

Téereb Injiil



The New Testament in Wolof, 2010 version.

Téereb Injiil
The New Testament in Wolof, 2010 version.
Le Nouveau Testament en langue Wolof, révision de 2010

copyright © 2010 La Mission Baptiste du Sénégal

Language: Wolof

Dialect: Regional Wolof

Translation by: La MBS

For full copyright statement, see <http://sng.al/copyright>

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2020-07-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 25 Aug 2023 from source files dated 17 Jul 2020

79742756-9e1e-54a8-8cef-3115026c278e

Contents

MACË	1
MARK	34
LUUG	54
YOWAANA	89
JËF YA	115
ROOM	148
1 KORENT	163
2 KORENT	177
GALASI	186
EFES	191
FILIB	196
KOLOS	200
1 TESALONIG	204
2 TESALONIG	207
1 TIMOTE	209
2 TIMOTE	213
TIT	216
FILEMÓN	218
YAWUT YA	219
SAAG	231
1 PIYEER	235
2 PIYEER	239
1 YOWAANA	242
2 YOWAANA	246
3 YOWAANA	247
YUDD	248
PEEÑU MA	250

Xibaaru jàmm bi ci Almasi bi Yeesu, ni ko Yàlla jaaralee ci MACË

Cosaanu Yeesu Kirist

¹ Lii mooy cosaanu Yeesu Kirist, sëtu Daawuda, sëtu Ibraayma.
² Ibraayma moo jur Isaaxa;
 Isaaxa jur Yanqóoba;
 Yanqóoba jur Yuda ak i doomi baayam;
³ Yuda, Peres ak Sara ci Tamar;
 Peres Esron, miy baayu Aram;
⁴ Aram Aminadab;
 Aminadab Nason;
 Nason Salmon;
⁵ Salmon jur ci Raxab doom ju tudd Bowas;
 Bowas am ak Ruut Obedd;
 Obedd jur Isayi, ⁶ miy baayu buur bi Daawuda.
 Daawuda moo jur Suleymaan ci ki nekkoon soxnas Uri;
⁷ Suleymaan jur Robowam;
 Robowam Abiya;
 Abiya Asaf;
⁸ Asaf Yosafat;
 Yosafat Yoram, miy baayu Osiyas;
⁹ Osiyas jur Yowatam;
 Yowatam Akas, miy baayu Esekiya;
¹⁰ Esekiya Manase;
 Manase Amon;
 Amon Yosiyas;
¹¹ Yosiyas jur Yekoñas ak i doomi baayam ca jamono, ja ñu defe Yawut ya jaam, yóbbu leen Babilon.
¹² Ba ñu leen yóbboo ca Babilon,
 Yekoñas jur Salacel;
 Salacel Sorobabel, ¹³ miy baayu Abiyudd;
 Abiyudd Eliyakim;
 Eliyakim Asor;
¹⁴ Asor Sadog;
 Sadog Akim;
 Akim Eliyudd;
¹⁵ Eliyudd Eleyasar;
 Eleyasar Matan, miy baayu Yanqóoba;
¹⁶ Yanqóoba nag moo jur Yuusufa jékkérü Maryaama;

te ci Maryaama la Yeesu, mi ñuy wax Kirist, juddoo.

¹⁷ Mboolem giir googu nag, la dale ca Ibraayma ba ca Daawuda, fukk lañu ak ñeent; la dale ca Daawuda ba ca njaam ga ca Babilon, fukk lañu ak ñeent; la dale njaam ga ca Babilon ba ci Kirist, fukk lañu ak ñeent.

Juddub Yeesu Kirist

¹⁸ Nii la Yeesu Kirist juddoo. Bi ñu mayee Maryaama ndeyam Yuusufa, waaye laata ñoo ànd, gis nañu ne dafa èmb ci kàttanu Xel mu Sell mi. ¹⁹ Yuusufa jékkérám nag, nekkoon na nit ku jub te bëggu ko woona weer. Mu nara xàccook moom ci sutura. ²⁰ Waaye bi muy xalaat ci loolu, benn malaakam Boroom bi daldi ko feeñu ci gént ne ko: «Yaw Yuusufa, sëtu Daawuda, bul ragala yeggali Maryaama sa jabar, ndaxte doom ji mu èmb, ci Xel mu Sell mi la jóge. ²¹ Dina jur doom ju góor; nanga ko tudde Yeesu, ndaxte moo di kiy musal xeetam ci seeni bàkkaar.»

²² Loolu lépp xewoon na, ngir amal li Boroom bi wax, jaarale ko cib yonent, bi mu naan:

²³ «Janq bi dina èmb,
 jur doom ju góor,
 ñu tudde ko Emanuwel,»
 liy tekki «Yàlla ganesi na nu.»

²⁴ Noonu Yuusufa yewwu, yeggali soxnaam, na ko ko malaakam Boroom bi sante woon. ²⁵ Waaye àndul ak moom, ba kera mu mucc, jur doom ju góor; mu tudde ko Yeesu.

2

Ay boroom xam-xam ñëw nañu, màggalsi Yeesu

¹ Bi nga xamee ne Yeesu juddu na ci Betleyem ci diiwaanu Yude, amoon na ay boroom xam-xam, ñu jóge penku, ñëw Yerusalem. Booba, ci jamonoy buur bi Erodd la woon. ² Ñu ne: «Ana buur bi juddul Yawut yi? Ndaxte gis nanu biddiawam ci penku te ñëw nanu ngir màggal ko.»

³ Bi ko Erodd buur ba dégee, mu daldi jaaxle, moom ak waa Yerusalem gépp.

⁴ Mu woolu nag sarxalkat yu mag yépp ak xutbakati xeet wa, laaj leen fu Almasi bi,

maanaam Kirist, wara juddoo. ⁵ Nu ne ko: «Ca Betleyem ci diiwaanu Yude, ndaxte lii lañu bind jaarale ko cib yonent:

⁶ “Yaw Betleyem ci diiwaanu Yude, du yaw yaa yées ci njiiti Yude, ndaxte ci yaw la njiit di génne, kiy sàmm Israyil sama xeet.”»

⁷ Ci kaw loolu Erodd woolu ci kumpa boroom xam-xam ya, di leen ceddowu, ngir xam bu wóor kañ la biddiiw bi feq.

⁸ Noonu mu yebal leen Betleyem naan: «Demleen fa, seet bu wóor mbirum xale ba. Bu ngeen ci amee lu wóor nag, ngeen xamal ma ko, ngir man itam ma dem màggal ko.»

⁹ Ba ñu dégloo buur ba nag, ñu dem. Te biddiiw, ba ñu gisoon ca penku ba, ne tèll jiite leen, ba àgg, tiim fa xale ba nekk. ¹⁰ Ba ñu gisee biddiiw ba nag, ñu am mbég mu réya réy. ¹¹ Nu dugg ca kér ga, gis xale ba ak Maryamaa ndeyam, ñu daldi sukk, di ko màggal. Nu ubbi seeni boyetu alal, may ko wurus ak cuuraay ak ndàbb lu xeeñ lu ñuy wax miir.

¹² Bi ñu ko defee Yàlla artu na leen ci biir gént, ñu baña dellu ca Erodd. Noonu ñu jaar weneen yoon, ñibbi seeni réew.

Yuusufa ak Maryamaa gàddaay nañu jém réewu Misra

¹³ Bi nga xamee ne boroom xam-xam ya ñibbi nañu, benñ malaakam Boroom bi feeñu Yuusufa ci gént ne ko: «Erodd mu ngi ci tànki wut xale bi, ngir rey ko; jógol nag, jél xale bi ak ndeyam te nga daw jém Misra, toog fa, ba kera ma koy wax.»

¹⁴ Yuusufa nag jóg, jél xale ba ak ndeyam, làquji Misra ca guddi ga. ¹⁵ Mu toog fa, ba Erodd faatu. Noonu am li Boroom bi waxoon jaarale ko cib yonent, bi mu naan:

«Woo naa sama doom, mu génn Misra.»

¹⁶ Bi Erodd gisee nag, ne boroom xam-xam ya nax nañu ko, mu daldi mer lool. Mu santaane ñu dugg ca Betleyem ak la ko wèr, rey xale yu góor ya fa am ñaari at jém suuf, méngook jamono, ja ko boroom xam-xam ya waxoon. ¹⁷ Booba am la ñu waxoon jaarale ko ci yonent Yàlla Yeremi, bi mu naan:

¹⁸ «Baat jib na ci Rama,

ay jooy ak yuux gu réy, Rasel mooy jooy ay doomam te bëggul kenn dëfal ko, ndaxte saay nañu.»

Nibsi nañu réewu Israyil

¹⁹ Bi nga xamee ne Erodd faatu na, benn malaakam Boroom bi feeñu Yuusufa ci gént ca Misra, ²⁰ ne ko: «Ni doon wuta rey xale ba dee nañu; jógol nag, jél xale bi ak ndeyam te nga dellu Israyil.»

²¹ Yuusufa jóg nag, jél xale ba ak ndeyam, dellu Israyil. ²² Waaye bi mu déggée ne Arkelawus moo donn Erodd baayam ca nguuru Yude, mu ragal faa dem. Yàlla artu ko nag ci gént, mu daldi dem diiwaanu Galile. ²³ Mu ñew nag dëkk ci dëkk bu ñuy wax Nasaret. Noonu am la ñu waxoon ca xale ba, jaarale ko ca yonent ya, bi ñu naan:

«Dees na ko tudde Nasareen.»

3

Waareb Yaxya

¹ Ca jamono jooja Yaxya feeñoon na, di waare ca màndinju Yude. ² Nii la doon waaree: «Tuubleen seeni bakkhaar, ndaxte nguuru Yàlla Aji Kawe ji jege na.»

³ Yaxya mooy ki ñu doon wax jaarale ko ci yonent Yàlla Esayi, bi mu naan: «Am na baat buy xaacu ca mändinj ma ne: “Xàll-leen yoonu Boroom bi, jubal-leen fi muy jaar.”»

⁴ Yaxya nag mu ngi soloon mbubb mu ñu rabbé kawaru giléem, takk geñog der ci ndiggam. Ay njéeréer la doon dunde ak lem. ⁵ Noonu ñépp génn jém ci moom, ñi dëkk Yerusalem ak diiwaanu Yude, ak waa dexu Yurdan. ⁶ Nu nangu seeni bakkhaar, Yaxya sóob leen ca dexu Yurdan.

⁷ Noonu ay Farisen ak ay Sadusen yu bare ñew ci Yaxya, ngir mu sóob leen ñoom itam ca dex ga. Waaye bi leen Yaxya gisee, mu ne leen: «Yéen ñi fees ak danjar mel ni ay co, ku leen artu, ngeen daw merum Yàlla mi nara wàcc? ⁸ Jéfeleen nag ni ñu tuub seeni bakkhaar,

⁹ te buleen wax ci seen xel naan: “Nun daal doomi Ibraayma lanu,” ndaxte maa ngi leen koy wax, Yàlla man na sàkkal

Ibraayma ay doom ci doj yii. ¹⁰ Sémmiñ wi tiim na reeni garab yi. Garab nag gu meññul doom yu baax, dees na ko gor, sànni ko ci sawara si. ¹¹ Man maa ngi leen di sóob ci ndox, ci lu ànd ak tuub seeni bakkhaar. Waaye kiy ñëw sama gannaaw moo ma ëpp kàttan, ba ye yoowuma koo yóbbul sax ay dàllam. Kooku dina leen sóob ci Xel mu Sell mi ak sawara. ¹² Layoom mu ngi ci loxoom, ngir jéri dàgga ja, ba mu set; pepp ma dina ko def ca sàq ma, waaye xatax ba dina ko lakk ci sawara su dul fey mukk.»

Yaxyá sóob na Yeesu ci dexu Yurdan

¹³ Booba Yeesu jóge Galile, ñëw ngir Yaxyá sóob ko ca dexu Yurdan. ¹⁴ Waaye Yaxyá gàntu ko ne: «Man maa soxla, nga sóob ma ci ndox, te yaa ngi ñëw ci man!» ¹⁵ Yeesu ne ko: «Bàyyil noonu, ndaxte war nanoo mottali lépp lu jub.» Noonu Yaxyá nangu.

¹⁶ Bi ko Yaxyá sóobee ca dex ga, Yeesu genn. Ca saa sa asamaan yi daldi ubbiku, te Yaxyá gis Xelum Yàlla wàcc ci melow pitax, ñëw ci kaw Yeesu. ¹⁷ Te baat bu jóge asamaan dégtu ne: «Kii mooy sama Doom ji ma bëgg; ci moom laa ame bânnex.»

4

Yeesu dékku na ay nattu ci pexey Seytaane

¹ Bi loolu amee Xelum Yàlla yóbbu Yeesu ca mändinj ma, ngir mu jàñkoonte ak fiiri Seytaane. ² Yeesu nekk fa te lekkul ñeent fukki bëccëg ak ñeent fukki guddi, doora xiif. ³ Noonu fiirkat bi ñëw ci moom ne ko: «Boo dee Doomu Yàlla, santal doj yii, ñu nekk mburu.» ⁴ Waaye Yeesu ne ko: «Mbind mi nee na: "Nit du dunde mburu rekk, waaye itam gépp kàddu gu génne ci gémmiñug Yàlla."»

⁵ Bi mu waxee loolu, Seytaane yóbbu ko ca dékk bu sell ba, teg ko ca njobbaxtalú kér Yàlla ga. ⁶ Mu ne ko: «Boo dee Doomu Yàlla, tëbal ci suuf, ndaxte Mbind mi nee na:

“Dina jox ay malaakaam ndigal ci sa mbir, ñu leewu la ci seeni loxo, ngir nga baña fakktalu ciw doj.”»

⁷ Yeesu ne ko: «Bind nañu it ne: “Bul diijat Yàlla, sa Boroom.”»

⁸ Gannaaw loolu Seytaane yóbbu ko ci kaw tund wu kawe lool, won ko réewi àddina yépp ak seeni ndam. ⁹ Mu ne ko: «Lii lépp dinaa la ko may, boo sukkee màggal ma.» ¹⁰ Waaye Yeesu ne ko: «Sore ma Seytaane, ndaxte Mbind mi nee na: “Nanga màggal Yàlla sa Boroom, te jaamu ko moom rekk.”»

¹¹ Noonu Seytaane bàyyi ko. Te ay malaaka daldi ñëw fi Yeesu, di ko topptoo.

Yeesu dëkk na Kapernawum ci diiwaanu Galile

¹² Am bés Yeesu dégg ne jàpp nañu Yaxyá; mu jóg nag, jém Galile.

¹³ Gannaaw gi, mu toxoo dëkku Nasaret, dem dëkk Kapernawum, bi féeteek dex ga ci diiwaani Sabulon ak Neftali.

¹⁴ Noonu am la ñu waxoon, jaarale ko ci yonent Yàlla Esayi, bi mu naan:

¹⁵ «Yaw réewum Sabulon ak réewum Neftali,

di yoonu géej gannaaw dexu Yurdan, yaw Galile, réewum ñi dul Yawut—

¹⁶ xeet wa nekkoon cig lëndëm, gis na leer gu mag, ña dëkkoon ca réew, ma dee tiim, leer fenkal na leen.»

¹⁷ Booba Yeesu tàmbali di waare naan: «Tuubleen seeni bakkhaar, ndaxte nguuru Yàlla Aji Kawe ji jegesi na.»

Yeesu tànn na ñeenti taalibe

¹⁸ Gannaaw loolu Yeesu doon dox ca tefesu dexu Galile, mu gis fa ñaar ñu bokk ndey ak baay, mooy Simoñ mi ñuy wax Piyeer, ak Andare. Fekk ñuy sànni seen caax ca dex ga, ndaxte ay nappkat lañu woon. ¹⁹ Yeesu ne leen: «Ñëwleen topp ci man, ma def leen nappkati nit.» ²⁰ Ca saa sa ñu daldi bàyyi seeni mbaal, topp ci moom.

²¹ Ba Yeesu demee ba ca kanam, mu gis yeneen ñaar ñu bokk ndey ak baay, ñuy Saag doomu Sebede, ak Yowaana rakkam. Ñu nekk ci seen biir gaal ak Sebede seen baay, di defar seeni mbaal. Noonu Yeesu woo leen. ²² Ca saa sa ñu daldi bàyyi gaal ga ak seen baay, topp ci moom.

²³ Ba loolu amee Yeesu doon wér Galile gépp, di jàngle ci seeni jàngu tey yégle

xibaaru jàmm bi ci nguuru Yàlla; muy faj jàngoro yépp ak wéradi yépp ca nit ña,
²⁴ ba tax turam siiw ba ci biir réewu Siri mépp. Ñu di ko indil ñi wopp ñépp, ñi sonn ndax ay jàngoro ak metit yu bare, ñi rab jàpp, ñiy say ak ñi làggi, mu faj leen.
²⁵ Noonu mbooloo mu bare topp ci moom, jóge ci wàlli Galile ak diiwaan bi ñuy wax Fukki dëkk yi, ci dëkku Yerusalem ak ci diiwaanu Yude, ba ci gannaaw dexu Yurdan.

5

Barkeel gu wóor gi

¹ Bi Yeesu gisee mbooloo ma nag, mu yéeg ca tund wa, toog; taalibeem ya ñéw ci moom. ² Mu daldi leen jàngal naan:

³ «Yéen ñi xam seen ñàkk doole ngir neex Yàlla, barkeel ngeen, ndaxte nguuru Yàlla Aji Kawe ji, yéena ko yellowo.

⁴ Yéen ñi nekk ci naqar, barkeel ngeen, ndax dees na dëfal seen xol.

⁵ Yéen ñi lewet, barkeel ngeen, ndax dingeen moomi àddina.

⁶ Yéen ñi xiif te mar njub, barkeel ngeen, ndax dingeen regg.

⁷ Yéen ñi am yérmande, barkeel ngeen, ndax dees na leen yéröm.

⁸ Yéen ñi am xol bu sell, barkeel ngeen, ndax dingeen gis Yàlla.

⁹ Yéen ñiy wut jàmm, barkeel ngeen, ndax dees na leen tudde doomi Yàlla.

¹⁰ Yéen ñi ñu fitnaal ndax seen njub, barkeel ngeen, ndaxte nguuru Yàlla Aji Kawe ji, yéena ko yellowo.

¹¹ «Barkeel ngeen, bu ñu leen di saaga, di leen fitnaal, di leen sosal lépp lu bon ngir man. ¹² Bégleen te bànnexu, ndax seen yool dina réy ci laaxira. Ndaxte noonu lañu daan fitnaale yonent yi fi jiitu.

Xoromus àddina ak leeram

¹³ «Yéena di xoromus àddina. Bu xorom sàppée, nan lañu koy delloo cafkaam? Du jariñati dara, lu dul ñu sànni ko ci biti, nit ñi dox ci kawam. ¹⁴ Yéena di leeru àddina. Dëkk, bu nekk ci kaw tund du mana nébbu. ¹⁵ Te it duñu taal làmp, dëpp cig leget, waaye dañu koy wékk, ba muy leeral ñi nekk ci kér

gi ñépp. ¹⁶ Na seen leer leere noonu ci kanam nit ñi, ngir ñu gis seeni jëf yu rafet, te màggal seen Baay bi ci kaw.

Ni yoonu Musaa ak waxi yonent yi ame ci Yeesu

¹⁷ «Buleen defe ne ñëw naa ngir dindi yoonu Musaa ak waxi yonent yi. Ñëwuma ngir dindi leen, waaye ngir ñu am ci man. ¹⁸ Ndaxte ci dëgg maa ngi leen koy wax, li feek asamaan ak suuf wéyul, benn tomb walla benn réddu araf du wéy mukk ci yoonu Musaa, ba kera yépp di am. ¹⁹ Ku tebbi nag ba gëna tuuti ci ndigal yii, te ngay jàngal nit ñi noonu, dees na la tudde ki gëna tuuti ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji. Waaye ku leen di sàmm, di leen digle, dees na la tudde ku mag ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji. ²⁰ Ndaxte maa ngi leen koy wax, bu seen njubte èppul njubteg xutbakat ya ak Farisen ya, dungeen tàbbi mukk ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji.

Mere nit ak bóom ko ñoo yem fa kanam Yàlla

²¹ «Dëgg ngeen ne waxoon nañu maam ya ne leen: "Bul rey nit; ku rey nit, yoon dina la dab." ²² Waaye man maa ngi leen di wax ne képp ku mere sa mbokk, dinañu la àtte. Ku wax sa mbokk: "Amoo bopp," dinañu la àtte ca kureelu àttekat ya. Ku ko wax: "Alku nga," dinañu la àtte ci sawara. ²³ Booy yóbbu nag sa sarax ca sarxalukaay ba, te nga fàttaliku foofa ne, sa mbokk am na lu mu la meree, ²⁴ nanga fa bàyyi sa sarax ca kanam sarxalukaay ba, nga jékka dem, juboo ak sa mbokk, ba noppí dellu, joxe sa sarax.

²⁵ «Gaawala juboo ak ki lay yóbbu, ngeen layooji, bala ngeena egg; ngir bañ ki ngay layool jébbal la àttekat ba, kooka jox la alkaati ba, ñu têj la. ²⁶ Ci dëgg maa ngi la koy wax, doo génn foofa mukk te feyuloo dërëm bi ci mujj.

Ku xédd jigéen, njaaloo nga

²⁷ «Te it dégg ngeen ne waxoon nañu: "Bul njaaloo." ²⁸ Waaye man maa ngi leen di wax ne, képp ku xool jigéen, xédd ko, njaaloo nga ak moom ci sa xel. ²⁹ Bu la sa bëtu ndijoor bëggée yóbbe bakkár, luqi ko, sànni ko fu sore. ³⁰ Ndaxte ñàkk

benn ci say cér moo gën ci yaw, ñu sànni sa yaram wépp ci sawara. Bu la sa loxol ndijoor bëggee yóbbe bákkaar, dagg ko, sànni ko fu sore. Ndaxte ñàkk benn ci say cér moo gën ci yaw ñu sànni sa yaram wépp ci sawara.

Bul fase sa soxna lu dul ci njaaloo

³¹ «Waxoon nañu ne: "Ku fase sa soxna, nga bindal ko kayitu pase." ³² Waaye man maa ngi leen di wax ne, ku fase sa soxna te du ci njaaloo, yaa koy tegtal yoonu njaaloo. Te it ku takk jigéen ju ñu fase, njaaloo nga.

Bul weddi sa ngiñ

³³ «Dégg ngeen itam ne waxoon nañu maam ya ne leen: "Bul weddi sa ngiñ, waaye li nga giñ def ko ngir Boroom bi." ³⁴ Waaye man maa ngi leen di wax ne, buleen giñ dara; bumu doon ci asamaan, ndaxte moo di jalu Buur Yàlla; ³⁵ bumu doon ci àddina, ndax moo di tegukaayu tànkam; bumu doon it ci Yerusalem, ndax moo di dëkku Buur bu mag bi. ³⁶ Bul giñ it ci sa bopp, ndaxte manuloo weexal mbaa ñuulal benn ci say kawar. ³⁷ Sa waaw na nekk waaw, sa déedéet na nekk déedéet. Loo ci teg, ci Iblis la jóge.

Bul feyu

³⁸ «Te it dégg ngeen ne waxoon nañu: "Bët, bët a koy fey; bëñ, bëñ a koy fey." ³⁹ Waaye man maa ngi leen di wax ne buleen bañ ku leen def lu bon, waaye ku la pes ci sa lexu ndijoor, jox ko ba ca des. ⁴⁰ Ku la bëgga kalaame, ngir jël sa turki, nga boole ca it sa mbubb mu mag. ⁴¹ Ku la ga, nga yenul ko doxub benn kilomet, àndal ak moom ñaar. ⁴² Mayal ku lay ñaan, te bul jox gannaaw ku lay leb.

⁴³ «Dégg ngeen ne waxoon nañu: "Soppal sa moroom te sib sa bañaale." ⁴⁴ Waaye man maa ngi leen di wax ne, soppleen seeni bañaale te ñaanal ñi leen di fitnaal, ⁴⁵ ngir wonne ne yéenay doomí seen Baay bi nekk ci kaw. Ndaxte mu ngi fenkal jantam ci kaw ñu bon ñi ak ñu baax ñi, te muy tawal ñi jub ak ñi jubadi. ⁴⁶ Su ngeen soppee ñi leen sopp, ban yool ngeen am? Xanaa juutikat yi duñu def noonu it? ⁴⁷ Su ngeen nuyoo seeni

bokk rekk, lu ngeen def lu doy waarr? Xanaa ñi xamul Yàlla duñu def noonu it? ⁴⁸ Nangeen mat nag, ni seen Baay bi ci kaw mate.

6

Ni ñuy sàkke sarax

¹ «Wottuleena def seeni jëf yu jub ci kanam nit ñi, muy ngistal. Lu ko moy, dungeen am yool ci seen Baay bi nekk ci kaw. ² Booy sàkk sarax nag, bul yeble ci sa kanam, ñu yéene la. Moom la naaféq yi di def ca jàngu ya ak ca mbedd ya, ngir nit ñi màggal leen. Ci dëgg maa ngi leen koy wax, jot nañu seen pey gépp. ³ Waaye booy sàkk sarax, bu sa loxob càmmon ñam li sa loxob ndijoor di def, ⁴ ngir sa sarax nekk kumpa. Noonu sa Baay, bi dara umpul, dina la ko delloo.

Ni ñuy ñaane ci Yàlla

⁵ «Bu ngeen di ñaan, buleen mel ni naaféq yi, ñoom ñi bëgg di ñaan, taxaw ca jàngu ya ak fa mbedd yay daje, ngir nit ñi gis leen. Ci dëgg maa ngi leen koy wax, jot nañu seen pey gépp. ⁶ Yaw nag booy ñaan, duggal ci sa néeg, téj bunt bi, te nga ñaan sa Baay bi bët manta gis. Noonu sa Baay, bi dara umpul, dina la ko delloo.

⁷ «Te it bu ngeen di ñaan, buleen bareel wax yu amul njariñ, mel ni ñi xamul Yàlla; ñoom defe nañu ne, Yàlla dina leen nangul ndax seen wax ju bare. ⁸ Buleen nirook ñoom, ndaxte seen Baay xam na seeni soxla, laata ngeen ko koy wax. ⁹ Yéen nag nii ngeen wara ñaane:

"Sunu Baay bi nekk ci kaw,
yal na sa tur di lu ñu sellal,

¹⁰ yal na sa nguur ñëw,
yal na sa coobare am ci suuf mel ni ci kaw.

¹¹ Yal nanga nu may tey li nu dunde;

¹² te baal nu sunuy tooñ, ni nu baale ñi
nu tooñ;

¹³ Yàlla boo nu teg ci yoonu nattu,
waaye yal nanga nu musal ci lu bon.

Ndaxte yaw yaa yellowo nguur ak kàttan
ak màggaaay, ba fàww. Amiin."

¹⁴ «Su ngeen baalee ñi leen tooñ, seen
Baay bi ci kaw dina leen baal seeni tooñ
yéen itam. ¹⁵ Waaye su ngeen baalul ñi

leen tooñ, seen Baay it du leen baal seeni tooñ.

Ni ñuy woore

¹⁶ «Su ngeen di woor, buleen mel ni naaféq yi, ñoom ñi yoggoorlu, di ñaawal seeni kanam, ngir seen koor feeñu nit ñi. Ci dëgg maa ngi leen koy wax, jot nañu seen pey gépp. ¹⁷ Yaw nag booy woor, xeeñalal sa bopp te nga sëlmu, ¹⁸ ngir sa koor baña feeñu nit ñi, waaye mu feeñu sa Baay bi bët manta gis. Noonu sa Baay, bi dara umpul, dina la ko delloo.

Alali laaxira

¹⁹ «Buleen dajale alal ci àddina, fu ko max ak xomaag di yàqe, ak fu sàcc di dugg, jot ko. ²⁰ Waaye dajaleen alal ci laaxira, fu ko max ak xomaag dul yàqe, ak fu sàcc dul dugg, jot ko. ²¹ Ndaxte fu sa alal nekk, fa la sa xol nekk itam.

²² «Bët mooy làmpu yaram. Bu sa bët wéree, kon sa yaram wépp leer, ²³ waaye bu sa bët woppee, kon sa yaram wépp lëndëm. Leer gi nekk ci yaw, bu nekkee lëndëm, naka la lëndëm googu di këruuse!

²⁴ «Kenn manula jaamoondoo ñaari sang; fàww nga bañ kii, bëgg ki ci des, walla nga jàpp ci kenn ki, xeeb ki ci des. Manuleena boole jaamu Yàlla ak jaamu Alal.

Wóolul Yàlla

²⁵ «Loolu moo tax maa ngi leen koy wax, buleen seen bakkan jaaxal, ci lu ngeen wara lekk, walla lu ngeen wara naan. Buleen jaaxle it ngir seen yaram, ci lu ngeen wara sol. Xanaa bakkan gënul lekk, te yaram gënul koddaay? ²⁶ Seetleen picci asamaan: duñu ji, duñu góob, duñu denc ci sàq; teewul seen Baay bi ci kaw moo leen di dundal. Ndax èppuleen maana picc yi ci lu bare? ²⁷ Ana kan ci yéen ci kaw njaaxleem moo mana yokk waxtu ci àppam?

²⁸ «Te lu tax ngeen di jaaxle ngir koddaay? Seetleen bu baax, ni tóor-tóori ñax mi di saxe ci tool yi. Duñu liggey, duñu ècc, ²⁹ waaye maa ngi leen di wax ne Suleymaan sax ci ndamam soluwul woon ni benn ci ñoom. ³⁰ Yéen ñi néew ngém! Bu Yàlla woddee nii ñaxum tool yi, miy

sax tey, te bu subaa ñu def ko ci taal bi, ndax du leen gëna wodd? ³¹ Buleen jaaxle nag, di wax ne: “Lu nu wara lekk? Lu nu wara naan?” walla: “Lu nu wara sol?” ³² Ndaxte loolu lépp, ñi xamul Yàlla ñoo koy wut. Te seen Baay, bi nekk ci kaw, xam na ne am ngeen soxla ci loolu lépp. ³³ Waaye jëkkleena wut nguuram ak njubteem, te loolu lépp dina leen ko ci dollil. ³⁴ Buleen jaaxle nag ngir èllëg, ndaxte èllëg dina topptoo boppam. Bés bu nekk, coonoom doy na ko.

7

Bul ñaaw njort, ba àtte sa moroom

¹ «Buleen àtte seeni moroom ak ñaaw njort, ngir bañ ñu àtte leen yéen itam.

² Ndaxte dees na leen àtte ak ni ngeen di àttee, nattal leen ak li ngeen di nattale.

³ Lu tax ngay xool ñax gi ci sa bëtu mbokk, te gisuloo gànj gi ci sa bët yaw? ⁴ Walla nan ngay waxe sa mbokk: “May ma, ma dindil la ñax gi ci sa bët,” fekk gànj a ngii ci sa bët yaw? ⁵ Naaféq, jëkkala dindi gànj gi ci sa bët, te noonu dinga mana gis bu leer, ngir dindi ñax gi ci sa bëtu mbokk.

⁶ «Buleen jox lu sell xaj yi, mbaa sànni seeni per ci kanam mbaam-xuux yi, ngir bañ ñu dëggaate ko te walbatiku, xotti leen.

Yàlla nangu na ñaanu ku gëm

⁷ «Ñaanleen, ñu may leen; seetleen te dingeen gis; fëggleen, ñu ubbil leen.

⁸ Ndaxte képp kuy ñaan, dinga am; kuy seet, dinga gis; kuy fëgg, ñu ubbil la.

⁹ Kan ci yéen, bu la sa doom ñaanee mburu, nga jox ko doj? ¹⁰ Walla mu ñaan la jén, nga jox ko jaan? ¹¹ Ndegam yéen ñi bon yéena mana jox seeni gone lu baax, astamaak seen Baay bi nekk ci kaw dina jox lu baax ñi ko koy ñaan!

¹² «Kon nag lépp lu ngeen bëgg, nit ñi defal leen ko, yéen itam nangeen leen ko defal; ndaxte loolu moo èmb yoonu Musaa ak waxy yonent yi.

Bunt bu xat bi

¹³ «Jaarleen ci bunt bu xat bi, ndaxte bunt bi ak yoon wi jém sàñku yaatu nañu, te ñi ciy jaar bare. ¹⁴ Waaye buntu dund

gu wóor xat na, te yoon wi jém kaw sew na, te ñi ko gis barewul.

Garab ak meññefam

¹⁵ «Moytuleen ñi mbubboo turu yonent. Dañuy ñew ci yéen, yor melow xar, waaye ci biir ay bukki yu soxor lañu. ¹⁶ Dingeen leen xàmmee ci seeni jéf. Ndax dees na witte reseñ ci dédd, walla figg ci xaaxaam? ¹⁷ Noonu garab gu baax gu nekk dina meññ doom yu neex, waaye garab gu bon dina meññ doom yu bon. ¹⁸ Garab gu baax manula meññ doom yu bon, naka itam garab gu bon manula meññ doom yu neex. ¹⁹ Garab gu nekk gu dul meññ doom yu neex, dees na ko gor, sànni ko ca sawara sa. ²⁰ Ci seeni jéf nag ngeen leen di xàmmee.

²¹ «Du képp ku may wax: "Boroom bi, Boroom bi," mooy dugg ca nguuru Yalla Aji Kawe ji; ka cay dugg mooy kiy def sama coobarey Baay, bi nekk ci kaw. ²² Bu bés baa, ñu bare dinañu ma wax: "Boroom bi, Boroom bi, ndax du ci saw tur lanu daa waxe ci kàddug Yalla? Ndax du ci saw tur lanu daa dàqe ay rab? Ndax du ci saw tur lanu daa defe ay kéemaan yu bare?" ²³ Ci kaw loolu dinaa leen wax dëgg ne leen: "Masuma leena xam; soreleen ma, yéen ñiy def bàkkaar."

Léebu ñaari tabaxkat yi

²⁴ «Képp ku dégg nag lii ma leen wax, te di ko jéfe, dinga mel ni nit ku am xel, ku tabax kéraram, samp ko ciw doj. ²⁵ Ba mu noppee, taw bi daldi sóob, wal mi ñew, ngelaw li jóg, ñu dal ci kaw kér ga; waaye màbbul, ndaxte mu ngi jàpp ca doj wa. ²⁶ Waaye képp ku dégg lii ma leen wax te jéfewuloo ko, dinga mel ni nit ku ñàkk xel, ku tabax kéraram ci gannuus bi. ²⁷ Ba mu noppee, taw bi daldi sóob, wal mi ñew, ngelaw li jóg, ñu dal ci kaw kér ga; mu màbb, ba ne tasar.»

²⁸ Bi Yeesu waxee loolu ba noppo, mbooloo ma daldi waaru ca njangleem, ²⁹ ndaxte jàngal na leen ak sañ-sañ bu seeni xutbakat amul.

¹ Bi loolu amee Yeesu wàcc ca tund wa, te mbooloo mu bare topp ko. ² Noonu ku gaana ñew, sukk ci kanamam ne ko: «Sang bi, soo ko bëggée, man nga maa faj.» ³ Yeesu tållal loxoom, laal ko naan: «Bëgg naa ko, wéral.» Ca saa sa ngaanaam daldi deñ. ⁴ Yeesu ne ko: «Déglul, bu ko wax kenn, waaye demal won sa bopp sarxalkat bi, te nga jébbal Yalla sarax, si yoonu Musaa santaane, ngir mu nekk seede ci ñoom.»

Ngëmu njiitu xare bi

⁵ Gannaaw loolu Yeesu duggoon na Kapernawum. Bi mu fa duggee nag, ab njiitu xare fekksi ko. Mu ñaan ko, ⁶ ne ko: «Sang bi, sama surga dafa làggi, tèdd ca kér ga te sonn lool.» ⁷ Yeesu ne ko: «Dinaa ñew faj ko.» ⁸ Waaye njiit la ne ko: «Sang bi, yejoowuma nga dugg ci sama kér; waxal genn kàddu rekk, te sama surga dina wér. ⁹ Ndaxte man itam maa ngi nekk ci ndigal, te ame naa ay xarekat ci sama ndigal. Su ma nee kii: "Demal," mu dem. Mbaa ma ne keneen ki: "Ñéwal," mu ñew. Te su ma nee sama jaam: "Defal lii," mu def ko.»

¹⁰ Bi ko Yeesu déggée, mu waaru, ne ña topp ci moom: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, masumaa gis ci banni Israyil ku gême ni kii. ¹¹ Maa ngi leen koy wax, ñu bare dinañu ñew, jòge ci penku ak sowu, bokk lekk ak Ibraayma ak Isaaxa ak Yanqóoba ci nguuru Yalla Aji Kawe ji. ¹² Waaye ñi waroona bokk ca nguur ga, dees na leen sànni ci biti ci lèndëm gi. Foofa dees na fa jooy tey yéyu.» ¹³ Ci kaw loolu Yeesu wax njiit la ne ko: «Ñibbil, na ame, ni nga ko gême.» Noonu ca waxtu woowa sax surga ba daldi wér.

Yeesu faj na jarag yu bare

¹⁴ Gannaaw loolu Yeesu dem kér Piyeer. Ba mu eggee, mu fekk gorob Piyeer bu jigéen tèdd ak yaram wu tàng. ¹⁵ Bi mu ko gisee, Yeesu laal loxoom, tàngoor wa daldi wàcc; soxna sa jóg, di ko topptoo.

¹⁶ Ca ngoon sa ñu indil ko ñu bare ñu rab jàpp. Yeesu dàq rab ya ak kàddoom te faj ñi wopp ñépp. ¹⁷ Loolu mu def, def na

ko, ngir la ñu waxoon jaarale ko ci yonent Yàlla Esayi am, bi mu naan:

«Fab na sunuy wopp, gàddu sunuy jàngoro.»

¹⁸ Bi Yeesu gisee mbooloo ma ko wér nag, mu sant taalibe ya, ñu jàll dex ga.

¹⁹ Laata ñuy jàll, benn xutbakat daldi ñew ci moom ne ko: «Kilifa gi, dinaa la topp fépp foo jém.» ²⁰ Waaye Yeesu ne ko: «Till yi am nañu seeni kàmb, te picci asamaan am nañu ay tågg, waaye Doomu nit ki amul fu mu noppal boppam.» ²¹ Noonu keneen ca taalibe ya ne ko: «Sang bi, may ma, ma jékka dem suuli sama baay.» ²² Yeesu ne ko: «Toppal ci man te bàyyi ñi dee, ñu suul seeni néew.»

Yeesu dalal na ngelaw li

²³ Bi mu ko waxee, Yeesu dugg ca gaal ga, ay taalibeem topp ko. ²⁴ Ca saa sa ngelaw lu bare daldi yéngal dex ga, ba duus ya sàng gaal ga. Fekk booba Yeesu nelaw. ²⁵ Noonu taalibe ya daldi jegesi, yee ko naan: «Sang bi, musal nu, nu ngiy dee!» ²⁶ Waaye Yeesu ne leen: «Yéen ñi néew ngém, lu tax ngeen tiit?» Ci kaw loolu mu jóg, daldi gëdd ngelaw li ak duus yi. Lépp dal, ba ne nemm. ²⁷ Bi ko nit ña gisee, ñu waaru naan: «Kii kan la ci biir nit ñi, ba ngelaw li ak dex gi di ko déggal?»

Yeesu faj na ñaar ñu rab jàpp

²⁸ Bi Yeesu jàllee nag, ba teer ca di-iwaanu waa Gadara, ñaar ñu rab jàpp daldi génn ca sëg ya, ñew kar ko. Ñaar ñooñu nag, ñu soxor lañu woon, ba kenn ñemewul woona jaar foofa. ²⁹ Ña rab jàpp daldi xaacu naan: «Yaw Doomu Yàlla ji, loo nuy fexeel? Ndax danga noo bëggä mbugal, bala waxtu way jot?»

³⁰ Fekk amoon na ca wet ya géttu mbaam-xuux yu bare yuy for. ³¹ Rab ya nag ñaan ko ne: «Boo nu dàqee, sànni nu ca géttu mbaam-xuux ya.» ³² Yeesu ne leen: «Demleen.» Rab ya nag daldi génn, dugg ca mbaam-xuux ya, ñu daldi bartalu, daanu ca dex ga, lab ca ndox ma.

³³ Ba sàmm ya gisee loolu, ñu daw, dem dëkk ba, nettaliji lépp ak la xewoon ca ña rab jàpp. ³⁴ Noonu dëkk ba bépp génn

seeti Yeesu. Ba ñu ko gisee nag, ñu ñaan ko, mu génn seen réew.

9

Yeesu faj na ku làggi

¹ Bi loolu amee Yeesu dugg cig gaal, jàll dex ga, dellu dëkkam. ² Foofa ñu indil ko ku tédd ci basaq, fekk yaramam wépp làggi. Bi Yeesu gisee seen ngém, mu ne ku làggi ka: «Na sa xel dal, sama waay, baal nañu la say bakkhaar.»

³ Bi mu waxee loolu, ay xutbakat daldi ne ci seen biir: «Nit kii mu ngi sosal Yàlla.» ⁴ Waaye Yeesu xam seen xalaat ne leen: «Lu tax ngeen am xalaat yu bon ci seen xol? ⁵ Ma wax ne: “Baal nañu la say bakkhaar,” walla ma ne: “Jógal te dox,” lan moo ci gëna yomb? ⁶ Waaye xamleen ne, Doomu nit ki am na ci àddina sañsañu baale bakkhaar yi.» Ci kaw loolu Yeesu ne ku làggi ka: «Jógal, jél sa basaq te nga ñibbi.» ⁷ Noonu làggi ba daldi jóg, ñibbi. ⁸ Ba mbooloo ma gisee loolu, ñu daldi ragal te màggal Yàlla, mi dénk sañsañ bu tollu noonu doom Aadama yi.

Yeesu woo na Macë, mu nekk taalibeem

⁹ Bi Yeesu jògee foofa, mu gis nit ku tudd Macë, toog ca juuti ba. Yeesu ne ko: «Kaay topp ma.» Noonu Macë jóg, daldi ko topp.

¹⁰ Gannaaw ga Yeesu doon lekk ca kér ga, te ay juutikat ak i boroom bakkhaar yu bare diikk, bokk lekk ak Yeesu ak taalibeem ya. ¹¹ Bi ko Farisen ya gisee nag, ñu ne taalibe ya: «Lu tax seen kilifa di lekkandoo ak ay juutikat ak ay boroom bakkhaar?» ¹² Waaye bi ko Yeesu déggée, mu ne: «Ñi wér soxlawuñu fajkat, ñi wéradi ñoo ko soxla. ¹³ Mbind mi nee na: “Yérmande laa bëgg, waaye du rendi saraxi mala.” Demleen nag te seet lu wax joojuy tekki. Ndaxte ñewuma, ngir woo ñi jub, waaye bakkarkat yi laay woo.»

Ndax warees na woor?

¹⁴ Gannaaw loolu taalibey Yaxya ñew ci Yeesu ne ko: «Lu tax nuy woor, nun ak Farisen yi, te say taalibe duñu woor?»

¹⁵ Yeesu ne leen: «Ndax gan yi ñew ci céet dinañu naqarlu dara, li feek boroom

céet gaa ngi ànd ak ñoom? Waaye bés yaa ngi ñew yu ñuy jéle boroom céet gi ci seen biir; booba nag dinañu woor. ¹⁶ Xam ngeen ne, kenn du daax mbubb mu màggat ak sekkit wu bees; ndaxte sekkit wi day ñoddi mbubb mi, te xottiku bi gëna yaatu. ¹⁷ Te it duñu def biiñ bu bees ci mbuusi der yu màggat. Lu ko moy, mbuus yi dañuy toj, biiñ bi tuuru te mbuus yi yàqu. Waaye biiñ bu bees, dees na ko def ci mbuus yu bees. Noonu ñoom ñaar duñu yàqu.»

Yeesu dekkal na doomu njiiitu jàngu bat faj jigéen

¹⁸ Bi leen Yeesu di wax loolu, benn njiiitu jàngu daldi ñew, sukk ci kanamam ne ko: «Sama doom ju jigéen dafa faatu léegi, waaye ñewal, teg ko say loxo, te dina dundaat.» ¹⁹ Noonu Yeesu jóg, topp ko, moom ak ay taalibeem.

²⁰⁻²¹ Bi ñuy dem nag, amoon na ca mbooloo ma jigéen juy xépp deret diirub fukki at ak ñaar. Mu defe ne su laalee mbubbam rekk, dina wér. Mu jegeñsi Yeesu nag, doxe ko gannaaw, laal catu mbubbam.

²² Bi mu ko defee Yeesu waññiku ne ko: «Na sa xel dal, soxna si, sa ngëm faj na la.» Noonu jigéen ja daldi wér ca saa sa.

²³ Bi Yeesu eggee kér njiit la, mu gis niy liit ak toxoro, ak mbooloo may def coow lu bare. ²⁴ Mu ne leen: «Génnleen, janq bi deewul, day nelaw rekk.» Bi ko mbooloo ma déggee, ñu daldi ko ñaawal.

²⁵ Waaye ñu génne leen, Yeesu dugg, jàpp loxob janq ba, mu daldi jóg. ²⁶ Noonu xibaaru li mu def daldi siiw ca réew ma.

Yeesu faj na ñaari gumba

²⁷ Bi Yeesu jógee foofa, ñaari gumba topp ko, di wax ca kaw naan: «Yérém nu, yaw Sëtu Daawuda bi!» ²⁸ Noonu Yeesu dugg ca kér ga, gumba ya toppsi ko. Yeesu ne leen: «Ndax gëm ngeen ne man naa def li ngeen ma laaj?» Ñu ne ko: «Waaw, Sang bi.» ²⁹ Kon Yeesu daldi laal seeni bët ne leen: «Na am, ni ngeen ko gëme.» ³⁰ Ca saa sa seeni bët daldi ubbiku. Yeesu dénk leen bu wér ne leen: «Moytuleen kenn xam ko.» ³¹ Waaye ñu génne rekk, siwal turam fu nekk.

Yeesu faj na ki rab jàpp

³² Bi ñu fa jógee nag, amoon na ñeneen ñu ñew fi moom, indil ko ku rab jàpp, mu luu. ³³ Yeesu dàq rab wa, luu ba daldi wax. Bi ñu ko gisee, mbooloo ma waaru, ñu ne: «Lu mel nii, masuñu koo gis ci Israyil.» ³⁴ Waaye Farisen ya ne: «Ci kàttanu buuru rab yi lay dàqe rab yi.»

Yeesu yérém na mbooloo mi

³⁵ Noonu Yeesu wér dëkk yu mag ya yépp ak yu ndaw ya, di leen jàngal ci seeni jàngu, tey yégle xibaaru jàmm bi jém ci nguuru Yalla, di faj jàngoro yépp ak wéradi yépp.

³⁶ Bi Yeesu gisee mbooloo ma, mu yérém leen, ndaxte dañoo sonn ba ne yogg, mel ni xar yu amul sàmm.

³⁷ Noonu mu ne taalibeem ya: «Ngóob mi yaatu na, waaye liggéeykat yi barewuñu.

³⁸ Ñaanleen nag Boroom ngóob mi, mu yebal ay liggéeykat, ñu góob toolam.»

10

Yeesu yónni na fukki ndaw ya ak ñaar

¹ Noonu Yeesu woo ca moom fukki taalibeem ya ak ñaar, jox leen sañ-sañu dàq rab yi, tey faj jàngoro yépp ak wéradi yépp.

² Fukki ndaw ak ñaar, ya Yeesu yónni woon nag, nii lañu tuddoon:

ku jékk ki mooy Simon mi ñuy wax Piyeer,

ak Andare mi bokk ak moom ndey ak baay;

Saag doomu Sebede, ak Yowaana rakkam;

³ Filib ak Bartelemi;

Tomaa ak Macë, juutikat ba woon;

Saag doomu Alfe, ak Tade;

⁴ Simon, mi bokk ca mbooloo, ma ñu tudde Ñi farlu ci moom seen réew;

ak Yudaa Iskariyo, mi nara wor Yeesu.

⁵ Yeesu yónni fukk ñooñule ak ñaar, jox leen ndigal ne leen: «Buleen dem ci ñi dul Yawut mbaa dugg ci benn dëkku waa Samari. ⁶ Waaye demleen ci bànni Israyil, ñoom ñi réer niy xar. ⁷ Bu ngeen demee nag, yégleen naan: “Nguuru Yalla Aji Kawe ji jegesi na.” ⁸ Fajleen ñi wopp, dekkal ñi dee, fajleen gaana yi te dàq

rab yi. Cig neen ngeen ame, mayeleen cig neen. ⁹ Buleen dajale wurus, xaalis mbaa xànjär ci seeni maxtume. ¹⁰ Buleen wut it mbuuus ngir tukki mbaa ñaari turki, ay dàll mbaa aw yet, ndaxte liggeeykat yeyoo na dundam.

¹¹ «Bu fekkee ne agsi ngeen ci dëkk bu mag mbaa bu ndaw, nangeen fa seet ku fa am faayda, dal ca moom ba kera ngeen jöge dëkk ba. ¹² Bu ngeen di dugg ci kér nag, nuyooleen. ¹³ Bu fekkee ne kér ga yeyoo na ko, na seen jàmm wàcc ci ñoom, waaye bu ko yeyoowul, na seen yéene délsi ci yéen. ¹⁴ Koo xam ne gàntu na leen, mbaa mu tanqamlu seeni wax, génnleen ca kér ga mbaa ca dëkk ba, yélëb seen pëndu tànk. ¹⁵ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, keroog bésub àtte ba, waa réewu Sodom ak Gomor ñooy tane dëkk boobu.

¹⁶ «Dégluleen, maa ngi leen di yónni, mel ni ay xar ci biir ay bukki. Muusleen nag niy jaan, te lewet niy pitax. ¹⁷ Waaye moytuleen nit ñi, ndaxte dinañu leen jébbal àttekat yi te dóor leen ay yar ci seeni jàngu. ¹⁸ Dees na leen yóbbu ngir man ci kanam i boroom réew ak i buur, ngir ngeen seede ma ci ñoom ak ci ñi dul Yawut. ¹⁹ Boo xamee ne nag jébbale nañu leen, buleen am xel ñaar ci li ngeen di wax, mbaa ni ngeen koy waxe. Ndaxte ca waxtu woowa sax dingeen jot li ngeen wara wax; ²⁰ du yéenay wax, waaye Xelum seen Baay mooy wax ci yéen.

²¹ «Mag dina joxe rakkam cig dee, baay joxe doomam; ay doom it dinañu jóg, bañ seeni waajur, di leen reylu. ²² Te yéen nag, ñépp dinañu leen bañ ndax sama tur; waaye ku muñ ba muj ga, mucc. ²³ Boo xamee ne fitnaal nañu leen ci dëkk bii, demleen ca ba ca kanam. Ci dëgg maa ngi leen koy wax, dungeen mana wér dëkki Israyil yépp, te Doomu nit ki ñëwul.»

²⁴ Yeesu teg ca ne: «Taalibe gënul kilifaam, te jaam gënul sangam. ²⁵ Bu taalibe yemee ak kilifaam demin, doy na; jaam it ni sangam. Ndegam tudde nañu boroom kér gi Beelshebul, astamaak waa kér gi. ²⁶ Kon nag buleen leen ragal, ndaxte amul

dara lu ñëbbu, lu ñu warula biral, mbaa luy kumpa lu ñu warula siiwal. ²⁷ Li ma leen wax ci biir lëndëm, waxleen ko ci leer; li ma leen déey, yégleeen ko ci kaw taax yi. ²⁸ Te buleen ragal ñu mana rey yaram, te manuñoo rey ruu, waaye ragal-leen ki mana sànk yaram ak ruu ci sawara. ²⁹ Ñaari picci ramatu, ndax duñu ko jaay ci dërëm? Waaye benn ci ñoom du daanu ci suuf te soobul seen Baay. ³⁰ Seen kawari bopp sax, waññees na leen. ³¹ Kon buleen ragal dara, yéena gën ndiiraanu ramatu.

³² «Koo xam ne nangu nga ma ci kanam nit ñi, man itam dinaa la nangu ci sama kanam Baay, bi nekk ci kaw. ³³ Waaye ku ma gàntu ci kanam nit ñi, man itam dinaa la gàntu ci sama kanam Baay, bi nekk ci kaw.

³⁴ «Te it buleen defe ne damaa ñëw ngir indi jàmm ci àddina; ñëwuma ngir indi jàmm, waaye jaasi laa indaale. ³⁵ Ndaxte ñëw naa ngir féewale doom ak baayam, doom ju jigéen ak ndeyam, jabar ak goroom; ³⁶ te noonit nit ñooy waa këram. ³⁷ Ku ma gënalul sa ndey walla sa baay, yeyoowuloo ma; ku ma gënalul sa doom ju góor walla ju jigéen, yeyoowuloo ma. ³⁸ Koo xam ne kii nanguwuloo ñàkk sa bakkan, ba mel ni ku ñu daaj ci bant, te nga topp ma, yeyoowuloo ma. ³⁹ Kuy rawale sa bakkan, ñàkk ko, te ku ñàkk sa bakkan ndax man, jotaat ko.

⁴⁰ «Te lii itam am na, ku leen nangu, nangu na ma, te ku ma nangu, nangu na ki ma yónni. ⁴¹ Ku nangu yonent ndax yónnentam, dina jot ci peyu yonent; te ku nangu ku jub ndax njubteem, dina jot ci peyu ku jub. ⁴² Ci dëgg maa ngi leen koy wax, koo xam ne kii may na kaasu ndox mu sedd rekk kenn ci ñi gëna ndaw, ndax sama taalibe la, kooku du ñàkk yoolam mukk.»

11

¹ Ba Yeesu joxee fukki taalibeem ya ak ñaar ndigal yooyu, mu jöge fa, ngir dem jàngleji ak a waare ci seeni dëkk.

Yaxya yónnee na, di laaj Yeesu

² Gannaaw loolu Yaxya dégg ca kaso ba jëfi Almasi bi. Mu yónni ci moom nag ay taalibeem, ³ ne ko: «Ndax yaa di Ki wara ñew, walla danoo wara xaar keneen?»

⁴ Yeesu ne leen: «Demleen nettali Yaxya li ngeen dégg te gis ko. ⁵ Gumba yaa ngi gis, lafañ yi y dox, gaana yi wér, tèx yi y dégg, ñi dee di dekki, te néew doole ñaa ngi dégg xibaaru jàmm bi. ⁶ Yaw mi sa ngëm yolomul ndax man, barkeel nga.»

⁷ Bi nga xamee ne taalibe ya Yaxya yónni woon ci Yeesu dem nañu, Yeesu daldi wax ak mbooloo ma ci mbirum Yaxya ne leen: «Lu ngeen seeti woon ca màndij ma? Xanaa barax buy jaayu ci ngelaw li? ⁸ Kon lu ngeen seeti woon nag? Nit ku sol yére yu rafet? Waaye ñi sol yére yu rafet ñu ngi dëkk ci kéri buur. ⁹ Lu tax ngeen génn nag? Ngir gis ab yonent? Waaw, wax naa leen ne èpp na yonent.

¹⁰ Yaxya male moo di ki ñu waxoon ci Mbind mi naan:

“Maa ngi yónni sama ndaw, mu jiitu la, te xàllal la yoon ci sa kanam.”

¹¹ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, ci li jigéen jur, ku sut Yaxya masula feeñ. Waaye ba tey ki gëna ndaw ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji moo ko sut. ¹² Ci li dale ci jamonoy Yaxya ba léegi, nit ñaa ngi góorgóorlu ngir dugg ci nguuru Yàlla, te ñi sawar ñoo ci am wàll. ¹³ Ndaxte li yonent yi wax ak li yoonu Musaa téral ñu ngi doon dox, ba kera Yaxya di feeñ. ¹⁴ Te Yaxya moomu, su ngeen bëgggee nangu lii, mooy Ilyaas bi waroona ñëw. ¹⁵ Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.

¹⁶ «Nitj jamono jii nag, lan laa leen mana méngaleel? Ñu ngi nirook xale yu tooq ca pénc ma, di woo seeni xarit, ¹⁷ ne leen:

“Liital nanu leen ak toxoro, te fecculeen, woyal nanu leen woyi dëj, te jooyuleen.”

¹⁸ Ndaxte Yaxya feeñ na, lekkul, naanul, ngeen daldi ne: “Dafa ànd ak rab.”

¹⁹ Gannaaw gi nag, Doomu nit ki ñëw na, lekk, naan, ngeen daldi ne: “Kii daal bëgg na lekk, di naan biiñ, tey xaritoo ak ay juutikat ak ay boroom bàkkaar.” Waaye li xam-xamu Yàlla di jur, mooy firndeel ne dëgg la.»

Yeesu gödd na ay dëkk

²⁰ Gannaaw loolu Yeesu daldi gödd dëkk, ya mu defe woon la èpp cay kéemaanam, ndaxte tuubuñu seeni bàkkaar. ²¹ Mu ne: «Dingeen torox, yéen waa Korasin ak waa Betsayda, ndaxte kéemaan yi ma def ci yéen, bu ñu leen defoon ci dëkku Tir walla ci dëkku Sidon, kon réccu nañu bu yàgg, xëppoo dóom, sol saaku. ²² Waaye maa ngi leen koy wax, keroog bés pénc ma Tir ak Sidon ñoo leen di tane. ²³ Te yaw dëkku Kapernawum, ndax dees na la yékkati bu kawe? Déedéet, dees na la daane bu suufe. Ndaxte kéemaan yi ma def ci yaw, bu ñu leen defoon ci dëkku Sodom, kon mu nekk ba tey. ²⁴ Waaye maa ngi leen koy wax, keroog bés pénc ma Sodom moo lay tane.»

Woote bu mag bi

²⁵ Ca jamono joojale Yeesu wax na lii: «Yaw Baay, Boroom asamaan ak suuf, maa ngi lay sant ci li nga nëbb yëf yii ñi am xam-xam ak ñi am xel, te xamal leen gone yi. ²⁶ Waaw, Baay, ndaxte looloo la neex.» ²⁷ Yeesu teg ca ne: «Sama Baay jébbal na ma lépp, te kenn manu maa xam, man Doom ji, ku dul Baay bi; kenn it manula xam Baay bi, ku dul man Doom ji, ak ku ma ko bëgga xamal.»

²⁸ «Ñëwleen ci man, yéen ñépp ñi sonn te diis, dinaa leen may noflaay.

²⁹ Jébbaluleen ci man te jàng ci man, ndaxte lewet naa te woyof, te dingeen am noflaay ci seen xol. ³⁰ Ndaxte sama kilifteef lewet na te sama yen diisul.»

12

Yeesu nee na, mooy boroom bésub noflaay bi

¹ Amoon na benn bésub noflaay Yeesu jaar ci ay tool yu ñor, fekk ay taalibeem xiif, ñu daldi fàq ay gub nag, di lekk.

² Farisen ya nag gis ko, ne Yeesu: «Gisal, say taalibe ñu ngi def lu jaaduwul ci bésub noflaay bi.»

³ Noonu Yeesu ne leen: «Ndax jànguleen la Daawuda defoon, ba mu xiifee, moom ak ña mu àndaloон?

⁴ Xanaa yéguleen, ni mu dugge woon ca

kér Yàlla ga, gis fa mburu, ya ñu teewal ca kanam Yàlla, mu daldi ko lekk. Fekk jaaduwul mu lekk ca, moom walla ña mu àndaloon; sarkalkat rekk a ko sañoona lekk. ⁵ Te it ndax jànguleen ci yoonu Musaa, ne sarkalkat ya ca kér Yàlla ga teraluñu bésubnoflaay bi, te tooñuñu? ⁶ Waaye maa ngi leen koy wax, am na ci seen biir ku sut kér Yàlla ga. ⁷ Mbind mi nee na: "Yérmande laa bëgg, waaye du rendi saraxi mala." Su ngeen xamoon lu wax joojuy tekki, kon dungeen teg tooñ ni tooñul. ⁸ Ndaxte Doomu nit ki mooy boroom bésubnoflaay bi.»

Yeesu faj na nit ku loxoom làggi

⁹ Bi loolu amee Yeesu jòge foofa, dugg ci seen jàngu, ¹⁰ te amoon na fa nit ku loxoom làggi. Noonu Farisen ya laaj ko: «Faj ci bésubnoflaay bi, ndax loolu jaaduna?» Fekk ñuy wut buntu tuumaal ko. ¹¹ Yeesu ne leen: «Ku fi amoon xar, mu daanu ci kàmb ci bésubnoflaay bi, ndax doo ko jàpp, génne ko? ¹² Nit nag, ndax èppul maana xar? Kon def lu baax ci bésubnoflaay bi jaaduna.»

¹³ Noonu Yeesu ne nit ka: «Tàllalal sa loxo!» Mu tàllal ko nag, loxoom daldi wér, mel ni ba ca des.

¹⁴ Farisen ya génn nag, daldi gise, ngir fexee reyly Yeesu. ¹⁵ Waaye bi ko Yeesu yégee, mu sore foofa; te ñu bare topp ko, mu wéral leen ñoom ñépp. ¹⁶ Te mu dénk leen bu woor, ñu bañ koo siwal. ¹⁷ Def na noonu, ngir amal la ñu waxoon jaarale ko ci yonent Yàlla Esayi, bi mu naan:

¹⁸ «Kii mooy sama Ndaw li ma tann, di sama Soppe bi neex sama xol.

Dinaa def sama Xel ci moom, muc yégal xeet yi yoonu njub.

¹⁹ Du xëccoo mbaa muc wax ci kaw, te kenn du dégg baatam ci mbedd yi.

²⁰ Du dammte barax bu banku, te mees guy saxar, du ko fey, ba kera mu yégal njub, ba daan.

²¹ Ci turam la xeet yi di ame yaakaar.»

Ku rab jàpp, mu gumba te luu

²² Booba ñu indil ko ku rab jàpp, mu gumba te luu. Yeesu faj ko, ba ku luu ki di wax tey gis. ²³ Noonu mbooloo mépp

yéemu naan: «Ndax kii du Sëtu Daawuda bi?»

²⁴ Bi Farisen ya déggee loolu nag, ñu ne: «Kii ci kàttanu Beelsebul, buuru rab yi, lay dàqe rab yi.» ²⁵ Waaye Yeesu xam seen xalaat ne leen: «Réew mu xeex boppam tas, te dëkk mbaa kér guy xeex boppam du mana yàgg. ²⁶ Bu Seytaane dàqee Seytaane nag, xeex na boppam; kon naka la nguoram di mana yàgge?

²⁷ Te it bu fekkee ne man damay dàq ay rab ci kàttanu Beelsebul, seeni taalibe nag, ci gan kàttan lañu leen di dàqe? Kon ñoo leen di àtte. ²⁸ Waaye bu fekkee ne ci Xelum Yàlla laay dàqe rab, kon nguuru Yàlla agsi na ba ci yéen.

²⁹ «Su fi amee nit ku bare doole, te nit bëgga dugg ci kéraram, nangu alalam, naka la koy defe? Xanaa dafay jékka yeew ku bare doole ka, ba noppo doora toj kéraram gépp. ³⁰ Noonu ku farul ak man, yaa ngi may xeex, ku dajalewul ak man, yaa ngi tasaare.»

Ku sosal Xelu Yalla mi

³¹ Yeesu teg ca ne: «Loolu moo tax maa ngi leen koy wax, bàkkaar walla sos wu mu mana doon, dinañu ko baale, waaye ku sosal Xelum Yàlla, duñu ko baal. ³² Ku sosal Doomu nit ki, dinañu ko baal, waaye ku sosal Xel mu Sell mi, duñu ko baal mukk, du ci àddina si, du ci àllaaxira.

³³ Neeleen garab gi baax na, moom ak meññeefam, walla ngeen ne garab gi bon na, moom ak meññeefam; ndaxte garab, meññeefam lañu koy xàmmee. ³⁴ Yéen ñi fees ak danjar ni ay co, naka ngeen mana waxe lu baax, fekk dangeen bon? Ndaxte gémmiñ, la fees xol lay wax. ³⁵ Noonu nit ku baax, lu baax lay wax, jèle ko ca fa mu denc lu baax, te nit ku bon, lu bon lay wax, jèle ko ca fa mu denc lu bon. ³⁶ Maa ngi leen di wax ne keroog bés pénc, nit ñi dinañu làyyi ndax wax ju nekk ju amul njariñ, ju ñu masa wax. ³⁷ Ndaxte dees na la àtte ni ku jub ci say wax, walla ñu daan la ci say wax.»

Yeesu nanguwula def kéemaan

³⁸ Ci kaw loolu ay xutbakat ak ay Farisen wax ak Yeesu ne ko: «Kilifa gi, danoo bëggoon, nga won nu kéemaan

guy firndeel sag yónnent.» ³⁹ Yeesu ne leen: «Yéenay laaj firnde, yéen niti jamono ju bon jii, yéen ñi fecci seen kóllère ak Yàlla, waaye dungeen jot jenn firnde ju dul firndey yonent Yàlla Yunus. ⁴⁰ Ndaxte ni Yunus nekke woon ñetti guddi ak ñetti bëccëg ci biir rabu géej wu mag, noonu la Doomu nit ki di nekke ñetti guddi ak ñetti bëccëg ci biir suuf. ⁴¹ Keroog bés pénc waa dëkku Niniw dinañu jógandoo ak niti jamono jii, yey leen; ndaxte bi leen Yunus waaree, tuub nañu seeni bákkaar, te ku sut Yunus a ngi fi. ⁴² Te it ca bés pénc buur bu jigéen, ba dëkkoon ca sudd, dina jógandoo ak niti jamono jii, yey leen; ndaxte dafa jóge ca catul àddina, ngir déglu xam-xamu Suleymaan, te ku sut Suleymaan a ngi fi.

⁴³ «Boo xamee ne rab wa jàppoon nit génn na ci moom, day wér ay bérab yu wow, di wut fu mu nopaloo, waaye du ko gis. ⁴⁴ Noonu da naan: "Naa dellu ca sama kér, ga ma génne woon." Bu ñéwee nag, mu fekk kérug neen, ñu bale ko, defar ko ba lépp jekk. ⁴⁵ Bu ko gisee nag, mu dem wooyi yeneen juróom ñaari rab yu ko gëna soxor, ñu dugg, sanc fa; ba tax muju nit kooku mooy yées njàlbéenam. Noonu lay nekke ak niti jamono ju bon jii.»

Ndeyu Yeesu ak i doomi ndeyam

⁴⁶ Bi Yeesu nekkee di wax ak mbooloo ma, ndeyam ak ay rakkam daldi ñéw, taxaw ci biti, bëgga wax ak moom. ⁴⁷ Noonu kenn nit ne ko: «Sa yaay ak say rakk ñu ngi nii taxaw ci biti, bëgga wax ak yaw.» ⁴⁸ Waaye Yeesu ne ko: «Kan mooy sama ndey ak ñan ñooy samay rakk?» ⁴⁹ Noonu mu joxoñ ay taalibem naan: «Ñii ñooy sama ndey ak samay rakk. ⁵⁰ Ndaxte ku def sama coobarey Baay bi nekk ci kaw, yaa di sama rakk, sama jigéen ak sama ndey.»

13

Léebu beykat ba

¹ Bés booba Yeesu génnoon na ca kér ga, toog ca wetu dex ga. ² Mbooloo mu bare

dajaloo ca moom, ba tax mu dugg cig gaal, toog; mbooloo mépp taxaw ca tefes ga.

³ Noonu Yeesu dégtal leen lu bare ciy léebe ne leen: «Dafa amoon beykat bu demoon jiyi. ⁴ Bi muy saaw toolam nag, lenn ci pepp mi wadd ci kaw yoon wi, picc yi daldi ñéw, lekk ko lépp. ⁵ Leneen ci pepp mi wadd ci bérab bu bare ay doj te néew suuf, mu daldi sax bu gaaw, ndaxte suuf si barewul. ⁶ Waaye bi jant bi naajee, mu lakk, wow, ndaxte amul ay reen. ⁷ Leneen nag wadd ci biir ay xaaxaam, xaaxaam yi daldi jóg, tanc ko. ⁸ Li ci des dal ci suuf su baax, nangu ba def ay gub; lii àntu ba mat téeméeri yoon lu épp la mu ji woon, lii mat juróom benn fukk, li ci des fanweer. ⁹ Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.»

Lu tax Yeesu di wax ay léebe

¹⁰ Bi Yeesu waxee ba nopp, ay taalibeem jegeñsi, laaj ko lu tax mu di leen wax ciy léebe. ¹¹ Noonu mu ne leen: «May nañu leen, ngeen xam mbóoti nguuru Yàlla Aji Kawe ji, waaye ñale mayuñu leen ko. ¹² Ndaxte ku am, dinañu la dollil, ba nga barele; waaye ku amul, li nga am as néew, dinañu ko nangu.

¹³ "Dañuy xool te duñu gis, di déglu waaye duñu dégg te duñu xam," moo tax ma di leen wax ciy léebe. ¹⁴ Li Esayi waxoon ci kàddug Yàlla am na ci ñoom, bi mu naan:

"Dingeen déglu bu baax waaye dungeen xam dara;

di xool bu baax waaye dungeen gis dara.

¹⁵ Ndaxte xolu xeet wii dafa dërkiis;

dañuy déglu ak nopp yu naqari,

tey gëmm seeni bët,

ngir baña gis ak seeni bët,

dégg ak seeni nopp,

te xam ci seen xol,

ñu waññiku ci man, ma wéral leen."

¹⁶ «Waaye yéen barkeel ngeen, ndaxte seeni bët a ngi gis te seeni nopp di dégg!

¹⁷ Ndaxte ci dégg maa ngi leen koy wax, ay yonent yu bare ak nit ñu jub ñu bare bëggoon nañu gis li ngeen di gis waaye gisuñu ko, te dégg li ngeen di dégg waaye déguñu ko.

Yeesu firi na léebu beykat bi

¹⁸ «Yéen nag dégluleen li léebu beykat biy tekki. ¹⁹ Boo xamee ne nit mu ngi déglu wax ju jém ci nguuru Yàlla te xamu ko, Iblis day ñew, këf li ñu def ci xolam; kooku mooy ki jot ci jiwu wi ci kaw yoon wi. ²⁰ Ki jot ci jiwu wi ci bérab bu bare ay doj nag, mooy ki dégg wax ji, am ci bànnex bu gaaw; ²¹ waaye du yàgg, ndaxte wax ji saxul ci moom. Bu jaaree ci nattu nag, mbaa ñu fitnaal ko ndax kàddu gi, mu dàggeeku ci saa si. ²² Ki jot ci jiwu wi ci xaaxaam yi mooy ki dégg wax ji, waaye soxlay àddina ak naxi alal tanc wax ji, ba du jur njariñ. ²³ Ki jot ci jiwu wi ci suuf su baax si nag, mooy ki dégg wax ji te xam ko; mu jural ko njariñ, muy lu mat téeméeri yoon lu ëpp la ñu ji woon, muy juróom benn fukk mbaa fanweer.»

Léebu jëmb bi

²⁴ Noonu Yeesu dégtal leen beneen léeb ne leen: «Nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni nit ku ji jiwu wu baax ci toolam. ²⁵ Waaye bi nit ñi di nelaw, noonam ñew, ji jëmb ci biir dugub ji, daldi dem. ²⁶ Bi dugub ji saxee nag, jëmb bi saxaale ak moom.

²⁷ «Noonu surgay boroom kér ga ñew ci moom ne ko: "Góor gi, xanaa jiwuloo jiwu wu baax ci sa tool? Fu jëmb bi jóge nag?" ²⁸ Mu ne leen: "Noon a ko def." Surga ya ne ko: "Ndax nu dem dindi ko?" ²⁹ Mu ne leen: "Déedéet, ngir baña buddiwaale dugub ji, bu ngeen koy dindi. ³⁰ Bàyyleen ñoom ñaar, ñu màgg, ba ngóob ma jot. Bu ngóob ma jotee nag, dinaa wax ñi koy góob: 'Jékkleena dindi jëmb bi, takk ko ay say, lakk ko, waaye ngeen semb dugub ji ci sama sàq.' »

Léebu doomu fuddën gi

³¹ Yeesu waxaat leen beneen léeb ne leen: «Nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni doomu fuddën bu nit jél, ji ko ci toolam. ³² Doomu fuddën moo gëna tuuti ci jiwu yépp, waaye bu saxee, mooy sut ci gàncaxi tóokér yi, di nekk garab, ba picci asamaan ñew, tàgg ciy caram.»

Léebu lawiir bi

³³ Yeesu teg ca beneen léeb ne leen: «Nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni

lawiir bu jigéen jél, jaxase ko ak ñetti andaari fariñ, ba kera tooyal bépp di funki.»

³⁴ Loolu Yeesu wax mbooloo ma, èmb na ko lépp ciy léeb, te waxuleen dara lu dul ciy léeb. ³⁵ Noonu am la ñu waxoon jaarale ko cib yonent, bi mu naan: «Dinaa leen wax ciy léeb, di yégle yéf yu nébbu li dale ca njàlbéen ga ba bésu tey.»

³⁶ Ci kaw loolu Yeesu bàyyi mbooloo ma, dugg ca kér ga. Taalibeem yi ñew ci moom ne ko: «Firil nu léebu jëmb, bi sax ci tool bi.» ³⁷ Noonu Yeesu ne leen: «Doomu nit ki mooy ji jiwu wu baax wi; ³⁸ àddina mooy tool bi; ñi bokk ci nguuru Yàlla ñoo di jiwu wu baax wi; ñi bokk ci Iblis ñooy jëmb bi; ³⁹ Seytaane mooy noon bi ko ji; tukkitel àddina mooy ngóob mi, te malaaka yi ñooy góobkat yi. ⁴⁰ Ni ñu dajalee jëmb ba, lakk ko, noonu lay nekke, bu àddina tukkee. ⁴¹ Doomu nit ki dina yebal ay malaakaam, ñu jéle ci nguuram lépp luy yóbbe nit bákkaar, ak ñiy def bákkaar, ⁴² sànni leen ci sawara; foofa dees na fa jooy te yéyu. ⁴³ Booba nag ñu jub ñi dinañu leer ni jant bi ci seen nguuru Baay. Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.»

Léebu alal ju nébbu ak léebu per ba

⁴⁴ Yeesu teg ca ne: «Nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni alal ju nébbu cib tool. Nit ki ko gis nébbaat ko; xolam sedd, ba mu dem jaay li mu am lépp, jënd tool ba.

⁴⁵ «Te it nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni jaaykat buy wut per yu rafet. ⁴⁶ Am bés mu gis per buy jar njég lu réy. Mu dem nag, jaay li mu am lépp, jënd ko.»

Léebu mbaalum géej ga

⁴⁷ Yeesu waxaat ne: «Nguuru Yalla Aji Kawe ji dafa mel ni mbaal mu ñu wàcce ci géej, mu jàpp jén wu nekk. ⁴⁸ Bi mbaal mi feesee nag, ñu ñoddi ko ci tefes gi, ba noppa ñu taxaw, dajale yu baax yi ciy ndab, waaye sànni yi bon. ⁴⁹ Noonu lay mel, bu àddina tukkee. Malaaka yi dinañu génn, tàng ñu bon ñi ci biir ñu jub ñi, ⁵⁰ sànni leen ci sawara. Foofa dees na fa jooy te yéyu.»

Léebu boroom kér ga

⁵¹ Noonu Yeesu laaj taalibe ya ne leen: «Loolu lépp, ndax xam ngeen lu muy tekki?» Nu ne ko: «Waaw.» ⁵² Yeesu ne leen: «Kon nag xutbakat bu nekk bu jäng ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji, dafa mel ni boroom kér buy génne ci dencukaayam yu bees ak yu màggat.»

Yeesu ci dëkku Nasaret

⁵³ Bi nga xamee ne Yeesu dégtal na léeb yooyu ba noppi, mu jóge fa, ⁵⁴ dem fa mu yaroo. Mu di leen jängal ci seen jängu, ba ñu waaru ne: «Xam-xam bii ak kéemaan yii, fu mu ko jèle? ⁵⁵ Ndax kii du doomu minise bi, te ndeyam tudd Maryama? Ndax rakkam yu góor duñu Saag, Yuusufa, Simon ak Yuda? ⁵⁶ Te ay rakkam yu jigéen, ndax nekkuñu fi ak nun? Lii lépp nag, fu mu ko jèle?» ⁵⁷ Kon ñu daldi koy xeeb.

Noonu Yeesu ne leen: «Dees na faaydaal yonent, waaye du ci réewam ak ci kéramp.» ⁵⁸ Te Yeesu defu fa kéemaan yu bare ndax seen ngëmadi.

14

Yaxyfaatu na

¹ Ca jamono joojale Erodd boroom diiwaanu Galile dégg na tur, wa Yeesu am. ² Noonu mu ne ay surgaam: «Kooku mooy Yaxyfaatu na mi dekki; moo tax mu ànd ak kàttanu def ay kéemaan.»

³ Ndaxte Erodd jàppoona Yaxyfaatu na, yeew ko, tèj. Ndaxte Erodd takkoon na Erojàadd jabaru Filib magam, ⁴ te Yaxyfaatu na daan ko wax: «Jaaduwul nga denc ko.» ⁵ Erodd nag bëgg koo rey, waaye dafa ragal nit ñi, ci li ñu teg Yaxyfaatu na yonent.

⁶ Bi ñu ca tegee ab diir nag, ñuy màggal bés ba Erodd juddu woon, te doomu Erojàadd ju jigéen di fecc ci biir gan ñi. Loolu neex Erodd, ⁷ ba mu dig ko ci kaw ngiñ ne ko: «Loo laaj, dinaa la ko jox.» ⁸ Noonu ndaw sa daldi topp la ko ndey ji digaloona, ne Erodd: «Indil ma fii ci biir ndab boppu Yaxyfaatu na.»

⁹ Bi ko buur ba déggee, mu am naqar, waaye ngiñ la ak gan ña tax mu santaane, ñu jox ko ko. ¹⁰ Mu yónnee nag, ngir ñu

dagg boppu Yaxyfaatu na kaso ba. ¹¹ Nu indi bopp bi ci biir ndab, jox ko janq ba, mu jox ko ndeyam. ¹² Noonu taalibey Yaxyfaatu na ñew, fab néew ba, suul ko; ba noppi dem, wax ko Yeesu.

Yeesu bareel na mburu ya

¹³ Bi Yeesu déggee deewu Yaxyfaatu na, mu jóge fa, dugg cig gaal, di dem ca bérab bu wéet. Waaye bi ko nit ñi yégee, ñu daldi jóge ci dëkk yi, topp ko ak seeni tànk. ¹⁴ Yeesu génn ci gaal gi nag, gis mbooloo mu réy, mu yérëm leen, ba faj ñi ci wopp.

¹⁵ Ca ngoon sa taalibe yi ñew ci moom ne ko: «Fii àllub neen la, te léegi mu guddi. Doo yiwi mbooloo mi, ngir ñu dem ci dëkk yi ndaw yi, jénd lu ñu mana lekk?» ¹⁶ Waaye Yeesu ne leen: «Matul ñu dem, yéen joxleen leen lu ñu lekk.» ¹⁷ Nu ne ko: «Amunu fi lu dul juróomi mburu ak ñaari jén.» ¹⁸ Yeesu ne leen: «Indilleen ma ko fii.»

¹⁹ Ci kaw loolu Yeesu sant mbooloo ma, ñu toog ca ñax ma. Mu jél juróomi mburu ya ak ñaari jén ya, xool ci kaw, sant Yàlla. Mu damm mburu ma, jox ko taalibe ya, ñu séddale ko nit ña. ²⁰ Noonu ñépp lekk ba suur. Te ñu dajale dammit ya ca des, mu nekk fukki pañe ak ñaar yu fees. ²¹ Gannaaw jigéen ña ak gone ya, góor ña doon lekk matoon nañu juróomi junni.

Yeesu dox na ci kaw ndox ma

²² Bi loolu amee Yeesu sant taalibe ya, ñu dugg gaal ga te jàll dex ga, jiitiji ko, muy yiwi mbooloo ma. ²³ Bi mu ko yiwee nag, mu yéeg ca tund wa, ngir wéet ak Yàlla. Noonu guddi jot, fekk mu nekk fa moom rekki.

²⁴ Bi mu fa nekkee nag, gaal ga sore na tefes ga, te duus ya di ko yéngal bu metti, ndax ngelaw la leen soflu. ²⁵ Ca njél nag Yeesu jém ci ñoom, di dox ci kaw dex gi. ²⁶ Waaye bi ko taalibe yi gisee, muy dox ci kaw dex ga, ñu daldi jommi naan: «Njuuma la!» daldi tiit bay yuuwu. ²⁷ Waaye ca saa sa Yeesu ne leen: «Takkleen seen fit, man la, buleen tiit!»

²⁸ Ci kaw loolu Piyeer jél kàddu gi ne ko: «Sang bi, bu dee yaw, sant ma, ma dox ci kaw ndox mi, ñew ci yaw.» ²⁹ Yeesu

ne ko: «Kaay!» Piyeer nag wàcc ca gaal ga, di dox ci kaw ndox mi, jém ci Yeesu. ³⁰ Waaye bi mu gisee ni ngelaw li mettee, mu daldi tiit, tâmbalee suux. Mu woote ne: «Sang bi, wallu ma!» ³¹ Ca saa sa Yeesu tâllal loxoom, jàpp ko naan: «Yaw mi néew ngém, lu tax nga am xel ñaar?» ³² Noonu ñu dugg ca gaal ga, ngelaw li ne tekk. ³³ Ni nekk ci gaal gi nag sukk ci kanamam ne ko: «Ci dëgg yaa di Doomu Yâlla ji.»

³⁴ Bi loolu amee ñu jàll, teer ca diiwaanu Senesaret. ³⁵ Ña fa dëkk xàmmi Yeesu, yónnee nag ca diiwaan bépp, indil ko ñu wopp ñépp. ³⁶ Noonu ñu ñaan ko, mu may leen ñu laal cati mbubbam rekk, te ku ko laal daldi wér.

15

Farisen ya ak aada ya

¹ Ca jamono jooja amoon na bés ay Farisen ak ay xutbakat jóge Yerusalem, ñew ci Yeesu ne ko: ² «Lu tax say taalibe di moy aaday yoon, yi maam yi téral? Ndaxte duñu raxas seeni loxo, bu ñuy lekk.» ³ Waaye Yeesu ne leen: «Yéen itam lu tax ngeen di moy li Yâlla santaane, ngir topp seeni aada? ⁴ Yâlla nee na: "Teralal sa ndey ak sa baay," te it: "Ku móolu sa ndey walla sa baay, dees na la rey." ⁵ Waaye yéen dangeen ne: "Ku wax sa ndey walla sa baay: 'Li ngeen wara jariñoo ci man, jébbal naa ko Yâlla,' ⁶ kooku amatul warugaru teral baayam." Noonu tebbi ngeen kàddug Yâlla ndax seen aada. ⁷ Yéen ñi naaféq, Esayi waxoon na bu baax ci kàddug Yâlla ci seen mbir, bi mu naan:

⁸ "Xeet wii ñu ngi may teral ci seen gémmiñ,
waaye seen xol sore na ma.

⁹ Seen màggal amul benn njariñ,
ci li ñuy jàngle dénkaaney nit kese."»

¹⁰ Noonu Yeesu woo mbooloo mi ci moom ne leen: «Dégluleen te xam: ¹¹ du li dugg ci gémmiñ mooy indil nit sobe, waaye li ciy génne mooy indil nit sobe.»

¹² Bi taalibeem ya déggee loolu, ñu ñew ci moom ne ko: «Ndax xam nga ne, Farisen yi dañoo mer ndax loolu

nga wax?» ¹³ Yeesu ne leen: «Garab gu sama Baay bi ci kaw jiwul, dees na ko buddi. ¹⁴ Bâyyileen leen, ay gumba lañu yuy wommat ay gumba; bu gumba dee wommat moroomam nag, kon dinañu daanu ñoom ñaar ci kàmb.»

¹⁵ Piyeer nag jél kàddu gi, laaj Yeesu: «Firil nu léeb wi.» ¹⁶ Noonu Yeesu ne ko: «Ndax ba tey seen xol dafa téju, yéen itam? ¹⁷ Xamuleen ne, lépp lu dugg ci gémmiñ, ci biir lay jém tey génn ca bérab bu làqu? ¹⁸ Waaye li génn ci gémmiñ mu ngi jóge ci xol; loolu mooy indil nit sobe. ¹⁹ Ndaxte ci xol la xalaat yu bon di jóge, ak bóom, njaaloo, ndoxaanu yàqute, càcc, seede lu dul dëgg ak saaga. ²⁰ Yooyu ñooy indil nit sobe, waaye lekk ak loxo yoo raxasul du tax nit am sobe.»

Yeesu faj na doomu jigéen, ja askanoo réewu Kanaan

²¹ Gannaaw loolu Yeesu jóge fa, dem ci diiwaanu Tir ak Sidon. ²² Ba mu fa aggee nag, jigéenu waa Kanaan, ja dëkk ca wàll yooyu, daldi génn, di wax ca kaw ne ko: «Yaw sang bi, Sétu Daawuda bi, yérém ma! Rab jàpp na sama doom ju jigéen, te dafa sonn lool.» ²³ Waaye Yeesu waxu ko dara. Ay taalibeem nag ñew ci moom ne ko: «Doo ko yiwi, mu ngi nuy topp, di yuuxu ci sunu kaw.» ²⁴ Yeesu ne: «Yónniwuñu ma, lu dul ci xari bànni Israyil yu réer.»

²⁵ Waaye jigéen ja ñew, sukk ci kanamam naan: «Sang bi, wallusi ma!» ²⁶ Yeesu ne ko: «Jél ñamu gone yi, sànni ko xaj yi, rafetul.» ²⁷ Waaye jigéen ja ne ko: «Waaw, sang bi, teewul xaj yi di lekk ruusit, yi rot ci seen lekkukaayu boroom.» ²⁸ Ci kaw loolu Yeesu ne ko: «Yaw jigéen ji, sa ngém réy na; na am, ni nga ko bëgge.» Noonu doomam daldi wér ca saa sa.

Yeesu faj na ñu wopp

²⁹ Bi loolu amee Yeesu jóge foofa, ñew ci weti dexu Galile; mu yéeg ca aw tund, toog fa. ³⁰ Ba mu fa nekkee, nit ñu bare ñew ci moom, indaale ay lafañ, ay làggi, ay gumba, ay luu ak ñeneen ñu bare. Ñu teg leen ci tànki Yeesu, mu faj leen. ³¹ Nit ñépp waaru, ndaxte gis nañu luu

yuy wax, làggi yu wér, lafañ yuy dox, ak gumba yuy gis. Ñu daldi màggal Yàlla Buuru Israyil.

Yeesu bareel na ay mburu ñaareel bi yoon

³² Gannaaw loolu Yeesu woo ci moom taalibeem ya ne leen: «Yérém naa mbooloo mi, ndaxte toog nañu fi man ñetti fan, te amatuñu lu ñu lekk. Bègguma leena yiwi te lekkuñu, ngir bañ ñu tèle ci yoon wi.» ³³ Noonu taalibeem ya laaj ko: «Waaye fu nuy jèle ci àll bi mburu mu doy ngir mbooloo mu tollu nii?» ³⁴ Yeesu ne leen: «Ñaata mburu ngeen am?» Ñu ne ko: «Juróom ñaari mburu ak ay jén yu ndaw.»

³⁵ Ci kaw loolu Yeesu sant mbooloo mi, ñu toog ci suuf. ³⁶ Mu fab juróom ñaari mburu yi ak jén yi, sant Yàlla, damm leen, jox leen taalibe yi, ñu séddale leen mbooloo mi. ³⁷ Noonu ñépp lekk ba suur. Te ñu dajale juróom ñaari dàmba yu fees ak dammit yi ci des. ³⁸ Gannaaw jigéen ñi ak gone yi, góor ñi ci lekk matoon nañu ñeenti junni.

³⁹ Noonu Yeesu yiwi mbooloo mi, dugg ci gaal, ñew ci wàlli Magadan.

16

Kéemaan gu jóge ci asamaan

¹ Amoon na ay Farisen ak ay Sadusen yu ñew ci Yeesu. Ñu fexe koo fir, ba laaj ko ne: «Won nu kéemaan guy firndeel sag yónnent, te mu jóge ci asamaan.» ² Noonu Yeesu ne leen: «Ngoon gi dangeen naan: “Du taw suba ndax asamaan si dafa xonq.”» ³ Te suba gi ngeen naan: “Tey daal dina taw, ndax asamaan si dafa xonq te xiin.” Kon man ngeena ràññee melow asamaan, waaye manuleena ràññee firndey jamono ji nu tollu. ⁴ Yéenay laaj firnde, yéen niti jamono ju bon jii, yéen ñi fecci seen kóllere ak Yàlla. Waaye dungeen jot genn firnde gu dul firndeg Yunus.» Bi Yeesu waxee loolu, mu jóge ci ñoom, dem.

⁵ Gannaaw loolu taalibe yi jàllaat dex gi, fekk fàtte nañoo yóbbaale mburu. ⁶ Noonu Yeesu ne leen: «Wottuleen te moytu lawiiru Farisen ya ak Sadusen

ya.» ⁷ Bi ko taalibe yi déggee, ñu daldi werante ci seen biir naan: «Nun de indaalewunu mburu.» ⁸ Waaye Yeesu yég loolu ne leen: «Yéen ñi néew ngém, lu tax ngeen di werante ci seen biir, ndaxte in-daalewuleen mburu?» ⁹ Ndax xamaguleen ba tey? Xanaa fàttalikuwuleen juróomi mburu ya ngir juróomi junniy góor ña, ak ñaata pañe ngeen dajale woon ciy dammit? ¹⁰ Te ndax fàttalikuwuleen itam juróom ñaari mburu ya ngir ñeenti junniy góor ña, ak ñaata dàmba ngeen dajale woon ciy dammit? ¹¹ Kon nag lu tax xamuleen ne waxuma mburu? Waaye damaa bëgg, ngeen moytu lawiiru Farisen ya ak Sadusen ya.» ¹² Noonu ñu xam ne, Yeesu waxul woon lawiiru mburu, waaye ñu moytu njànglem Farisen ya ak Sadusen ya.

Piyeer wax na ne, Yeesu mooy Almasi bi

¹³ Bi ñu fa jógee, Yeesu dem ca diiwaanu Sesare bu Filib. Foofa mu laaj taalibeem ya: «Lu nit ñiy wax ci Doomu nit ki; mooy kan?» ¹⁴ Taalibe yi ne: «Am na ñu naan, Yaxya, ñeneen ñi, Ilyas; ñi ci des ne, Yeremi walla keneen ci yonent yi.»

¹⁵ Noonu Yeesu ne leen: «Waaye yéen, ku ngeen may teg?» ¹⁶ Ci kaw loolu Simon Piyeer ne: «Yaa di Almasi bi, Doomu Yàlla Aji Dund ji.» ¹⁷ Yeesu ne ko: «Barkeel ñeel na la, Simon doomu Yunus, ndaxte du nit moo la xamal lii, waaye sama Baay bi nekk ci kaw.» ¹⁸ Te maa ngi lay wax lii: yaa di Piyeer, te ci kaw doj wu réy woowu laay samp mbooloom ñi ma gém, te dooley dee du ko manal dara. ¹⁹ Dinaa la jox caabiy nguuru Yàlla Aji Kawe ji; li nga yeew ci àddina, dees na ko yeew ci asamaan; li nga yiwi ci àddina dees na ko yiwi ci asamaan.» ²⁰ Noonu Yeesu dénk taalibe yi bu wóor ne leen: «Buleen wax kenn ne maay Almasi bi.»

²¹ Li dale ci jamono jooja, Yeesu tàmbali na xamal taalibeem yi ne war na dem Yerusalem, daj fa coono yu bare, jóge ca njiit ya, ca sarkalkat yu mag ya ak ca xutbakat ya; ñu rey ko, mu dekki ca ñetteelu fan ba. ²² Bi mu waxee ba noppi, Piyeer woo ko ci pegg, bëgg koo yedd ne

ko: «Yàlla tere, Boroom bi, loolu du la dal.» ²³ Waaye Yeesu waññiku, daldi ne Piyeer: «Sore ma Seytaane, bu ma xatal; yëfi nit ngay fonk, waaye du yëfi Yàlla.»

²⁴ Gannaaw loolu Yeesu ne taalibeem ya: «Ku bëgga aw ci samay tànk, na bàyyi boppam, te gàddu bant bi ñu ko wara daaj, doora topp ci man. ²⁵ Ndaxte koo xam ne bëgg ngaa rawale sa bakkan, dinga ko ñàkk, waaye ku ñàkk sa bakkan ngir man, jotaat ko. ²⁶ Te it moom àddina sépp lu muy jariñ nit, bu ñàkkee bakknam? Te nit, lu mu wara weccee bakknam? ²⁷ Ndaxte Doomu nit ki dina ñëw ci ndamul Baayam, ànd ak ay malaakaam; bés booba dina delloo ku nekk ay jëfam. ²⁸ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, am na ñi fi taxaw, ñoo xam ne duñu dee, te gisuñu Doomu nit ki ñëw ci nguuram.»

17

Ndamu Yeesu jollí na ci moom

¹ Juróom benni fan gannaaw gi, Yeesu àndoona na ak Piyeer, Saag ak Yowaana rakkam, yóbbu leen fu wéet ci tund wu kawe lool. ² Mu soppiku fa seen kanam, xar kanamam di melax nib jant, te ay yéreem weex ni leer. ³ Naka noonu ñu gis yonenti Yàlla Musaa ak Ilyaas, di waxtaan ak Yeesu.

⁴ Piyeer nag daldi wax Yeesu ne ko: «Sang bi, bég nanu ci sunu teew fii; soo ko bëggee, dinaa fi defar ñetti mbaar, benn yaw, benn Musaa ak benn Ilyaas.»

⁵ Waaye bi muy wax, niir wu leer muur leen, te baat jib ca niir wa naan: «Kii mooy sama Doom ji ma bëgg, ci moom laa ame bànnex; dégluleen ko.»

⁶ Bi taalibe yi déggée baat bi, ñu ne nérëm ci suuf, daldi tiit lool. ⁷ Waaye Yeesu jegeñsi, laal leen naan: «Jógleen, buleen ragal dara.» ⁸ Noonu ñu xool ci kaw, waaye gisatuñu kenn ku dul Yeesu rekk.

⁹ Bi loolu amee ñu wàcc ca tund wa. Bi ñuy wàcc nag, Yeesu sant leen ne: «Buleen nettali kenn li ngeen gis, ba kera Doomu nit ki dekki.» ¹⁰ Noonu taalibe ya laaj ko: «Lu tax xutbakat ya nag di wax ne, Ilyaas mooy jëkka ñëw?» ¹¹ Yeesu ne

leen: «Waaw, dëgg la, Ilyaas war na ñëw, jubanti lépp. ¹² Teewul maa ngi leen di wax ne, Ilyaas ñëw na te xàmmiwuñu ko, waaye def nañu ko la leen neex. Noonu it dañoo nara sonal léegi Doomu nit ki.» ¹³ Ndax wax jooju nag, taalibe ya xam ne ci mbirum Yaxya la leen doon wax.

Yeesu faj na xale bu rab jàpp

¹⁴ Bi nga xamee ne wàcc nañu, ba ñëw ca mbooloo ma, genn góor ñëw ci moom, sukk ¹⁵ naan: «Sang bi, yérëmal sama doom, ndaxte mu ngi say, di am coono bu metti; léeg-léeg mu daanu ci sawara, léeg-léeg mu daanu ci ndox. ¹⁶ Indi naa ko ci say taalibe, waaye manuñu koo faj.»

¹⁷ Noonu Yeesu ne: «Yéen niti jamono jii, yéen ñi gëmadi te dëng, ba kañ laa wara nekk ak yéen, ba kañ laa leen di wara muñal?» Mu ne leen: «Indil-leen ma xale bi fii.» ¹⁸ Noonu Yeesu tékku rab wa, rab wa génn ca xale ba, mu daldi wér ca saa sa.

¹⁹ Bi loolu amee taalibe ya ñëw ci Yeesu, laaj ko ci pegg: «Lu tax nun manunu woona dàq rab wi?» ²⁰⁻²¹ Yeesu ne leen: «Seen ngëm gu néew a tax. Ci dëgg maa ngi leen koy wax, su ngeen amee ngëm gu tuuti sax niw peppu fuddën, kon dingeen ne tund wii: “Jógeel fii, toxu fale,” te dina fa dem, ba dara du leen të.»

Yeesu waxaat na ne dina dee, dekki

²² Bi ñuy wér diiwaanu Galile nag, Yeesu ne leen: «Léegi ñu jébbal Doomu nit ki ci loxoy nit ñi; ²³ dinañu ko rey, mu dekki ca ñetteelu fan ba.» Bi ko taalibe ya déggée, ñu am naqar lool.

Yeesu fey na warugaru kér Yalla ga

²⁴ Gannaaw loolu Yeesu ak taalibe ya ñëw Kapernawum. Bi ñu fa àggee nag, laajkati warugaru kér Yalla ga ñëw ci Piyeer ne ko: «Ndax seen kilifa du Fey posetu ñaari daraxma ngir warugar wi?» ²⁵ Piyeer ne leen: «Ahakay!»

Ba ñu eggee kér ga nag, Yeesu jékka wax ne Piyeer: «Waaw, lu ciy sa xalaat, Simon? Buuri àddina si, ñan lañuy laaj juuti walla galag? Seeni doom walla ñi bokkul ci njaboot gi?» ²⁶ Piyeer ne ko: «Xanaa ñi bokkul ci kér gi.» Yeesu ne ko: «Kon doom yi nag mucc nañu ci. ²⁷ Waaye

bëgguma nu naqaral leen; demal sànni oos ca dex ga te nga génne jén wa jékka xëcc. Boo ubbee gémmiñam, dinga ca gis posetu estateer. Jël ko nag, jox leen ko ngir man ak yaw.»

18

Kan moo gëna màgg?

¹ Ca waxtu woowu taalibe ya ñëwoon nañu ci Yeesu, laaj ko: «Kan moo gëna màgg ci nguuru Yàlla mi nekk ci kaw?» ² Noonu Yeesu woo xale, teg ko ci seen biir, ³ ne leen: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, su ngeen waññikuwul ci Yàlla, ba mel niy xale, dungeen dugg mukk ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji. ⁴ Kuy suufeelu nag, ba mel ni xale bii, kooku mooy ki gëna màgg ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji. ⁵ Te it ku nangu ci sama tur xale bu mel ni kii, man mii nga nangu. ⁶ Waaye ku yóbbe bákkaar kenn ci ñi gëna tuuti ñi ma gëm, li gën ci moom mooy ñu takk doj wu réy ci baatam, sànni ko ca fa gëna xóot ca géej ga.

Ni yóbbe nit bákkaar

⁷ «Yaw àddina, dinga torox ndax say fiir yiy yóbbe nit bákkaar. Fiir manta ñàkk, waaye toroxte dal na nit ki koy lal. ⁸ Boo xamee ne sa loxo mbaa sa tånk mu ngi lay yóbbe bákkaar, dagg ko, sànni ko fu sore. Ndaxte nga lafañ walla ñàkk loxo te dugg ci dund gu wóor gi, moo gën ci yaw, nga am ñaari loxo walla ñaari tånk, te ñu sànni la ci sawara su dul fey mukk. ⁹ Boo xamee ne sa bët mu ngi lay yóbbe bákkaar, luqi ko, sànni ko fu sore. Ndaxte nga patt te dugg ci dund gu wóor gi, moo gën ci yaw, nga am ñaari bët, te ñu sànni la ci sawara.

¹⁰⁻¹¹ «Te it wottuleena xeeb kenn ci ñi gëna tuuti, ndax kat seeni malaakaa ngi sax ci jataayu sama Baay bi nekk ci kaw. Maa leen wax loolu.

Xar mu réer ma

¹² «Luy seen xalaat ci lii? Su fi amoone nit ku am téeméeri xar, te benn ci ñoom réer, lu muy def? Ndax du bàyyi ca parlukaay ba juróom ñeent fukki xar ya

ak juróom ñeent, te dem wuti ma réer? ¹³ Bu ko gisee, mbég mi mu am ci moom mooy èpp mbég, mi mu am ci juróom ñeent fukki xar ya ak juróom ñeent ya réerul.

¹⁴ «Noonu it seen Baay bi nekk ci kaw bëggul kenn ci ñi gëna tuuti sàñku.

Mbaalug bákkaar yi

¹⁵ «Te lii itam, bu sa mbokk defee bákkaar, demal yedd ko, yéen ñaar rekk. Bu la déglloo, kon gindi nga sa mbokk. ¹⁶ Waaye bu la dégluwul, àndal ak kenn mbaa ñaar, ngir mbir mi dëggu ci li ko ñaar walla ñett seede. ¹⁷ Bu leen dégluwul ñoom itam, wax ko mbooloom ñi gëm. Bu dégluwul mbooloo ma nag, nga teg ko ni ku gëmul Yàlla mbaa ab juutikat. ¹⁸ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, lépp lu ngeen yeew ci àddina, dees na ko yeew ci asamaan, te lépp lu ngeen yiwi ci àddina, dees na ko yiwi ci asamaan.

¹⁹ «Maa ngi leen koy wax it, bu ñaar ci yéen déggoo ci àddina, ngir ñaan lu mu mana doon, sama Baay bi nekk ci kaw dina leen ko may. ²⁰ Ndaxte fu ñaar walla ñetti nit booloo ci sama tur, maa ngi ci seen biir.»

Jaraaf ju amul yérmande

²¹ Noonu Piyeer ñëw ci Yeesu, laaj ko: «Boroom bi, bu ma sama mbokk tooñee, ñaataa yoon laa ko wara baal? Xanaa ba ci juróom ñaari yoon?» ²² Yeesu ne ko: «Waxuma la ba ci juróom ñaari yoon, waaye ba ci juróom ñaar fukki juróom ñaari yoon.

²³ «Loolu moo tax nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni buur bu bëgga waññ alalam ak ay jaraafam. ²⁴ Ba mu tambalee waññ nag, ñu indil buur ba ku ko ameel ay milyon* yu baree bare, ²⁵ waaye jaraaf ja amul lu mu feye. Kon nag sangam santaane, ñu jaay ko moom ak soxnaam ak ay doomam ak lépp lu mu am, ngir fey bor ba. ²⁶ Kon jaraaf ja daanu ciy tånkam ne ko: “Muñal ma, dinaa la fey lépp.” ²⁷ Noonu sangam yérém ko, bàyyi ko, baal ko bor ba.

* **18:24** Maanaam fukki junniy talanj. Seetal Xaalís ci Leeral yi.

²⁸ «Bi loolu amee jaraaf ja génn, gis benn moroomu jaraafam bu ko ameel ay junni†. Mu daldi ko jàpp, poñe ko ne ko: "Fey ma li nga ma ameel." ²⁹ Kon moroomam daanu ci suuf, ñaan ko ne: "Muñal ma, dinaa la Fey." ³⁰ Waaye moom nanguwu ko, mu dem, tēj ko kaso, ba kera mu Fey li mu ko ameel.

³¹ «Bi ay moroomam gisee loolu nag, ñu am naqar wu réy, daldi dem, xamal seen sang li xew lépp. ³² Sang ba nag woolu jaraaf ba ne ko: "Yaw jaraaf ju soxor nga! Baal naa la sa bor bépp, ndaxte tinu nga ma. ³³ Lu tax yaw itam yérëmoo sa moroom, ni ma la yérëme?" ³⁴ Noonu sang ba mer, jébbal ko ñiy fitnaale ca kaso ba, ba kera muy Fey li mu ko ameel lépp.

³⁵ «Noonu la leen sama Baay bi ci kaw di def, bu ngeen baalul ku nekk seen mbokk ak xol bu sedd.»

19

Ñi fase, ak ñi baña séy ngir jaamu Yàlla

¹ Bi nga xamee ne Yeesu wax na loolu ba noppo, mu jóge Galile, dem ci wàllu réewu Yawut yi, gi féete ci gannaaw dexu Yurdan. ² Mbooloo mu bare topp ko, mu faj leen fa.

³ Bi mu fa nekkee, ay Farisen ñew ci moom, bëgg koo fir; ñu ne ko: «Ndax jaadu na nit fase soxnaam, saa su ko neexee?» ⁴ Yeesu ne leen: «Xanaa jànguleen ne, ca njàlbéen ga Aji Bind ji sàkk na leen, kii góor, kii jigéen, ⁵ te mu ne: "Looloo tax góor di teqalikook ndeyam ak baayam, ànd ak soxnaam, ñoom ñaar doon benn." ⁶ Kon nag nekkatuñu ñaar waaye benn lañu. Lu Yàlla takk nag, bu ko nit tas.»

⁷ Bi Yeesu waxee loolu, Farisen ya laaj ko ne: «Waaye Musaa santaane na, nit jox soxnaam kayitu pase, tàggook moom. Lu tax mu wax loolu nag?» ⁸ Yeesu ne leen: «Musaa may na leen, ngeen fase seen soxna, ndax seen xol dafa dëgér, waaye ca njàlbéen ga demewul woon noonu. ⁹ Te it maa ngi leen koy wax, koo xam ne kii fase nga sa soxna te du njaaloo tax, boo séyaatee ak keneen, njaaloo nga.»

¹⁰ Bi ko taalibe ya déggee, ñu ne ko: «Bu dee noonu la digganteb góor ak jigéen mel, baña séy moo gén.» ¹¹ Yeesu ne leen: «Du ñépp ñoo mana nangu loolu, waaye ñi ko Yàlla jagleel rekk. ¹² Ndaxte am na ñu judduwaale tèle, am na ñu tèle ci loxoy nit, te am na ñu baña séy ngir nguuru Yàlla Aji Kawe ji. Ku ko mana nangu, nangu ko.»

Xale yu ndaw yi

¹³ Gannaaw loolu amoon na ay nit ñuy indil Yeesu ay xale, ngir mu teg leen ay loxoom, ñaanal leen. Waaye taalibe ya gëdd leen. ¹⁴ Bi Yeesu gisee loolu, mu ne leen: «Bàyyileen xale yi, te buleen leen tere, ñu ñëw fi man. Ndaxte ñu mel ni ñoom, ñoo yellowo nguuru Yàlla Aji Kawe ji.» ¹⁵ Noonu Yeesu teg leen ay loxoom, ba noppo jóge fa.

Waxambaane wu bare alal

¹⁶ Bi muy dem nag, nit daldi ñew ci moom ne ko: «Kilifa gi, lan laa wara def ci lu baax, ngir mana am dund gu dul jeex?» ¹⁷ Yeesu ne ko: «Lu tax nga laaj ma ci wàllu lu baax? Kenn kepp moo baax. Boo bëggée dugg ca dund googu ci kaw, nanga sàmm ndigal yi.» ¹⁸ Waxambaane wa laaj ko: «Yan la?» Yeesu ne ko: «Yii: bul bóome, bul njaaloo, bul sàcc, bul seede lu dul dëgg, ¹⁹ teralal sa ndey ak sa baay, te it: nanga bëgg sa moroom, ni nga bëggé sa bopp.» ²⁰ Waxambaane wa ne ko: «Sàmm naa yooyu yépp, lu ma deseeti?»

²¹ Noonu Yeesu ne ko: «Boo bëggée mat sëkk, demal jaay li nga am, jox ko miskin yi te dinga woomle ca asamaan. Boo noppée, ñewal topp ci man.»

²² Waaye bi waxambaane wa déggee loolu, mu jóge fa ak tiis, ndaxte ku bare woon alal la.

²³ Noonu Yeesu wax taalibeem ya ne leen: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, boroom alal dugg ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji, lu jafee ngoogu! ²⁴ Ma waxaat leen ko: giléem jaar ci bën-bënu puso moo gëna yomb boroom alal dugg ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji.» ²⁵ Bi nga

† 18:28 Maanaam téeméeri denariyon. Seetal Xaalís ci Leeral yi.

xamee ne taalibe ya dégg nañu loolu, ñu daldi waaru lool ne ko: «Kan moo mana mucc nag?» ²⁶ Noonu Yeesu xool leen ne: «Loolu tē na nit, waaye dara tēwul Yàlla.»

²⁷ Bi ko Piyeer déggée, mu daldi ne: «Waaw, nun nag, dëddu nanu lépp, topp la; kon nu nuy mujje nun?» ²⁸ Yeesu ne leen: «Ci dégg maa ngi leen koy wax, bés baa ngi ñew bu Yàllay yeesalaat lépp, te Doomu nit ki toog ci jalám, bi soloo ndam. Bés boobu nag, yéen ñi ma topp dingéen toog ci fukki jal ak ñaar, di àtte fukki giir ak ñaar yu bànni Israyil. ²⁹ Koo xam ne kii dëddu nga ngir sama tur ay kér, ay doomi ndey yu góor walla yu jigéen, ndey walla baay, ay doom walla ay tool, dinga ko jotaat téeméeri yoon, ba noppí am dund gu dul jeex. ³⁰ Waaye ñu bare ci ñi jiitú, ñooy mujji; ñi mujj, ñooy jiitúji.

20

Léebu liggéeykat yi ñu jél ci waxtu yu wuute

¹ «Noonu nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni boroom kér bu génn ci suba teel, ngir jél ay liggéeykat ndax toolu reseñam. ² Mu juboo ak liggéeykat ya ci bëccëg posetu denariyon, door leena yebal ca toolam. ³ Ci yoor-yoor mu génn, gis ñeneen ñu toog ca pénc ma te liggéeyuñu. ⁴ Mu ne leen: “Demleen yéen itam ca tool ba, te dinaa leen Fey lu jaadu.” ⁵ Nu dem ca. Mu génnaat ci digg bëccëg ak ci tisbaar, defaat noonu. ⁶ Mu génnati ci tàkkusaan, gis ñeneen di tendeefal. Mu ne leen: “Lu tax ngeen yendoo tendeefal, te liggéeyiwuleen?” ⁷ Nu ne ko: “Kenn jél nu.” Mu ne leen: “Demleen yéen itam ca tool ba.”

⁸ «Bi nga xamee ne timis jot na, boroom tool ba ne jawriñ ja: “Woowal liggéeykat yi te Fey leen seen bëccëg, tàmbali ci ñi mujja ñew, ba ci ñi fi jékk.” ⁹ Noonu ñi mu jél ci tàkkusaan ñew, ku nekk jot posetu denariyon. ¹⁰ Gannaaw ga nag ñi mu jékka jél ñew, yaakaar ne dinañu jot lu èpp loolu, waaye ñoom itam ñu jot ku nekk benn denariyon. ¹¹ Bi ñu ko jotee nag, ñu tàmbalee ñaxtu ca boroom kér ga, ¹² naan: “Ñi mujja ñew, benn waxtu

rekk lañu liggéey, ba noppí nga yemale leen ak nun, ñi yenu coonob bëccëg bi ak naaj wu metti wi.” ¹³ Waaye boroom kér ga ne kenn ci ñoom: “Sama waay tooñuma la. Ndax juboowunu woon ci benn denariyon? ¹⁴ Kon fabal li nga moom te dem. Su ma bëggée fey ku mujja ñew, li ma la Fey yaw, ¹⁵ ndax sañumaa def ak sama alal li ma neex? Walla ndax danga am kiñaan ci li ma yéwén?” ¹⁶ Noonu ñi mujj ñooy jiitúji, ñi jiitú ñooy mujj.»

Yeesu xamle na ñetteelu yoon ne dina dee, dekki

¹⁷ Gannaaw loolu Yeesu di dem Yerusalem, ànd ak fukki taalibe yi ak ñaar. Noonu mu wéetoo ak ñoom, di leen xamal ci yoon wi lii: ¹⁸ «Nu ngi jém Yerusalem, te dees na jébbal Doomu nit ki sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya. Dinañu ko àtte, teg ko dee, ¹⁹ jébbal ko ñi dul Yawut, ngir ñu di ko ñaawal te di ko dóor ay yar, ba noppí daaj ko ci bant. Waaye ca ñetteelu fan ba dina dekki.»

Li doomi Sebede ñaan Yeesu

²⁰ Ci kaw loolu doomi Sebede ya ànd ak seen ndey, ñew ci Yeesu. Ndey ja sukk, di ko ñaansi lenn. ²¹ Yeesu ne ko: «Loo bëggooñ?» Mu ne ko: «Damaa bëggooñ nga santaane ne, boo nekkee ci sa nguur, sama ñaari doom ñii toog ak yaw, kenn ci sa ndijoor, ki ci des ci sa càmмоñ.» ²² Yeesu ne ko: «Xamuleen li ngeen di ñaan. Ndax man ngeena naan kaasu naqar, bi may naan?» Nu ne ko: «Man nañu ko.» ²³ Yeesu ne leen: «Ci dégg dingéen naan sama kaas, waaye toog ci sama ndijoor mbaa sama càmмоñ, du man maa koy maye, waaye sama Baay moo koy may ñi mu ko waajal.»

²⁴ Bi nga xamee ne fukki taalibe ya dégg nañu loolu, ñu mere ñaari doom ndey ya. ²⁵ Waaye Yeesu woo leen ne leen: «Xam ngeen ne ci xeeti àddina, njiit yi dañu leen di dóor yetu nguur, te kilifa yi dañu leen di not. ²⁶ Buleen mel ni ñooñu. Waaye ku bëggaa nekk kilifa ci yéen, na nekk seen surga, ²⁷ te ku bëggaa nekk njiit, na nekk seen jaam. ²⁸ Ndaxte noonu la Doomu nit ki ñewe, du ngir ñu nekk ay

surgaam, waaye muy seen surga, ba joxe bakkanam ngir njotug ñu bare.»

Yeesu faj na ñaari gumba

²⁹ Gannaaw loolu Yeesu génn Yeriko, te mbooloo mu bare topp ko. ³⁰ Fekk ñaari gumba toog ci wetu yoon wa. Bi gumba ya déggée ne Yeesu di jaar, ñu daldi yuuxu ne ko: «Sang bi, yaw Sétu Daawuda bi, yérém nu!» ³¹ Waaye nit ña gëdd leen, ngir ñu noppi. Teewul gumba ya gëna yuuxu naan: «Sang bi, yaw Sétu Daawuda bi, yérém nu!» ³² Noonu Yeesu daldi taxaw, woo leen ne: «Lu ngeen bëgg, ma defal leen ko?» ³³ Ñu ne ko: «Sang bi, na sunuy bët ubbiku.» ³⁴ Noonu Yeesu yérém leen, laal seeni bët, ñu daldi gis ca saa sa, topp ci moom.

21

Yeesu dugg na Yerusalem

¹ Gannaaw loolu Yeesu ak taalibe ya jege woon nañu Yerusalem, ba agsi dëkku Betfase ci wetu tundu Oliw ya. Noonu Yeesu yebal ñaari taalibe, ² ne leen: «Demleen ci dëkk bi ci seen kanam. Bu ngeen eggee, dingeen gis mbaam mu ñu yeew ak cumburam; yiwileen leen, indil ma leen. ³ Te bu leen kenn waxee dara, ngeen ne ko: "Boroom bi da leena soxla." Kon ca saa sa dina leen bàyyi, ñu dem.»

⁴ Yeesu def na noonu, ngir la ñu waxoon jaarale ko cib yonent am, bi mu naan:

⁵ «Waxal waa Siyon:

"Seen buur a ngi ñëw ci yéen;
ku lewet la, te war mbaam-sëf,
dig cumbur, doomu mbaam."»

⁶ Noonu taalibe ya dem, def loolu leen Yeesu sant. ⁷ Ñu indi mbaam ma, moom ak cumbur ga, lal ci seeni yére, Yeesu toog ca. ⁸ Ña ëpp ca mbooloo ma lal seeni yére ca yoon wa, ñenn ña dagg ay cari garab, lal leen it ca yoon wa. ⁹ Mbooloom ña ko jiit ak ña ko topp ñépp di wax ca kaw naan:

«Osaana, yaw Sétu Daawuda bi!
Yaw miy ñëw ci turu Boroom bi, ku
barkeel nga!
Ca bérab yu gëna kawe, nañu ne: "Os-
aana!"»

¹⁰ Bi nga xamee ne Yeesu dugg na Yerusalem, dëkk ba bépp yëngatu ne: «Kii moo di kan?» ¹¹ Mbooloo ma ne leen: «Kii moo di yonentu Yalla Yeesu, bi jóge Nasaret ci Galile.»

Yeesu dàq na jaaykat ya ca kér Yalla ga

¹² Bi loolu amee Yeesu dugg ca kér Yalla ga, dàq ñépp ña fay jaay ak ña fay jënd. Mu daaneel taabali weccikatu xaalis ya ak tooguy jaaykati pitax ya, ¹³ naan: «Mbind mi nee na: "Sama kér dinañu ko wooye këru ñaan ci Yalla," waaye yéen def neen ko këru sacc.»

¹⁴ Noonu ay gumba ak ay lafañ ñëw ci moom ca kér Yalla ga, mu faj leen.

¹⁵ Bi nga xamee ne sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya gis nañu yëf yu doy waar ya mu def, te dégg xale yu ndaw ya nekk ca kér Yalla ga, di wax ci kaw naan: «Osaana, yaw Sétu Daawuda bi!» ñu daldi mer. ¹⁶ Noonu ñu ne Yeesu: «Ndax dégg nga li ñuy wax?» Yeesu ne leen: «Waaw, dégg naa ko. Ndax masuleena jäng lii ci Mbind mi:

"Ci gémmiñu perantal ak ñiy nàmp
sakkal nga sa bopp ay cant"?»

¹⁷ Bi Yeesu waxee loolu, mu bàyyi leen, génn dëkk ba, jëm Betani, fanaan fa.

Yeesu rëbb na garabu figg ga

¹⁸ Ci suba teel Yeesu délsi ca dëkk ba, mu xiif. ¹⁹ Noonu mu séen garabu figg ca yoon wa, waaye bi mu fa agsee, gisu ci dara lu dul ay xob rekk. Ci kaw loolu Yeesu ne ko: «Dootuloo meññ mukk!» Ca saa sa figg ga daldi wow.

²⁰ Bi nga xamee ne taalibe ya gis nañu loolu, ñu waaru naan: «Nan la figg gi daldi wowe ci taxawaay bi?» ²¹ Noonu Yeesu ne leen: «Ci dégg maa ngi leen koy wax, su ngeen gé mee te baña werante, dingeen def li ma def figg gi, rax-ca-dolli bu ngeen nee tund wale: "Jógal tàbbi ca géej ga," dina ko def. ²² Te lépp lu ngeen laaj cig ñaan, bu ngeen ci boolee ngëm, dingeen ci jot.»

Sañ-sañu Yeesu

²³ Gannaaw loolu Yeesu dugg ca kér Yalla ga, di fa jängle. Bi muy jängle nag sarxalkat yu mag ya ak njüiti xeet wa ñëw ci moom ne ko: «Yëf yii ngay def,

ci ban sañ-sañ nga koy defe? Ku la may boobu sañ-sañ?» ²⁴ Yeesu ne leen: «Man itam dinaa leen laaj lenn; bu ngeen ma ko waxee, kon dinaa leen wax ci ban sañ-sañ laay defe yéf yii. ²⁵ La Yaxya daan def, di sóob nit ñi ci ndox, fu mu ko jéle, ci Yàlla walla ci nit ñi?» Ci kaw loolu ñu daldi werante ci seen biir naan: «Bu nu nee: "Ci Yàlla," dina nu laaj: "Lu tax gémuleen ko kon?" ²⁶ Te bu nu nee: "Ci nit ñi," kon mbooloo mi dal ci sunu kaw, ndaxte ñépp teg nañu Yaxya ab yonent.» ²⁷ Ñu ne Yeesu nag: «Loolu xamunu ko.» Noonu Yeesu ne leen: «Kon man itam duma leen wax ci ban sañ-sañ laay defe yéf yii.

Léebu ñaari doom ya

²⁸ «Lu di seen xalaat ci lii? Kenn nit amoon na ñaari doom. Am bés mu ñew ca taaw ba ne ko: "Sama doom, demal tey liggeeyi ca sama toolu reseñ." ²⁹ Taaw ba ne ko: "Demuma," waaye gannaaw loolu xelam yedd ko, mu dem. ³⁰ Gannaaw gi, baay ba ñew ca tofo ba, wax ko noonu. Mu ne ko: "Waaw," waaye demul.»

³¹ Noonu Yeesu laaj leen: «Kan ci ñaari doom yooyu moo def coobarey baayam?» Ñu ne: «Taaw ba.» Yeesu ne leen: «Ci dégg maa ngi leen koy wax, juutikat yi ak jigéeni moykat yi ñoo leen jékka dugg ci nguuru Yàlla Aji Kawe ji. ³² Ndaxte Yaxya ñew na ci yéen ci yoonu njub, te gémuleen ko; waaye juutikat yi ak jigéeni moykat yi gém nañu ko. Te gannaaw bi ngeen gisee loolu, seen xel soppikuwl sax, ba ngeen gém ko.»

Léebu beykat, yi rey doomu boroom tool bi

³³ Yeesu teg ca ne: «Dégluleen beneen léeb. Amoon na fi benn boroom kér bu jémbét toolu reseñ. Mu ñag tool bi, gas ci biir pax, ngir nal ci reseñ yi. Mu tabax wottukaay, batale ko ay beykat, daldi tukki.

³⁴ «Bi nga xamee ne bëgg nañoo witt reseñ yi, mu yónni ay surgaam ci beykat yi, ngir jot wàllam ci meññeef mi. ³⁵ Waaye beykat yi jàpp surga yi, kenn ki ñu dóor ko ay yar, keneen ki ñu rey ko, ki ci des ñu sànni ko ay doj. ³⁶ Boroom kér gi nag yónniwaat yeneen surga yu épp yu jékk ya, beykat yi def leen noonu ñoom itam.

³⁷ Mujj mu yónni doomam naan: "Xëy na ñu weg sama doom." ³⁸ Waaye bi beykat yi gisee doom ji, ñu ne ci seen bopp: "Kii moo wara donn tool bi; nan ko rey, moom ndonoom." ³⁹ Ñu jàpp ko nag, génne ko tool bi, rey ko.»

⁴⁰ Noonu Yeesu laaj leen: «Bu boroom tool bi ñewee nag, na muy def beykat yi?» ⁴¹ Ñu ne ko: «Dina rey reyin wu ñaaw nit ñu soxor ñooñu, batale tool bi yeneen beykat, yi koy jox wàllam ci jamonoy meññeef.»

⁴² Kon Yeesu ne leen: «Xanaa masuleena jàng lii ci Mbind yi? "Doj wi tabaxkat yi sànni; mujj na di doju koñ; ci Boroom bi la loolu jóge, te yéemu nanu ci."

⁴³ «Loolu moo tax maa ngi leen koy wax, dinañu leen xañ nguuru Yàlla, dénk ko xeet wuy def ay jéfam. ⁴⁴ Ku dal ci doj wii, dammtoo; ku mu dal ci sa kaw, rajaxe la.»

⁴⁵ Bi nga xamee ne sarxalkat yu mag ya ak Farisen ya dégg nañu léebam yooyu, ñu xam ne ñoom lay wax. ⁴⁶ Noonu ñu di ko fexee jàpp, waaye ragal nañu nit ña, ndaxte ñépp teg nañu ko ab yonent.

22

Léebu céet ga

¹ Gannaaw loolu Yeesu nettali leen beenen léeb ne leen: ² «Nguuru Yàlla Aji Kawe ji dafa mel ni buur buy waajal céetu doomam ju góor. ³ Noonu mu yónni ay surgaam, ngir ñu woo gan yi ca céet ga, waaye gan yi bëgguñoo ñew. ⁴ Kon mu yónneeti yeneen surga ne leen: "Bu ngeen demee, yégal-leen gan yi sama woote bii: 'Reer yi noppi na, reylu naa samay nag ak samay jur gu duuf; lépp sotti na, ñewleen ci reer yi.' " ⁵ Waaye ba tey wuyuwuñu ko; ñu dem, kenn ki ca toolam, kenn ki jaayaani, ⁶ ña ca des jàpp surga ya, toroxal leen, rey leen.

⁷ «Noonu buur mer, daldi yónni ay xarekatam, ngir ñu rey bómkat yooyule, lakk seen dëkk. ⁸ Ci kaw loolu mu ne surga ya: "Reeri céet gi noppi na, waaye ñi ñu woo yeyoowuñu ko. ⁹ Demleen nag

buntu dëkk ba, woo ku ngeen fa gis ci reeri céet gi.” ¹⁰ Noonu surga ya génn ca yoon ya, boole ña ñu fa gis ñépp, ñu bon ña ak ñu baax ña, ba néegu reer ya fees ak ay gan.

¹¹ «Bi nga xamee ne buur bi dugg na nag, ngir seetsi gan yi, mu gis fa nit ku solul mbubb mu ñu wara sol ca céet ga.

¹² Buur ne ko: “Sama waay, naka nga dugge fii, te amuloo mbubbum céet?” Waa ji ne miig. ¹³ Noonu buur ba ne ay surgaam: “Yeewleen ko ci tànk yi ak ci loxo yi, sànni ko ci biti ci lëndëm gi. Foofa dees na fa jooy tey yéyu.” ¹⁴ Ndaxte ñi ñu woo bare nañu, waaye ñi ñu tànn barewul.»

Galag gi ñuy Fey buur bi Sesaar

¹⁵ Booba Farisen ya dem gise, ba xam lu ñu wara def, ngir fiir Yeesu ci waxam.

¹⁶ Noonu ñu yónni ci moom seeni taalibe ak ñi far ak buur bi Erodd ne ko: «Kilifa gi, xam nanu ne ku wóor nga, te ragaloo kenn, ndaxte seetuloo jémmi nit, waaye dangay xamle yoonu Yàlla ci bu wóor. ¹⁷ Wax nu nag loo xam ci lii: ndax jaadu na, nu Fey buur bi Sesaar galag walla déet?»

¹⁸ Waaye Yeesu xam seen njublaŋ, mu ne leen nag: «Lu tax ngeen bëgg maa fiir, yéen naaféq yi? ¹⁹ Wonleen ma poset, bi ñuy feye galag.» Ñu daldi ko jox nag benn posetu denariyon. ²⁰ Yeesu ne leen: «Kan lañu ci def nataalam ak turam?» ²¹ Ñu ne ko: «Sesaar.» Noonu mu ne leen: «Joxleen nag Sesaar li Sesaar moom, te jox Yàlla li Yàlla moom.»

²² Bi nga xamee ne dégg nañu loolu, ñu waaru, båyyi ko, daldi dem.

Sadusen yi ak ndekkite li

²³ Bés boobale ay Sadusen ñëw ci moom. Sadusen yi nag ñoom gëmuñu ne ndekkite am na. Noonu ñu laaj ko naan: ²⁴ «Kilifa gi, Musaa nee woon na: “Boo xamee ne góor dee na te amul doom, na rakkam donn jabaram, ngir sàkkal magam njaboot.” ²⁵ Amoon na ci nun nag juróom ñaari góor, ñu bokk ndey ak baay. Taaw ba am jabar ba noppi, faatu; rakk ja donn jabar ja, ndaxte amul woon doom.

²⁶ Ñaareel ba ak ñetteel ba def noonu, ba ci juróom ñaareel ba. ²⁷ Gannaaw ñoom ñépp, jigéen ja faatu. ²⁸ Bu ndekkite taxawee nag, jabaru kan lay doon ci juróom ñaar ñi, ndaxte ñépp jël nañu ko?» ²⁹ Waaye Yeesu ne leen: «Yéena nge réer, ndaxte xamuleen Mbind mi mbaa kàttanu Yàlla. ³⁰ Ndaxte keroog ndekkite li kenn du am jabar, kenn du am jékkér, waaye dinañu mel ni malaaka yi ci kaw. ³¹ Te lu jém ci ndekkitel ñi dee, xanaa masuleena jäng la leen Yàlla waxoon ne: ³² “Maay Yàllay Ibraayma ak Yàllay Isaaxa ak Yàllay Yanqóoba”? Li ciy génn mooy, nekkul Yàllay ñi dee waaye Yàllay ñiy dund la.» ³³ Bi nga xamee ne mbooloo ma dégg nañu loolu, ñu waaru ndax li mu jängle.

Ban santaane moo gëna màgg ci yoonu Musaa?

³⁴ Gannaaw gi, Farisen ya yég nañu ne yey na Sadusen ya. Kon nag ñu daldi daje.

³⁵ Noonu kenn ci ñoom, ka nekk xutbakat, fexe koo fiir. Mu laaj ko: ³⁶ «Kilifa gi, ban ndigal moo gëna màgg ci yoonu Musaa?»

³⁷ Yeesu ne ko: «“Nanga bëgg Yàlla sa Boroom ak sa xol bépp ak sa bakkan bépp ak sa xel mépp.” ³⁸ Loolu moo di li jékk te èpp ci li Yàlla santaane. ³⁹ Te ñaareel bi noona la mel: “Nanga bëgg sa moroom, ni nga bëgge sa bopp.” ⁴⁰ Ñaari ndigal yooyu ténk nañu yoonu Musaa wépp, moom ak waxi yonent yi.»

Ndax Almasi bi mooy sëtu Daawuda?

⁴¹ Bi Farisen ya dajee nag, Yeesu laaj leen: ⁴² «Lu ngeen xalaat ci Almasi bi; kan la nekk sëtam?» Ñu ne ko: «Daawuda.»

⁴³ Noonu Yeesu ne leen: «Lu tax nag Daawuda, bi muy wax ci kàttanu Xelu Yàlla mi, di ko wooye “Boroom bi” ne:

⁴⁴ “Boroom bi wax na sama Boroom: ‘Toogal ci sama ndijoor, ba kera may daaneel say noon ci sa kanam.’ ”

⁴⁵ Gannaaw Daawuda nag wooye na ko: “Boroom bi,” nu muy nekke sëtam?» ⁴⁶ Ci kaw loolu kenn manu koo tontu genn kàddu. Te li dale ci bés booba kenn ñemeetu koo laaj dara.

23

Yeesu gëdd na xutbakat ya ak Farisen ya

¹ Gannaaw loolu Yeesu waxoon na mbooloo ma ak taalibeem ya ne leen:

² «Xutbakat ya ak Farisen ya ñu ngi toog ci jalu Musaa. ³ Lépp lu ñu leen wax nag, defleen ko te sàmm ko, waaye buleen roy seeni jëf, ndaxte dañuy wax waaye duñu ko jëfe. ⁴ Dañuy takk say Yu diis, yen leen ci nit ñi, waaye duñu ko nangoo laal sax ak seen cati baaraam. ⁵ Dañuy def seeni jëf yépp, ngir nit ñi gis leen, di takk ay téere yu réy, tey réyal seeni laari mbubb. ⁶ Ca reeri xew yi, toogu yu yiw lañuy taamu, tey féete kanam ca jàngu ya. ⁷ Dañoo bëgg ñépp nuyoo leen ñaari loxo ca pénc ma, di leen wooye "kilifa gi." ⁸ Waaye yéen buñu leen wooye "kilifa gi," ndaxte kenn rekk moo di seen Kilifa, te yéen ñépp ay bokk ngeen. ⁹ Te buleen tudde kenn seen "baay" ci àddina, ndaxte kenn rekk moo di seen Baay, ki ci kaw. ¹⁰ Buñu leen tudde it ay "njiit," ndaxte kenn rekk moo di seen Njiit, mooy Kirist. ¹¹ Ki gëna mag ci yéen mooy ki nangoo nekk seen surga. ¹² Kuy yékkatiku dees na la suufeel; kuy suufeelu, ñu yékkati la.

¹³⁻¹⁴ «Yéen xutbakat yi ak Farisen yi, naaféq yi, dingeen torox! Ndaxte yéena ngi tég nguuru Yalla Aji Kawe ji ci kanam nit ñi; yéen dungeen ci dugg, te dungeen bàyyi ku ci bëgga dugg, mu dugg ci.

¹⁵ «Yéen xutbakat yi ak Farisen yi, naaféq yi, dingeen torox! Ndaxte yéena ngi wér géej ak suuf, ngir sàkku benn taalibe, ba noppi ngeen def ko nitu sawara, ku leen yées ñaari yoon.

¹⁶ «Yéen njiit yu gumba yi, dingeen torox! Yéena ngi wax ne: "Ku giñe kér Yalla gi, ngiñ li duggul, waaye ku giñ ci wurusu kér Yalla gi, dugg na." ¹⁷ Yéen ñi dof te gumba! Lan moo gëna màgg, wurus wi walla kér Yalla, gi tax wurus wi sell? ¹⁸ Dangeen ne it: "Ku giñe sarxalukaay bi ci kér Yalla gi, ngiñ li duggul, waaye ku giñ ci sarax si ci kawam, dugg na." ¹⁹ Gumba yi! Lan moo gëna màgg, sarax si walla sarxalukaay bi tax sarax si sell? ²⁰ Ku giñe sarxalukaay bi,

giñ nga ci sarxalukaay bi ak li ci kawam lépp. ²¹ Ku giñe kér Yalla gi, giñ nga ci kér Yalla gi ak ki ci dëkk. ²² Ku giñ ci asamaan, giñ nga ci jalu Buur Yalla ak ki ci toog.

²³ «Yéen xutbakat yi ak Farisen yi, naaféq yi, dingeen torox! Ndaxte yéena ngi sàkk asaka ci naana ak anet ak kumin, te sàggane yi gëna màgg ci yoonu Musaa, maanaam njub, yérmande ak ngém. Loolu ngeen wara def, waxuma nag ngeen bàyyi la ca des. ²⁴ Yéen njiit yu gumba yi! Yéena ngi segg wallax-njaan, tey wann giléem.

²⁵ «Yéen xutbakat yi ak Farisen yi, naaféq yi, dingeen torox! Ndaxte yéena ngi setal bitib kaas bi ak ndab li, waaye ci biir dafa fees ak càcc ak èppal. ²⁶ Farisen yu gumba yi! Jëkkleena setal biir kaas bi ak ndab li, ngir biti bi itam set.

²⁷ «Yéen xutbakat yi ak Farisen yi, naaféq yi, dingeen torox! Ndaxte yéena ngi mel ni bàmmeel yu ñu weexal. Ci biti am nañu melo wu rafet, waaye ci biir dañoo fees ak yaxi ñi dee ak tilim ju nekk. ²⁸ Yéen itam, ci ngistal dangeena mel ni ñu jub, waaye ci seen biir dangeen fees ak naaféq ak lu bon.

²⁹ «Yéen xutbakat yi ak Farisen yi, naaféq yi, dingeen torox! Ndaxte yéena ngi tabax xabruy yonent yi, tey rafetal bàmmeeli ñu jub ñi. ³⁰ Te yéena ngi wax ne: "Bu nu fekke woon sunu jamonoy maam, dunu ànd ak ñoom ciy tuur deretu yonent yi." ³¹ Seede ngeen nii ne yey ngeen seen bopp, te yéenay doomi ñi doon rey yonent yi, ³² di aw seen tànki baay, ba yées leen sax. ³³ Yéen ñi mel ni ay jaan, te fees ak danjar niy co, naka ngeen di mucce mbugalu sawara? ³⁴ Moo tax maa ngi leen di yónnee ay yonent ak ay boroom xam-xam ak ay xutbakat. Ñenn ñi dingeen leen rey te daaj leen ci bant; ñeneen ñi dingeen leen dóor ay yar ci seeni jàngu, di leen fitnaal ci dëkkoo dëkk. ³⁵ Noonu deretu ñi jub, ji ñu tuur jépp ci àddina, dina xëppu ci seen kaw, li dale ci deretu Abel mi jub, ba ci deretu Sakari doomu Baraki, mi ngeen rey ci diggante bérab bu sell bi ak sarxalukaay

bi. ³⁶ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, loolu lépp dina dal ci niti jamono jii.

³⁷ «Yerusalem, Yerusalem, yaw miy rey yonent yi, tey sànni ay doj ndaw yi, ba ñu dee, aka maa bëggoona dajale say doom, ni ginaar di uufe ay cuujam, te nanguwuleen! ³⁸ Kon nag Yàlla dina bërgël seen kér, ba mu gent. ³⁹ Ndaxte maa ngi leen koy wax, dungeon ma gisati li dale tey, ba kera ngeen ne: "Yaw miy ñëw ci turu Boroom bi, ku barkeel nga!"»

24

Yàquq Yerusalem ak dellusig Doomu nit ki

¹ Bi Yeesu waxee ba noppi, mu génn ca kér Yàlla ga, dem. Noonu ay taalibeem ñëw ci moom, ngir won ko tabaxi kér Yàlla ga. ² Mu ne leen: «Du gis ngeen yii yépp? Ci dëgg maa ngi leen koy wax, lii lépp dina daanu, ba doj dootul des ci kaw doj.»

³ Noonu bi nga xamee ne Yeesu toog na ca tundu Oliw ya, taalibeem ya ñëw ci moom cig wet. Ñu ne ko: «Wax nu kañ la loolu di am, te luy tegtale ne yaa ngi ñëw te àddina di tukki?»

⁴ Yeesu ne leen: «Moytuleen, bu leen kenn nax. ⁵ Ndaxte ñu bare dinañu ñëw ci sama tur ne: "Maa di Kirist," te dinañu nax ñu bare. ⁶ Dingeen dégg ay xare ak coowi xare; wottuleen, buleen ci tiit, ndaxte loolu war na am, waaye booba mujug jamono ji jotagul. ⁷ Xeet dina jóg, xeex ak weneen xeet, réew xeex ak meneen réew. Dina am ay xiif ak ay yëngu-yënguy suuf ci bérab yu bare. ⁸ Waaye loolu lépp mooy ndoortel metit yi, mel ni jigéen juy matu. ⁹ Bu boobaa dees na leen jébbale, mitital leen, rey leen; te xeet yépp dinañu leen bañ ndax sama tur. ¹⁰ Bu loolu amee ñu bare dinañu dàggeeku, di booleente tey bañante. ¹¹ Te it ñu bare ñuy mbubboo turu yonent dinañu feeñ, nax nit ñu bare. ¹² Te gannaaw lu bon day law, mbëggeelug ñi yépp dina wàññiku. ¹³ Waaye ku muñ ba ca muj ga, muc. ¹⁴ Noonu xibaaru jàmm bii ci nguuru Yàlla, dees na ko yégle ci àddina sépp,

ngir mu nekk seede ci xeet yépp. Bu loolu amee mujug jamono ji jot.

¹⁵ «Dina am bés bu li ñuy wax: "Lu araam luy yàqe" dina tege ca bérab bu sell ba. Mooy li ñu doon wax jaarale ko ci yonent Yàlla Dañeel; ku ko jàng, nanga ko xam. ¹⁶ Bu ngeen gisee loolu nag, ku nekk ci biir diiwaanu Yude, nanga daw ca tund ya; ¹⁷ ku nekk ci kaw taax ma, bul wàcc ngir fab say yëf, ya nekk ci biir kér ga; ¹⁸ ku nekk ca tool ba, bul ñibbi ngir fab sa mbubb. ¹⁹ Ngalla jigéen ñi émb ca bés yooyu, ngalla it ñiy nàmpal! ²⁰ Ñaanleen nag seen gàddaay bumu nekk jamonoy seddaayu lolli, walla bésüb noflaay bi. ²¹ Ndaxte booba dina am metit wu réy wu masula am, ba àddina sosoo ak tey, te dootul am mukk. ²² Te bu ñu wàññiwul bés yooyu, kenn du muc, waaye dees na leen wàññi ndax ñi Yàlla tann.

²³ «Booba nag, bu leen kenn waxee: "Kaayleen gis, Kirist a ngi fi," mbaa: "Mu nga fale," buleen ko gëm. ²⁴ Ndaxte ñi mbubboo turu Kirist ak ñi mbubboo turu yonent dinañu feeñ, di joxe ay firnde yu réy ak ay kéemaan, ba ciy nax sax ñi Yàlla tann, su loolu manoona am. ²⁵ Wax naa leen ko lu jiitu.

²⁶ «Bu ñu leen waxee nag: "Seetleen, mu nga nale ca àll ba," buleen génn, mbaa ñu ne: "Seetleen, mu ngi nii ci biir kér gi," buleen ko gëm. ²⁷ Ndaxte ni melax di fàqe penku, te lerax ba sowu, noonu la ñëwug Doomu nit ki di mel. ²⁸ Fa médd nekk, fa la tan yiy dajee.

²⁹ «Gannaaw metitu bés yooyule nag, ca saa sa jant bi dina lëndém te weer wi dootul leer; biddiiw yi dinañu fàq, daanu ci asamaan, te kàttani asamaan yi yëngu. ³⁰ Booba firnde ji taxaw, Doomu nit ki feeñ ci asamaan, te xeeti àddina sépp dinañu jooy. Dinañu gis Doomu nit ki di ñëw ci niiri asamaan si, ànd ak kàttan ak ndam lu réy. ³¹ Dina yónni ay malaakaam ak baatu liit bu dégtu, ñu dajale ñi mu tann ci ñeenti xébla yi, fa asamaan dale ba fu mu yem.»

³² Yeesu teg ca ne: «Jàngleen misaalu garabu figg ga. Boo xamee ne ay bàndaasam duy nañu, tey xobam sëq, xam ngeen ne nawet jege na. ³³ Noonu

yéen itam bu ngeen gisee loolu lépp, xamleen ne jege na, mu ngi ci bunt bi sax. ³⁴ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, niti jamono jii duñu wéy te loolu lépp amul. ³⁵ Asamaan ak suuf dinañu wéy, waaye samay wax du wéy mukk.

Yàlla rekk moo xam bés ba

³⁶ «Waaye bés booba walla waxtu wa, kenn xamul kañ lay doon; du malaaka yi ci kaw, du sax man Doom ji, waaye Baay bi rekk moo ko xam. ³⁷ Ni bési Nòoyin ya, noonu lay mel, bu Doomu nit ki di ñëw. ³⁸ Ndaxte ca bés ya jiitu mbënn ma, nit ñaa ngi doon lekk di naan, góor ñaa ngi doon takk jabar, tey maye seeni doom, ba bés ba Nòoyin duggee ca gaal ga; ³⁹ xalaatuñu woon dara, ba kera ndoxum mbënn ma di dikk, yóbbu leen. Noonu lay mel ci ñëwug Doomu nit ki.

⁴⁰ «Bu boobaa ci ñaar ñu nekk cib tool, dinañu jël kenn ki, bàyyi ki ci des. ⁴¹ Ci ñaari jigéen ñuy wol ca ét ba, dinañu jël kenn ki, bàyyi ki ci des. ⁴² Yewwuleen nag, ndaxte xamuleen bés bu seen Boroom di ñëw. ⁴³ Waaye xamleen lii: bu boroom kér gi xamoon, ci ban waxtu ci guddi la sácc bi di ñëw, kon dina yewwu te du ko bàyyi, mu toj këram. ⁴⁴ Loolu moo tax yéen itam taxawleen jonn, ndaxte Doomu nit ki dina ñëw ci waxtu wu ngeen ko séenuwul.»

⁴⁵ Yeesu teg ca ne: «Kan moo nekk surga bu takku te teey, bu njaatigeem teg ci waa kér gi, ngir mu leen di dundal ca jamono ja? ⁴⁶ Bu njaatigeem ñëwee te gis tuy def noonu, surga boobu dina am ngérém. ⁴⁷ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, njaatige bi dina ko teg ci alalam jépp. ⁴⁸ Waaye bu dee surga bu bon bu naan ci xelam: "Sama njaatige day yéexa ñëw," ⁴⁹ mu tambalee dóor ay bokki surgaam, di lekk te naan ak naankat ya, ⁵⁰ kon njaatige ba dina ñëw ci bés bu mu ko séenuwul ak waxtu wu mu xamul. ⁵¹ Dina ko dóor ay yar yu metti, jox ko añub naaféq. Foofa dees na fa jooy tey yéyu.

25

Léebu fukki janq ya

¹ «Booba nguuru Yàlla Aji Kawe ji dina mel ni fukki janq, ñu fab seeni làmp, génn, gatanduji boroom séet ba. ² Fekk juróom ca janq ya di ñu am xel, juróom ya ca des ñàkk xel. ³ Ni ñàkk xel nag fab nañu seeni làmp, waaye fabaalewuñu diw; ⁴ waaye ñi am xel ñoom fab nañu seeni làmp, fabaale diw ciy njaq. ⁵ Ni boroom séet bi yéexee ñëw nag, ñépp gëmméentu bay nelaw.

⁶ «Noonu ci xaaju guddi baat jib ne: "Boroom séet baa ngi, génnleen, gatandu ko." ⁷ Bi ko janq ya déggee, ñu jóg, defar seeni làmp. ⁸ Ni ñàkk xel wax ñi am xel: "Mayleen nu ci seen diw, ndaxte sunuy làmp ñu ngi bëgga fey." ⁹ Waaye ñi am xel ne leen: "Li nu yor du doy ngir nun ak yéen. Tee ngeena dem ca jaaykat ya, jénd?"

¹⁰ «Bi nga xamee ne dem nañu jéndi, boroom séet ba agsi. Ni amoon diw ci seeni làmp, ànd ak boroom séet ba ca reer ya. Noonu bunt ba téj. ¹¹ Gannaaw loolu janq ya ca des agsi naan: "Sang bi, Sang bi, ubbil nu!" ¹² Mu ne leen: "Ci dëgg maa ngi leen koy wax, xawma leen."

¹³ «Yewwuleen nag, ndaxte xamuleen bés ba mbaa waxtu wa.

Léebu surga, ya njaatige bi dénk xaalisam

¹⁴ «Te it nguuru Yàlla dafa mel ni kuy tukki bitim réew. Bi muy laata dem, mu woo ay surgaam, batale leen alalam, ku nekk lu mu àttan. ¹⁵ Kenn ka, mu dénk ko juróomi milyon*, keneen ka, mu dénk ko ñaar; ka ca des, benn; daldi tukki.

¹⁶ «Bi mu demee nag, ki jot juróomi milyon ya dem, di ci jula, ba amaat yeneen juróom. ¹⁷ Noonu it ki jot ñaar amaat yeneen ñaar. ¹⁸ Waaye ki jot benn milyon dem, gas pax, nébb fa xaalisu njaatigeem.

¹⁹ «Gannaaw diir bu yàgg njaatigeb surga ya délsi, daldi leen laaj alalam.

²⁰ Noonu ki jot juróomi milyon ya jegeñsi, indi yeneen juróom naan: "Kilifa gi, dénk

* **25:15** Maanaam juróomi talan. Seetal Xaalís ci Leeral yi.

nga ma juróomi milyon; seetal, ame naa ci yeneen juróom.” ²¹ Njaatigeem ne ko: “Def nga lu baax, surga bu baax nga te takku. Gannaaw takku nga ci lu tuuti, dinaa la dénk lu bare. Kaay bokk ci sama mbég.” ²² Naka noona ki jot ñaari milyon it jegeñsi ne ko: “Kilifa gi, dénk nga ma ñaari milyon, seetal, ame naa ci yeneen ñaar.” ²³ Njaatigeem ne ko: “Def nga lu baax, surga bu baax nga te takku. Gannaaw takku nga ci lu tuuti, dinaa la dénk lu bare. Kaay bokk ci sama mbég.”

²⁴ «Gannaaw loolu nag, ki jot benn milyon jegeñsi ne ko: “Kilifa gi, xamoon naa ne, nit ku néeg nga; dangay dajale foo jiwul, tey góob foo faruwul.” ²⁵ Moo tax ma ragaloon la, ba dem, riëbb sa xaalis ci biir suuf; mi ngii, fabal li nga moom.” ²⁶ Waaye njaatigeem ne ko: “Surga bu bon nga te tayel! Gannaaw xamoon nga ne damay dajale fu ma jiwul, tey góob fu ma faruwul, ²⁷ kon waroon ngaa yóbbu sama xaalis ca denckati xaalis ya. Bés bu ma ñéwee nag, ma mana jot li ma moom ak la mu jur.” ²⁸ Noonu njaatige bi ne: “Nanguleen xaalis bi ci moom, jox ko boroom fukki milyon yi.” ²⁹ Ndaxte ku am dinañu la dolli, ba nga barele, waaye ku amul, li nga am as néew sax, dinañu ko nangu. ³⁰ Te sànnileen surga bu amul njariñ bi ci biti ci lëndém gi. Foofa dees na fa jooy te yéyu.”

Àtteb xeet yi

³¹ «Boo xamee ne Doomu nit ki mu ngi ñéw ci ndamam, ànd ak malaaka yépp, booba dina falu ni buur, toog ci jalal bu soloo ndam. ³² Bu boobaa dees na dajale xeeti àddina yépp ci kanamam, te dina leen xàjjale, ni sàmm di xàjjalee xar yi ak bëy yi, ³³ mu teg xar yi ci ndijoram, bëy yi ci càmmoñam.

³⁴ «Noonu Buur bi dina wax ñi féete ndijoor: “Agsileen, yéen ñi sama Baay barkeel, jël-leen nguur, gi ñu leen waajal li dale ci njàlbéenug àddina.” ³⁵ Ndaxte xiifoon naa, ngeen jox ma, ma lekk; te mar, ngeen jox ma, ma naan; nekkoon naa ab doxandéem, ngeen fat ma; ³⁶ te rafle, ngeen wodd ma; woppoon naa,

ngeen seetsi ma; te ñu tëj ma, ngeen ñéw fi man.” ³⁷ Ci kaw loolu ñi jub dinañu ne: “Boroom bi, kañ lanu la gisoon, nga xiif, nu jox la, nga lekk; mbaa nga mar, nu jox la, nga naan?” ³⁸ Kañ lanu la gisoon, nga nekk ab doxandéem, nu fat la; mbaa nga rafle, nu wodd la? ³⁹ Kañ lanu la gisoon, nga wopp mbaa ñu tëj la, nu ñéw ci yaw?” ⁴⁰ Noonu Buur bi dina leen ne: “Ci dëgg maa ngi leen koy wax, saa yu ngeen defalee loolu kenn ki gëna ndaw ci sama bokk yii, man ngeen ko defal.”

⁴¹ «Gannaaw loolu dina wax ñi ci càmmoñam: “Soreleen ma yéen ñi alku, te dem ci sawara su dul fey, si ñu sàkkal Seytaane ak ay malaakaam.” ⁴² Ndaxte xiifoon naa waaye joxuleen ma, ma lekk; te mar waaye joxuleen ma, ma naan. ⁴³ Nekkoon naa ab doxandéem, waaye fatuleen ma; te rafle, waaye wodduleen ma; woppoon naa te ñu tëj ma, waaye seetsiwuleen ma.” ⁴⁴ Ci kaw loolu dinañu ne: “Boroom bi, kañ lanu la gisoon, nga xiif, mbaa nga mar, nga nekk ab doxandéem mbaa rafle, nga wopp mbaa ñu tëj la, te topptoowunu la?” ⁴⁵ Kon dina leen ne: “Ci dëgg maa ngi leen koy wax, saa su ngeen ko defalul kenn ci ñi gëna ndaw, man ngeen ko defalul.” ⁴⁶ Noonu ñii dinañu sóobu ci mbugal gu dul jeex, waaye ñi jub dinañu tàbbi ci dund gu dul jeex.”

26

Njiiti yoon yi fexeel nañu Yeesu

¹ Bi nga xamee ne Yeesu wax na loolu lépp ba noppi, mu ne taalibeem ya:

² «Xam ngeen ne ñaari fan a des ci màggalu bésu Mucc ba, te dinañu wor Doomu nit ki, daaj ko ci bant.»

³ Booba nag sarxalkat yu mag ya ak njiiti xeet wa dajaloo ca kér gu réy gu sarxalkat bu mag ba, tudd Kayif. ⁴ Ñu daldi gise, ba xam lu ñu mana fexe, ba jàpp Yeesu, reylu ko. ⁵ Waaye ñu ne: «Bumu doon ci bésu màggal bi, ngir yëngu-yëngu baña am ci nit ñi.»

Jigéen ja tuur na latkoloñ ci boppu Yeesu

⁶ Bi nga xamee ne Yeesu nekkoon na dëkku Betani ca kër Simon ma gaana woon, ⁷ jenn jigéen ñew ci moom, yor njaq lu ñu yette doj wu ñuy wax albaatar. Njaq la def latkoloñ ju jar lu baree bare. Noonu bi Yeesu toogee di lekk, jigéen ji tur ko ci boppu Yeesu. ⁸ Waaye bi ko taalibe ya gisee, ñu daldi mer ne: «Yàq gii, lu muy jariñ? ⁹ Maneesoon na koo jaay ci lu bare, jox xaalis bi miskin yi.»

¹⁰ Yeesu nag xam la ñu wax, mu ne leen: «Jigéen ji defal na ma jéf ju rafet; lu tax ngeen di ko sonal? ¹¹ Miskin yaa ngi ak yéen bés bu nekk, waaye dungeen ma gis ba fàww. ¹² Kii, ci li mu tuur latkoloñ jii ci sama yaram, def na ko ngir waajal sama rob. ¹³ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, fépp fu ñuy yéene xibaaru jàmm bi ci àddina sépp, dinañu fa fàttali it li jigéen jii def.»

Yudaa wor na Yeesu

¹⁴ Ca waxtu woowu kenn ci fukki taalibe ya ak ñaar, ku tudd Yudaa Iskariyo, dem ca sarxalkat yu mag ya, ¹⁵ ne leen: «Lan ngeen ma mana jox, ngir ma jébbal leen Yeesu?» Noonu sarxalkat ya daldi ko waññal fanweeri poseti estateer. ¹⁶ Li dale ci saa soosa nag Yudaa di fexe jamono ju mu leen mana jébbal Yeesu.

Reer bu mujj bi

¹⁷ Bés bu jékk ca màggal, ga ñuy wax Mburu ma amul lawiir, taalibe yi ñew ci Yeesu ne ko: «Foo bëggoon nu defaral la reeru bésu Mucc ba?» ¹⁸ Yeesu ne leen: «Demleen ca dëkk ba, jém ca diw, ngeen ne ko: "Kilifa gi nee na: Sama jamono jege na; ci sa kér laay màggalsi bésu Mucc ba, man ak samay taalibe."» ¹⁹ Noonu taalibe yi defar reeru bésu Mucc ba, na leen Yeesu waxe woon.

²⁰ Bi nga xamee ne timis jot na, Yeesu toog di lekk, moom ak fukki taalibe yi ak ñaar. ²¹ Bi ñuy lekk, mu ne leen: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, kenn ci yéen dina ma wor.» ²² Taalibe ya am naqaru xol bu réy; ku nekk daldi ne ko: «Mbaa du man, Boroom bi?» ²³ Yeesu ne leen: «Ki dugal loxoom ak man ci ndab li, kooku moo may wor. ²⁴ Doomu nit ki mu ngi dem, ni ñu ko waxe ci Mbind mi, waaye ki koy wor

dina torox; bañoona juddu moo gënoon ci moom.» ²⁵ Yudaa, mi ko nara wor, laaj ko: «Mbaa du man, kilifa gi?» Yeesu ne ko: «Wax nga ko.»

²⁶ Noonu bi ñuy lekk, Yeesu jél mburu, sant Yàlla, damm ko, jox ko taalibe ya. Mu ne leen: «Jél-leen lekk, lii sama yaram la.» ²⁷ Gannaaw loolu mu jél kaas, sant Yàlla, jox leen ko. Mu ne leen: «Yéen ñépp naanleen ci, ²⁸ ndaxte lii mooy sama deret, ji fas kóllere gi, te mu tuuru, ngir ñu bare jot mbaalug bàkkaar yi. ²⁹ Maa ngi leen di wax, dootuma naan gannaaw-si-tey ndoxum reseñ mii, ba kera may naan ak yéen ndoxum reseñ mu bees ci sama nguuru Baay.»

³⁰ Gannaaw loolu ñu woy Yàlla, ba noppo génn, dem ca tundu Oliw ya.

³¹ Booba Yeesu ne leen: «Yéen ñépp dingeen ma dàggeeku ci guddi gii, ndaxte bind nañu:

“Dinaa dóor sàmm bi,
xari jur gi tasaaroo.”

³² Waaye bu ma dekkee, dinaa leen jiitiji Galile.» ³³ Piyeer nag daldi jél kàddu gi naan: «Bu la ñépp dàggeekoo, man duma la dàggeeku mukk.» ³⁴ Yeesu ne ko: «Ci dëgg maa ngi la koy wax, ci guddi gii, bala ginaar a sab, dinga ma weddi ñetti yoon.» ³⁵ Piyeer ne ko: «Boo xamee ne sax, damaa wara dee ak yaw, duma la weddi mukk.» Taalibe yépp it waxe noonu.

Yeesu ñaan na ci toolu Setsemane ci biir tiis wu réy

³⁶ Bi loolu amee Yeesu ànd ak ñoom ba ca bérab bu tudd Setsemane, mu ne taalibe ya: «Toogleen fi, ma dem fale, ñaan fa.» ³⁷ Bi mu waxee loolu, mu ànd ak Piyeer ak ñaari doomi Sebede, daldi am tiis ba xonet. ³⁸ Mu ne leen: «Sama xol dafa tiis, ba may bëgga dee; toogleen fi, xool ak man.» ³⁹ Bi mu waxee loolu, Yeesu dem ci kanam tuuti, ne nérém ci suuf, di ñaan ne: «Sama Baay, bu manee am, na ma kaasu naqar bii teggi! Moona, bumuy ci sama coobare, waaye na sa coobare am.»

⁴⁰ Noonu mu ñew ca taalibe ya, fekk leen ñuy nelaw. Mu ne Piyeer: «Amuleen sax dooley xoolandoo ak man benn

waxtu? ⁴¹ Xool-leen te ñaan, ngir baña daanu cig fiir. Seen xol jag na, waaye seen bind a woyof.» ⁴² Yeesu delluwaat di ñaan ne: «Sama Baay, bu fekkee ne kaasu naqar bii manu maa teggi te naanuma ko, kon na sa coobare am.» ⁴³ Yeesu ñëwaat ca taalibe ya, fekk leen ñuy nelaw, ndaxte seeni bët dañoo diis. ⁴⁴ Mu daldi leen båyyi, waxaat loolu ñetteel bi yoon.

⁴⁵ Noonu mu ñëw ca taalibe ya ne leen: «Nelawleen léegi te noppalu. Waxtu wu ñu ma wara jébbale ci loxoy båkkaarkat yi, jege na. ⁴⁶ Jógleen nu dem; xool-leen, ki may wor a ngi nii, di ñëw.»

Jàpp nañu Yeesu

⁴⁷ Bi muy wax loolu nag, Yudaa, mi bokkoon ca fukki taalibe ya ak ñaar te neroon koo wor, agsi, ànd ak mbooloo mu bare, jóge ca sarxalkat yu mag ya ak ca njiti xeet wa, te gànnaayoo jaasi ak yet. ⁴⁸ Fekk Yudaa moomu joxoon na leen tegtal ne leen: «Ki may fóon, moom la; jàappleen ko.» ⁴⁹ Mu daldi ñëw ci Yeesu nag ne ko: «Salaam-maalikum, kilifa gi!» daldi ko fóon bu tàng. ⁵⁰ Yeesu ne ko: «Sama xarit, xam naa lu tax nga ñëw.» Noonu ñu daldi jegesi, song ko, jàpp ko.

⁵¹ Ca saa sa kenn ci ñi ànd ak Yeesu bocci jaaseem, dör surgab sarxalkat bu mag ba, nopp ba dagg. ⁵² Waaye Yeesu ne ko: «Roofal sa jaasi ci mbaram, ndaxte ku bocci jaasi, jaasi moo lay rey. ⁵³ Xanaa xamuloo ne man naa laaj sama Baay, te dina ma may ci taxawaay bi mbooloom malaaka mu xel dajul*? ⁵⁴ Waaye su ma ko defoon, nan la Mbind mi mana ame? Ndaxte Mbind mi nee na, nii la wara ame.»

⁵⁵ Booba Yeesu ne mbooloo mi: «Jóg ngeen ngir jàpp ma, gànnaayoo jaasi ak yet, mel ni ñuy topp sàcc. Moona daa naa toog bés bu nekk ca kér Yàlla ga, di jàngle, te jàppuleen ma. ⁵⁶ Waaye lii lépp xew na, ngir amal Mbindi yonent yi.» Ci kaw loolu taalibe yépp dëddu ko, daw.

Yeesu taxaw na ci kanam kureelu àttekat ya

⁵⁷ Na jàppoон Yeesu yóbbu ko kér Kayif, sarxalkat bu mag ba, fa xutbakat ya ak njiiyt ya daje. ⁵⁸ Piyeer topp ko fu sore, ba ci ëttu sarxalkat bu mag ba; mu dugg, toog ak surga ya, ngir seet nu mbir may mujje.

⁵⁹ Noonu sarxalkat yu mag ya ak kureelu àttekat ya di seet naaféq bu mana seede ci Yeesu, ba ñu man koo rey, ⁶⁰ waaye manuñu koo am. Teewul ñu bare ñëwoon nañu, di seede lu dul dëgg. Ba mujj ñaari nit ñëw naan: ⁶¹ «Kii nee woon na: "Man naa toj kér Yàlla ga, tabaxaat ko ci ñetti fan."»

⁶² Ci kaw loolu sarxalkat bu mag ba jóg ne ko: «Ndax doo wax dara? Loo xam ci li ñii seede ci yaw?» ⁶³ Waaye Yeesu ne cell. Sarxalkat bu mag ba ne ko: «Giñloo naa la ci Yàlla miy dund, nga wax nu, ndax yaa di Almasi bi, Doomu Yàlla ji.» ⁶⁴ Yeesu ne ko: «Wax nga ko. Maa ngi leen koy wax it, li dale fii dingeen gis Doomu nit ki toog ci ndijooru Aji Man ji, di ñëw ci niiri asamaan si.» ⁶⁵ Bi mu déggee loolu, sarxalkat bu mag ba daldi mer lool, ba xotti ay yéreem, daldi ne: «Weddi na Yàlla, lu nu doyeeti seede? Déggi ngeen ni mu weddee. ⁶⁶ Lu ngeen ci xalaat?» Ñu ne ko: «Yoon teg na ko dee.»

⁶⁷ Ci kaw loolu ñu daldi tifli ci xar kanamam, dör ko ay kurfeñ. Ñeneen talaata ko, ⁶⁸ ne ko: «Yaw Kirist, yonent bi, ndax xam nga ku la dör?»

Piyeer weddi na Yeesu

⁶⁹ Bi looluy xew, Piyeer moom ma nga toogoon ca biti ca ëtt ba. Noonu benn mbindaan ñëw ci moom ne ko: «Yaw itam àndoón nga ak Yeesum Galile.» ⁷⁰ Waaye Piyeer weddi ko ci kanam ñépp ne ko: «Xawma li ngay wax.» ⁷¹ Bi mu ko waxee, mu jém ca bunt ba, te beneen mbindaan gis ko, mu wax ña fa nekkoon: «Kii àndoón na ak Yeesum Nasaret.» ⁷² Waaye Piyeer weddiwaat, boole ko ak ay ngiñ ne ko: «Xawma nit kooku.»

⁷³ Nees-tuut ña fa taxawoon ñëw ci Piyeer ne ko: «Ci lu wóor ne yaw itam bokk nga ci ñoom, ndaxte sa waxin feeñal na la.» ⁷⁴ Bi mu ko déggee, Piyeer

* **26:53** Maanaam fukki mbooloo ak ñaar yu malaaka; mbooloo mu nekk def juróom benni junni.

daldi giñ ak di waat ne: «Xawma nit kooku.» Te ci taxawaay ginaar daldi sab. ⁷⁵ Noonu Piyeer fàttaliku la Yeesu waxoon ne: «Bala ginaar a sab, dinga ma weddi ñetti yoon.» Mu daldi génn, di jooy jooy yu metti.

27

Yudaa am na naqar lool, ba xaru

¹ Ci suba teel sarxalkat yu mag yépp ak njiiti xeet wa gise, ngir fexee reylu Yeesu. ² Nu yeew ko, yóbbu ko, jébbal ko Pilaat boroom réew ma.

³ Bi nga xamee ne Yudaa, mi woroon Yeesu, gis na ne daan nañu ko, mu am naqaru xol. Mu dem nag ca sarxalkat yu mag ya ak njiit ya, delloo leen fanweeri poset yu xaalis, ⁴ ne leen: «Am naa bakkhaar ci li ma wor nit ku tooñul, ngir ñu rey ko.» Nu ne ko: «Lu ciy sunu yoon? Loolu yaa ko yég.» ⁵ Noonu Yudaa sànni xaalis ba ca kér Yàlla ga, jóge fa, dem, takk buum ci baatam, xaru.

⁶ Sarxalkat yu mag ya nag fab xaalis ba, naan: «Jaaduwul nu def xaalis bii ci dencukaayu xaalis bi ci kér Yàlla gi, ndaxte njégu deret la.» ⁷ Nu daldi diisoo nag, jënd ca xaalis ba toolu defarkatu ndaa ya, ngir di fa suul doxandéem ya. ⁸ Loolu moo tax ñu wooye tool booba ba tey Toolu deret. ⁹ Noonu la ñu waxoon jaarale ko ci yonent Yàlla Yeremi am, bi mu naan: «Fab nañu fanweeri poseti xaalis ya, mooy njég li bànni Israyil xayma woon ci nit ki; ¹⁰ ñu joxe ko ngir toolu defarkatu ndaa ya, ni ma ko Boroom bi sante.»

Yeesu taxaw na ci kanam Pilaat

¹¹ Gannaaw loolu Yeesu taxaw ca kanam boroom réew ma, boroom réew ma laaj ko: «Ndax yaa di buuru Yawut yi?» ¹² Yeesu ne ko: «Wax nga ko,» waaye waxul dara ca la ko sarxalkat yu mag ya ak njiit ya jiiñ. ¹³ Noonu Pilaat ne ko: «Xanaa dégguloo li ñu la jiiñ lépp?» ¹⁴ Waaye Yeesu waxu ko ci dara, ba tax boroom réew ma waaru lool.

¹⁵ Ca màggal gu nekk nag boroom réew ma daan na may mbooloo ma, ñu tånn kenn ca ña ñu téjoon, mu daldi leen

ko bàyyil. ¹⁶ Fekk booba amoon nañu ku ñu téjoon, ku siiw te tudd Barabas. ¹⁷ Bi nga xamee ne daje nañu nag, Pilaat laaj leen: «Kan ngeen bëgg, ma bàyyi ko, Barabas walla Yeesu mi ñuy wax Kirist?» ¹⁸ Ndaxte xamoon na ne kiñaan rekk a taxoon, ñu jébbal ko ko. ¹⁹ Te it bi mu toogee sax ca jalu àttekaay ba, soxnaam yónnee ci moom ne ko: «Bul dugg ci yëfi ku jub kooku, ndaxte tey gént naa ci moom te sonn naa ci lool.» ²⁰ Waaye sarxalkat yu mag ya ak njiit ya xiir mbooloo ma, ñu laaj Barabas te reylu Yeesu.

²¹ Noonu boroom réew ma laaj leen: «Kan ci ñaar ñii ngeen bëgg, ma bàyyil leen ko?» Nu ne ko: «Barabas.» ²² Pilaat ne leen: «Nan laay def nag Yeesu, mi tudd Kirist?» Népp ne ko: «Daaj ko ci bant, ba mu dee!» ²³ Boroom réew ma ne leen: «Lu tax? Gan tooñ la def?» Waaye ñu daldi yuuxu bu gëna kawe naan: «Daaj ko ci bant!»

²⁴ Naka Pilaat xam ne du ci man dara, fekk na sax yëngu-yëngu bi gëna am doole, mu daldi fab ndox, raxas ay loxoom ca kanam mbooloo ma ne leen: «Set naa ci deretu ku jub kii; nu ngeen xam, defleent ko.» ²⁵ Népp ne ko: «Na deretam dal ci sunu kaw ak sunu kaw njaboot.»

²⁶ Noonu Pilaat bàyyil leen Barabas, mu dóorlu Yeesu ay yar, jébbal ko, ngir ñu daaj ko ci bant.

Xarekat ya ñaawal nañu Yeesu

²⁷ Bi ñu ko defee xarekatiboroom réew ma fab Yeesu, yóbbu ko ci biir kér ga, ñu daldi woo mbooloom xarekat ya yépp ci moom. ²⁸ Noonu ñu summi ko, solal ko mbubbum xarekat mu xonq curr. ²⁹ Nu ràbb kaalag dég, teg ko ci boppam, teg bantu xat ci loxol ndijooram, sukk ci kanamam, di ko ñaawal ne ko: «Nuyu nanu la, yaw buuru Yawut yi!» ³⁰ Ba noppi ñu daldi tifli ci kawam, fab bantu xat ba, dóor ko ci boppam. ³¹ Bi ñu ko ñaawalee ba noppi, ñu summi mbubbum xarekat ma, solaatal ko ay yéreem, yóbbu ko, ngir daaj ko ci bant.

Daaj nañu Yeesu ci bant bi

³² Bi nga xamee ne génn nañu, ñu daje ak nit ku dëkk Siren te tudd Simon; ñu ga ko, ngir mu gäddu bant, ba ñu wara daaj Yeesu. ³³ Nu ñew nag fa ñuy wax Golgota, biy tekki «bérabu Kaañu bopp.» ³⁴ Bi ñu fa eggee, ñu jox ko biiñ, ñu def ci lu wex. Waaye bi mu ko mosee, nanguwu koo naan.

³⁵ Noonu ñu daaj ko ca bant ba, ñu daldi séddoo ay yéreem, tegoo ko ay bant, ³⁶ ba noppi toog fa, di ko wottu. ³⁷ Te it ñu teg ci kaw boppam mbind, mu xamle lu tax ñu rey ko, mu ne: «Kii mooy Yeesu, buuru Yawut yi.»

³⁸ Booba it ñu daajaale ak moom ñaari taskati réew ma, kenn ci ndijooram, ka ca des ci càmmoñam.

³⁹ Ña fa doon romb di ko xas, di wëcc seen bopp ndax sib ko, ⁴⁰ naan: «Yaw mi mana toj kér Yàlla ga, tabaxaat ko ci ñetti fan, musalal sa bopp; boo nekkee Doomu Yàlla, wàccal ci bant bi!» ⁴¹ Sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya ak njiiit ya it di ko ñaawal naan: ⁴² «Waa jii musal na ñeneen te manula musal boppam! Ndegam mooy buuru Israyil, na wàcc léegi ci bant bi, nu gém ko. ⁴³ Gannaaw dénk na boppam Yàlla, kon na ko Yàlla musal, bu ko soppee, ndaxte nee na: "Maay Doomu Yàlla."» ⁴⁴ Taskati réew ma it, ya ñu daajaale ak moom, di ko xas noonule.

Yeesu saay na

⁴⁵ La tàmbalee digg bëccëg, ba ci tisbaar, réew mépp lëndëm. ⁴⁶ Noonu ci wetu ñetti waxtu Yeesu daldi wootee kàddu gu dëgér naan: «Eli, Eli, lema sabaktani?» liy tekki «Sama Yàlla, sama Yàlla, lu tax nga dëddu ma?» ⁴⁷ Nenn ña ca ña fa taxaw nag, bi ñu ko déggée, ñu ne: «Mu ngi woo yonent Yàlla Ilyaas.» ⁴⁸ Ca saa sa kenn ci ñoom daw, jél aw sagar, capp ko ci bineegar, mu teg ko ci kaw bant, jox ko ko, mu muucu. ⁴⁹ Waaye ña ca des ne: «Bàyyil, nu seet ba xam Ilyaas dina ñew, musal ko.» ⁵⁰ Noonu Yeesu wootewaat ak kàddu gu dëgér, delloo ruuwam Yàlla.

⁵¹ Ca saa sa ridob bérab bu sell ba ca kér Yàlla ga xar ñaar, li dale ci kaw ba ci

suuf; suuf si yëngu, doj yi toj, bàmmeele yi ubbiku, ⁵² te ñu bare ci jëmmi nit ñu sell ñu dee, dekki. ⁵³ Te gannaaw ndekkitel Yeesu ñu génn ca bàmmeele ya, dugg ca dëkk bu sell ba, te feeñu ñu bare.

⁵⁴ Noonu njiitu xare bi ak ñi ànd ak moom di wottu Yeesu, bi ñu gisee suuf si yëngu ak li xew, ñu daldi tiit lool ne: «Ci dëgg, kii Doomu Yàlla la.»

⁵⁵ Amoon na fa it ay jigéen yu bare yu leen dànd, di seetaan. Te ñoo jóge woon Galile, ànd ak Yeesu, di ko topptoo. ⁵⁶ Xàmmi nañu ci: Maryaama mi dëkk Magdala, Maryaama ndeyu Saag ak Yuusufa, ak ndeyu doomi Sebede ya.

Rob nañu Yeesu

⁵⁷ Ca ngoon amoon na taalibeb Yeesu mu ñew, tudd Yuusufa te dëkk Arimate; ku bare alal la woon. ⁵⁸ Mu dem ca Pilaat, laaj ko néewu Yeesu. Pilaat santaane, ñu jox ko ko. ⁵⁹ Noonu Yuusufa fab jëmm ja, laxas ko ci càngaay lu set, ⁶⁰ dugal ko ca bàmmeele bu bees, ba mu yettaloon boppam ciw doj. Mu bérañ doj wu mag ca buntu bàmmeele ba, dem. ⁶¹ Fekk Maryaamam Magdala ak Maryaama ma ca des ñoo fa toogoon janook bàmmeele ba.

⁶² Ba bët setee nag, ca bés ba topp bésu Waajal ba, sarxalkat yu mag ya ak Farisen ya dajaloo, jëm ci Pilaat. ⁶³ Nu ne ko: «Boroom réew mi, fàttaliku nanu ne, naxkat booba waxoon na, bi muy dund naan: "Gannaaw ñetti fan dinaa dekki."

⁶⁴ Danoo bëggoo nag, nga santaane, ñu wottu bàmmeele ba, ba am ñetti fan, ngir bañ taalibeem ya ñew, sàcc néew ba, tey yégle ne dekki na. Bu ko defee nax bu mujj boobu dina yées bu jëkk ba.»

⁶⁵ Pilaat ne leen: «Amleen, ay wottukat a ngi nii. Demleen wottuji ko, ni ngeen mane.» ⁶⁶ Noonu ñu dem, téj bàmmeele ba bu wóor, ñu tay ca doj wa màndarga, teg fa wottukat ya.

28

Yeesu Kirist dekki na

¹ Gannaaw bésubnoflaay ba nag, ca fajar ga, ca bés bu jëkk ca ayu-bés ga, Maryaamam Magdala ak Maryaama ma

ca des dem, seeti bàmmeel ba. ² Fekk suuf yëngu woon na bu metti, ndaxte benn malaakam Boroom bi wàcc na ci asamaan, ñëw béraŋ DOJ wa, toog ci kaw. ³ Meloom mel na ni melax, ay yéreem weex täll ni perkaal. ⁴ Ñi doon wottu tiit bay lox, daldi mel ni ñu dee.

⁵ Noonu malaaka ma ne jigéen ña: «Buleen tiit. Xam naa ne yéena ngi wut Yeesu, ma ñu daajoon ca bant ba, ⁶ waaye nekkatu fi, ndaxte dekki na, ni mu ko waxe woon. Ñëwleen seet fi mu tëddoon, ⁷ te ngeen dem bu gaaw, wax ay taalibeem ne dekki na te jiituji na leen Galile; foofa ngeen koy gise. Lii laa leen wax.»

⁸ Bi loolu amee nag jigéen ña daldi jóge bu gaaw ca bàmmeel ba, tiit ak mbég mu réy di jax seen xol, ñu daldi daw, ngir yégal ko taalibe ya.

⁹ Ba ñuy dem nag, Yeesu taseek ñoom ne leen: «Maa ngi leen di nuyu.» Jigéen ña jegesi, laxasu cay tànkam, di ko màggal. ¹⁰ Yeesu ne leen: «Buleen tiit, waaye demleen yégal samay bokk, ñu dem Galile; foofa lañu may gise.»

¹¹ Ba ñuy dem, ñenn ca wottukat ya ñëw ca dëkk ba, xamal sarxalkat yu mag ya lépp lu xew. ¹² Noonu sarxalkat ya dajaloo ak njiit ya, ñu diisoo; ba noppo ñu fab xaalis bu bare, jox ko xarekat ya, ¹³ ne leen: «Nangeen wax lii: "Ay taalibeem ñëw nañu ci guddi, sàcc ko, bi nuy nelaw." ¹⁴ Te bu ko boroom réew mi yégee nag, dinanu ko neexal, ngir rawale leen.» ¹⁵ Wottukat ya nag fab xaalis ba, def la ñu leen santoon. Te nettali boobu siiw na ci Yawut yi ba bésu tey.

¹⁶ Noonu fukki taalibe ya ak benn dem ci biir Galile, ca tund wa leen Yeesu digaloon. ¹⁷ Bi ñu gisee Yeesu, ñu màggal ko, waaye ñenn ñi am xel ñaar. ¹⁸ Yeesu jegesi ne leen: «Sañ-sañ bépp, jox nañu ma ko ci kaw ak ci suuf. ¹⁹ Demleen nag sàkk ay taalibe ci xeet yépp, sóob leen ci ndox ci turu Baay bi ak Doom ji ak Xel mu Sell mi; ²⁰ ngeen jängal leen, ñuy sàmm lépp li ma leen sant. Maa ngi ànd ak yéen bés bu nekk, ba kera àddina di tukki.»

Xibaaru jàmm bi ci Almasi bi Yeesu, ni ko Yàlla jaaralee ci MÀRK

Waareb Yaxya

¹ Xibaaru jàmm bu Yeesu Kirist, Doomu Yàlla*, nii la tàmbalee. ² Bind nañu ci téereb yonent Yàlla Esayi naan: «Maa ngi yónni sama ndaw ci sa kanam, mu xàllal la sa yoon.

³ Baat a ngi xaacu ca mändinj ma naan: «Xàll-leen yoonu Boroom bi, jubal-leen fi muy jaar.”»

⁴ Noonu Yaxya feeñ ca mändinj ma, di sóob nit ñi ci ndox, tey waaree nii: «Tuubleen seeni bakkhaar, ba noppi ma sóob leen ci ndox, ngir Yàlla baal leen seeni bakkhaar.» ⁵ Kon waa diiwaanu Yude ñépp ak waa dékku Yerusalem ñépp daldi génn jém ci moom, di nangu seeni bakkhaar fi kanam ñépp, Yaxya sóob leen ca dexu Yurdan. ⁶ Yaxya nag mi ngi soloon mbubb mu ñu ràbbe kawaru giléem, takk laxasaayu der ci ndiggam. Ay njéeréer la doon dunde ak lem. ⁷ Mu waare ne: «Am na kuy ñew sama gannaaw koo xam ne kii moo ma épp kàttan; yeyoowuma sax sëgg, ngir tekki ay dàllam. ⁸ Maa ngi leen di sóob ci ndox, waaye moom dina leen sóob ci Xel mu Sell mi.»

Yaxya sóob na Yeesu ci dexu Yurdan

⁹ Booba Yeesu jóge na dékku Nasaret ci diiwaanu Galile, ñew, Yaxya sóob ko ci dexu Yurdan. ¹⁰ Bi muy génn ndox mi, mu daldi gis asamaan xar, te Xelum Yàlla di wàcc ci melow pitax, ñew ci moom. ¹¹ Te baat bu jóge asamaan jib ne: «Yaa di sama Doom, ji ma bëgg; ci yaw laa ame bànnex.»

Yeesu dékku na ay nattu ci pexey Seytaane

¹² Ci kaw loolu Xelum Yàlla daldi jéñ Yeesu, mu dem ca mändinj ma. ¹³ Mu nekk fa ñeent fukki fan, jàntkoonte ak fiiri Seytaane; mu dëkk ci biir rabi àll yi, te malaakay Yàlla di ko topptoo.

Yeesu tann na ñeenti taalibe

¹⁴ Bi nga xamee ne jàpp nañu Yaxya, Yeesu dem ca diiwaanu Galile, di waare xibaaru jàmm bu Yàlla bi, ¹⁵ naan: «Jámono ji mat na, nguuru Yàlla jegesi na; tuubleen seeni bakkhaar te gëm xibaaru jàmm bi.»

¹⁶ Am bés Yeesu doon dox ca tefesu dexu Galile, mu gis fa ñaar ñu bokk ndey ak baay, di Simon ak Andare rakkam, ñuy sànni seeni mbaal ci dex gi, ndaxte ay nappkat lañu woon. ¹⁷ Yeesu ne leen: «Ñéwleen topp ci man, dinaa leen def nappkati nit.» ¹⁸ Ci saa si ñu bàyyi seeni mbaal, topp ci moom.

¹⁹ Bi Yeesu demee ba ca kanam, mu gis Saag doomu Sebede, ak Yowaana, mi mu bokkal ndey ak baay, ñu nekk ci gaal gi, di defar seeni mbaal. ²⁰ Noonu Yeesu woo leen, ñu daldi bàyyi seen baay Sebede ci gaal gi, moom ak surga ya, tey topp ci moom.

Yeesu faj na nit ku am rab

²¹ Gannaaw loolu ñu dem Kaper-nawum. Ca bésüb noflaay nag Yeesu daldi dugg ci jàngu bi, di leen jàngal. ²² Te ñu waaru ca njàngleem, ndaxte jàngal na leen ak sañ-sañ bu seeni xutbakat amul.

²³ Noonu am na ci jàngu bi nit ku rab jàpp. Mu daldi yuuxu naan: ²⁴ «Yaw Yeesum Nasaret, loo nuy fexeel? Ndax dangaa ñew, ngir alag nu? Xam naa la, yaa di Aji Sell, ji jóge ci Yàlla.» ²⁵ Waaye Yeesu gédd ko naan: «Noppil te génn ci moom!» ²⁶ Noonu rab wi daldi sayloo nit ki te génn ci moom ak yuux gu réy.

²⁷ Bi loolu amee ñépp waaru, ba laajante naan: «Kii mooy kan? Mii njàngle lu bees la te ànd ak sañ-sañ. Day sant rab yi sax, ñu di ko déggal.» ²⁸ Noonu turam daldi siiw ci diiwaani Galile gépp.

* ^{1:1} Doomu Yàlla: tur wii tekkiwul ne, Yàlla moo jur Yeesu mook Maryaama, ndaxte loolu araam na. Tekkiwul it ne, dañoo màggal nit, ba di ko méngale ak Yàlla. Waaye day tekki ne Yeesu mooy Kàddug Yàlla, di ki dippeekoo ci Yàlla te feeñal jikkoom. Ku gis doom, xam nu baayam mel. Ku gis Yeesu kon, xam nu Yàlla mel.

Yeesu faj na jarag yu bare

²⁹ Bi nga xamee ne génn nañu ci jàngu bi, ñu ànd ak Saag ak Yowaana, dem ci kér Simon ak Andare. ³⁰ Fekk gorob Simon bu jigéen tédd wopp ak yaram wu tàng; ñu daldi ko yégal Yeesu. ³¹ Mu ñéw nag ci moom, jàpp loxoom, yékkati ko. Noonu tangoor wi daldi wàcc, te soxna si di leen topptoo.

³² Ca ngoon sa nag, bi jant sowe, ñu indil Yeesu ñi wopp ñépp ak ñi rab jàpp ñépp, ³³ ba dëkk bi bépp dajaloo ci buntu kér gi. ³⁴ Noonu mu wéral ñu bare, ñu wopp ak ay jàngoro yu wuute, te dàq ay rab yu bare. Waaye mu tere rab yi, ñu wax dara, ndaxte xam nañu ko.

Yeesu wéetoo na ak Yàlla

³⁵ Ca njél laata bët di set, Yeesu jóg dem ca bérab bu wéet, di fa ñaan Yàlla. ³⁶ Simoñ nag ak ñi ànd ak moom di ko seet fu nekk. ³⁷ Bi ñu ko gisee, ñu ne ko: «Ñépp a ngi lay seet.»

³⁸ Waaye Yeesu ne leen: «Nanu dem feneen ci dëkk yi nu wér, ma waare fa itam, ndaxte moo tax ma génn.» ³⁹ Noonu mu wér ci diiwaanu Galile gépp, di waare ci seeni jàngu, tey dàq rab yi.

Yeesu faj na ku gaana

⁴⁰ Am bés ku gaana ñéw ci moom, sukk, ñaan ko ne: «Soo ko bëggee, man nga maa wéral.» ⁴¹ Yeesu yérém ko, tållal loxoom, laal ko naan: «Bëgg naa ko, wéral.» ⁴² Ca saa sa ngaanaam daldi deñ, mu wér.

⁴³ Noonu Yeesu yebal ko, dénk ko bu wér naan: ⁴⁴ «Moytula wax kenn dara, waaye demal won sa bopp sarxalkat bi, te nga jébbal Yàlla sarax, si yoonu Musaa santaane, ngir ñu xam ne wér nga, te mu nekk seede ci ñoom.» ⁴⁵ Waaye naka la waa ji génn, mu di yéene ci kaw li xewoon, te di ko jéebaane, ba tax Yeesu manatula fàñjaaral dugg cib dëkk, waaye mu nekk ci biti ciy bérab yu wéet. Ba tey nit ñi jóge fu nekk, di ko fa fekk.

2

Yeesu faj na ku làggi

¹ Bi ay fan weesoo, Yeesu délsi dëkku Kapernawum, mu siiw ne mu ngi ci kér gi.

² Noonu nit ñu bare dajaloo fa, ba kenn amatul foo taxaw, du ci bunt bi sax. Te Yeesu di leen yégal kàddu gi. ³ Noonu, am ñu ko indil ku yaramam wépp làggi, ñeenti nit jàppoo ko. ⁴ Waaye manuñu koo jege ndax mbooloo mi. Kon ñu daldi teggi kaw kér gi, di bëtt fa tiim bérab ba Yeesu nekk, daldi yoor basaŋ, ga làggi ba tédd. ⁵ Bi Yeesu gisee seen ngém, mu ne làggi ba: «Sama waay, baal nañu la say bákkaar.»

⁶ Fekk ay xutbakat toog fa, ñu di werante ci seen xel naan: ⁷ «Kii kan la, ba saña wax lii; mi ngi sosal Yàlla. Ana ku mana baale bákkaar yi, ku dul Yàlla donj?»

⁸ Waaye Yeesu yég ci xelam li ñuy werante ci seen biir, ne leen: «Lu tax ngeen di werantee nii ci seen xel? ⁹ Lan moo gëna yomb, ma wax ku làggi ki: "Baal nañu la say bákkaar," walla ma wax ko: "Jógal, jél sa basaŋ, tey dox"? ¹⁰ Waaye xamleen ne, Doomu nit ki am na ci àddina sañ-sañu baale bákkaar yi.» Ci kaw loolu mu ne làggi ba: ¹¹ «Maa ngi la koy sant, jógal, jél sa basaŋ te nga ñibbi.» ¹² Ca saa sa mu jél basaŋam te génn fa kanam ñépp. Noonu ñépp waaru, di màggal Yàlla naan: «Lu mel ni lii, masunu koo gis.»

Yeesu woo na Lewi

¹³ Gannaaw loolu Yeesu géennaat, aw booru dex ga, mbooloo mépp di ñéw ci moom, mu di leen jàngal. ¹⁴ Bi Yeesu di romb, mu gis ku ñuy wax Lewi, doomu Alfe, toog ca juuti ba. Yeesu ne ko: «Kaay topp ci man.» Mu jóg, daldi topp ci moom.

¹⁵ Bi loolu amee Yeesu ak i taalibeem di lekk ci kér Lewi, fekk ay juutikat ak ay boroom bákkaar yu bare di lekkandoo ak ñoom, ndaxte ñu bare ci ñoom a ko toppoon. ¹⁶ Waaye xutbakat yi bokk ci Farisen yi, bi ñu gisee ne dafa bokk lekk ak ay juutikat ak ay boroom bákkaar, ñu daldi laaj taalibe yi: «Lu tax muy lekkandoo ak ay juutikat ak ay boroom bákkaar?» ¹⁷ Noonu Yeesu dégg ko, mu ne leen: «Ñi wér soxlawuñu fajkat, ñi

wéradi ñoo ko soxla; ñewuma woo ñi jub, waaye bàkkaarkat yi laay woo.»

Ndax warees na woor?

¹⁸ Taalibey Yaxya nag ak Farisen yi daan nañu woor. Nu ñew nag fi Yeesu ne ko: «Lu tax taalibey Yaxya yi ak yu Farisen yi di woor, te say taalibe duñu woor?»

¹⁹ Yeesu ne leen: «Ndax gan, yi ñew cig céet, dinañu woor, fekk boroom céet gi ànd ak ñoom? Duñu woor, li feek boroom céet gaa ngi ànd ak ñoom. ²⁰ Waaye bés yaa ngi ñew, yu ñuy jéle boroom céet gi; bés boobaa nag dinañu woor.

²¹ «Kenn du daax mbubb mu màggat ak sekkit wu bees; ndaxte sekkit wi day ñoddi mbubb mi, te xottiku bi gëna yaatu.

²² Te kenn du def biiñ bu bees ci mbuuus der yu màggat. Lu ko moy, biiñ bi day toj mbuuus yi, ba mbuuus yi yàqu, biiñ bi tuuru. Waaye biiñ bu bees, ci mbuuus yu bees lañu koy def.»

Yeesu nee na, mooy boroom bés sub noflaay bi

²³ Amoon na benn bés sub noflaay Yeesu jaar ciy tool yu ñor. Bi ñuy dem nag, ay taalibeem daldi fàq ay gub. ²⁴ Noonu Farisen ya ne Yeesu: «Gisal, lu tax say taalibe di def lu jaaduwul ci bés sub noflaay bi?»

²⁵ Yeesu ne leen: «Ndax jànguleen la Daawuda defoon, ba mu amee soxla te xiif, moom ak ña mu àndaloон? ²⁶ Xanaa yéguleen li amoon ci bési Abiyatar sarxalkat bu mag bi, ni Daawuda dugge woon ca kér Yàlla ga, lekk mburu, ya ñu teewal ca kanam Yàlla, jox ci it ña mu àndaloон; fekk jaaduwul kenn lekk ko, ku dul sarxalkat?»

²⁷ Yeesu dellu ne leen: «Yàlla sàkkul nit ngir bés sub noflaay bi, waaye sàkk na bés sub noflaay ngir nit. ²⁸ Noonu Doomu nit ki mooy boroom bés sub noflaay bi.»

3

Yeesu faj na nit ku loxoom làggi

¹ Am beneen bés, Yeesu duggaat ci jàngu bi, fekk amoon na fa nit ku loxoom làggi. ² Am na fa nag ay Farisen, ñuy xool Yeesu, ba xam ndax dina ko faj ci bés sub noflaay bi, ngir ñu man koo tuumaal.

³ Yeesu ne ku loxoom làggi: «Jógal, taxaw ci kanam ñépp.» ⁴ Noonu Yeesu ne leen: «Lan moo jaadu, nu def ko bés sub noflaay bi, lu baax mbaa lu bon; nu musal nit mbaa nu rey nit?» Waaye ñu ne cell.

⁵ Ci kaw loolu Yeesu xool leen ak mer, am naqar ndax seen xol bu fatt; ba nopp mu ne nit ki: «Tàllalal sa loxo.» Nit ki tàllal ko, loxoom daldi wér péñj. ⁶ Ca saa sa nag Farisen ya génn, daldi gise ak ñi far ak buur bi Erodd, ngir fexe koo reylu.

Mbooloo mu bare topp na Yeesu

⁷ Gannaaw loolu Yeesu ak ay taalibeem jóge fa, jém dex ga. Fekk mbooloo mu mag mu jóge diiwaanu Galile, topp ko.

⁸ Te it nit ñu bare dégg la mu def, ñu ñew fi moom, jóge diiwaanu Yude ak dëkku Yerusalem, ca diiwaanu Idume, ca gannaaw dexu Yurdan ak ci wàlli Tir ak Sidon. ⁹⁻¹⁰ Booba nag Yeesu faj na ñu bare, ba mboolem ñi am i jàngoro di ko song, ngir laal ko. Noonu Yeesu wax ay taalibeem, ñu wutal ko gaal, ngir mbooloo mi bañ koo buux. ¹¹ Fekk booba képp ku rab jàpp ku ko gis, daanu fa kanamam di yuuxu naan: «Yaa di Doomu Yàlla.» ¹² Waaye Yeesu gëdd rab yi bu wér, ngir ñu bañ koo siwal.

Yeesu tànn na fukki ndaw yi ak ñaar

¹³ Gannaaw loolu Yeesu yéeg ci tund wi, woo ñi ko neex, ñu daldi ñew ci moom.

¹⁴ Noonu mu tànn ci fukk ak ñaar, tudde leen ay ndawam, ngir ñu ànd ak moom te mu yónni leen, ñu waareji, ¹⁵ mu joxaale leen sañ-sañu dàq ay rab. ¹⁶ Fukk ak ñaar ñii la tàn:

Simon, mi mu tudde Piyeer,

¹⁷ Saag doomu Sebede, ak Yowaana mi mu bokkal ndey ak baay— ñoom ñi mu wooye Bowanerses, maanaam «Ñi aaytal ni dënnu gi»—

¹⁸ Andare ak Filib,
Bartelemi ak Macë,
Tomaa ak Saag doomu Alfe,
Tade ak Simon, mi bokk ca mbooloo,
ma ñu tudde Ñi farlu ci moom seen réew;

¹⁹ ak Yudaa Iskariyo mi nara wor Yeesu.

Ku sosal Xelu Yàlla mi

²⁰ Am beneen bés Yeesu ñëwaat ca kér ga. Te mbooloo mu bare dajaloowaat fa, ba tax manuñoo lekk sax. ²¹ Bi ko ay bokkam déggée nag, ñu ñëw, ngir jàppsi ko naan: «Dafa tággo ak sagoom.» ²² Te it xutbakat ya jóge Yerusalem ne: «Beelsebul jàpp na ko; ci kàttanu buuru rab yi lay dàqe rab yi.»

²³ Noonu Yeesu woo leen, wax ak ñoom ciy léeb ne leen: «Naka la Seytaane mana dàqe Seytaane? ²⁴ Réew mu xex boppam, du mana yàgg. ²⁵ Te kér gu xex boppam, du mana yàgg. ²⁶ Bu Seytaane nag jógee, ba xex boppam, xàjjalikoo dikkal na ko te du mana yàgg, waaye dina tas.

²⁷ «Su fi amee nit ku bare doole, naka la kenn mana dugge ci kérám, nangu alalam? Xanaa dafay jékka yeew ku bare doole ka, ba noppí doora toj kérám gépp. ²⁸ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, lépp dees na ko baal nit ñi, muy bákkaar, muy sosal Yàlla wu mu mana doon. ²⁹ Waaye kuy sosal Xel mu Sell mi deesu ko baal mukk; gàddu na bákkaar ba fàww.»

³⁰ Yeesu wax na loolu, ndaxte nee woon nañu, rab jàpp na ko.

Ndeyu Yeesu ak ay rakkam

³¹ Noonu ndeyu Yeesu ak ay rakkam ñëw, ñu taxaw ci biti, yónnee, woo ko.

³² Fekk booba mbooloo nga toog, wér ko. Ñu ne ko nag: «Sa yaay ak say rakk ñu ngi taxaw ci biti, di la laaj.» ³³ Waaye Yeesu ne leen: «Kan mooy sama ndey? Ñan ñooy samay rakk?» ³⁴ Noonu mu xool ñi ko wér naan: «Sama yaay ak samay rakk a ngii; ³⁵ ndaxte kuy def coobarey Yàlla, kooku mooy sama rakk ak sama jigéen ak sama ndey.»

4

Léebu beykat bi

¹ Am beneen yoon Yeesu nekk ci wetu dex ga, di jànglewaat. Mbooloo mu bare dajaloosi, ba tax mu yéeg cig gaal, dugg ca dex ga; mbooloo mépp taxaw ca tefes ga.

² Noonu Yeesu daldi leen jàngal lu bare ciy léeb. Ci njàngleem nag mu ne leen: ³ «Dégluleen, dafa amoon beykat

bu demoon jiyi. ⁴ Bi muy saaw toolam nag, lenn ci pepp mi wadd ci kaw yoon wi, picc yi daldi ñëw, lekk ko lépp. ⁵ Leneen ci pepp mi wadd ci bérab bu bare ay doj te néew suuf, mu daldi sax bu gaaw, ndaxte suuf si barewul. ⁶ Waaye bi jant bi naajee, mu lakk, wow, ndaxte amul ay reen. ⁷ Leneen nag wadd ci biir ay xaaxaam, xaaxaam yi daldi sax, tanc ko, te meññul dara. ⁸ Li ci des dal ci suuf su baax, mu jóg, sax, di focci ay gub; lii àntu, ba mat fanweeri yoon lu épp la mu ji woon, lii mat juróom benn fukk, lii mat téeméer.»

⁹ Noonu Yeesu ne leen: «Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.»

¹⁰ Gannaaw loolu ba Yeesu nekkee fu wéet, fukki taalibe ak ñaar ña, ak ñeneen ñu daan ànd ak ñoom, laaj ko ci mbirum léeb yi. ¹¹ Mu ne leen: «Yéen may nañu leen, ngeen xam mbóoti nguuru Yàlla, waaye ñi ci biti léeb ay émb lépp. ¹² Noonu la, ngir:

“Ñuy xool bu baax waaye duñu gis dara, di déglu bu baax waaye duñu xam dara, ngir bañ ñu tuub seeni bákkaar te Yàlla baal leen.”»

¹³ Noonu Yeesu ne leen: «Ndax xamuleen léeb wii? Nu ngeen xame nag léeb yi ci des? ¹⁴ Ki ji nag, kàddu gi lay ji. ¹⁵ Ki féete ci yoon wi mooy ki dégg, Seytaane ñëw ci saa si, këf kàddu, gi ñu def ci moom. ¹⁶ Ki jot kàddu gi ci bérab bu bare ay doj mooy ki dégg kàddu gi, nangu ko ak mbég ci saa si, ¹⁷ waaye du yàgg, ndaxte wax ji saxul ci moom. Bu jaaree ci nattu nag, mbaa ñu fitnaal ko ndax kàddu gi, mu dàggeeku ci saa si. ¹⁸ Ki jot jiwu wi ci xaaxaam yi mooy ki dégg kàddu gi, ¹⁹ waaye soxlay àddina ak naxi alal ak begge solu ko, tanc kàddu gi, ba du meññ dara. ²⁰ Ki jot kàddu gi ci suuf su baax si nag, mooy ki ko dégg te nangu ko, ba jariñ; kii mat fanweeri yoon lu épp la ñu ji woon, kii mat juróom benn fukk, kii mat téeméer.»

Léebu làmp bi

²¹ Yeesu ne leen itam: «Ndax nit dina jël làmp, dëpp ci leget walla def ko ci ron lal? Ndax du ko wékk? ²² Amul dara luy kumpa lu ñu warula siiwal, mbaa mu

làqu te warul ne fànj. ²³ Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.»

²⁴ Mu ne leen: «Seetleen bu baax li ngeen di dégg. Dees na leen nattal ak natt, bi ngeen di nattale, te dollil leen.

²⁵ Ku am, dees na la dollil; ku amul, li nga am as néew, dees na ko nangu.»

Léebu jiwu wi

²⁶ Yeesu teg ci ne: «Nguuru Yàlla dafa mel ni nit ku ji tool. ²⁷ Muy nelaw walla muy xool, guddi mbaa bëccëg, jiwu wi sax, di màgg, te xamul naka la ko defe.

²⁸ Suuf day meññ moom ci boppam, mu sax, focci, def i gub. ²⁹ Bu gub yi ñoree nag, mu dagg ko, ndaxte ngóob jot na.»

Léebu doomu fuddën gi

³⁰ Yeesu ne leen ati: «Lu nu mana méngaleel nguuru Yàlla? Walla ban léeb lanu ko mana misaale? ³¹ Dafa mel ni doomu fuddën, bi gëna tuuti ci jiwu yépp; ³² waaye boo ko jiyee, day jóg, màgg, ba sut gàncaxi tóokér yépp; mu sax ay bàンqaas yu réy, ba picci asamaan tàgg ci keram.»

³³ Noonu Yeesu dégtal leen yeneen léeb yu bare yu mel ni yii, di leen xamal kàddu gi, aju ci lu ñu àttan. ³⁴ Daawu leen wax dara lu dul ci y lée. Waaye bu wéetee ak ay taalibe, daan na leen firil lépp.

Yeesu dalal na ngelaw li

³⁵ Bés booba nag ci ngoon Yeesu ne taalibe yi: «Nanu jàll dex gi.» ³⁶ Mu yiwi mbooloo mi nag, ay taalibem jël ko ni mu mel ci gaal gi; te yeneen gaal ànd ak moom. ³⁷ Naka noona ngelaw lu mag daldi jóg, duus yi sàng gaal gi, ba mu bëgga fees. ³⁸ Fekk Yeesu tèdd di nelaw ci ngegenaay ci taatu gaal gi.

Taalibe yi daldi ko yee naan: «Kilifa gi, ndax sunu bakkal soxalu la?» ³⁹ Ci kaw loolu Yeesu jóg, daldi gëdd ngelaw li, ne dex gi: «Noppil te dal!» Noonu ngelaw li dal, ba lépp ne nemm. ⁴⁰ Yeesu ne taalibe ya: «Lu tax ngeen tiit? Ndax gëmaguleen?» ⁴¹ Ñu daldi ragal lool, naan ci seen biir: «Kii moo di kan, ba ngelaw li ak dex gi sax di ko déggal?»

5

Yeesu faj na ku rab jàpp

¹ Noonu ñu jàll dex ga, ba teer ci diiwaanu waa Serasa.

² Bi Yeesu génnee gaal gi, nit ku rab jàpp jóge ca sëg ya, daldi ñëw kar ko. ³ Kooku nag ca sëg ya la dëkk, te kenn manu koo yeew, du ak càllala sax.

⁴ Ndaxte ay yoon yu bare jéngoon nañu ko te yeew ko ak ay càllala, waaye waa ji daldi dagg càllala yi te damm jéng yi, ba kenn amul woon kàttanu téye ko. ⁵ Guddi ak bëccëg mu nga woon ca sëg ya ak ca tund ya, di yuuxu te jam yaramam ak ay xeer.

⁶ Bi mu gisee Yeesu fu sore nag, mu daldi dawsí, sukk fa kanamam, ⁷ di xaacu naan: «Yaw Yeesu Doomu Yàlla Aji Kawe ji, loo may fexeel? Ci turu Yàlla, bu ma mbugal.» ⁸ Ndaxte Yeesu da ko ne: «Yaw rab wu bon wi, génnal ci nit ki.»

⁹ Noonu Yeesu laaj ko: «Noo tudd?» Mu ne ko: «Coggal laa tudd, ndaxte ñu bare lanu.» ¹⁰ Muy ñaan Yeesu lool, ngir mu bañ leena dàq ca réew ma.

¹¹ Fekk amoon na fa ca tund wa géttu mbaam-xuux yu bare yuy for. ¹² Rab ya ñaan Yeesu: «Jox nu ndigal, nu dugg mbaam-xuux ya.» ¹³ Mu may leen ko. Noonu rab ya génn nit ka, dugg mbaam-xuux ya, ñu daldi bartalu, daanu ca dex ga, lab fa. Mbaam-xuux ya nag matoon nañu ñaari junni.

¹⁴ Noonu sàmm ya daw ca dëkk ba ak ca àll ba, nettaliji mbir mi, ba nit ñi ñëw, seet li xew. ¹⁵ Ñu ñëw nag ci Yeesu, gis ka rab ya jàppoon toog, sol ay yére te ànd ak sagoom. Ñu daldi ragal. ¹⁶ Ña fekke woon mbir ma nag nettali leen mbirum nit ka ak mbaam-xuux ya. ¹⁷ Ci kaw loolu ñu daldi ñaan Yeesu, mu sore seen réew.

¹⁸ Bi Yeesu di dugg ci gaal gi, ki rab ya jàppoon ñaan Yeesu, ngir ànd ak moom.

¹⁹ Waaye Yeesu mayu ko ko. Mu ne ko: «Ñibbil ci say bokk, nettali leen ni la Boroom bi yërëme, ba defal la lii lépp.»

²⁰ Noonu waa ji dem ci diiwaanu Fukki dëkk yi, daldi fa yégle la ko Yeesu defal, ba ñépp waaru.

Yeesu dekkal na doomu Yayrus te faj jigéen

²¹ Noonu Yeesu jàllaat dex ga, taxaw ca tefes ga. Te nit ñu bare dajaloo, wér ko. ²² Kenn ci njiiti jàngu ba nag, tudd Yayrus, ñew ci moom. Naka la gis Yeesu, mu daanu ciy tànkam, ²³ di ko sarxu lu bare naan: «Sama doom ju jigéen mi ngi bëgga faatu; kaay teg ko loxo, ngir mu wér te dund.» ²⁴ Noonu Yeesu ànd ak moom.

Bi muy dem, mbooloo mu réy topp ko, di ko tanc. ²⁵ Amoon na fa nag jigéen ju doon xëpp deret diirub fukki at ak ñaar. ²⁶ Sonnoon na lool ci loxoy fajkat yu bare, sànk ci alalam jépp te jèlewu ci genn tan, waayefaf wopp ja yokku. ²⁷⁻²⁸ Noonu mu déggooon turu Yeesu, ne ci boppam: «Su ma laalee ay yéreem rekk, dinaa wér.» Mu jaxasoo ak mbooloo mi nag, doxe ko gannaaw, laal mbubbam. ²⁹ Ci saa si deret ji taxaw, mu yég ci yaramam ne jàngoroom deñ na.

³⁰ Yeesu yég ci saa si ne, doole génn na ci moom. Mu walbatiku nag ne mbooloo mi: «Ana ku laal samay yére?» ³¹ Ay taalibeem ne ko: «Xanaa gisuloo mbooloo mi lay wér; ngay laaj: “Ku ma laal?”»

³² Waaye Yeesu di xool li ko wér, ngir gis ku ko def. ³³ Noonu jigéen ja ñew, daanu ciy tànkam, wax ko dégg gépp; mu tiit bay lox, ndaxte xam na li xewoon ci yaramam. ³⁴ Yeesu ne ko: «Soxna si, sa ngém faj na la; demal ci jàmm, te na sa jàngoro wàcc.»

³⁵ Bi Yeesu di wax nag, am na ku jóge ca kér njiit la, mu ñew naan: «Sa doom faatu na; matatul nuy sonal kilifa gi.» ³⁶ Waaye Yeesu jàppul wax jooju; mu ne njiit la: «Gëmal rekk te baña tiit.» ³⁷ Noonu Yeesu dem, ànd ak Piyeer, Saag ak Yowaana rekk, ndaxte mayul keneen, mu ànd ak moom.

³⁸ Naka lañu ñew ci kér njiit li, Yeesu dégg coow li; ñii di jooy, ñii di yuuxu.

³⁹ Mu dugg ne leen: «Lu ngeen di soow, tey jooy? Janq bi deewul, day nelaw rekk.» ⁴⁰ Waaye ñu di ko ñaawal. Noonu

Yeesu génne ñépp, woo baayu janq bi ak yaay ji ak ñi mu àndal, dugg fa janq bi nekk. ⁴¹ Mu jàpp loxoom ne ko: «Talita

kumi,» liy tekki: «Janq bi, maa ngi la koy wax, jógala.»

⁴² Ca saa sa janq bi jóg, daldi dox, ndaxte amoon na fukki at ak ñaar. Ñépp daldi waaru, ba ne jomm. ⁴³ Ci kaw loolu Yeesu dénk leen bu wóor, ñu bañ koo siwal; teg ca naa: «Mayleen janq bi, mu lekk.»

6

Yeesu ci dëkku Nasaret

¹ Bi loolu amee Yeesu jóge fa, dellu réewam, ànd ak taalibe yi.

² Bésubnoflaay bi nag mu jàngal leen ci seen jàngu, ba mbooloom ñi ko dégg waaru naan: «Lii, fu mu ko jèle, te xam-xam bii mu yor, lu mu doon, ba muy def kéemaan yii? ³ Ndax kii du minise bi? Ndax du doomu Maryaama te magu Saag, Yuusufa, Yuda ak Simon? Te ay rakkam yu jigéen ndax nekkuñu fi ak nun?» Kon nag ñu daldi ko xeeb.

⁴ Noonu Yeesu ne leen: «Dees na faaydaal yonent, waaye du ci réewam, ciy bokkam mbaa ci kér.» ⁵ Yeesu manu faa def ay kéemaan yu bare, lu dul teg loxo yenn jarag, wéral leen. ⁶ Mu waaru ndax seen ngëmadi.

Yeesu yónni na fukki taalibe ya ak ñaar

Bi loolu amee Yeesu di wér dëkk ya, di jàngle. ⁷ Noonu mu woo ci moom fukki taalibe ya ak ñaar, jox leen sañ-sañu dàq rab yi, yónni leen, ñu ànd ñaar-ñaar.

⁸ Mu digal leen nii: «Bu ngeen di dem, buleen yóbbaale dara; du mburu mbaa mbuus mbaa xaalis ci seeni maxtume, waaye yemleen ci aw yet rekk. ⁹ Sol-leen ay dàll te yem ci benn turki.» ¹⁰ Mu ne leen: «Kér gu ngeen dugg, dal-leen fa, ba kera ngeen jóge dëkk ba. ¹¹ Koo xam ne gàntru na leen, mbaa mu tanqamlu leen, génnleen fa, yélëb seen pëndu tànk, ngir seede leen seen réer.»

¹² Noonu taalibe ya dem, di waare naan: «Tuubleen seeni bàkkaar.» ¹³ Ñu dàq ay rab yu bare, te diw boppi jarag yu bare, wéral leen.

Yaxyfaatu na

¹⁴ Noonu Erodd buur bi dégg loolu, ndaxte turu Yeesu siwoon na. Mu ne

nag: «Yaxya dekki na, moo tax mu ànd ak kàttanu def ay kéemaan.» ¹⁵ Neneen ne: «Kii Ilyaas la.» Ñi ci des ne: «Yonent la, bu mel ni yonent yu jëkk ya.» ¹⁶ Waaye bi ko Erodd déggée, mu ne: «Yaxya male ma dagglu boppam, moom moo dekki.»

¹⁷ Fekk Erodd yónnee woon na, jàpp Yaxya, yeew ko, tēj. Ndaxte Erodd takkoon na Erojàdd jabaru Filib magam. ¹⁸ Te Yaxya ne ko: «Jaaduwul nga denc sa jabaru mag.» ¹⁹ Moo tax Erojàdd émbal ko mer, ba bëgg koo rey, waaye manu koo def. ²⁰ Ndaxte Erodd dafa ragal Yaxya, ba sàmm bakkanam, xam ne ku jub la te sell. Bu ko daan déglu it, day jaaxle lool, teewul mu bég ci déglu ko.

²¹ Noonu bés bu yell ñew, ba Erodd doon màggal bésu juddoom; mu woo ca xew wa ay jaraafam ak kilifay xare ba ak njiiti diiwaanu Galile. ²² Booba doomu Erojàdd dugg di fecc, mu neex Erodd ak gan ñi, ba buur bi ne janq bi: «Laaj ma loo bëgg, dinaa la ko jox.» ²³ Mu boole ci ngiñ ne ko: «Loo ma mana laaj, dinaa la ko jox, ba ci genn-wàllu réew mi sax.»

²⁴ Noonu janq bi génn ne ndeyam: «Lu may laaj?» Mu ne ko: «Laajal boppu Yaxya.» ²⁵ Mu daldi gaawantu dugg nag ci kanam buur bi ne ko: «Damaa bëgg, nga indil ma léegi boppu Yaxya ci biir ndab.»

²⁶ Bi ko buur ba déggée, mu am naqar wu réy. Waaye bëggú koo gàntu ndax ngiñ li ak gan ñi. ²⁷ Mu daldi yónni nag xarekat, jox ko ndigal, mu indil ko boppu Yaxya. Waa ji dem, dagg boppu Yaxya ca kasó ba, ²⁸ indi bopp bi ci biir ndab, jox ko janq bi, mu daldi ko jox yaayam. ²⁹ Ba taalibey Yaxya déggée loolu, ñu ñew, fab néew ba, suul ko ci bàmmeel.

Yeesu bareel na ay mburu

³⁰ Gannaaw loolu ndaw yi dajaloo ci wetu Yeesu, nettali li ñu def ak li ñu jàngle lépp. ³¹ Ci kaw loolu Yeesu ne leen: «Nanu beddeeku, dem ci bérab bu wéet; ngeen noppalu fa tuuti.» Waxoon na loolu, ndaxte amoon na ñu bare ñu doon dem ak a dikk, ba amuñu sax jot ngir lekk. ³² Noonu ñu dugg cig gaal, dem ca bérab bu wéet.

³³ Bi ñuy dem nag, am ñu leen gis, xàmmi leen, ñu daldi jóge ci dëkk yépp, daw, jiit u leen fa. ³⁴ Bi Yeesu génnee gaal gi, mu gis mbooloo mu réy, yérém leen, ndaxte dañoo mel ni xar yu amul sàmm. Kon mu daldi leen jàngal lu bare.

³⁵ Ca ngoon sa taalibe yi ñew ci moom ne ko: «Fii àllub neen la, te léegi mu guddi. ³⁶ Yiwil mbooloo mi nag, ñu dugg ci àll bi ak dëkk yi nu wér, jënd lu ñu lekk.» ³⁷ Waaye Yeesu ne leen: «Yéen joxleen leen lu ñu lekk.» Ñu ne ko: «Xanaa nu jënd lu tollook peyu juróom ñetti weer ci mburu, jox leen ñu lekk?» ³⁸ Yeesu laaj leen: «Ñaata mburu ngeen am? Demleen seeti.» Ñu dem seeti ne ko: «Juróomi mburu ak ñaari jén.» ³⁹ Noonu Yeesu sant mbooloo mi, ñu def ay géew, toog ci ñax mu naat mi. ⁴⁰ Ñu toog nag ay géewi juróom fukk ak téeméer.

⁴¹ Bi loolu amee Yeesu jél juróomi mburu yi ak ñaari jén yi, xool ci kaw, sant Yàlla, ba noppí mu damm mburu yi, jox ko taalibe yi, ngir ñu séddale ko mbooloo mi. Ñaari jén yi it mu séddale ko ñépp. ⁴² Noonu ñépp lekk ba suur. ⁴³ Te it ñu dajale la desoon ca dammiti mburu ak jén ya, mu nekk fukki pañe ak ñaar yu fees. ⁴⁴ Ñu lekkoon nag matoon na limu juróomi junniy góor.

Yeesu dox na ci kaw ndox mi

⁴⁵ Ci kaw loolu Yeesu sant ay taalibeem, ñu dugg ci gaal gi, jàll ba Betsayda, bi muy yiwi mbooloo mi. ⁴⁶ Bi mu tàggtoo ak mbooloo mi, mu yéeg ca tund wa, ñaan fa Yàlla. ⁴⁷ Noonu guddi jot, fekk gaal gi nekk ci diggu dex gi, te Yeesu rekk moo nekk ca tefes ga.

⁴⁸ Booba mu gis taalibe yi sonn lool ci joow gaal gi ndax li leen ngelaw li soflu. Ca njél nag mu jém ci ñoom, di dox ci kaw dex gi, ba xaw leena raw. ⁴⁹ Bi ñu ko gisee nag, muy dox ci kaw dex gi, ñu foog ne njuuma la, daldi yuuxu. ⁵⁰ Ndaxte ñépp gis ko te jommi ci. Waaye mu wax ak ñoom ci saa si ne leen: «Takkleen seen fit, man la, buleen tiit!» ⁵¹ Noonu mu fekksi leen ci gaal gi, ngelaw daldi ne tekk. ⁵² Njàqarey taalibe ya nag weesu

dayo, ndaxte seen xol dafa fatt, ba réere mbir kéemaan, gi Yeesu defoon ci mburu yi.

⁵³ Bi nga xamee ne jàll nañu, ba egg diiwaanu Senesaret, ñu teer fa, ⁵⁴ génn ca gaal ga. Ci saa si nit ñi xàmmi ko, ⁵⁵ ñu daldi daw ca diiwaan ba bépp, te fépp fu ñu ko dégg ñu di ko indil ñu wopp, tèdd ci seeni lal. ⁵⁶ Te fu mu mana aw, ci dëkk yu mag mbaa yu ndaw walla ci àll bi, ñu indil ko jarag yi ci pénc yi, ñaan ko, mu may leen ñu laal cati mbubbam rekk. Te képp ku ko laal daldi wér.

7

Farisen ya ak aada ya

¹ Amoon na bés nag, ay Farisen ak ay xutbakat yu jóge Yerusalem ñew ci Yeesu.

² Ñu gis yenn ciy taalibeem di lekk, fekk seeni loxo setul, maanaam raxasuwuñu woon, ni ko aada santaanee. ³ Farisen yi nag ñoom ak Yawut yi yépp dañuy topp aaday yoon, yi maam yi téral, te fandee leen gënálekk ak loxo yu ñu raxasul. ⁴ Te it bu ñu jógee pénc ma, su ñu sanguwul set, duñu lekk. Am nañu it yeneen aada yu bare, maanaam ni nga wara raxase ay kaas, ay njaq ak ay satala, ba ñu laab.

⁵ Noonu Farisen ya ak xutbakat ya laaj ko ne: «Lu tax say taalibe duñu topp aaday yoon, yi maam yi téral, waaye ñuy lekk ak loxo yu setul?» ⁶ Yeesu ne leen: «Esayi waxoon na bu baax ci kàddug Yàlla ci seen mbir, yéen naaféq yi, bi mu bindee:

“Xeet wii, ñu ngi may teral ci seen gémmiñ,
waaye seen xol sore na ma.

⁷ Seen màggal amul benn njariñ,
ci li ñuy jàngle dénkaaney nit kese.”»

⁸ Yeesu neeti leen: «Dëddu ngeen ndigali Yàlla, jublu ci aaday nit.» ⁹ Mu teg ca ne leen: «Xelu ngeen ci tebbi ndigali Yàlla, ngir sàmm seen aada. ¹⁰ Ndaxte Musaa nee na: “Teralal sa ndey ak sa baay,” teg ca ne: “Ku móolu sa yaay walla sa baay, dees na la rey.” ¹¹ Waaye yéen dangeen ne: ku ne sa yaay walla sa baay: “Li nga wara jariñoo ci man Korban la,” —maanaam saraxu Yàlla la—

¹² dootuleen ko bàyyi, mu defal dara ndeyam walla baayam. ¹³ Noonu tebbi ngeen kàddug Yàlla ndax seen aada, ji ngeen di donnante. Te it yéena ngi def yeneen yu bon yu mel nii.»

¹⁴ Noonu Yeesu waxaat ak mbooloo mi ne leen: «Yéen ñépp dégluleen ma te xam. ¹⁵⁻¹⁶ Li ci biti, tey dugg nit, du ko mana indil sobe, waaye li génn ci nit, loolu mooy indil nit sobe.»

¹⁷ Bi nga xamee ne jóge nañu ci mbooloo mi, dugg ci kér gi, taalibe yi laaj Yeesu, mu firil leen wax ju làqu jooju.

¹⁸ Yeesu ne leen: «Ndax yéen itam seen xol dafa tèju? Xanaa xamuleen ne, dara lu jóge biti, dugg ci nit, du ko mana indil sobe, ¹⁹ ndaxte du dugg ci xol, waaye ci biiram lay jém, ba noppa daldi génn ca bérab bu làqu?» Ci li mu wax loolu Yeesu daganal na bépp ñam.

²⁰ Yeesu ne leen ati: «Li génn ci nit, loolu mooy indil nit sobe. ²¹ Ndaxte ci biir, ci xolu nit, la xalaat yu bon di jóge ak ndoxaanu yàqute, càcc ak bóom, ²² njaaloo ak bëgge, coxor, naaféq, ñaawteef, ñeetaan, saaga, réylu ak jéfi ndof. ²³ Lu bon loolu lépp day génn ci nit, di ko indil sobe.»

Yeesu faj na doomu jigéen, ja dëkk Tir

²⁴ Gannaaw loolu Yeesu jóge fa, jém weti dëkku Tir. Bi mu fa eggee, mu dugg ci kér, te bëggul kenn xam ko, waaye jataayam manula umpe.

²⁵ Amoon na fa nag jigéen ju rab jàpp doomam ju jigéen. Bi mu déggée ne, Yeesoo nga fa, mu ñew, daanu ciy tànkam, ²⁶ fekk jigéen ja ci xeetu Gereg la bokkoon, juddoo wàlli Fenisi ci diiwaanu Siri.

Noonu jigéen ja ñaan ko, mu dàq rab wi ci doomam. ²⁷ Waaye Yeesu ne ko: «Na gone yi jékka lekk, ba regg; fab ñamu gone yi, sànni ko xaj yi, rafetul.» ²⁸ Jigéen ji ne ko: «Waaw, sang bi, teewul xaj yi di lekk ruusit, yi rot ci lekkukaayu gone yi.» ²⁹ Ci kaw loolu Yeesu ne ko: «Ndax wax jooju demal ci jàmm, rab wa génn na sa doom.»

³⁰ Noonu mu ñibbi, fekk doom ji tèdd cib lal te mucc ci rab wi.

Yeesu faj na ku t̄ex te luu

³¹ Bi loolu amee Yeesu jóge na weti Tir, jaar ci wàlli dëkku Sidon, dem dexu Galile, ba noppo dugg ci biir diiwaan, bi ñuy wax Fukki dëkk yi.

³² Foofa ñu indil ko ku t̄ex te d̄er lool, ñaan ko mu teg ko loxo. ³³ Noonu Yeesu yóbbu ko, ba ñu sore mbooloo mi, mu def ay baaraamam ciy noppam, daldi tifli, laal lāmmiñam. ³⁴ Mu yérém ko, ba binni ci xolam, xool ci asamaan, daldi ne: «Effata,» liy tekki «Ubbikuleen.»

³⁵ Ci saa si ay noppam daldi dégg te lāmmiñam yiwiku, tuy wax bu leer.

³⁶ Bi mu ko defee Yeesu tere leen, ñu wax ko kenn, waaye lu mu leen ko gëna tere, ñu gën ko nee siiwale. ³⁷ Nu waaru lool naan: «Lépp lu mu def, lu yéeme la. May na sax t̄ex yi ñuy dégg, ak luu yi ñuy wax.»

8

Yeesu bareel na mburu yi ñaareel bi yoon

¹ Ca bés yooya mbooloo mu réy amaa-toon na, te amuñu woon lu ñu lekk. Noonu Yeesu woo taalibe ya ne leen: ² «Yérém naa mbooloo mi, ndaxte toog nañu fi man ñetti fan, te amatuñu lu ñu lekk. ³ Su ma leen yiwee ak seen xiif, dinañu tèle ci yoon wi, ndaxte am na ñu jóge fu sore.» ⁴ Taalibe yi ne ko: «Waaye ffi àllub neen la; fu nuy jèle lu doy ngir dundal leen?» ⁵ Yeesu laaj leen: «Ñaata mburu ngeen am?» Nu ne ko: «Juróom ñaar.»

⁶ Noonu Yeesu sant mbooloo mi, ñu toog ci suuf. Mu jél juróom ñaari mburu yi, sant Yàlla, damm leen, jox leen taalibe yi, ngir ñu séddale leen mbooloo mi; taalibe yi def ko. ⁷ Amoon na fa it tuuti jén yu ndaw. Yeesu jél ko, sant Yàlla, wax taalibe yi, ñu séddale leen itam mbooloo mi. ⁸ Noonu nit ñi lekk ba suur, ba noppo taalibe yi dajale juróom ñaari dàmba yu fees ak dammit yi ci des. ⁹ Na ko fekke nag matoon nañu ñeenti junniy góor.

¹⁰ Bi ko Yeesu defee, mu yiwi leen, daldi dugg ak taalibe ya ca gaal ga, dem ca wàlli Dalmanuta.

Kéemaan gu jóge ci asamaan

¹¹ Noonu Farisen yi ñëw, di werante ak moom; ñu fexe koo fir, ba laaj ko kéemaan gu jóge ci asamaan tey firndeel yónnentam. ¹² Waaye Yeesu binni ci xolam ne leen: «Lu tax niti jamono jii di laaj kéemaan? Ci dëgg maa ngi leen koy wax, duñu jot genn kéemaan.» ¹³ Ci kaw loolu Yeesu bàyyi leen, duggaat ci gaal gi, di jàll dex gi.

Lawiiru Farisen yi

¹⁴ Taalibe yi nag fàtte woon nañu yóbbale mburu, te amuñu woon lu dul benn mburu ci gaal gi. ¹⁵ Noonu Yeesu artu leen ne: «Wottuleen te moytu lawiiru Farisen yi ak ñi far ak buur bi Erodd.»

¹⁶ Taalibe yi nag daldi werante naan: «Nun de indaalewunu mburu.» ¹⁷ Waaye Yeesu yég loolu ne leen: «Lu tax ngeen di werante ci li ngeen indaalewul mburu? Xanaa gisaguleen te xamuleen? Ndax seen xol dafa fatt ba tey? ¹⁸ Ndax ay gumbay njàccaar ngeen, te seeni nopp naqari? Xanaa fàttalikuwuleen; ¹⁹ bi ma dammee juróomi mburu ya ngir juróomi junni ña, ñaata pañe yu fees ak ay dammit ngeen ca dajale woon?» Nu ne ko: «Fukk ak ñaar.» ²⁰ Yeesu neeti leen: «Te bés bi ma dammee juróom ñaari mburu yi ngir ñeenti junni ñi, ñaata dàmba yu fees ak dammit ngeen dajale woon?» Nu ne ko: «Juróom ñaar.»

²¹ Noonu Yeesu ne leen: «Ndax seen xol dafa téju ba tey?»

Yeesu faj na ku gumba ca dëkku Betsayda

²² Gannaaw loolu ñu ñëw ci Betsayda. Foofa ñu indil Yeesu ku gumba, di ko ñaan, mu laal ko. ²³ Yeesu nag jàpp loxob gumba gi, yóbbu ko, ba génn dëkk bi. Mu def tiflit ciy bëtam, teg ko loxo naan: «Ndax gis nga dara?» ²⁴ Waa ji xool ne ko: «Gis naa ay nit, ñu mel ni ay garab, te ñu ngi dox.» ²⁵ Kon Yeesu laalaat bët yi, gumba gi ne xefleet, daldi wér, ba gis lépp bu leer. ²⁶ Ci kaw loolu Yeesu sant ko mu ñibbi ne ko: «Bul dugg ca dëkk ba.»

Piyeer wax na ne, Yeesu mooy Almasi bi

²⁷ Bi loolu amee Yeesu ànd ak ay taalibeem, dem ca dëkk, yi wér Sesare bu Filib. Bi ñuy dem nag, mu laaj taalibe yi: «Nit ñi, lu ñu wax ne man moom laa?» ²⁸ Ñu ne ko: «Am na ñuy ne yaa di Yaxya; ñeneen ne, Ilyaas; ñi ci des ne yaay kenn ci yonent yi.»

²⁹ Noonu Yeesu laaj leen: «Yéen nag, ku ngeen wax ne moom laa?» Piyeer ne ko: «Yaa di Almasi bi.» ³⁰ Ci kaw loolu Yeesu dénk leen bu wóor, ñu bañ koo wax kenn.

Yeesu xamal na ne dina dee, dekki

³¹ Booba Yeesu tàmbali na leena xamal ne, Doomu nit ki war na sonn lu bare; njii ya, sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya dëddu ko, ñu rey ko, mu dekki ci ñetti fan. ³² Noonu mu xamal leen mbir mi, ba mu leer nàññ.

Bi ko Piyeer déggee, mu woo ko ci pegg, daldi ko yedd. ³³ Waaye Yeesu geestu, gis yeneen taalibe yi, mu daldi yedd Piyeer ne ko: «Sore ma Seytaane; yéfi nit ngay fonk, waaye du yéfi Yàlla.»

³⁴ Noonu Yeesu woo taalibe yi ak mbooloo mi ne leen: «Ku bëgga topp ci samay tànk, na bàyyi boppam te gàddu bant bi ñu ko wara daaj, doora topp ci man. ³⁵ Ndaxte koo xam ne bëgg ngaa rawale sa bakkan, dinga ko ñàkk, waaye ku ñàkk sa bakkan ngir man ak ngir xibaaru jàmm bi, dinga ko jotaat. ³⁶ Ndaxte moom àddina sépp, lu muy jariñ nit, bu ñakkée bakkanam? ³⁷ Te nit, lu mu wara weccee bakkanam? ³⁸ Ku ma rusa faral, te nanguwul samay wax ci kanam niti jamono jii, ñi fecci seen kóllére ak Yàlla te topp bàkkaar, Doomu nit ki dina la rusa xam, bés bu ñëwee ci ndamu Baayam, ànd ak malaaka yu sell yi.»

9

¹ Mu ne leen ati: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, am na ñi fi taxaw, ñoo xam ne duñu dee, te gisuñu nguuru Yàlla ñëw ak doole.»

Ndamu Yeesu jolli na ci moom

² Juróom benni fan gannaaw gi, Yeesu àndoон na ak Piyeer, Saag ak Yowaana, mu yóbbu leen ñoom rekk fu wéet ci tund

wu kawe lool. Foofa jëmmam soppiku ci seen kanam; ³ ay yéreem di ray-rayi, weex täll, te fóotukatu àddina manu leen weexale nii. ⁴ Noonu ñu gis yonenti Yàlla Ilyaas ak Musaa, di wax ak Yeesu.

⁵ Piyeer daldi ne Yeesu: «Kilifa gi, bég nanu ci sunu teew fii; nanu defar ñetti mbaar, benn yaw, benn Musaa ak benn Ilyaas.» ⁶ Fekk xamul lu muy wax, ndaxte tiitaange jàpp na leen ñoom ñett ñépp.

⁷ Noonu niir muur leen, te baat jibe ca niir wa naan: «Kii mooy sama Doom ji ma bëgg, ci moom laa ame bànnex; dégluleen ko.» ⁸ Ci saa si taalibe yi xool, waaye gisatuñu kenn ku dul Yeesu rekk.

⁹ Bi loolu amee ñu wàcc ca tund wa. Bi muy wàcc nag, Yeesu sant leen ne: «Buleen nettali kenn li ngeen gis, ba kera Doomu nit ki dekki na.» ¹⁰ Ñu téye wax jooju ci seen biir, di sotteente xel, ba xam lu ndekkite looluy tekki.

¹¹ Noonu taalibe yi laaj Yeesu: «Lu tax xutbakat yi di naan, Ilyaas moo wara jékka ñëw?» ¹² Yeesu ne leen: «Waaw, Ilyaas dina jékka ñëw, jubanti lépp. Waaye itam lu tax bind nañu ne, Doomu nit ki war na sonn lu bare, ñu xeeb ko, dëddu ko. ¹³ Waaye maa ngi leen di wax ne, Ilyaas ñëw na, te def nañu ko la leen neex, ni ko Mbind mi waxe.»

Yeesu faj na xale bu rab jàpp

¹⁴ Bi nga xamee ne Yeesu ñëw na, ba jege taalibe yi, mu gis mbooloo mu bare wér leen, te ay xutbakat di werante ak ñoom. ¹⁵ Naka la mbooloo mi gis Yeesu, ñu waaru, daldi daw nuyu ko.

¹⁶ Noonu Yeesu laaj leen: «Ci lan ngeen di werante ak ñoom?» ¹⁷⁻¹⁸ Kenn ci mbooloo mi ne ko: «Kilifa gi, rab jàpp na sama doom, ba luuloo ko. Saa su ko jàppée, daf koy daaneel ci suuf, gémmin gi di fuer, muy yéyu, ne jàdd. Ñaan naa say taalibe, ñu dàq ko, waaye manuñu ko.» ¹⁹ Yeesu ne leen: «Yéen niti jamono jii, yéen ñi gëmadi, ba kañ laa wara nekk ak yéen, ba kañ laa leen wara muñal? Indil-leen ma xale bi.» ²⁰ Ñu indil ko ko. Bi xale bi gisee Yeesu nag, rab wi sayloo ko ci saa si, mu daanu ci suuf, di xalangu, gémmin giy fuer. ²¹ Yeesu laaj baay bi:

«Lii kañ la ko dal?» Baay bi ne ko: «Li dale ci ngoneem. ²² Léeg-léeg rab wi bëmëx ko ci sawara, léeg-léeg mu bëmëx ko ci ndox, ngir rey ko. Soo ko manee, yérém nu te xettali nu.» ²³ Yeesu ne ko: «Nga ne: "Soo ko manee," ku gëm man na lépp.»

²⁴ Ci saa si baayu xale bi wax ci kaw naan: «Gëm naa, dàqal ma sama ngëmadi.»

²⁵ Yeesu gis nag ne, mbooloo maa ngi daw, wërsi ko, mu daldi gëdd rab wi nag ne ko: «Génnal ci moom, yaw rab wu luu te têx, te bu ko jàppaat; wax naa la ko.» ²⁶ Noonu rab wa daldi yuuxu, sayloo xale bi, génn. Xale bi ne nemm, mel ni ku dee, ba tax ñu bare ne: «Dee na.» ²⁷ Waaye Yeesu jàpp loxoom, jógloo ko, xale bi daldi taxaw.

²⁸ Bi Yeesu duggee ci kér gi, taalibe yi laaj ko ci pegg: «Lu tax manunu ko woona dàq?» ²⁹ Yeesu ne leen: «Yu mel ni yii, ñaan ci Yàlla rekk a leen di dàq.»

³⁰ Bi loolu amee ñu jóge fa, jaar ci diiwaanu Galile, Yeesu bëggul kenn yég ko. ³¹ Ndaxte muy jàngal taalibe yi ne leen: «Dees na jébbal Doomu nit ki ci loxoy nit, te dinañu ko rey, mu dekki ci ñetti fan.» ³² Waaye taalibe yi xamuñu lu wax joojuy tekki, te ñemewuñu ko koo laaj.

Kan moo gëna màgg?

³³ Bi nga xamee ne egg nañu dëkku Kapernawum, te dugg ci kér gi, Yeesu laaj leen ne: «Lu ngeen doon waxtaane ci yoon wi?» ³⁴ Waaye ñu ne cell, ndaxte ñu ngi fa doon werante, ba xam ku gëna màgg ci ñoom.

³⁵ Noonu Yeesu toog, woo fukki taalibe ya ak ñaar ne leen: «Ku bëgga jiitu, na topp ci gannaaw ñépp te nekk surgab ñépp.» ³⁶ Bi ko Yeesu waxee, mu jél xale, indi ko ci biir géew bi, ba noppi leewu ko naan: ³⁷ «Ku nangu xale bu mel ni bii ci sama tur, man mii nga nangu; te ku ma nangu, du man mii sax nga nangu waaye ki ma yónni.»

Waa jiy dàq ay rab

³⁸ Bi loolu amee Yowaana ne ko: «Kilifa gi, danoo gis nit kuy dàq ay rab ci sa

tur; nu tere ko ko, ndax li mu bokkul ci nun.» ³⁹ Waaye Yeesu ne ko: «Buleen ko tere, ndaxte kenn manula def kéemaan ci sama tur, ba noppi di ma xarab. ⁴⁰ Ku nu sotul, far na ak nun. ⁴¹ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, koo xam ne kii may na leen kaasu ndox rekk, ndax yéena ngi bokk ci man Kirist, kooku du ñàkk yoolam mukk.

Ñi yóbbe nit bàkkaar

⁴² «Waaye ku yóbbe bàkkaar kenn ci ñi gëna tuuti ñi ma gëm, li gën ci moom, moo di ñu takk doj wu réy ci baatam, sànni ko ci géej. ⁴³⁻⁴⁴ Boo xamee ne sa loxo mu ngi lay yóbbe bàkkaar, dagg ko. Ndaxte ñàkk loxo te tàbbi ci dund gu wóor gi, moo gën ci yaw, nga am ñaari loxo te tàbbi ci sawara su dul fey mukk. ⁴⁵⁻⁴⁶ Te bu la sa tànk di yóbbe bàkkaar, dagg ko. Nga lafañ te tàbbi ci dund gu wóor gi moo gën, nga am ñaari tànk, ñu sànni la ci sawara. ⁴⁷ Te bu la sa bët di yóbbe bàkkaar, luqi ko. Nga patt te dugg ci nguuru Yàlla, moo gën ci yaw, nga am ñaari bët, ñu sànni la ci sawara. ⁴⁸ Foofa: "Sax ya duñu dee mukk, te sawara sa du fey."

⁴⁹ Ñépp sawara lañu leen di xorome.

⁵⁰ Xorom lu baax la, waaye bu sàppée, nan lañu koy delloo cafkaam? Amleen xorom te ngeen jàmmoo.»

10

Pase

¹ Gannaaw loolu Yeesu jóge fa, dem ca wàlli réewu Yawut yi, ya ca gannaaw dexu Yurdan. Bi mu fa demee, mbooloo mu bare ñëw fi moom. Yeesu daldi leen jàngal, ni mu ko daan defe.

² Noonu ay Farisen ñëw ci moom, lalal ko fir, ñu laaj ko: «Ndax jaadu na, nit fase soxnaam?» ³ Yeesu ne leen: «Lu leen yoonu Musaa sant?» ⁴ Nu ne ko: «Musaa maye na, nit bind kayitu pase, tåggook soxnaam.» ⁵ Waaye Yeesu ne leen: «Dénkaane boobu mu leen bindal, bind na ko ndax seen xol dafa fatt.

⁶ Waaye ca njàlbéen ga "Yàlla sàkk na leen, kii góor, kii jigéen. ⁷ Looloo tax góor di teqalikook ndeyam ak baayam, ànd ak soxnaam, ⁸ ñoom ñaar doon benn." Kon

nekkatuñu ñaar waaye benn lañu. ⁹ Lu Yàlla takk nag, bu ko nit tas.»

¹⁰ Bi ñu delloo ca kér ga nag, taalibe ya laaj ko ci mbirum loolu. ¹¹ Noonu Yeesu ne leen: «Ku fase sa soxna, takk jeneen, njaaloo nga, di tooñ ku jékk ka. ¹² Te jigéen ji tas, séyaat ak keneen, njaaloo nga.»

Xale Yu Ndaw yi

¹³ Bi loolu wéyee ñu indil Yeesu ay xale, ngir mu teg leen ay loxoom. Waaye taalibe ya gëdd nit ñi. ¹⁴ Bi ko Yeesu gisee nag, mu metti ko lool, mu ne leen: «Bàyyileen xale yi, ñu ñëw fi man! Buleen leen tere, ndaxte ñu mel ni ñoom ñoo yellowo nguuru Yàlla. ¹⁵ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, ku woyoful ni xale, nangu nguuru Yàlla, doo ci mana dugg.» ¹⁶ Noonu Yeesu leewu leen, teg leen ay loxoom, barkeel leen.

Waxambaane Wu Bare alal

¹⁷ Gannaaw loolu bi Yeesu nekkee ci kaw yoon wi di dem, am ku daw, sukk ci kanamam ne ko: «Kilifa gu baax gi, lu ma wara def, ngir am wàll ci dund gu dul jeex gi?» ¹⁸ Yeesu ne ko: «Lu tax nga wooye ma ku baax ki? Yàlla rekk a baax. ¹⁹ Xam nga ndigal yi: “Bul bóome, bul njaaloo, bul sàcc, bul seede lu dul dëgg, bul nangu alalu jaambur, teralal sa ndey ak sa baay.”» ²⁰ Waa ji ne ko: «Kilifa gi, loolu lépp sàmm naa ko li dale ci samag ndaw ba tey.»

²¹ Noonu Yeesu xool ko, am cofeel ci moom, mu ne ko: «Lenn rekk moo la dese. Demal jaay li nga am, jox ko miskin yi, te dinga woomle ci asamaan; boo noppee, nga ñëw topp ci man.» ²² Waaye ci wax jooju xar kanamam lëndëm, mu jóge fa ak tiis, ndaxte ku bare woon alal la.

²³ Noonu Yeesu xool taalibe yi ko wér ne leen: «Boroom alal dugg ci nguuru Yàlla, lu jafee ngoogu!» ²⁴ Wax jooju nag daldi jaaxal taalibe yi lool. Waaye Yeesu neeti leen: «Samay xarit, dugg ci nguuru Yàlla, lu jafee ngoogu! ²⁵ Giléem jaar ci bën-bënu puso moo gëna yomb boroom alal dugg ci nguuru Yàlla.» ²⁶ Wax jooju gënamee jaaxal taalibe ya, ñu naan ci seen

biir: «Kon nag ku mana mucc?» ²⁷ Noonu Yeesu xool leen naan: «Loolu tē na nit, waaye tewul Yàlla; Yàlla man na lépp.»

²⁸ Ci kaw loolu Piyeer daldi ko ne: «Nun de dëddu nanu lépp te topp la!» ²⁹ Yeesu ne ko: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, képp ku dëddu kér, doomu ndey yu góor walla yu jigéen, ndey walla baay, doom walla suuf ndax man ak xibaaru jàmm bi, ³⁰ dinga am tey jii téeméeri yoon ay kér, doomi ndey yu góor ak yu jigéen, ndey, doom ak suuf, ñoom ak ay fitnay noon, te ëllëg nga am dund gu dul jeex. ³¹ Waaye ñu bare ci ñi jiitu ñooy mujji; ñi mujj ñooy jiituji.»

Yeesu Xamle na ne dina dee, dekki

³² Gannaaw loolu ñu ànd jém Yerusalem, Yeesu jiitu; taalibe yi am njàqare, te ñi ci topp tiit. Noonu Yeesu woowaat fukk ak ñaar ña cig wet, xamal leen li nara xew ci mbiram. ³³ Mu ne leen: «Noo ngi dem Yerusalem, te dees na jébbal Doomu nit ki ci loxoy sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya. Dinañu ko àtte, teg ko dee, jébbal ko ñi dul Yawut, ³⁴ ñu ñaawal ko, di tifli ci kawam, dóor ko ay yar, rey ko. Waaye gannaaw ñetti fan dina dekki.»

Li doomi Sebede ñaan Yeesu

³⁵ Gannaaw loolu Saag ak Yowaana, doomi Sebede, ñëw ci Yeesu. Ñu ne ko: «Kilifa gi, danoo bëggoon nga may nu li nu lay ñaan.» ³⁶ Yeesu ne leen: «Lu ngeen bëggoon, ma may leen ko?»

³⁷ Ñu ne ko: «Bés boo solo sa ndam, nga may nu, nu toog, kii ci sa ndijoor, kii ci sa càmmoñ.» ³⁸ Waaye Yeesu ne leen: «Xamuleen li ngeen di ñaan. Ndax man ngeena naan kaasu naqar, bi may naan? Ndax man ngeena sóobu ci metit, yi ma nara sóobu?» ³⁹ Ñu ne ko: «Waaw, man nanu ko.» Noonu Yeesu ne leen: «Dingeen naan kaasu naqar, bi may naan, tey sóobu ci metit, yi ma nara sóobu, ⁴⁰ waaye toog ci sama ndijoor mbaa sama càmmoñ, du man maa koy maye. Ñi ñu ko waajal rekk a ko yellowo.»

⁴¹ Bi nga xamee ne fukki taalibe ya ca des dégg nañu loolu, ñu daldi mere Saag ak Yowaana. ⁴² Waaye Yeesu woo leen

naan: «Xam ngeen ne ci xeeti àddina, ñi ñu teg njiit dañu leen di dóor yetu nguur, te kilifa yi di leen not. ⁴³ Buleen mel ni ñooñu. Waaye ku bëgga nekk kilifa ci yéen, na nekk seen surga, ⁴⁴ te ku bëgga nekk njiit, na nekk seen jaam. ⁴⁵ Ndaxte noonu la Doomu nit ki ñëwe sax, du ngir ñu nekk ay surgaam, waaye ngir muy seen surga, ba joxe bakkanam ngir njotug ñu bare.»

Yeesu faj na ku gumba

⁴⁶ Bi loolu wéyee ñu agsi ca dëkku Yeriko. Bi ko Yeesu di génn, ànd ak taalibe ya ak mbooloo mu xawa bare, am gumba gu tudd Bartime— liy tekki «doomu Time», toog ci wetu yoon wi, di yelwaan. ⁴⁷ Noonu mu dégg ne, Yeesum Nasaret moo fay romb; mu daldi yuuxu naan: «Yérëm ma, yaw Sëtu Daawuda bi!» ⁴⁸ Ci kaw loolu ñu bare gëdd ko, ngir mu noppi. Teewul mu gëna yuuxu naan: «Yaw Sëtu Daawuda bi, yérëm ma!»

⁴⁹ Noonu Yeesu taxaw, daldi ne: «Wooleen ko!» Nu woo nag gumba gi ne ko: «Na sa xel dal! Jógal! Mu ngi lay woo.» ⁵⁰ Bi mu ko déggée, mu sànni malaanam, ne bérét, dem ci Yeesu. ⁵¹ Yeesu ne ko: «Loo bëggoon ma defal la ko?» Gumba gi ne ko: «Kilifa gi, damaa bëgga gis.» ⁵² Noonu Yeesu ne ko: «Demal ci jàmm. Sa ngëm faj na la.» Ci saa si gumba gi gis, daldi topp Yeesu ci yoon wi.

11

Yeesu dugg na Yerusalem

¹ Gannaaw loolu Yeesu ak taalibe ya jege nañu Yerusalem, ba agsi dëkki Bet-fase ak Betani ci wetu tundu Oliw ya. Noonu Yeesu yebal ñaar ciy taalibeem, ² ne leen: «Demleen ci dëkk bi ci kanam. Bu ngeen fa duggee, dingeen fa gis cumbur gu kenn masula war. Yiwileen ko, indi. ³ Bu leen kenn nee: “Lu ngeen di def?” neleen ko: “Boroom bi da koo soxla, te léegi mu delloosi ko.”»

⁴ Taalibe ya dem nag, ñu gis cumbur ga ci mbedd mi, mu yeewe cib buntu kér. ⁵ Bi ñu koy yiwi nag, am na ca ña fa taxaw, ñu ne leen: «Lu ngeen nar, bay yiwi cumbur

gi?» ⁶ Taalibe yi wax leen, ni leen Yeesu digale woon, nit ñi bàyyi leen, ñu dem.

⁷ Nu indi cumbur gi Yeesu nag, lal ci seeni yére, mu toog ci. ⁸ Nu bare lal seeni yére ci yoon wi, ñenn ñi dagg ay cari garab ci tool yi, lal leen it ci yoon wi. ⁹ Ñiy jiitu ak ñiy topp ci Yeesu ñépp di wax ci kaw naan:
«Osaana!

Yaw miy ñëw ci turu Boroom bi, ku barkeel nga!

¹⁰ Nguuru sunu maam Daawuda giy ñëw dina barkeel!
Ci bérab yu gëna kawe, nañu ne: “Os-aana!”»

¹¹ Noonu Yeesu dugg Yerusalem, dem kér Yalla ga, xool lépp, ba noppi génn dem dëkku Betani, moom ak fukki taalibe ya ak ñaar, ndaxte dafa guiddi.

Yeesu dàq na jaaykat ya ca kér Yalla ga

¹² Bët set ñu génn Betani, fekk Yeesu xiif. ¹³ Noonu mu séen fu sore garabu figg gu sëq, mu dem seeti, ndax am na ay doom. Waaye bi mu fa eggee, gisul lu dul ay xob, ndaxte jamonoy figg duggagul. ¹⁴ Ci kaw loolu mu ne garab gi: «Dootuloo meññ mukk!» Taalibe yi dégg loolu mu wax.

¹⁵ Bi ñu eggee Yerusalem, Yeesu dugg ci kér Yalla gi, daldi dàq ñi fay jaay ak ñi fay jënd. Mu daaneel taabali weccikatu xaalis yi ak tooguy jaaykati pitax yi, ¹⁶ te mayul kenn, mu yóbbu am njaay ci kér Yalla gi. ¹⁷ Mu di leen jàngal ne leen: «Ndax waxuñu ci Mbind mi:

“Dees na wooye sama kér
kérnu ñaan ci Yalla ngir xeet yépp.”
Waaye yéen def ngeen ko kérnu sàcc.»

¹⁸ Bi ko sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya déggée nag, ñu ragal ko, ndaxte mbooloo mépp dañoo waaru ci njangleem. Noonu ñu seet pexem reylu ko.

¹⁹ Bi timis jotee Yeesu ak taalibe yi génn dëkk bi.

Garabu figg gi ñu rëbb

²⁰ Ci suba si, bi ñuy dem, ñu gis ne garabu figg gi dee na, ba wow koñj.

²¹ Noonu Piyeer fàttaliku li xewoon, ne

Yeesu: «Kilifa gi, xoolal, figg gi nga rëbb dee na, ba wow!»

²² Yeesu ne: «Gëmleen Yàlla. ²³ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, ku ne tund wale: "Jógal, tàbbi ca géej ga," te nga gëm ne loolu dina am, bañ cee boole xel ñaar, kon sa ñaan nangu. ²⁴ Moo tax maa ngi leen koy wax, bu ngeen di ñaan Yàlla, lépp lu ngeen ko mana laaj, gëmleen ne jot ngeen ko, te dingeen ko am. ²⁵⁻²⁶ Te it bu ngeen di ñaan, fekk ngeen jàppal kenn dara, baal-leen ko, ngir seen Baay bi ci kaw baal leen seeni tooñ, yéen itam.»

Sañ-sañu Yeesu

²⁷ Gannaaw loolu ñu duggaat Yerusalem, te Yeesu doon doxantu ca ëtti kér Yàlla ga. Noonu sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya ak njiit ya dab ko ²⁸ ne ko: «Yëf yii ngay def, ci ban sañ-sañ nga koy defe? Te ku la may sañ-sañ def ko?»

²⁹ Yeesu ne leen: «Man itam dinaa leen laaj lenn; bu ngeen ma ci tontoo, kon dinaa leen wax ci ban sañ-sañ laay defe yëf yii. ³⁰ La Yaxya daan def, di sóob nit ñi ci ndox, fu mu ko jèle, ci Yàlla walla ci nit ñi?»

³¹ Bi ñu ko déggee, ñuy werante ci seen biir naan: «Bu nu nee: "Ci Yàlla," kon dina nu laaj: "Lu tax gëmuleen ko kon?" ³² Waaye bu nu nee: "Ci nit ñi," kon mbooloo mi dal ci sunu kaw;» ndaxte ñépp teg nañu Yaxya ab yonent. ³³ Nu wax Yeesu nag ne: «Loolu de xamunu ko.» Noonu Yeesu ne leen: «Kon man itam duma leen wax ci ban sañ-sañ laay defe yëf yii.»

12

Léebu beykat yi

¹ Noonu Yeesu daldi leen wax ciy léeb. Mu ne leen: «Amoon na fi nit ku jëmbët toolu reseñ. Mu ñag tool bi, gas pax ngir nal ci reseñ yi, tabax wottukaay, ba noppibatale ko ay beykat, daldi tukki.

² «Bi tool bi ñoree nag, mu yónni surga ci ñoom, ngir jot wàllam ci meññeef gi. ³ Waaye ñu jàpp ko, dòor ko ay yar, dàq ko, mu dellu ak loxoy neen. ⁴ Mu yónniwaat beneen surga, waaye ñu dòor ko ci bopp, toroxal ko. ⁵ Mu yónneeti

beneen surga, ñu rey ko. Mu yónni ñeneen ñu bare, ñii ñu dòor leen, ñii ñu rey.

⁶ «Noonu mu dese ko kenn rekk, di doomam ji mu bëgg. Mujj mu yónni ko naan: "Xëy na ñu weg sama doom." ⁷ Waaye beykat yi daldi ne ci seen biir:

"Kii moo wara donn tool bi; nan ko rey, moom ndono li." ⁸ Ñu jàpp ko nag, rey, sànni ci biti.»

⁹ Noonu Yeesu laaj leen: «Boroom tool bi nag, lu muy def? Xanaa ñëw, rey beykat ya, dénk tool ba ñeneen. ¹⁰ Ndax masuleena jàng wax jii ci Mbind mi?

"Doj wi tabaxkat yi sànni, mujj na di doju koñ;

¹¹ ci Boroom bi la loolu jóge, te yéemu nanu ci."»

¹² Noonu kilifa yi di wut pexem jàpp ko, ndaxte xam nañu ne ñoom lay wax. Waaye ragal nañu mbooloo mi, ba ñu bàyyi ko fa, dem.

Galag gi ñuy Fey buur bi Sesaar

¹³ Bi loolu amee ñu yónni ci Yeesu ay Farisen ak ñu far ak buur bi Erodd, ngir fir ko ci waxam. ¹⁴ Nu ñëw ci moom nag ne ko: «Kilifa gi, xam nanu ne ku wóor nga, te ragaloo kenn, ndaxte seetuloo jëmmi nit, waaye dangay xamle yoonu Yàlla ci bu wóor. Wax nu, ndax jaadu na, nu Fey buur bi Sesaar galag am déet? Nu Fey ko walla nu bañ koo Fey?»

¹⁵ Waaye Yeesu xam na seen naaféq, mu ne leen: «Lu tax ngeen bëgg maa fir? Indil-leen ma posetu denariyon, ma seet.» ¹⁶ Nu jox ko poset bi. Noonu Yeesu laaj leen: «Kan lañu ci def nataalam ak turam?» Nu ne ko: «Sesaar.» ¹⁷ Noonu Yeesu ne leen: «Joxleen nag Sesaar li Sesaar moom, te jox Yàlla li Yàlla moom.» Nu daldi waaru ci mbiram.

Sadusen yi ak ndekkite li

¹⁸ Gannaaw loolu ay Sadusen ñëw ci moom, ngir laaj ko lenn. Sadusen yi nag gëmuñu ne ndekkite am na. ¹⁹ Nu ne ko: «Kilifa gi, Musaa bindal na nu ne, ku magam faatu, te bàyyiwul doom ak soxnaam, kooku war na donn jigéen ji, ba yékkati giiru magam.

²⁰ «Amoon na fi nag juróom ñaari góor, ñu bokk ndey ak baay. Taaw ba takk jabar, faatu, te bàyyiwul doom.

²¹ Ñaareel ba takk jigéen ja, faatu moom itam te bàyyiwul doom. Netteel bi it noonu. ²² Mbir mi dem na nag, ba juróom ñaar ñooñu ñépp dem, te kenn bàyyiwu fi doom. Mujj jigéen ja faatu moom itam.

²³ Ci ndekkite li nag kan ci ñoom moo ko wara donn, fekk ku nekk ci juróom ñaar ñi mas na koo takk?»

²⁴ Yeesu ne leen: «Mbaa du dangeena nekk cig réer, ci li ngeen xamul Mbind mi mbaa kàttanu Yàlla? ²⁵ Ndaxte keroog ndekkite li kenn du am jabar, kenn du am jëkkér, waaye dinañu mel ni malaaka yi ci kaw. ²⁶ Te sax li jém ci mbirum ndekkite, xanaa jànguleen lii Yàlla wax ci Tawreetu Musaa ci saarum ngarab si: "Maay Yàllay Ibraayma, Isaaxa ak Yanqóoba"? ²⁷ Li ci génn mooy, nekkul Yàllay ñi dee, waaye Yàllay ñiy dund la. Kon sóobu ngeen cig réer.»

Ban ndigal moo gëna màgg ci yoonu Musaa

²⁸ Bi ñuy werante, benn xutbakat ñew, dégg seen waxtaan, gis ne Yeesu tontu na leen tont lu leer. Mu laaj ko nag: «Ci ndigal yi, ban moo ci gëna màgg?»

²⁹ Noonu Yeesu ne ko: «Bii: "Dégluleen, yéen banni Israyil! Yàlla sunu Boroom mooy Boroom bi, te kenn la. ³⁰ Kon nanga bëgg Yàlla sa Boroom ak sa xol bépp ak sa bakkan bépp, sa xel mépp ak sa kàttan gépp." ³¹ Te ñaareel bi, lii la: "Nanga bëgg sa moroom, ni nga bëgge sa bopp." Ndigal yii ñoo sut yépp.»

³² Xutbakat bi ne ko: «Waaw, kilifa gi, li nga wax dëgg la: Yàlla kenn la, te amul jeneen Yàlla ju dul moom. ³³ Te nga bëgg ko ak sa xol bépp ak sa xel mépp ak sa kàttan gépp moo dàq bépp sarax bu ñuy yóbbu ngir màggal Yàlla ak bu ñuy lakk ca sarxalukaay ba.»

³⁴ Bi Yeesu gisee nag ne tontu na ak xel, mu ne ko: «Sorewuloo nguuru Yàlla.» Bi mu waxee loolu, kenn ñemeetu koo laaj dara.

Mbaa Almasi bi mooy sëtu Daawuda?

* ^{12:42} Mooy posetu lepton. Seetal Xaalish ci Leeral yi.

³⁵ Bi nga xamee ne Yeesu ma nga doon jàngle ca kér Yàlla ga, mu laaj nit ñi: «Lu tax xutbakat yi di wax ne, Almasi bi mooy sëtu Daawuda? ³⁶ Daawuda moom wax na ci kàttanu Xel mu Sell mi naan: "Boroom bi nee na sama Boroom: 'Toogal ci sama ndijoor, ba kera may daaneel say noon ci sa kanam.' "

³⁷ Gannaaw Daawuda nag wooye na ko: "Boroom bi," nu muy nekke sëtam?» Noonu mbooloo mu mag mi di ko déglu ak bânnex.

³⁸ Bi Yeesu di jàngle nag, mu ne leen: «Moytuleen xutbakat yi; dañoo bëgg di doxantu, sol ay mbubb yu réy, te ñépp di leen nuyoo ñaari loxo ci pénc mi. ³⁹ Ci jàngu yi, fëete kanam lañuy wut, te toogu yu yiw lañuy taamu ci reeri xew yi. ⁴⁰ Nu ngi lekk alalu jigéen ñi seeni jëkkér faatu, di ñaan Yàlla ay ñaani ngistal yu gudd. Seen mbugal dina gëna tar.»

Saraxu soxna si

⁴¹ Noonu Yeesu toog ca kér Yàlla ga, janook ndab, yi ñuy def sarax ngir Yàlla, muy xool nit ña cay dugal seen xaalis. Am nag ay boroom alal yu ci di def xaalis bu bare. ⁴² Gannaaw ga daal benn jigéen ju jëkkéram faatu, te mu ñàkk, ñew, def ci ñaari poseti xànjär*, yu matul sax dërëm.

⁴³ Bi ko Yeesu gisee, mu woo taalibe yi ne leen: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, li jigéen ju ñàkk jee dugal ca defukaay ya moo épp maana alalu ñeneen ñi ñépp. ⁴⁴ Ñoom ñépp dañu sàkk ci seen barele, waaye moom dafa sàkk ci néewleem, ba far ko joxe lépp, toog.»

13

Yàqug Yerusalem ak dellusig Doomu nit ki

¹ Bi Yeesu di jóge ca kér Yàlla ga, kenn ca taalibe ya ne ko: «Kilifa gi, xoolal! Ni mu réye ay doj, te rafete ni ay taax!»

² Waaye Yeesu ne leen: «Du gis ngeen taax yu réy yii yépp? Lii lépp dina daanu, ba doj dootul des ci kaw doj.»

³ Gannaaw loolu, bi nga xamee ne Yeesu toog na ci tundu Oliw ya, jàkkaarlook kér

Yàlla ga, Piyeer, Saag, Yowaana ak Andare fekki ko cig wet, laaj ko: ⁴ «Wax nu kañ la loolu di am? Te luy tegtal ne, mbir yii yépp a ngi bëgga mat?»

⁵ Noonu Yeesu ne leen: «Moytuleen, bu leen kenn nax. ⁶ Nu bare dinañu ñëw ci sama tur naan: "Moom laa," te dinañu nax ñu bare. ⁷ Bu ngeen déggée ay xare ak coowi xare, wottuleena tiit; loolu war na am, waaye mujug jamono ji jotagul. ⁸ Xeet dina jóg, xeex ak weneen xeet, réew xeex ak meneen réew. Te yënguy-yënguy suuf dina am ciy bérab yu bare, ak ay xiif. Loolu lépp mooy ndoortel metit yi, mel ni jigéen juy matu.

⁹ «Moytuleen. Dees na leen jébbal àttekat ya, di leen dóor ay yar ca jàngu ya. Dinañu leen dëj ci kanam i boroom réew ak i buur ndax sama tur, ngir ngeen nekk seede ci ñoom. ¹⁰ Fàww xibaaru jamm bi jékka jib ci xeet yépp. ¹¹ Saa su ñu leen jàppée nag, dëj leen ci péncum layoo, buleen jàq ci li ngeen wara wax; li ngeen jot ca waxtu woowa waxleen ko, ndaxte du yéenay wax waaye Xel mu Sell mi.

¹² «Mag dina joxe rakkam cig dee, baay joxe doomam; ay doom it dinañu jóg, di bañ seeni waajur, di leen reylu. ¹³ Te ñépp dinañu leen bañ ndax sama tur; waaye ku muñ ba ca muj ga, muc.

¹⁴ «Bés baa ngi ñëw, bu li ñuy wax "Lu araam luy yàqe" tegee ca bérab bu mu yellowowul; kiy jàng, na xam. Bu ngeen gisee loolu nag, ku nekk ci biir diüwaanu Yude, nanga daw ca tund ya. ¹⁵ Ku nekk ci kaw taax mi, bul wàcc ngir dugg kér gi, fab say yëf ya fa nekk. ¹⁶ Ku nekk ci tool bi, bul ñibbi ngir fab sa mbubb. ¹⁷ Ngalla jigéen ñi ëmb ca bés yooya, ngalla it ñiy nàmpal. ¹⁸ Ñaanleen ngir seen gàddaay baña tase ak jamonoy seddaayu lolli. ¹⁹ Ndaxte booba dina am metit wu réy wu masula am, ba àddina sosoo ak tey, te dootul am mukk. ²⁰ Te bu fekkul woon Boroom bi wàñni bés yooyu, kenn du muc, waaye fekk na mu wàñni leen ndax gaayam ñi mu tànn.

²¹ «Booba nag, bu leen kenn waxee: "Kaayleen gis, Kirist a ngi fi," mbaa: "Xool-leen, mu nga fale," buleen ko gëm.

²² Ndaxte ñiy mbubboo turu Kirist ak ñiy mbubboo turu yonent, dinañu feeñ, di joxe ay firnde yu réy ak ay kéemaan, ba ciy nax sax ñi Yàlla tànn, su loolu manoona am. ²³ Wax naa leen ko lu jiit. Kon nag moytuleen.

²⁴ «Waaye booba, gannaaw metit yooyu:

"Jant bi dina lëndëm
te weer dootul leer;

²⁵ biddiiw yi di daanoo asamaan,
te kàttani asamaan yiy yëngu."

²⁶ «Noonu dees na gis Doomu nit ki ñëw ci niir yi, ànd ak kàttan ak ndam lu réy.

²⁷ Dina yónni ay malaakaam, ñu dajale ñi mu tànn ci ñeenti xébla yi, fa àddina dale, ba fa asamaan yem..»

²⁸ Yeesu teg ca ne: «Jàngleen misaalu garabu figg ga. Boo xamee ne ay bàンqaasam duy nañu, tey xobam sëq, xam ngeen ne nawet jege na. ²⁹ Noonu itam bu ngeen gisee loolu lépp xew, xamleen ne jege na; mu ngi ci bunt bi sax. ³⁰ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, niti jamono jii duñu wéy, te loolu lépp amul.

³¹ Asamaan ak suuf dinañu wéy, waaye samay wax du wéy mukk.

Yàlla rekk moo xam bés ba

³² «Waaye bés boobu ak waxtu woowu, kenn xamul kañ lay doon; du malaaka yi ci kaw, du sax Doom ji, waaye Baay bi rekk moo ko xam. ³³ Moytuleen te xool! Xamuleen kañ la waxtu wi di jot.

³⁴ «Mi ngi mel ni nit ku tukki, mu dénk këram ay surgaam, ku nekk ak sa sas, te sant bëkk-néeg bi, mu xool. ³⁵ Yéen nag xool-leen, ndaxte xamuleen kañ la boroom kér gi di délsi, muy ci timis mbaa ci xaaju guddi, muy ci fajar mbaa njël. ³⁶ Bu nee jalañ, bumu leen bett, ngeen di nelaw. ³⁷ Li ma leen wax, ñépp laa ko wax: "Xool-leen!"»

14

Njiiti yoon yi fexeel nañu Yeesu

¹ Booba nag sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya ñu ngi doon fexeel Yeesu, ngir jàpp ko, reylu. Fekk booba ñaari fan a des ci màggalu bésu Mucc ba ak màggalu Mburu ma amul lawiir. ² Kon

nag ñu ne: «Bumu doon ci bésu màggal bi, ngir yëngu-yëngu baña am ci nit ñi.»

Jigéen diw na boppu Yeesu ak latkoloñ

³ Bi nga xamee ne Yeesu nekkoon na dëkku Betani, mu dem këru Simon ma gaana woon, di fa lekk. Noonu jigéen ñew, yor njaq lu ñu defare doj wu tudd albaatar. Njaq li def latkoloñ ju raxul ju ñuy wax nàrd, tey jar lu baree bare. Jigéen ji toj njaq li, tuur latkoloñ ci boppu Yeesu.

⁴ Waaye amoon na fa ñu mer, di xultu ci seen biir naan: «Yàq gii, lu muy jariñ?»

⁵ Maneesoon na jaay latkoloñ jii ci lu tollook peyug atum lëmm, jox ko miskin yi.» Noonu ñu daldi gëdd jigéen ji.

⁶ Waaye Yeesu ne leen: «Bàyyileen ko. Defal na ma jëf ju rafet; lu tax ngeen di ko sonal? ⁷ Miskin yaa ngi ak yéen bés bu nekk, te man ngeen leena dimbali saa su leen neexee, waaye dungeen ma gis ba fàww. ⁸ Jigéen ji def na li mu man; diw na sama yaram ak latkoloñ, ngir waajal sama rob, laata moo jot. ⁹ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, fépp fu ñuy yéene xibaaru jàmm bi ci àddina sépp, dinañu fa fàttali it li jigéen jii def.»

Yudaa wor na Yeesu

¹⁰ Ca waxtu woowu kenn ci fukki taalibe ya ak ñaar, ku tudd Yudaa Iskariyo, dem ca sarxalkat yu mag ya, ngir wori Yeesu. ¹¹ Bi ñu ko déggee, ñu am ca bànnex bu réy, dig ko xaalis. Noonu mu fexe jamono ju mu leen mana jébbal Yeesu.

Reer bu mujj bi

¹² Bés bu jëkk ca màggal, ga ñuy wax Mburu ma amul lawiir, taalibey Yeesu laaj ko: «Foo bëgg, nu defaral la reeru bësi Mucc bi?» Bés bu jëkk booba nag mooy bés, ba ñu farala rendi gättub bësu Mucc ba. ¹³ Noonu Yeesu yebal ñaar ci taalibe yi ne leen: «Demleen ca dëkk ba, foofa góor gu yenu njaq lu def ndox, dina taseek yéen, ngeen topp ko. ¹⁴ Kér gi mu dugg nag, ngeen ne boroom kér gi: "Kilifa gi nee na: Ana néegu gan, bi may lekke reeru bësu Mucc bi, man ak samay taalibe?" ¹⁵ Dina leen won néeg

bu féete kaw te yaa, ñu defar ko, ba lépp jekk. Foofa ngeen nuy defarale reer bi.»

¹⁶ Bi mu ko waxee, taalibe ya dem ca dëkk ba, gis lépp, ni leen ko Yeesu waxe woon. Noonu ñu defar reer bi.

¹⁷ Bi nga xamee ne timis jot na, Yeesu ñew, ànd ak fukki taalibe yi ak ñaar. ¹⁸ Ñu toog, di lekk. Bi ñuy lekk nag, Yeesu ne leen: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, kenn ci yéen, ku bokk ak man di lekk sax, dina ma wor.» ¹⁹ Taalibe yi nag am naqar, ñu daldi ko ne kenn-kenn: «Mbaa du man?» ²⁰ Mu ne leen: «Kenn ci yéen fukk ak ñaar la, kuy cappandoo ak man ci ndab li. ²¹ Doomu nit ki mu ngi dem, ni ñu ko waxe ci Mbind mi, waaye ki koy wor dina torox. Bañoona juddu moo gën ci moom.»

²² Noonu bi ñuy lekk, Yeesu jël mburu, sant Yàlla, jox leen ko naan: «Jël-leen, lii sama yaram la.» ²³ Gannaaw loolu mu jël kaas, sant Yàlla, jox leen ko, ñépp naan ci. ²⁴ Mu ne leen: «Lii mooy sama deret, ji fas kóllére gi, te tuurul ñu bare. ²⁵ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, dootuma naan gannaaw tey ndoxum reseñ mii, ba kera ma ciy naan bu bees ci nguuru Yàlla.»

²⁶ Noonu ñu woy Yàlla, ba noppi génn, dem ca tundu Oliw ya.

Yeesu wax na ne, Piyeer dina ko weddi

²⁷ Booba Yeesu ne leen: «Yéen ñépp dingien ma dàggeeku, ndaxte bind nañu:

“Dinaa dóor sàmm bi,
xari jur gi tasaaroo.”

²⁸ Waaye bu ma dekkee, dinaa leen jiitiji Galile.»

²⁹ Kon Piyeer ne ko: «Bu la ñépp dàggeekoo, man duma la bàyyi mukk.»

³⁰ Waaye Yeesu ne ko: «Ci dëgg maa ngi la koy wax, guddig tey, bala ginaar a sab ñaari yoon, dinka ma weddi ñetti yoon.» ³¹ Waaye Piyeer gëna sax ca la mu waxoon naan: «Boo xamee ne sax, damaa wara dee ak yaw, duma la weddi mukk.» Taalibe yépp it waxe noonu.

Yeesu ñaan na ca toolu Setsemane ci biir tiis wu réy

³² Noonu ñu dem ca bérab bu tudd Setsemane. Yeesu ne taalibe yi: «Toogleen

fii, ma dem ñaani.» ³³ Mu ànd ak Piyeer, Saag ak Yowaana, daldi jàq, ba xonet. ³⁴ Mu ne leen: «Sama xol dafa tiis, ba ma bëgga dee; toogleen fii, xool.»

³⁵ Noonu Yeesu dem ci kanam tuuti, daanu ci suuf, di ñaan ne, waxtu wi teggi ko, bu loolu manoona am. ³⁶ Mu ne: «Abba, Baay, yaw mi dara tewul, teggil ma kaasu naqar bii. Moona bumu doon sama coobare, waaye na sa coobare am.»

³⁷ Noonu mu délsi ci taalibe yi, fekk ñuy nelaw. Mu ne Piyeer: «Simon, dangaa nelaw? Amuloo sax dooley xoolandoo ak man benn waxtu? ³⁸ Xool-leen te ñaan, ngir baña daanu cig fiir. Seen xol jag na, waaye seen bind a woyof.» ³⁹ Beneen yoon Yeesu dem, di ñaane noonu, ⁴⁰ délsiwaat, fekk leen ñuy nelaw, ndaxte seeni bët dañoo diis. Xamuñu lu ñu koy tontoo.

⁴¹ Netteelu yoon mu délsi ci ñoom ne leen: «Yéena ngi nelaw tey noppalu ba tey! Jeex na. Waxtu wi jot na; ñu ngi wor Doomu nit ki ci loxoy bakkarkat yi. ⁴² Jógleen nu dem; ki may wor a ngi nii, di ñew.»

Jàpp nañu Yeesu

⁴³ Bi Yeesu di wax, Yudaa mi bokkoon ci fukki taalibe ya ak ñaar, agsi, ànd ak mbooloo mu bare, mu jóge ca sarxalkat yu mag ya, ca xutbakat ya ak ca njiiti xeet wa, te gánnayaayoo jaasi ak yet.

⁴⁴ Fekk ki ko naroona wor joxoon na leen tegtal ne leen: «Ki may fóon, moom la; jàappleen ko, yóbbu ko te wottu ko bu baax.» ⁴⁵ Noonu mu ñew ci Yeesu ne ko: «Kilifa gi,» daldi ko fóon. ⁴⁶ Bi mu ko defee nit ñi song Yeesu nag, jàpp ko. ⁴⁷ Waaye kenn ci ñi fa taxaw bocci jaaseem, dóor surgab sarxalkat bu mag bi, nopp bi dagg.

⁴⁸ Yeesu ne leen: «Jóg ngeen ngir jàpp ma, gánnayaayoo jaasi ak yet, mel ni ñuy topp sàcc. ⁴⁹ Moona daan naa toog bés bu nekk ca kér Yalla ga, di jàngle, te jàppuleen ma. Waaye lii am na, ngir Mbind mi am.» ⁵⁰ Ci kaw loolu, ñépp dëddu ko, daw.

⁵¹ Fekk amoon na ca waxambaane wu lëkkaayoo woon sér, topp Yeesu, ñu daldi

ko jàpp. ⁵² Waaye waxambaane wa wacc fa sér bi, daldi daw, def yaramu neen.

Yeesu taxaw na ci kanam kureelu àttekat yi

⁵³ Ñi jàpp Yeesu yóbbu ko ci sarxalkat bu mag bi, te foofa la sarxalkat yu mag yi, njiit yi ak xutbakat yi yépp dajaloo. ⁵⁴ Piyeer nag topp ko fu sore, ba ci èttu sarxalkat bu mag bi, mu toog fa ak alkaati yi, di jaaru ci taal bi.

⁵⁵ Noonu sarxalkat yu mag yi ak kureelu àttekat yi yépp di wut ku mana seede lu daan Yeesu, ba ñu man koo reylu, waaye gisuñu kenn. ⁵⁶ Teewul sax naaféq ñu bare ñew, seede ci Yeesu lu dul dëgg, waaye seen seede ànduñu. ⁵⁷ Ba mujj naaféq taxaw, seede ci moom naan: ⁵⁸ «Nun daal dégg nanu, mu ne: "Dinaa toj kér Yalla, gii loxoy nit liggeey, tabax ci ñetti fan geneen gu nit liggeeyul."» ⁵⁹ Waaye ba tey seeni wax ànduñu.

⁶⁰ Ci kaw loolu sarxalkat bu mag bi taxaw ci seen kanam ne Yeesu: «Doo tontu? Lu la nit ñi di jiiñ?» ⁶¹ Waaye Yeesu ne cell, waxul dara. Sarxalkat bu mag bi dellu nag ne ko: «Ndax yaa di Almasi bi, Doomu Yalla ju tedd ji?» ⁶² Yeesu ne ko: «Moom laa. Te dingeen gis Doomu nit ki toog ci ndijoru Aji Man ji, di ñew ci niiri asamaan.»

⁶³ Bi ko sarxalkat bu mag bi déggée nag, mu daldi mer, ba xotti ay yéreem naan: ⁶⁴ «Weddi na Yalla, lu nu doyeeti seede? Lu ngeen ci xalaat?» Noonu ñépp teg ko dee. ⁶⁵ Ci kaw loolu ñu daldi tifli ci moom, takk ay bëtam, di ko dóor ay kurfeñ, naan ko: «Yaw wax nu ci kàddug Yalla, ku la dóor?» Ba noppo alkaati yi teeru ko ak ay pes.

Piyeer weddi na Yeesu

⁶⁶ Piyeer nag ma nga toogoon ci ètt bi féete suuf. Noonu benn mbindaanu sarxalkat bu mag ba romb fa. ⁶⁷ Mu gis Piyeer di jaaru, xool ko jàkk naan: «Yaw itam àndoona nga ak Yeesum Nasaret moomu.» ⁶⁸ Waaye Piyeer weddi ko naan: «Xawma li ngay wax, dégguma ci dara.» Mu daldi génn, dem ca buntu kér ga. ⁶⁹ Foofa nag mbindaan mi gisaat ko, mu

ne ñi fa taxaw: «Waa jii ci ñoom la bokk.»

⁷⁰ Waaye Piyeer weddiwaat ko.

Nees-tuut ñi fa taxaw ne Piyeer: «Yaw mi de, ci lu wóor bokk nga ci, nde waa Galile nga.» ⁷¹ Waaye Piyeer daldi giñ ak a waat naan: «Xawma nit ki ngay wax.» ⁷² Ci saa si ginaar sab ñaareelu yoon. Noonu Piyeer fàttaliku li ko Yeesu wax: «Bala ginaar a sab ñaari yoon, dinga ma weddi ñetti yoon.» Mu daldi jooy jooy yu metti.

15

Yeesu taxaw na ci kanam Pilaat, boroom réew ma

¹ Ci suba teel sarxalkat yu mag yi gise, ñoom ak njiiyi ak xutbakat yi ak kureelu àttekat yi yépp. Nu yeew nag Yeesu, daldi ko yóbbu, jébbal ko Pilaat.

² Noonu Pilaat laaj ko: «Ndax yaa di buuru Yawut yi?» Yeesu ne ko: «Wax nga ko.» ³ Te sarxalkat yu mag yi di ko jiiñ lu bare. ⁴ Kon nag Pilaat laajaat ko: «Déggal lépp li ñu lay jiiñ. Xanaa amoo ci tont?» ⁵ Waaye ba tey Yeesu waxul dara, ba tax Pilaat waaru.

⁶ Màggal gu nekk nag Pilaat daan na may mbooloo mi, ñu tann kenn ci ñi ñu téjoon, mu bàyyil leen ko. ⁷ Fekk booba amoon na ku ñu téj, tudd Barabas, ku bokk ci ña bëggoona tas réew mi, boole ci rey nit. ⁸ Noonu mbooloo mi ñëw, laaj Pilaat, mu defal leen la mu daan def. ⁹⁻¹⁰ Pilaat nag xam ne kiñaan rekk a taxoon sarxalkat yu mag yi jébbal ko Yeesu. Kon mu ne mbooloo mi: «Xanaa ma bàyyil leen buuru Yawut yi?» ¹¹ Waaye sarxalkat yu mag yi xiir mbooloo mi, ñu laaj Pilaat, mu bàyyil leen Barabas.

¹² Kon Pilaat ne leen: «Lan laay def nag ak ki ngeen di wooye buuru Yawut yi?»

¹³ Nu daldi yuuxuwaat naan: «Daaj ko ci bant, ba mu dee!» ¹⁴ Pilaat ne leen: «Lu tax? Gan tooñ la def?» Waaye mbooloo mi di yuuxu bu gëna kawe: «Daaj ko ci bant!» ¹⁵ Noonu Pilaat, mi wuta neex mbooloo mi, bàyyil leen Barabas, ba noppi mu dóorlu Yeesu ay yar, jébbal ko, ngir ñu daaj ko ci bant.

Xarekat yi ñaawal nañu Yeesu

¹⁶ Bi loolu amee ñu dugal Yeesu ci biir kér boroom réew ma, mooy bérab bu ñuy wax Peretoriyum, ñu daldi woo mbooloom xarekat yépp. ¹⁷ Noonu ñu solal ko mbubb mu xonq curr, rabb kaalag dég, teg ko ci boppam. ¹⁸ Nu daldi ko wax bu kawe: «Nuyu nanu la, yaw buuru Yawut yi!» ¹⁹ Nu di ko dóor ci bopp ak bant, di ko tifli, daldi sukk, màggal ko. ²⁰ Bi ñu ko ñaawalee noonu ba noppi, ñu summi mbubb mu xonq mi, solaatal ko ay yéreem, yóbbu ko, ngir daaj ko ci bant.

Rey nañu Yeesu ci kaw bant ba

²¹ Amoon na nag nit ku dëkk Siren, tudd Simon, di baayu Alegsàndar ak Rufus. Fekk booba mu romb fa, jóge ca wet, ga féete ak tool ya, ñu ga ko ngir mu gàddu bant bi. ²² Noonu ñu yóbbu Yeesu ca bérab bu ñuy wax Golgota, liy tekki «bérabu Kaañu bopp.» ²³ Nu bëgg koo jox biiñ bu ñu boole ak naan gu tudd miir, waaye nanguwu ko.

²⁴ Foofa ñu daaj Yeesu ci bant, daldi séddoo ay yéreem, tegoo ko ay bant, ba xam ku nekk, looy am; ²⁵ booba fekk yooryoor di jot. ²⁶ Mbind mi xamle lu tax ñu rey ko nee na: «Kii mooy buuru Yawut yi.» ²⁷⁻²⁸ Booba it ñu daajaale ak moom ñaari taskati réew mi, kenn ci ndijooram, ki ci des ci càmmoñam.

²⁹ Ña fa doon romb di ko xas, di wëcc seen bopp ndax sib ko, naan: «Waaw kay, yaw mi bëgga toj kér Yàlla gi, tabaxaat ko ci ñetti fan, ³⁰ wàccal ci bant bi te musal sa bopp!» ³¹ Noonu it sarxalkat yu mag yi ak xutbakat yi di ko ñaawal ci seen biir naan: «Kii musal na ñeneen waaye manula musal boppam. ³² Almasi bii, di buuru Israyil, na wàcc léegi ci bant bi, nu gis ko te gëm.» Ñi ñu daajaale ak moom it di ko xarab.

Yeesu saay na

³³ Li tàmbalee digg bëccëg, ba ci tisbaar, réew mépp lëndëm. ³⁴ Ci tisbaar nag Yeesu wootee kàddu gu dëgér naan: «Elowi, Elowi, lema sabaktani?» liy tekki: «Sama Yàlla, sama Yàlla, lu tax nga dëddu ma?» ³⁵ Nenn ci ña fa taxaw nag, bi ñu ko déggee, ñu ne: «Mu ngi woo

yonent Yàlla Ilyaas.» ³⁶ Noonu kenn daw, jél aw sagar, capp ko ci bineegar, mu teg ko ci bant, jox ko ko, mu muucu. Mu ne: «Bàyyileen, nu seet, ba xam Ilyaas dina ñew, wàcce ko.» ³⁷ Noonu Yeesu wootewaat ak kàddu gu dëgér, delloo ruuwam Yàlla.

³⁸ Bi mu ko defee ridob bérab bu sell ba ca kér Yàlla ga xar ñaar, li dale ci kaw ba ci suuf. ³⁹ Njiitu xare nag, bi taxawoon ci kanam Yeesu, bi mu gisee ni Yeesu deeye, mu ne: «Ci dëgg, nit kii Doomu Yàlla la!»

⁴⁰ Amoon na fa nag ay jigéen, ñu leen dànd, di xool. Xàmmi nañu ci: Maryama mi dëkk Magdala, Maryama yaayu Saag mu ndaw ak Yuusufa, ak Salome. ⁴¹ Bi Yeesu nekkee Galile, jigéen ñooñu ñoo ko doon topp, di ko topptoo. Amoon na fa it yeneen jigéen yu bare yu àndoон ak moom, ba ñew Yerusalem.

Rob nañu Yeesu

⁴² Booba nag bésu Waajal la woon, maanaam bés bu jiitú bésub noflaay bi. Ca ngoon sa nag, ⁴³ Yuusufa mi dëkk Arimate takk aw fitam, dem Pilaat, laaj ko néewu Yeesu. Yuusufa moomu nag, ku siiw la woon ci kureelu àttekat yi, te doon séentu moom itam nguuru Yàlla. ⁴⁴ Bi Pilaat déggee ne, Yeesu faatu na xaat, mu waaru. Mu woolu nag njiit li, laaj ko, ndax yàgg na faatu. ⁴⁵ Bi ko ko njiit li déggalee, Pilaat jox néew bi Yuusufa.

⁴⁶ Noonu Yuusufa jënd càngaay, wàcce néew bi, laxas ko ci, dugal ko cib bàmmeel bu ñu yett ci xeer. Bi mu ko defee mu bérañ aw doj, ube ko buntu bàmmeel bi. ⁴⁷ Maryamam Magdala nag ak Maryama yaayu Yuusufa xool fu mu ko denc.

16

Yeesu Kirist dekki na

¹ Bi bésub noflaay bi wéyee, Maryamam Magdala, Maryama yaayu Saag, ak Salome, jënd cuuraay, ngir dem xeeñal néewu Yeesu. ² Kon bés bu jëkk ci ayubés gi, ñu njelu dem ca bàmmeel ba, ³⁻⁴ di laajante: «Ku nuy bérañal doj, wi yubàmmeel bi?» Doj woowu nag bu réya réy la woon.

Noonu ñu xool, gis ne doj wa deñ. ⁵ Nu dugg ci bàmmeel bi, gis ca ndijoor waxambaane wu sol mbubb mu weex, ñu daldi tiit. ⁶ Mu ne leen: «Buleen tiit. Yéena ngi seet Yeesum Nasaret, mi ñu daajoon ci bant bi. Nekkattu fi, dekki na; gisleen fi ñu ko téraloon. ⁷ Kon nag demleen, ne Piyeer ak taalibe ya: “Mi ngi leen di jiit Galile. Foofa ngeen koy gise, ni mu leen ko waxe woon.”»

⁸ Noonu jigéen ñi génn, dawe bàmmeel ba, tiit bay lox. Te waxuñu kenn dara ndax seen tiit.

⁹ Bi Yeesu dekkee nag ci suba teel ca bés bu jëkk ca ayu-bés ga, mu jëkka feeñu Maryama mu dëkk Magdala, mi mu dàqe woon juróom ñaari rab. ¹⁰ Maryama nag dem nettali ko ñi àndoون ak Yeesu, fekk ñuy naqarlu, di jooy. ¹¹ Bi ñu déggee ne, Yeesoo ngi dund te Maryama gis na ko, gëmuñu ko.

¹² Gannaaw loolu Yeesu feeñu ñaar ci ñoom ci jeneen jëmm, ñuy jaar ci yoon wi, jëm àll ba. ¹³ Nu waññiku nag, wax ko ña ca des, waaye ba tey gëmuñu leen ñoom it.

¹⁴ Gannaaw ga it Yeesu feeñu fukki taalibe yi ak benn, bi ñuy lekk. Mu yedd leen ndax seen ngëmadi ak seen dégér bopp, ci li ñu baña gëm ñi ko gisoon, bi mu dekkee.

¹⁵ Mu ne leen: «Demleen ci àddina sépp, yégal xibaaru jàmm bi mbindeef yépp. ¹⁶ Ku gëm te ñu sóob ko ci ndox, dina muc; ku gëmul, dees na ko daan. ¹⁷ Ñi ma gëm dinañu ànd ak firnde yii: ci sama tur dinañu dàq rab yi, di wax lakk yu bees, ¹⁸ di jàpp jaan ak seeni loxo; te bu ñu naanee lu ñu tooke, du leen wàññi dara, te jarag ju ñu teg loxo, mu wér.»

¹⁹ Gannaaw bi Boroom bi Yeesu waxee ak ñoom, mu yékkatiku, dem asamaan, toog ci ndijooru Yàlla. ²⁰ Taalibe ya dem waareji, te loxob Boroom bi ànd ak ñoom, di déggal kàddu gi ak firnde, yi ci ànd.

Xibaaru jàmm bi ci Almasi bi Yeesu, ni ko Yàlla jaaralee ci LUUG

Ubbite gi

¹ Yaw Teyofil mu tedd mi, xam nga ne, nit ñu bare sasoo nañoo bind ab nettali bu jém ci mbir, yi xewoon ci sunu biir, ² li dëppook waxy seede, yi ko teewe woon li dale ca ndoorte la te ñu mujj nekk jawriñi kàddug Yàlla. ³ Léegi nag kon man ci sama wàll, gëstu naa ci lépp li ko dale ca njálbéen ga, te fas naa la ko yéenee bindal, nettali la ni xew-xew yooyu deme woon tembe. ⁴ Noonu dinga mana xam ne li ñu la jàngaloon lu wér péñj la.

Jibril yégle na juddub Yaxya

⁵ Ca jamonoy Erodd, mi nekkoon buur ca réewu Yawut ya, amoon na sarxalkat bu ñu tudde Sakari te bokk ca mbootaayu sarxalkat, ya askanoo ci Abiya. Soxnaam Elisabet askanoo moom itam ci Aaróona. ⁶ Sakari ak soxnaam ñu jub lañu ca kanam Yàlla, di topp ni mu ware ndigal yi ak dogali Boroom bi yépp. ⁷ Waaye amuñu doom, ndaxte Elisabet manula am doom, te it fekk ñoom ñaar ñépp ay màggat lañu.

⁸ Benn bés nag Sakari doon def liggéeyu sarxaleem ca Yàlla, ndaxte mbootaayam a aye keroog. ⁹ Bi ñuy tegoo bant, ni ko sarxalkat yi daan defé naka-jekk, ngir xam kan mooy dugg ca bérab bu sell ba ca kér Yàlla ga, ngir taal fa cuuraay, bant ba tegu ci Sakari.

¹⁰ Ca waxtu wa ñuy taal cuuraay la, mbooloo maa nga woon ca biti, di ñaan. ¹¹ Noonu benn malaakam Boroom bi daldi feeñu Sakari, taxaw ca féeteek ndijoru sarxalukaay, ba ñuy taal cuuraay ca kawam. ¹² Naka la ko Sakari gis, fitam daldi dem, mu tiit. ¹³ Waaye malaaka ma ne ko: «Bul ragal dara Sakari, ndaxte sa ñaan nangu na. Elisabet sa soxna dina la jural doom, te dinga ko tudde Yaxya. ¹⁴ Sa mbég lay doon, sa xol sedd ci, te ñu bare

dinañu bég ci juddoom, ¹⁵ ndaxte dina nekk ku màgg ca kanam Yàlla. Du naan biiñ walla dara luy màndil, te bu juddoo, Xel mu Sell mi daldi ko solu. ¹⁶ Dina delloosi niti Israyil yu bare ci Yàlla seen Boroom. ¹⁷ Mooy jiitu, di yégle ñewug Boroom bi, ànd ak xel mi ak doole, ji yonent Yàlla IlyaaS amoon, ngir jubale xoli baay yi ak doom yi, ngir delloo ñi déggadi ci maanduteg ñi jub. Noonu dina waajal mbooloo tuy teeru Boroom bi.»

¹⁸ Sakari daldi ne malaaka ma: «Nan laay xame ne loolu dëgg la? Ndaxte mag laa, te sama soxna it màggat na.»

¹⁹ Malaaka ma ne ko: «Man maay Jibril miy taxaw ci kanam Yàlla. Dañu maa yónni ngir ma wax ak yaw te yégal la xibaaru jàmm boobu. ²⁰ Léegi nag gannaaw gémuloo li ma wax, dinga luu te dootuloo mana wax, ba kera sama wax di am, bu jamonoom jotee.»

²¹ Fekk na booba mbooloo maa ngi xaar, jaaxle lool ci li Sakari yàgg ca bérab bu sell ba. ²² Waaye bi mu génnee nag, manula wax ak ñoom. Noonu nit ña xam ne dafa am lu ko feeñu ca bérab bu sell ba. Dafa luu, ba di leen liyaar.

²³ Bi Sakari matalee liggéeyu sarxaleem ba noppi, mu daldi ñibbi. ²⁴ Bi mbir yooyu weesoo, Elisabet soxnaam émb, di ko nébb lu mat juróomi weer ²⁵ te naan: «Lii mooy yiw wi ma Boroom bi defal, ba fajal ma li doon sama gácce ci nit ñi!»

Jibril yégle na juddub Yeesu

²⁶ Bi Elisabet nekkee ci juróom benni weeram, Yàlla yónni na malaakaam Jibril ca dékku Nasaret ca diiwaanu Galile.

²⁷ Mu yebal ko ca janq bu ñu may waa ju bokk ci askanu Daawuda te ñu koy wax Yuusufa, waaye àndaguñu. Janq baa ngi tudd Maryaama. ²⁸ Malaaka ma dikk ca moom ne ko: «Jàmm nga am, yaw mi Boroom bi defal aw yiw; mu ngi ak yaw.»

²⁹ Waxi malaaka ma daldi jaaxal Maryaama, tuy xalaat lu nuyoo boobu mana tekki. ³⁰ Malaaka ma ne ko: «Bul ragal dara Maryaama, ndaxte Yàlla tann na la ci yiwan. ³¹ Dinga émb, jur doom ju góor; nanga ko tudde Yeesu. ³² Ku màgg lay nekki, te dinañu ko wooye Doomu Aji Kawe ji. Boroom bi Yalla dina ko jébbal

nguuru Daawuda maamam. ³³ Noonu dina yilif askanu Yanqóoba ba fàww, te nguuram du am àpp.»

³⁴ Maryaama laaj malaaka ma ne ko: «Naka la loolu mana ame? Man de, jang laa ba tey.» ³⁵ Malaaka ma ne ko: «Xel mu Sell mi dina wàcc ci yaw, te Aji Kawe ji dina la yiir ci kàttanam. Moo tax xale biy juddu dinañu ko wooye Ku sell ki, Doomu Yàlla ji. ³⁶ Elisabet sa mbokk mi it dina am doom ju góor cig màggatam. Ki ñu doon wooye ku manula am doom, mu ngi ci juróom benni weeram. ³⁷ Ndaxte dara téwul Yàlla.» ³⁸ Maryaama ne ko: «Jaamub Boroom bi laa. Na Yàlla def ci man li nga wax.»

Ci noonu malaaka ma daldi dem.

Maryaama seeti na Elisabet

³⁹ Ci jamono jooju Maryaama jóg, gaawantu dem ci benn dëkk bu nekkoon ca tund ya ca diiwaanu Yude. ⁴⁰ Mu dugg ca kér Sakari, daldi nuyu Elisabet. ⁴¹ Naka la Elisabet dégg Maryaama di nuyoo, doomam daldi yéngatu ci biiram. Noonu Xelum Yàlla mu Sell mi daldi solu Elisabet. ⁴² Elisabet wax ca kaw ne: «Barkeel nañu la ci jigéen ñi, barkeel doom ji nga èmb! ⁴³ Man maay kan, ba ndeyu sama Boroom ñew di ma seetsi? ⁴⁴ Maa ngi lay wax ne naka laa la dégg ngay nuyoo rekk, sama doom ji yéngu ci sama biir ndax mbég. ⁴⁵ Barke ñeel na la, yaw mi gém ne li la Boroom bi yégal dina mat!»

Maryaama woy na mbaaxu Yàlla

⁴⁶ Noonu Maryaama daldi ne:
⁴⁷ «Sama xol a ngi màggal Boroom bi, sama xel di bégg ci Yàlla sama Musalkat,
⁴⁸ ndaxte fàttaliku na ma, man jaamam bu woyof bi.
 Gannaaw-si-tey, niti jamono yépp dinañu ma wooye ki ñu barkeel,
⁴⁹ ndaxte Ku Màgg ki defal na ma lu réy. Turam dafa sell.
⁵⁰ Day wàcce yérmandeem ci ñi ko ragal, ci seeni sét ba ci seeni sétaat.
⁵¹ Wone na jéf yu mag ci dooley loxoom, te tas mbooloom ñiy réy-réylu,
⁵² daaneel boroom doole yi ci seeni nguur, yékkati baadoolo yi.

⁵³ Ni xiif, reggal na leen ak ñiam wu neex, te dàq boroom alal yi, ñu daw ak loxoy neen.

⁵⁴ Wallu na bànni Israyil giy jaamam, di fàttaliku yérmandeem,

⁵⁵ ni mu ko dige woon sunuy maam, jémale ko ci Ibraayma ak askanam ba fàww.»

⁵⁶ Noonu Maryaama toog fa Elisabet lu wara tollook ñetti weer, sooga ñibbi.

Juddub Yaxya

⁵⁷ Gannaaw loolu jamono ji Elisabet wara mucc agsi, mu daldi jur doom ju góor. ⁵⁸ Dëkkandoom yi ak bokkam yi yég ne, Boroom bi won na ko yérmande ju réy, ñu ànd ak moom bégi.

⁵⁹ Bi bés ba dëlse, ñu ñew xarafalsi xale ba, bégg koo dippee baayam Sakari.

⁶⁰ Waaye yaayam ne leen: «Dédéet, Yaxya lay tudd.» ⁶¹ Nu ne ko: «Amoo menn mbokk mu tudd noonu.»

⁶² Nu daldi liyaar baayam, ngir xam nan la bégg ñu tudde xale ba. ⁶³ Sakari laaj àlluwa, bind ci ne: «Yaxya la tudd.» Népp daldi waaru. ⁶⁴ Ca saa sa Yàlla dindi luu gi, Sakari daldi waxaat, di màggal Yàlla. ⁶⁵ Waa dëkk ba bépp jaaxle, xew-xew yooyu siiw ca tundi Yude yépp. ⁶⁶ Ni dégg nettali, bi jém ci mbir yooyu, dañu koo denc ci seen xol te naan: «Nu xale bii di mujje nag?» Ndaxte leeroon na ne dooley Boroom baa ngi ànd ak moom.

Sakari sant na Yàlla

⁶⁷ Sakari baayu Yaxya daldi fees ak Xel mu Sell mi. Noonu mu wax ci kàddug Yàlla ne:

⁶⁸ «Cant ñeel na Boroom bi, Yàllay Israyil, ndaxte wallusi na mbooloom, ba jot leen!

⁶⁹ Feeñal na nu Musalkat bu am doole, bi soqikoo ci askanu Daawuda jaamam,

⁷⁰ ni mu yéglee woon bu yàgg jaarale ko ci yonentam yu sell yi.

⁷¹ Dina nu musal ci sunuy noon, jéle nu ci sunu loxoy bañaale.

⁷² Yàlla wone na yérmandeem, ji mu digoon sunuy maam,

te di fàttaliku kólliére, gi mu fas ak ñoom,

⁷³ di ngiñ, li mu giñaloон sunu maam Ibraayma naan,

⁷⁴ dina nu teqale ak sunuy noon,
ngir nu man koo jaamu ci jàmm,
⁷⁵ nu sell te jub ci kanamam sunu giiru
dund.

⁷⁶ Yaw nag doom, dinañu lay wooye
yonentu Aji Kawe ji,
ndaxte dinga jiit, di yégle ñewug Bo-
room bi, di ko xàllal yoon wi.

⁷⁷ Dinga xamal mbooloom ni leen Boroom
bi mana musale,
jaare ko ci seen mbaalug bákkaar,
⁷⁸ ndaxte Yàlla sunu Boroom fees na ak
yérmande,
ba tax muy wàcce ci nun jant buy fenk,
⁷⁹ ngir leeral ñi toog ci lèndém,
takkandeeru dee tiim leen,
ngir jiite nu ci yoonu jàmm.»

⁸⁰ Noonu Yaxyaa ngi doon màgg, te
xelam di ubbiku. Mu dëkk ca màndiñ ma,
ba bés ba muy feeñu bànni Israyil.

2

Yeesu juddu na ca Betleyem

¹ Ca jamono jooja buur bu mag bu
ñuy wax Ogust joxe ndigal ne, na ñépp
binduji. ² Mbindu mooma, di mu jékk
ma, daje na ak jamono, ja Kiriñus nekke
boroom réewu Siri. ³ Noonu ku nekk dem
binduji ca sa dëkku cosaan. ⁴ Yuusufa
nag daldi jóge Nasaret ca diiwaanu Galile,
jém ca diiwaanu Yude ca Betleyem, dëkk
ba Daawuda cosaanoo, ndaxte ci askanu
Daawuda la bokk. ⁵ Mu dem binduji,
ànd ak Maryaama soxnaam, fekk booba
Maryaama èmb. ⁶ Bi ñu nekkee Betleyem,
waxtu wa mu waree mucc agsi. ⁷ Mu
taawloo doom ju góor, mu laxas ko ci ay
laytaay, tèral ko ca lekkukaayu jur ga,
ndaxte xajuñu woon ca dalukaay ba.

Malaaka feeñu na ay sàmm

⁸ Fekk booba amoon na ca gox ba ay
sàmm yu daan fanaan ca tool ya, di wottu
jur ga. ⁹ Noonu benn malaakam Boroom
bi feeñu leen, ndamu Boroom bi daldi
leer, melax, wér leen. Tiitaange ju réy
jàpp leen. ¹⁰ Waaye malaaka mi ne leen:
«Buleen tiit, ndaxte dama leen di xamal

xibaaru jàmm buy indi mbég mu réy ci
nit ñépp. ¹¹ Tey jii ca dëkku Daawuda,
ab Musalkat juddul na leen fa, te mooy
Almasi bi, di Boroom bi. ¹² Ci firnde
jii ngeen koy xàmmee: dingeen gis liir
bu ñu laxas ci ay laytaay, tèral ko ci
lekkukaayu jur.»

¹³ Bi mu waxee loolu, yeneen malaaka
yu bare yu jóge asamaan, ànd ak moom,
di sant Yàlla naan:

¹⁴ «Nañu màggal Yàlla ca asamaan su
kawe sa,
te ci àddina, na jàmm wàcc ci nit, ñi mu
nangu ndax yiwan!»

¹⁵ Bi malaaka ya delloo ca asamaan,
sàmm yi di waxante naan: «Nanu dem
boog Betleyem, seeti la fa xew, li nu
Boroom bi xamal.»

¹⁶ Ñu daldi gaawantu dem, gis
Maryaama ak Yuusufa, ak liir, ba ñu tèral
ca lekkukaayu jur ga. ¹⁷ Bi ñu leen gisee,
ñu nettali la ñu leen waxoon ca mbirum
xale ba. ¹⁸ Ñi dégg li sàmm yi doon
wax ñépp daldi waaru lool. ¹⁹ Waaye
Maryaama moom, takkoon na mbir yooyu
yépp, di ko xalaat ci xolam. ²⁰ Noonu
sàmm ya dellu ca seen jur, di màggal
Yàlla, di ko sant ci li ñu déggoon lépp te
gis ko, ndaxte lépp am na, ni ko Boroom
bi waxe woon.

Yóbbu nañu Yeesu ca kér Yàlla ga ca Yerusalem

²¹ Bi bés ba délseee jamonoy xarafal xale
ba agsi. Ñu tudde ko Yeesu, ni ko malaaka
ma diglee woon, laata ko yaayam di èmb.

²² Noonu jamono ji ñu leen waroona
sellale* agsi, ni ko yoonu Musaa tèrale.
Waajuri Yeesu yi daldi koy yóbbu ca
dëkku Yerusalem, ngir sédde ko Boroom
bi. ²³ Ndaxte bind nañu ci yoonu Boroom
bi ne: «Bépp taaw bu góor, nañu ko sédde
Boroom bi.» ²⁴ Bi ñu ko yóbboo, def
nañu itam sarax, ni ko yoonu Boroom bi
santaanee: «ñaari pitaxu àll walla ñaari
xati yu ndaw.»

²⁵ Amoon na ca Yerusalem nit ku tudd
Simeyon. Nit ku fonkoon yoonu Yàlla la
te déggal ko, doon séentu jamono, ji Yàlla
wara dëfal bànni Israyil. Xel mu Sell mi

* 2:22 sellale: yaayu liir ba dina toog ab àpp. Gannaaw loolu dinañu ko sellal ci rendil ko sarax. Noonu dina set.

mu ngi ci moom, ²⁶ te xamal na ko ne du dee mukk te gisul Almasib Boroom bi. ²⁷ Noonu Xelum Yàlla daldi yóbbu Simeyon ba ca kér Yàlla ga. Bi waajuri Yeesu indee xale ba, ngir sédde ko Yàlla, ni ko yoon wi santaanee, ²⁸ Simeyon jél xale bi, leewu ko, daldi sant Yàlla ne: ²⁹ «Boroom bi, nanga yiwi sa jaam, mu noppaluji ci jàmm, ni nga ko waxe. ³⁰ Ndaxte sama bët tegu na ci mucc gi nga lal, ³¹ xeet yépp seede ko. ³² Muy leer giy leeral xeet yi, di ndamu Israyil say gaa.»

³³ Waajuri Yeesu yi waaru ci li ñu doon wax ci xale bi. ³⁴ Noonu Simeyon ñaanal leen, ba noppo ne Maryama: «Xale bii Yàllaa ko yónni, ngir ñu bare ci Israyil daanu te yékkatiku. Def na ko it muy firnde ju ñuy weddi, ³⁵ ba naqar dina xar sa xol ni jaasi. Noonu xalaati ñu bare feeñ.»

³⁶ Amoon na it ca Yerusalem yonent bu ñuy wax Aana. Doomu Fanuwel mi askanoo ci Aser la woon, te Aana màggatoon na lool. Bi mu séyee, dëkk na juróom ñaari at ak jékkéräm. ³⁷ Jékkér ja gaañu, te séyaatul. Léegi amoon na juróom ñett fukki at ak ñeent. Mi ngi dëkke woona jaamu Yàlla guddi ak bëccëg ca kér Yàlla ga, di ñaan ak di woor. ³⁸ Aana yem ca waxy Simeyon ya, daldi gérém Yàlla tey yégal mbiri liir ba ñépp ñi doon séantu jamono, ji Yàlla wara jot Yerusalem.

³⁹ Bi waajuri Yeesu yi matalee seen warugar ci lépp lu yoonu Boroom bi santaane woon, ñu dellu seen dëkku Nasaret ca diiwaanu Galile. ⁴⁰ Xale baa nga doon màgg, di dëgér, mu fees ak xel te yiwu Yàlla ànd ak moom.

Yeesu ca kér Yàlla ga

⁴¹ At mu jot nag waajuri Yeesu yi daan nañu dem Yerusalem, ngir màggali bésu Mucc ba. ⁴² Noonu bi Yeesu amee fukki at ak ñaar, ñu dem màggal ga, ni ñu ko daan defe naka-jekk. ⁴³ Bi màggal ga tasee, ñu dëpp ñibbi, waaye xale ba Yeesu des Yerusalem, te ay waajuram yéguñu ko. ⁴⁴ Nu xalaat ne, Yeesu dafa àndoон

ak ñeneen, ñi ñu bokkaloon yoon. Bi ñu doxee bésub lëmm, ñu tàmbali di ko seet ci seen bokk yi ak seen xame yi. ⁴⁵ Bi ñu ko gisul nag, ñu daldi dellu Yerusalem, seeti ko.

⁴⁶ Ca gannaaw èllég sa ñu fekk ko ca kér Yàlla ga, mu toog ci jànglekati Yawut yi, di déglu ak di laajte. ⁴⁷ Ñépp ñi dégg li mu wax yéemu ci xel, mi mu àndal, ak ni mu doon tontoo. ⁴⁸ Naka la ko waajuram yi gis, ñu daldi waaru. Yaayam ne ko: «Sama doom, lu tax nga def nu lii? Man ak sa baay nu ngi la doon seet, jaaxle lool.» ⁴⁹ Mu ne leen: «Lu tax ngeen may seet? Xanaa xamuleen ne damaa wara nekk ci sama kér Baay?»

⁵⁰ Waaye xamuñu li kàddoom yi doon tekki. ⁵¹ Noonu Yeesu daldi ànd ak ñoom, dellu Nasaret te déggal ay waajuram. Fekk yaayam moom takk mbir yooyu yépp ci xolam. ⁵² Yeesoo ngi doon màgg ci jémm, tey yokku ci xam-xam te neex Yàlla ak nit ñi.

3

Waareb Yaxya

¹ Fukkeelu at ak juróom ci nguuru Tibeer Sesaar, fekk Poñsë Pilaat yilif diiwaanu Yude, Erodd yilif diiwaanu Galile, Filib magam yilif diiwaanu Iture ak bu Tarakonit, te Lisañas yilif Abilen. ² Te it Anas ak Kayif nekkoon sarxalkat yu mag ya. Ca jamono jooja la kàddug Yàlla wàcc ci Yaxya, doomu Sakari, ca màndinj ma. ³ Yaxya daldi dugg àll, bi wér dexu Yurdan gépp, di waaree nii: «Tuubleen seeni bákkaar, ba noppo ma sóob leen ci ndox, ngir Yàlla baal leen seeni bákkaar.»

⁴ Loolu lañu bind ci téereb waxy yonent Yàlla Esayi naan: «Am na baat buy xaacu ca màndinj ma ne: “Xàll-leen yoonu Boroom bi, jubal-leen fi tuy jaar.»

⁵ Nañu sëkk xur yi, maasale tund yi ak jànj yi. Yoon yi dëng ñu jubbanti leen, yi ñagas ñu rataxal leen.

⁶ Bu ko defee bépp mbindeef dina gis mucc gi Yàlla téral.”»

⁷ Mbooloo ma daan ñëw ngir mu sóob leen ci ndox, Yaxya daan na leen wax naan: «Yéen ñi fees ak danjar mel ni ay co! Ku leen artu ngeen daw merum Yàlla mi nara wàcc? ⁸ Jefeleen nag ni ñu tuub seeni bàkkaar, te baña nax seen bopp naan: "Nun daal doomi Ibraayma lanu," ndaxte maa ngi leen koy wax, Yàlla man na defal Ibraayma ay doom ci doj yii. ⁹ Sémmiñ wi tiim na reeni garab yi. Garab nag gu meññul doom yu baax, dees na ko gor, sànni ko ci sawara si.»

¹⁰ Mbooloo ma laaj ko ne: «Lan lanu wara def nag?» ¹¹ Mu ne leen: «Ku am ñaari mbubb, nga jox menn mi ki amul. Ku am ñam itam, nga bokk ko ak ki amul.» ¹² Ay juutikat itam ñëw ca Yaxya, ngir mu sóob leen ci ndox; ñu ne ko: «Kilifa gi, lu nu wara def?» ¹³ Mu ne leen: «Laajleen rekk lu jaadu.» ¹⁴ Ay xarekat laaj nañu ko ne: «Li jém ci nun nag?» Mu ne leen: «Buleen néewal doole kenn, jël xaalisam ci kaw ay tèkku mbaa ci seede lu dul dëgg. Waaye doylooleen li ñu leen di fey.»

¹⁵ Mbooloo maa ngay xaar, di séentook a laaj ci seen xel, ndax Yaxya mooy Almasi bi. ¹⁶ Noonu Yaxya wax leen ñoom ñépp ne leen: «Man maa ngi leen di sóob ci ndox. Waaye ki ma épp kàttan dina ñëw te ye yoowumaa tekki ay dàllam. Kooku dina leen sóob ci Xel mu Sell mi ak sawara. ¹⁷ Layoom mu ngi ci loxoom, ngir jéri dàgga ja, ba mu set; pepp ma dina ko def ca sàqam, waaye xatax ba dina ko lakk ci sawara su dul fey mukk.»

¹⁸ Noonu Yaxya teg ca yeneen dénkaane yu bare, di yégal nit ña xibaaru jàmm ba.

¹⁹ Waaye Yaxya yedd na Erodd boroom diiwaanu Galile, ndaxte dafa takkoon Erojàdd jabaru magam, te it boole woon na ci yeneen ñaawteef, ²⁰ ba faf téj Yaxya kaso.

Yaxya sóob na Yeesu ci ndox

²¹ Noonu Yaxya sóob mbooloo mépp ci ndox, sóobaale it Yeesu. Bi Yeesu di ñaan nag, asamaan daldi ubbiku. ²² Noonu Xel mu Sell mi daldi wàcc ci moom, yor jëmmu pitax, te baat bu jóge asamaan jib

ne: «Yaa di sama Doom, ji ma bëgg; ci yaw laa ame bànnex.»

Cosaanu Yeesu Kirist

²³ Bi Yeesu di tàmbali liggéeyam, amoon na lu wara tollu ci fanweeri at, di doomu Yuusufa ci bëti nit ñi.

Te Yuusufa mooy doomu Eli, ²⁴ miy doomu Matat.

Matat, Lewi mooy baayam; Lewi, Melki; Melki, Yanayi; Yanayi, Yuusufa;

²⁵ Yuusufa, Matacas; Amos; Naxum; Esli; Nagayi.

²⁶ Nagayi, Maat; Matacas; Semeyin; Yoseg; Yoda.

²⁷ Yoda, Yowanen mooy baayam; Yowanen, Resa; Resa, Sorobabel. Kooku Salacel a ko jur; Salacel, Neri;

²⁸ Neri, Melki; Adi; Kosam; Elmadam; Er.

²⁹ Er, Yeesu; Eliyeser; Yorim; Matat; Lewi;

³⁰ Simeyon; Yuda; Yuusufa; Yonam; Eliyakim.

³¹ Eliyakim, Meleya; Meleya, Mena; Mena, Matata; Matata, Natan; Natan, Daawuda. ³² Daawuda mooy doomu Isayi; Isayi, Obedd; Bowas; Salmon; Nason.

³³ Nason; Aminadab; Aminadab, Admin; Arni; Esron; Peres; Yuda; ³⁴ Yanqóoba; Isaaxa; Ibraayma; Teraa; Naxor;

³⁵ Serug; Rew; Peleg; Eber; Sela. ³⁶ Sela, Kaynam mooy baayam; Kaynam, Arpagsàdd;

Arpagsàdd, Sem; Sem, Nóoyin; Nóoyin, Lemeg;

³⁷ Lemeg, Matusalem; Enog, Yeredd; Maleleel; Kaynan;

³⁸ Enos; Set; Set doomu Aadama; Aadama doomu Yàlla.

4

Yeesu dékku na ay nattu ci pexey Seytaane

¹ Noonu Yeesu fees ak Xel mu Sell mi, jóge dexu Yurdan. ² Xelum Yàlla mi yóbbu ko ca màndin ma, mu nekk fa ñeent fukki fan, jàankoonte ak fiiri Seytaane. Lekkul woon dara ci fan yooya, te gannaaw gi mu xiif.

³ Noonu Seytaane ne ko: «Boo dee Doomu Yàlla, santal doj wii mu nekk

mburu.» ⁴ Yeesu ne ko: «Mbind mi nee na: "Nit du dunde mburu rekk."»

⁵ Seytaane yóbbu na ko fu kawe. Ci xef ak xippi mu won ko réewi àddina sépp, ⁶ ne ko: «Dinaa la jox bépp sañ-sañu nguur yii ak seen ndam ndaxte jébbal nañu ma ko, te ku ma soob laa koy jox. ⁷ Kon boo ma màggalee, dinga moom lépp.» ⁸ Yeesu ne ko: «Mbind mi nee na: "Nanga màggal Yàlla sa Boroom te jaamu ko moom rekk."»

⁹ Seytaane yóbbu na ko Yerusalem, teg ko ca njobbaxtalu kér Yàlla ga ne ko: «Boo dee Doomu Yàlla, tèbal jém ci suuf, ¹⁰ ndaxte Mbind mi nee na:

"Dina jox ay malaakaam ndigal ci sa mbir, ñu sàmm la,

¹¹ dinañu la leewu ci seeni loxo, ngir nga baña fakktalu ciw doj."»

¹² Yeesu ne ko: «Bind nañu ne: "Bul diijat Yàlla, sa Boroom."»

¹³ Bi mu ko lalalee fiiram yi mu am yépp, Seytaane daldi sore Yeesu, di xaar yeneen jamono.

Yeesu ci dékku Nasaret

¹⁴ Yeesu dellu diiwaanu Galile, fees ak dooley Xelum Yàlla, te turam siiw ca diiwaan booba bépp. ¹⁵ Muy jàngle ca seeni jàngu, te ñépp di ko tagg.

¹⁶ Yeesu dem Nasaret fa mu yaroo, te ca bésub noflaay ba, mu dugg ca jàngu ba, ni mu ko daan defe. Noonu mu taxaw ngir jàngal mbooloo mi. ¹⁷ Ñu jox ko téereb yonent Yàlla Esayi. Bi mu ko ubbee, mu gis bérab, ba ñu bind aaya yii:

¹⁸ «Xelum Boroom baa ngi ci man, ndaxte moo ma tànn, ngir ma yégal néew doole yi xibaaru jàmm bi.

Dafa maa yónni, ngir ma yégal jaam ñi ne dinañu leen goreel, yégal gumba yi ne dinañu gis, te jot ñi ñu not,

¹⁹ tey yégle atum yiw, mi jóge ci Boroom bi.»

²⁰ Bi mu jàngée aaya yooyu ba noppo, mu ub téere bi, delloo ko ki koy denc, toog. Ñépp ña nekkoon ca jàngu ba dékk koy bët. ²¹ Noonu mu daldi ne: «Tey jii, loolu Mbind mi wax mat na, bi ngeen koy déglu.» ²² Ñépp di seede lu rafet ci Yeesu,

di waaru ci wax ju neex, ji mu doon yégle, ñu naan: «Ndax kii du doomu Yuusufa?»

²³ Mu daldi leen ne: «Xam naa ne dingeen ma ne: "Fajkat bi, fajal sa bopp. Yég nanu li xew Kapernawum, defal lu ni mel fii ci réew mi nga dékk."» ²⁴ Mu tegaat ca ne: «Ci dégg maa ngi leen koy wax, ab yonent kenn du ko teral ca réewam. ²⁵ Ci dégg maa ngi leen koy wax, ca jamonoy Ilyaas, bi mu tawul lu mat ñetti at ak genn-wàll, te xiif bu metti am ca réew mépp, amoon na ca Israyil jigéen yu bare yu seen jékkér faatu. ²⁶ Moona Yalla yónniwul Ilyaas ci kenn ci ñoom, waaye mu yebal ko ci jigéen ju jékkérám faatu, ju dékk Sarebta, ca wetu Sidon. ²⁷ Te it amoon na ca Israyil, ca jamonoy yonent Yàlla Alyaasa, ay nit ñu bare ñu gaana. Waaye fajul ci kenn ku dul Naamaan, mi dékkoon réewu Siri.»

²⁸ Bi ñu déggée wax yooya, ñépp ña nekkoon ca jàngu ba daldi fees ak mer.

²⁹ Noonu ñu jóg, génne ko dékk ba, yóbbu ko ca mbartalam tund, wa ñu sanc seen dékk, ngir bëmëx ko ci suuf. ³⁰ Waaye moom mu jaar ci seen biir, dem yoonam.

Yeesu faj na nit ku am rab

³¹ Gannaaw loolu Yeesu dem Kaper-

nawum, ab dékk ca diiwaanu Galile.

³² Mu jàngal leen ca bésub noflaay ba, ñu waaru ca njàngleem, ndaxte dafa wax ak sañ-sañ.

³³ Noonu am na ci jàngu bi nit ku rab jàpp. Mu daldi xaacu ne:

³⁴ «Moo! Yaw Yeesum Nasaret, loo nuy fexeel? Ndax dangaa ñéw ngir alag nu? Xam naa la, yaa di Aji Sell ji jóge ci Yàlla!»

³⁵ Waaye Yeesu gédd ko naan: «Noppil te gén ci moom!» Noonu rab wi daaneel nit ki ci suuf ci kanam ñépp, daldi génn ci moom te gaañu ko.

³⁶ Bi loolu amee ñépp waaru, ñuy waxante ci seen biir naan: «Céy jii wax! Ci sañ-sañ ak doole lay sant rab yi, ñu daldi génn.» ³⁷ Noonu turam siiw ca diiwaan bépp.

Yeesu faj na jarag yu bare

³⁸ Bi mu jógee ci jàngu bi, Yeesu dafa dem kér Simon. Gorob Simon bu jigéen dafa feebar, ba yaram wi tàng lool. Ñu ñaan Yeesu, mu dimbali leen ci. ³⁹ Mu

randusi, tiim ko, gëdd tàngoor wi, mu dem. Noonu tàngoor wi wàcc, soxna si jóg ca saa sa, di leen topptoo.

⁴⁰ Bi jant sowee, ñu indil Yeesu ñi wopp ñépp ak ay jàngoro yu wuute. Kenn ku nekk mu teg la loxo, wéral la. ⁴¹ Te it ay rab di génn ca nit ña te di yuuxu naan: «Yaay Doomu Yàlla!» Noonu mu gëdd leen, te mayu leen, ñu wax dara, ndaxte xam nañu ne mooy Almasi bi.

⁴² Ca njël gu jëkk Yeesu génn, dem ca bérab bu wéet. Mbooloo ma di ko seet. Bi ñu ko gisee, ñu koy wuta téye, ngir bañ mu dem. ⁴³ Mu ne leen: «Damaa wara dem ci yeneen dëkk yi, ngir yégle xibaaru jàmm bi ci nguuru Yàlla, ndaxte looloo tax ñu yónni ma.» ⁴⁴ Noonu mu dem di waare ca jàngu ya ca réewu Yawut ya.

5

Yeesu woo na ay taalibe

¹ Benn bés Yeesu taxaw ca tefesu dexu Senesaret. Mbooloo ma wér ko, di buuxante ngir déglu kàddug Yàlla. ² Noonu mu gis ñaari gaal yu teer ca tefes ga, nappkat ya ca wàcce, di raxas seeni mbaal. ³ Mu dugg ci genn gaal, fekk muy gu Simon, mu ne ko, mu joow ba sore tuuti. Noonu Yeesu toog ca gaal ga, di jàngal mbooloo ma.

⁴ Bi mu jàngleebi ba noppi, mu ne Simon: «Joowal gaal gi, ba fa ndox ma gëna xóote, ngeen sànni fa seeni mbaal ngir napp.» ⁵ Simon ne ko: «Kilifa gi, coono lanu fanaane biig te jàppunu dara. Waaye nag dinaa ko sànni ci sa ndigal.»

⁶ Naka lañu sànni mbaal yi, jàpp jén yu bare, ba mbaal yay tàmbalee xétt.

⁷ Noonu ñu daldi liyaar seen àndandoo, yi nekk ca geneen gaal ga, ngir ñu ñéw dimbali leen. Ñooñu agsi, ñu feesal ñaari gaal yi, ba ñuy bëgga suux. ⁸ Naka la Simon Piyeer gis loolu, daldi sukk ci kanam Yeesu ne ko: «Sore ma Boroom bi, ndaxte nitu bàkkaar laa!» ⁹ Wax na loolu nag, ndax jén yu bare ya ñu mbaaloon daf koo jaaxal, moom ak ña mu àndaloон ¹⁰ ak ña mu bokkaloon liggey ba, maanaam ñaari doomi Sebede yi di Saag ak Yowaana. Yeesu ne Simon: «Bul

ragal dara; gannaaw-si-tey, ay nit ngay mbaal jëme ci man.» ¹¹ Noonu ñu teer ca tefes ga, bàyyi lépp, di topp ci moom.

Yeesu faj na ku gaana

¹² Ni Yeesu nekk woon ci ab dëkk, am fa ku gaana ba daj. Bi mu gisee Yeesu, mu daldi dëpp jëëm ci suuf, ñaan ko: «Sang bi, soo ko bëggée, man nga maa wéral.» ¹³ Yeesu tallal loxoom, laal ko naan: «Bëgg naa ko, wéral.» Ca saa sa ngaanaam daldi deñ. ¹⁴ Yeesu sant ko ne: «Bu ko wax kenn, waaye demal won sa bopp sarxalkat bi, te nga jébbal Yàlla sarax si yoonu Musaa santaane, ngir ñu xam ne wér nga, te mu nekk seede ci ñoom.» ¹⁵ Noonu turu Yeesu di gëna siiw. Mbooloo mu bare di ñéw ci moom, ngir déglu ko te mu faj seeni jàngoro. ¹⁶ Waaye Yeesu moom di beddeeku ci bérab yu wéet ya, di ñaan.

Yeesu faj na ku làggi

¹⁷ Am na bés Yeesu doon jàngle. Amoon na ca mbooloo, ma teewoon, ñu bokkoon ca Farisen ya ak ay xutbakat yu jöge ca dëkk yépp, ya ca Galile ak ya ca Yude ak Yerusalem. Yeesu àndoona na ak dooley Boroom bi, ba muy faj ay jarag.

¹⁸ Noonu ay nit ñéw, jàppoo basan, ga ñu tèral nit ku yaram wépp làggi. Ñu di ko wuta dugal ca kér ga, ngir indi ko ca Yeesu. ¹⁹ Waaye gisuñu fu ñu koy awale ndax mbooloo ma. Ñu daldi yéeg ca kaw kér ga nag, xeddi tiwil ya, yoor waa ja ak basan ga, wàcce ko ca kanam Yeesu ca biir mbooloo ma. ²⁰ Bi Yeesu gisee seen ngëm, mu ne làggi ba: «Sama waay, baal nañu la say bàkkaar.»

²¹ Xutbakat yi ak Farisen yi di werante ci seen xel naan: «Kii mooy kan bay sosal Yàlla? Ana ku mana baale bàkkaar yi, ku dul Yàlla doñj?»

²² Waaye Yeesu xam seen xalaat, ne leen: «Lu tax ngeen di werante ci seen xel? ²³ Ma wax ne: «Baal nañu la say bàkkaar,» walla ma ne: «Jógal te dox,» lan moo ci gëna yomb? ²⁴ Waaye xamleen ne, Doomu nit ki am na ci àddina sañsañu baale bàkkaar yi.» Ci kaw loolu Yeesu ne ku làggi ba: «Maa ngi la koy

sant, jógäl, jël sa basan te nga ñibbi.»
 25 Nit ka jóg ca saa sa ci kanam ñépp, jël basan, ga ñu ko téraloon, ñibbi tey màggal Yälla. 26 Mbooloo mépp waaru, di màggal Yälla. Ñu ragal tey wax naan: «Gis nanu tey ay mbir yu épp xel.»

Yeesu woo na Lewi

27 Gannaaw loolu Yeesu génn, gis ab juutikat bu tudd Lewi, mu toog ca juuti ba. Mu ne ko: «Kaay topp ci man.»
 28 Lewi jóg, bàyyi lépp, daldi ko topp.
 29 Noonu Lewi togglu ay ñam yu bare ci këram, ngir teral Yeesu. Juutikat yu bare ak yeneen gan ñu nga fa woon, di lekkandoo ak ñoom. 30 Farisen yi ak seeni xutbakat di xultu taalibey Yeesu yi ne leen: «Lu tax ngeen di lekkandoo ak di naanandoo ak ay juutikat ak ay boroom bakkhaar?» 31 Yeesu ne leen: «Ñi wér soxlawuñu fajkat, ñi wéradi ñoo ko soxla. 32 Ñewuma ngir woo ñi jub, waaye ngir woo bakkarkat yi, ñu tuub seeni bakkhaar.»

Yeesu xamle na lu tax ay taalibeem soxlawuñoo woor

33 Noonu ñu ne Yeesu: «Taalibey Yaxya yi ak yu Farisen yi dinañu faral di woor ak di ñaan ci Yälla, waaye say taalibe ñu ngiy lekk ak di naan.» 34 Yeesu ne leen: «Ndax man ngeena woorloo gan, yi ñew cig céet, li feek boroom céet gaa ngi ànd ak ñoom? 35 Waaye bés yaa ngi ñew, yu ñuy jële boroom céet gi ci seen biir. Bés yooyu nag, dinañu woor.»

36 Te it Yeesu wax leen léeb wii: «Kenn du jël mbubb mu bees, xotti ci sekkit, daaxe ko mbubb mu màggat. Lu ko moy, dina xotti mbubb mu bees mi, te sekkit, wi mu ci jële, du ànd ak mbubb mu màggat mi. 37 Te kenn du def biiñ bu bees ci mbuusi der yu màggat. Lu ko moy, biiñ bu bees bi day toj mbuus yi, biiñ bi tuuru, mbuus yi yàqu. 38 Waaye dañoo wara def biiñ bu bees ci mbuus yu bees. 39 Ku naan biiñ bu màggat du bëgg bu bees bi, ndax day wax ne: "Bu màggat bi baax na."»

6

Yeesu nee na, mooy boroom bés sub noflaay bi

1 Amoon na benn bés sub noflaay Yeesu di dem, jaar ci ay tool yu ñor. Taalibeem ya di fàq ay cëgg, di leen boxom ci seeni loxo tey lekk. 2 Am ay Farisen yu ne: «Lu tax ngeen di def lu jaaduwul ci bés sub noflaay bi?» 3 Yeesu ne leen: «Ndax jànguleen la Daawuda defoon, ba mu xiifee, moom ak ña mu àndaloone? 4 Xanaa yéguleen, ni mu dugge woon ca kér Yälla ga, jël mburu, ya ñu teewal ca kanam Yälla, lekk ca, jox ca ña mu àndaloone? Fekk jaaduwul kenn lekk ko, ku dul sarxalkat.» 5 Yeesu dellu ne leen: «Doomu nit ki mooy boroom bés sub noflaay bi.»

Yeesu faj na nit ku loxoom làggi

6 Beneen bés sub noflaay, Yeesu dugg ci jàngu bi, di fa jàngle. Amoon na fa nit ku loxol ndijoram làggi. 7 Xutbakat yi ak Farisen yi ñu ngi ko doon xool, ba xam ndax dina ko faj ci bés sub noflaay bi, ngir ñu am lu ñu ko tuumaale. 8 Waaye Yeesu xam seen xalaat, daldi ne ku loxoom làggi: «Jógal taxaw ci kanam ñépp.» Nit ka daldi jóg taxaw. 9 Yeesu ne leen: «Ma laaj leen, lan moo jaadu, nu def ko bés sub noflaay bi, lu baax mbaa lu bon; nu musal nit mbaa nu lor nit?» 10 Ci kaw loolu mu xool leen ñoom ñépp, ba noppo ne nit ka: «Tàllalal sa loxo.» Mu tàllal ko, loxoom daldi wér péññ. 11 Waaye nit ña mer ba fees, di rabat pexe yu jém ca Yeesu.

Yeesu tànn na fukki ndaw yi ak ñaar

12 Ca bés yooya Yeesu yéeg ca tund wa ngir ñaan, mu fanaan fa, di ñaan ci Yälla. 13 Bi bët setee, Yeesu woo taalibeem yi, tànn ci fukk ak ñaar, tudde leen ay ndawam:

14 Simoñ, mi Yeesu tudde Piyeer, ak Andare, mi bokk ak Piyeer ndey ak baay;

Saag ak Yowaana,
Filib ak Barteleemi,

15 Macë ak Tomaa,
Saag doomu Alfe,
ak Simoñ mi bokk ci mbooloo,
ma ñu tudde Ñi farlu ci moom seen
réew;

16 Yudaa doomu Saag,
ak Yudaa Iskariyo, mi mujja wor.

Barke ak toroxte

¹⁷ Yeesu ànd ak ndaw ya, wàcc tund ya, daldi taxaw ca joor ga, fa mbooloom taalibe mu takku nekkoon. Amoon na fa it ay nit ñu bare ñu jóge ca réewu Yawut ya mépp ak ca dëkku Yerusalem ak dëkk yi nekk ca wetu géej ga, maanaam Tir ak Sidon. ¹⁸ Dañoo ñéw ngir déglu ko, te it ngir mu faj leen. Ñi rab jàpp it faju nañu. ¹⁹ Ñépp a ngi ko doon wuta laal ndax doole jiy jóge ci moom, di faj ñépp.

²⁰ Yeesu xool ay taalibeem, ne leen: «Yéen ñi néew doole, barkeel ngeen, ndaxte nguuru Yàlla, yéena ko yellow.

²¹ Yéen ñi xiif léegi, barkeel ngeen, ndax dingeen regg.

Yéen ñiy naqarlu léegi, barkeel ngeen, ndax dingeen ree.

²² Barkeel ngeen, bu leen nit ñi bañee, di leen dàq ak a saaga, di sib seen tur ngir Doomu nit ki. ²³ Bu boobaa bégleen te bànnexu, ndax seen yool dina réy ci laaxira. Ndaxte noonu la maami seeni bañ daan fitnaale yonent yi.

²⁴ Waaye nag yéen boroom alal yi, torox ngeen,

ndaxte jot ngeen ba noppo seen bànnex.

²⁵ Yéen ñiy lekk ba suur léegi, torox ngeen,

ndax ñellèg dingeen xiif.

Yéen ñiy ree léegi, torox ngeen, ndax dingeen am aw naqar, ba jooy xàcc.

²⁶ Torox ngeen bu leen ñépp dee waxal lu baax, ndaxte noonu la seeni maam daan jéfe ak ña doon mbubboo yonent.

Mbëggeel ci noon yi

²⁷ «Waaye maa ngi leen koy wax, yéen ñi may déglu, soppleen seeni bañaale tey defal lu baax ñi leen bañ. ²⁸ Yéeneleen lu baax ñi leen di móolu, te ñaanal ñi leen di sonal. ²⁹ Ku la talaata cib lex, jox ko ba ca des. Kuy nangu sa mbubb mu mag, bul téye sa turki. ³⁰ Képp ku la ñaan, may ko, te ku nangu say yéf, bu ko ko laaj. ³¹ Defal-leen nit ñi li ngeen bëgg, ñu defal leen ko.

³² «Su ngeen soppee ñi leen sopp, ban ngérém ngeen ciy am? Ndaxte bakkarkat yi sax sopp nañu ñi leen sopp. ³³ Te bu ngeen defalee lu baax ñi leen koy defal, ban ngérém ngeen ciy am?

Bakkarkat yi it dañuy def noonu. ³⁴ Te bu ngeen dee leble te yaakaar ci ndelloo, ban ngérém ngeen ciy am? Bakkarkat yi it dañuy lebal seeni moroom, ngir ñu delloo leen ko. ³⁵ Waaye soppleen seeni noon, di leen defal lu baax, tey leble, baña yaakaar ñu delloo leen ko. Noonu seen yool dina mag te dingeen wonne ne yéenay doomi Aji Kawe ji, ndaxte Yàlla day wonne mbaaxam ci ñu goreedi ñi ak ñu soxor ñi. ³⁶ Nangeen am yérmande, ni seen Baay ame yérmande.

Buleen àtte

³⁷ «Buleen àtte seeni moroom ak ñaaw njort, te deesu leen àtte. Buleen daan kenn, te deesu leen daan. Baal-leen ñi ci des, te dinañu leen baal. ³⁸ Mayeleen te dinañu leen may. Dinañu leen émbal natt bu baax bu ñu rokkos te yéngal ko, mu fees bay tuuru. Ndaxte dees na leen nattal ak natt, bi ngeen di nattale.»

³⁹ Noonu Yeesu wax na leen beneen léeb ne leen: «Ndax gumba man na wommat moroomam? Mbaa duñu daanu ñoom ñaar ci kàmb? ⁴⁰ Taalibe gënul kilifaam, waaye taalibe bu jàng ba wàcc, dina yem ak kilifaam demin.

⁴¹ «Lu tax ngay xool ñax gi ci sa bëtu mbokk, te gisuloo gànj gi ci sa bët yaw?

⁴² Nan nga mana waxe sa mbokk: “Sama xarit, may ma, ma dindil la ñax gi ci sa bët,” yaw mi gisul gànj gi nekk ci sa bët? Naaféq! Jékkala dindi gànj gi ci sa bët, te noonu dinga mana gis bu leer, ngir dindi ñax gi ci sa bëtu mbokk.

Garab gi ak meññeef gi

⁴³ «Garab gu baax du meññ doom yu bon, te garab gu bon du meññ doom yu baax. ⁴⁴ Ndaxte garab, meññeefam lañu koy xàmmee. Deesul witte figg ci dédd, walla reseñ ci xaaxaam. ⁴⁵ Noonu nit ku baax, lu baax lay wax, ndax loolu la denc ci xolam, te nit ku bon, lu bon lay wax, ndaxte denc na lu bon ci xolam. Ndaxte gémmiñ, la fees xolam lay wax.

Ñaari tabaxkat yi

⁴⁶ «Lu tax ngeen may wooye “Boroom bi, Boroom bi,” te dungeen def li may wax? ⁴⁷ Képp ku ñéw ci man, di dégg samay wax te di ko jéfe, ma won leen nu

muy mel. ⁴⁸ Dafa mel ni nit kuy tabax kér, mu gas fu xót, jot doj wu réy, samp fa kér ga. Bi mbënn ma ñëwee, wal ma dafa dal ca kér ga te yénguwul, ndaxte nit ka dafa tabax kér ga tabax bu dëgér. ⁴⁹ Waaye képp ku dégg samay wax te jéfewuloo ko, dinga mel ni nit ku tabax kéraram ci suuf, bañ koo defal fondamaa. Bi wal ma dalee ca kér googa, dafa màbb ca saa sa, lépp yàqu yaxeet.»

7

Ngëmu njiiitu xare bi

¹ Bi Yeesu waxee la mu naroona wax lépp ca kanam mbooloo ma, mu daldi dem Kapernawum. ² Amoon na fa njiiitu xare. Njiit la nag, surgaam bu mu bëggooon lool dafa feebatoon, bay bëggaa dee. ³ Bi mu déggee mbiri Yeesu, mu yónni ca moom ay Yawut, di magi dëkk ba, ngir ñaan ko, mu ñëw faj surga ba. ⁴ Bi magi dëkk ba agsee ca Yeesu, ñu sàkku ci moom ndimbal, ñaan ko: «Ki nu yónni ci yaw de, yellow na ndimbal, ⁵ ndaxte sopp na sunu xeet te moo nu tabaxal sax sunu jàngu.»

⁶ Noonu Yeesu daldi ànd ak ñoom. Waaye bi ñuy bëggaa agsi ca kér ga, njii la yebal ay xaritam ngir ñu wax Yeesu ne: «Sang bi, bul sonal sa bopp, ndaxte yeoyoowuma nga dugg sama kér. ⁷ Looloo tax it ma xalaat ne awma darajay gatandu la. Waxal genn kàddu rekk, te sama surga dina wér. ⁸ Ndaxte man itam maa ngi nekk ci ndigal, te ame naa ay xarekat ci sama ndigal. Su ma nee kii: "Demal," mu dem. Mbao ma ne keneen ki: "Ñéwal," mu ñëw. Te su ma nee sama jaam: "Defal lii," mu def ko.»

⁹ Bi ko Yeesu déggee, mu waaru. Noonu mu walbatiku ca mbooloo, ma topp ci moom, ne leen: «Maa ngi leen koy wax, ci bànni Israyil sax, masuma cee gis ku gëme nii.» ¹⁰ Noonu ndaw ya daldi dellu ca kér ga. Bi ñu agsee, ñu gis ne surga ba wér na.

Yeesu dekkal na doomu jigéen ju jékkéraram faatu

¹¹ Yàggul dara Yeesu dem ci dëkk bu ñuy wax Nayin. Taalibeem yi ak mbooloo

mu bare ànd ak moom. ¹² Bi muy agsi ca buntu dëkk ba, fekk ñuy rob néew boo xam ne kenn rekk la woon ci ndeyam, ji jékkéraram faatu woon. Te mbooloo mu bare ca dëkk ba di gunge soxna sa. ¹³ Bi ko Boroom ba gisee, mu daldi koy yérém ne ko: «Bul jooyati.» ¹⁴ Mu jegeñsi, laal jaat ga, ñi ko jàppoo taxaw. Mu ne: «Waxambaane wi, jógá, ndigal la.» ¹⁵ Noonu nit ka dee woon jóg toog, tåmbalee wax. Yeesu delloo ko yaay ja. ¹⁶ Ñépp tiit, bay màggal Yàlla, di wax naan: «Yonent bu mag feeñ na ci sunu biir! Yàlla wallusi na mbooloom!»

¹⁷ La ñu wax ci mbiri Yeesu daldi siiw ca réewu Yawut ya ak la ko wér yépp.

Yeesu jàngle na ci mbirum Yaxyá

¹⁸ Taalibey Yaxyá ya nettali mbir yooyu yépp seen kilifa. Noonu Yaxyá woo ñaar ci ay taalibeem, ¹⁹ yónni leen ci Boroom bi, ngir laaj ko: «Ndax yaw yaa di Ki wara ñëw, walla danoo wara xaar keneen?» ²⁰ Bi taalibe ya agsee ca Yeesu, ñu ne ko: «Yaxyá moo nu yebal, nu laaj ndax yaa di Ki waroona ñëw, walla danuy xaar keneen?»

²¹ Ca waxtu woowa Yeesu wéral nit ñu bare ci seeni feebar ak ci seeni metit, di dàq ay rab tey gisloo ay gumba. ²² Noonu mu wax ndaw ya ne leen: «Demleen nettali Yaxyá li ngeen gis te dégg ko. Gumba yaa ngi gis, lafañ yiy dox, gaana yi wér, tèx yiy dégg, ñi dee di dekki, te néew doole ñaa ngi dégg xibaaru jàmm bi. ²³ Yaw mi sa ngëm yolomul ndax man, barkeel nga.»

²⁴ Bi ndawi Yaxyá yi demee, Yeesu daldi wax ak mbooloo ma ci mbirum Yaxyá ne leen: «Lu ngeen seeti woon ca mändin ma? Xanaa barax buy jaayu ci ngelaw li? ²⁵ Kon lu ngeen seeti woon nag? Nit ku sol yére yu rafet? Waaye ñiy soloo noonu, tey dund dund gu neex ñu ngi dëkk ci kéri buur. ²⁶ Kon lu ngeen seeti woon? Yonent? Waaw, wax naa leen ne èpp na yonent. ²⁷ Yaxyá male moo di ki ñu waxoon ci Mbind mi naan:

"Maa ngi yónni sama ndaw, mu jiit la, te xàllal la yoon ci sa kanam."

²⁸ Maa ngi leen koy wax, ci li jigéen jur, ku sut Yaxya masula feeñ. Waaye ba tey ki gëna ndaw ci nguuru Yàlla moo ko sut.»

²⁹ Nit ñépp ñi doon déglu Yeesu, ba ci juutikat yi sax, dëggal nañu ne Yàlla ku jub la, ndaxte nangu nañu Yaxya sóob leen ci ndox. ³⁰ Waaye Farisen ya ak xutbakat ya dañoo bañ, mu sóob leen ci ndox, di wone noonu ne gäntu nañu li leen Yàlla bëggaloon.

³¹ Yeesu tegaat ca ne: «Kon lan laa mana méngaleel niti jamono jii? Lan lañuy nirool? ³² Nu ngi nirook xale yu toog ca pénc ma tey woowante naan: "Liital nanu leen ak toxoro, te fecculeen, woyal nanu leen woyi dëj, te jooyuleen."

³³ Ndaxte Yaxya feeñ na, lekkul mburu, naanul biiñ, ngeen daldi ne: "Dafa ànd ak rab." ³⁴ Gannaaw gi nag Doomu nit ki ñëw na, lekk, naan, ngeen daldi ne: "Kii daal bëgg na lekk, di naan biiñ, tey xaritoo ak ay juutikat ak ay boroom bàkkaar." ³⁵ Waaye li xam-xamu Yàlla di jur, mooy firndeel ne dëgg la.»

Yeesu ca kér Simoñ Farisen ba

³⁶ Amoon na ab Farisen bu ñaan Yeesu, mu ñëw lekkandoo ak moom. Yeesu dem kér waa ja, toog ca lekkukaay. ³⁷ Fekk amoon na ca dëkk ba jigéen juy moy Yàlla. Bi mu yégee ne, Yeesoo ngay lekk ca kér Farisen ba, mu dem, yóbbale njaq lu ñu defare doj wu ñuy wax albaatar te def latkoloñ. ³⁸ Bi jigéen ja agsee, mu taxaw ca gannaaw tànki Yeesu, di jooy. Noonu ay rongooñam tooyal tànki Yeesu, jigéen ja di leen fomp ak kawaram, di leen foon te ciy sotti latkoloñ ja.

³⁹ Naka la Farisen, bi woo woon Yeesu ci kéräm, gis loolu, mu wax ci xelam naan: «Bu nit kii doonoon yonent, kon dina xam kuy jigéen ji koy laal ak ni mu nekke bàkkaarkat.» ⁴⁰ Yeesu ne ca tonn, daldi ne Farisen ba: «Simoñ, am na lu ma la wara wax.» Simoñ ne ko: «Waxal, kilifa gi.»

⁴¹ Yeesu ne ko: «Da fee amoon ñaari nit ñu ameel bor benn leblekat. Kenn kaa ngi ko ameel téeméeri junni ci xaalis, ki ci

des fukki junni*. ⁴² Waaye kenn ci ñoom manu koo fey. Noonu mu baal leen bor ya. Ci ñaar ñooñu nag kan moo ko ciy gëna bëgg?» ⁴³ Simoñ ne ko: «Xanaa ki ñu baal bor bi gëna bare.»

Yeesu ne ko: «Àtte nga dëgg,» ⁴⁴ daldi walbatiku ca jigéen ja, ne Simoñ: «Ndax gis nga jigéen jii? Dugg naa sa kér, te joxewuloo ndox, ngir raxas samay tànk. Waaye moom, raxas na samay tànk ak ay rongooñam, ba noppi fomp leen ak kawaram. ⁴⁵ Bi ma agsee, fóonuloo ma, waaye moom, bi ma duggee ba léegi tåyyiwul ci di fóon samay tànk. ⁴⁶ Defuloo diw ci sama bopp, waaye moom, sotti na latkoloñ ci samay tànk. ⁴⁷ Moo tax ma di la wax ne, su wonee mbëggeel gu réye nii, dafa fekk ñu baal ko bàkkaaram yu bare. Waaye ki mbëggeelam néew dafa fekk ñu baal ko lu tuuti.»

⁴⁸ Yeesu daldi ne jigéen ja: «Baal nañu la say bàkkaar.» ⁴⁹ Noonu ñi doon lekkandoo ak moom di wax ci seen xel naan: «Kii am sañ-sañu baale bàkkaar mooy kan?» ⁵⁰ Waaye Yeesu ne jigéen ja: «Sa ngëm musal na la. Demal ci jàmm.»

8

Léebu beykat bi

¹ Gannaaw loolu Yeesu di dem ca ay dëkk yu mag ak yu ndaw, di waaraate ak di yégle xibaaru jàmm bi jëm ci nguuru Yàlla. Fukki taalibe ya ak ñaar ànd ak moom, ² ak ay jigéen yu mu teqale woon ak rab te jéle leen ci seeni wopp, ñu di: Maryama, mi ñuy wooye Maryaam Magdala, mi Yeesu tåggale woon ak juróom ñaari rab; ³ Sànn, soxnas ku ñuy wax Kusa, mi doon wottu alalu Erodd; ak Susànn ak ñeneen jigéen. Jigéen ñooñu ñoo doon joxe seen alal, ngir dimbali Yeesu ak ay taalibeem.

⁴ Dëkk ak dëkk nit ña di fa jóge jëm ca Yeesu, ba mbooloo mu bare dajaloo, mu wax leen léeb wii: ⁵ «Dafa amoon beykat bu demoon jiysi. Bi muy saaw toolam nag, lenn ci pepp mi wadd ci kaw yoon wi, nit ñi joggi ci, picci asamaan lekk ko lépp.

* ^{7:41} téeméeri junni: maanaam juróomi téeméeri denariyon; fukki junni: maanaam juróom fukki denariyon.
Seetal Xaalís ci Leeral yi.

⁶ Leneen wadd ci bérab bu bare ay doj. Naka la sax rekk, daldi wow, ndaxte suuf si tooyul woon. ⁷ Leneen nag wadd ci biir ay xaaxaam, ñu saxandoo, xaaxaam ya tanc ko. ⁸ Li ci des dal ci suuf su baax, sax, nangu ba meññ téeméeri yoon lu ëpp la mu ji woon.»

Gannaaw loolu Yeesu wax ak kàddu gu dégér ne: «Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.»

⁹ Taalibey Yeesu yi laaj ko lu léeb woowu di tekki. ¹⁰ Mu ne leen: «May nañu leen, ngeen xam mbóoti nguuru Yalla, waaye ñi ci des, dama leen di wax ci ay léeb. Noonu la, ngir:

“Ñuy xool te duñu mana gis,
di dégg te duñu mana xam.”

¹¹ «Lii la léebu beykat bi di tekki. Kàddug Yalla mooy jiwu wi. ¹² Ki féete ci yoon wi mooy ki dégg. Gannaaw gi, Seytaane dafay ñëw, këf kàddu, gi ñu def ci xolam, ngir mu baña gëm te Yalla musal ko. ¹³ Ki nekk ci bérab bu bare ay doj, mooy ki dégg kàddu gi, ba noppo nangu ko ak mbég. Waaye wax ji saxul ci moom. Dina gëm ab diir, waaye bu nattu yi agsee, mu daldi dàggeeku. ¹⁴ Ki jot ci jiwu wi ci xaaxaam yi mooy ki dégg kàddu gi, waaye nees-tuut soxla yi ak alal ak bânnexxi àddina tanc ko, ba du àgg cig mat. ¹⁵ Ki jot ci jiwu wi ci suuf su baax si nag, mooy ki dégg kàddu gi te denc ko ci xol bu baax bu gore, te muñ ba jur njariñ.

Léebu làmp bi

¹⁶ «Kenn du taal làmp, dépp ci leget, walla mu di ko def ci ron lal. Daf koy wékk, ngir mu leeral ñiy dugg. ¹⁷ Amul dara luy kumpa lu ñu dul siwal bés, walla lu làqu lu ñu dul feeñal, ba mu ne fàñj. ¹⁸ Seetleen bu baax, ni ngeen di dégloo kàddu gi. Ku am, dees na la dollil, waaye ku amul, dees na nangu sax li nga xalaatoon ne am nga ko ba noppo.»

Ñiy waa kér Yeesu dégg

¹⁹ Noonu ndeyu Yeesu ak ay rakkam ñëw seetsi ko, waaye manuñu woona agsi ci moom, ndaxte nit ña dañoo bare. ²⁰ Am ku ko yégal ne: «Sa yaay ak say rakk ñu ngi nii taxaw ci biti, bëgg laa gis.»

²¹ Waaye mu daldi leen ne: «Sama yaay ak samay rakk, ñooy ñiy déglu kàddug Yalla, te di ko topp.»

Yeesu dalal na ngelaw li

²² Benn bés Yeesu àndoон na ak ay taalibeem, dugg ci gaal. Mu ne leen: «Nanu jàll dex gi.» Noonu ñu dem. ²³ Bi ñuy dem nag, Yeesu daldi nelaw. Ngelaw lu am doole daldi ñëw, yëngal dex gi, gaal gi fees ak ndox, ba ñu bëgga suux. ²⁴ Noonu taalibe yi jegesi Yeesu, yee ko ne: «Kilifa gi, kilifa gi, nu ngiy dee!»

Ci kaw loolu Yeesu jóg, daldi gëdd ngelaw li ak duus yi. Lépp dal, ba ne nemm. ²⁵ Yeesu ne taalibe yi: «Ana seen ngém?» Ñu daldi tiit te waaru, naan ci seen biir: «Kii moo di kan? Mi ngi jox ndigal ngelaw li ak ndox mi, ñu koy déggal.»

Yeesu faj na ku rab jàpp

²⁶ Noonu ñu teer ca diiwaanu waa Serasa, fa jàkkaarloo ak diiwaanu Galile.

²⁷ Bi Yeesu di wàcc ca gaal ga, ku rab jàpp ca waa dëkk ba ñëw, kar ko. Yàgg na def yaramu neen te dëkkul ca kér, waaye ca sëg ya lay nekk. ²⁸ Bi mu gisee Yeesu, mu yuuxu, daanu ciy tànkam, daldi xaacu ne: «Yaw Yeesu Doomu Yalla Aji Kawe ji, loo may fexeel? Maa ngi lay ñaan, nga bañ maa mbugal.»

²⁹ Dafa wax loolu, ndaxte Yeesu santon na rab wi, mu génn ci moom. Rab wa dafa ko doon farala jàpp. Nit ñi daan nañu ko wottu, di ko yeew ay càllala, ak di ko jéng, mu di leen dagg, rab wi di ko xiir ca bérab yu wéet.

³⁰ Noonu Yeesu laaj ko: «Noo tudd?» Mu ne ko: «Coggal laa tudd.» Dafa wax loolu, ndaxte rab yu baree ko jàppoon.

³¹ Rab yooyoo ngi ko doon ñaan, ngir mu bañ leena sant, ñu dem ca kàmb gu xóot gi.

³² Fekk amoon na fa géttu mbaam-xuux yu bare, yuy for ca tund wa. Rab ya ñaan Yeesu, mu may leen, ñu dugg mbaam-xuux ya. Mu may leen ko. ³³ Noonu rab ya génn nit ka, dugg mbaam-xuux ya, ñu daldi bartalu, daanu ca dex ga, lab.

³⁴ Sàmm ya gis li xew, daw nettaliji mbir

mi ca dëkk ba ak ca àll ba. ³⁵ Nit ñi génn, ngir seet li xew.

Bi ñu agsee ca Yeesu, ñu fekk fa nit, ka rab ya bàyyi woon, toog ca kanam Yeesu, sol ay yére te ànd ak sagoom. Ñu daldi ragal. ³⁶ Ña fekke woon mbir ma nag, nettali leen naka la Yeesu wérale ki rab ya jàppoon. ³⁷ Ci kaw loolu waa diiwaanu Serasa bépp ragal, ba ñaan Yeesu mu jóge fa. Noonu Yeesu dugg ci gaal gi, di bëggä dem. ³⁸ Nit ki Yeesu tåggale woon ak rab ya ñaan ko, ngir ànd ak moom. Waaye Yeesu waññi ko ne ko: ³⁹ «Ñibbil, nettali li la Yalla defal lépp.» Noonu waa ji dem di wèr dëkk ba yépp, di fa yégle la ko Yeesu defal.

Yeesu dekkal na doomu Yayrus te faj jigéen

⁴⁰ Bi Yeesu dëppée dellu, mbooloo ma di ko teeru, ndaxte ñépp a ngi ko doon xaar. ⁴¹ Noonu nit ñew, tuddoon Yayrus te nekk njiitu jängu ba. Bi mu agsee, mu daanu ci tànki Yeesu, sarxu ko mu ñew këram, ⁴² ndaxte jenn doomam ju jigéen, ji mu amoon kepp te muy tollu ci fukki at ak ñaar, ma nga doon waaja dee.

Bi Yeesuy dem, nit ñaa ngi doon buuxante, di ko tanc. ⁴³ Amoon na nag ca mbooloo ma jigéen ju doon xëpp deret diirub fukki at ak ñaar, te kenn manu ko woona faj. ⁴⁴ Jigéen ja jegeñsi Yeesu nag, doxe ko gannaaw, laal catu mbubbam. Ca saa sa deret ji dal.

⁴⁵ Yeesu laaj nit ña ne: «Ana ku ma laal?» Ku nekk di miim. Noonu Piyeer ne ko: «Kilifa gi, nit ñépp a ngi lay wér, di la tanc wet gu nekk.» ⁴⁶ Waaye Yeesu ne: «Am na ku ma laal, ndaxte yég naa ne am na doole ju génn ci man.» ⁴⁷ Te jigéen ja xam ne manul woona nëbb li mu def. Mu daldi daanu ci tànki Yeesu, di lox. Noonu mu nettali ci kanam ñépp li taxoon mu laal Yeesu, ak ni mu wére ca saa sa. ⁴⁸ Yeesu ne ko: «Soxna si, sa ngëm faj na la. Demal ci jàmm.»

⁴⁹ Bi Yeesu di wax nag, am na ku jóge ca kér njiit la, mu ñew naan: «Sa doom faatu na; matatul ngay sonal kilifa gi.» ⁵⁰ Yeesu dégg kàddu yooyu, daldi ne njiit la: «Bul tiit. Gëmal rekk te dina dundaat.»

⁵¹ Bi Yeesu agsee ca kér ga, nanguwul kenn duggaaleek moom, ñu dul Piyeer, Yowaana, Saag ak waajuri xale ba. ⁵² Ña fa nekk ñépp di yuuxu ak di jooy xale bi. Noonu Yeesu ne leen: «Bàyyileen seen jooy yi. Janq bi deewul, day nelaw rekk.» ⁵³ Waaye ñu di ko ñaawal, ndaxte xamoon nañu ne dee na. ⁵⁴ Waaye Yeesu jàpp loxob janq ba, woo ko ne ko: «Xale bi, jögal.» ⁵⁵ Noonu ruuwu xale ba délsiwaat, mu daldi jóg ca saa sa. Yeesu santaane ñu may ko, mu lekk. ⁵⁶ Waajuri xale bi daldi waaru. Waaye Yeesu tere leen, ñu wax kenn li xew.

9

Yeesu yónni na fukki taalibe yi ak ñaar

¹ Benn bés Yeesu dajale fukki taalibe ya ak ñaar, jox leen doole ak sañ-sañu dàq rab yépp ak di faj jängoro yi. ² Noonu mu yónni leen ñuy yégle nguuru Yalla ak di faj jarag yi. ³ Mu ne leen: «Bu ngeen di dem, buleen yóobaale dara, du yet mbaa mbuuus mbaa mburu mbaa xaalis. Buleen yor it ñaari turki. ⁴ Kér gu ngeen dugg, dal-leen fa, ba kera ngeen di fa jóge. ⁵ Fépp fu leen nit ñi gántoo, génnleen ca dëkk booba te ngeen yélëb seen pëndu tànk, ngir seede leen seen réer.»

⁶ Noonu ñu dem dëkk ak dëkk, di fa yégle xibaaru jàmm bi, tey wéral jarag yi.

⁷ Bi Erodd boroom diiwaanu Galile déggée li Yeesu ak ay taalibeem doon def lépp, mu jaaxle, ndaxte amoon na, ñu doon wax ci mbiri Yeesu naan: «Yaxyá moo dekki.» ⁸ Am it ñuy wax naan: Ilyas moo délsi. Neneen naan: «Kenn ci yonent yu jëkk yaa dekki.» ⁹ Waaye Erodd ne: «Yaxyá, man mii maa dagglu boppam. Kon kii ma dégg ay jalooreem, mooy kan?» Noonu mu koy fexee gis.

Yeesu bareel na ay mburu

¹⁰ Bi ndaw ya délse, ñu nettali Yeesu la ñu defoon lépp. Noonu mu yóobaale leen, ñu sore nit ñi, jém ca dëkk bu ñuy wax Betsayda. ¹¹ Bi ko nit ña yégee, ñu toppi ko. Yeesu teeru leen, di leen wax ci mbirum nguuru Yalla, te di wéral ñi ko aajowoo.

¹² Ca ngoon sa fukki taalibe ya ak ñaar ñew ci Yeesu ne ko: «Yiwil mbooloo mi, ñu dugg ci dëkk yi ak àll bi ko wér, ngir am lu ñu lekk ak fu ñu fanaan, ndaxte fi àllub neen la.» ¹³ Waaye Yeesu ne leen: «Joxleen leen lu ñu lekk.» Ñu ne ko: «Amunu lu dul juróomi mburu ak ñaari jén. Xanaa ndax nu dem jëndal mbooloo mii lu ñu lekk?» ¹⁴ Ndaxte lu wara mat juróomi junniy góor a nga fa teewoon. Yeesu ne taalibe ya: «Neeleen mbooloo mi ñu toog def ay géewi juróom fukki nit.» ¹⁵ Taalibe ya def ko, toogloo nit ña.

¹⁶ Bi loolu amee Yeesu jél juróomi mburu yi ak ñaari jén yi, xool ci kaw, gérém Yalla, ba noppi mu damm leen, jox taalibe yi, ngir ñu séddale ko mbooloo mi. ¹⁷ Noonu ñépp lekk ba suur. Bi ñu dajalee desit ya, ñu feesal fukki pañe ak ñaar.

Piyeer wax na ne, Yeesu mooy Almasi bi

¹⁸ Benn bés Yeesu beddeku mbooloo ma, di ñaan; taalibe yi nekk ci wetam. Mu laaj leen ne: «Nit ñi, ku ñu wax ne moom laa?» ¹⁹ Ñu ne ko: «Am na ñu naan, yaa di Yaxya; ñeneen ne, Ilyaas; ñi ci des ne yaay kenn ci yonent yu jékk yaa dekki.»

²⁰ Yeesu ne leen: «Yéen nag ku ngeen ne moom laa?» Piyeer ne ko: «Yaa di Almasi, bi Yalla yónni.» ²¹ Noonu Yeesu daldi leen dénk, tere leen ñu wax ko kenn, ²² teg ca ne: «Doomu nit ki war na sonn lu bare; sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya dëddu ko, ñu rey ko, mu dekki ca ñetteelu fan ba.»

²³ Noonu Yeesu ne leen ñoom ñépp: «Ku bégga aw ci samay tànk, na bàyyi boppam, gàddu bés bu nekk bant, bi ñu ko wara daaj, doora topp ci man. ²⁴ Ndaxte koo xam ne bëgg ngaa rawale sa bakkan, dinga ko ñàkk, waaye ku ñàkk sa bakkan ngir man, dinga ko jo-taat. ²⁵ Ndaxte moom àddina sépp, lu muy jariñ nit, su fekkee ne dafay ñàkk bakkanam walla mu loru? ²⁶ Ku ma rusa faral, te nanguwul samay wax, Doomu nit ki dina la rusa xam, bés bu ñëwee ci ndamam ak ci ndamu Baay bi ak lu malaaka yu sell yi. ²⁷ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, am na ñi fi taxaw ñoo xam ne duñu dee te gisuñu nguuru Yalla gi.»

Ndamu Yeesu jolli na ci moom

²⁸ Bi ñu ca tegee luy tollook ayu-bés gannaaw bi Yeesu waxee loolu, mu ànd ak Piyeer, Yowaana ak Saag, yéeg ca kaw tund wa ngir ñaan. ²⁹ Bi muy ñaan, xar kanamam daldi soppiku, ay yéreem weex tåll bay melax. ³⁰ Am ñaari nit di waxtaan ak moom, muy yonenti Yalla Musaa ak Ilyaas. ³¹ Ñoo feeñ ci ndamu Yalla, di waxtaane ci demug Yeesu, gi muy àggalee yenam ci Yerusalem. ³² Fekk Piyeer ak ñi mu àndal doon gëmméentu, waaye bi ñu yewwoo bu baax, ñu gis ndamu Yeesu, ak ñaari nit ñu taxaw ci wetam. ³³ Bi nit ñooñu di sore Yeesu, Piyeer ne ko: «Kilifa gi, bég nanu ci sunu teew fii; nanu defar ñetti mbaar, benn yaw, benn Musaa ak benn Ilyaas.» Fekk xamul la mu doon wax. ³⁴ Bi mu koy wax, niir ñëw muur leen, taalibe yi daldi tiit, bi leen niir wa èmbee. ³⁵ Noonu baat jibe ca niir wa naan: «Kii mooy sama Doom ji ma fal; dégluleen ko.»

³⁶ Bi baat ba waxee ba noppi, Yeesu rekk des fa. Taalibe ya noppi, baña nettali kenn ca jamono jooja la ñu gisoon.

Yeesu faj na ku rab jàpp

³⁷ Ca suba sa Yeesu ak taalibe ya wàcce ca tund wa, mbooloo mu bare ñëw, di ko gatandu. ³⁸ Nit xaacu ci biir mbooloo mi naan: «Kilifa gi, maa ngi lay ñaan, nga seet sama doom, ndaxte moom kepp laa am. ³⁹ Léeg-léeg rab jàpp ko, mu daldi yuuxu ca saa sa, rab wi di ko sayloo, gëmmiñ gi di fuur. Du faral di génn ci moom te dina ko sonal. ⁴⁰ Ñaan naa say taalibe, ñu dàq ko, waaye manuñu ko.» ⁴¹ Yeesu ne leen: «Yéen niti jamono jii, yéen ñi gëmadi te dëng, ba kañ laa wara nekk ak yéen te di leen muñal? Indil ma sa doom.»

⁴² Bi xale biy agsi, rab wi di ko daaneel ci suuf, muy say. Waaye Yeesu daldi gëdd rab wa, wéral xale ba, daldi ko delloo baayam. ⁴³ Ku nekk waaru na ndax màggug Yalla.

Bi ñuy yéemu ci li mu doon def, Yeesu ne taalibeem ya: ⁴⁴ «Dégluleen bu baax lii ma leen di wax: dinañu jébbal Doomu nit ki ci loxoy nit ñi.» ⁴⁵ Waaye taalibe

ya xamuñu kàddu googu. Yàlla dafa leen nèbb li muy tekki, ba ñu bañ koo xam, te ñemewuñu koo laaj Yeesu.

Kan moo gëna màgg?

⁴⁶ Werante am ci biir taalibe yi, ñuy laajante kan moo gëna màgg ci ñoom.

⁴⁷ Yeesu mi xam seen xalaat, jël ab xale, teg ci wetam ne leen: ⁴⁸ «Ku nangu xale bii ci sama tur, man mii nga nangu; te ku ma nangu, nangu nga ki ma yónni; ndaxte ki gëna woyof ci yéen ñépp, kooku moo gëna màgg.»

⁴⁹ Bi loolu amee Yowaana jël kàddu gi ne: «Kilifa gi, danoo gis nit kuy dàq ay rab ci sa tur, nu tere ko ko, ndaxte bokkul ci nun.» ⁵⁰ Waaye Yeesu ne ko: «Buleen ko tere, ndaxte ku la sotul, far na ak yaw.»

Bañ nañoo nangu Yeesu ca Samari

⁵¹ Bi jamono ji jegeñsee, ji Yeesu waree jòge àddina dem asamaan, mu sigiñu ci dem Yerusalem. ⁵² Noonu mu yebal ay ndaw, ñu jiitu ko. Ñu dem nag, dugg ci ab dëkk ci diiwaanu Samari, ngir wutal ko fa fu mu dal. ⁵³ Waaye waa dëkk ba nanguwuñu ko, ndaxte mi ngi jublu woon Yerusalem. ⁵⁴ Bi taalibe yi tudd Saag ak Yowaana gisee loolu, ñu ne: «Boroom bi, ndax dangaa bëgg nu ne, na sawaras asamaan dal ci seen kaw, faagaagal leen?» ⁵⁵ Waaye Yeesu walbatiku, yedd taalibe ya, ⁵⁶ ba noppo ñu daldi dem wuti beneen dëkk.

Ki bëgga topp Yeesu warula geestu gannaawam

⁵⁷ Bi ñuy dem, am ci yoon wi ku ne Yeesu: «Dinaa la topp fépp foo jém.»

⁵⁸ Waaye Yeesu ne ko: «Till yi am nañu seeni kàmb, te picci asamaan am nañu ay tàgg, waaye Doomu nit ki amul fu mu noppal boppam.» ⁵⁹ Yeesu ne keneen: «Toppal ci man.» Waaye kooku ne ko: «Sang bi, may ma, ma jékka dem suuli sama baay.» ⁶⁰ Mu ne ko: «Bàyyil ñi dee, ñu suul seeni néew. Yaw demal, yégle nguuru Yàlla.» ⁶¹ Keneen ne ko: «Sang bi, dinaa la topp, waaye may ma, ma jékka tàggugi sama waa kér.» ⁶² Yeesu ne ko: «Kuy ji, di geestu, yejoowula liggéey ci nguuru Yàlla.»

10

Yeesu yebal na juróom ñaar fukki taalibe ak ñaar

¹ Gannaaw loolu Boroom bi tann na yeneen juróom ñaar fukki taalibe ak ñaar, yebal leen, ñu ànd ñaar ak ñaar, jiituji ko ca dëkk yépp ak ca bérab yépp, ya mu naroona dem moom ci boppam. ² Mu ne leen: «Ngóob mi yaatu na, waaye liggéeykat yi barewuñu. Ñaanleen nag Boroom ngóob mi, mu yebal ay liggéeykat, ñu góob toolam.

³ Demleen! Maa ngi leen di yónni, mel ni ay mbote ci biir ay bukki. ⁴ Buleen yor xaalis walla mbuus walla ay dàll. Buleen nuyu kenn ci yoon wi.

⁵ «Kér gu ngeen mana dugg, nangeen jékki ne: “Na jàmm wàcc ci kér gi.” ⁶ Bu fa nitu jàmm nekkee, seen yéene dina ko indil jàmm. Lu ko moy, seen yéene dina délsi ci yéen. ⁷ Dal-leen ca kér googa, tey lekk ak a naan lu ñu leen di jox, ndaxte liggéeykat yellow na jot peyam. Buleen dem nag kér ak kér.

⁸ «Dëkk bu ngeen mana dugg, te waa dëkk ba teeru leen, lu ñu leen jox, lekkleen ko. ⁹ Nangeen wéral jaragi dëkk ba, te ngeen ne leen: “Nguuru Yàlla jegesi na leen.” ¹⁰ Waaye bu ngeen duggee ci dëkk te teeruwuñu leen, demleen ca mbedd ya te ne leen: ¹¹ “Seen pëndu dëkk, bi taq ci sunuy tànk sax, noo ngi koy faxas, ngir seede leen seen réer. Waaye nag xamleen ne nguuru Yàlla jegesi na.” ¹² Maa ngi leen koy wax, bu bés baa, waa Sodom ñooy tane dëkk boobu.

¹³ «Dingeen torox, yéen waa Korasin ak waa Betsayda, ndaxte kéemaan yi ma def ci yéen, bu ñu leen defoon ci dëkku Tir walla ci dëkku Sidon, kon tuub nañu seeni bàkkaar bu yàgg, xëppoo dóom, sol saaku. ¹⁴ Moona ca bés pénc ba, Tir ak Sidon ñoo leen di tane. ¹⁵ Te yaw dëkku Kapernawum, ndax dees na la yékkati bu kawe? Déedéet, dees na la daane bu suufe.

¹⁶ «Ku leen déglu, déglu na ma; ku leen bañ, bañ na ma. Te ku ma bañ, bañ na ki ma yónni.»

¹⁷ Juróom ñaar fukki taalibe yi ak ñaar délsi, fees ak mbég te naan: «Boroom bi, rab yi sax déggal nañu nu ndax sa tur.» ¹⁸ Yeesu ne leen: «Maa ngi doon séen Seytaane wàcce asamaan ni sawaras melax. ¹⁹ Gis ngeen, jox naa leen sañ-sañu joggi ci jaan yi ak ci jiit yi, daan dooley bañaale bi, te dara du leen mana gaañ. ²⁰ Moona li leen rab yi déggal, bumu tax ngeen bég, waaye béggleen ndax li ñu bind seen tur ci asamaan.»

²¹ Ca saa soosu Xel mu Sell mi feesal Yeesu ak mbég, mu daldi ne: «Yaw Baay, Boroom asamaan ak suuf, maa ngi lay sant ci li nga nëbb yëf yii ñi am xam-xam ak ñi am xel, te xamal leen gone yi. Waaw, Baay, ndaxte looloo la neex.» ²² Yeesu teg ca ne: «Sama Baay jébbal na ma lépp, te kenn manula xam, man Doom ji, maay kan, ku dul Baay bi; kenn manula xam it kan mooy Baay bi, ku dul man Doom ji, ak ku ma ko bëgga xamal.»

²³ Gannaaw bi mu waxee loolu, Yeesu walbatiku ca taalibe ya ne leen ñoom rekk: «Ñi seeni bët di gis li ngeen di gis, am nañu mbég. ²⁴ Ndaxte maa ngi leen koy wax, yonent yu bare ak buur yu bare bëggoon nañoo gis li ngeen di gis, waaye gisuñu ko, te dégg li ngeen di dégg, waaye dégguñu ko.»

Nit ku baax ku dëkk Samari

²⁵ Noonu benn xutbakat daldi jóg, ngir fexee fir Yeesu ne ko: «Kilifa gi, lan laa wara def, ba am dund gu dul jeex?» ²⁶ Yeesu ne ko: «Lu ñu bind ci yoonu Musaa? Lan nga ciy jàng?» ²⁷ Nit ka ne ko: «“Nanga bëgg Yàlla sa Boroom ak sa xol bépp ak sa bakkan bépp, sa kàttan gépp ak sa xel mépp,” te it: “Nanga bëgg sa moroom, ni nga bëgge sa bopp.”»

²⁸ Yeesu ne ko nag: «Li nga wax dégg la. Boo defee loolu, dinga dund ba fàww.»

²⁹ Waaye xutbakat ba bëggoona am aw lay, ne Yeesu: «Kan mooy sama moroom nag?»

³⁰ Yeesu ne ko: «Dafa amoon nit ku jòge woon Yerusalem, jém Yeriko. Ay sàcc dogale ko, futti ko, dóor ko ba muy bëgga dee, dem bàyyi ko fa. ³¹ Faf ab sarxalkat

jaar ca yoon wa, séen nit ka, teggi. ³² Benn waay it bu soqikoo ci giiru Lewi, aw ca bérab booba, séen waa ja, teggi. ³³ Waaye benn waay bu dëkk Samari bu doon tukki, ñew ba jege waa ja, gis ko, yérëm ko. ³⁴ Noonu mu ñew, sotti diw ak biiñ ca gaañu-gaañu ya, lémës ko. Gannaaw loolu mu teg ko ci mbaamam, yóbbu ko ci fanaanukaay, di ko topptoo. ³⁵ Bi bët setee, mu génne ñaari poseti xaalis*, jox ko boroom kér ga ne ko: “Nanga topptoo nit kooku. Bés bu ma fi jaaraatee, dinaa la fey, man ci sama bopp, lépp loo ci dolli ci xaalis.”»

³⁶ Yeesu teg ca ne: «Lu ciy sa xalaat? Kan ci ñett ñooñu moo jéfe ni kuy jéf jéme ci moroomam, ba ñu gisee nit, ka sàcc ya dogale woon?» ³⁷ Xutbakat ba ne ko: «Xanaa ki ko won yérmandeem.» Yeesu ne ko nag: «Demal tey def ni moom.»

Màrt ak Maryaama teeru nañu Yeesu

³⁸ Bi Yeesu ak ay taalibeem nekkee ci yoon wi, mu dugg ci benn dëkk, fekk fa jigéen ju tudd Màrt, ganale ko. ³⁹ Màrt nag amoon rakk ju tudd Maryaama, ma nga toog ci tànki Boroom bi, di déglu ay kàddoom. ⁴⁰ Fekk Màrt jàpp lool ca waañ wa. Noonu mu ñew ci wetu Yeesu ne ko: «Boroom bi, doo ci wax dara, boo gisee sama rakk ji bàyyi ma ak liggéey bi yépp? Ne ko mu jàpple ma.» ⁴¹ Boroom bi ne ko: «Màrt, Màrt, yu baree ngi fees sa xol, nga am ay téq-téq ndax loolu. ⁴² Moona de, lenn rekk a am solo. Maryaama dafa tànn cér bi gën, te kenn du ko nangu ci moom.»

11

Ni ñuy ñaane ci Yàlla

¹ Am bés Yeesu di ñaan ci benn bérab. Bi mu noppee, kenn ci taalibeem yi ne ko: «Boroom bi, jàngal nu, nan lanu wara ñaane, ni ko Yaxyà jàngle ay taalibeem.»

² Yeesu ne leen: «Bu ngeen dee ñaan, nangeen ne: Baay, yal na sa tur di lu ñu sellal, yal na sa nguur ñew.

* **10:35** Maanaam ñaari denariyon. Seetal Xaalis ci Leeral yi.

³ Yal nanga nu may bés bu nekk lu nu dunde.

⁴ Yal nanga nu baal sunuy bàkkaar, ndaxte nun itam danuy baal ñépp ñi nu tooñ.

Yàlla boo nu teg ci yoonu nattu.»

⁵ Yeesu teg ca ne leen: «Mi ngi mel ni, nga dem seeti sa xarit ci xaaju guddi ne ko: "Xarit, lebal ma ñetti mburu. ⁶ Dafa am sama xarit bu ma ganesi, te awma dara lu ma ko jox."

⁷ «Waaye kooku nekk ci biir néegam, dina ko ne: "Bu ma lakkal, tēj naa bunt bi ba noppo te tödd naa maak sama njaboot; manumaa jóg di la jox dara." ⁸ Maa ngi leen koy wax, su jógul jox ko li muy laaj ndax li ñu xaritoo it, ndax la kee ñàkk jom dina tax mu jox ko lépp li mu soxla. ⁹ Moo tax ma ne, ñaanleen, ñu may leen; seetleen, te dingeen gis; fèggleen, ñu ubbil leen. ¹⁰ Ndaxte képp kuy ñaan, dinga am; kuy seet, dinga gis; kuy fègg, ñu ubbil la. ¹¹ Bu la sa doom ñaanee jén, yaw miy baayam, ndax dinga ko baña jox jén, jox ko jaan? ¹² Walla mu ñaan la nen, nga jox ko jiit? ¹³ Ndegam yéen ñi bon yéena mana jox seeni gone lu baax, astamaak Baay bi nekk ci kaw dina jox Xel mu Sell mi ñi ko koy ñaan!»

Yeesu ak Beelsebul

¹⁴ Am bés Yeesu dàq rab wu luu. Naka la rab wa génn, luu ba daldi wax, ba mbooloo may yéemu. ¹⁵ Waaye am ca mbooloo ma ay nit, ñu doon wax naan: «Ci kàttanu Beelsebul, buuru rab yi, lay dàqe rab yi.»

¹⁶ Am ñeneen ñu fexe koo fir, ba laaj ko kéemaan gu jóge ci asamaan tey firndeel yónnentam. ¹⁷ Waaye Yeesu xam seen xalaat ne leen: «Réew mu xeex boppam tas, kér gu xeex boppam gent. ¹⁸ Te it bu Seytaane xeexee boppam, naka la nguuram di mana yàgge? Damay wax loolu, ndaxte nee ngeen, damay dàq rab jaarale ko ci kàttanu Beelsebul. ¹⁹ Te it bu fekkee ne man damay dàq ay rab ci kàttanu Beelsebul, seeni taalibe nag ci gan kàttan lañu leen di dàqe? Kon ñoo leen di àtte. ²⁰ Waaye bu fekkee

ne ci baaraamu Yàlla laay dàqe rab, kon nguuru Yàlla agsi na ba ci yéen.

²¹ «Su nit ku bare doole gànnaayoo, di wottu këram, alalam dina raw. ²² Waaye bu ku ko ëpp doole ñéwee, daan ko, dafay nangu gànnaay ya mu yaakaeroon, ba noppo séddale alal ja. ²³ Ku farul ak man, yaa ngi may xeex, ku dajalewul ak man, yaa ngi tasaare.

²⁴ «Boo xamee ne rab, wa jàppoon nit, génn na ci moom, day wér ay bérab yu wow, di wut fu mu noppaloo, waaye du ko gis. Noonu da naan: "Naa dellu ca sama kér, ga ma jóge." ²⁵ Bu ñéwee nag, mu fekk këram, ñu bale ko, defar ko ba lépp jekk. ²⁶ Bu ko gisee nag, mu dem wooyi yeneen juróom ñaari rab yu ko gëna soxor. Ñu dugg, sanc fa; ba tax mujug nit kooku mooy yées njàlbéenam.»

²⁷ Bi Yeesu di wax loolu, jenn jigéen yékkati baatam ca biir mbooloo ma ne: «Céy jigéen ji la émb te nàmpal la moo barkeel!» ²⁸ Waaye Yeesu ne ko: «Neel kay, ki barkeel mooy kiy déglu kàddug Yàlla te di ko topp.»

Firndeg yonent Yàlla Yunus

²⁹ Naka la mbooloo may gëna takku, Yeesu ne: «Niti jamono jii dañoo bon. Ñu ngi laaj firnde, waaye duñu jot genn firnde gu dul firndeg Yunus. ³⁰ Ndaxte ni Yunus nekke woon firnde ci waa dëkku Niniw, noonu la Doomu nit kiy nekke firnde ci niti jamono jii. ³¹ Keroog bés pénc buur bu jigéen, ba dëkkoon ca sudd, dina jógandoo ak niti jamono jii, yey leen; ndaxte dafa jóge ca catul àddina, ngir déglu xam-xamu Suleymaan, te ku sut Suleymaan a ngi fi. ³² Te it ca bés pénc, waa dëkku Niniw dinañu jógandoo ak niti jamono jii, yey leen, ndaxte bi leen Yunus waaree, tuub nañu seeni bàkkaar, te ku sut Yunus a ngi fi.

Léebu làmp bi

³³ «Kenn du taal làmp, ba noppo di ko dugal cig kàmb, walla di ci képp leget. Daf koy wékk, ngir mu leeral ñiy dugg.

³⁴ Bët mooy làmpu yaram. Bu sa bët wéree, kon sa yaram wépp leer. Waaye bu sa bët woppee, kon sa yaram wépp

lëndëm. ³⁵ Moytul ndax leer gi nekk ci yaw du lëndëm. ³⁶ Kon bu sa yaram wépp nekkee ci leer te amul genn wet gu laal ci lëndëm, dina leer nàññ, mel ni leeraayu làmp ne ràyy ci sa kaw.»

Yeesu yedd na Farisen yi ak xutbakat yi

³⁷ Bi Yeesu waxee ba noppi, benn Farisen wax ko, mu ñiéw lekke kéräm. Yeesu dugg ca kér ga, toog ca lekkukaay ba. ³⁸ Farisen bi nag daldi jaaxle, bi mu gisee ne Yeesu raxasuwul, laata muy lekk. ³⁹ Noonu Boroom bi ne ko: «Waaw, yéen Farisen yi, yéena ngi setal bitib kaas bi ak ndab li, waaye ci biir dangeena fees ak càcc ak mbon! ⁴⁰ Yéena ñàkk xel! Xanaa du ki defar biti moo defar biir itam? ⁴¹ Sarxeleen li nekk ci biir te seen lépp dina sell. ⁴² Yéen Farisen yi dingeen torox! Ndaxte yéena ngi sàkk asaka ci naana ak ru ak léjum bu nekk, waaye sàggane ngeen njubte ak mbéggeel ci Yalla. Loolu ngeen wara def, waxuma nag ngeen sàggane la ca des. ⁴³ Yéen Farisen yi, dingeen torox! Ndaxte ca jàngu ya, toogu ya féete kanam ngeen di taamu te bëgg ñépp di leen nuyoo ñaari loxo ca pénc ma. ⁴⁴ Dingeen torox, ndaxte dangeena mel ni ay bàmmeel yu raaf, ba nit ñi di ci dox te teyuñu ko.»

⁴⁵ Kenn ci xutbakat yi ne ca tonn ne: «Kilifa gi, boo waxee loolu, yaa ngi nuy xas, nun itam.» ⁴⁶ Noonu Yeesu neeti leen: «Yéen itam xutbakat yi, dingeen torox! Ndaxte dangeen di sëf nit ñi say yu diis, waaye dungeen nangoo laal sëf bi sax ak seen cati baaraam. ⁴⁷ Dingeen torox, ndaxte yéena ngi tabax xabru yonent, yi seeni maam reyoon. ⁴⁸ Dangeen di seede noonu ne ànd ngeen ak li seen maam defoon, ndaxte ñoo rey yonent yi, yéen ngeen tabax xabru yi. ⁴⁹ Looloo tax Yalla mi xam lépp ne: “Dinaa leen yónnee ay yonent ak ay ndaw. Ñenn ñi dinañu leen fitnaal, rey leen.” ⁵⁰ Kon nag Yalla dina mbugal niti jamono jii ndax dereti yonent yi ñu tuur, ba àddina sosoo ak léegi, ⁵¹ la dale ca Abel ba ci Sakari, moom mi ñu rey ci diggante sarxalukaay bi ak bérab bu sell bi. Waaw, maa ngi leen koy wax, Yalla dina mbugal niti jamono jii ndax loolu.

⁵² Yéen xutbakat yi, dingeen torox, ndaxte yéena yóbbu caabiy xam-xam; dugguleen ci, te ku ci bëgga dugg, ngeen tere ko ko.»

⁵³ Bi Yeesu génnee bérab boobu, Farisen ya ak xutbakat ya émbal ko mer te di ko seetlu ci fànn gu nekk, ⁵⁴ di ko yeeru, bëgga këf waxam bu awul yoon.

12

Yeesu artu na taalibeem yi cig naaféq

¹ Gannaaw loolu, naka la mbooloo ma dajaloo ba mat ay junniy junniy nit, di tancante, Yeesu tàmbalee wax jëmale ca taalibeem ya ne leen: «Moytuleen lawiiru Farisen ya, li di naaféq. ² Amul dara lu nëbbu lu ñu warula biral, mbaa lu kumpa lu ñu warula siwal. ³ Looloo tax lu ngeen wax ci biir lëndëm, dees na ko dégg ci leer. Lu ngeen déey nit ci biir néeg, dees na ko yégle ci kaw taax yi.

⁴ «Maa ngi leen koy wax, samay xarit, buleen ragal ñu mana rey yaram, ba noppi dootuñu mana def dara. ⁵ Dinaa leen wax nag ki ngeen wara ragal: ragalleen ki nga xam ne bu reyee ba noppi, am sañ-sañu sànni ca sawara. Waaw, maa ngi leen koy wax, ragal-leen kooku.

⁶ Juróomi picci ramatu, ndax duñu ko jaay ci ñaari dërém? Moona Yalla fattewul benn ci ñoom. ⁷ Seen kawari bopp sax waññees na leen. Kon buleen ragal dara, yéena gën ndiiraanu ramatu.

⁸ «Te maa ngi leen koy wax, képp ku ma nangu ci kanam nit ñi, Doomu nit ki dina la nangu ci kanam malaakay Yalla yi. ⁹ Waaye ku ma gàntu ci kanam nit ñi, dinañu la gàntu ci kanam malaakay Yalla yi. ¹⁰ Ku sosal Doomu nit ki, dinañu la baal, waaye kuy sosal Xel mu Sell mi, duñu la ko baal.

¹¹ «Bu ñu leen yóbbox ca jàngu ya, ca kanam kilifa ya ak àttekat ya, buleen am xel ñaar ci li ngeen wara tontu ak nan ngeen wara tontoo, walla lu ngeen wara wax, ¹² ndaxte Xel mu Sell mi dina leen xamal ca waxtu woowa li ngeen wara wax.»

Léebu nit ku ñàkk xel ki

¹³ Am ca mbooloo ma ku ne Yeesu: «Kilifa gi, joxal ndigal sama mag, mu sédd ma ci sunu ndono.» ¹⁴ Yeesu ne

ko: «Sama waay, kan moo ma fal àttekat ci seen kaw, walla mu teg ma fi, ma di leen séddaleel seen alal?» ¹⁵ Noonu mu ne leen ñoom ñépp: «Moytuleen bëgge, ndaxte bakkau nit ajuwul ci alalam, ak lu mu baree bare.»

¹⁶ Noonu mu dégtal leen wii léeb ne: «Dafa amoon waa ju bare alal, te ay toolam nangu lool, ¹⁷ muy werante ci xelam naan: “Nu ma wara def? Ndaxte amatuma fu ma dajale sama ngóob mi.”

¹⁸ Noonu mu ne: “Nii laay def: daaneel sama sàq yi, defaraat yu gëna réy, ba man cee dajale sama dugub ji ak sama am-am bépp. ¹⁹ Te dinaa kañ sama bopp ne: ‘Yaw mii, am nga alal ju bare ju mana dem ay ati at; nopalal sa yaram, di lekk, di naan, tey bég.’” ²⁰ Waaye Yàlla ne ko: “Ñakk xel! Guddig tey, dees na jël sa bakkan. Kon li nga dajale lépp, ku koy moom?”

²¹ «Kiy dajale alal ngir boppam nag te amul dara ca kanam Yàlla, lu mel nii moo lay dal.»

Wóolu Yàlla

²² Noonu Yeesu daldi ne taalibeem yi: «Loolu moo tax maa ngi leen koy wax, buleen seen bakkan jaaxal, ci lu ngeen wara lekk. Buleen jaaxle it ngir seen yaram ci lu ngeen wara sol, ²³ ndaxte bakkan moo gën lekk, te yaram a gën koddaay. ²⁴ Seetleen baaxoñ yi: duñu ji, duñu góob, amuñu dencukaay, amuñu sàq, teewul Yàllaa ngi leen di dundal. Céy ni ngeen éppe maana picc yi! ²⁵ Ana kan ci yéen ci kaw njaaxleem, moo mana yokk waxtu ci àppam? ²⁶ Su fekkee lu tuuti loolu rekk manuleen koo def, kon lu tax ngeen di jaaxle ci li ci des?

²⁷ «Seetleen ni tóor-tóori ñax mi di saxe. Duñu liggeey, duñu ècc, waaye maa ngi leen di wax ne Suleymaan sax ci ndamat soluwul woon ni benn ci ñoom. ²⁸ Yéen ñi néew ngém! Bu Yàlla woddee nii ñaxum tool yi, miy sax tey, te bu subaa ñu def ko ci taal bi, ndax du leen gëna wodd? ²⁹ Buleen di wut lu ngeen di lekk walla lu ngeen di naan; te buleen ci jaaxle. ³⁰ Ndaxte loolu lépp, ñi xamul Yàlla ñoo koy wut. Te seen Baay xam na ne soxla ngeen ko. ³¹ Waaye wutleen

nguuram, te loolu lépp dina leen ko ci dollil.

³² «Buleen ragal dara, yéen coggal ju ndaw ji, ndaxte dafa soob seen Baay, mu jagleel leen nguuram. ³³ Jaayleen seen alal, sarxe ko, ngir sàkku ay mbuusi xaalis yu dul bënn, maanaam alal ju dul jeex ca laaxira; foofa sàcc du ko jege te max du ko yàq. ³⁴ Ndaxte fu sa alal nekk, fa la sa xol nekk itam.

Farlu gi

³⁵ «Takkuleen bu dëgér te bàyyi làmp yi tàkk. ³⁶ Mel-leen ni ay surga yuy xaar seen njaatige buy jóge ca céet ga, ndax bu fëggee bunt ba, ñu ubbil ko ca saa sa. ³⁷ Surga yooyee seen njaatige fekkul ñuy nelaw, ba mu agsee, ñoo gëna yeyoo ngérém. Ci dëgg maa ngi leen koy wax, njaatige bi dina sol yérey waañ, wax leen ñu toog lekk, ba noppí indil leen ñam wi. ³⁸ Su fekkee seen njaatige ci xaaju guddi lay ñëw sax, walla bu suuf seddee, te fekk leen noonu, surga yooyu ñoo gëna yeyoo ngérém. ³⁹ Waaye xamleen lii: bu boroom kér gi xamoon ban waxtu la sàcc bi di ñëw, du ko bàyyi, mu toj kéraram. ⁴⁰ Yéen itam taxawleen jonn, ndaxte Doomu nit ki dina ñëw ci waxtu wu ngeen ko séenuwul.»

⁴¹ Piyeer ne Yeesu: «Boroom bi, ndax dangay dégtal léeb wii ngir nun rekk walla ngir mbooloo mépp?» ⁴² Boroom bi ne ko: «Kan moo nekk surga bu takku te teey, bu njaatigeem teg ci waa kér gi, ngir mu leen di dundal ci jamono ji? ⁴³ Bu njaatigeem ñëwee te gis mu def noonu, surga boobu dina am ngérém. ⁴⁴ Ci dëgg maa ngi leen koy wax, njaatige bi dina ko teg ci alalam jépp. ⁴⁵ Waaye su fekkee surga ba da ne ci xelam: “Sama njaatige day yéexa ñëw,” ba tax mu tàmbalee dóor surga ya ca des ak mbindaan ya, di lekk te di naan, di màndi, ⁴⁶ kon njaatige ba dina ñëw ci bés bu mu ko séenuwul ak waxtu wu mu xamul. Dina ko dóor ay dóor yu metti, jox ko añub ñi gëmul Yàlla.

⁴⁷ «Surga bi xam bëgg-bëggü njaatigeem, te waajul mbaa mu takku def ko, dinañu ko dóor dóor yu metti. ⁴⁸ Waaye surga bi xamul bëgg-bëggü

njaatigeem, te def lu yelloo ay dóor, dinañu ko dóor dóor yu néew. Ku ñu jox lu bare dees na la feyeeku lu bare. Ku ñu dénk lu bare, dees na la laajaat lu ko épp.

Jàmm walla féewaloo ci biir nit ñi

⁴⁹ «Damaa ñew ngir indi sawara si ci àddina, te bëgg naa xaat taal bi tàkk. ⁵⁰ Fàww ñu sóob ma ci metit, te ba looluy mat, duma noppalu. ⁵¹ Ndax dangeena xalaat ne damaa ñew ngir indi jàmm ci àddina? Déedéet. Maa ngi leen koy wax, damaa ñew ngir indi féewaloo. ⁵² Gannaaw-si-tey, bu juróomi nit bokkee genn kér, dinañu féewaloo. Nett dinañu féewaloo ak ñaar ñi ci des, ñaar ñi féewaloo ak ñett ñooñu. ⁵³ Baay dina féewaloo ak doom, doom ak baayam. Ndey dina féewaloo ak doomam ju jigéen; doom ju jigéen ji ak ndeyam. Goro dina féewaloo ak soxnas doomam; soxnas nit ak goroom.»

Lan mooy jamonoy tey jii

⁵⁴ Yeesu neeti mbooloo ma: «Bu ngeen gisee mu xiin ci sowu, dangeen naan ca saa sa: "Dina taw," te mooy am. ⁵⁵ Te bu ngeen yégee ngelaw liy uppe sudd, ngeen ne: "Dina tàng tàngaay wu metti," te mooy am. ⁵⁶ Naaféq yi ngeen doon! Man ngeena ràññee melow asamaan ak suuf, waaye lu tax manuleena ràññee li jamonoy léegi ji di tekki?

⁵⁷ «Lu tax it dungeen àtteel seen bopp liy jéf ju jub? ⁵⁸ Bu la nit jiiñee dara, ba ngeen ànd di dem ca àttekat ba, nanga fexee juboo ak moom ci yoon wi. Lu ko moy, dina la yóbbu ci yoon, yoon jébbal la ca loxoy alkaati ba, mu téj la. ⁵⁹ Maa ngi la koy wax, doo génn foofa mukk te feyuloo fiftin bi ci mujj.»

13

Ku tuubul bàkkaaram, sàñku

¹ Ca jamono jooju ay nit ñew ca Yeesu, nettali mbirum waa Galile, ya Pilaat reylu woon, jaxase seen deret ak dereti mala, yi ñu rendi woon, jébbal leen Yàlla. ² Mu ne leen: «Mbaa du dangeena xalaat ne, waa Galile yooyu dañoo gëna nekk

bàkkaarkat ña ca des, ndax coono bi ñu daj? ³ Maa ngi leen di wax ne du dëgg. Waaye su ngeen tuubul seeni bàkkaar, dingeen sàñku noonu, yéen ñépp itam. ⁴ Te fukki nit ak juróom ñett ñooñu dee, bi taaxum kaw ma ca goxu Silowe daanoo ci seen kaw, ndax dangeena yaakaar ne ñoo gëna nekk ay tooñkat ñeneen ñi dëkk Yerusalem yépp? ⁵ Maa ngi leen di wax ne du dëgg. Waaye su ngeen tuubul seeni bàkkaar, dingeen sàñku noonu, yéen ñépp itam.»

⁶ Noonu mu daldi leen wax léeb wii: «Nit amoon na ci toolam garab gu ñu naan figg. Benn bés mu ñew di ko raassi, fekku fa benn doom. ⁷ Noonu mu ne surga ba: "Ñetti at a ngii may ñew di raas-si garab gii te duma ci fekk dara. Gor ko. Lu tax muy xatal tool bi?" ⁸ Surga ba ne ko: "Sang bi, bàyyiwaat ko fi at mii. Dinaa wàqi taat wi, def ci tos. ⁹ Xéy na dina meññi. Bu ko deful, nga gor ko."»

Yeesu faj na jigéen ju xuuge ci bésub noflaay bi

¹⁰ Benn bésub noflaay Yeesoo ngi doon jàngle ci ab jàngu. ¹¹ Amoon na fa jigéen ju rab jàppoon, ba feebarloo ko lu wara mat fukki at ak juróom ñett; dafa xuuge woon te manul woona siggi dara. ¹² Bi ko Yeesu gisee, mu woo ko ne ko: «Soxna si, sa feebar deñ na.» ¹³ Noonu mu teg ko ay loxoom, soxna sa siggi ca saa sa, di màggal Yàlla. ¹⁴ Waaye njiitu jàngu ba mer, ndax li Yeesu fajoon nit ca bésub noflaay ba, mu ne mbooloo ma: «Am na juróom benni fan yu nit ñi wara liggeey. Kon war ngeena ñew faju ci bés yooyu, waaye du ci bésub noflaay bi.» ¹⁵ Boroom bi ne ko: «Naaféq yi! Ndax bésub noflaay bi, kenn ku nekk ci yéen du yiwee ca gétt ga yékkam walla mbaamam ngir wëggi ko? ¹⁶ Jigéen jii nag bokk ci askanu Ibraayma te Seytaane ténk ko fukki at ak juróom ñett, ndax kenn waru koo yiwi ci bésub noflaay bi?»

¹⁷ Naka la wax loolu, noonam yépp daldi rus, waaye mbooloo mi di bégi jéf yu yéeme, yi mu doon def yépp.

Léebu doomu fuddën gi

¹⁸ Noonu Yeesu neeti: «Lan la nguuru Yàlla di nirool? Lan laa ko mana méngaleel? ¹⁹ Mi ngi mel ni doomu fuddèn gu nit jël, ji ko ci toolam. Mu sax, nekk garab, ba picci asamaan ñëw, tàgg ciy caram.»

Léebu lawiir bi

²⁰ Mu neeti: «Lan laa mana méngaleek nguuru Yàlla? ²¹ Mi ngi mel ni lawiir bu jigéen jël, jaxase ko ak ñetti andaari fariñ, ba kera tooyal bépp di funki.»

Bunt bu xat bi

²² Yeesoo ngi doon jaar ci ay dëkk yu mag ak yu ndaw, di jàngle te jublu Yerusalem. ²³ Am ku ko ne: «Boroom bi, ndax ñiy mucc ñu néew lay doon?» Yeesu ne leen: ²⁴ «Defleen seen kem kàttan, ngir dugg ci bunt bu xat bi, ndaxte maa ngi leen koy wax, ñu bare dinañu jéema dugg, waaye duñu ko man. ²⁵ Jamono dina ñëw, ju boroom kér gi di jóg, téj buntam. Dingeen nekk ci biti di fëgg naan: "Boroom bi, ubbil nu!" Mu ne leen: "Xawma fu ngeen bokk." ²⁶ Bu ko defee ngeen naan: "Noo doon bokk di lekk ak a naan, te jàngle nga ci sunuy pénc." ²⁷ Mu ne leen: "Nee naa leen xawma fu ngeen bokk. Yéen ñépp soreleen ma, defkati lu bon yi!" ²⁸ Foofa dingeen jooy, di yéyu, bu ngeen gisee seeni maam Ibraayma, Isaaxa, Yanqóoba ak yonent yépp ci nguuru Yàlla, te ñu dàq leen ca biti. ²⁹ Ay nit dinañu jóge penku ak sowu, nor ak sudd, ñëw, bokk lekk ci ñam, yi Yàlla di joxe ci nguuram. ³⁰ Noonu ñenn ci ñi mujj ñooy jiitiji; te ci ñi jiitu, ñooy mujji.»

Dinañu yàq Yerusalem

³¹ Ca jamono jooja ay Farisen ñëw ca Yeesu ne ko: «Jógeel fii, dem feen, ndaxte Erodd a ngi lay wuta rey.»

³² Noonu mu ne leen: «Demleen ne buki boobu ne ko: "Xoolal, maa ngi dàq rab yi tey wéral nit ñi tey ak suba. Ca ñetteelu fan ba, ma àgg fa ma Yalla jémale."

³³ Waaye fàww ma dox sama itte tey, suba ak gannaaw suba, ndaxte wareesula reye ab yonent feneen fu dul Yerusalem.

³⁴ «Yerusalem, Yerusalem, yaw miy rey yonent yi, tey sànni ay doj ndaw yi, ba

ñu dee, aka maa bëggoona dajale say doom, ni ginaar di uufe ay cuujam te nanguwuleen! ³⁵ Kon nag Yàlla dina bërgél seen kér. Te maa ngi leen koy wax, dungeen ma gisati, ba kera ngeen ne: "Yaw miy ñëw ci turu Boroom bi, ku barkeel nga!"»

14

Yeesu ca kérug Farisen

¹ Benn bésubnoflaay Yeesu dem ci këru benn kilifag Farisen yi, ngir lekke fa. Nit ñaa ngi ko doon xool bu baax. ² Faf am ca kanamam nit ku feeburon, ay tànkam newi. ³ Yeesu yékkati baatam, ne xutbakat ya ak Farisen ya: «Ndax jaaduna, nu faj ci bésubnoflaay bi?»

⁴ Waaye ñépp ne cell. Yeesu daldi laal jarag ja, faj ko, ba noppi ne ko mu ñibbi.

⁵ Gannaaw loolu mu ne leen: «Ku sa doom walla sa yékk daanu ci teen, ndax doo dem génneji ko ca saa sa, fekk sax bésubnoflaay la?» ⁶ Amuñu woon dara lu ñu ciy teg.

⁷ Yeesu gis ni gan yi doon tànne toogu yu yiwi, mu daldi leen wax léeb wii:

⁸ «Bu ñu la wooyee ci xewu céet, bul jël toogu bu yiwi. Man na am woo nañu it nit ku la ñépp daraja. ⁹ Kon ki leen woo yéen ñaar ñépp man na ñëw ci yaw ne la: "Joxal toogu bi nit kii." Noonu dinga rusa dem ca toogu bu gannaawe ba.

¹⁰ Waaye bu ñu la wooyee, demal ca toogu bu gannaawe ba. Bu ko defee ki la woo, bu agsee ne la: "Sama xarit, àggal ca kaw." Loolu dina la sagal ci ñi nga toogandool ci lekkukaay bi. ¹¹ Ndaxte képp kuy yékkatiku dees na la suufeel, te kuy suufeelu, ñu yékkati la.»

¹² Noonu Yeesu ne ki ko woo woon lekk: «Boo dee woote añañ walla reer, bul woo rekk say xarit, say doomi ndey, say bokk, walla say dëkkandoo yu am alal. Lu ko moy ñooñu itam dinañu la woo, fey la bor bi. ¹³ Waaye boo dee woote lekk, wool néew doole yi, làggi yi, lafañ yi ak gumba yi. ¹⁴ Soo ko defee, dinga barkeel, ndaxte duñu la ko mana fey, waaye dinga jot sag pey, bés bi ñi jub di dekki.»

Léebu ñiy jégglu ci ngan gi

¹⁵ Bi mu déggee wax yooyu, kenn ca gan ya ne Yeesu: «Kiy lekk ci ñam, yi Yàlla di joxe ci nguuram, barkeel nga!» ¹⁶ Yeesu ne ko: «Dafa amoon nit ku togglu ay ñam, woo ay nit ñu bare. ¹⁷ Bi waxtuw lekk jotee mu yónni surga ca ña muy ganale, fàttali leen: “Man ngeena ñew, ndaxte lépp sotti na léegi.”

¹⁸ «Waaye ñu tàmbali di jégglu ci ngan gi ñoom ñépp. Ku jékk ka ne ko: “Damaa jénd tool léegi, te fàww ma dem seeti ko. Maa ngi lay ñaan, nga jéggal ma.”

¹⁹ Keneen ne: “Damaa jénd léegi fukki yékk, te damay dem nii, jéem leena beyloo ba xam. Maa ngi lay ñaan, nga jéggal ma.” ²⁰ Keneen ne ko: “Damay sooga takk jabar, looloo tax duma mana ñew.”

²¹ «Surga ba dellu ca njaatigeem nettali ko loolu lépp. Noonu boroom kér ga mer, daldi ne surga ba: “Demal gaaw ca pénc ya ak ca mbedd ya ca dëkk ba, te indil ma fii néew doole yi, ñu làggi ñi, gumba yi ak lafañ yi.”

²² «Surga ba ñéwaat ne ko: “Sang bi, def naa li nga ma sant, waaye bérab bi feesul.” ²³ Noonu njaatige ba ne ko: “Génnal dëkk bi te dem ca yoon ya ak ca tool ya, xiir nit ñi, ñu duggsi, ngir sama kér fees. ²⁴ Maa ngi leen koy wax, ci ñi ma woo woon ci sama reer bi, kenn du ci ñam.”»

Ab taalibe war na dëddu lépp, topp Yeesu

²⁵ Am mbooloo yu réy yu toppoon ci Yeesu, ba muy dem ca yoon wa. Mu geestu ne leen: ²⁶ «Képp ku ñew ci man te gënalu ma ko baayam, yaayam, soxnaam, ay doomam, ay magam ak ay rakkam, walla sax bakkanam, du mana nekk sama taalibe. ²⁷ Képp koo xam ne nanguwuloo ñàkk sa bakkan, ba mel ni ku ñu daaj ci bant, te nga topp ma, doo mana nekk sama taalibe. ²⁸ Su kenn ci yéen béggee tabax taaxum kaw, ndax du jékka toog, xalaat ñaata la ko wara dikke, ngir seet ba xam ndax am na xaalis bu mana àggale liggéey bi? ²⁹ Lu ko moy, su yékkatee fondamaa bi te manu koo àggale, ñi koy gis dinañu ko ñaawal, naan ko: ³⁰ “Waa

jii dafa tàmbalee tabax, waaye manu koo àggale.” ³¹ Walla boog ban buur mooy dugg ci xare ak beneen buur te jékka toog, seet ba xam moom ak fukki junniy xarekat man na xeex ak kiy ñew ak ñaar fukki junniy xarekat? ³² Su ko manul, dafay yónni ndaw ca beneen buur ba, fi ak ma ngay sore, ngir ñu juboo. ³³ Naka noonu itam ku nekk ci yéen, bu dëdduwul li mu am lépp, du mana nekk sama taalibe.

³⁴ «Xam ngeen nag ne xorom lu baax la, waaye bu sàppee, nan lañu koy delloo cafkaam? ³⁵ Du jariñ suuf, te du nekk tos. Dañu koy sànni ca biti. Déglul bu baax, yaw mi am ay nopp.”

15

Léebu xar mu réer ma

¹ Ay juutikat ak ay boroom bákkaar daan jegesi Yeesu ngir déglu ko. ² Farisen ya ak xutbakat ya di ñurumtu naan: «Waa jii mi ngi nangoo nekk ak ay boroom bákkaar ak a lekkandook ñoom!»

³ Noonu Yeesu daldi leen wax léeb wii ne leen: ⁴ «Kan ci yéen soo amoon téeméeri xar, te benn réer ci, nooy def? Ndax doo bàyyi ca parlukaay ba juróom ñeent fukki xar ya ak juróom ñeent, toppi ma réer, ba gis ko? ⁵ Te boo ko gisee, dinga ko gàddu ak bànnex, yóbbu ko kér ga. ⁶ Boo àggee ca kér ga, dinga woo say xarit ak say dëkkandoo ne leen: “Kaayleen bànnexu ak man, ndaxte gis naa sama xar ma réeroon.”

⁷ «Maa ngi leen di wax lii: ci noonule, dina am mbég ci asamaan, bu benn bákkaarkat tuubee ay bákkaaram. Te mbég moomu mooy èpp mbég, mi fay am, ngir juróom ñeent fukk ak juróom ñeent ñu jub, te soxlawuñoo tuub seeni bákkaar.

Léebu xaalis bu réer ba

⁸ «Te it bu jigéen dencoon fukki libidoor, benn réer ca, nu muy def? Ndax du taal ab làmp, bale kér ga, seet fu nekk, ba gis ko? ⁹ Bu ko gisee, dina woo ay xaritam ak ay dëkkandoom ne leen: “Kaayleen bànnexu ak man, ndaxte gis naa sama alal ja réeroon.” ¹⁰ Maa ngi leen di wax lii: ci noonule la malaakay

Yàlla yi di ame mbég ci benn bákkaarkat bu tuubee ay bákkaaram.”

Doom ju réer ja

¹¹ Yeesu dellu ne leen: «Dafa amoon góor gu am ñaari doom. ¹² Benn bés caat ma ne baay ba: “Baay, damaa bëggoon, nga jox ma li may wara féetewoo ci ndono li.” Noonu baay ba daldi leen séddale alalam. ¹³ Ay fan yu néew gannaaw gi, caat ma fab yéfam yépp, dem ca réew mu sore, yàq fa alalam ci topp nafsoom. ¹⁴ Bi mu sàんkee alalam jépp, xiif bu metti dal ca réew ma, mu tàmbalee ñàkk. ¹⁵ Mu dem nag, di liggeeyal ku dëkk ca réew ma, kooku yebal ko ca ay toolam ngir mu sàmm mbaam-xuux ya. ¹⁶ Mu xiif ba bëgga lekk ca ñamu mbaam-xuux ya, ndaxte kenn mayu ko dara. ¹⁷ Mujj xelam délsi, mu ne: “Sama baay am na ay surga yu bare, te dañuy lekk ba suur. Man nag maa ngi fii di bëgga dee ak xiif! ¹⁸ Damay jóg, dem ca sama baay ne ko: ‘Baay, tooñ naa Yàlla, tooñ naa la; ¹⁹ yeyootumaa nekk sa doom; boole ma ci say surga.’”

²⁰ «Mu daldi jóg, jém kér baayam. Waaye bi tuy soreendi kér ga, baayam séen ko, yérém ko, daldi daw laxasu ko, fóon ko. ²¹ Doom ja ne ko: “Baay, tooñ naa Yàlla, tooñ naa la; yeyootumaa nekk sa doom.” ²² Waaye baay ba ne ay surgaam: “Gaawleen indi mbubb, mi gëna rafet, solal ko ko. Te ngeen roof ab jaaro ci loxoom te solal ko ay dàll. ²³ Indileen sëllu wu duuf wa te rey ko, nu lekk te bánnexu; ²⁴ ndaxte sama doom jii dafa dee woon te dundaat na, dafa réeroon te feeñ na.” Noonu ñu tàmbalee bánnexu.

²⁵ «Fekk booba taaw baa nga woon ca tool ya. Bi mu ñëwee, ba jub kér ga, mu dégg ñuy tègg, di fecc. ²⁶ Mu daldi woo kenn ca surga ya nag, laaj ko lu xew. ²⁷ Mu ne ko: “Sa rakk moo délsi, te sa baay rey na sëllu wu duuf wa, ndaxte ñibsi na ci jàmm.”

²⁸ «Ci kaw loolu taaw ba daldi mer, baña dugg ca kér ga. Baayam daldi génn, ngir ñaan ko mu dugg. ²⁹ Waaye taaw ba wax baayam ne ko: “Seetal ñaata at laa la

liggeeyal, mel ni jaam, te masumaa moy sa ndigal, waaye yaw, masuloo ma may sax tef, ngir ma bánnexu, man ak samay xarit. ³⁰ Waaye bi sa doom jii dikkee, moom mi yàq sa alal ci ndoxaan, reyal nga ko sëllu wu duuf wi.” ³¹ Noonu baay bi ne ko: “Sama doom, yaa ngi ak man bés bu nekk, te li ma am lépp, yaa ko moom. ³² Waaye war nanoo bánnexu te bég, ndaxte sa rakk jii dafa dee woon te dundaat na, dafa réeroon te feeñ na.”»

16

Léebu bëkk-néeg bu njublanj bi

¹ Yeesu neeti ay taalibeem: «Benn boroom alal moo amoon bëkk-néeg bu ñu jiiñ ne dafay pasar-pasaree alal ji. ² Waa ja woo ko ne ko: “Li may dégg ci yaw mooy lan? Leeralal ma ni nga liggeeyal ak sama alal, ndaxte dootoo nekkati sama bëkk-néeg.”

³ «Bëkk-néeg bi di xalaat naan: “Nu may def nag, segam sama njaatige dafa may dàq ci liggeey bi mu ma joxoon? Dem beyi? Awma kàttanam. Yelwaani? Rus naa ko. ⁴ Xam naa ni may def, ba su ma ñàkkee sama liggeey, ay nit fat ma.” ⁵ Noonu mu daldi woolu kenn ku nekk ca ña ameelon njaatigeem bor. Ka jékka ñëw, mu ne ko: “Ñaata nga ameel sama njaatige?” ⁶ Mu ne ko: “Téeméeri bidonji diwu oliw.” Bëkk-néeg ba ne ko: “Sa kayit a ngii. Toogal fii gaaw te bind juróom fukk.” ⁷ Mu neeti keneen: “Yaw nag, ñaata nga ko ameel?” Mu ne ko: “Téeméeri saakuy pepp.” Bëkk-néeg ba ne ko: “Sa kayit a ngii. Bindal juróom ñett fukk.” ⁸ Njaatige ba nag daldi naw ni bëkk-néeg bu njublanj boobu muuse woon. Ndaxte ñi bokk ci àddina ñoo gëna muus ci li ñu jote ci seen diggante ak seen moroom, ba raw ñi bokk ci leelu Yàlla.”

⁹ Yeesu teg ca ne: «Maa ngi leen di wax lii: sàkkuleen ay xarit jaare ko ci alalu àddina, ngir bu alal nekkatul, ñu man leena fat ca dal yu sax ya. ¹⁰ Nit ku maandu ci yëf yu néew, dina maandu itam ci yu bare. Ku jubadi ci yëf yu néew, du jub ci yu bare. ¹¹ Su fekkeente ne nag jubuleen ci alalu àddina, kon ku leen

di dénk alal ju wóor ji? ¹² Te su ngeen maanduwul ci alal ji ngeen moomul, kon ku leen di jox alal ji ngeen moom?

¹³ «Benn jaam manula jaamoondoo ñaari sang; fàww nga bañ kii, bëgg ki ci des, walla nga jàpp ci kenn ki, xeeb ki ci des. Manuleena boole jaamu Yàlla ak jaamu Alal.»

¹⁴ Farisen yi déglu li Yeesu doon wax lépp, tàmbali di ko reetaan, ndaxte ñu bëggoon xaalis lañu. ¹⁵ Waaye Yeesu ne leen: «Yéen yéena ngi fexee jub ci kanam nit ñi waaye Yàlla xam na seen xol. Ndaxte li nit ñiy fonk, Yàlla sib na ko.

¹⁶ «Yoonu Musaa wi ak waxi yonent yi ñu ngi fi woon ba kera Yaxyà di ñëw. La ko dale foofa nag, yégle nañu xibaaru jàmm bi ci nguuru Yàlla, te ñépp a ngi góor-góorlu, ngir dugg ci. ¹⁷ Waaye nag asamaan ak suuf jóge fi moo gëna yomb randal wenn rédd ci arafu yoonu Musaa.

¹⁸ «Ku fase sa soxna, ba noppí takk keneen, njaaloo nga, te ku takk jigéen ju jékkéram fase, njaaloo nga.

Boroom alal ji ak Lasaar

¹⁹ «Dafa amoon boroom alal juy sol yére yu rafet te jafe, tey dund bés bu set dund gu neex. ²⁰ Fekk miskin mu ñuy wax Lasaar daan tédd ca buntu kéräm, fees dell ak ay góom, ²¹ te bu sañoon, di lekk ci desiti ñam wiy rot ci lekkukaayu boroom alal ji. Xaj yi sax daan nañu ñëw, di mar ay góomam.

²² «Noonu miskin ma dee, malaaka yi yóbbu ko ca wetu Ibraayma. Boroom alal ja itam dee, ñu suul ko. ²³ Bi ñu koy mbugal ca sawara, mu téen, séen fu sore Ibraayma ak Lasaar ci wetam. ²⁴ Noonu mu yuuxu ne: «Maam Ibraayma, yérém ma! Yebalal Lasaar, mu sëpp catul baaraamam ci ndox, seralal ma sama lámmyiñ, ndaxte maa ngi sonn lool ci sawara sii!» ²⁵ Ibraayma ne ko: «Sama doom, fàttalikul ne jot nga sa bànnex ci àddina, fekk Lasaar dëkk ci tiis. Looloo tax xolam sedd fii, yaw nag, ngay sonn. ²⁶ Rax-ca-dolli it am na kàmb gu xóot sunu diggante ak yéen, ba tax ñi bëgga

jóge fii jém ci yéen, walla ñi bëgga jóge foofu jémsi ci nun, duñu ko man.”

²⁷ «Noonu boroom alal ja ne: “Kon nag maam, maa ngi lay ñaan, nga yebal Lasaar ca sama kér baay, ²⁸ ndaxte am naa fa juróomi rakk. Na leen artu, ngir ñu baña ñëw ñoom itam ci bérabu metit wii.” ²⁹ Ibraayma ne ko: “Say doomu baay, ñu ngeek yoonu Musaa ak téerey yonent yi. Nañu leen déggal.” ³⁰ Boroom alal ja ne ko: “Déedéet, maam Ibraayma, waaye su kenn dekkee, dem ca ñoom, dinañu tuub seeni bákkaar.” ³¹ Waaye Ibraayma ne ko: “Su ñu dégluwul Musaa ak yonent yi, kon ku dekki sax, du tax ñu gëm.”»

17

Bákkaar, ngëm, ak warugaru jaam

¹ Yeesu waxaat ay taalibeem ne leen: «Fiir yuy yóbbe nit bákkaar manta ñàkk, waaye toroxte dal na ki koy lal. ² Ñu takk doj wu réy ci baatam, sànni ko ci géej moo gën ci moom tuy daaneel ci bákkaar kenn ci ñi gëna tuuti ci ñii. ³ Wottuleen seen bopp.

«Bu sa mbokk tooñee, yedd ko. Bu réccoo, baal ko. ⁴ Te su la tooñee juróom ñaari yoon ci bés bi, te ñëw ci yaw juróom ñaari yoon ne la: “Tuub naa ko,” nanga ko baal.»

⁵ Ndaw ya wax Boroom bi ne ko: «Yokkal sunu ngëm.» ⁶ Boroom bi ne leen: «Su ngeen amee ngëm gu tuuti sax niw peppu fuddën, kon dingeen mana ne garab gií: “Buddeekul, dem jémbëtu ca géej ga,” te dina def li ngeen wax.

⁷ «Kan ci yéen bu amoon surga bu beyi walla bu sàmmi ba ñëw, ndax dafa ko naa: “Kaay lekk”? ⁸ Déedéet. Xanaa kay da ko naan: “Defaral ma reer bi. Takkul te tibbal ma, ba ma lekk te naan, ba noppí nga doora lekk te naan.” ⁹ Li surga ba topp ndigal, ndax tax na mu yellowo ngérém? Déedéet. ¹⁰ Noonu yéen itam bu ngeen toppee li ñu leen sant lépp ba noppí, dangeena war ne: “Ay surga rekk lanu. Sunu warugar lanu def.”»

Yeesu faj na fukki gaana

¹¹ Bi muy dem Yerusalem ba tey, Yeesu jaar ci dig wi yàjjale Samari ak Galile. ¹² Bi muy jub benn dëkk, fukki gaana ñew, dogale ko. Nu taxaw dànd ko, di wax ca kaw naan: ¹³ «Yeesu, kilifa gi, yérém nu!» ¹⁴ Naka la leen Yeesu di gis, naan leen: «Demleen won seen bopp sarkalkat ya.»

Bi ñuy dem, ñu daldi set. ¹⁵ Kenn ci ñoom gis ne wér na, daldi dëpp, di màggal Yàlla ak baat bu xumb. ¹⁶ Mu dëpp jéem ca tànki Yeesu, di ko gérém. Fekk nitu Samari la woon. ¹⁷ Noonu Yeesu daldi ne: «Xanaa du fukk yépp a wér? Ana juróom ñeent ña nag? ¹⁸ Amul kenn ci ñoom ku ñew gérém Yàlla ku dul doxandéem bii!» ¹⁹ Noonu Yeesu ne ko: «Jógal dem; sa ngém faj na la.»

Li xew bu Doomu nit ki ñéwee

²⁰ Farisen yi laaj Yeesu ne ko: «Kañ la Yàlla di téral nguoram?» Mu ne leen: «Bu Yàlla di wàcce nguoram ci nit ñi, kenn du ko mana teg bét. ²¹ Duñu mana wax it ne: "Xool-leen, mi ngi fii," walla: "Ma nga fale," ndaxte nguuru Yàlla wàcc na ci seen biir.»

²² Noonu mu ne taalibe ya: «Jamono dina ñew, fu ngeen di bëgga gis su doon sax benn fan ci jamono ju Doomu nit ki di ñew, waaye dungene ko gis. ²³ Dees na leen ne: "Mi ngi fil!" walla: "Ma nga fale!" Buleen dem, mbaa ngeen di leen topp. ²⁴ Ndaxte ni melax naan ràyye ci asamaan, di leeral gii wet, ba ca gee, noonu it la Doomu nit ki di mel ci bésam. ²⁵ Waaye balaa booba fàww mu sonn lool te niti jamono jii dëddu ko.

²⁶ «La xewoon ca bési Nòoyin, dina xewaat ci bési Doomu nit ki. ²⁷ Nit ñaa ngi doon lekk ak di naan, di jél jabar ak a séyi, ba bés ba Nòoyin duggee ca gaal ga. Noonu mbënn ma ñew, rey leen ñoom ñépp.

²⁸ «Dina mel it ni la xewoon ca bési Lòot. Nit ñaa ngi doon lekk ak di naan, di jénd ak di jaay, di ji ak di tabax. ²⁹ Waaye bés ba Lòot génnee Sodom, Yàlla tawloo sawara ak tamarax, rey leen ñoom ñépp. ³⁰ Noonu lay mel, bés bu Doomu nit kiy feeñ.

³¹ «Ca bés boobee ku nekk ca kaw kér ga te ay bagaasam nekk ca biir, bumu wàcc jéli leen. Te it ku nekk ca tool ya, bu mu ñibbi. ³² Fàttalikuleen soxnas Lóot! ³³ Kuy wuta rawale sa bakkan, dinga ko ñàkk, waaye ku ko ñàkk, dinga dund. ³⁴ Maa ngi leen koy wax: ca jamono jooju, ñaar dinañu bokka tèdd guddi, dees na yóbbu kenn ki, bàyyi ka ca des. ³⁵⁻³⁶ Ñaari jigéen dinañu wolando, dees na yóbbu kenn ci, bàyyi ka ca des.»

³⁷ Taalibe yi ne Yeesu: «Fu loolu di xewe, Boroom bi?» Yeesu ne leen: «Fa médd nekk, la tan yi yajee.»

18

Léebu àttekat bi ak jigéen ju jékkéram faatu

¹ Noonu Yeesu wax leen itam léeb wii ngir xamal leen ne war nañoo sax ci ñaan te baña xàddi. ² Nee na: «Dafa amoon cib dëkk, benn àttekat bu ragalul Yàlla te faalewul mbindeef. ³ Amoon na itam ca dëkk ba jigéen ju jékkéram faatu ju daan faral di ñew ci moom, naan ko: "Àtte ma ak sama noon!" ⁴ Àttekat ba bañ lu yàgg, waaye am bés mu ne ci xelam: "Ragaluma Yàlla te faalewuma mbindeef, ⁵ waaye jigéen jii lakkal na ma; kon dinaa ko àtte, ngir mu bañatee ñew sonal ma. Dina rey ak ay wax."»

⁶ Boroom bi tegaat ca ne: «Dégluleen bu baax li àttekat bu bon boobu wax; ⁷ ndax Yàlla du àtte jub mbooloom mi mu tàn te ñu koy ñaan wall guddi ak bëccég? Ndax dina leen xaarloo? ⁸ Maa ngi leen koy wax, dina leen àtte jub ci lu gaaw. Waaye bu Doomu nit ki ñéwee, ndax dina fekk ngém ci àddina?»

Léebu Farisen bi ak juutikat bi

⁹ Yeesu waxaat léeb wii nit, ñi foog ne jub nañu tey xeeb ñi ci des. ¹⁰ Mu ne: «Dafa amoon ñaari nit ñu dem ca kér Yàlla ga, di ñaan. Kenn ki ab Farisen la, ki ci des juutikat. ¹¹ Farisen baa nga taxaw di ñaan ci xelam naan: "Yaw Yàlla, maa ngi lay sant ci li ma melul ni ñeneen ñiy sàcc, di def lu jubadi te di njaaloo, rawatina juutikat bii. ¹² Ayu-bés gu nekk

damay woor ñaari yoon, di joxe asaka ci lépp lu ma wut.”

¹³ «Juutikat ba moom, ma nga taxaw fu sore te bëggula siggi sax, xool ca asamaan. Waaye ma ngay fëgg dënnam te naan: “Yaw Yàlla, yërëm ma, man miy bàkkaarkat.”»

¹⁴ Yeesu teg ca ne: «Maa ngi leen koy wax, nit kooku, ba muy ñibbi këram, moom la Yàlla àtte ni ku jub, waaye du Farisen ba. Ndaxte képp kuy yékkatiku dees na la suufeel, te kuy suufeelu, ñu yékkati la.»

Liir yi

¹⁵ Amoon na ay nit, ñuy indil Yeesu ay liir, ngir mu teg leen ay loxoom. Bi taalibe ya gisee loolu, ñu gëdd leen. ¹⁶ Waaye Yeesu woo leen ne: «Bàyyileen xale yi, ñu ñëw ci man, te buleen leen tere, ndaxte ñu mel ni ñoom ñoo yelloo nguuru Yàlla. ¹⁷ Ci dëgg, maa ngi leen koy wax, ku woyoful ni xale, nangu nguuru Yàlla, doo ci mana dugg.»

Njiitu Yawut bu bare alal

¹⁸ Benn njiitu Yawut laaj Yeesu ne ko: «Kilifa gu baax gi, lu ma wara def, ba am wàll ci dund gu dul jeex?» ¹⁹ Yeesu ne ko: «Lu tax nga wooye ma ku baax? Yàlla rekk a baax. ²⁰ Xam nga ndigal yi: “Bul njaaloo, bul bóome, bul sàcc, bul seede lu dul dëgg, teralal sa ndey ak sa baay.”» ²¹ Njiit la ne ko: «Loolu lépp sàmm naa ko li dale ci sama ndaw ba tey.» ²² Bi Yeesu déggee loolu, mu ne ko: «Lenn rekk moo la dese. Jaayal li nga am lépp, séddale ko miskin yi te dinga woomle ca asamaan; boo noppee, nga ñëw topp ci man.» ²³ Bi nit ka déggee loolu, mu am tiis, ndaxte ku bare woon alal la. ²⁴ Yeesu xool ko, daldi ne: «Boroom alal, dugg ci nguuru Yàlla, lu jafee ngoogu! ²⁵ Giléem jaar ci bën-bënu puso moo gëna yomb boroom alal dugg ci nguuru Yàlla.» ²⁶ Ñi doon déglu daldi ne: «Kon nag ku mana mucc?» ²⁷ Yeesu ne leen: «Li të nit ñi, tewul Yàlla.»

²⁸ Noonu Piyeer ne: «Nun de, dëddu nanu li nu am lépp, topp la.» ²⁹ Yeesu ne leen: «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, képp ku dëddu kér walla soxna walla

ay doomi ndey walla ay waajur walla ay doom ngir nguuru Yàlla, ³⁰ dinga am tey jii ay yooni yoon, ak dund gu dul jeex ëllég.»

Yeesu xamle na ñetteelu yoon ne dina dee, dekki

³¹ Yeesu wéetoo ak fukki taalibe yi ak ñaar ne leen: «Nu ngi dem Yerusalem, te li yonent yi bindoon lépp ci mbirum Doomu nit ki dina mat. ³² Dinañu ko jébbal ñi dul Yawut, ñu ñaawal ko, saaga ko, tifli ci kawam. ³³ Gannaaw bu ñu ko dóoree ay yar ba noppi, dinañu ko rey, waaye ca ñetteelu fan ba dina dekki.»

³⁴ Waaye taalibe ya dégguñu li mu leen doon wax; kàddu yooyu ump na leen, te xamuñu li waxi Yeesu yooyu tekki.

Yeesu faj na ku gumba

³⁵ Bi Yeesu di agsi dëkku Yeriko, am gumba gu toogoon ca wetu yoon wa, di yelwaan. ³⁶ Naka la gumba ga dégg mbooloo di jàll, mu laaj lan moo xew.

³⁷ Ñu wax ko ne: «Yeesum Nasaret moo fay jaar.» ³⁸ Noonu mu yuuxu ne: «Yeesu, Sëtu Daawuda, yërëm ma!» ³⁹ Ñi jiit woon gëdd ko, ngir mu noppi. Waaye muy gëna yuuxu naan: «Sëtu Daawuda, yërëm ma!» ⁴⁰ Noonu Yeesu taxaw, santaane ñu indil ko ko. Bi mu jegesee, Yeesu laaj ko ne: ⁴¹ «Loo bëggoon ma defal la ko?» Mu ne ko: «Sang bi, damaa bëgga gis.» ⁴² Noonu Yeesu ne ko: «Na say bët gis! Sa ngëm faj na la.» ⁴³ Ca saa sa mu daldi gis. Noonu mu topp ci Yeesu, di màggal Yàlla. Mbooloo mépp gis loolu, di sant Yàlla.

19

Yeesu dugg na ca kér Sase

¹ Yeesu dugg na Yeriko, jaar ca dëkk ba, di dem. ² Waaye amoon na fa waa ju ñuy wax Sase. Njiitu juutikat la, te di ku bare alal. ³ Bëgg na gis kan mooy Yeesu, waaye dafa gàtt lool, ba manu koo gis ndax mbooloo ma. ⁴ Noonu mu daw, jiitiji ca yoon wa, yéeg ci genn garab ngir gis Yeesu, ndaxte foofa la naroona jaar. ⁵ Bi Yeesu dikkee ba tollook garab ga nag,

mu téen ne ko: «Sase, wàccal gaaw, ndax tey sa kér laa wara dal.»

⁶ Sase daldi gaawantu wàcc, ganale ko ak mbég. ⁷ Népp gis loolu, di ñurum-ñurumi naan: «Mi ngi dal cig kéruboroom bakkhaar.» ⁸ Waaye Sase taxaw ne Boroom bi: «Déglul Boroom bi, dogu naa may sama genn-wàllu alal miskin yi, te lu ma masa njublañ nit, jél alalam, dinaa ko fey ñeenti yoon lu ni tollu.» ⁹ Yeesu ne ko: «Mucc gi wàcc na tey ci kér gii, ndaxte nit kii, ci askanu Ibraayma la bokk itam. ¹⁰ Ndaxte Doomu nit ki ñëw na, ngir seet te musal ñi réer.»

Léebu surga, ya buur bi dénk xaalisam

¹¹ Bi nit ñi doon déglu kàddu yooyu, Yeesu teg ca léeb, ndaxte jege woon na Yerusalem, te ñoom foogoon nañu ne nguuru Yàlla dafay daldi feeñ ca saa sa. ¹² Mu ne nag: «Dafa amoon boroom juddu bu rafet bu demoon ci réew mu sore, ngir ñu fal ko buur te mu délsawaat. ¹³ Noonu mu woo fukk ci ay surgaam, jox ku nekk benn libidoor*, ne leen: "Liggéeyleen ci, ba may ñibsi." ¹⁴ Waaye waa réewam bëggüñu ko. Noonu ñu yónni ndaw ci gannaawam ne: "Bëggunu nit kii yilif nu."

¹⁵ «Bi ñu ko falee buur nag, ba mu délsi, mu woolu surga, ya mu joxoon wurus wa, ngir xam nan lañu ci liggéeye. ¹⁶ Ku jékk ka ñëw ne ko: "Sang bi, sa libidoor bii jur na fukki libidoor." ¹⁷ Buur ba ne ko: "Def nga lu baax, surga bu baax nga. Segam wone nga ne takku nga ci lu tuuti, falul ci fukki dëkk." ¹⁸ Surga ba ca topp ñëw ne: "Sang bi, sa libidoor ba indi na juróomi libidoor." ¹⁹ Buur ba ne ko: "Yaw, falul ci juróomi dëkk." ²⁰ Keneen ñëw ne: "Sang bi, sa libidoor baa ngi nii. Dama koo fasoon ci sekkit, denc ko. ²¹ Dama laa ragaloон, ndaxte ku néeg nga. Dangay nangu loo dénkaanewul, di dajale loo jiwal." ²² Buur ba ne ko: "Ci say wax laa lay àtte, surga bu bon bi! Xamoон nga ne, nit ku néeg laa, di nangu lu ma dénkaanewul, te dajale lu ma jiwal. ²³ Lu tax nag yóbbuwoo sama xaalis ca

denckati xaalis ya? Bés bu ma ñëwee nag, ma mana jot sama xaalis ak la mu jur."

²⁴ «Ci kaw loolu mu ne ña taxawoon ca wetam: "Nanguleen libidoor bi ci moom, jox ko boroom fukki libidoor yi." ²⁵ Nu ne ko: "Sang bi, am na fukki libidoor ba noppi." ²⁶ Buur ba ne leen: "Maa ngi leen koy wax, ku am, dinañu la dolli, waaye ku amul, li nga am as néew sax, dinañu ko nangu. ²⁷ Waaye sama noon yi, ñi bëggul woon ma doon seen buur, indileen fii, rey leen ci sama kanam."»

Yeesu dugg na Yerusalem

²⁸ Bi mu waxee loolu ba noppi, Yeesu dafa daldi jiitu, jém Yerusalem. ²⁹ Bi muy jege dëkki Betfase ak Betani, ci wetu tund wu ñuy wax tundu Oliw ya, Yeesu yebal ñaar ci ay taalibeem, ³⁰ ne leen: «Demleen ci dëkk bi ci kanam. Bu ngeen fa duggee, dingeen fa gis cumbur gu kenn masula war. Yiwileen ko, indi. ³¹ Bu leen kenn laajee: "Lu tax ngeen koy yiwi?" neleen ko: "Boroom bi da koo soxla."»

³² Ñaari ndaw ya dem, fekk mbir ya deme, na leen ko Yeesu waxe woon. ³³ Bi ñuy yiwi cumbur ga nag, ay boroomam ne leen: «Lu tax ngeen di yiwi cumbur gi?» ³⁴ Nu ne: «Ndaxte Boroom bi da koo soxla.» ³⁵ Noonu ñu indil cumbur gi Yeesu, daldi lal seeni yére ca kaw, yéegal ca Yeesu.

³⁶ Bi muy dem, nit ñi di lalal Yeesu seeni yére ci yoon wi. ³⁷ Bi ñu agsee fa mbar-talum tundu Oliw ya doore, taalibeem yépp fees ak mbég, tàmbalee màggal Yàlla ca kaw ndax kéemaan yu bare yi ñu gis. ³⁸ Nu ngi naan:

«Yaw buur biy ñëw ci turu Boroom bi, ku barkeel nga!

Na jàmm am ca asamaan, te ndam li féete ca bérab yu gëna kawe!»

³⁹ Waaye ay Farisen yu nekkoon ca mbooloo ma ne Yeesu: «Kilifa gi, yeddal sa taalibe yi!» ⁴⁰ Noonu mu ne: «Maa ngi leen koy wax, bu ñu noppee ñoom, doj iyiy xaacu.»

⁴¹ Bi Yeesu jegee dëkk ba, ba séen ko, mu jooy ko ⁴² naan: «Céy yaw itam, boo xamoон bésüb tey yi la mana indil jàmm!

* 19:13 Maanaam mina. Seetal Xaalish ci Leeral yi.

Waaye fi mu ne manuloo koo gis. ⁴³ Bés dina ñéwi yu say noon di jal, wërale la. Dinañu la téj ci biir, tanc la. ⁴⁴ Dinañu la yàqate, yaw ak sa waa dëkk. Doj dootul des ci kaw doj ci yaw, ndaxte ràññeewoo jamono ji Yàlla ñéwe, wallusi la.»

Yeesu jàngle na ca kér Yàlla ga

⁴⁵ Gannaaw loolu Yeesu dugg ca kér Yàlla ga, daldi dàq ña fay jaay, ⁴⁶ naan leen: «Mbind mi nee na: "Sama kér kérù ñaan ci Yàlla lay doon; waaye yéen def ngeen ko kérù sàcc."»

⁴⁷ Bés bu nekk Yeesu di jàngle ca kér Yàlla ga. Sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya, ñoom ak njiiti xeet wa, ñu ngi ko doon wuta reylu. ⁴⁸ Waaye xamuñu woon lan lañu mana def, ndaxte nit ñépp a ngi ko doon déglu, bañ benn baat raw leen.

20

Sañ-sañu Yeesu

¹ Benn bés Yeesu doon jàngal nit ña ca kér Yàlla ga, di leen yégal xibaaru jàmm bi. Sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya ak njiit ya ñew ne ko: ² «Wax nu ci ban sañ-sañ ngay defe yéf yii, walla kan moo la may boobu sañ-sañ.» ³ Yeesu ne leen: «Man itam dinaa leen laaj lenn: waxleen ma, ⁴ la Yaxyà daan def, di sóob nit ñi ci ndox, fu mu ko jéle, ci Yàlla walla ci nit ñi?» ⁵ Ñu waxtaan ci seen biir naan: «Bu nu nee: "Ci Yàlla," dina laaj: "Lu tax gémuleen ko kon?" ⁶ Te bu nu nee: "Ci nit ñi," mbooloo mépp dinañu nu sànni ay xeer, ndaxte gém nañu ne Yaxyà yonent la woon.» ⁷ Noonu ñu ne ko xamuñu fu mu ko jéle. ⁸ Yeesu ne leen: «Kon man itam duma leen wax ci ban sañ-sañ laay defe yéf yii.»

Léebu beykat yi

⁹ Noonu Yeesu daldi wax nit ña léeb wii: «Amoon na nit ku jémbét toolu reseñ, batale ko ay beykat, dem tukki tukki bu yàgg. ¹⁰ Bi tool bi ñoree nag, mu yónni surga ci ñoom, ngir jot wàllam ci meññeef gi. Waaye beykat yi dóor ko ay yar, dàq ko, mu dellu ak loxoy neen. ¹¹ Mu yónniwaat beneen surga, ñu dóor ko moom itam, toroxal ko, dàq ko,

mu dellu ak loxoy neen. ¹² Mu yónneeti ñetteelu surga, ñu gaañ ko, dàq ko.

¹³ «Boroom tool ba daldi ne: "Nan laay def nag? Dinaa yónni sama doom, sama reeni xol. Xëy na ñu weg ko, moom." ¹⁴ Waaye bi beykat yi gisee doom ji, ñu ne ci seen biir: "Kii moo wara donn tool bi; nan ko rey, moom ndono li." ¹⁵ Ñu génne ko tool bi nag, rey ko.»

Noonu Yeesu laaj leen: «Nu leen boroom tool bi di def, nag? ¹⁶ Xanaa ñew, rey beykat yooyu, dénk tool ba ñeneen.» Bi Yeesu waxee loolu, nit ña ne ko: «Yàlla tere!» ¹⁷ Waaye Yeesu ne leen jàkk, daldi ne: «Kon nag lu baat yii ci Mbind mi di tekki:

“Doj wa tabaxkat ya sànni,
mujj na di doju koñ.”

¹⁸ Képp ku dal ci doj woowu, dammtoo, te ku mu dal ci sa kaw, rajaxe la.»

¹⁹ Xutbakat ya ak sarxalkat yu mag ya ñu ngi doon wuta jàpp Yeesu ca taxawaay ba, ndaxte xam nañu ne ñoo tax mu wax léebl woowu. Waaye ragal nañu mbooloo ma.

Galag gi ñuy Fey buur bi Sesaar

²⁰ Noonu ñu koy yeeru, daldi yónni ay nit ñu mbubboo njub, sas leen ñu fexe koo jàpp ci ay waxam, ngir jébbal ko boroom réew, ma yor kilifteef ak sañ-sañ. ²¹ Nu daldi ñew ci Yeesu ne ko: «Kilifa gi, xam nanu ne li ngay wax te di ko jàngle lu jub la. Amuloo parlàqu, waaye dangay xamle yoonu Yàlla ci bu wóor. ²² Wax nu, ndax jaadu na, nu Fey buur bi Sesaar galag walla déet.»

²³ Waaye Yeesu xam na seen pexe ne leen: ²⁴ «Wonleen ma posetu denariyon. Kan lañu ci def nataalam ak turam?» Ñu ne ko: «Sesaar.» ²⁵ Noonu mu ne leen: «Joxleen nag Sesaar li Sesaar moom, te jox Yàlla li Yàlla moom.»

²⁶ Noonu manuñu ko woona jàpp ci y waxam ci kanam mbooloo ma; ñu waaru ci tontam, ba wedam.

Sadusen ak ndekkite li

²⁷ Noonu ay nit, ñu bokk ci Sadusen yi, ñew ci moom. Sadusen yi nag ñoom weddi nañu ndekkite li. Noonu ñu laaj ko ne: ²⁸ «Kilifa gi, Musaa bindal na nu

ne, ku magam faatu te bàyyiwul doom ak soxnaam, kooku war na donn jigéen ji, ba yékkati giiru magam. ²⁹ Amoon na fi nag juróom ñaari góor ñu bokk ndey ak baay. Taaw ba takk jabar, faatu, te bàyyiwul doom. ³⁰⁻³¹ Ñaareel ba takk jigéen ja, def noonu; ak ñetteel ba, ba juróom ñaar ñépp faatu te bàyyiwuñu doom. ³² Gannaaw ga nag jigéen ja it faatu. ³³ Ci ndekkite li nag, kan ci ñoom moo wara donn jigéen ja, fekk ku nekk ci juróom ñaar ñi mas na koo takk?»

³⁴ Yeesu ne leen: «Ci àddina sii, góor ñi ak jigéen ñi dañuy séy. ³⁵ Waaye ña ñu àtte ne yeyoo nañoo bokk ci dundu ëllég ak ci ndekkite li, kenn du am jabar, kenn du am jékkér. ³⁶ Dafa fekk ne manatuñoo dee, ndaxte dañuy mel ni malaaka yi. Ay doomi Yàlla lañu ndaxte doomi ndekkite lañu. ³⁷ Te Musaa sax wone na ne, néew yi dinañu dekki, ci saarum ngarab si. Foofa Musaa wooye na fa Boroom bi: "Yàllay Ibraayma, Yàllay Isaaxa, di Yàllay Yanqóoba." ³⁸ Kon nag nekkul Yàllay ñi dee waaye Yàllay ñiy dund la, ndaxte Yàllaa tax ñépp di dund.»

³⁹ Ci kaw loolu ay xutbakat ne ko: «Li nga wax dëgg la, kilifa gi!»

⁴⁰ Ndaxte kenn ci ñoom ñemeetu koo laaj dara.

Mbaa Almasi bi mooy sétu Daawuda?

⁴¹ Noonu Yeesu ne leen: «Lu tax nit ñi di wax ne, Almasi bi mooy sétu Daawuda?

⁴² Ndaxte Daawuda moom ci boppam moo ne ci Sabóor:

"Boroom bi nee na sama Boroom:
Toogal ci sama ndijoor,

⁴³ ba kera may daaneel

say noon ci sa kanam.' "

⁴⁴ Gannaaw Daawuda nag wooye na ko "Boroom bi," nu muy nekke sétam?»

⁴⁵ Bi ko nit ña fa nekkoon ñépp doon déglu, Yeesu ne ay taalibeem:

⁴⁶ «Moytuleen xutbakat yi; dañoo bëgg di doxantu, sol ay mbubb yu réy, te ñépp di leen nuyoo ñaari loxo ci pénc mi. Ci jàngu yi, toogu yu féete kanam lañuy wut, te toogu yu yiw lañuy taamu ci reeri xew yi. ⁴⁷ Nu ngi lekk alalu jigéen ñi

seen jékkér faatu, di ñaan Yàlla ay ñaani ngistal yu gudd. Seen mbugal dina gëna tar.»

21

Saraxu soxna si

¹ Noonu Yeesu siggi, séen ay boroom alal ñuy dugal seen sarax ca ndab ya ca kér Yàlla ga. ² Mu gis itam jenn jigéen ju jékkérám faatu te mu ñàkk, ju fa def ñaari poseti xànjär*. ³ Noonu mu daldi ne: «Ci dëgg, maa ngi leen koy wax, jigéen ju ñàkk jee moo ëpp ñeneen ñépp lu mu joxe. ⁴ Ñoom ñépp dañu sàkk ci seen barele, waaye moom dafa sàkk ci néewleem, ba joxe xaalis bi mu waroona dunde.»

Yàqug Yerusalem ak dellusig Doomunit ki

⁵ Noonu ay nit doon wax ci lu jém ca kér Yàlla ga, ak ni ñu ko rafetale ak ay doj yu jafe ak alal ju ñu jébbal Yàlla. Waaye Yeesu ne leen: ⁶ «Li ngeen gis fii lépp, jamono dina ñew joo xam ne dina daanu, ba doj dootul des ci kaw doj.»

⁷ Nu laaj ko ne: «Kilifa gi, kañ la loolu di am? Ak luy tegtal ne looloo ngi waaja xew?» ⁸ Yeesu ne: «Moytuleen, bu leen kenn nax. Ndaxte ñu bare dinañu ñew ci sama tur ne: "Moom laa," walla ñu naan: "Jamono ji jegesi na." Buleen topp ñooñu.

⁹ Bu ngeen déggee ay xare ak ay réew yu jóg, wottuleena tiit, ndaxte fàww yooyule jékka am. Waaye taxul mujug jamono daldi taxaw.»

¹⁰ Noonu mu teg ca ne: «Xeet dina jóg, xeex ak weneen xeet, réew dina xeex ak meneen réew. ¹¹ Suuf dina yëngu yëngu yu réy, te wopp ak xiif dina am ci bérab yu bare. Dina am it ay xew-xew yu raglu ak ay firnde yu mag yuy jóge asamaan. ¹² Waaye bala looloo xew, dees na leen jàpp, fitnaal leen, di leen jébbal àttekat yi ca jàngu ya, tëj leen kasó. Dees na leen yóbbu ci kanam i buur ak i boroom réew ndax sama tur.

¹³ Loolu dina leen ubbil bunt, ba ngeen man maa seedeel. ¹⁴ Fasleen yéenee baña wut lay ngir musical seen bopp. ¹⁵ Ndaxte

* ^{21:2} Mooy posetu lepton. Seetal Xaalis ci Leeral yi.

man ci sama bopp maa leen di jox kàddu ak xel moo xam ne seeni noon duñu ko mana teggi, mbaa ñu di ko weddi. ¹⁶ Seeni waajur sax ak seeni doomi ndey, seeni bokk ak seeni xarit, dinañu leen jébbal àttekat yi, ba ñu rey ñenn ci yéen. ¹⁷ Te ñépp dinañu leen bañ ndax sama tur. ¹⁸ Waaye seen genn kawar sax du neen. ¹⁹ Seen muñ moo leen di musal.

²⁰ «Bu ngeen gisee ay xarekat wér dëkku Yerusalem, xamleen ne jamono, ji ñu koy yàq, agsi na. ²¹ Kon nag ku nekk ci biir diiwaanu Yude, nanga daw ca tund ya; ku nekk ci biir dëkk bi, nanga ko génn; te ku nekk ca tool ya, bul dugg ca dëkk ba! ²² Ndaxte ci bés yooyu Yàlla dina fey jéf yi, te li ñu bindoon ci téereb Yàlla dina mat. ²³ Ngalla jigéen ñi ëmb ca bés yooya, ngalla it ñiy nàmpal! Ndaxte tiis wu metti dina am ci réew mi, te Yàlla dina wàcce meram ci waa réew mii. ²⁴ Dees na leen reye ak i jaasi, jàpp leen jaam, yóbbu leen ci réewi àddina sépp. Te ñi dul Yawut dinañu nappaaje Yerusalem, ba kera jamonoy ñi dul Yawut mat.

²⁵ «Ay firnde dinañu feeñ ci jant bi, ci weer wi ak ci biddiiw yi. Ci kaw suuf xeet yi dinañu tiit, jaaxle ndax riiru géej gi ak yëngu-yëngub duus yi. ²⁶ Bu boobaa nit ñiy xém ndax tiitaange, bu ñuy xalaat musiba, yi nara wàcc ci àddina, ndaxte dees na yëngal kàttani asamaan. ²⁷ Noonu dinañu gis Doomu nit ki di ñëw ciw niir, ànd ak kàttan ak ndam lu réy. ²⁸ Bu mbir yooyu di tàmbalee xew nag, boo yaboo ngeen siggi, téen, ndaxte seen njot jubsi na.»

²⁹ Noonu Yeesu misaal leen lii: «Xool-leen garabu figg ak yeneen garab yi. ³⁰ Bu ñu gisee ñu sëq, soxlawuleen kenn wax leen ne, nawet bi jubsi na xaat. ³¹ Noonu itam bu ngeen gisee loolu lépp xew, xamleen ne nguuru Yàlla jege na.

³² «Ci dëgg maa ngi leen koy wax, niti jamono jii duñu wéy, te loolu lépp amul. ³³ Asamaan ak suuf dinañu wéy, waaye samay wax du wéy mukk.

³⁴ «Moytuleen seen nafsu diigal leen ci yàqute ak ci màndite ak ittey àddina, ba bés boobu bett leen ni mbaal. ³⁵ Ndaxte dina dal ci ñépp ñi nekk ci kaw suuf.

³⁶ Yewwuleen, di sax ci ñaan, ngir ngeen mana mucc ci loolu lépp wara xew, te mana taxaw ak kòolute ci kanam Doomu nit ki.»

³⁷ Yeesoo ngi daan yendoo jàngle ca kér Yàlla ga, te bu guddee mu dem ca tund wu ñuy wax tundu Oliw ya, fanaan fa. ³⁸ Te nit ñépp dañu daan teela xëy ca kér Yàlla ga, di ko déglu.

22

Njiiti yoon yi fexeel nañu Yeesu

¹ Màggalu Mburu ma amul lawiir jege woon na, te ñu di ko wax bésu Mucc ba. ² Sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya di wut pexem reylu Yeesu, ndaxte dañoo ragaloon nit ña. ³ Noonu Seytaane daldi solu Yudaa, mi ñuy wooye Iskariyo te mu bokkoon ca fukki taalibe ya ak ñaar. ⁴ Noonu Yudaa dem waxtaani ak sarxalkat yu mag ya ak kilifay wottukati kér Yàlla ga, ba xam nan la leen di jébbale Yeesu. ⁵ Ñu am ca bànnex bu réy, dig ko xaalis. ⁶ Yudaa nangu, di fexe jamono ju mu leen mana jébbal Yeesu, fu mbooloo ma nekkul.

Reer bu mujj ba

⁷ Bésu màggalu Mburu ma amul lawiir agsi, ca bés boobu lañu waroona rendi gàttub bésu Mucc ba. ⁸ Noonu Yeesu yebal Piyeer ak Yowaana ne leen: «Dem-leen, defaral nu reeru bésu Mucc ba.»

⁹ Ñu ne ko: «Fan nga bëggoon, nu defare ko fa?» ¹⁰ Mu ne leen: «Bu ngeen duggee ca dëkk ba, góor gu yenu njaq lu def ndox, dina taseek yéen. Toppleen ci moom ba ca kér ga muy dugg, ¹¹ te ngeen ne boroom kér ga: "Kilifa gi nee na: Ana néegu gan, bi may lekke reeru bésu Mucc ba, man ak samay taalibe?" ¹² Noonu dina leen won néeg bu féete kaw, te yaa, ñu defar ko ba noppo. Foofa ngeen koy defare.»

¹³ Ñu dem, gis lépp, ni leen ko Yeesu waxe woon. Noonu ñu defar reer bi.

¹⁴ Bi waxtu wi jotee Yeesu toog ak ndaw yi, ¹⁵ ne leen: «Yàkkamti woon naa lool lekk ak yéen reeru bésu Mucc bii, laata ñu may sonal. ¹⁶ Ndaxte maa ngi leen

koy wax, dootuma ko lekk mukk, lu dul ba kera mu mat ci nguuru Yàlla.»

¹⁷ Noonu mu fab kaas, daldi sant Yàlla ne: «Jël-leen kaas bii, séddoo ko.

¹⁸ Ndaxte maa ngi leen koy wax, dootuma naan ndoxum reseñ mi, ba kera Yàlla di tèral nguuram.»

¹⁹ Gannaaw loolu mu jël mburu, sant Yàlla, damm ko, joxleen ko ne: «Lii sama yaram la, wi ma joxe ngir yéen. Defleen lii, ngir fàttaliku ma.»

²⁰ Noonu itam bi ñu lekke ba noppo, mu jël kaas bi ne leen: «Kaas bii mooy misaal kóllëre gu bees gi Yàlla fas jaarale ko ci sama deret, ji tuuru ngir yéen.

²¹ Waaye nag loxob ki may wor a ngi nekk ak man ci ndab li. ²² Doomu nit ki mu ngi dem, ni ñu ko dogale. Waaye ki koy wor dina torox.» ²³ Noonu taalibe yi di laajante ci seen biir, kan ci ñoom mooy nara def loolu.

²⁴ Taalibe ya it di werante, ngir xam kan ci ñoom moo gëna màgg. ²⁵ Yeesu ne leen: «Buuri xeeti àddina dañu leen di dóor yetu nguur, te kilifa yi dañuy sàkku ngérëm. ²⁶ Waaye yéen buleen def noonu. Ki gëna màgg ci yéen, na nekk ni ki gëna ndaw, te njiit mel ni surga. ²⁷ Ki toog ca lekkukaay ba, moom ak surgaam, ñoom ñaar kan moo ci gëna màgg? Xanaa du ki toog ci lekkukaay bi? Waaye man maa ngi ci seen biir ni surga. ²⁸ Yéen nag yéenay ñi ànd ak man ci samay fitna. ²⁹ Man nag jox naa leen sañ-sañu nguuru, ni ma ko sama Baay joxe. ³⁰ Dingeen lekkandoo te naanandoo ak man ci sama nguur. Te dingeen toog ci jal yi, di àtte fukki giir ak ñaar yu bànni Israyil.»

³¹ Yeesu teg ca ne: «Simon, Simon! Seytaane ñaan na, ñu jébbal leen ko, ngir mu teqale leen ni ñu teqalee dugub ak xatax. ³² Waaye man ñaanal naa la, ngir sa ngëm dëgér. Te yaw, boo délse, nanga dëgér sal bokki taalibe yi.» ³³ Piyeer ne ko: «Boroom bi, àttan naa ànd ak yaw ca kaso, ba ci dee sax.» ³⁴ Yeesu ne ko: «Piyeer, maa ngi la koy wax, bala ginaar a sab tey jii, dinga weddi ñetti yoon ne xam nga ma.»

³⁵ Noonu Yeesu ne leen: «Ba ma leen yebalee te yóbbalewuleen woon xaalis, mbuus, walla dàll, ndax ñàkkoon ngeen dara?» Ñu ne ko: «Déedéet.» ³⁶ Mu ne leen: «Léegi nag képp ku am xaalis, na ko jël; te ku am mbuus, na ko jël; ku amul jaasi, na jaay mbubbam, jënde ko jaasi. ³⁷ Ndaxte maa ngi leen koy wax, lii Mbind mi wax fàww mu am ci man, bi mu nee: "Boole nañu ko ak ñu bon ña." Ndaxte loolu jém ci man mi ngi mat.»

³⁸ Noonu taalibe ya ne ko: «Boroom bi, ñaari jaasee ngii.» Mu ne leen: «Doy na.»

Yeesu ñaan na ca tundu Oliw ya

³⁹ Noonu Yeesu génn, dem ca tundu Oliw ya, ni mu ko daan defe naka-jekk. Taalibeem ya topp ci moom.

⁴⁰ Bi mu agsee ca bérab ba, mu ne leen: «Ñaanleen, ngir baña daanu cig fiir.» ⁴¹ Noonu mu dànd leen, ba fu aw saan mana tollu, daldi sukk di ñaan

ne: ⁴² «Baay, soo ko bëggee, teggil ma kaasu naqar bii. Moona bumu doon sama coobare, waaye na sa coobare am.» ⁴³ Noonu malaakam Yàlla daldi koy feeñu, may ko doole. ⁴⁴ Ci biir tiis, Yeesu gëna sawar ci ñaan gi, ñaqam mel ni lumbi deret dal ci suuf.

⁴⁵ Bi mu ñaanee ba noppo, mu jóg, délsi ci taalibe yi, fekk leen ñuy nelaw, ndaxte seen xol dafa sonnoon ak tiis. ⁴⁶ Noonu mu ne leen: «Lu tax ngeen di nelaw? Jógleen ñaan, ngir baña daanu cig fiir.»

Jàpp nañu Yeesu

⁴⁷ Bi Yeesu di wax, mbooloo mu bare agsi; ku ñuy wax Yudaa te mu bokkoon ci fukki ndaw yi ak ñaar jiite leen. Yudaa jegeñsi Yeesu, bëgg koo fóon. ⁴⁸ Waaye Yeesu ne ko: «Ci fóon ngay jébbale Doomu nit ki ay noonam!» ⁴⁹ Bi ñi àndoona ak Yeesu gisee liy bëgga xew, ñu ne: «Boroom bi, ndax nu dóore jaasi?»

⁵⁰ Kenn ci ñoom nag dóor surgab sarxalkat bu mag ba, noppu ndijooram dagg. ⁵¹ Waaye Yeesu daldi ne: «Bàyyileen.» Mu laal noppu waa ja, wéral ko.

⁵² Noonu Yeesu ne sarxalkat yu mag ya ak kilifay wottukati kér Yàlla ga ak njiiti xeet, wa ko jàppsi woon: «Jóg ngeen, gànnaayoo jaasi ak yet, mel ni

ñuy topp sàcc. ⁵³ Moona maa nga woon ak yéen bés bu nekk ca kér Yàlla ga, te jàppuleen ma. Waaye léegi seen waxtu la, di jamonoy lëndëm.»

Piyeer weddi na Yeesu

⁵⁴ Nu jàpp Yeesu, yóbbu ko ca kér sarxalkat bu mag ba. Piyeer topp fu sore.

⁵⁵ Amoon na taal ca diggu étta ba, ay nit toog, wér ko, Piyeer itam toog ci seen biir.

⁵⁶ Ab mbindaan gis ko, mu toog, taal bi di ko leeral, mu ne ko jàkk ne: «Nit kii itam àndoona ak moom.» ⁵⁷ Waaye Piyeer weddi ko ne: «Soxna si, xawma kooku.» ⁵⁸ Nees-tuut keneen gis ko ne: «Yaw itam ci ñoom nga bokk.» Piyeer ne ko: «Sama waay, bokkuma ci.»

⁵⁹ Bi ñu tegee lu mat waxtu, keneen dikkaat ca wax ja ne: «Ci lu wóor nit kii àndoona ak moom, nde Galile la jòge.» ⁶⁰ Waaye Piyeer ne ko: «Sama waay, xawma li ngay wax!» Bi kàddoom di daanu, fab ginaar daldi sab. ⁶¹ Noonu Boroom bi geestu, xool Piyeer. Te Piyeer fàttaliku la ko Boroom bi waxoon ne:

«Bala ginaar a sab tey jii, dinga ma weddi ñetti yoon.» ⁶² Piyeer daldi génn, di jooy jooy yu metti.

Ay alkaati ñaawal nañu Yeesu

⁶³ Nit ñaa nga jàppoon Yeesu, di ko ñaawal ak di ko dóor. ⁶⁴ Nu ngi takkoon ay bëtam, di ko laaj, naan ko: «Yaw, wax nu ci kàddug Yàlla, ku la dóor?» ⁶⁵ Nu ngi ko doon tifaar it yeneen saaga.

Yeesu taxaw na ci kanam Pilaat ak Erodd

⁶⁶ Bi bët setee, kureelu njiiti xeet wa, maanaam sarxalkat yu mag ya ak xutbakat ya, daldi daje, indi Yeesu ci seen kanam. ⁶⁷ Nu ne ko: «Soo dee Almasi bi, wax nu ko.» Mu ne leen: «Su ma leen ko waxee, dungeen ma gëm.» ⁶⁸ Te su ma leen laajee, dungeen tontu. ⁶⁹ Waaye gannaaw-si-tey, Doomu nit ki dina toog ci ndijooru Yàlla, Aji Man ji.» ⁷⁰ Noonu ñépp ne: «Kon nag yaay Doomu Yàlla ji?» Mu ne leen: «Yéen ci seen bopp wax ngeen ne moom laa.» ⁷¹ Nu daldi ne nag: «Lu nuy doyeeti seede léegi, ndegam nun ci sunu bopp noo ko nangoo ci gëmmiñam!»

23

¹ Gannaaw loolu kureelu àttekat ya yépp daldi jóg, yóbbu Yeesu ca Pilaat.

² Foofa ñu tàmbali di ko sosal naan: «Fekk nanu nit kii, muy fàbbi sunu réew, di leen teree fey galag Sesaar, te mi ngi teg boppam Almasi, maanaam buur.»

³ Noonu Pilaat laaj ko: «Ndax yaa di buuru Yawut yi?» Yeesu ne ko: «Wax nga ko.» ⁴ Pilaat ne sarxalkat yu mag ya ak mbooloo ma: «Gisuma genn tooñ ci nit kii.» ⁵ Waaye ñu sax ci seeni wax naan: «Mi ngi jògloo mbooloo mi, di jàngle ci réewu Yawut ya mépp, li dale ci Galile ba fi.»

⁶ Bi Pilaat yégee baat yooyu, mu laajte ne: «Ndax nit kii Galile la dëkk?» ⁷ Bi mu yégee ne Yeesoo ngi nekk ci diiwaan bi Erodd yilif, mu yónnee ko Erodd, mi nekkoon ci jamono jooju ci Yerusalem.

⁸ Bi Erodd gisee Yeesu, mu am mbég mu réy. Bu yàgg ba tey dafa koo bëggoona gis, ndaxte déggoon na ñuy wax ci ay mbiram te yaakaaroon na ne dina ko gis mu def kéemaan. ⁹ Noonu mu laaj ko ay laaj yu bare, waaye Yeesu waxul dara. ¹⁰ Sarxalkat yu mag ya ak xutbakat yaa nga fa woon, di ko jiiñ bu metti.

¹¹ Noonu Erodd ak ay xarekatam toroxal Yeesu, di ko ñaawal. Gannaaw loolu mu solal ko mbubb mu rafet, delloo ko Pilaat.

¹² Erodd ak Pilaat dañoo ñi bañante woon bu jëkk, waaye ca bés booba doon nañu ay xarit.

¹³ Pilaat daldi woo sarxalkat yu mag ya, njiit ya ak mbooloom Yawut ya ne leen: ¹⁴ «Indil ngeen ma nit kii, ne ma day jàddloo yoon mbooloo mi. Léegi nag man mii laaj naa ko ci seen kanam, waaye gisuma tooñ ci moom ak li ngeen koy jiiñ lépp.» ¹⁵ Erodd itam gisul tooñ gu mu def, ndegam mu yónneewaat nu ko. Nit kii deful genn tooñ gu jar ñu koy rey. ¹⁶⁻¹⁷ Kon nag dinaa ko dóorlu ay yar te bàyyi ko.» ¹⁸ Waaye ñu bokk di yuuxu, ñoom ñépp naan: «Reyal kii te bàyyi Barabas!»

¹⁹ Dañoo téjoon Barabas, ndaxte dafa jéema tas dëkk ba, te rey nit. ²⁰ Pilaat waxaat ak mbooloo ma, ndaxte dafa bëggoona bàyyi Yeesu. ²¹ Waaye ñuy

yuuxu naan: «Daaj ko ci bant! Daaj ko ci bant, ba mu dee!»

²² Pilaat ne leen ñetteel bi yoon: «Lu tax? Gan tooñ la def? Gisuma ci moom dara lu jar dee. Kon dinaa ko dóorlu ay yar te bàyyi ko.» ²³ Waaye ñoom ñu sax ca la ñu waxoon, di gëna yuuxu naan, ñu daaj ko ci bant. Coow la yey Pilaat. ²⁴ Muj gi Pilaat dogal, ñu defal leen li ñu bëgg. ²⁵ Mu bàyyil leen ki ñu ko ñaanoon, kooku ñu téjoon kaso, ndax tas réew ma ak rey nit. Waaye mu jébbal leen Yeesu ci seeni loxo.

Daaj nañu Yeesu ci bant

²⁶ Bi ñuy yóbbu Yeesu, ñu jàpp ku ñuy wax Simoj te mu dëkk Siren, ku jóge ca wet, ga féete ak tool ya, sëf ko bant, ba ñuy wara daaj Yeesu, ngir mu gàddu ko, topp ci moom. ²⁷ Mbooloo mu baree nga ko topsoon, te jigéen ñu baree ngi doon yuuxu, di ko jooy. ²⁸ Yeesu daldi walbatiku ca ñoom ne: «Yéen jigéeni Yerusalem, buleen ma jooy! Jooyleen seen bopp ak seeni doom. ²⁹ Ndaxte jamono dina ñëw, ju ñu naan: "Jigéen ñi masula jur ak ñi masula nàmpal, barkeel ngeen!"

³⁰ Bu keroogee,

"Nit ñi dinañu ne tund yi: 'Daanuleen ci sunu kaw!'
te naan jànj yi: 'Suul-leen nu!' "

³¹ Ndaxte su ñu defee nii garab gu tooy gi, lu ñuy def garab gu wow gi?»

³² Yóbbaale nañu itam ñeneen, ñuy ñaari defkati lu bon, ngir rey leen. ³³ Bi xarekat ya agsee ba ca bérab, ba ñuy wooye Kaanu bopp, ñu daaj fa Yeesu ca bant, daajaale ñaari defkati lu bon ya, kenn ca ndijooram, ka ca des ca càmmoñam.

³⁴ Ci kaw loolu Yeesu ne: «Baay, baal leen, ndaxte xamuñu li ñuy def.» Xarekat ya tegoo ay bant yéreem, ngir séddoo ko.

³⁵ Mbooloo maa nga fa taxaw di seetaan. Njiit ya di ko reetaan naan: «Musal na ñeneen; na musal boppam, su fekkee mooy Almasi bi, ki Yalla fal!» ³⁶ Xarekat ya it di ko ñaawal. Ñu jegesi, jox ko bineegar te naan: ³⁷ «Su fekkee ne yaay buuru Yawut yi, musalal sa bopp!»

³⁸ Nu daaj mbind, mu tiim ko naan: «Kii mooy buuru Yawut yi.»

³⁹ Kenn ca defkatu lu bon ya ñu wékkoon ci bant, di ko xas, naan ko: «Xanaa du yaw yaay Almasi bi? Musalal sa bopp te musal nu!» ⁴⁰ Waaye ka ca des yedd moroom ma, naan ko: «Xanaa ragaloo Yalla, yaw mi ñuy mbugal ni moom? ⁴¹ Nun yellow nanu sunu mbugal, waaye moom deful dara.» ⁴² Noonu mu ne: «Yeesu, fàttaliku ma, boo délse ci sa nguur.» ⁴³ Yeesu ne ko: «Ci dëgg maa ngi la koy wax, tey jii dinga texe ak man ca jataayu Yalla.»

Yeesu saay na

⁴⁴⁻⁴⁵ Noonu digg bëccëg daldi jot, jant ba nébbu, réew mépp daldi lëndëm këruus lu mat ñetti waxtu. Ridob bérab bu sell ba ca kér Yalla ga daldi xar ñaar.

⁴⁶ Yeesu woote ak kàddu gu dëgër naan: «Baay, jébbal naa la sama ruu!» Bi mu waxee loolu, mu delloo ruuwam Yalla. ⁴⁷ Bi njiitu xare ba gisee li xewoon, mu màggal Yalla ne: «Dëgg-dëgg nit kii ku jub la woon.»

⁴⁸ Nit ña fa dajaloo woon ñépp, di seetaan li xew, ba ñu gisee loolu, ñu dellu seen kér, fëgg seen dënn, di jooy.

⁴⁹ Xamey Yeesu yépp ak jigéen, ña ko toppe woon Galile, dànd leen, di xool li xew.

Rob nañu Yeesu

⁵⁰⁻⁵¹ Nit ku ñuy wax Yuusufa dem ca Pilaat. Mi ngi dëkk Arimate ca diiwaanu Yude. Yuusufaa nga bokkoon ca kureelu àttekat yi. Nit ku baax la woon te jub, te àndul woon ci li ñu dogaloon te jëf ko. Da doon séentu nguuru Yalla. ⁵² Mu dem ca Pilaat, laaj ko néewu Yeesu. ⁵³ Gannaaw loolu mu wàcce ko ca bant ba, laxas ko ci càngaay, dugal ko cib bàmmel bu ñu yett ciw doj te masuñu caa def kenn.

⁵⁴ Fekk bésu Waajal la woon, te bésub noflaay baa ngi doon tàmbali. ⁵⁵ Jigéen ña gungee woon Yeesu Galile, ànd ak Yuusufa, gis bàmmel ba ak na ñu ca dence néewu Yeesu ba. ⁵⁶ Noonu ñu dellu defari cuuraay ak latkoloñ ngir néew ba. Ca bésub noflaay ba ñu noppalu, ni ko yoon wi santaanee.

24

Yeesu Kirist dekki na

¹ Bés bu jékk ca ayu-bés ga, jigéen ña jóg ca fajar, dem ca bàmmeel ba. Nu ngi yoroon cuuraay lu ñu defaroon. ² Bi ñu agsee, ñu fekk ñu bérañ doj, wa uboon bàmmeel ba. ³ Nu dugg ca bàmmeel ba, waaye fekkuñu fa néewu Boroom bi Yeesu. ⁴ Noonu ba ñu nekkée ak seen njaxxle, am na ñaar ñu leen feeñu, sol yére yuy melax. ⁵ Jigéen ña am tiitaange ju mag, daldi dépp seen jé ci suuf. Waaye ñu ne leen: «Lu tax ngeen di seet kiy dund ci biir néew yi? ⁶ Nekkatu fi; dekki na. Fàttalikuleen la mu leen waxoon, ba mu nekkée Galile. ⁷ Nee woon na: "Fàww ñu jébbal Doomu nit ki bákkaarkat yi, ñu rey ko ci bant, mu dekki ca ñetteelu fan ba."» ⁸ Noonu ñu daldi fàttaliku kàdduy Yeesu ya.

⁹ Bi ñu jógee bàmmeel ba, ñu dem nettali loolu lépp fukki ndaw ya ak benn, ak ña ca des ñépp. ¹⁰ Jigéen ña ñoo doon Maryaamam Magdala, Sànn, ak Maryama yaayu Saag. Yeneen jigéen yi leen gunge woon itam nettali loolu ndaw ya. ¹¹ Waaye ñu teg wax jooju ay jeneer, ba gëmuñu jigéen ñooñu. ¹² Waaye Piyeer daldi jóg, daw, dem ca bàmmeel ba. Bi mu àggee, mu sëgg, yér, gisul lu dul càngaay la. Noonu mu dépp ñibbi, jaaxle lool ci li xew.

Yeesu feeñu na ñaari taalibe yu jém Emayus

¹³ Ca bés boobu ñaar ci taalibe yi di dem ci dékku Emayus, te mu sore Yerusalem ci lu mat fukki kilomet. ¹⁴ Nu waxtaane li xewoon lépp. ¹⁵ Bi ñuy waxtaan ak a sot-teente xalaat, Yeesu ci boppam dab leen, ànd ak ñoom, ¹⁶ fekk seeni bét muuru, ba manu ko woona xàmmi. ¹⁷ Yeesu ne leen: «Lan ngeen di waxtaane nii ci yoon wi?» Noonu ñu taxaw, seen xol jeex. ¹⁸ Kenn ci ñoom, ki tudd Kéleyopas ne ko: «Xanaa yaw rekk yaa ñéw Yerusalem te umple li fi xewoon bés yii?» ¹⁹ Yeesu ne leen: «Lu fi xew?» Nu ne ko: «Mbírum Yeesum Nasaret. Ab yonent la woon bu doon def ay jéf yu mag, di wax ay kàddu yu am doole, ci kanam nit ñi ak ca kanam

Yàlla. ²⁰ Waaye sunuy sarxalkat yu mag ak sunuy njiit ñoo ko jébbal nguur gi ngir ñu àtte ko, teg ko dee, ba daaj ko ci bant. ²¹ Nun nag danoo yaakaaroon ne mooy kiy nara jot Israyil. Waaye bi loolu xewee ak léegi, tey la ñetteelu fan bi. ²² Teewul nag am na ay jigéen yu bokk ci nun yu nu jaaxal. Dañoo fajaru ca bàmmeel ba, ²³ waaye fekkuñu fa néewam. Nu délsi, nettali nu ne, ay malaaka feeñu nañu leen, yégal leen ne mi ngi dund. ²⁴ Ñenn ci sunu àndandoo yi dem nañu ca bàmmeel ba, fekk lépp mel, na ko jigéen ña waxe woon. Waaye moom gisuñu ko.»

²⁵ Noonu Yeesu ne leen: «Yéen daal, yéena ñàkk xel, te seen xol yéexa gëm li yonent yi yégle woon! ²⁶ Xanaa du Almasi bi dafa waroona daj boobu coono te dugg ci ndamam?» ²⁷ Noonu mu tàmbalee ci yonent Yàlla Musaa ba ci yonent yépp, tekkil leen li Mbind mi wax lépp ci ay mbiram.

²⁸ Bi ñuy jub dëkk, ba ñu jémoon nag, Yeesu def ni kuy jubal yoonam. ²⁹ Waaye ñu téye ko ne ko: «Toogal fii ci nun, ndaxte jant baa ngi so, te léegi mu guddi.»

Noonu mu dugg, toog ca ñoom. ³⁰ Bi ñu tàmbali di reer, Yeesu jël mburu ma, gérëm Yàlla, ba noppi damm ko, jox leen ko. ³¹ Bi mu defee loolu, lépp leer ci seeni bët, ñu daldi ko xàmmi. Waaye Yeesu ne mes, gisatuñu ko. ³² Noonu ku nekk naan sa moroom: «Ndax sa xol seddul woon, bi muy wax ak nun ci yoon wi, te muy tekki Mbind mi?»

³³ Nu daldi jóg ca saa sa, dellu Yerusalem, fekk fa fukki ndaw ya ak benn, ak yeneen taalibe. ³⁴ Ñooñu ne leen: «Dëgg la, Boroom bi dekki na, te feeñu na Simon!» ³⁵ Ñaari taalibe ya ñoom it daldi leen nettali la xewoon ca yoon wa ak ni ñu xàmmee Yeesu, bi mu dammee mburu ma.

Yeesu feeñu na ay taalibeem

³⁶ Bi ñaari taalibe ya dee wax noonu, Yeesu taxaw moom ci boppam ci seen biir ne leen: «Na jàmm wàcc ci yéen.»

³⁷ Nu daldi tiit, foog ne dañoo gis njuuma.

³⁸ Waaye Yeesu ne leen: «Lu tax ngeen jaaxle, ak lu tax ngeen di xel ñaar ci

seen xol? ³⁹ Xool-leen samay loxo ak samay tànk. Man mii la. Laal-leen ma te xam, njuuma amul yaram walla ay yax, ni ngeen gise, ma am ko.» ⁴⁰ Bi mu leen waxee loolu, mu won leen ay loxoom ak ay tànkam. ⁴¹ Waaye ba tey manuñu woona gém ndax seen mbég ak jaaxle. Noonu Yeesu laaj leen ne: «Ndax am ngeen fi lu ñu lekk?» ⁴² Ñu jox ko dogu jén wu ñu lakk. ⁴³ Mu jél ko, lekk ci seen kanam.

⁴⁴ Noonu mu ne leen: «Bi ma nekkee ak yéen, waxoon naa leen baat yi: li ñu bind lépp ci samay mbir ci yoonu Musaa ak ci téerey yonent yi ak ci Sabóor dafa wara am.» ⁴⁵ Noonu mu ubbi seen xel, ngir ñu xam li Mbind mi di wax. ⁴⁶ Mu ne leen: «Fàww Almasi bi sonn, mu dee te dekki ca ñetteelu fan ba, ni ñu ko binde, ⁴⁷ te it ñuy yégle xeet yépp ci turam, dale ko ci Yerusalem ne war nañoo tuub seeni bàkkaar, Yàlla baal leen. ⁴⁸ Yéenay samay seede. ⁴⁹ Te man dinaa leen yónnee li sama Baay dige. Yéen nag toogleen ci dëkk bi, ba ñu sol leen doole ji jóge ci kaw.»

Yeesu tàggu na ay taalibeem

⁵⁰ Gannaaw loolu Yeesu yóbbu leen ca wetu Betani. Foofa mu yékkati ay loxoom, barkeel leen. ⁵¹ Bi mu leen dee barkeel, mu tàggoo ak ñoom, Yàlla yéege ko asamaan. ⁵² Taalibe ya màggal ko, daldi dellu Yerusalem, fees ak mbég. ⁵³ Foofa daawuñu jóg ca kér Yàlla ga, di gérém Yàlla.

Xibaaru jàmm bi ci Almasi bi Yeesu, ni ko Yàlla jaaralee ci YOWAANA

Yeesu Kirist moo di Kàddu gi ak leer gu wóor gi

¹ Ca njàlbéen ga fekk na Kàddu gi am, te Kàddu gi ma nga woon ak Yàlla, te Kàddu gi Yàlla la woon. ² Moo di ki nekkoon ak Yàlla ca njàlbéen ga. ³ Ci moom lañu sàkke lépp. Amul dara lu ñu sàkk lu jaarul ci moom. ⁴ Ci moom la dund nekk, te dund googu mooy leeral nit ñi. ⁵ Leer gi feeñ na ci biir lèndëm, te lèndëm gi jàppu ko.

⁶ Yàlla yónni woon na nit ku ñu naan Yaxya. ⁷ Kooku ñew na, doon ab seede, ngir wax ci mbirum leer gi. Ñew na ngir ñépp dégg li mu wax te gëm. ⁸ Moom ci boppam du woon leer gi, waaye ñew na ngir seedeel leer gi.

⁹ Kàddu googu mooy leer gu wóor, giy ñew ci àddina te di leeral nit ku nekk. ¹⁰ Ci àddina la nekkoon, àddina si ñu sàkk jaarale ko ci moom, te àddina xamu ko. ¹¹ Ñew na ci réewam, te ay ñoñam nanguwuñu ko. ¹² Teewul ñi ko nangu te gëm ci turam, may na leen, ñu am sañ-sañu nekk doomi Yàlla. ¹³ Ñooñu judduwuñu ci deret walla ci bëgg-bëggú yaram, walla ci coobarey nit. Ñu ngi juddu ci Yàlla.

¹⁴ Kàddu gi ñew, doon nit, dëkk ci sunu biir. Gis nañu ndamam, mu fees ak yiw ak dégg, ndam li Baay bi jox jenn Doomam ji mu am kepp.

¹⁵ Yaxyaa ngi koy seedeel te yégle na lii; nee na: «Moo taxoon ma wax ne: "Dina ñew sama gannaaw waaye moo ma gëna màgg, ndaxte nekk na laata may juddu."»

¹⁶ Kàddu gi fees na ak yiw, te nun ñépp jot nanu ci sunu wàll, mu barkeel nu ay yooni yoon. ¹⁷ Ndigali Yàlla yi, ci gémmiñu Musaa lañu leen jaarale; yiw wi ak dégg gi, Yeesu Kirist moo ko indaale.

¹⁸ Kenn masula gis Yàlla, waaye Bàijo bi, di Yàlla te nekk ak Baay bi, moo ko xamle.

Yaxya nee na, du Almasi bi

¹⁹ Lii mooy seedes Yaxya. Amoon na bés Yawut ya yónni ay sarxalkat ca Yaxya, ñu ànd ak ñu soqikoo ci giiru Lewi. Ñu nga jóge Yerusalem, ñew ci moom, di ko laaj mooy kan. ²⁰ Yaxya tontu na leen te nëbbu ci dara, wóoral na leen ne moom du Almasi bi.

²¹ Ñu laaj ko ne: «Kon yaay kan? Ndax yaa di Ilyaas?» Mu ne leen: «Déedéet, duma Ilyaas.» Ñu ne ko: «Ndax yaa di Yonent, bi wara ñew?» Mu ne leen: «Déedéet.» ²² Noonu ñu laaj ko ne: «Wax nu yaay kan, ngir nu mana tontu ñi nu yónni. Nga ne yaa di kan?» ²³ Yaxya wax leen li yonent Yàlla Esayi waxoon ne: «Man maa di baat biy yégle ci màndiq mi ne: "Xàll-leen yoonu Boroom bi!"»

²⁴ Amoon na ñu bokk ca Farisen ya, yu àndoona ca mbooloo, ma ñu yónni woon ca Yaxya. ²⁵ Ñooñu laaj ko ne: «Gannaaw doo Almasi bi, doo Ilyaas, doo Yonent bi wara ñew, lu tax ngay sóob nit ñi ci ndox?» ²⁶ Yaxya ne leen: «Man maa ngi sóobe ci ndox, waaye am na ci seen biir ku ngeen xamul. ²⁷ Kookooy ñew sama gannaaw, te man sax yevoowumaa tekki ay dàllam.»

²⁸ Lii xewoon na ci dëkku Betani, ca gannaaw dexu Yurdan, fa Yaxya doon sóobe.

Yeesu moo di Gàttub Yàlla

²⁹ Ca èllég sa, bi Yaxya gisee Yeesu, muy ñew ci moom, mu ne: «Xool-leen! Kii mooy Gàttub Yàlla, bi ñu nara rendi, ngir dindi bàkkaaru àddina. ³⁰ Moo taxoon ma wax ne: "Am na kuy ñew sama gannaaw, waaye moo ma gëna màgg, ndaxte nekk na laata may juddu." ³¹ Xawma woon kooku kan la waroona doon, waaye xamal ko bànni Israyil moo tax ma ñew, di sóob nit ñi ci ndox.»

³² Ci kaw loolu Yaxya seede na lii: «Gis naa Xelu Yàlla mi ci melow pitax, mu jóge ci asamaan, tegu ci moom. ³³ Bi loola laata am, xawma woon mooy kan, waaye Yàlla, mi ma yebal may sóobe ci ndox, nee woon na ma: "Dinga gis Xel mu Sell mi wàcc,

tegu ci kaw nit. Kooku moo di ki leen di sóob ci Xel mu Sell mi.”» ³⁴ Yaxya teg ca ne: «Gis naa loolu te seede naa ne moom moo di Doomu Yàlla ji.»

Ni jékka doon taalibey Yeesu

³⁵ Ca ëllég sa Yaxya taxawaatoon na ca bérab booba, ànd ak ñaari taalibeem.

³⁶ Bi mu gisee Yeesu muy romb, mu daldi ne: «Kii mooy Gàttub Yàlla bi!»

³⁷ Ñaari taalibe ya dégg li mu wax, daldi dem toppi Yeesu. ³⁸ Yeesu geestu, gis ne ñoo ngi koy topp. Mu ne leen: «Lu ngeen soxla woon?» Nu ne ko: «Foo dëkk, Ràbbi?»

Ràbbi mi ngi tekki «Kilifa gi». ³⁹ Yeesu ne leen: «Kaayleen gis.» Noonu ñu dem, seeti fa mu daloon, ngoonalal ko. Ci tàkkusaani kaw la woon.

⁴⁰ Kenn ci ñoom ñaar, ñi déggoon li Yaxya wax te topp Yeesu, ma nga tuddoon Andare, mi bokkoon ak Simon Piyeer ndey ak baay. ⁴¹ Andare dafa daldi dem seeti Simon ne ko: «Gis nanu Almasi bi.» Baat boobu mi ngi tekki «Kirist». ⁴² Noonu mu yóbbu ko ci Yeesu. Yeesu xool ko ne ko: «Yaa di Simon, doomu Yowaana. Dinañu la wooye Sefas.» Sefas mi ngi tekki «Piyeer», maanaam «xeer».

Yeesu woo na Filib ak Nataneel

⁴³ Ca ëllég sa mu fas yéenee dem diiwaanu Galile te mu gis Filib. Yeesu ne ko: «Toppal ci man.»

⁴⁴ Filib mu nga dëkkoon Betsayda, dëkku Andare ak Piyeer. ⁴⁵ Filib dajeek Nataneel ne ko: «Gis nanu ki yoonu Musaa wi ak yonent yi doon wax. Mu ngi tudd Yeesu, doomu Yuusufa, te dëkk Nasaret.» ⁴⁶ Nataneel ne ko: «Aa! Ndax dara lu baax man na jóge Nasaret?» Filib ne ko: «Ñéwal gis.»

⁴⁷ Naka la Yeesu gis Nataneel jëmsi ci moom, mu daldi ne ci mbiram: «Xoolleen, nitu Israyil dégg a ngee di ñew; du dox benn tànku caaxaan.» ⁴⁸ Nataneel ne ko: «Noo ma xame?» Yeesu ne ko: «Bi la Filib di laata woo, gis naa la, bi nga nekkee ca ker garabu figg ga.» ⁴⁹ Nataneel wax ko ne: «Kilifa gi, yaay Doomu Yàlla ji, yaa di buuru Israyil!» ⁵⁰ Yeesu ne ko: «Ndax li ma ne, gis naa la ca ker garab ga,

moo tax nga gëm? Dinga gis mbir yu gëna réy yii.» ⁵¹ Noonu mu teg ca ne: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, dingeen gis asamaan ubbiku, malaaka yiy baagante kaw ak suuf, di wàcc ci Doomu nit ki.»

2

Yeesu dem na céet ga ca dëkku Kana

¹ Ñaari fan gannaaw loolu ag céet am ca dëkku Kana ca diiwaanu Galile. Yaayu Yeesu teewe woon na ko. ² Woo woon nañu it Yeesu ca céet ga ak ay taalibeem. ³ Ca biir xew wa, biiñ ba daldi jeex. Yaayu Yeesu ne ko: «Amatuñu biiñ.» ⁴ Yeesu ne: «Soxna si, loo ma bëggal? Ndaxte sama waxtu jogagul.» ⁵ Yaayam daldi ne surga ya: «Defleent lépp lu mu leen wax.»

⁶ Foofa amoon na fa juróom benni ndaa yu ñu yett ci doj, yu Yawut ya daan jéfandikoo ngir seen sangu set. Ndaa lu nekk man na def daanaka téeméeri liitar. ⁷ Yeesu ne surga ya: «Duyleen ndaa yi.» Nu duy leen, ba ñu fees bay rembat. ⁸ Noonu Yeesu ne leen: «Tanqleen ci léegi, yót ko njiitu xew wi.» Nu daldi ko ciy yót. ⁹ Ki jiite xew wa ñam ndox, ma Yeesu soppi biiñ. Xamul woon fu biiñ booba jóge, waaye surga ya tanqoon ndox ma, ñoom xamoon nañu ko. Naka noonu mu woo boroom céet ga ne ko: ¹⁰ «Ci xew yépp, naan gu neex gi lañuy jékke. Bu nit ñi doyalee, ñu sooga génne ga ca des. Waaye yaw dangaa dencoon gi gëna neex ba négéni.»

¹¹ Firnde jii ame ca Kana, ca diiwaanu Galile, moo doon kéemaan gi Yeesu jékka def. Ci noonu la wonee màggayam te ay taalibeem gëm nañu ko.

¹² Bi loolu weesoo, mu ànd ak yaayam, ay rakkam ak i taalibeem, dem dëkku Kapernawum. Waaye yàgguñu fa.

Yeesu dàq na jaaykat ya ca kér Yàlla ga

¹³ Måggalu Yawut, gi ñuy wax bésu Mucc ba, mu ngi doon jubsi. Yeesu dem Yerusalem, ¹⁴ dugg ca kér Yàlla ga. Bi mu fa demee, fekk na ca étta ba ay jaaykati nag ak yu xar ak yu pitax, ak weccikatu xaalis ya toog. ¹⁵ Noonu Yeesu ràbb ab yar, daldi leen koy dàqe, ngir ñu génn étta kér Yàlla ga, ñoom ak xar ya ak nag ya.

Mu tasaare xaalisu weccikat ya, daaneel taabal ya, ¹⁶ daldi ne jaaykati pitax ya: «Jéeleen fi lii! Sama kér Baay, buleen ko def marse!» ¹⁷ Taalibeem ya fàttaliku Mbind mii: «Cawarte gi ma am ci sa kér, mu ngi mel ni taal buy tàkk ci sama biir.»

¹⁸ Noonu Yawut ya ne ko: «Ban firnde nga nuy won ngir déggal ne am nga sañsañu def lii nga def?» ¹⁹ Yeesu ne leen: «Daaneel-leen kér Yàlla gii, ma daldi koy yékkati ci ñetti fan.» ²⁰ Nu ne ko: «Nga ne kér Yàlla, gii ñu tabax ci ñeent fukki at ak juróom benn, man nga koo yékkati ci ñetti fan!»

²¹ Waaye kér Yàlla, gi Yeesu doon wax, nekkul woon ab tabax, aw yaramam ci boppam moo ko taxoon di wax. ²² Gannaaw ga nag, bi Yeesu deeyee ba dekki, la taalibeem ya fàttaliku li mu waxoon, daldi gém Mbind mi ak wax, ja leen Yeesu waxoon.

²³ Bi Yeesu nekkee Yerusalem ci màggalu bésu Mucc ba, ñu bare gis kéemaan, yi mu doon def, daldi gém ci turam. ²⁴ Waaye Yeesu wóoluwu leen woon, ndaxte xamoon na leen ñoom ñépp, ²⁵ te it soxlawul ñu koy xamal dara ci nit, ndaxte moom ci boppam xam na xolu nit.

3

Yeesu waxtaan na ak njiiu diine

¹ Amoon na ca Farisen ya nit ku ñu naan Nikodem te mu bokk ca kilifay Yawut ya. ² Genn guddi mu ñew ca Yeesu ne ko: «Kilifa gi, xam nanu ne Yàllaa la yónni ngir nga jàngal nu, ndaxte kenn manula def firnde yii ngay wone te Yàlla àndul ak moom.» ³ Yeesu ne ko: «Ci dégg-dégg maa ngi la koy wax, képp ku judduwaatul* doo mana seede nguuru Yàlla.» ⁴ Nikodem ne ko: «Nit ku xas ba màggat, nan lay mana judduwaate? Ndax day dellu ci biiru yaayam ngir judduwaat?»

⁵ Yeesu ne ko: «Ci dégg-dégg maa ngi la koy wax, ku judduwul ci ndox ak ci Xelum Yàlla, doo mana bokk ci nguuru Yàlla. ⁶ Lu juddoo ci nit, nit la; waaye

lu juddoo ci Xelum Yàlla, xel la. ⁷ Li ma ne: «Fàww ngeen judduwaat,» bumu la jaaxal. ⁸ Ngelaw fu ko neex lay jublu. Yaa ngi koy dégg waaye xamuloo fu mu jóge, xamuloo fu mu jém. Noonu la mel it ci képp ku juddoo ci Xelum Yàlla.»

⁹ Ci baat yooyu Nikodem ne ko: «Nu loolu mana ame?»

¹⁰ Yeesu ne ko: «Yaw yaay jàngal bànni Israyil te xamuloo mbir yii? ¹¹ Ci dégg-dégg maa ngi la koy wax, noo ngi wax li nu xam, di nettali li nu gis, waaye nangwuleena gém li nu seede. ¹² Gannaaw gémuleen li ma leen di wax ci mbiri àddina, naka ngeen mana gëme, bu ma leen waxee ci mbiri asamaan? ¹³ Kenn masula yéeg ci asamaan su dul ki fa jóge, muy Doomu nit ki. ¹⁴ Te itam na Musaa sampe woon ab bant ca diggu màndij ma, takk ca jaan, ja mu defare woon xànjär, fàww ñu yékkatee noonu Doomu nit ki, ¹⁵ ngir képp ku ko gém am ci moom dund gu dul jeex.»

¹⁶ Ndaxte Yàlla dafa bëgg àddina, ba joxe jenn Doomam ji mu am kepp, ngir képp ku ko gém am dund gu dul jeex te doo sàñku mukk. ¹⁷ Yàlla yónniwul Doomam ci àddina ngir mu daan nit ñi, waaye ngir musal leen. ¹⁸ Képp ku ko gém deesu la daan, waaye ku ko gëmul daan nañu la ba noppi, ndaxte gëmuloo ci turu Doom ji Yàlla am kepp. ¹⁹ Ci nii la àtte bi ame: leer gi ñew na ci àddina, waaye nit lëndém gi lañu taamu ndax seeni jéf yu bon. ²⁰ Képp kuy def lu bon day bañ leer gi te du ci ñew, ndax ragal ay jéfam di feeñ bëccëg ndarakàmm. ²¹ Waaye ku def lu jub day ñew ci leer gi, ngir ñu xam ne def na ay jéfam ci kanam Yàlla.

Yeesu moo gëna màgg Yaxya

²² Gannaaw loolu Yeesu ànd ak ay taalibeem, dem ca biir diiwaanu Yude, toog fa ak ñoom ab diir, di sóob nit ñi ci ndox. ²³ Yaxya moom itam doon na sóobe ci ndox ci dëkku Aynon, ca wetu dëkku Salim, ndaxte diiwaan booba bare woon na ndox. Nit ñi daan nañu ñew ci moom, mu di leen sóob. ²⁴ Booba

* 3:3 judduwaat: ci làkku gereg, baat bi Yeesu wax mi ngi tekki «judduwaat» walla «juddoo ci kàttan gu jóge ci kaw».

tëjaguñu Yaxya ci kaso. ²⁵ Foofa ay taalibey Yaxya tåmbalee werante ak benn Yawut ci mbirum sangu set. ²⁶ Ci kaw loolu ñu dem ca Yaxya ne ko: «Kilifa gi, ndax fàttaliku nga kooka nga seede woon te mu nekkoon ak yaw ca gannaaw dexu Yurdan? Moom de, ma ngay sóobe ci ndox léegi te ñépp a ngay dem ca moom!»

²⁷ Yaxya ne leen: «Kenn manula am dara lu ko Yàlla joxul. ²⁸ Yéen ci seen bopp man ngeena seede ne waxoon naa ne duma Almasi bi waaye dañu maa yónni ma jiitusi ko. ²⁹ Kiy céetal moo moom séetam. Waaye xaritu kiy céetal dafay taxaw di ko déglu, tey bég, bu déggée baatam. Mbég moomu moo di sama bos tey, te fi mu nekk mat na sëkk. ³⁰ Li war moo di moom, mu gëna màgg te man, ma gëna féete suuf.»

³¹ Ki jóge ci kaw moo féete kaw ñépp; ki jóge ci suuf nag, ci suuf rekk la mana bokk, te ni niti àddina lay waxe. Ki jóge asamaan ³² day wax li mu gis ak li mu dégg, waaye kenn nanguwul li mu seede. ³³ Képp ku nangu seedeem nangu nga ne Yàlla, dégg lay wax. ³⁴ Ndaw li Yàlla yónni, kàddug Yàlla lay wax, ndaxte mayu Xel mu Sell, mi Yàlla sol ci moom, amul dayo. ³⁵ Baay bi dafa bëgg Doom ji, te jox na ko sañ-sañ ci lépp. ³⁶ Ku gëm Doom ji, am nga dund gu dul jeex; ku déggadil Doom ji, amuloo dund, waaye merum Yàllaa ngi la tiim.

4

Yeesu waxtaan na ak jigéen ji amoon juróomi jékkér

¹ Amoon na benn bés Farisen yi dégg ne, ñiy topp Yeesu ñoo ëpp ñiy topp Yaxya, te ñi Yeesu sóob ci ndox ñoo ëpp ñi Yaxya sóob. ² Fekk Yeesu moom ci boppam daawul sóob kenn ci ndox, waaye ay taalibeem ñoo daan sóobe. ³ Bi Yeesu yégee loolu nag, mu jóge Yude, dellu diiwaanu Galile.

⁴ Bi muy dem Galile, waroon na jaar ci diiwaanu Samari. ⁵ Noonu mu agsi ci wetu dëkku Sikar ci tool, bi Yanqóoba mayoon doomam Yuusufa. ⁶ Foofa la teenu Yanqóoba nekkoon. Yeesu toog ca

pindu teen ba, di noppalu ndax coonob tukki ba. Ca digg bëccég la woon.

⁷ Noonu jigéenu waa Samari ñew fa di root. Yeesu ne ko: «May ma ndox, ma naan.» ⁸ Fekk booba nag, taalibey Yeesu ya dañoo demoon ca biir dëkk ba, di jënd lu ñu lekk.

⁹ Jigéen ja ne ko: «Yaw, ngay Yawut, man maay jigéen ju dëkk Samari; nan nga ma mana ñaane ndox?»

Jigéen ja wax na loolu, ndaxte Yawut ya bokkuñu woon ak waa Samari ndab yu ñuy lekke.

¹⁰ Noonu nag Yeesu ne ko: «Soo xamoon li Yàlla maye, xam ki lay ñaan ndox, kon yaw ci sa bopp, yaa koy ñaan, te moom dina la may ndoxum dund.»

¹¹ Jigéen ja ne ko: «Sang bi, teen bi xóot na te amuloo baag, kon fooy jéle ndoxum dund? ¹² Xanaa kay xalaatuloo ne yaa gëna màgg sunu maam Yanqóoba, moom mi nu gasal teen bii, mu naan ci moom ak i doomam, wëgg cig juram?»

¹³ Yeesu wax ko ne: «Ku naan ci ndoxum teen bii, balaa yàgg mu maraat, ¹⁴ waaye ndox mi may joxe, ku ci naan du marati mukk, ndaxte day nekk ci moom bëtu ndox buy ball, di joxe dund gu dul jeex.»

¹⁵ Noonu jigéen ja daldi ko ne: «Sang bi, may ma ci ndox moomu, ngir ma bañatee mar, bay ñew ba fii di rootsi.»

¹⁶ Yeesu ne ko: «Demal wooyi sa jékkér te ñew.» ¹⁷ Jigéen ja ne ko: «Awma jékkér de.» Yeesu ne ko: «Wax nga dégg ne amuloo jékkér, ¹⁸ ndaxte amoon nga juróomi jékkér, te ki nga nekkal léegi du sa jékkér. Li nga wax dégg la.» ¹⁹ Jigéen ja ne ko: «Sang bi, gis naa ne ab yonent nga. ²⁰ Nun nag, naka-jekk sunuy maam ca tund wee ngay séen lañu daan jaamoo Yàlla, waaye yéen Yawut yi, dangeen ne Yerusalem lañu wara jaamoo Yàlla.»

²¹ Yeesu ne ko: «Jigéen ji, gëmal lii ma lay wax: dina am jamono joo xam ne du ci tund wale te du ci Yerusalem ngeen di jaamoo Baay bi. ²² Yéen waa Samari, xamuleen li ngeen di jaamu. Nun Yawut yi, xam nanu li nuy jaamu, ndaxte kiy musal àddina ci Yawut yi la jóge. ²³ Waaye jamono dina ñew, te agsi na ba

noppi, jamono joo xam ne jaamukat yi dëgg dinañu jaamu Baay bi ci xel ak ci dëgg. Ñooñu nag, ñooy jaamu Baay bi, ni mu ko bëgge. ²⁴ Yalla xel la, kon ñi koy jaamu war nañu koo jaamu ci xel ak ci dëgg.» ²⁵ Jigéen ja ne ko: «Xam naa ne Almasi bi —maanaam Kirist— dina ñew te bu ñëwee, dina nu leeralal lépp.» ²⁶ Yeesu ne ko: «Maa di Almasi bi, man miy wax ak yaw.»

Taalibey Yeesu ya délsi nañu

²⁷ Noonu nag taalibey Yeesu ya délsi, gis muy wax ak ab jigéen. Nu daldi jaaxle lool. Waaye kenn ñemewu ko woon ne: «Looy laaj?» walla: «Lu tax ngay wax ak moom?»

²⁸ Noonu jigéen ja wacc fa njaqam, daldi dem ca dëkk ba ne leen: ²⁹ «Kaayleen gis; nit a nga fee ku ma wax lépp lu ma masa def. Ndax kooku du Almasi bi?» ³⁰ Noonu waa dëkk ba jóg, jém ca Yeesu.

³¹ Fekk taalibey Yeesu ya di ko gétën ne: «Kilifa gi, lekkal.» ³² Waaye Yeesu ne leen: «Am na ñam wu may lekk, te xamuleen ko.» ³³ Taalibe ya nag di laajante naan: «Ndax dafa am ku ko indil lekk?» ³⁴ Yeesu ne leen: «Sama ñam moo di def coobarey ki ma yónni te àggale liggey, bi mu ma sant. ³⁵ Du dangeen naan: “Fii ak ñeenti weer ñu góob”? Waaye man, dama leen naan: xool-leen tool yi, ñoo ngi ñor ba weex tåll, dixaar ku leen góob. ³⁶ Kiy góob tool yi mu ngi jot xaat peyam; day dajale nit ñi ngir dund gu dul jeex, ni ñuy dajalee pepp. Kon boog kiy ji dina bégandoo ak kiy góob. ³⁷ Wax ji ñu wax ne: “Kenn dina ji, keneen góob,” dëgg la. ³⁸ Yebal naa leen, ngeen góob tool bu ngeen beyul. Ñeneen a ko bey, te yéena ko jariñoo.»

Ñu bare ci waai Samari gëm nañu Yeesu

³⁹ Bi jigéen ja nee waa dëkk ba: «Wax na ma li ma def lépp,» ñu bare gëm nañu Yeesu. ⁴⁰ Nu daldi dikk ñaan Yeesu, mu dal ak ñoom. Yeesu toog fa ñaari fan. ⁴¹ Nu bare gëm ko ndax li mu doon wax. ⁴² Nu ne jigéen ja: «Léegi gëm nanu, te du li nga wax moo tax waaye li nu gisal

sunu bopp. Te xam nanu ne dëgg-dëgg kii moo di Musalkatu àddina si.»

Yeesu faj na xale ba bëggoona dee

⁴³ Bi Yeesu amee ñaari fan ca dëkk ba, mu jóge fa, jém diiwaanu Galile, ⁴⁴ ndaxte moom ci boppam nee woon na: «Ab yonent, kenn du ko faaydaal ca réewam.»

⁴⁵ Bi mu agsee Galile, nit ñi teeru ko, ndaxte ñoom itam teewoon nañu ca màggalu bésu Mucc ba ca Yerusalem, te gisoon nañu la mu fa defoon lépp.

⁴⁶ Noonu kon mu délsi Kana ci Galile, dëkk ba mu soppee woon ndox ma biiñ. Amoon na benn dagu buur bu dëkkoon Kapernawum te doomam feebar. ⁴⁷ Bi mu déggee ne, Yeesu jóge na Yude, ñew Galile, mu dikk ci moom, ñaan ko mu ñew këram, wéral doomam, ji wopp bay bëgga dee. ⁴⁸ Yeesu ne ko: «Yéen daal, dungeen gëm mukk, fi ak gisuleen ay firnde walla ay kéemaan.» ⁴⁹ Dagu buur ba neeti ko: «Sang bi, ñewal, bala sama doom di dee.» ⁵⁰ Yeesu ne ko: «Demal, sa doom dina dund.» Kilifa ga gëm la ko Yeesu wax, daldi dem. ⁵¹ Bi muy dellu këram nag, ay surgaam gatandu ko. Nu daldi ne ko: «Xale bi dina dund!» ⁵² Mu laaj leen ci ban waxtu la tàmbalee tane, ñu ne ko: «Démb ca njolloor la am ag féex.» ⁵³ Noonu baayu xale ba daldi seetlu ne, ca waxtu woowa la ko Yeesu ne woon: «Sa doom dina dund.» Moom ak njabootam gépp, ñu daldi gëm Yeesu.

⁵⁴ Lii mooy ñaareelu firnde, bi Yeesu def ci Galile, gannaaw bi mu jógee Yude.

5

Yeesu faj na jarag

¹ Gannaaw loolu Yawut ya amoon nañu genn màggal, moo tax Yeesu demoon Yerusalem. ² Ca wetu benn ci bunti dëkk ba nag, maanaam ca Buntu xar ya, am na fa bët bu tudd Betesda ci làkku yawut, te ñu wërale ko ak juróomi mbaar.

³ Ca suufu mbaar yooyu la jarag yu bare, yu deme niki ay gumba, ay lafañ ak ay làggi, daan tëdd, dixaar ndox mi yëngatu; ⁴ ndaxte, ci ni ñu ko nettalee, benn malaakam Boroom bi da daan wàcc lëeg-lëeg di jax ndox mi. Bu ndox mi

masaa yëngu ba noppo, jarag ju ca jiitu, wopp joo amaan, daldi wér ca saa sa.

⁵ Amoon na fa benn waay bu feebaroon lu mat fanweeri at ak juróom ñett. ⁶ Bi ko Yeesu séenee mu tèdd, te mu xam ne woppam ji yàggooon na lool, mu laaj ko ne: «Ndax bëgg ngaa wér?» ⁷ Jarag ja ne ko: «Sang bi, duma am ku ma sóob ci ndox mi, bu yëngoo; su ma ciy fexee dem, ñu jëkk ma ci.» ⁸ Yeesu ne ko: «Jógal, jël sa basaŋ te dox.» ⁹ Ca saa sa mu daldi wér, jël basaŋam, daldi dox.

Mbir moomu dafa daje woon ak bésub noflaay ba, ¹⁰ looloo tax ba Yawut ya daldi ne nit ku wér ka: «Tey bésub noflaay la, te sunu yoon aaye na, ngay yor sa basaŋ.» ¹¹ Mu ne leen: «Ki ma faj moo ma ne: «Jélal sa basaŋ te dox.»» ¹² Ñu ne ko nag: «Ku la ne: «Jélal sa basaŋ te dox?»» ¹³ Waaye waa ji xamul ki ko wéral, fekk booba Yeesu dem na, te nit ñu bare teewoon nañu ca bérab ba.

¹⁴ Bi ñu ca tegee ab diir, Yeesu dajeek moom ca kér Yàlla ga ne ko: «Déglul, fii mu ne, wér nga; bul defati bàkkaar, ngir ragal lu yées lii dal la.»

Sañ-sañu Doomu Yàlla ji

¹⁵ Noonu nit ka dellu ne Yawut ya, Yeesu moo ko fajoon. ¹⁶ Looloo tax Yawut ya di wuta sonal Yeesu, ndaxte daan na jëfe noonu ca bésub noflaay ba. ¹⁷ Waaye Yeesu wax na leen ne: «Sama Baay nekk na ba tey ci liggey, kon man itam damay liggey.»

¹⁸ Baat boobu moo tax ba Yawut yi gën koo wuta rey, ndaxte yemul woon rekk ci baña topp ndigalu bésub noflaay ba, waaye dafa wax it ne, Yàlla Baayam la, ba teg boppam Yàlla.

¹⁹ Noonu Yeesu ne leen: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, Doom ji manula def dara moom ci boppam; li mu gis Baay bi di def rekk lay def. Li Baay bi di jëf la Doom ji itam di jëf. ²⁰ Ndaxte Baay bi bëgg na Doom ji, ba di ko won lépp lu muy def, te dina ko won jëf yu ëpp kéemaan yii, ngir ngeen gëna waaru. ²¹ Maanaam, ni Baay bi di dekkale ñu dee ñi, di leen jox dund, noonu la Doom ji di joxe dund ñi mu ko bëgga jox. ²² Baay

bi du àtte kenn; àtte bi yépp, jox na ko Doom ji, ²³ ngir ñépp di teral Doom ji, ni ñuy terale Baay bi. Ku teralul Doom ji, teraloo Baay, bi ko yónni.

²⁴ «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, ku dégg sama kàddu te gém ki ma yónni, am nga dund gu dul jeex te doo jaar ca àtte ba, ndaxte génn nga ci dee, tàbbi ci dund. ²⁵ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, jamono dina ñëw te agsi na ba noppo, mooy jamono, ji ñu dee ñi di dégg baatu Doomu Yàlla ji, te ku ko dégg dinga dund. ²⁶ Ndaxte ni Baay bi ame dund moom ci boppam, noonu it la ko maye Doom ji, mu am ko ci boppam. ²⁷ Jox na Doom ji itam sañ-sañu àtte, ndaxte mooy Doomu nit ki.

²⁸ «Bu leen ci dara jaaxal; ndaxte ja-monoo ngi ñëw ju néew yépp, yi nekk ci seen bàmmel, di dégg baatam tey génn.

²⁹ Ñi daan jëf lu baax dinañu dekki, dund ba fàww, waaye ñi daan jëf lu bon, dinañu dekki, ñu daan leen. ³⁰ Manumaa def dara man ci sama bopp. Ni ma Baay bi di digale rekk laay àttee, te sama àtte bu jub la, ndaxte defuma sama bëgg-bëgg, ci waawi ki ma yónni doñj laay aw.

Firnde yi wone sañ-sañu Yeesu

³¹ «Su ma seedeelee sama bopp, sama wax du am maana. ³² Waaye keneen moo may seedeel, te bir na ma ne la muy wax ci man dëgg la.

³³ «Yéen yónni ngeen ay ndaw ci Yaxya, te seede na dëgg. ³⁴ Man ci sama bopp soxlawuma seedes nit; waaye nag damay wax loolu rekk, ngir ngeen muc. ³⁵ Yaxya meloon na ni làmp buy tàkk tey leeral, te nangu ngeena bànnexu ab diir ci leeram.

³⁶ «Waaye yor naa ci man seede su gëna mag si ma Yaxya di seedeel: maa ngi def jëf, yi ma Baay biy sant. Jëf yooyu may def nag ñooy seede ne, Baay bi moo ma yónni. ³⁷ Te Baay bi ma yónni, moom itam seede na ma. Masuleena dégg baatam te masuleena gis xar kanamam, ³⁸ te kàddoom saxul ci yéen, ndaxte gémuleen ki mu yónni. ³⁹ Yéena ngi gestu Mbind yi, ndaxte dangeen cee yaakaar dund gu dul jeex.

Mbind yooyu nag far; ci sama mbir lañuy wax; ⁴⁰ te bëgguleena ñew ci man ngir am dund!

⁴¹ «Wutuma tagg yu jöge ci nit. ⁴² Waaye yéen, xam naa leen; leer na ma ne amuleen ci seen xol benn mbëggeel ci Yalla. ⁴³ Man ñew naa ci sama turu Baay, te nanguwuleen ma, waaye bu keneen dikkee ci turu boppam, ngeen nangu ko. ⁴⁴ Bëgg ngeen ku leen di tagg, te wutuleen ñérém, li jöge ci jenn Yalla rekk ji am. Kon nan ngeen mana gëme?

⁴⁵ «Buleen xalaat ne maa leen di jiiñ dara ci sama kanam Baay. Musaa, mi ngeen yaakaar, moo leen di booleek moom. ⁴⁶ Bu ngeen gëmoon Musaa, dingeen ma gëm man itam, ndaxte seedeel na ma. ⁴⁷ Waaye su fekkee gëmuleen li Musaa bind, kon nu ngeen mana gëme samay wax?»

6

Yeesu dundal na mbooloo mi

¹ Gannaaw loolu Yeesu dafa jàll dexu Galile, maanaam dexu Tiberyàdd. ² Mbooloo mu bare topp ci moom, ndaxte gisoon nañu firnde yooyee mu won, bi mu wéralee jarag ya. ³ Yeesu daldi yéeg ca kaw tund wa, toog fa ak ay taalibeem. ⁴ Fekk na booba bésu Mucc ba, di màggalu Yawut ya, jibsi. ⁵ Bi Yeesu xoolee, gis mbooloo mu réy di ñew ci moom, mu ne Filib: «Fu nuy jèle mburu, mu nu leen mana dundale?»

⁶ Bi muy wax loolu it, da doon seetlu Filib, ndaxte xamoon na booba li mu nara def. ⁷ Filib ne ko: «Peyug juróom ñetti weer sax, bu nu ko amoon, du leen mana doy ci mburu, ba kenn ku nekk ci ñoom am ci dog wu ndaw.» ⁸ Keneen ca taalibe ya di Andare, mi bokk ak Simon Piyeer ndey ak baay, ne ko: ⁹ «Am na fi ci mbooloo mi ab xale bu yor juróomi mburu* ak ñaari jën, waaye loolu lu muy jariñ mbooloo mu tollu nii?» ¹⁰ Yeesu daldi ne taalibe ya: «Na ñépp toog.» Fekk ñax mu bare amoon ca bérab ba. Noonu góor ñépp àgg suuf. Waroon nañoo mat juróomi junni. ¹¹ Yeesu daldi jél mburu

* ^{6:9} Mburu yu ndaw yu ñu defare sungufu lors, doon lekku ñi néew doole.

ya, gérém Yalla, ba noppi séddale ko ña fa toogoon. Mu jox leen itam jën, ba ñu doyal sëkk.

¹² Bi ñu lekke ba regg, Yeesu ne taalibe ya: «Dajaleen desitu mburu mi, ba dara du ci réer.» ¹³ Nu dajale ko, daldi feesal fukki pañe ak ñaar ak desiti juróomi mburu, yi ñu doon lekk.

¹⁴ Bi nit ña gisee firnde jooju Yeesu won, ñu ne: «Dëgg-dëgg kii mooy Yonent, bi wara ñew ci àddina!» ¹⁵ Yeesu gis ne dañu koo nara jëlsi, fal ko buur. Mu bàyyi leen fa, dellu moom rekk ca tund wa.

Yeesu dox na ci ndox

¹⁶ Bi timis jotee taalibeem ya wàcc ca tefes ga, ¹⁷ dugg ci gaal, di jàll dex gi, jëm dëkku Kapernawum. Booba guddi woon na, te Yeesu agseegul ci ñoom. ¹⁸ Dex gi yëngu na lool, ndaxte da doon ngelaw ak doole. ¹⁹ Bi ñu joowee lu wara tollook juróom benni kilomet, ñu séen Yeesu, muy dox ci kaw dex gi, jëm ci ñoom, ñu daldi tiit. ²⁰ Waaye Yeesu ne leen: «Man la, buleen tiit!» ²¹ Noonu ñu nangu koo dugal ca gaal ga, gaal ga daldi teer ca saa sa ca fa ñu bëggoona wàcc.

²² Ca èllëg sa mbooloo, ma des ca geneen wàllu dex ga, gis ne genn gaal ga fa nekkoon rekk dem na. Xam nañu ne Yeesu bokku ko woon ak taalibe ya, ndaxte ñoom rekk a àndooin. ²³ Waaye yeneen gaal yu jöge dëkku Tiberyàdd ñew, teer ca wetu fa ñu lekke woon mburu ma, gannaaw bi Boroom bi santee Yalla ba noppi. ²⁴ Bi mbooloo ma gisee ne Yeesu walla taalibe ya kenn nekkatu fa, ñu dugg ca gaal yooyu, dem seeti ko Kapernawum.

Yeesu mooy ñam wiyo joxe dund

²⁵ Bi ñu fekkee Yeesu ca geneen wàllu dex ga, ñu ne ko: «Kilifa gi, kañ nga fi ñew?»

²⁶ Yeesu ne leen: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, firnde yi ngeen gis taxul ngeen may seet. Yéena ngi may wér ndax mburu, mi ngeen lekk ba suur. ²⁷ Buleen liggéeyal ñam wuy yàqu; li gën mooy

ñam wu sax abadan tey joxe dund gu dul jeex. Ñam woowule, Doomu nit ki dina leen ko jox, ndaxte moom la Yàlla Baay bi tånn, mu nekk ndawam.»

²⁸ Noonu ñu laaj ko ne: «Lu nu wara liggeey, ngir matal jéf yi neex Yàlla?»
²⁹ Yeesu ne leen: «Jéf ji neex Yàlla, moo di gém ki mu yónni.»

³⁰ Nu ne ko: «Ban firnde nga nu mana won, ngir nu gém la? Ban liggeey nga nara def? ³¹ Sunuy maam dunde nañu mānn ca māndij ma, ndaxte Mbind mi nee na: "Jox na leen, ñu lekk ñam wu wàcce ca asamaan."»

³² Yeesu waxaat ne: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, du Musaa moo leen jox ñam woowu wàcce ca asamaan; sama Baay ci boppam, moo leen di jox ñam wu wóor, wi wàcce ca asamaan. ³³ Ndaxte ñam, wi Yàlla di joxe, mooy ñam wi yàcce ci asamaan tey jox àddina si dund.» ³⁴ Nu ne ko nag: «Sang bi, kon dee nu faral di jox ci ñam woowe!»

³⁵ Yeesu ne leen: «Man maay ñam wi yàcce dund. Ku ñew ci man, doo xiif mukk; te ku ma gém, doo mar. ³⁶ Waaye wax naa leen ko ba noppi; gis ngeen ma te taxul ngeen gém! ³⁷ Képp ku ma Baay bi jox dina ñew ci man, te duma dàq mukk ki may fekksi. ³⁸ Ndaxte wàccewuma ci asamaan ngir def sama bëgg-bëgg, waaye damay matal bëgg-bëggu ki ma yónni. ³⁹ Lii mooy bëgg-bëggu ki ma yónni: bu ma ñakk kenn ci ñi mu ma may, te dafa bëgg it ma dekkal leen keroog bés bu mujj ba. ⁴⁰ Ndaxte lii mooy bëgg-bëggu Baay bi: képp ku gis Doom ji te gém ko, am dund gu dul jeex, te bés bu mujj ba, dinaa ko dekkal!»

⁴¹ Yawut ya tàmbali di ñurumtoo Yeesu, ndaxte dafa ne: «Maay ñam wi wàcce ci asamaan.» ⁴² Nu naan: «Ndax kii du Yeesu, doomu Yuusufa? Xam nanu ndeyam ak baayam. Kon nag lu tax léegi mu naan, mi ngi jóge asamaan?»

⁴³ Yeesu ne leen: «Bàyyileen seen ñurumtu bi. ⁴⁴ Kenn manula ñew ci man te Baay, bi ma yónni, xiirtalu la ci; te man dinaa la dekkal keroog bés bu mujj ba. ⁴⁵ Yonent yi bind nañu kàddu gii: "Yàlla

dina leen jàngal ñoom ñépp." Kon nag ku déglu te nangu waxi Baay bi, dina ñew ci man. ⁴⁶ Tekkiwul ne kenn mas na gis Baay bi. Ki jóge ci Yàlla dojn a ko gis. ⁴⁷ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, ku gém am nga dund gu dul jeex. ⁴⁸ Maay ñam wi yàcce dund. ⁴⁹ Seeni maam lekk nañu mānn ca māndij ma, teewul dee nañu. ⁵⁰ Waaye ñam wi yàcce ci asamaan, ku ko lekk, doo dee. ⁵¹ Man maay ñam wi yàcce te wàcce ci asamaan. Ku lekk ci ñam wii, dinga dund ba fàww. Te it ñam wi may joxeji, sama yaram la; dama koy joxe ngir àddina mana dund.»

⁵² Noonu Yawut ya werante werante wu tàng ci seen biir naan: «Naka la nu waa jii mana joxe yaramam, ngir nu lekk ko?»

⁵³ Yeesu ne leen: «Dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, bu ngeen lekkul yaramu Doomu nit ki te naanuleen deretam, dungeen am dund ci yéen. ⁵⁴ Ku lekk sama yaram te naan sama deret, am nga dund gu dul jeex, te dinaa la dekkal keroog bés bu mujj ba. ⁵⁵ Ndaxte sama yaram mooy ñam wu wóor wi, te sama deret mooy naan gu wóor gi. ⁵⁶ Kiy lekk sama yaram tey naan sama deret dina sax ci man, ma dëkk ci moom. ⁵⁷ Baay bi ma yónni mu ngi dund, te maa ngi dund jaarale ko ci moom; noonu itam ku may lekk dina dund jaarale ko ci man. ⁵⁸ Kon nag ñam wi wàcce ci asamaan a ngi noonu; bokkul ak ñam wa seeni maam lekkoon te faatu. Ku lekk ñam wii may wax dinga dund ba fàww.»

⁵⁹ Baat yooyu la Yeesu wax, bi mu doon jàngle ca jàngu ba ca Kapernawum.

Taalibey Yeesu yu bare weddi nañu

⁶⁰ Bi ñu dégloo Yeesu ba noppi, taalibeem yu bare nee nañu: «Njàngle mii de, jafe na! Kan moo ko mana déglu?»

⁶¹ Yeesu gis ne taalibeem yaa ngi ñurumtoo loolu, mu ne leen: «Ndax li ma wax da leena jaaxal? ⁶² Lan mooy am nag, bu fekkee gis ngeen Doomu nit ki dellu, yéeg fa mu jëkkoona nekk? ⁶³ Xelu Yàlla mi mooy joxe dund; ñam wi jariñul dara. Kàddu yi ma leen wax, ci Xelum Yàlla lañu jóge te ñooy joxe dund. ⁶⁴ Waaye am na ci seen biir ñu ko gémul.»

Ndaxte Yeesu xamoon na ca njàlbéen ga ñan ñoo ko waroona gëmadi ak kan moo ko waroona wor.⁶⁵ Mu dolli ca it ne: «Looloo tax ma ne, kenn manula ñëw ci man te Baay bi mayu la, nga agsi.»

⁶⁶ Ci loolu taalibeem yu bare dëpp, bañatee ànd ak moom. ⁶⁷ Yeesu daldi wax ak fukki taalibe yi ak ñaar ne leen: «Mbaa bëgguleena dem, yéen itam?» ⁶⁸ Simoñ Piyeer ne ko: «Boroom bi, ci kan lanuy dem? Yaa yor kàddu yiy joxe dund gu dul jeex. ⁶⁹ Léegi nun gëm nanu te xam nanu ne yaa di Aji Sell, ji jóge ci Yàlla.» ⁷⁰ Yeesu ne leen: «Xanaa du maa leen tånn, yéen fukk yi ak ñaar? Moona, am na ci yéen koo xam ne seytane la!» ⁷¹ Yudaa miy doomu Simon Iskariyo la doon wax. Ndeke Yudaa, la muy bokk lépp ca fukki taalibe ya ak ñaar, moo ko nároona wor.

7

Yeesu ca màggalu Mbaar ya

¹ Gannaaw loolu Yeesu doon na wér diwaanu Galile. ² Bëggul woona dem diwaanu Yude, ndaxte Yawut ya dañu ko doon wuta rey.

Fekk na bésu xewu Yawut ya, ñu koy wax màggalu Mbaar ya, mu ngi doon jubsi. ³ Noonu rakki Yeesu yu góor ya ne ko: «Jóge fi te dem diwaanu Yude, ngir say taalibe gis, ñoom itam, jaloore yi ngay def. ⁴ Ku bëgga siiw, doo nébb say jéf. Boo demee bay wone jaloore yu mel ni, fexeel ba ñépp gis la.» ⁵ Rakkam yi dañu doon wax loolu, ndaxte ñoom itam gëmuñu ko woon.

⁶ Yeesu ne leen: «Sama waxtu jotagul. Ci yéen nag, waxtu yépp a baax. ⁷ Àddina du leen bañ waaye bañ na ma, man, ndaxte maa wax ne seeni jéf baaxul. ⁸ Yéen nag demleen màggal ga. Demaguma màggal googu, ndaxte sama waxtu jotagul.» ⁹ Bi mu leen waxee loolu ba noppi, moom mu des Galile.

¹⁰ Bi rakkam ya demee ca màggal ga, Yeesu itam sooga dem te kenn yégu ko; siiwalul demam. ¹¹ Fekk Yawut yaa nga ko doon seet ca màggal ga te naan: «Ana waa ji?» ¹² Ca biir mbooloo ma ñu ngi doon déeyante, di wax ci ay mbiram.

Ñii naan: «Nit ku baax la.» Nee naan: «Déedéet, day nax nit ñi.» ¹³ Waaye kenn ñemewu koo tudd ca kaw, ndaxte dañoo ragaloon Yawut ya.

Yeesu jàngle na ca màggal ga

¹⁴ Bi ñu demee ba ca diggu màggal ga, Yeesu dem di jàngle ca kér Yàlla ga.

¹⁵ Yawut ya nag jaaxle, daldi ne: «Nu waa jii def ba xam lii lépp, moom mi jàngul?»

¹⁶ Yeesu daldi leen wax ne: «Li may jàngle, jògewul ci man, waaye ci ki ma yónni la jóge. ¹⁷ Ku fas yéenee wéy ci bëgg-bëggu Yàlla, dina xam ndax sama njàngle ci Yàlla la jóge, walla ci sama coobare. ¹⁸ Nit kiy wax ci coobareem nag, day wuta màggal boppam, waaye kiy wuta màggal ki ko yónni, dëgg rekk lay wax te jubadiwul fenn. ¹⁹ Xanaa du Musaa moo leen jox ndigali Yàlla yi? Waaye kenn ci yéen sàmmu ko! Lu tax ngeen bëgg maa rey?» ²⁰ Mbooloo ma ne ko: «Xanaa dangaa am ay rab! Ku lay wuta rey?»

²¹ Yeesu ne leen: «Benn jaloore rekk laa def, te yéen ñépp ngeen jaaxle! ²² Li leen Musaa jox ndigalu xarafal gone yi — jògewul kat ci Musaa; mi ngi tàmbalee ci seen maami cosaan— moo tax ba ngeen nangoo xarafal nit ci bésubnoflaay bi. ²³ Bu ngeen manee xarafal nit ci bésubnoflaay bi, ngir baña wàcc yoonu Musaa, lu tax nag ngeen mere ma, ndax li ma ci wéral nitu lëmm? ²⁴ Bàyileen di àtte ci ni ngeen di gise, te di àtte dëgg.»

Ndax Yeesu mooy Almasi bi?

²⁵ Am na ci waa Yerusalem ñu doon wax naan: «Xanaa du nit kii lañuy wuta rey?»

²⁶ Xool-leen, mi ngi waaraate ci biir nit ñi, te kenn du ko wax dara. Ndax sunu kilifa yi dañoo xam ne mooy Almasi bi?

²⁷ Waaye waa ji, xam nanu fu mu jóge, te saa su Almasi bi dee dikk, kenn du xam fu mu bâyyikoo.»

²⁸ Yeesu di jàngle ca kér Yàlla ga, daldi wax ca kaw ne: «Ndax xam ngeen ma te xam fi ma jóge? Nëwaluma sama bopp, waaye ki ma yónni, ku wóor la. Yéen xamuleen ko. ²⁹ Man xam naa ko, ndaxte ca moom laa jóge, te itam moo ma yónni.»

³⁰ Noonu ñu koy wuta jàpp, waaye kenn manalu ko woon dara, ndaxte waxtoom jotagul woon. ³¹ Moona nag, ñu bare ca mbooloo ma gëm nañu ko. Ñu nga naan: «Ndax bés bu Almasi bi dikkee, ay firndeem dina ëpp yu nit kii?» ³² Farisen ya daldi dégg la mbooloo ma doon déeyante ci mbirum Yeesu. Sarxalkat yu mag ya ak Farisen ya yebal ay alkaati yu daan wottu kér Yàlla ga, ngir ñu jàppi ko.

³³ Yeesu wax ne: «Dinaa nekk ak yéen fi ak ab diir, sooga dem ci ki ma yónni. ³⁴ Dingeen ma seet, waaye dungeen ma gis; te dungeen mana dem fa may nekk.»

³⁵ Yawut ya di laajante ci seen biir naan: «Fu muy dem fu nu ko dul fekk? Mbaa du dafa nara dem ca Yawut, ya gàddaaye ca Gereg ya, te jàngali Gereg ya? ³⁶ Lan la baat yii mu wax di tekki: “Dingeen ma seet waaye dungeen ma gis,” ak: “Dungeen mana dem fa may nekk”?»

³⁷⁻³⁸ Bés ba mujjoon ca màggal ga moo ca ëpp solo; keroog Yeesu taxaw, wax ca kaw ne: «Ku mar, na ñew ci man; ku gëm, na naan! Ndaxte Mbind mi nee na: “Ndox mu bare muy dundale dina xellee ci dënnam.”» ³⁹ Booba li ko taxoon di wax mooy Xelu Yàlla, mi ñi ko gëm naroona jot. Fekk na joxeeuguñu woon Xelu Yàlla mi, ndaxte ndamu Yeesu feeñagul woon.

⁴⁰ Bi ñu déggee wax jooja, am ay nit ca mbooloo ma ñu naan: «Dëgg-dëgg kii mooy Yonent bi wara ñew.» ⁴¹ Neneen naan: «Mooy Almasi bi.» Ña ca des it ne: «Waaye nan la Almasi bi mana jógee Galile? ⁴² Mbind mi wax na ne, Almasi bi ci xeetu Daawuda lay wàcce te Betleyem, dëkku Daawuda, lay jóge.» ⁴³ Noonu féewaloo daldi am ca biir mbooloo ma ndax Yeesu. ⁴⁴ Am na ca ñoom ñu ko bëggoona jàpp, waaye kenn manalu ko woon dara.

Njiti Yawut yi gëmuñu Yeesu

⁴⁵ Bi alkaati ya delloo, sarxalkat yu mag ya ak Farisen ya laaj leen ne: «Lu tax indiwuleen ko?» ⁴⁶ Alkaati ya ne leen: «Kenn masula waxe ni nit kooku!» ⁴⁷ Noonu Farisen ya laaj leen: «Mbaa naxuñu leen, yéen itam? ⁴⁸ Ndax am na kenn ci sarxalkat yi walla ci Farisen yi ku

ko gëm? Déedéet. ⁴⁹ Waaye mbooloo mi xamuñu yoonu Musaa; ñu alku lañu!»

⁵⁰ Nikodem bokkoon na ca Farisen ya fa nekkoon. Fekk moo seeti woon Yeesu lu jiitu. Mu ne leen: ⁵¹ «Ndax ci sunu yoon, man nañoo daan kenn te dégluwuñu ko, mbaa ñu xam lu mu def?» ⁵² Ñu ne ko: «Mbaa du yaw itam dangaa bokk ci diiwaanu Galile? Gestul, kon dinga xam ne benn yonent masula jóge Galile.» ⁵³ Gannaaw loolu ku ci nekk dellu sa kér.

8

Jigéen ji doon njaaloo

¹ Yeesu moom, dem ca tundu Oliw ya. ² Ca ñellëg sa ca fajar, mu dellu ca kér Yàlla ga, mbooloo ma fa teewoon wér ko. Mu toog, tàmbali di leen jàngal. ³ Xutbakat ya ak Farisen ya indi jenn jigéen ju ñu bettoon muy njaaloo, ñu taxawal ko ca diggu mbooloo ma. ⁴ Noonu ñu ne Yeesu: «Kilifa gi, jigéen jii de, dañu koobett muy njaaloo. ⁵ Ci ndigali Yàlla yi, jigéen ju njaaloo, Musaa dafa santaane ñu sànni ko ay xeer, ba mu dee. Yaw nag, lu ciy sa xalaat?»

⁶ Loolu nag, dañu ko doon wax ngir seetlu ko, ndaxte bëggoon nañoo tiiñal Yeesu. Yeesu sëgg, di bind ak baaraamam ci suuf. ⁷ Bi laaj ya baree, mu siggi ne leen: «Ku masula def bàkkaar ci yéen, na ko jékka sànniy xeer.» ⁸ Noonu mu sëggaat, dellu di bind ci suuf.

⁹ Bi ñu déggee loolu, ñuy rocceeku kenn-kenn, mag ña jiitu. Yeesu rekk des fa, jigéen ja taxaw ca kanamam. ¹⁰ Mu daldi siggi ne ko: «Jigéen ji, ana ñi la doon jiiñ njaaloo? Ndax kenn tegu la tooñ?» ¹¹ Mu ne ko: «Kenn, Sang bi.» Yeesu ne ko: «Man it ci sama wàll, duma la daan. Demal, waaye bul defati bàkkaar.»

Li Yeesuy wax mooy dëgg

¹² Yeesu jubluwaat ca mbooloo ma ne leen: «Man maay leeru àddina si. Ku ma topp doo dox cig lëndëm, waaye dinga am leeru dund.»

¹³ Farisen ya ne ko: «Yaw yaay seedeel sa bopp, kon li ngay wax du dëgg.»

¹⁴ Yeesu ne leen: «Maa ngi seedeel sama bopp, teewul li may wax di dëgg, ndaxte

xam naa fa ma bàyyikoo, xam fa ma jäm. Waaye yéen xamuleen fa ma bàyyikoo ak fa ma jäm. ¹⁵ Ci gis-gisu àddina ngeen di àttee; man duma àtte kenn. ¹⁶ Teewul nag, su ma demee bay àtte, bu jub lay doon, ndaxte du man rekk ay àtte, waaye Baay, bi ma yónni, daf ciy ànd ak man. ¹⁷ Seen yoon dafa wax ne seedes ñaari nit a gëna wóor. ¹⁸ Man maa ngi seedeel sama bopp, te Baay bi ma yónni mi ngi may seedeel itam.»

¹⁹ Nu laaj ko ne: «Kuy sa baay?» Yeesu ne leen: «Xamuleen ma, xamuleen sama Baay. Bu ngeen ma xamoon, xam ko.»

²⁰ Bi muy wax loolu, Yeesoo nga doon jàngle ca kér Yàlla ga, ca wetu fa ñu doon denc asaka ya. Kenn manu ko woona jàpp, ndaxte waxtoom jotagul.

²¹ Yeesu dellu ne leen: «Maa ngi dem; dingeen ma seet, waaye seen bàkkaar ngeen di deeyaa. Fa ma jäm, dungeen fa mana dem.»

²² Yawut yay waxante naan: «Nee na kat, fa mu jäm, dunu fa mana dem. Mbaa du day xaruji?» ²³ Yeesu ne leen: «Yéen, ffi ngeen bawoo, ci suuf, waaye man ca kaw laa jóge. Àddina ngeen soqikoo, waaye man bokkuma ci. ²⁴ Looloo tax ma ne, ci seeni bàkkaar ngeen di dee. Bu ngeen gëmul ki ma nekk, dingeen dee ci seeni bàkkaar.» ²⁵ Nu ne ko: «Yaay kan?» Mu ne leen: «Li ma leen waxoon ca njàlbéen ga. ²⁶ Li ma mana wax ci yéen ba àtte leen, bare na. Waaye ki ma yónni, ku wóor la, te li mu ma wax rekk laay jottali àddina.»

²⁷ Xamuñu woon ne, Yàlla Baay bee tax muy wax. ²⁸ Yeesu nag ne leen: «Bu ngeen yékkatee Doomu nit ki, dingeen xam ne Maay ki Nekk*. Dingeen xam ne it, duma def dara man ci sama bopp. Li ma Baay biy jàngal rekk laay wax. ²⁹ Te it ki ma yónnee ngi ànd ak man; masu maa bàyyi ma wéet, ndaxte li ko neex rekk laay def.» ³⁰ Bi ñuy dégg Yeesu di wax loolu, ñu bare daldi koy gëm.

Waa kér Ibraayma

³¹ Yeesu ne Yawut ya ko gëmoon: «Bu ngeen saxee ci li ma wax, nekk ngeen samay taalibe ci lu wóor. ³² Te it dingeen xam dëgg gi, te dëgg gi dina leen goreel.»

³³ Nu ne ko: «Nun ci Ibraayma lanu soqikoo te masunoo nekk jaamu kenn. Nan nga nu mana waxe ne dinañu leen goreel?»

³⁴ Yeesu ne leen: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, képp kuy bàkkaar, jaamu bàkkaar la. ³⁵ Te jaam du bokk ci kér gi ba fàww, waaye doom, moom, ci kér gi la bokk ba fàww. ³⁶ Kon nag bu leen Doom ji defee gor, dingeen doon ay gor tigi. ³⁷ Xam naa ne askanu Ibraayma ngeen. Waaye yéena ngi may wuta rey, ndaxte li may jàngle xajul ci yéen. ³⁸ Li ma sama Baay won laay wax; waaye yéen, li leen seen baay di wax ngeen di def.»

³⁹ Nu ne ko: «Ibraayma mooy sunu baay.» Yeesu ne leen: «Bu ngeen dee waa kér Ibraayma, dingeen jéfe ni moom. ⁴⁰ Léegi nag yéena ngi may wuta rey, man mi leen jottali dëgg, gi ma jèle ca Yàlla. Ibraayma deful lu ni mel. ⁴¹ Li ngeen donne ci seen baay rekk ngeen di def.»

Nu ne ko: «Nun de, dunu doomi araam. Benn baay rekk lanu am, mooy Yàlla.»

Waa kér Seytaane

⁴² Yeesu ne leen: «Bu Yàlla doon seen baay, dingeen ma bëgg, ndaxte ca moom laa jóge, ñëw ci ndigalam. Ñëwaluma sama bopp, waaye moo ma yónni. ⁴³ Lu tax dégguleen li ma leen wax? Li ko waral moo di manuleen koo déglu.

⁴⁴ Seytaane mooy seen baay, te bëgg-bëggam ngeen di bëgg di def. Bóomkat la masa doon. Du taxaw mukk ci dëgg, ndaxte dëgg nekkul ci moom. Buy fen, dëppoo na ak jikkoom, ndaxte fenkat la, te ci moom la fen soqikoo. ⁴⁵ Waaye man damay wax dëgg, moo tax gëmuleen ma. ⁴⁶ Kan ci yéen moo mana seede ne bàkkaar naa? Su ma waxee dëgg nag, lu tax dungeen ma gëm? ⁴⁷ Ku nekk doomu Yàlla dina déglu ay waxam.

* **8:28** Maay ki Nekk mooy turu Yàlla, wi mu feeñal yonentam Musaa, te èmb melo wu sax wu Yàlla.

Waaye nekkuleen doomi Yàlla, looloo tax dungene déglu.»

Li Yeesu seede ci mbiram

⁴⁸ Yawut ya ne ko: «Ndax danoo waxul dëgg, bu nu nee, nitu Samari nga te dangaa am ay rab?»

⁴⁹ Yeesu ne leen: «Awma rab; waaye sama Baay laay teral, te yéen dangeen may toroxal. ⁵⁰ Wutumaa màggal sama bopp. Keneen a ma koy wutal te mooy àtte. ⁵¹ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, kuy sàmm sama wax doo dee mukk.» ⁵² Yawut ya ne ko: «Léegi wóor nanu ne dangaa am ay rab! Ibraayma faatu na, yonent yépp faatu, yaw nga naan: "Kuy sàmm sama wax doo ñam dee." ⁵³ Sunu baay Ibraayma faatu na; mbaa du dangaa defe ne yaa ko gëna màgg? Yonent yi itam faatu nañu. Waaw, loo teg sa bopp?»

⁵⁴ Yeesu ne leen: «Su ma dee màggal sama bopp, du am maana. Sama Baay a may màggal, moom mi ngeen naan, mooy seen Yàlla. ⁵⁵ Xamuleen ko nag; man maa ko xam. Su ma ne woon xawma ko, ab fenkat laay doon ni yéen. Waaye xam naa ko te maa ngi sàmm waxam. ⁵⁶ Seen baay Ibraayma bég na, bi mu yégee sama ngan. Bi mu ko gisee it, bég na ci lool.» ⁵⁷ Yawut ya ne ko: «Amaguloo juróom fukki at, ba noppí naan gis nga Ibraayma?» ⁵⁸ Yeesu ne leen: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, laata ñuy sàkk Ibraayma, fekk na ma doon ki ñuy wax Maay ki Nekk[†].»

⁵⁹ Noonu ñu for ay xeer, bëgg ko koo sànni ngir rey ko. Waaye Yeesu nébbu, génn kér Yàlla ga.

9

Yeesu faj na gumbag judduwaale

¹ Amoon na fu Yeesu jaaroon, gis fa waa ju judduwaale gumba. ² Taalibeem ya laaj ko ne: «Kilifa gi, lu tax waa jii judduwaale gumba? Ndax bàkkaaram a ko waral, walla bu waajuram?» ³ Yeesu ne leen: «Ajuwul ci bàkkaaram walla ci bu waajuram. Waaye loolu dafa am, ngir jëfi Yàlla yi feeñ ci moom. ⁴ Bëccëg lanu wara

matal jëfi ki ma yónni; guddi dina ñëwi, goo xam ne kenn du ci mana liggéey. ⁵ Ci bi may nekk àddina, maay leeru àddina.»

⁶ Bi Yeesu waxee loolu ba noppí, dafa daldi tifli, jaxase lor wa ak ban, tay ko ci bëti gumba ga ne ko: ⁷ «Demal sëlmu ci bëtu Silowe.» Silowe mi ngi tekki «Yónni nañu ko.» Gumba ga daldi dem sëlmaji, délsi di gis.

⁸ Dëkkandoom yi ak ñi ko xame woon bu jëkk ci yelwaan naan: «Xanaa du kii moo daan toog, di yelwaan?» ⁹ Ñii naan: «Moom la de!» Ñee naan: «Du moom! Dañoo niroo rekk.» Mu daldi leen ne: «Man la de!» ¹⁰ Ñu ne ko: «Lu ubbi say bët?» ¹¹ Mu ne leen: «Ku ñuy wax Yeesu moo tooyal ban, tay ko ci samay bët, ne ma: "Demal sëlmu ci bëtu Silowe." Ma dem nag sëlmaji, daldi gis.» ¹² Ñu ne ko: «Ana waa ji?» Mu ne leen: «Xawma fu mu nekk.»

Farisen laaj nañu gumba, gi ñu wéral

¹³ Noonu ñu daldi indil Farisen yi nit ki gumba woon. ¹⁴ Ndekete Yeesu, bés bi mu tooyal ban, ubbi bëti gumba ga, bésub noflaay la woon. ¹⁵ Looloo tax Farisen ya di laajaat waa ja fi mu jaar bay gis léegi. Mu ne leen: «Dafa tay ban ci samay bët, ma sëlmaji, ba fi ma nekk maa ngi gis.»

¹⁶ Ci noonu am ca Farisen ya ñu naan: «Ki def lii, manula jóge ca Yàlla, ndaxte toppul ndigalu bésub noflaay bi.» Ñeneen it di wax ne: «Nan la boroom bàkkaar mana wonee yii firnde?» Noonu ñu daldi féewaloo ci seen biir. ¹⁷ Farisen ya laajaat ka gumba woon ne ko: «Yaw, loo wax ci moom? Yaw de la ubbil say bët.» Mu ne leen: «Yonent la.»

¹⁸ Yawut ya manuñu woona nangu ne, nit ka dafa gumba woon tey gis léegi, ñu daldi wooluji ay waajuram, ¹⁹ laaj leen ne: «Ndax kii mooy seen doom, ji ngeen ne gumba judduwaale la? Kon fu mu jaar, bay gis léegi?» ²⁰ Waajur ya ne leen: «Xam nanu ne daal, sunu doom la te dafa judduwaale gumba. ²¹ Waaye ni mu def léegi bay gis, xamunu ko, te xamunu it ki ko ubbil ay bëtam. Laajleen ko; magum jëmm la, te man na tontul boppam.»

[†] 8:58 Seetal ci 8.28.

²² Ragal Yawut ya nag moo taxoon waajuri nit ka waxe noonu, ndaxte Yawut ya dañoo mānkoo woon ne, képp ku seede ne Yeesu mooy Almasi bi, ñu dàq la ca jàngu ba. ²³ Looloo tax waajur ya ne: «Laajleen ko; magum jëmm la.»

²⁴ Farisen ya dellu woowaat ka gumba woon ne ko: «Waxal sa digganteek Yàlla. Xam nanu ne waa joojee boroom bákkaar la.» ²⁵ Mu ne: «Xawma ndax boroom bákkaar la am déet. Li ma xam daal mooy gumba woon naa, te léegi maa ngi gis.» ²⁶ Ñu laaj ko ne: «Lu mu la def? Nu mu la ubbile say bët?» ²⁷ Mu ne leen: «Wax naa leen ko ba noppo, waaye dégluwuleen ma. Lu ngeen bëgg ci ma di ko wax, di waxaat? Xanaa dangeena bëgga nekk yéen itam ay taalibeem?» ²⁸ Ci kaw loolu ñu daldi ko saaga ne ko: «Yaw yaay taalibeem. Nun, taalibey Musaa lanu. ²⁹ Xam nanu ne Yàlla wax na ak Musaa; waaye kii, xamunu sax fu mu jóge.»

³⁰ Waa ja ne leen: «Loolu de, doy na waara! Xamuleen fu mu jóge, te moo ubbi samay bët! ³¹ Xam nanu ne Yàlla du déglu boroom bákkaar. Waaye nag, dina déglu ki koy ragal tey def coobareem. ³² Bi àddina sosoo ba tey, masuñoo dégg nit ku ubbi bëti gumbag judduwaale. ³³ Kon nit kookee nag, bu jógewul woon ca Yalla, du mana def dara.» ³⁴ Ñu ne ko: «Yaw, ci biir bákkaar nga juddoo, ba noppo di nu jàngal?» Noonu ñu dàq ko ca jàngu ba.

Ngumbag xel

³⁵ Yeesu daldi yég ne dàq nañu nit ka. Bi mu dajeek moom, mu ne ko: «Ndax gëm nga Doomu nit ki?» ³⁶ Waa ja ne ko: «Wax ma mooy kan, Sang bi, ba ma man koo gëm.» ³⁷ Yeesu ne ko: «Gis nga ko ba noppo, te mooy kiy wax ak yaw.» ³⁸ Waa ja ne: «Boroom bi, gëm naa la.» Noonu mu jaamu Yeesu. ³⁹ Yeesu ne ko: «Àttee ma taxa ñëw àddina, ngir ñi gumba gis, ñiy gis gumba.» ⁴⁰ Bi Farisen ya nekkoon ak moom déggée loolu, ñu ne ko: «Xanaa kon nun it danoo gumba?» ⁴¹ Yeesu ne leen: «Bu ngeen gumba woon, dungeen

am bákkaar, waaye fi ak yéena ngi naan: «Nu ngi gis,» ci bákkaar ngeen di dëkk.

10

Misaal ci mbirum sàmm bi ak xar yi

¹ «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, ku jaar feneen fu dul ci buntu gétt gi, kooku sàcc la, saay-saay la. ² Waaye ki jaar ci bunt bi, mooy sàmmu xar yi. ³ Wottukat bi dina ko ubbil bunt bi, xar yi yiy dégg baatam. Xar yi mu moom nag, bu ci nekk dina la woo ci sa tur, ba noppo nga topp ko ci biti. ⁴ Sàmm bi, bu génnee yi mu moom yépp, dina leen jiit, ñu topp ko, ndaxte xam nañu baatam. ⁵ Waaye duñu topp jaambur; dañu koy daw, ndaxte miinuñu baatam.»

⁶ Yeesu misaaloon na leen loolu, waaye xamuñu lu mu leen doon wax. ⁷ Noonu Yeesu newaat: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, man maay buntu gétt gi.

⁸ Ñi ma fi jiit ñépp ay sàcc lañu, ak ay saay-saay; waaye xar yi dégluwuñu leen.

⁹ Man maay bunt bi; ku jaar ci man, dinga mucc, dinga mana dugg ak a génn, dinga am it mbooy goo mana fore. ¹⁰ Sàcc bi moom, day sàccsi rekk, di rey ak a yàq. Man damaa ñëw, ngir nit ñi am dund, ba nekk ci naataange.

¹¹ «Man maay sàmm bu baax bi. Sàmm bu baax bi day joxe bakkanam ngir ay xaram. ¹² Ki dul sàmm bi tey liggeeyal xaalis rekk waaye moomul xar yi, bu séenee bukki, day daw, bàyyi fa xar ya. Bu ko defee bukki ba dal ca coggal ja, jàpp ca, tasaare ya ca des. ¹³ Booba surga day daw, ndaxte xaalis rekk lay liggeeyal, faalewul xar ya.

¹⁴⁻¹⁵ «Man maay sàmm bu baax bi. Ni ma xame Baay bi te Baay bi xame ma ni, noonu laa xame samay xar, te ñoom it ni lañu ma xame. Te it kat dinaa joxe sama bakkan ngir xar yi. ¹⁶ Am naa yeneen xar yu bokkul ci gétt gii. War naa leena indi, ñoom it, te dinañu déglu sama baat. Benn coggal ay am ak benn sàmm. ¹⁷ Baay bi bëgg na ma, ndaxte damay joxe sama bakkan ngir jëlaat ko. ¹⁸ Kenn du ko jële ci man; maa koy joxe ci sama coobarey bopp. Am naa it sañ-sañu joxe ko te am

naa sañ-sañu jëlaat ko. Loolu la ma sama Baay sant.»

¹⁹ Kàddu yooyee ñoo féewalewaat Yawut yi. ²⁰ Nu bare ca ñoom naan: «Dafa ànd ak rab! Dafa dof! Lu tax ngeen koy déglu?» ²¹ Waaye ñeneen naan: «Nit ku am ay rab du waxe nii. Ndax rab man na ubbi bëti gumba?»

Yawut ya nanguwuñu Yeesu

²² Am bés ñu doon màggal ca Yerusalem Bés ba ñu sellale woon kér Yàlla ga; ci jamonoy sedd la woon. ²³ Yeesoo nga woon ca kér Yàlla ga, di doxantu ca biir Werandaa bu Suleymaan. ²⁴ Yawut ya wér ko ne ko: «Kañ nga nuy dindi ci kumpa? Boo dee Almasi bi, wax ko mu leer.»

²⁵ Yeesu ne leen: «Wax naa leen ko ba noppi, waaye gëmuleen. Jëf yi may def ci sama turu Baay ñoo may seede. ²⁶ Waaye gëmuleen ndaxte bokkuleen ci samay xar. ²⁷ Samay xar dinañu dégg sama baat; xam naa leen te ñu ngi may topp. ²⁸ Dama leen di jox dund gu dul jeex; duñu sàngku mukk, te kenn du leen jéle ci sama loxo. ²⁹ Baay bi ma leen jox, moo gëna màgg lépp, te kenn manula jéle dara ci loxob Baay bi. ³⁰ Man ak Baay bi benn lanu.»

³¹ Yawut ya daldi foraat ay xeer, bëgg koo sànni, ngir rey ko. ³² Noonu Yeesu ne leen: «Def naa ci seen kanam jëf yu baax yu bare ci ndigalu Baay bi. Ban ci jëf yooyu moo tax ba ngeen bëgg maa sànni ay doj?» ³³ Yawut ya ne ko: «Jëf ju baax taxul nu bëgg laa sànniy xeer, waaye dangay suufeel turu Yàlla; yaw, nit rekk nga, ba noppi di def sa bopp Yàlla!»

³⁴ Yeesu ne leen: «Bind nañu ci seen téereb yoon ne: "Yàlla nee na: Ay yàlla ngeen." ³⁵ Yàlla wooye na "ay yàlla" ñi mu yónnee kàddoom, te xam nanu ne kenn manula randal waxy Yàlla. ³⁶ Kon nu ngeen mana waxe ne damay suufeel turu Yàlla ndax li ma ne Doomam laa, man mi Yàlla tann, yónni ma ci àddina? ³⁷ Su ma deful sama jëfi Baay, buleen ma gëm; ³⁸ waaye su ma ko defee, bu ngeen ma gëmul sax, gëmleen boog samay jëf, ngir ngeen xam te nangu ne maa ngi nekk ci

Baay bi te Baay bi nekk na ci man.» ³⁹ Nu di ko wuta jàppaat, waaye mu bàyyi leen fa, dem.

⁴⁰ Yeesu génn, jàllaat dexu Yurdan, toog fa Yaxya daan sóobe ci ndox bu jëkk.

⁴¹ Nit ñu bare ñëw ci moom, te naan: «Yaxya deful benn kéemaan, waaye li mu wax ci kii yépp, dëgg la.» ⁴² Noonu ñu bare gëm ko.

11

Deewu Lasaar

¹ Amoon na benn waay bu woppoon, ñu koy wax Lasaar. Ma nga dékkoon Betani, moom ak Maryaama ak Mårt, mi mu bokkaloon ndey ak baay. ² Maryaama mooy jigéen jiy sottiji latkoloñ ci tànki Boroom bi, fompe ko kawaram. Moom la càmmiñam Lasaar woppoon. ³ Ñaari jigéeni Lasaar yónnee ca Yeesu ne ko: «Boroom bi, sa xarit wopp na.» ⁴ Bi Yeesu déggée xibaar boobu, mu ne: «Lasaar de, woppam jooju du ko mujje; day wone ndamu Yàlla, tey màggal Doomu Yàlla ji.»

⁵ Yeesu soppon na Mårt ak Maryaama ak Lasaar. ⁶ Bi mu yégee nag ne Lasaar wopp na, mu toogaat yeneen ñaari fan ca bérab, ba mu nekkoon. ⁷ Gannaaw loolu mu né taalibe ya: «Nanu dellu Yude.»

⁸ Taalibe ya ne ko: «Kilifa gi, yàggul dara waa Yude doon nañu la wuta rey ak i xeer, nga di fa dellu?» ⁹ Yeesu ne leen: «Xanaa du bëccëg fukki waxtook ñaar la? Kuy dox bëccëg, du fakktalu, ndaxte day gis leeru àddina si. ¹⁰ Waaye kuy dox guddi, dina fakktalu, ndaxte leer nekkul ci moom.» ¹¹ Yeesu wax loolu, teg ca ne: «Sunu xarit Lasaar nelaw na, waaye maa ngi dem yee ko.» ¹² Taalibe ya ne ko: «Boroom bi, bu nelawee kay, kon dina wér.»

¹³ Yeesu dafa bëggoona wax ne, Lasaar dee na, waaye taalibe yi dañoo xalaatoon ne mbiri nelaw rekk lay wax. ¹⁴ Ci kaw loolu Yeesu wax ci lu leer ne: «Lasaar dee na. ¹⁵ Bég naa ngir yéen ndax li ma fa nekkul, ngir seen ngëm gëna dëgér. Waaye nanu ko seeti.» ¹⁶ Noonu Tomaa, ki turam di tekki «Séex bi», daldi ne yeneen taalibe ya: «Nanu dem nun itam, deeyandoo ak moom!»

Yeesu mooy ndekkite, mooy dund

¹⁷ Bi Yeesu agsee, mu fekk ne bi ñu dencee Lasaar ak léegi, mat na ñeenti fan. ¹⁸ Betani ma nga woon ca wetu Yerusalem, diggante bi matul woon sax ñetti kilomet. ¹⁹ Yawut yu bare ñéwoon nañu kér Mårt ak Maryaama, ngir dëfal leen ci seen deewu càmmiñ.

²⁰ Bi Yeesu ñéwee, Mårt yég ko, dem di dajeek moom; fekk booba Maryaamaa nga toogoon ca kér ga. ²¹ Mårt ne Yeesu: «Boroom bi, boo fi nekkoon de, sama càmmiñ li du dee. ²² Waaye xam naa ne ffi nu tollu sax, loo ñaan Yälla, mu may la ko.» ²³ Yeesu ne ko: «Sa càmmiñ dina dekki.» ²⁴ Mårt ne ko: «Xam naa ne dina jóg bésu ndekkite la, keroog bés bu mujj ba.» ²⁵ Yeesu ne ko: «Man maay ndekkite li, maay dund gi. Ku ma gém, boo deeyee it, dinga dund. ²⁶ Rax-ca-dolli kuy dund te gém ma, doo dee mukk. Ndax gém nga loolu?» ²⁷ Mu ne ko: «Waaw, Boroom bi. Gém naa ne yaay Almasi bi, di Doomu Yälla, ji wara ñëw àddina.»

²⁸ Bi Mårt waxee loolu, mu daldi dem wooyi Maryaama ne ko ci pett: «Kilifa gaa ngi fi; mi ngi lay laaj.» ²⁹ Bi Maryaama déggee loolu, mu daldi jóg, gaawantu dem ca Yeesu. ³⁰ Te fekk duggagul woon ca dëkk ba, waaye ma nga woon ba tey ca bérab, ba mu daje woon ak Mårt. ³¹ Noonu Yawut, ya nekkoon ca kér ga di dëfal Maryaama, gis ko mu ne bérét génn, ñu daldi koy topp, defe ne day jooyi ca bàmmeel ba.

³² Bi Maryaama agsee nag ca Yeesu, ba gis ko, mu daanu ciy tànkam ne ko: «Boroom bi, boo fi nekkoon, sama càmmiñ du dee.» ³³ Yeesu gis ne mi ngi jooy te Yawut yi ànd ak moom itam ñu ngi jooy. Mu daldi jàq, am naqar wu réy. ³⁴ Mu ne leen: «Fu ngeen ko denc?» Ñu ne ko: «Kaay gis, Sang bi.»

³⁵ Yeesu jooy. ³⁶ Noonu nag, Yawut ya ne: «Gis ngeen ni mu ko bëgge woon!»

³⁷ Waaye am na ca ñoom ñu doon wax naan: «Moom mi ubbi bëti gumba gi, ndax manul woona fexe ba Lasaar du dee?»

Lasaar dekki na

³⁸ Yeesu dellu am naqar wu réy, daldi dem ca bàmmeel ba. Pax la mu ñu yett ci doj, ube ko xeer. ³⁹ Yeesu ne: «Dindileen xeer wi!» Mårt, jigéenu ku dee ki ne ko: «Boroom bi, dina xasaw xunn ffi mu nekk, ndaxte am na ci bàmmeel bi ñeenti fan.» ⁴⁰ Yeesu ne ko: «Ndax waxuma la ne boo gémee, dinga gis ndamu Yälla?»

⁴¹ Ñu daldi dindi xeer wa. Yeesu xool ci kaw, ne jàkk asamaan, ñaan Yälla ne: «Baay, sant naa la ci li nga ma déglu ba noppi. ⁴² Xam naa ne doo jóg ci di ma déglu, waaye dama koy wax, ngir nit ñi ma wér gém ne yaa ma yónni.»

⁴³ Bi mu waxee loolu, Yeesu woote ak baat bu dëgér ne: «Lasaar, ñéwal ci biti!»

⁴⁴ Néew bi daldi génn, ñu gis càngaay, li ñu takke woon tànk yi ak loxo yi, ak kaala, gi ñu muure woon kanam gi. Yeesu ne leen: «Tekkileen ko, bàyyi ko mu dem.»

Pexe yi jém ci Yeesu

⁴⁵ Yawut yu bare ca ña ñéwoon kér Maryaama te gis li Yeesu defoon, daldi koy gém. ⁴⁶ Waaye amoon na it ñu demoon ci Farisen ya, nettali leen la Yeesu defoon. ⁴⁷ Farisen ya ak sarxalkat yu mag ya woo kureelu àttekat ya ne: «Nit kii kat, kéemaan yi tuy def a ngi bëggä bare. Lu tuy def nag? ⁴⁸ Ndaxte su nu ko bàyyee mu jàppoo nii, ñépp dinañu ko gém, te kilifay Room yi dinañu ñëw, daaneel sunu kér Yälla gi, tas sunu réew!»

⁴⁹ Amoon na ca ñoom ku ñuy wax Kayif te mu nekkoon sarxalkat bu mag ba at mooma; mu ne leen: «Xamuleen ci mbir mi dara. ⁵⁰ Xanaa xamuleen ne, kenn nit rekk dee ngir ñépp, mooy li gën ci yéen? Bu ko defee réew mi du tas.»

⁵¹ Loolu Kayif waxu ko woon ci sagoom, waaye li mu nekkoon sarxalkat bu mag ba at mooma, moo tax Yälla xiirtal ko mu ne, Yeesu dina dee ngir réew mi. ⁵² Du woon rekk ngir xeet woowu, waaye ngir itam doomi Yälla, yi tasaaroo yépp, dajaloo nekk benn.

⁵³ Keroog la njiiti Yawut ya dogu ci rey Yeesu. ⁵⁴ Taxoon na ba Yeesu dootul doxantu ci biir Yawut ya. Noonu mu dem ca gox bu jege mändinj ma, ca dëkku Efrayim. Foofa nag la toog ak ay taalibeem.

⁵⁵ Bésu Mucc baa ngi doon jubsi, mu doonoon ag màggal ci Yawut yi, ba ñu bare ca waa àll ba di dem Yerusalem balaa booba, ngir sanguji set. ⁵⁶ Ñu ngi doon wut Yeesu tey waxante ca kér Yàlla ga naan: «Lu ngeen ci xam? Ndax dina ñëw ci màggal gi walla déet?» ⁵⁷ Sarxalkat yu mag ya ak Farisen ya daldi santaane ne, bu kenn xamee fu Yeesu nekk, mu yégle ko, ngir ñu man koo jäpp.

12

Maryaama sotti na latkoloñ ci tànki Yeesu

¹ Juróom benni fan laata ñuy màggal bésu Mucc ba, Yeesu dem na Betani, dëkku Lasaar, mi mu dekkal. ² Foofa ñu defaral ko fa reer. Mårt moo ko doon séddale, te Lasaar bokkoon na ca gan ña. ³ Noonu Maryaama daldi jél liibaru latkoloñ ju raxul ju ñuy wax nàrd, tey jar lu baree bare. Mu sotti ko ci tànki Yeesu, ba noppi fomp ko ak kawaram. Xetu latkoloñ gi gilli ci kér gi yépp. ⁴ Kenn ca taalibey Yeesu ya, muc Yudaa Iskariyo, mi ko nara wor, daldi ne: ⁵ «Lu tax jaayewuñu latkoloñ jii peyu atum lëmm, jox ko miskin yi?» ⁶ Waaye bi muc wax loolu, xalaatul woon miskin yi, ndaxte sàcc la woon; moo yoroon boyetu xaalis bi, te daan ci sàkk.

⁷ Waaye Yeesu ne ko: «Bàyyi ko! Jekkoon na mu denc ko ngir bés bu ñu may suul. ⁸ Miskin yaa ngi ak yéen bés bu nekk, waaye dungeen ma gis ba fàww.»

⁹ Bi ñu yégee ne Yeesoo nga fa, mbooloom Yawut mu bare daldi dem Betani. Yeesu rekk yóbbuwu leen fa woon, waaye dañoo bëggoona gisaale Lasaar, mi Yeesu dekkaloon. ¹⁰ Sarxalkat yu mag ya dogu ci ne dañuy reyaale Lasaar, ¹¹ ndaxte moo waral Yawut yu bare dëddu leen, gëm Yeesu.

Yeesu dugg na Yerusalem

¹² Ca ëllëg sa mbooloo mu bare, ma ñëwoon ca màggalu bésu Mucc ba, yég ne Yeesoo ngi jëmsi Yerusalem. ¹³ Ñu daldi jél cari garab, génn di ko teeru. Ñuy xaacu naan: «Osaana!

Yaw miy ñëw ci turu Boroom bi, ku barkeel nga!

Na Yàlla barkeel buuru Israyil!»

¹⁴ Yeesu wut cumbur, war ko; ndaxte Mbind mi nee na:

¹⁵ «Buleen ragal, waa Siyon.

Gis ngeen, seen buur a ngi ñëw, war mbaam mu ndaw.»

¹⁶ Yooyu yépp, taalibe ya xamuñu woon ca saa sa lu muc tekki; waaye gannaaw bi ndamu Yeesu feeñee, ñu fàttaliku ne, Mbind mi yégle woon na loolu ci moom, te amal nañu ko.

¹⁷ Na nekkoon ak Yeesu ñépp, bi muc wooyee Lasaar mu génn ca bàmmel ba te mu dekkal ko, demoon nañu, nettali la ñu gis. ¹⁸ Looloo tax mbooloo ma teeru ko, ndaxte yégoon nañu firnde jooju. ¹⁹ Farisen yi nag di waxante naan: «Gis ngeen, manuleen ci dara; ñépp a ngi koy topp!»

Yeesu wax na ci ni mu wara faatoo

²⁰ Ca mbooloo ma, amoona na ca ay Gereg yu bokk ca ña ñëwoon Yerusalem ngir jaamu Yàlla diirub màggal ga.

²¹ Ñëw nañu ci Filib, mi dëkk Betsayda ci diiwaan Galile, ne ko: «Sang bi, danoo bëggoona gis Yeesu.» ²² Filib dem wax ko Andare; ñu ànd, waxi ko Yeesu.

²³ Mu ne leen: «Waxtu wi ñu wara feeñale ndamu Doomu nit ki jot na. ²⁴ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, fi ak peppu dugub ji wadd ci suuf jaarul ci dee, du mana weesu li mu doon: pepp donj. Waaye bu deeyee, dina jur pepp yu bare. ²⁵ Ku bëgg bakkanam dina ko ñàkk, waaye ku ko bañ ci àddina sii, dina ko denc ngir dund gu dul jeex gi. ²⁶ Ku bëgga doon sama surga, na ma topp. Bu ko defee, fu ma nekk, fa lay nekk moom itam. Ku may liggeeyal, sama Baay dina ko teral.

²⁷ «Léegi nag damaa jàq. Lu may wara wax? Mbaa du dama naan: “Baay, musal ma ci li nara xew waxtu wi y ñëw?” Déedéet, ñëw naa sax ngir jaar ci waxtu woowu. ²⁸ Baay, màggalal sa tur!» Noonu ñu dégg baat bu jóge asamaan naan: «Màggal naa ko ba noppi, te dinaa ko màggalaat.»

²⁹ Mbooloo ma fa teewoon te dégg baat ba daldi ne: «Dënnu la woon!» Ñeneen naan: «Malaakaa doon wax ak moom.» ³⁰ Waaye Yeesu ne leen: «Taxuma baat boobu jolli, waaye yéena tax. ³¹ Àtteb àddina si jot na: léegi ñu dàq malaaka mu bon, mi jiite àddina si. ³² Te man, bu ñu ma yékkatee, ma tiim suuf, dinnaa xiirtal nit ñépp ci man.» ³³ Ci baat yooyu la doon misaale ni mu wara faatoo.

³⁴ Mbooloo ma ne ko: «Jàng nanu ci sunu téereb yoon ne, Almasi bi dina sax ba fàww. Kon yaw, nan nga mana waxe ne: "Doomu nit ki dina yékkatiku?" Kuy Doomu nit kooku?»

³⁵ Yeesu ne leen: «Leer gi dootul yàgg ak yéen. Doxleen, ci bi ngeen dee am leer, ngir lèndém bañ leena bett. Ndaxte kuy dox ci lèndém doo xam foo jém. ³⁶ Kon ci bi ngeen dee am leer gi, gémleen ko, ngir ngeen doon doomi leer.»

Yeesu bàyyi na Yawut ya ci seen ngélém

Bi mu waxee loolu ba noppi, Yeesu dafa dem, nébbatuji leen. ³⁷ Firnde yi mu leen won yépp taxul ñu gém ko, ³⁸ ngir li yonent Yàlla Esayi waxoon am:

«Boroom bi, ana ku gém sunu waare?
Kan la Boroom bi won dooleem?»

³⁹ Manuñu woona gém, ndaxte Esayi dafa waxaat ne:

⁴⁰ «Yàlla dafa gumbaal seeni bët,
def ba ñu dëgér bopp,
ngir seeni bët baña gis,
seen xel baña xam,
ñu baña waññiku ci man ngir ma wéral
leen.»

⁴¹ Esayi dafa wax loolu, ndaxte gisoon na ndamu Yeesu te mi ngi doon wax ci ay mbiram.

⁴² Fekk na ci biir njiit yi sax, ñu bare gëmoon nañu Yeesu, waaye Farisen yee tax fésaluñu ko, ndaxte dañoo ragaloos, ñu dàq leen ca jàngu ba. ⁴³ Ngérëmu nit a leen gënaloos ngérëmu Yàlla.

⁴⁴ Yeesu yégle ne: «Ku ma gém, gëmuloo ma waaye gém nga ki ma yónni.

⁴⁵ Ku ma gis, gis nga ki ma yónni. ⁴⁶ Ni ag leer laa wàcce ci àddina, ngir ku ma gém du des ci lèndém. ⁴⁷ Ku dégg samay wax te toppu leen, du man maa koy daan, ndaxte wàccuma ngir daan

àddina, waaye damaa ñëw ngir musal ko. ⁴⁸ Ku ma beddeeku te nanguwul samay wax, dina fekk fii li koy daan: sama njàngle koy daan keroog bés bu mujj ba. ⁴⁹ Ndaxte waxuma ci sama coobare, waaye Baay bi ma yónni ci boppam, moo ma sant li ma wara wax ak li ma wara jàngle. ⁵⁰ Te xam naa ne li muy santaane day joxe dund gu dul jeex. Kon li ma wax, dama koy wax, ni ma ko Baay bi sante.»

13

Yeesoo raxas na tànki taalibeem

¹ Laata màggalu bésu Mucc ba la woon. Yeesu xamoon na ne waxtu wi mu wara génne àddina, dem ca wetu Baay ba, jot na. Ku bëgg ñoñam yi nekk ci àddina la, te bëgg na leen ba fa mbëggeel mana yem.

² Yeesu ak taalibe yaa ngi doon reer. Fekk na booba Seytaane xiirtal Yudaa, doomu Simon Iskariyo, ngir mu wori Yeesu. ³ Yeesu xamoon na ne Yàlla joxoon na ko sañ-sañ ci lépp, xam it ne ca Yàlla la jóge te ca moom lay delluwaat. ⁴ Mu daldi jóge ca reer ba, summi mbubbam, daldi jël ab sarbet, laxas ko ci ndiggam. ⁵ Noonu mu sotti ndox ci ab këll, daldi tàmbali di raxas tànki taalibe ya, di leen fomp ak sarbet, ba mu laxasaayoo.

⁶ Bi mu agsee ba ca Simon Piyeer, kooku ne ko: «Boroom bi, ndax yaw dangaa nara raxas samay tànk?» ⁷ Yeesu ne ko: «Xamoo fii mu nekk li may def, waaye dinga ko xami.» ⁸ Piyeer ne ko: «Déedéet, duma nangu mukk nga raxas samay tànk.» Yeesu ne ko: «Su ma la raxasul, doo bokk ak man dara.» ⁹ Simon Piyeer ne ko: «Kon nag Boroom bi, bul yem rekk ci tànk yi, waaye raxasaaleel loxo yi ak bopp bi!» ¹⁰ Yeesu ne ko: «Ku sangu ba noppi, soxlaatula raxas lu dul ay tànkam, ndaxte set na wecc. Yéen nag set ngeen, waaye du ñépp!» ¹¹ Fekk Yeesu xamoon na ki ko nara wor, looloo tax mu ne: «Setuleen yéen ñépp.»

¹² Bi mu leen raxasalee seeni tànk ba noppi, Yeesu dafa solaat mbubbam, dellu toogaat ne leen: «Ndax xam ngeen li ma leen defal? ¹³ Yéena ngi may wooye "Kilifa gi" ak "Boroom bi," te wax ngeen

dëgg, moom laa. ¹⁴ Kon bu fekkee ne man miy Boroom bi tey Kilifa gi, maa leen raxasal seeni tànk, yéen itam war ngeen di raxasalante seeni tànk. ¹⁵ Bàyil naa leen fi royukaay, ngir ngeen di jëf, nii ma jëfeek yéen. ¹⁶ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, jaam gënula màgg sangam, mbaa ndaw, ki ko yónni. ¹⁷ Gannaaw xam ngeen loolu, bu ngeen doxalee noonu, dingeen béng.

Yeesu yégle na ne Yudaa moo koy wor

¹⁸ «Yéen ñépp taxuleen may wax; xam naa ñi ma tànn. Waaye li Mbind mi wax, fàww mu am, bi ñu naan: "Ki lekk sama dugub wéq na ma." ¹⁹ Maa ngi leen koy wax ci teel, bala looloo ñiéw, ngir bu ñéwee, ngeen gém ne Maay ki Nekk. ²⁰ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, ku nangu kenn ci ñi may yónni, nangu nga ma, man itam; te ku ma nangu, nangu nga ki ma yónni.»

²¹ Bi Yeesu waxee loolu ba noppi, mu jàq, biral ne: «Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, kenn ci yéen dina ma wor.»

²² Taalibe yi di xoolante, te xamuñu kan lay wax. ²³ Ka Yeesu bëggoon te mu bokkoon ca taalibe ya, ma nga sóonu woon ca kaw Yeesu. ²⁴ Kooku la Simoñ Piyeer liyaar, ngir mu laaj Yeesu ki ko taxoon di wax. ²⁵ Taalibe ba daldi walbatiku ca Yeesu, laaj ko ne: «Boroom bi, kooku kan la?» ²⁶ Yeesu ne ko: «Dinaa capp dogu mburu ci ndab li; ki ma koy jox, kooku la.»

Noonu Yeesu jël dogu mburu, capp ko ca ndab la, daldi koy jox Yudaa, doomu Simoñ Iskariyo. ²⁷ Naka la Yudaa jël dog wa, Seytaane dugg ci moom. Yeesu ne ko: «Gaawantul ci li ngay def!»

²⁸ Amul kenn ca ña fa toogoon ku xam lu tax mu wax ko loolu. ²⁹ Waaye gannaaw Yudaa moo yoroon boyetu xaalis bi, am ñu xalaat ne, Yeesu dafa koo wax, mu dem jëndi li war ci màggal gi, walla mu ne ko mu dem sarax miskin yi. ³⁰ Yudaa nag jël dogu mburu ma, daldi génn ca saa sa. Booba guddi woon na.

Yeesu yégle na ne, Piyeer dina ko weddi

³¹ Bi Yudaa génnee, Yeesu ne: «Léegi nag ndamu Doomu nit ki feeñ na, te ndamu Yàlla feeñ na itam ci moom. ³² Te bu ma feeñalee ndamu Yàlla, Yàlla itam ci teewaayam dina feeñal ndamu Doomu nit ki, te dina ko def léegi. ³³ Samay soppe, sama nekk ak yéen dootul yàgg. Dingeen may seet, waaye maa ngi leen di wax léegi li ma waxoon Yawut ya: fa ma jém, dungreen fa mana dem. ³⁴ Maa ngi leen di jox ndigal lu bees: bëggantleen. Nangeen di bëggante ni ma leen bëgge. ³⁵ Ni ñuy xame ne samay taalibe ngeen, mooy ngeen bëggante.»

³⁶ Simoñ Piyeer laaj ko ne: «Boroom bi, foo jém?» Yeesu ne ko: «Fa ma jém, manuloo ma faa topp léegi, waaye dinga ma toppi ca kanam.» ³⁷ Piyeer ne ko: «Boroom bi, lu tax manuma laa topp léegi? Àttan naa joxe sama bakkan ngir yaw!» ³⁸ Yeesu ne ko: «Àttan ngaa joxe sa bakkan ngir man? Ci dëgg-dëgg maa ngi la koy wax, bala ginaar a sab, dinga ma weddi ñetti yoon.»

14

Yeesu dëfal na xolu taalibeem yi

¹ «Buleen jàq. Gémdeen Yàlla te gém ma. ² Am na néeg yu bare ca sama kér Baay, bu dul woon noonu, ma wax leen ko, ndaxte maa ngi dem defaral leen fa ngeen di dëkk. ³ Te su ma leen defaralee bérab booba ba noppi, dinaa délsi, yóbbalee leen, ba fu ma nekk, ngeen nekk fa, yéen itam. ⁴ Te fa ma jém, xam ngeen yoon wi.»

Yeesu mooy yoon wi jém ci Yàlla

⁵ Tomaa ne ko: «Boroom bi, xamunu fa nga jém. Kon nan lanuy mana xame yoon wi?»

⁶ Yeesu ne ko: «Man maay yoon wi, maay dëgg te dund it man la. Kenn du ñiéw ci Baay bi te jaarul ci man. ⁷ Ndegam xam ngeen ma, dingeen xam itam sama Baay. Lu weesu tey, xam ngeen ko te gis ngeen ko.»

⁸ Filib ne ko: «Boroom bi, won nu Baay bi; loolu doy na nu.» ⁹ Yeesu ne ko: «Ni ma yàggeek yéen te ba tey Filib, xamuloo ma? Ku ma gis, gis nga Baay bi. Kon

nag nan ngay mana laaje naan: "Won nu Baay bi"? ¹⁰ Xamuloo ne maa ngi nekk ci Baay bi te Baay baa ngi ci man? Kàddu yi ma leen di wax jògewuñu ci man, waaye Baay bi nekk ci man mooy matal ay jëfam. ¹¹ Gëmleen li ma leen wax ne maa ngi ci Baay bi te Baay baa ngi ci man; walla boog, gëmleen ndax jëf yi. ¹² Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax: képp ku ma gëm dina def, moom itam, jëf yi may def. Dina def sax yu gëna màgg, ndaxte maa ngi dem ci Baay bi. ¹³ Te it lu ngeen ñaan ci sama tur dinaa ko def, ngir Doom ji feeñal ndamu Baay bi. ¹⁴ Lu ngeen ñaan ci sama tur, maa koy def.

Yeesu dig na leen Xel mu Sell mi

¹⁵ «Bu ngeen ma bëggee, dingeen topp sama ndigal. ¹⁶ Te dinaa ñaan Baay bi, mu jox leen beneen Dimbalikat*, buy nekk ak yéen ba abadan. ¹⁷ Kooku mooy Xelu Yàlla, mi yor dëgg. Àddina du ko mana nangu, ndaxte gisu ko te xamu ko. Yéen xam ngeen ko, ndaxte mi ngi dëkk ak yéen te dina nekk ci yéen. ¹⁸ Duma leen bàyyi ngeen wéet. Dinaa délsi ci yéen. ¹⁹ Des na tuuti ci kanam, àddina du ma gisati; waaye yéen dingeen ma gis. Dinaa dund, moo tax yéen itam dingeen dund. ²⁰ Bu keroogee, dingeen xam nag ne nekk naa ci sama Baay, yéen it nekk ngeen ci man, te maa ngi nekk ci yéen. ²¹ Ki ma bëgg, mooy kiy nangu samay ndigal te di ko topp. Ku ma bëgg, Baay bi bëgg la, te man dinaa la bëgg, di la feeñu..»

²² Yudaa —du Yudaa Iskariyo de, beneen la woon— ne ko: «Boroom bi, lu xew, ba nga nar noo feeñu nun rekk, te doo feeñu àddina sépp?» ²³ Yeesu ne ko: «Ku ma bëgg dina sàmm sama kàddu. Sama Baay dina ko bëgg te nun dinanu ñëw ci moom te dëkk ci moom. ²⁴ Ku ma bëggul doo sàmm sama kàddu. Li may wax nag, jògewul ci man, waaye mi ngi soqikoo ci ki ma yónni.

²⁵ «Lii dama leen koy wax ci bi may nekk ak yéen. ²⁶ Waaye Dimbalikat, bi

leen Baay bi di yónnee ci sama tur, muy Xelam mu Sell, dina leen jàngal lépp, di leen fàttali li ma leen waxoon lépp. ²⁷ Jàmm laa leen bàyyeel, sama jàmm laa leen jox, jàmm ju àddina manula joxe. Buleen jàq, buleen tiit.

²⁸ «Dëgg ngeen li ma leen wax: "Dinaa dem, waaye dinaa délsi ci yéen." Bu ngeen ma bëggoon, dingeen bég ci li may dem ca Baay ba, ndaxte Baay bee ma gëna màgg. ²⁹ Wax naa leen ko nag léegi, bala looloo ñëw, ngir bu waxtu wa agsee, ngeen gëm. ³⁰ Lu weesu tey dumamati jotu waxtaan ak yéen, ndaxte malaaka mu bon mi jiite àddina saa ngi ñëw. Kooku manalu ma dara. ³¹ Waaye àddina si war na xam ne bëgg naa Baay bi te ni ma ko Baay bi sante, ni laay jëfe. Jógleen, nu dem!

15

Yeesu, garab gu wóor gi

¹ «Man maay garab* gu wóor gi, te sama Baay mooy beykat bi. ² Car bu soqikoo ci man te meññul, dina ko dog, sànni. Waaye car bu ci meññ, dina ko tenqi, ngir mu gëna meññ. ³ Yéen nag, Baay bi setal na leen jaarale ko ci kàddu gi ma leen wax, ni beykat di tenqee garabam. ⁴ Saxleen ci man; ma sax, man itam, ci yéen. Ni car manula ame ay doom, bu saxul ci garab, noonu itam dungeen mana meññ li may jëfe ci yéen, bu ngeen saxul ci man.

⁵ «Man maay garab gi; yéen yéenay car yi. Ki sax ci man te ma sax ci moom, dina meññ, ndaxte bu ngeen saxul ci man, dungeen man dara. ⁶ Ku saxul ci man dinañu ko sànni ci biti, mu mel ni car bu ñu dagg, ba mu wow. Car yu wow nag, dañu leen di buub, sànni ci sawara, ñu lakk. ⁷ Bu ngeen saxee ci man te saxal samay wax ci seen xol, lu ngeen ñaan mu nangu. ⁸ Liy feeñal sama ndamu Baay moo di, ngeen di gëna meññ tey wone noonu ne samay taalibe ngeen.

* **14:16** Dimbalikat bi: Yeesu nee na, Dimbalikat bi xel la, kon bët du ko gis. Xel moomu dina wàcc, fekk taalibe yaa ngiy dund. Gannaaw bi Yeesu yéegee asamaan te bésu Pàntakot ñëw, ca la Dimbalikat bi wàcc ci ñi gëm Yeesu. Noonu ba tey, kuy taalibeb Yeesu, ci sa xol lay dëkk. * **15:1** Garab googu, lawtan la guy meññ ay doomi reseñ.

⁹ «Ni ma Baay bi bëggee, noonu itam laa leen bëgge. Saxleen ci mbëggeel googu ma am ci yéen. ¹⁰ Bu ngeen toppee samay ndigal, dingeen sax ci sama mbëggeel, ni ma toppe sama ndigali Baay, ba tax ma sax ci mbëggeelam. ¹¹ Wax naa leen loolu, ngir ngeen bokk ci sama mbég, te seen bos mat sëkk. ¹² Sama ndigal mooy ngeen bëggante, ni ma leen bëgge. ¹³ Genn mbëggeel manula weesu joxe sa bakkan ngir say xarit. ¹⁴ Samay xarit ngeen, ci kaw ngeen def li ma santaane. ¹⁵ Dootuma leen wooye jaam, ndaxte jaam du xam li sangam di def. Xarit laa leen wooye, ndaxte xamal naa leen li ma jële lépp ci sama Baay. ¹⁶ Du yéen yéena ma tånn, waaye man maa leen tånn, sas leen ngeen dem, meññ meññeef gu sax, ngir Baay bi def lu ngeen ko ñaan ci sama tur. ¹⁷ Li may santaane nag, mooy ngeen bëggante.

Nit ñi bañ nañu Yeesu ak ay taalibeem

¹⁸ «Bu leen àddina bañee, xamleen ne man lañu jëkka bañ. ¹⁹ Ni bokk ci ñoom lañu bëgg. Bu ngeen bokkoon ci ñoom, dinañu leen bëgg, ni ñu bëgge seeni ñoñ. Waaye bokkuleen ci àddina, ndaxte maa leen tånn, ber leen. Looloo tax ñu bañ leen. ²⁰ Fàttalikuleen li ma leen wax: "Jaam gënula màgg sangam." Bu ñu ma sonalee, dinañu leen sonal yéen itam. Bu ñu toppee sama wax, dinañu topp seen wax yéen itam. ²¹ Waaye loolu lépp dinañu leen ko def ndax man, ndaxte xamuñu ki ma yónni. ²² Su ma ñëwul woon, ne leen dara, duñu am bàkkaar. Waaye léegi amuñu lay ngir seeni bàkkaar. ²³ Ku ma bañ, bañ nga itam sama Baay. ²⁴ Su ma deful woon ci seen biir jëf yu kenn deful, kon duñu am bàkkaar. Waaye léegi nag gis nañu samay jëf te teewul ñu bañ nu, man ak sama Baay. ²⁵ Waaye loolu am na ngir kàddu gi am, kàddu gii ñu bind ci seen yoon: "Bañ nañu ma ci dara."

²⁶ «Dimbalikat bi† dina ñëw, mooy Xel mi jòge ci Baay bi tey yor dëgg gi. Dina jòge ci Baay bi, ma yebal ko ci yéen.

Moom nag, moo may seedeeli. ²⁷ Te yéen itam dingeen seede samay mbir, ndaxte yéena nekkoon ak man ca njàlbéen ga.

16

¹ «Loolu dama leen koo wax ngir seen ngëm baña wàññiku. ² Dinañu leen dàq ca jàngu ya, te dinañu dem ba jamono joo xam ne ñi leen di rey dañuy xalaat ne ñu ngi màggal turu Yàlla. ³ Dinañu agsi foofu, ndaxte xamuñu Baay bi te xamuñu ma. ⁴ Loolu nag, wax naa leen ko, ngir bu waxtu wi jotee ngeen fàttaliku ne yégal naa leen ko. Waxuma leen ko ca njàlbéen ga, ndaxte maa ngi nekkoon ak yéen.

Jëfi Dimbalikat bi

⁵ «Léegi nag maa ngi dem ca ka ma yónni, te kenn ci yéen laaju ma fi ma jëm. ⁶ Seen xol dafa jeex ndax li ma leen wax. ⁷ Moona de, ci sama wàll, dëgg laa leen di wax. Li gën ci yéen mooy ma dem, ndaxte su dul loolu, Dimbalikat bi* du ñëw ci yéen; waaye su ma demee, dinaa leen ko yónnee. ⁸ Te bu dikkee, dina yey niti àddina ci lu jëm ci seen bàkkaar, ci lu jëm ci sama njubte ak ci lu jëm ci àtte ba. ⁹ Ci mbiri seen bàkkaar, dina leen yey ci li ñu ma gëmul. ¹⁰ Ci mbiri sama njubte, dina leen yey ndaxte maa ngi dem ci Baay bi te dungeen ma gisati. ¹¹ Ci mbiri àtte ba, dina leen yey ndaxte àtte nañu malaaka mu bon mi jiite àddina si, ba daan ko.

¹² «Li ma leen wara wax bare na, waaye dungeen ko mana dékku. ¹³ Bu Xelum Yàlla mi yor dëgg gi dikkee nag, dina leen gindi ci lépp li jëm ci yoonu dëgg, ndaxte du wax ci coobarey boppam, waaye lu ko Baay bi wax, mu jottali leen ko. Dina leen yégal mbir yu ñëwagul. ¹⁴ Dina ma màggal, ndaxte lu mu leen wax, ci man la ko jële. ¹⁵ Lépp lu Baay bi am, maa ko mom. Looloo tax ma ne leen, lu mu leen jottali, ci man la ko jële.

Naqar wa, soppaliku na bànneex

¹⁶ «Ci kanam tuuti dungeen ma gisati. Bu ñu ci tegee ab diir, ngeen gisaat ma.»

¹⁷ Loolu Yeesu wax, tax na ba am ca taalibe ya, ñu waxante ne: «Lu muy wax

† 15:26 Seetal ci 14.16, 17 ak 26. * 16:7 Seetal ci 14.16, 17 ak 26.

nii: "Ci kanam tuuti dungeen ma gisati; bu ñu ci tegee ab diir, ngeen gisaat ma," ak naan: "Ndaxte maa ngi dem ca Baay ba"?» ¹⁸ Nu ne: «"Teg cab diir," lu muy tekki? Xamunu li muy bëgga wax.»

¹⁹ Yeesu gis ne am na lu ñu ko bëgga laaj, mu ne leen: «Dama ne: "Ca kanam tuuti, dungeen ma gis, te bu ñu ca tegee ab diir, ngeen gisaat ma." Ndax loolu ngeen di laajante ci seen biir? ²⁰ Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, dingeen jooy xàcc, waaye àddina dina bég; dingeen jàq, waaye seen njàqare dina soppaliku bânnex. ²¹ Jigéen ju nekk ci mat, dafay jàq, ndaxte waxtu wi mu wara jur jot na. Waaye bu doom ji juddoo, dina fâtte coonoom ndaxte day bég ci li doom ji gane àddina. ²² Noonu nag ngeen di jàqe, yéen itam. Waaye dinaa leen gisaat, seeni xol sedd, te seen mbég moomu, kenn du ko mana dindi. ²³ Bés boobu dootuleen ma laaj dara. Ci dëgg-dëgg maa ngi leen koy wax, Baay bi dina leen may lu ngeen ko ñaan ci sama tur. ²⁴ Ba léegi ñaanaguleen dara ci sama tur. Ñaanleen, mu nangu. Bu ko defee seen mbég mat sëkk.

Yeesu not na àddina

²⁵ «Loolu lépp, dama leen koo wax ci ay misaal. Jamono dina ñëw, ju ma dootul wax ak yéen ci ay misaal, waaye ju ma leen dee wax lu leer ci Baay bi. ²⁶ Bu keroogee dingeen ñaan ci sama tur. Neewuma dinaa leen ñaanal Baay bi, ²⁷ ndaxte Baay bi ci boppam bëgg na leen. Bëgg na leen ndaxte bëgg ngeen ma te gëm ngeen ne ci Yàlla laa jôge. ²⁸ Jôge naa ca Baay bi, ñëw àddina. Léegi maa ngi génn àddina, fekki Baay bi..»

²⁹ Taalibe yi ne ko: «Léegi yaa ngi wax lu leer te misaaloo! ³⁰ Léegi gis nanu ne xam nga lépp, te soxlawul kenn di la laaj dara. Looloo tax nu xam ne yaa ngi jôge ci Yàlla.» ³¹ Yeesu ne leen: «Ndax gëm ngeen léegi? ³² Waxtu waa ngi ñëw te agsi na ba noppi, dingeen tasaaroo, ku nekk ñibbi, ma des man rekk. ³³ Waaye nag déedéet, wéetuma, ndaxte Baay baa ngi may wéttali. Dama leen wax loolu,

ngir ngeen am jàmm ci man. Dingeen am nattu ci àddina, waaye takkleen fit yi; not naa àddina.»

17

Yeesu ñaanal na boppam

¹ Bi mu waxee loolu ba noppi, Yeesu dafa xool ci kaw, ne jàkk asamaan, ñaan Yàlla ne:

«Baay, waxtu wi tax ma ñëw ci àddina agsi na. Feeñalal ndamu Doom ji, ngir moom itam mu mana feeñal sa ndam.

² Ndaxte jox nga ko sañ-sañ ci bépp mbindeef, ngir mu may dund gu dul jeex gi ñi nga ko dénk. ³ Dund gu dul jeex gi nag, mooy ñu xam la, yaw jenn Yàlla ju wóor ji am, te ñu xam it ki nga yónni, muy Yeesu Kirist. ⁴ Wone naa sa ndam ci àddina, ndax li ma matal liggéey, bi nga ma santoon. ⁵ Léegi nag Baay, ci sa teewaay, feeñalal ci man ndam, li ma amoon ci sa wet, laata àddina di sosu.

Yeesu ñaanal na ay taalibeem

⁶ «Xamal naa sa tur nit, ñi nga tànne ci àddina te dénk ma leen. Bokkoon nañu ci yaw, nga dénk ma leen, te sàmm nañu sa kàddu. ⁷ Xam nañu léegi ne loo ma joxaan, ci yaw la jôge, ⁸ ndaxte xamal naa leen kàddu yi nga ma jox, te nangu nañu ko. Wóor na leen ne ci yaw laa jôge, te gëm nañu ne yaa ma yónni. ⁹ Ñoom laay ñaanal. Ñaanaluma waa àddina, waaye maa ngi ñaanal ñi nga ma dénk, ndaxte ci yaw lañu bokk. ¹⁰ Lu ma am, yaa ko moom, te loo am, maa ko moom; te ñoom ñoo feeñal sama ndam. ¹¹ Nekkatuma ci àddina, waaye ñoom ñu ngi ci; man, ci yaw laa jëm. Baay bu sell bi, sàmm leen ci sa dooley tur woowu nga ma jox, ngir ñu nekk benn, ni nu nekke benn, man ak yaw. ¹² Bi ma nekkee ak ñoom, daan naa leen sàmm ci sa dooley tur, tur wi nga ma jox. Wottu naa leen, ba kenn ci ñoom sàñkuwul, lu dul kiy aji réer ji*, ngir li Mbind mi waxoon am.

¹³ «Waaye léegi maa ngi jëmsi ci yaw, te maa ngi wax nii ci bi may nekk àddina, ngir ñu fees ak sama mbég. ¹⁴ Jottali naa leen sa kàddu, te àddina bañ leen, ndax

* **17:12** aji réer ji: Yudaa Iskariyo la.

li ñu mel ni man, baña bokk ci àddina soosu. ¹⁵ Ñaanuma nga jële leen àddina, waaye nga yiir leen ci Ibliis. ¹⁶ Dañoo mel ni man; bokkuñu ci àddina. ¹⁷ Samp leen ci dëgg, ngir ñu sell. Sa kàddu mooy dëgg. ¹⁸ Ni nga ma yónnee àddina, noonu laa leen yónnee ci nit ñi. ¹⁹ Sellal naa sama bopp ngir ñoom, ngir ñu sampa ci dëgg te sell.

Yeesu ñaanal na ñi koy gém ëllég

²⁰ «Ñaanaluma leen ñoom rekk, waaye itam ñi may gém ëllég ndax seen wax. ²¹ Damay ñaan ngir ñépp doon benn. Baay, na ñooñu nekk benn ci nun, ni nga nekke ci man te ma nekke ko ci yaw. Nañu ànd, ba àddina gém ne yaa ma yónni. ²² Boole naa leen ci ndam, li nga ma sol, ngir ñu àndandoo, ni nu ànde man ak yaw. ²³ Man ci ñoom, yaw it ci man, ngir ñu gëna ànd, nekk benn, ba àddina xam ne yaa ma yónni, xam ne bëgg nga leen, ni nga ma bëgge.

²⁴ «Baay, bëgg naa, ñi nga ma dénk nekk ak man fa ma jëm, ngir ñu gis sama ndam, li nga ma sol, ndaxte bëgg nga ma, laata àddina di sosu.

²⁵ «Baay, yaw ku jub ki, waa àddina xamuñu la, waaye man xam naa la, te ñii xam nañu ne yaa ma yónni. ²⁶ Xamal naa leen sa tur te dinaa ko gëna xamle, ngir mbëggel, gi nga am ci man, nekk ci ñoom, te man it ma nekk ci ñoom.»

18

Japp nañu Yeesu

¹ Bi mu waxee noonu ba noppi, Yeesu jóge fa ak i taalibeem, jàll xuru Se-doron, dugg cib tool. ² Yudaa mi ko naroona wor xamoon na it bérab ba, ndaxte Yeesu daan na fa dem ak ay taalibeem. ³ Yudaa daldi fa dem, yóbbale mbooloom xarekat ak ay alkaati yu ko sarxalkat yu mag ya ak Farisen ya jox. Ñu yor ay jum ak ay làmp ak it gànnaay.

⁴ Noonu Yeesu, mi xamoon li ko wa-roona dal lépp, jubsi leen ne leen: «Ku ngeen di seet?» ⁵ Ñu ne ko: «Yeesum Nasaret.» Yeesu ne: «Man la.»

Fekk Yudaa mi ko nara wor a nga ànd ak ñoom. ⁶ Bi leen Yeesu nee: «Man la,» ñu daldi dellu gannaaw, ba daanu. ⁷ Yeesu laajaat leen ne: «Ku ngeen di seet?» Ñu ne ko: «Yeesum Nasaret.» ⁸ Mu ne leen: «Wax naa leen ne man la. Bu fekkee ne nag man ngeen di seet, bàyyileen ñii ma àndal, ñu dem.»

⁹ Noonu la baat boobu mu waxoon ame: «Baay, kenn sànduwul ci ñi nga ma dénk.»

¹⁰ Bi Yeesu waxee loolu ba noppi, Simon Piyeer bocci jaasi, ji mu yoroon, daldi dóor surgab sarxalkat bu mag ba, noppu ndijooram dagg. Surga boobu mi ngi tuddoorn Malkus. ¹¹ Waaye Yeesu ne Piyeer: «Roofal jaasi ji ci mbaram. Ndax warumaa naan kaasu naqar, bi ma Baay bi sédd?»

Yóbbu nañu Yeesu ca Anas

¹² Mbooloom xarekat ya ak seen kilifa ak alkaatiy Yawut ya jàpp Yeesu, daldi yeew, ¹³ jékk koo yóbbu ca Anas, ndaxte Anas mooy gorob Kayif, mi doon sarxalkat bu mag ba at mooma. ¹⁴ Kayif moo digaloont Yawut ya ne: «Li gën moo di kenn rekk dee, ngir mbooloo mi mucc.»

Piyeer weddi na Yeesu

¹⁵ Bi ñuy yóbbu Yeesu, Simon Piyeer ak keneen ca taalibe ya toppoon nañu ko. Keneen kooku nag, xamante na ak sarxalkat bu mag ba, moo waral mu duggaaleek Yeesu ca biir kér kilifa ga.

¹⁶ Waaye Piyeer, moom, des ca buntu kér ga. Noonu taalibe boobu xamante woon ak sarxalkat bu mag ba génn, wax ak jigéen, ja doon wottu buntu kér ga, fexe Piyeer dugg ci biir.

¹⁷ Mbindaan mi doon wottu bunt bi ne Piyeer: «Mbaa yaw it bokkuloo ci taalibey waa ji?» Mu ne ko: «Déedéet, bokkuma ci.»

¹⁸ Booba dafa seddoon, ba surga ya ak alkaati ya boyal ab taal, di ca jaaru. Piyeer itam taxaw, di jaaru ak ñoom.

Sarxalkat bu mag ba seetlu na Yeesu

¹⁹ Sarxalkat bu mag ba daldi laaj Yeesu ci lu jëm ci taalibeem yi ak ci njàngleem mi. ²⁰ Yeesu ne ko: «Ci mbooloo laa doon waxe. Ci kér Yàlla ga ak ci ay jàngu, fa

Yawut yépp di daje, laa mas di jànglee. Masumaa wax dara di ko nëbb. ²¹ Lu tax nga may laaj? Laajal ñi doon déglu li ma leen wax. Ñoom xam nañu li ma doon wax.» ²² Bi Yeesu waxee loolu, kenn ci alkaati yi nekkoon ci wetam daldi koy pes ne ko: «Ndax nii ngay tontoo sarxalkat bu mag bi?» ²³ Yeesu ne ko: «Su ma waxee lu jaaduwul, wone ko; waaye su ma waxee lu jub, lu tax nga may dóor?»

²⁴ Anas daldi koy yebal ca Kayif, sarxalkat bu mag ba, ñu yeew ko ba tey.

Piyeer dellu weddi Yeesu

²⁵ Fekk na booba Simoŋ Piyeer, moom, ma nga taxaw di jaaru rekk. Ñu laaj ko ne: «Mbaa yaw it bokkuloo ci taalibey waa ji?» Waaye Piyeer weddi ko ne: «Déedéet, bokkuma ci.»

²⁶ Kenn ci surgay sarxalkat bu mag ba, di mbokku ka Piyeer coroon noppam, ne Piyeer: «Xanaa du yaw laa gisoon ak moom ca tool ba?» ²⁷ Waaye Piyeer dellu weddi ko. Noonu ginaar daldi sab.

Yeesu ca kér Pilaat

²⁸ Bi loolu wéyee ñu jèle Yeesu ca Kayif, yóbbu ko ca kér boroom réew ma. Ci waxtuw njél la woon. Waaye Yawut ya yéeguñu ca taaxum kaw ma. Dañoo bañoona taq sobe, ngir mana lekk ca ñamu bésu Mucc ba. ²⁹ Looloo tax Pilaat boroom réew ma génn, dajeek ñoom. Mu laaj leen ne: «Lu ngeen di jiiñ waa jii?» ³⁰ Ñu ne ko: «Bu deful woon lu bon, duñu la ko jébbalsi.» ³¹ Pilaat ne leen: «Jél-leen ko, yéen, te àtte ko ci seen yoon.» Yawut yi ne ko: «Yoon mayu nu, nu àtte nit, teg ko dee.»

³² Noonu la kàddug Yeesu gi ame, ci li mu misaaloon ni mu wara faatoo.

³³ Gannaaw loolu Pilaat duggaat ca taaxum kaw ma, woo Yeesu ne ko: «Ndax yaa di buuru Yawut yi?» ³⁴ Yeesu ne ko: «Ndax yaa ko xalaat, wax ko, am dañu la koo xelal ci man?» ³⁵ Pilaat ne ko: «Mbaa xalaatoo ne man Yawut laa? Sa xeet ak sarxalkat yu mag yi ñoo ma la jébbal. Lan nga def?» ³⁶ Yeesu ne ko: «Sama kilifteef nekkul ci àddina. Bu sama kilifteef nekkoon àddina, sama surga yi dinañu xeex, ngir bañ ñu jébbal ma Yawut yi. Waaye sama kilifteef nekkul

àddina.» ³⁷ Pilaat ne ko: «Kon yaw buur nga?» Yeesu ne ko: «Wax nga ko; buur laa. Lii moo tax ma juddu, ñew àddina: ngir wax dëgg gi. Ku bokk ci dëgg dina nangu li ma wax.» ³⁸ Pilaat laaj ko ne: «Luy dëgg?»

Bi mu waxee loolu ba noppi, Pilaat daldi génnat, jém ca Yawut ya ne leen: «Gisuma ci moom genn tooñ.» ³⁹ Seen aada laaj na, ma bàyyil leen kenn, saa su ñuy def màggalu bésu Mucc bi. Xanaa ma bàyyil leen “buuru Yawut yi?” ⁴⁰ Noonu ñu daldi yuuxwaat: «Déedéet, waxunu kii; Barabas lanu wax!» Fekk Barabas moomu taskatu réew la woon.

19

Àtte nañu Yeesu ci dee

¹ Noonu Pilaat joxe ndigal, ñu dóor Yeesu ay yar. ² Xarekat ya ràbb kaalag dég, teg ko ci boppu Yeesu, solal ko mbubbum xarekat mu xonq curr. ³ Ñu di ko jegeñsi, di ko pes, naan ko: «Nuyu nanu la, yaw buuru Yawut yi!»

⁴ Pilaat génnat ne leen: «Gis ngeen, maa ngi leen koy indil ci biti, ngir ngeen xam ne waa jii, gisuma ci moom genn tooñ.»

⁵ Yeesu nag génn, tegoo mbubbum xarekat mu xonq mi ak kaalag dég gi. Pilaat it ne leen: «Waa jaa ngii!» ⁶ Waaye bi ñu ko gisee, sarxalkat yu mag ya ak alkaati ya di yuuxoo naan: «Daaj ko ci bant! Daaj ko ci bant, ba mu dee!» Pilaat ne leen: «Jél-leen ko, yéen, daaj ko ci bant, ndaxte gisuma ci moom genn tooñ.» ⁷ Yawut yi ne ko: «Am nanu aw yoon, te ci yoon woowu, war na dee ndaxte teg na boppam Doomu Yalla.»

⁸ Bi Pilaat déggee wax jooju, dafa géna tiit, ⁹ dugg ca taax ma, daldi ne Yeesu: «Foo jóge?» Waaye Yeesu tontuwu ko. ¹⁰ Pilaat ne ko: «Man ngay baña waxal? Xanaa xamuloo ne am naa sañ-sañu bàyyi la, te am naa itam sañ-sañu daaj la ci bant?» ¹¹ Yeesu ne ko: «Amuloo benn sañ-sañ ci man su dul bi la Yalla jox. Looloo tax ba ki ma jébbal ci say loxo am na bakkár, bi géna réy.»

¹² Booba nag la Pilaat doon fexee bàyyi Yeesu. Waaye Yawut ya di yuuxoo naan: «Boo bàyyee kii, doo xaritu buur bi Sesaar. Nit ku teg boppam buur, noonub Sesaar la!» ¹³ Bi Pilaat dégee loolu, mu daldi génné Yeesu ca biti, dem toog ca jalub àttekaay ba, ca fu ñuy wax Bérabu doj ya. Ci làkku yawut ñu naan ko Gabata. ¹⁴ Booba ñu ngi waajal màggalu bésu Mucc ba, ca weti digg bëccëg. Pilaat ne Yawut ya: «Seen buur a ngii!» ¹⁵ Waaye ñuy yuuxoo naan: «Na dee! Na dee! Daaj ko ci bant!» Pilaat ne leen: «Ndax seen buur bi, dama koo wara daaj ci bant?» Sarxalkat yu mag ya ne ko: «Amunu benn buur bu dul Sesaar!» ¹⁶ Noonu Pilaat jébbal leen Yeesu, ngir ñu daaj ko ci bant.

Daaj nañu Yeesu ci bant

Bi leen ko Pilaat jébbalee, ñu jél ko, yóbbu. ¹⁷ Yeesu ci boppam gáddu bant ba, génn ngir dem ca fa ñuy wax bérabu Kaanju bopp; ñu koy wooye Golgota ci làkku yawut. ¹⁸ Foofa la xarekat ya daaje Yeesu ca bant ba. Ci noonu it ñu daajaale ñaari nit ci wetam, mu nekk ca digg ba.

¹⁹ Pilaat santaane itam ñu bind, teg ko ca kaw bant, ba ñu ko daajoon. Mbind ma lii la wax: «Kii mooy Yeesum Nasaret, buuru Yawut yi.» ²⁰ Mbind mooma, Yawut yu bare jäng nañu ko, ndaxte fa ñu daajoon Yeesu ca bant ba jege woon na dëkk ba, te mbind ma ci làkku yawut la woon, ci làkku waa Room ak ci gereg. ²¹ Noonu sarxalkat yu mag yu Yawut ya ne Pilaat: «Bul bind: "Buuru Yawut," bindal rekk: "Kii moo ne mooy buuru Yawut yi."» ²² Pilaat ne leen: «Xas naa koo bind, du deñ.»

²³ Xarekat ya, bi ñu daajee Yeesu ca bant ba, ba noppa dañoo jél ay yéreem, séddale ko ñeenti cér, ku nekk benn. Jél nañu it mbubbam bu ñu ràbb ca kaw ba ci suuf te amul benn ñaw. ²⁴ Xarekat ya di waxante naan: «Mbubb mi, bunu ko xotti, waaye nanu ko tegoo ay bant, ngir xam ku koy moom.» Noonu la Mbind mi waroona ame, bi mu naan: «Séddoo nañu samay yére, tegoo ay bant sama mbubb.» Loolu nag la xarekat ya def.

²⁵ Ca wetu bant, ba ñu daajoon Yeesu, yaayam a nga fa taxawoon, moom ak doomu ndeyam ju jigéen, Maryaama soxnaas Kélópas, ak Maryaama mi dëkk Magdala. ²⁶ Bi Yeesu gisee yaayam taxaw ci wetu taalibe, bi mu bëggoon, mu ne ko: «Soxna si, sa doom a ngi,» ²⁷ neeti taalibe ba: «Sa yaay a ngi nii.» Booba la ko taalibe ba yóbbu kérám, yor ko.

Yeesu saay na

²⁸ Bi loolu wéyee, gannaaw Yeesu xam na ne lépp mat na léegi, mu ne nag, ngir amal Mbind mi: «Damaa mar.» ²⁹ Amoon na foofa gutt bu fees ak bineegar. Noonu ñu jél sagar, tooyal ko ca, takk ko ci caru garab gu ñuy wax isob, teg ko ci gémmiñu Yeesu. ³⁰ Bi Yeesu muucloo bineegar bi, mu ne: «Lépp mat na!» Noonu mu sëgg, delloo ruuwam Yalla.

³¹ Keroog ba ñu dee waajal bésub noflaay ba la woon, te Yawut ya bëgguñu néew ya des ca bant ya, ndaxte bésub noflaay boobu fonkoon nañu ko lool. Ñu ñaan Pilaat, mu dammlu tànki ña ñu daajoon, te jéle leen fa. ³² Noonu xarekat ya dem, damm tànki ku jékk ka, teg ca ka ca des, ca ña ñu daajaale woon ak Yeesu. ³³ Bi ñu agsee ci Yeesu, dammuñu ay tànkam, ndaxte gis nañu ne booba faatu na. ³⁴ Waaye kenn ca xarekat ya daldi jél xeej, jam ko ko ci wet, ca saa sa deret ak ndox di tuuru. ³⁵ Kiy nettali mbir yooyu, da cee teg bétam, te li tuy wax dëgg la. Moom ci boppam xam na ne li tuy wax dëgg la, ngir yéen itam ngeen gém, ³⁶ ndaxte loolu dafa xew ngir Mbind mi am: «Benn yaxam du damm.» ³⁷ Leneen it Mbind mi wax na ko: «Dinañu gis ki ñu jamoon.»

Rob nañu Yeesu

³⁸ Gannaaw loolu Yuusufa mi dëkk Arimate ñaan Pilaat ngir yóbbu néewu Yeesu. Yuusufa taalibe Yeesu la woon ci lu kenn yégul, ndaxte dafa ragaloон Yawut ya. Pilaat may ko ko. Yuusufa daldi dem, yóbbu néewu Yeesu. ³⁹ Nikodem itam ñëw, moom mi masoona seeti Yeesu guddi. Mu indaale lu wara tollook fanweeri kiloy cuuraay lu ñu defare ndàbbi miir ak banti allowes. ⁴⁰ Ñu jél néewu

Yeesu, laxas ko ci càngaay, boole ko ak cuuraay li, ni ko Yawut yi tàmmoo def, bu ñuy waajal néew. ⁴¹ Tool a nga woon ca wetu bérab, ba ñu daajoon Yeesu, te ca tool booba amoon na fa bàmmeel bu ñu masula suul kenn. ⁴² Ca bésu Waajal la woon, ba Yawut ya doon waajal bésubnoflaay ba, te bàmmeel ba jege woon na. Foofa lañu denc Yeesu.

20

Yeesu Kirist dekki na

¹ Bés ba jiitú ca ayu-bés ga, Maryaamam Magdala jóg ca fajar, dem ca bàmmeel ba. Bi mu agsee, mu gis ne dindi nañu xeer, wa ñu ko ube woon. ² Mu daw, dem ca Simon Piyeer ak ca beneen taalibe ba, maanaam ka Yeesu bëggoon, ne leen: «Jéle nañu néewu Boroom ba ca bàmmeel ba, te xamunu fu ñu ko yóbbu.»

³ Piyeer ak beneen taalibe ba daw, dem ca bàmmeel ba. ⁴ Ñoom ñaar ñépp a ngi doon daw, waaye beneen taalibe ba raw Piyeer, jékk ko ca bàmmeel ba. ⁵ Duggul nag, dafa sëgg, yér, séen càngaay la ca suuf. ⁶ Noonu Simon Piyeer, mi ko toppoon, agsi, daldi dugg. Mu séen càngaay la ci suuf, ⁷ ak kaala ga muuroon boppu Yeesu. Waaye kaala googu àndul ak càngaay la; dañu ko laxas, teg ko ci wet. ⁸ Noonu keneen ka jiitú woon ca bàmmeel ba, duggsi moom itam. Naka la gis, daldi gëm. ⁹ Taalibe yi xamaguñu woon Mbind mi doon wone ne Yeesu dafa wara dekki. ¹⁰ Noonu taalibe ya dépp, ñibbi.

Yeesu feeñu na Maryaamam Magdala

¹¹ Maryaama nag moom, ma nga desoon ca biti, ca wetu bàmmeel ba, di jooy. Bi muy jooy, mu sëgg, yér ci biir, ¹² séen ñaari malaaka yu sol mbubb yu weex, toog ca bérab, ba ñu dencoon Yeesu; kenn ka féeteek bopp bi, ki ci des ca tànk ya. ¹³ Malaaka ya laaj ko ne: «Jigéen ji, looy jooy?» Mu ne leen: «Dañoo jél sama Boroom, te xawma fu ñu ko yóbbu.»

¹⁴ Bi mu waxee loolu, mu geestu, séen Yeesu mu taxaw, waaye xamul woon ne moom la. ¹⁵ Yeesu laaj ko ne: «Jigéen

ji, looy jooy? Kooy seet?» Mu foog ne boroom tool ba la, ne ko: «Sériñ bi, bu fekkee yaa ko yóbbu, wax ma foo ko denc, ma jéli ko.» ¹⁶ Noonu Yeesu ne ko: «Maryaama.» Mu walbatiku, làkk ko ci yawut ne ko: «Ràbbuni!» Ràbbuni mooy tekki «Kilifa gi».

¹⁷ Yeesu ne ko: «Bu ma téye, ndaxte yéegaguma ca Baay ba. Waaye demal, ne samay bokk, maa ngi yéeg ca sama Baay biy seen Baay, ca sama Yàlla jiy seen Yàlla.» ¹⁸ Noonu Maryaamam Magdala dem, yégali ko taalibe ya ne leen: «Gis naa Boroom bi!» Mu daldi leen nettali li mu ko wax.

Yeesu feeñu na taalibe yi

¹⁹ Bés boobu ca ngoon sa, taalibe yaa nga daje woon ca genn kér, tēju ca biir ndax ragal Yawut ya. Yeesu ne tēll ci seen biir ne leen: «Na jàmm wàcc ci yéen!» ²⁰ Mu daldi leen won ay loxoom ak wetam. Bi ñu gisee Boroom bi, taalibe ya daldi bég lool. ²¹ Yeesu dellu ne leen: «Na jàmm wàcc ci yéen! Ni ma Baay bi yónnee, noonu laa leen di yónnee, man itam.»

²² Bi mu waxee loolu, mu éf leen ne leen: «Sol naa leen Xelu Yàlla mu Sell mi. ²³ Ni ngeen di baal seeni bàkkaar, baal nañu leen ba noppí; ñi ngeen baalul, baaluñu leen.»

Yeesu ak Tomaa

²⁴ Fekk na Tomaa, mi bokk ci fukki taalibe yi ak ñaar, te turam di tekki «Séex bi», nekku fa woon, bi Yeesu ñëwee. ²⁵ Yeneen taalibe yi ne ko: «Gis nanu Boroom bi!» Mu ne leen: «Su ma gisul fa ñu daajoon pont ya ci ay loxoom, te defuma ca sama baaraam, su ma tegul it sama loxo ci wetam, duma ko gëm mukk.»

²⁶ Bi ñu ca tegee ayu-bés, taalibe Yeesu ya dajewaat ca biir kér ga, Tomaa itam a nga fa woon. Bunt yépp tēju woon nañu, waaye Yeesu ne tēll ci seen biir ne leen: «Na jàmm wàcc ci yéen!» ²⁷ Noonu mu ne Tomaa: «Indil sa baaraam fii te seet sama loxo; indil sa loxo, teg ko ci sama wet. Bàyyil di weddi te nga gëm.» ²⁸ Tomaa ne ko: «Sama Boroom, sama Yàlla!» ²⁹ Yeesu ne ko: «Li nga ma gis a

tax nga gëm? Ki bég mooy ki gëm te gisu ma!»

³⁰ Yeesu wone na it ci kanam taalibe ya yeneen firnde yu ñu nettaliwul ci téere bii. ³¹ Waaye li ci nekk, bind nañu ko ngir ngeen gëm ne Yeesu mooy Almasi bi, Doomu Yalla ji, te seen ngëm may leen, ngeen am ci moom dund.

21

Yeesu feeñu na juróom ñaari taalibe

¹ Bi ñu ca tegee ab diir, Yeesu feeñuaat na ay taalibeem ca tefesu dex gu ñuy wax Tiberyàdd. Nii la deme woon:

² Taalibey Yeesu yii àndoona nañu: Simon Piyeer; Tomaa, ki turam di tekki «Séex bi»; Nataneel, mi dékk Kana ca diiwaanu Galile; doomi Sebede ak yeneen ñaari taalibe. ³ Simon Piyeer ne leen: «Maa ngi nappi.» Ñu ne ko: «Nun it danuy ànd ak yaw.» Ñu dugg gaal, daldi dem. Waaye guddi googu jàppuñu dara.

⁴ Ci fajar gi Yeesu taxaw ca tefes ga, waaye taalibe yi xàmmiwuñu ko. ⁵ Yeesu ne leen nag: «Bokk yi, xanaa jàppuleen jén?» Ñu ne ko: «Déedéet.» ⁶ Mu ne leen: «Sànnileen mbaal mi ci ndijooru gaal gi, bu ko defee ngeen jàpp.» Ñu sànni fa mbaal ma, mu fees ak jén, ba manuñu ko woona génne ndox mi.

⁷ Taalibe ba Yeesu bëggoon, ne Piyeer: «Boroom bi la!» Bi Simon Piyeer déggée loolu, dafa woddoo mbubbam, ndaxte dafa summiku woon, daldi sóobu ci dex gi. ⁸ Yeneen taalibe ya xëcc mbaal, mi fees dell ak jén, jëme ko ca tefes ga, ndaxte gaal ga sorewul woon; diggante bi waroon na tollook téeméeri meetar.

⁹ Bi ñu teeree, ñu gis ab taal, ñu ciy lakk ay jén, teg mburu ca wet ga. ¹⁰ Yeesu ne leen: «Indileen ci jén, yi ngeen jàpp.»

¹¹ Simon Piyeer yéeg ca gaal ga, daldi xëcc mbaal ma ca tefes ga, mu fees dell ak jén yu mag; matoon na téeméeri jén ak juróom fukk ak ñett. Te li muy baree bare lépp, taxul mbaal ma dog. ¹² Yeesu ne leen: «Ñewleen ndékki.» Kenn ci taalibe yi ñemewu koo laaj ki mu doon, ndaxte xam nañu ne Boroom bi la. ¹³ Yeesu jegeñsi, jël mburu mi, jox leen, jox leen

it jén. ¹⁴ Bi Yeesu dekkee ba tey, bii mooy ñetteelu yoon, bi mu feeñoo ay taalibeem.

Yeesu ak Piyeer

¹⁵ Bi ñu ndékkee ba noppi, Yeesu ne Simon Piyeer: «Simon doomu Yowaana, ndax gën nga maa bëgg, ni ma ñii bëgge?» Mu ne ko: «Ahakay, Boroom bi, xam nga ne bëgg naa la.» Yeesu ne ko: «Topptool ma sama mbote yi.»

¹⁶ Noonu mu waxaat ko ne: «Simon doomu Yowaana, ndax bëgg nga ma?» Mu ne ko: «Ahakay, Boroom bi, xam nga ne bëgg naa la.» Yeesu ne ko: «Sàmmal ma sama xar yi.»

¹⁷ Mu neeti ko ñetteel bi yoon: «Simon doomu Yowaana, bëgg nga maam?» Piyeer am naqar ci li mu ko laaj ñetti yoon: «Ndax bëgg nga ma?» Mu ne ko: «Boroom bi, xam nga lépp; xam nga ne bëgg naa la.» Yeesu ne ko: «Topptool ma sama xar yi. ¹⁸ Ci dégg-dégg Piyeer, maa ngi la koy wax, bi nga dee ndaw yaa doon takk sa geño, di dem fu la neex. Waaye boo màggatee, dinga tällal say loxo, keneen takkal la sa geño, yóbbu la foo bëggul.» ¹⁹ Ci baat yooyu la Yeesu doon misaale nan la Piyeer wara faatoo ngir jollil ndamu Yalla. Noonu Yeesu ne ko: «Toppal ci man!»

²⁰ Piyeer geestu, gis taalibe bi Yeesu bëggoon, di ñew ci seen gannaaw. Taalibe boobu mooy ki sóonu woon ca Yeesu, ba ñuy lekk, te laajoon ko ne: «Boroom bi, kan moo lay wori?» ²¹ Piyeer gis ko, daldi ne Yeesu: «Kii nag, Boroom bi, nu muy mujje?» ²² Yeesu ne ko: «Su ma neexoon mu dund, ba ma délsi, lu ciy sa yoon? Yaw toppal ci man.»

²³ Noonu am, ci bokki taalibe yi, ñu xalaat ne, taalibe boobu du dee. Moona Yeesu masul ne Piyeer, du dee; waaye li mu wax mooy: «Su ma neexoon mu dund, ba ma délsi, lu ciy sa yoon?»

²⁴ Taalibe boobu mooy seede mbir yooyu, bind leen, te xam nanu ne li muy wax dégg la.

²⁵ Yeesu def na yeneen jëf yu bare. Su ñu ko doon nettali, bind lépp, xalaat naa ne téere yi duñu xaj ci àaddina.

JËFI NDAW YA KIRIST YÓNNI

Yeesu Kirist yéeg na ci asamaan

¹ Yaw Teyofil, téere bu jëkk, ba ma bindoon, ëmb na lépp li Yeesu tàmbali woona jéf ak a jàngle, ² ba ci bés, ba ko Yàlla yéege ci asamaan. Lu ko jiitu joxoon na ay ndigal, jaare ci Xel mu Sell mi, jém ci ndaw ya mu tånnoon. ³ Gannaaw ay coonoom, ñew na ci ñoom, di leen won ay firnde yu bare te wér ne mu ngi dund; mu feeñu leen diirub ñeent fukki fan, di diisoo ak ñoom ci lu jém ci nguuru Yàlla.

⁴ Am bés muy lekk ak ñoom, mu sant leen ne: «Buleen sore Yerusalem, waaye ngeen xaar li Baay bi dige woon te ma waxoon leen ko. ⁵ Ndaxte Yaxya daa na sóob nit ñi ci ndox, waaye yéen dees na leen sóob ci Xel mu Sell mi fi ak ay fan yu néew.»

⁶ Bi ñu dajaloo ak moom nag, ñu laaj ko: «Boroom bi, ndax ci jamono jii ngay yékkatiwaat nguuru Israyil?» ⁷ Mu ne leen: «Ngeen xam jamono yi ak saa, yi Baay bi dogal ci sañ-sañam, loolu mayuñu leen ko. ⁸ Waaye bu Xel mu Sell mi ñéwee ci yéen, dingeen jot kàttan te nekk samay seede ci dëkku Yerusalem, ca diwaani Yude ak Samari yépp ak ba fa àddina yem.»

⁹ Bi mu waxee loolu, te ñu di ko xool, Yàlla yéege na ko, te aw niir jél ko, làq ko seeni bët. ¹⁰ Bi muy dem nag, te ñu ne jàkk asamaan, ñaar ñu sol yu weex daldi ne seef, taxaw ci seen wet. ¹¹ Ñu ne leen: «Yéen waa Galile, lu tax ngeen taxaw, di xool ci asamaan? Yeesu male ñu jèle ci seen biir, yéege ko asamaan, dina délsi ni ngeen ko gise, muy dem asamaan.»

Ñu tånn Macas, mu wuutu Yudaa, nekk ndaw

¹² Bi loolu amee ñu jóge ca tund, woowu ñuy wax tundu Oliw ya, te mu

dend ak Yerusalem lu tollu ak kilomet*, ñu daldi dellu Yerusalem. ¹³ Bi ñu dikkee, ñu yéeg ca néeg, ba sut ca taax ma, fa ñuy dal.

Noo doon Piyeer ak Yowaana,
Saag ak Andare,
Filib ak Tomaa,
Bartelemi ak Macë,
Saag doomu Alfe,
ak Simon mi bokkoon ci mbooloo mi
ñuy wax Ñi farlu ci moom seen réew;
ak Yudaa doomu Saag.

¹⁴ Ñoom ñépp ñoo bokk menn xel, di wéy ci ñaan ci Yàlla, ànd ak jigéen ñi ak Maryaama, ndeyu Yeesu, ak rakki Yeesu yu góor.

¹⁵ Ca bés yooya nag Piyeer taxaw ca digg bokk ya, di mbooloo mu tollu ni téeméer ak ñaar fukk. ¹⁶ Mu ne leen: «Bokk yi, li Xel mu Sell mi waxoon ci Mbind mi jaarale ko ci gémmiñu Daawuda, fàww mu am. Waxoon na ci mbirum Yudaa, mi wommat ñi jàpp Yeesu ¹⁷ te mu bokkoon ci nun, ba am cér ci liggéey bi.»

¹⁸ —Pey gi Yudaa jotoon ci ñaawteefam, mu jënd ci tool, daanu fa, ba fàcc, ay butitam tuuru. ¹⁹ Loolu siwoon na ci waa Yerusalem, moo tax ci seen lakk ñuy tudde tool ba Akeldama, maanaam «Toolu deret».—

²⁰ Piyeer teg ca ne: «Ndaxte lii lañu bind ci téereb Sabóor:
“Na kéräm gental,
bu fa kenn dëkk.”

Te it:

“Na keneen bey sasam.”

²¹ Kon ñeel na nu, nu tånn kenn ci ñi bokk ak nun, diir bi Yeesu doon dem ak a dikk ci sunu biir, ²² li dale ci bi ko Yaxya sóobee ci ndox, ba bés ba ko Yàlla jèle ci sunu biir, yéege ko. Kooku war na ànd ak nun, di seedeel ndekkitel Yeesu.»

²³ Bi ko Piyeer waxee, ñu tudd ñaar: Yuusufa, mi ñu dippee Barsabas te di ko dàkkentale Yustus, moom ak Macas.

²⁴ Ñu ñaan ci Yàlla ne: «Boroom bi, yaw mi xam xolu nit ñépp, won nu ki nga tånn ci ñaar ñii, ²⁵ mu yenu liggéeyu nekk sa ndaw, wuutu Yudaa, mi ko bàyyi, dem

* ^{1:12} kilomet: maanaam li ñu maye Yawut yi, ñu dox ko ci bésüb noflaay bi.

bérabam.» ²⁶ Noonu ñu boole leen, tegoo ay bant, bant ba dal ca Macas, mu fekki fukki ndaw ya ak benn.

2

Ñëwug Xel mu Sell mi ca màggalu Pàntakot

¹ Bi bésu màggalu Pàntakot agsee, ñoom ñépp booloo nañu ci benn bérab.

² Ca saa sa riir jollee asamaan, mel ni ngelaw lu gaaw te bare doole, daldi fees dell kér, ga ñu toog. ³ Te ay làmmiñ yu mel ni sawara feeñu leen, ñu tasaaroo ci seen biir, toŋ ca kaw kenn ku nekk. ⁴ Noonu ñu fees ak Xel mu Sell mi ñoom ñépp, ñu daldi wax yeneen lakk, ni leen Xel mu Sell mi maye, ñu wax ko.

⁵ Fekk booba amoon na ay Yawut yu daloon Yerusalem, doon ay nit ñu ragal Yàlla te bokk ci xeeti àddina yépp. ⁶ Bi nit ñi déggee riir ma nag, ñépp dajaloo, daldi waaru ci li ñu leen dégg, ñuy wax ku nekk sa lakk. ⁷ Nu waaru te yéemu naa: «Gisleen, ñiy wax ñépp, ndax duñu waa diiwaanu Galile? ⁸ Naka la mana ame nag, nu di leen dégg, kenn ku nekk ci nun, ñuy wax ci sa làmmiñ, wi nga nàmp? ⁹ Nun ñi ay Pàrt, waa Medi ak waa Elam, nun ñi dëkk Mesopotami, réewu Yawut yi, Kapados, Pont ak Asi, ¹⁰ di waa Firisi, Pamfili, Misra ak weti Libi, yi dend ak Siren, nun ak gan ñi jóge Room, ¹¹ Yawut yi ak ñi tuub ci yoonu Yawut yi, waa Keret ak waa Arabi, nun ñépp nu ngi leen di dégg, ñuy yégle màggayi Yàlla ci sunuy lakk!» ¹² Noonu ñépp waaru, ba jaaxle lool, ñuy waxante ci seen biir ne: «Lii lu muy tekki?» ¹³ Waaye ñenn ñi di leen ñaawal ne: «Waay! Ñii dañoo mändi ak biiñ.»

Piyeer yégal na mbooloo mi xibaaru jàmm bi

¹⁴ Ci kaw loolu Piyeer taxaw, ànd ak fukki ndaw ya ak benn, mu wax ci kaw, di yégal mbooloo ma ne: «Bokki Yawut yi ak yéen ñépp ñi dëkk Yerusalem, dégluleen bu baax te xam lii ma leen di wax! ¹⁵ Nit ñii mändiwuñu, ci ni ngeen ko fooge, ndaxte nu ngi ci yoor-yoor rekk. ¹⁶ Waaye

lii mooy li Yàlla waxoon, jaarale ko ci yonentam Yowel ne:

¹⁷ «Yàlla nee na: Ci bés yu mujj yi, dinaa tuur ci sama Xel ci kaw nit ñépp; seen xeet wu góor ak wu jigéen dinañu wax ci kàddug Yàlla; waxambaane yi dinañu gis ay peeñu te màggat yi di gént ay gént.

¹⁸ Waaw, ci bés yooyu dinaa tuur ci sama Xel

ci sama kaw jaam yu góor ak yu jigéen, te dinañu wax ci kàddug Yàlla.

¹⁹ Dinaa wone ay kéemaan ci kaw ci asamaan

ak ay firnde ci suuf ci àddina, muy deret, sawara ak ay niiri saxar.

²⁰ Jant bi dina daldi lëndëm, weer wi deretal, bala bésu Boroom biy ñëw, di bés bu mag, bi ànd ak ndam.

²¹ Booba nag ku woo Boroom bi ci aw turam, dinga muc.”

²² «Yéen bokki Israyil, dégluleen wax jii! Yeesu mi dëkk Nasaret, nit la woon, ku Yàlla dëggal ci seen kanam ciy kéemaan, ay jaloore ak firnde, ya Yàlla defoon jaarale ko ci moom ci seen biir; yéen xam ngeen ko. ²³ Moom nag jébbale nañu ko, jaar ci nas, bi Yàlla dogaloon te xam ko lu jiit; te yéen rey ngeen ko ci daaj ko ci bant, jaarale ko ci loxoy bàkkaarkat.

²⁴ Waaye Yàlla dekkal na ko, daggal ko buumi dee, ndaxte dee manu koo téye. ²⁵ Daawuda wax na ci mbiram ne:

“Saa su ne gis naa Boroom bi ci sama kanam;

gannaaw mu ngi ci sama ndijoor, duma raf.

²⁶ Moo tax sama xol sedd, may woy sama bânnex,

te it sama yaram di têdd ci yaakaar.

²⁷ Ndaxte doo bàyyi sama ruu ci barsàq, te doo seetaan sa waa ju sell, mu yàqu.

²⁸ Xamal nga ma yoonu dund; dinga ma béglöoji ci sa kanam.”

²⁹ «Bokk yi, man naa leena wax lu wóor ci mbirum maam Daawuda, ne dee na te suul nañu ko; bàmmelam mu ngi ci nun ba tey. ³⁰ Waaye yonent la woon, te xamoon na ne Yàlla digoon na ko ci ngiñ ne dina teg ci nguoram kenn ci askanam.

³¹ Kon gis na lu ñëwagul, di wax ci mbirum ndekkitel Kirist ne bàyyiwuñu ko ci barsàq, te yaramam yàquwul. ³² Yeesu moomu nag, Yàlla dekkal na ko; nun ñépp seede nanu ko. ³³ Yàlla yéege na ko ak ndijooram, te jot na ci Baay bi Xel mu Sell mi ñu dige woon, ba tuur lii ngeen gis te dégg ko. ³⁴ Ndaxte du Daawudaa yéeg ci asamaan, waaye moom ci boppam nee na:

“Boroom bi wax na sama Boroom:
‘Toogal ci sama ndijoor,
³⁵ ba kera may daaneel
say noon ci sa kanam.’ ”

³⁶ «Na bànni Israyil gépp xam bu wóor nag ne Yeesu moomu ngeen daajoon ci bant, Yàlla def na ko Boroom ak Almasi bi.»

³⁷ Bi ko mbooloo ma déggee, naqaru xol wu metti jàpp leen; ñu daldi ne Piyeer ak ndaw ya ca des: «Bokk yi, lu nu wara def?» ³⁸ Piyeer ne leen: «Tuubleen seeni bàkkaar, te kenn ku nekk ci yéen, ñu sóob ko ci ndox ci turu Yeesu Kirist. Noonu Yàlla dina leen baal seeni bàkkaar te may leen Xel mu Sell mi. ³⁹ Ndaxte li Yàlla dige woon, yéena ko moom ak seeni doom ak ñu sore ñépp, di ñépp ñi Yàlla sunu Boroom di woo ci moom.» ⁴⁰ Noonu mu artu leen ak yeneen wax yu bare, di leen dénk ne: «Rëccleen ci niti jamono ju dëng jii.»

⁴¹ Ñi nangu ay waxam nag, ñu sóob leen ci ndox, te ca bés booba lu mat limub ñetti junniy nit yokku nañu ci ñoom.

Mbooloom ña gëm Kirist

⁴² Ñoom nag ñuy wéy ci njànglem ndaw yi ak cig bokk, ci damm mburu ak ñaan ci Yàlla. ⁴³ Ragal jàpp ñépp, te ndaw yi di def ay kéemaan ak ay firnde yu bare. ⁴⁴ Ñi gëm nag dañoo booloo te bokk lépp. ⁴⁵ Ñu jaay seeni suuf ak seen alal, séddoo ko, ku nekk ak la ngay soxla. ⁴⁶ Te bés bu nekk ñu saxoo teew ak benn xalaat ca kér Yàlla ga, tey damm mburu ca kér ya; ñuy lekk seen ñam ak xol bu laab tey bégi, ⁴⁷ di màggal Yàlla te am yiw ci wetu nit ñépp. Noonu bés bu nekk Boroom bi di yokk ca mbooloo ma ñi mucc.

3

Piyeer faj na nit ku lafañ

¹ Am bés Piyeer ak Yowaana dem, ba bëgga dugg ca kér Yàlla ga ca waxtuw ñaan, maanaam tisbaar. ² Fekk ñu indi fa nit ku judduwaale lafañ, ñu di ko teg bés bu nekk ca bunt, ba ñuy wooye Bunt bu rafet ba, ca kér Yàlla ga, ngir muy yelwaan ña fay dugg. ³ Bi mu gisee Piyeer ak Yowaana nag, ñuy dugg ca kér Yàlla ga, mu dékk leen loxo. ⁴ Ci kaw loolu Piyeer ak Yowaana ne ko jàkk, te Piyeer ne ko: «Xool nu.» ⁵ Lafañ bi xool leen, yaakaar ne dina jot dara ci ñoom.

⁶ Noonu Piyeer ne ko: «Awma xaalis, awma wurus, waaye li ma am, dinaa la ko jox: ci turu Yeesu Kirist mu Nasaret doxal!» ⁷ Mu jàpp ci loxol ndijooram, yékkati ko. Ci saa si ay tànkam ak ay kostanam dégér. ⁸ Mu tèb, daldi taxaw, di dox. Mu dugg ak ñoom ca kér Yàlla ga, muy dox, di tèb tey sant Yàlla. ⁹ Noonu ñépp gis ko, muy dox, di sant Yàlla. ¹⁰ Te ñu xàmmi ko, ne moo daan toog, di yelwaan ca Bunt bu rafet ba ca kér Yàlla ga. Ñu daldi waaru lool te yéemu ci li ko dikkal.

Waareb Piyeer

¹¹ Naka waa ji taq ci Piyeer ak Yowaana, ñépp waaru; ñu daldi daw, fekksi leen ca bérab ba ñuy wax Werandaa bu Suleymaan. ¹² Bi Piyeer gisee loolu nag, mu ne mbooloo mi: «Yéen waa Israyil, lu tax ngeen waaru ci lii? Lu tax ngeen di nu xool jàkk, mel ni ci sunu kàttan, mbaa ci sunu ragal Yàlla lanu doxloo kii? ¹³ Yàllay Ibraayma ak Isaaxa ak Yangóoba, di Yàllay sunuy maam, màggal na Ndawam Yeesu; yéena xàcceek moom, ba jébbal ko Pilaat, fekk naroon na koo bàyyi. ¹⁴ Yéen xeeb ngeen Aji Sell ji te Jub, te tinul ab reykat. ¹⁵ Bóom ngeen Aji Dundal ji, waaye Yàlla dekkal na ko; seede nanu ko nun ñépp. ¹⁶ Ci gëm turam la nit, kii ngeen di gis te xam ko, dégëre; waaw, turu Yeesu ak ngëm gi jóge ci moom, moo tax mu wér péñj ci seen kanam, yéen ñépp.

¹⁷ «Léegi nag bokk yi, xam naa ne ñàkka xam a tax ngeen def ko, yéen ak seeni kilifa. ¹⁸ Waaye noonu la Yàlla amale li mu yégle woon lu jiit jaarale ko ci gémmiñug yonent yépp naan, Almaseem dina sonn. ¹⁹ Tuubleen seeni bákkaar nag te waññiku ci Yàlla, ngir seeni bákkaar far. ²⁰ Noonu ja-monoy péex dina bawoo ci Boroom bi, te muy yebal Almasi bi mu leen jagleel, maanaam Yeesu. ²¹ Asamaan war na koo yor, ba jamono ju ñuy defaraat lépp, di jamono ji Yàlla waxoon jaarale ko ci gémmiñug yonentam yu sell yépp, li dale ci njàlbéenug àddina. ²² Ndaxte Musaa nee woon na: "Boroom bi seen Yàlla dina leen feeñalal ci seen xeet Yonent ni man; nangeen ko déggal ci lépp lu mu leen wax. ²³ Képp ku déggalul Yonent boobu, dees na la far ci xeet wi."

²⁴ «Li dale sax ci Samiyel ak ñi ci topp, bépp yonent bu wax yégle na bés yii. ²⁵ Yéen nag yéenay donn yonent yi ak kóllère, gi Yàlla fasoon ak seeni maam, bi mu naan Ibraayma: "Xeeti àddina yépp dinañu barkeel ci ki soqikoo ci yaw." ²⁶ Yàlla feeñal na Ndawam, jékk koo yebal ci yéen, ngir barkeel leen, ci waññi leen kenn ku nekk ci say bákkaar.»

4

Piyeer ak Yowaana ci kanam kureelu àttekat ya

¹ Bi ñuy wax ak mbooloo ma, sarxalkat ya ak kilifag ñiy wottu kér Yàlla ga ak Sadusen ya daanu ci seen kaw. ² Nu mer lool ci li ñuy waar nit ñi, di yégle ndekkitel ñi dee, sukkandikoo ko ci ndekkitel Yeesu. ³ Noonu ñu jàpp leen, tēj leen ba ca ëllëg sa, ndaxte mu nga doon tàmbalee guiddi. ⁴ Waaye ñu bare ca ña dégg wax ja gém nañu, te limu góor ñi gém yokku na, ba mat juróomi junni.

⁵ Ca ëllëg sa nag kilifay Yawut yi ak njiit yi ak xutbakat yi dajaloo ci Yerusalem. ⁶ Ràññee nañu ci: Anas, miy sarxalkat bu mag bi, Kayif, Yowaana, Alegsàndar ak bokki sarxalkat bu mag bi. ⁷ Nu dëj Piyeer ak Yowaana ca digg ba, laaj leen

ne: «Lii ngeen def, ci gan kàttan, mbaa ci turu kan, ngeen ko defe?»

⁸ Ci kaw loolu Piyeer daldi fees ak Xel mu Sell mi, ne leen: «Yéen kilifay xeet wi ak njiit yi, ⁹ bu fekkee ne xettali nit ku wopp, ba mu wér, moo tax ngeen dëj nu ci pénc mi tey, ¹⁰ nangeen xam lii, yéen ñépp ak bánni Israyil gépp: ci turu Yeesu Kirist mu Nasaret, mi ngeen daajoon ca bant te Yàlla dekkal ko, ci tur woowu la nit kii jèle ag wér, ba taxaw ci seen kanam. ¹¹ Yeesu moomu mooy:

"Doj wi ngeen xeeboon, yéen tabaxkat yi, te moo doon doju koñ."

¹² Te mucc amul ci keneen, ndaxte ci ron asamaan amul weneen tur wu ñu maye ci nit ñi, wu nu wara mucce.»

¹³ Kon bi ñu gisee fit, wi Piyeer ak Yowaana àndal, te ñu xam ne masuñoo jäng mbaa ñuy gëstu ci diine, ñu daldi waaru, ràññee ne daa nañu ànd ak Yeesu.

¹⁴ Te bi ñu gisee nit, ka ñu fajoon, taxaw ak ñoom, manuñu caa teg dara. ¹⁵ Noonu ñu santaane, ñu génne leen, ñu daldi gise ci seen biir, ¹⁶ ne: «Lu nuy def ak ñii? Ndaxte def nañu kéemaan gu siiw; loolu leer na ñi dëkk Yerusalem ñépp, te manunu koo weddi. ¹⁷ Waaye ngir mbir mi baña law ci xeet wi, nanu leen aaye, ñu baña waxati ak kenn ci tur woowu.»

¹⁸ Noonu ñu woo leen, ñu tere leen bu wóor, ñu waxati mbaa waare dara ci turu Yeesu. ¹⁹ Waaye Piyeer ak Yowaana ne leen: «Bu fekkee ne déggal leen te bàyyi Yàlla mooy li jub ci kanam Yàlla, seetleen.

²⁰ Waaye nun manunoo baña wax li nu gis te dégg ko.» ²¹ Noonu kilifa yi tékkuwaat leen, yiwi leen, ñu dem. Ndaxte amuñu benn bunt ci ñoom ngir mbugal leen, fekk ñépp di màggal Yàlla ci li xewoon.

²² Ndaxte nit, ka ñu fajoon ci kéemaan googu, weesoon na ñeent fukki at.

Mbooloom ñi gém ñaan na ci Yalla

²³ Bi ñu leen yiwee nag, ñu dem ci seeni bokk, nettali leen li sarxalkat yu mag ya ak njiit ya waxoon lépp. ²⁴ Bi ko bokk ya déggee nag, ñu mènkoo, diis seen kàddu Yàlla ne: «Boroom bi, yaa sàkk asamaan, suuf, géej ak lépp li nekk ci seen biir.

²⁵ Yaa wax, jaar ci sunu maam Daawuda

sa jaam, mi doon gémmiñu Xel mu Sell mi, ne:

“Lu tax xeeti àddina di bax?

Lu tax ñuy fexe lu manula am?

²⁶ Buuri àddina dañoo booloo,

te kilifa yi dajaloo,

di bañ Boroom bi ak Almaseem.”

²⁷ Ndaxte ci dégg ci dëkk bii, Erodd ak Poñsé Pilaat ànd ak xeeti àddina ak bànni Israyil, likkoo nañu, ngir daaneel sa Ndaw lu sell li nga fal, di Yeesu, ²⁸ te def lépp, li sa kàttan ak sa ndigal tèraloon.

²⁹ Léegi nag Boroom bi, seetal seeni tèkku te may nu, nun say jaam, nuy wax sa kàddu ak fit. ³⁰ Tàllalal sa loxo, ci wéral ak ci wone ay kéemaan ak ay firnde, jaarale ko ci turu Yeesu, sa Ndaw lu sell li.”

³¹ Bi ñu ñaaneen ba noppi, bérab ba ñu booloo woon daldi yéngatu; te ñoom ñépp fees ak Xel mu Sell mi, ñuy wax kàddug Yàlla ak fit wu dégér.

Mbooloom ñu gém ñi

³² Noonu mbooloom ñu gém ñi bokk menn xel ak benn xalaat. Kenn daawul aakimoo dara ci alalam, waaye ñoo bokkoon lépp. ³³ Te ndaw yi di seedeel ndekkitel Yeesu Boroom bi ak kàttan gu réy. Te yiw wu yaatu émb leen, ñoom ñépp. ³⁴ Kenn ci ñoom ñàkkul dara, ndaxte képp ku nekk boroom suuf mbaa am ay kér, jaay na ko, indi njég li, ³⁵ teg ko ci loxoy ndaw ya; ñu di ci sédd, kenn ku nekk li mu soxla.

³⁶ Noonu amoon na fa ku tudd Yuusufa, te ndaw yi dàkkentale ko Barnabas, miy tekki «Kiy dégéral fit yi,» mu soqikoo ci gi-iru Lewi, te juddoo dunu Sipar. ³⁷ Moom nag jaay na tool, ba mu moom, indi xaalis ba, teg ko ci loxoy ndaw ya.

5

Anañas ak Safira

¹ Naka noonu nit ku tudd Anañas, ànd ak Safira jabaram, jaay làccu suuf. ² Mu dencal boppam benn cér ca njég la, ànd ca ak jabaram; ba noppi mu indi cér ba ca des, teg ko ci loxoy ndaw ya.

³ Bi mu ko defee Piyeer ne ko: «Anañas, lu tax nga bàyyi Seytaane dugg la, ba fees sa xol, ngay wor Xel mu Sell mi, ci li nga

dencal sa bopp benn cér ci njég li? ⁴ Bi mu jaragul, ndax moomuloo ko woon? Te bi mu jaree, ndax yilifuloo woon njég li? Lu tax nga fas ci sa xol def nii? Woruloo nit ñi, waaye Yàlla nga wor.”

⁵ Bi Anañas déggee baat yooyu, mu daanu dee. Ñi ko dégg ñépp tiit, ba ne nérém. ⁶ Noonu waxambaane ya jóg, ñu sàng ko, yóbbu ko, jébbal Yàlla.

⁷ Ñetti waxtu gannaaw ga, jabaram duggsi, fekk xamul la fa xew. ⁸ Piyeer daldi ko ne: «Wax ma, ndax lii mooy njégu tool bi?» Mu ne ko: «Waawaaw, lii la.”

⁹ Ci kaw loolu Piyeer ne ko: «Lu tax ngeen ànd, di diinjat Xelu Boroom bi? Ñi denci woon sa jékkér ñu ngi nii ci bunt bi, te dinañu la yóbbu.” ¹⁰ Ca saa sa mu daanu ciy tànkam, dee. Bi waxambaane ya agsee nag, ñu fekk ko, mu faatu; ñu yóbbu ko, def ko ci wetu jékkér. ¹¹ Noonu tiitaange ju mag tåbbi ci mbooloom ñi gém ñépp ak ñi ko dégg ñépp.

Ndawi Kirist yi faj nañu ñu bare

¹² Bi loolu amee ay kéemaan ak ay firnde yu bare di xew ci nit ñi, jaare ca loxoy ndaw ya. Ñépp di booloo ca Werandaa bu Suleymaan ca kér Yàlla ga.

¹³ Te kenn ci ña ca des ñemewula booloo ak ñoom, waaye nit ñépp di leen màggal.

¹⁴ Moona ay nit ñu gëna bare, góor ak jigéen, di gém Boroom bi, tey taq ci ñoom.

¹⁵ Nit ñi indi sax ñu wopp ca mbedd ya, teg leen ca ay lal yu ndaw ak ay leeso, ngir bu Piyeer di jaar, doonte takkandeeram sax yiir ñenn ci ñoom. ¹⁶ Te it nit ñu bare dajaloo, jóge ca dëkk ya wér Yerusalem, ñu indi ay jarag ak ñu rab yu bon sadd; te ñoom ñépp daldi wér.

Fitnaal nañu ndaw yi

¹⁷ Booba sarxalkat bu mag ba jóg ak gàngooram gépp, maanaam kureelu Sadusen ga fa dëkk. Kiñaan gu mag jàpp leen, ¹⁸ ba ñu jàpp ndaw ya, téj leen ca kasoo ba. ¹⁹ Waaye ci guddi malaakam Boroom bi ubbi buntu kasoo ba, génne leen ci biti naan: ²⁰ «Demleen taxaw ca kér Yàlla ga, te xamal nit ñi lépp lu jém ci

dund gu wóor gii.» ²¹ Bi ñu déggee loolu, ñu dugg ca kér Yàlla ga ci suba teel, daldi waare.

Bi ñu koy def, sarxalkat bu mag ba ak gàngooram ñéw, woolu kureelu àttekat ya, maanaam mbooloom njiiti bànni Is-rayil gépp; ñu yónnee, ngir jéli ndaw ya ca kasoo ba. ²² Waaye bi wottukati kér Yàlla ga agsee ca kasoo ba, gisuñu leen fa; ñu daldi délsi, yégle ko ²³ ne: «Fekk nanu kasoo ba têju bu wóor ak wottukat ya taxaw ca bunt ya, waaye bi nu ko tijjee, fekkunu kenn ci biir.»

²⁴ Bi kilifag wottukati kér Yàlla ga ak sarxalkat yu mag ya déggee loolu, ñu daldi ciy jaaxle lool, ñuy laajante, fu lii di mujj.

²⁵ Noonu benn waay ñéw, yégal leen ne: «Nit ñi ngeen têjoon ñu ngi taxaw ca kér Yàlla ga, di jàngal nit ñi.» ²⁶ Ci kaw loolu kilifa ga ak wottukat ya dem jéli leen; waaye boolewuñu ci fitna, ngir ragal nit ñi sànni leen ay xeer.

²⁷ Bi ñu leen indee, ñu déj leen ci kanam mbooloo ma. Sarxalkat bu mag ba laaj leen ²⁸ ne: «Ndax terewunu leen ci lu wér, ngeen waare ci tur woowu, te fi mu ne dajal ngeen Yerusalem ak seeni waare, rax-ca-dolli yéena ngi nuy fexee taqal deretu nit kooku.»

²⁹ Waaye Piyeer ak ndaw ya ne leen: «Déggal Yàlla moo gën déggal nit.

³⁰ Yàllay sunuy maam dekkal na Yeesu, mi ngeen bóoomoon ci wékk ko ca bant ba. ³¹ Te Yàlla yékkati na ko ci ndijoram, mu nekk Buur ak Musalkat, ngir may bànni Is-rayil réccu, ba mu baal leen seeni bàkkaar. ³² Seede nanu loolu, nun ak Xel mu Sell, mi Yàlla may ñi koy déggal.»

³³ Bi ñu déggee loolu, ñu mer ba seen xol di dagg, ñu bëgg leena rey. ³⁴ Waaye amoon na fa nit ku tudd Gamaleel, bokk ci tariixab Farisen ya, di xutbakat bu tedd ci yoonu Musaa, mu jóg ca mbooloo ma, santaane ñu génne leen tuuti. ³⁵ Bi ñu ko defee mu ne leen: «Yéen bokki Is-rayil, moytuleen li ngeen di def nit ñooñu. ³⁶ Ndaxte bu yàggul Tëdas jógoon na, mbubboo daraja, ba lu mat ñeenti téeméeri nit takktoo ak moom.

Tëdas moomu nag reyees na ko, te ñi ko topoona ñépp tasaaroo, ba seen pexe nasax. ³⁷ Gannaawam it Yudaa mu Galile jóg, ca jamono ja ñu doon bind waa réew ma, mu joggloo nit ñu bare, ñu ànd ak moom. Moom itam dee na, te ay nitam ñépp tasaaroo. ³⁸ Léegi maa ngi leen di wax, gennleen ci mbirum ñooñu te bàyyi leen ñu dem. Ndaxte bu seen pas-pas mbaa seen jéf dee pexem nit, dina yàqu. ³⁹ Waaye bu fekkee ne ndogalu Yàlla la, dungeen ko mana fanq, ngir ragala jàankoonte ak Yàlla.»

⁴⁰ Bi mu waxee loolu, ñu fekk ko ci xalaatam; ñu woo ndaw ya, daldi leen dóor ay yar, tere leen, ñu waxati dara ci turu Yeesu, ba noppo bàyyi leen, ñu dem.

⁴¹ Ndaw ya nag jóge ca kanam kureelu àttekat ya, bég ci li leen Yàlla jàppé, ñu yeyoo yenu toroxte ngir Tur wa*. ⁴² Noonu bés bu nekk ca kér Yàlla ga ak ca kér ya, daawuñu noppee jàngle ak a xamle xibaaru jàmm bi, ne Yeesu mooy Almasi bi.

6

Sàkk nañu ñiy topptoo yéfi mbooloo ma

¹ Ca bés yooyu, naka taalibe yi di gëna bare, Yawut yiyl làkk gereg tàmbalee ñaxtu ci mbirum Yawut tigi yi, te lii a ko waral: jigéen ñi seen jékkér dee, te ñu bokk ci ñoom, naraalewuñu leen ca ndimbal, la ñuy séddale bés bu nekk. ² Noonu fukki ndaw ya ak ñaar woo mbooloom taalibe ya ne leen: «Nu bàyyi kàddug Yàlla, di topptoo mbirum séddale, loolu jekkul ci nun. ³ Kon nag bokk yi, tannleen juróom ñaari nit ci seen biir, ñu am seede su rafet te fees ak Xel mu Sell mi ak sago, nu dénk leen liggéey bii. ⁴ Waaye nun dinanu wéy ci ñaan ci Yàlla ak ci yenub xamle kàddu gi.»

⁵ Lii ñu wax nag neex na mbooloo mépp. Noonu ñu tann Ecen, di nit ku fees ak ngém ak Xel mu Sell mi, boole ci Filib ak Porokor, teg ca Nikanor, Timon, Parmenas ak Nikolas, mi juddoo Ancos te tuub ci yoonu Yawut ya. ⁶ Ñu jébbal leen ndaw ya, ñaanal leen, teg leen loxo.

* 5:41 Tur wa mooy turu Boroom bi Yeesu Kirist.

⁷ Noonu kàddug Yàlla di law, ba mbooloom taalibe yi di yokku bu bare ci Yerusalem; te sarxalkat yu bare déggal Yàlla ci topp yoonu ngém wi.

Jàpp nañu Ecen

⁸ Naka noona Ecen, mi fees ak yiw ak kàttan, di def ay kéemaan yu mag ak ay firnde ca nit ña. ⁹ Waaye ay nit jóg, bokk ci jàngu, bi ñuy wax Jàngub ñi ñu goreel, di ay niti dékki Siren ak Alegsàndiri, ak it waa diiwaani Silisi ak Asi. Ñuy werante ak Ecen, ¹⁰ waaye àttanuñu sagoom ak Xel mi muy waxe.

¹¹ Kon ñu daldi jënd ay nit, ñu ne: «Dégg nanu ko, muy sosal Musaa ak Yàlla.» ¹² Noonu ñu jógloo nit ñi ak njiiyi ak xutbakat yi, ñu dal ci kawam, jàpp ko, yóbbu ko ca kureelu àttekat ya. ¹³ Te ñu sàkk ay naaféq yuy seede ne: «Kii du bàyyee wax lu juuyoo ak bérab bu sell ba ak yoonu Musaa. ¹⁴ Ndaxte dégg nanu, muy wax ne, Yeesum Nasaret moomu dina daaneel bérab bii te soppi aada, yi nu Musaa batale woon.»

¹⁵ Bi ñu ko waxee, ña toogoon ñépp ca mbooloo ma xool ko jàkk, gis xar kana-mam, mu mel ni xar kanam malaaka.

7

Layu Ecen fa kanam mbooloo ma

¹ Noonu sarxalkat bu mag ba ne ko: «Ndax loolu dégg la?» ² Ecen ne ko: «Yéen samay bokk ak samay baay, dégluleen! Yàlla, miy Boroom ndam, feñu woon na sunu maam Ibraayma, bi mu nekkee réewu Mesopotami, te dëkkagul woon Karan. ³ Mu ne ko: "Toxul sa réew, bàyyi say bokk, te ñéw ci réew, mi ma lay won."

⁴ «Ci kaw loolu mu génn réewu niti Kalde, dëkksi Karan. Te bi baayam faato, Yàlla toxale ko foofa, dëél ko ci réew, mi ngeen dëkk léegi. ⁵ Waaye mayu ko fa genn moomeel gu mu wara donale, du sax fu mu mana teg tànkam; waaye dig na ko ne dina ko may réew mi, mu yilif ko moom ak askanam, fekk booba amagul doom. ⁶ Yàlla ne ko: "Ñi soqikoo ci yaw dinañu ganeyaan ci réew mu ñu dëkkul;

dees na leen def ay jaam, di leen fitnaal diirub ñeenti téeméeri at." ⁷ Waaye Yàlla nee na: "Xeet wi leen jaamloo, man maa leen di àtte te gannaaw loolu dinañu génn, di ma jaamu ci bérab bii." ⁸ Yàlla nag tèral kóllère seen diggante, fas ko ci màndargam xaraf. Noonu Ibraayma jur Isaaxa, xarafal ko ca juróom ñetteelu fan ba; Isaaxa def noonu Yanqóoba, Yanqóoba it def noonu fukki maam ya ak ñaar, ñi sos xeet wi.

⁹ «Naka maam yooyu, dañoo iñaane Yuusufa, ba jaay ko, mu jém réewu Misra. Waaye Yalla taxawu ko, ¹⁰ génne ko ci coonoom yépp, defal ko yiw ak xel ci kanam Firawna, buuru Misra, mu def ko kilifag Misra ak këram gépp.

¹¹ «Bi loolu amee xiif tàbbi ci biir Misra ak réewu Kanaan mépp, ba toskare ja metti lool, te sunuy maam amatuñu lu ñu lekk. ¹² Yanqóoba nag dégg ne Misra am na dugub, mu yebal ca sunuy maam, ñu dem fa yoon wu jékk. ¹³ Bi fa ay doomi baayam delloo nag, Yuusufa xàmmiku leen, te Firawna xamante ak njabootam. ¹⁴ Ci kaw loolu Yuusufa yeble, woo baayam ak bokkam yépp, ñuy juróom ñaar fukki nit ak juróom. ¹⁵ Noonu Yanqóoba dem Misra, faatu fa, moom ak sunuy maam. ¹⁶ Gannaaw loolu ñu yóbbu seeni néew Sisem, dugal leen ca bàmmeel, ba Ibraayma jéndoон ak xaalis ca doomi Amor ca Sisem.

¹⁷ «Bi loolu wéyee jamono ji jege woon na, ngir Yàlla amal li mu digoon Ibraayma ci ngiñ; fekk xeet wa di law tey gëna bare ci Misra, ¹⁸ ba keroog beneen buur bu xamul Yuusufa di falu ci Misra. ¹⁹ Buur boobu nag dafa daan nax sunu xeet, di fitnaal sunuy maam, ba di leen sànniloo seeni doom, ngir ñu dee.

²⁰ «Booba nag la Musaa juddu, di ku rafet ci kanam Yàlla; ñu yor ko ñetti weer ci biir kér baayam, ²¹ ba noppi sànni ko. Noonu doom ju jigéen ju Firawna for ko, yar ko ni doomam. ²² Musaa nag di ku yewwu ci xam-xamu waa Misra bépp, di jàmbaar ci wax ak jéf.

²³ «Bi mu demee ba am ñeent fukki at, mu fas yéeney seeti ay bokkam, maanaam bànni Israyil. ²⁴ Noonu mu

gis ca ku ñuy néewal doole, mu sotle ko, feyul ko, ba dôr waayi Misra ja. ²⁵ Mu defe ne, ay bokkam dinañu xam ne ciy loxoom la leen Yàllay musale, waaye xamuñu ko. ²⁶ Ca ëllëg sa mu juux ci ay Yawut yuy xeex, mu di leen jéema jubale ne leen: "Yéen ay bokk ngeen, lu tax ngeen di xeex?" ²⁷ Waaye kiy néewal doole moroomam bëmëx ko ne: "Ku la teg kilifa ak àttekat ci sunu kaw? ²⁸ Ndax danga maa bëggä rey, ni nga defoon démb waayi Misra ja?" ²⁹ Bi Musaa déggee wax jooju, mu daldi daw, dem réewu Majan, di fa ab doxandéem; mu séy fa, ba am ñaari doom.

³⁰ «Lu ko wees ñeent fukki at nag, bi mu nekkee ca mändiju tundu Sinayi, malaaka feeñu ko ci takk-takku sawara ci biir as ngarab. ³¹ Bi ko Musaa gisee, mu daldi waaru ci li mu gis; mu jegesi ngir niir ko, dégg baatu Boroom bi ne ko: ³² "Man maay sa Yàllay maam, di Yàllay Ibraayma, Isaaxa ak Yanqóoba." Ci kaw loolu Musaa tiit bay lox, te ñemeetula xool. ³³ Noonu Boroom bi ne ko: "Summil say dàll, ndaxte bérab bi nga taxaw, bérab bu sell la. ³⁴ Gis naa bu baax fitnay sama xeet ci Misra te dégg naa seeni tawat, kon wàcc naa ngir musal leen. Léegi nag ñéwal, dinaa la yebal Misra."

³⁵ «Musaa moomu bañoon nañu ko, ba ne ko: "Ku la teg kilifa ak àttekat?" Waaye moom la Yàlla yebal, jaarale ko ci malaaka mi ko feeñu ca ngarab sa, ngir mu nekk kilifa gu leen di goreel.

³⁶ Moo leen génne réewu Misra, di def ay kéemaan ak ay firnde ca réew ma, ca géeju Barax ya ak ca mändij ma diirub ñeent fukki at. ³⁷ Musaa moomu moo ne woon bánni Israyil: "Yàlla dina leen feeñalal ci seeni bokk Yonent bu mel ni man." ³⁸ Te moo nekkoon ak mbooloo ma ca mändin ma, ànd ak sunuy maam, wéttalikoo malaaka, mi waxoon ak moom ci tundu Sinayi. Te mu jote ci Yalla kàddu yiy dund, ngir jottali nu ko. ³⁹ Waaye sunuy maam nanguwuñu koo déggal; dañu koo bañ te seeni xel dépp, dellu Misra. ⁴⁰ Nu sant Aaróona ne: "Sàkkal nu ay yàlla yuy jiitu ci sunu kanam, ndaxte Musaa male nu génne ci

réewu Misra, xamunu lu ko dal." ⁴¹ Booba nag ñu tégglu aw sëllu, muy xérëm, ñu di ko tuuru, di bànnexu ci seeni jéfi loxo.

⁴² Waaye bi ñu ko defee Yàlla dëddu leen, bërgël leen, ñuy jaamu biddiwi asamaan. Moom lañu bind ci téereb yonent yi ne: "Yéen bánni Israyil, ndax rendi ngeen jur, jébbal ma, boole ko ak i sarax, diirub ñeent fukki at ca mändij ma?

⁴³ Yóbbu ngeen sax fu nekk xayma, biy màggalukaayu Molog, ak biddiiwub Refan, bi ñu daan bokkaaleel Yàlla, di ay nataal, yi ngeen defoon ngir màggal leen!

Kon nag dinaa leen toxal, yóbbu leen ci gannaaw réewu Babilon."

⁴⁴ «Sunuy maam amoon nañu ca mändij ma xaymab màggalukaay, bi èmboon li Yàlla seede. Xayma boobu nag defoon nañu ko, roye ko ci bi Musaa gisoón, ni ko ko Yàlla sante woon. ⁴⁵ Te gannaaw ga, bi Yosuwe nekkee kilifag sunuy maam, ñu jot xayma ba ñoom it, yóbbu ko ca réew, ma ñu nangu ca xeet ya Yàlla dàq ci seen kanam. Xayma ba nekk fa, ba ci jamonoy Daawuda. ⁴⁶ Moom yiw na fa kanam Yàlla, mu ñaan ko, mu sàkkal ko kér ngir askanu Yanqóoba. ⁴⁷ Waaye Suleymaan moo tabaxal Yàlla kér ga.

⁴⁸ «Moona Aji Kawe ji du dëkk ci fu loxol nit defar; moom la ab yonent wax ne:

⁴⁹ "Asamaan mooy sama jal, te suuf mooy sama tegukaayu tànk. Kon gan kér ngeen may tabaxal, mbaa fan mooy sama bérabu nop-palukaay?

⁵⁰ Ndax du sama loxo moo defar yëf yooyu yépp?

—Moom la Boroom bi doon wax."

⁵¹ «Yéen ñi dëgér bopp, ànd ak xol buy bañ ak ay nopp yuy fatt, mel ni ñi xamul Yàlla. Dungeen noppeek a diiroo ak Xel mu Sell mi; ni ko seen baay yi daan defe, noonu ngeen di def, yéen itam. ⁵² Kan ca yonent ya la seeni maam tegul woon ay fitna? Rey nañu ñi doon yégle ñéwug Aji Jub ji, moom mi ngeen jébbale léegi, ba ñu rey ko. ⁵³ Jot ngeen yoonu Musaa, wi

Yàlla wàcce jaarale ko ci ay malaaka, te sàggane ngeen ko.»

Sànni nañu ay doj Ecen, ba rey ko

⁵⁴ Bi ñu déggee loolu nag, seeni xol di dagg, ñuy yéyu, jém ci kawam. ⁵⁵ Waaye Ecen, mi fees ak Xel mu Sell mi, ne jàkk ci asamaan, gis ndamu Yàlla, te gis Yeesu mi taxaw ci ndijooru Yàlla. ⁵⁶ Mu ne: «Seetleen, maa ngi gis asamaan yi ubbiku, te Doomu nit kaa ngii taxaw ci ndijooru Yàlla.»

⁵⁷ Bi ñu déggee loolu, ñu daldi xaacu ca kaw, tey dar seeni nopp; ñu ànd, ne milib ci kawam; ⁵⁸ ñu wat-wate ko, génne ko dëkk ba, dóor ko ay doj, ba mu dee. Seede ya tegoon nañu seeni yére ci tànki waxambaane wu tudd Sóol.

⁵⁹ Noonu ñu dóor Ecen ay doj, muy ñaan Yàlla ne: «Boroom bi Yeesu, nangul sama ruu!» ⁶⁰ Bi mu ko waxee, mu sukk, wax ak baat bu kawe: «Boroom bi, bu leen bindal bakkhaar bii,» ba noppi mu nelaw.

8

¹ Sóol moom ànd na ci ñi doon rey Ecen.

Fitnaal nañu mbooloo mi

Bés booba nag fitna ju metti dal na ci mbooloom ñi gém, mi nekk Yerusalem, ba ñépp, ñu moy ndaw ya, tasaaroo ci diiwaani Yude ak Samari. ² Ay nit ñu ragal Yàlla fab Ecen, jébbal ko Boroom bi, di ko jooy bu wér. ³ Waaye naka Sóol, mu ngay tas mbooloom ñi gém, di tàbbi ca kér ya, tey jàpp góor ak jigéen, di leen téj kaso.

Filib waare na ci diiwaanu Samari

⁴ Ñi tasaaroo nag dem fu nekk, di fa xamle xibaaru jàmm bu kàddug Yàlla.

⁵ Naka Filib mu dem ca benn dëkk ca Samari, di leen yégal Kirist. ⁶ Bi ko mbooloo mi déggee te gis kéemaan yi muy def, ñu bokk benn xalaat, fekki ko ci li mu wax. ⁷ Ndaxte ay rab yu bon bàyyi nañu nit ñu bare, ña ñu jàppoon, di yuuxu ci kaw; te ñu bare ñu làaggi ak ñu lafañ daldi wér. ⁸ Noonu mbég mu réy tàbbi ca dëkk ba.

Simon luxuskat bi

⁹ Amoon na nag nit ku tudd Simon, di luxuskat bu yàgg ca dëkk ba, te daan yéem waa Samari gépp, ci naan: «Ku màgg laa.» ¹⁰ Kon ñépp, mag ak ndaw, taq ci moom ne: «Kii mooy dooley Yàlla ji tudd “Màgg”.» ¹¹ Ñu taq ci moom, ndax li mu leen yàgga waar ci ay luxus. ¹² Waaye bi ñu gémee xibaaru jàmm, bi Filib yégle jém ci nguurug Yàlla ak turu Yeesu Kirist, góor ak jigéen daldi nangu, ñu sóob leen ci ndox. ¹³ Simon sax gém, ñu sóob ko ci ndox; mu wéy nag ci topp Filib, di waaru ci kéemaan yi ak firnde yu mag yiy am.

¹⁴ Bi nga xamee ne ndaw yi nekk Yerusalem yég nañu ne, waa Samari nangu nañu kàddug Yàlla; ñu yónni fa Piyeer ak Yowaana. ¹⁵ Ñu dem fa nag, ñaanal leen, ngir ñu jot Xel mu Sell mi. ¹⁶ Ndaxte wàccagul ci kenn ci ñoom, waaye sóoboon nañu leen rekk ci ndox ci turu Boroom bi Yeesu. ¹⁷ Noonu Piyeer ak Yowaana teg leen loxo, ñu jot Xel mu Sell mi.

¹⁸ Bi Simon gisee nag ne Yàlla may na Xel mi jaarale ko ci loxoy ndaw ya, mu indil leen xaalis, ¹⁹ ne leen: «Mayleen ma sañ-sañ boobu, ba ku ma teg samay loxo, nga jot Xel mu Sell mi.» ²⁰ Waaye Piyeer ne ko: «Asarul ak sa xaalis, yaw mi yaakaar ne man ngaa jénd mayu Yàlla ak xaalis. ²¹ Amuloo benn wàll mbaaq cér ci lii, ndaxte sa xol laabul ci kanam Yàlla. ²² Réccul nag sa coxor te ñaan Boroom bi, mu baal la sa xalaatu xol, su manee am. ²³ Ndaxte gis naa ne sóobu nga ci lu wex xat ci kanam Yàlla, te bakkhaar not na la.» ²⁴ Simon nag ne leen: «Ñaanal-leen ma ci Boroom bi, ngir mu fegal ma li ngeen wax.»

²⁵ Noonu bi ñu seedelee Yàlla te wax ci kàddoom, ñu dellu Yerusalem, di xamle xibaaru jàmm bi ci dëkk yu bare yu waa Samari.

Filib yee na jaraafu Ecópi

²⁶ Naka noonu benn malaakam Boroom bi ne Filib: «Jógal te jublu Misra, jaar ci yoon wi jóge Yerusalem, jém Gasa, di mändiq.» ²⁷ Filib jóg dem. Noonu mu gis fa nitu Ecópi ku yoom, di jaraaf ju mag ci Kandas, buur bu jigéen bu Ecópi, te di ko wottul xaalisam bépp. Fekk mu

ñëwoon Yerusalem, ngir màggalsi Yàlla, bay dellu; ²⁸ mu toog ci watiiram, di jàng téereb yonent Yàlla Esayi. ²⁹ Xel mi nag ne Filib: «Dabal watiir wale.»

³⁰ Noonu Filib dawsí, mu dégg waayi Ecópi ja, di jàng téereb yonent Yàlla Esayi. Mu laaj ko: «Ndax xam nga li ngay jàng?» ³¹ Mu ne ko: «Nu ma ko mana xame, su ma ko kenn firilul?» Mu woo Filib nag, mu yéeg, toog ak moom. ³² Fekk aaya yii la doon jàng ci Mbind mi: «Yóbbu nañu ko ni xar mu ñuy rendiji; ni mburt mu luu ci kanam i watkat, mu ne cell.

³³ Ci toroxteem nangu nañu dëggam; ñi mu tollool jamono, ku ci xalaat lii? Jèle nañu bakkanam ci àddina.»

³⁴ Jaraaf ja nag ne Filib: «Maa ngi lay laaj, ci mbirum kan la yonent bi jémale wax ji? Ndax mbirum boppam lay wax mbaa mu keneen?» ³⁵ Noonu Filib tàmbali ci aaya yooyu, xamal ko xibaaru jàmm bi ci mbirum Yeesu.

³⁶⁻³⁷ Bi ñuy jaar ci yoon wi, ñu agsi ci ndox. Jaraaf ja ne ko: «Ndox a ngi nii, ana lu tere, nga sóob ma ci?» ³⁸ Mu santaane nag, ñu taxawal watiir wa; Filib ak jaraaf ja wàcc ñoom ñaar ci biir ndox ma, mu sóob ko ca. ³⁹ Ba noppí ñu génn ca ndox ma, te ca saa sa Xelu Boroom bi fëkk Filib, ba jaraaf ja gisatu ko, waaye mu toppaat yoonam, ànd ak mbég. ⁴⁰ Filib moom teeri dëkku Asot, muy jaar ci dëkk yépp, di fa xamle xibaaru jàmm bi, ba kera muy ñew dëkku Sesare.

9

Sóol waññiku na ci Yeesu

¹ Naka Sóol, muy tèkkoo rey taalibey Boroom bi, ba di ko noyyee far. Mu dem nag ca sarxalkat bu mag ba, ² laaj ko ay bataaxal yu muy yóbbul jànguy dëkku Damaas. Noonu ñu mu fa fekk, te ñu bokk ci yoon wi, góor mbaa jigéen, mu am dogalu yeew leen, indi leen Yerusalem.

³ Waaye bi muy jub Damaas, ca saa sa leer gu jóge asamaan melax, ba émb ko.

⁴ Mu daanu ci suuf, dégg baat bu ko ne: «Sóol, Sóol, lu tax nga di ma fitnaal?»

⁵ Mu wuyu ne: «Yaay kan Boroom bi?» Boroom bi ne ko: «Maay Yeesu, mi ngay

fitnaal. ⁶ Waaye jógá, dugg ca dëkk ba, te dinañu la wax li nga wara def.» ⁷ Nit ñi ànd ak moom nag taxaw, waaru ba luu, ci li ñu dégg baat bi te gisuñu kenn. ⁸ Noonu Sóol jóg, xippi, waaye gisul dara; kon ñu wommat ko, yóbbu ko Damaas. ⁹ Diirub ñetti fan gisul dara, lekkul, naanul.

¹⁰ Amoon na nag ci Damaas taalibe bu tudd Anañas. Bi loolu amee nag Boroom bi feeñu ko ne: «Anañas!» Mu wuyu: «Maa ngi nii Boroom bi.» ¹¹ Boroom bi ne ko: «Jógal, nga jaar ci mbedd, mi ñuy wax Mbedd mu jub mi, te seet ci kér Yudaa nit ku tudd Sóol te dëkk Tars, ndaxte mu ngay ñaan. ¹² Te gis na cim peeñu nit ku tudd Anañas, mu dugg, teg ko ay loxo, ba muy gisaat.» ¹³ Waaye Anañas ne ko: «Boroom bi, dégg naa ci nit ñu bare ci mbirum kooku, ñu seede lu bare lu bon lu mu def say gaay ci Yerusalem. ¹⁴ Te indaale na fii sax sañ-sañ bu jóge ci sarxalkat yu mag ya, ngir yeew képp kuy tudd saw tur.» ¹⁵ Waaye Boroom bi ne ko: «Demal, ndaxte maa ko tann, muy sama jéfandukaay, ngir yóbbu sama tur fa kanam ñi nekkul Yawut ak fa kanam buur yi ak bánni Israyil. ¹⁶ Te dinaa ko won coono yu bare yu mu wara dékku ngir sama tur.»

¹⁷ Ci kaw loolu Anañas dem, dugg ca kér ga, teg ay loxoom Sóol. Mu ne ko: «Sóol sama mbokk, Boroom bi Yeesu, mi la feeñu woon ci kaw yoon wi, bi ngay dikk, moo ma yónni, ngir nga dellu di gis te fees ak Xel mu Sell mi.» ¹⁸ Ca saa sa lu mel ni ay waasintóor génne ci ay bëtam, mu daldi gisaat. Noonu mu jóg, ñu sóob ko ci ndox; ¹⁹ ba noppí mu lekk, amaat doole.

Bi mu ko defee mu toog ay fan ak taalibe, ya nekk Damaas. ²⁰ Ca saa sa muy yégle ca jàngu ya ne, Yeesu mooy Doomu Yàlla. ²¹ Ñi ko dégg ñépp waaru naan: «Ndax du kii moo daan tas ñiy tudd tur woowu ci Yerusalem, te mu ñew fii, ngir yeew leen, yóbbu ci kanam sarxalkat yu mag ya?» ²² Moona Sóol di gëna am kàttan, bay jaaxal Yawut yi dëkk Damaas, ci di leen wax ay firnde, ne Yeesu mooy Almasi bi.

²³ Ba ñu ca tegee ay fani fan, Yawut yi daldi gise, ngir reylu ko. ²⁴ Waaye Sóol yég seen pexe. Fekk guddi ak bëccëg ñu doon wottu bunt yi yépp, ngir man koo bóom. ²⁵ Noonu taalibe yi jël ko ci guddi, def ko ci dàmba gu réy, jaarale ko ci miir bi, yoor ko ci suuf.

²⁶ Bi Sóol agsee Yerusalem, mu jéema ànd ak taalibe yi, waaye ñépp ragal ko, ndax gëmuñu woon ag taalibeem. ²⁷ Ci kaw loolu Barnabas jël ko, yóbbu ko ca ndaw ya, nettali leen, ni Sóol gise Boroom bi ci kaw yoon wi, ak li mu ko wax, rax-ca-dolli fit wi mu doon waxe ci turu Yeesu ci Damaas. ²⁸ Noonu mu nekk ak ñoom ci Yerusalem, di dugg ak a génn, di wax ak fit ci turu Boroom bi. ²⁹ Muy wax ak di werante ak Yawut yiy làkk gereg, waaye ñu di ko wuta rey. ³⁰ Bi ko bokk yi yégee nag, ñu yóbbu ko dëkku Sesare, yebal ko dëkku Tars.

³¹ Noonu mbooloom ñi gëm nekk ci jàmm ci biir diiwaani Yude gépp ak Galile ak Samari; ñuy gëna dëgér, di wéy ci ragal Yàlla, tey yokku ci ndimbalu Xel mu Sell mi.

Piyeer faj na Ene

³² Piyeer nag di wér, di jaar fu nekk, tey dem ci gaayi Yàlla yi dëkk Lidd, ³³ mu gis fa nit ku làggi, tudd Ene, tëdd ci basan diirub juróom ñetti at. ³⁴ Piyeer ne ko: «Ene, Yeesu Kirist faj na la; jögal te defar sa lal.» Noonu mu daldi jóg ca saa sa. ³⁵ Bi ko waa diiwaani Lidd ak Saron gépp gisee, ñu daldi waññiku ci Boroom bi.

Piyeer dekkal na Tabita

³⁶ Amoon na nag ci dëkku Yope taalibe bu jigéen bu tudd Tabita, liy tekki «Dorkas», maanaam «kéwél», te muy wéy ci jéf yu baax ak sarxe. ³⁷ Ca fan yooyu mu daanu wopp, ba faatu; noonu ñu sang ko, teg ko ca néeg, ba sut ca taax ma. ³⁸ Gannaaw Lidd sorewul ak Yope nag, te taalibe yi dégg ne Piyeer a nga fa, ñu yónnee ko ñaari nit, ñaan ko mu ñéw ci ñoom ci saa si.

³⁹ Bi ko Piyeer déggée, mu jóg, ànd ak ñoom. Bi mu ñéwee, ñu yóbbu ko ca néeg bu kawe ba. Fekk fa ay jigéen ñi seeni jékkér faatu, ñu daldi wér

Piyeer, ñépp di jooy, di ko won kamisol ya ak mbubb, ya Dorkas daan defar cig dundam.

⁴⁰ Ci kaw loolu Piyeer génne ñépp ci biti, mu sukk, ñaan ci Yàlla, ba noppo walbatiku ca néew ba ne ko: «Tabita, jögal!» Noonu mu xippi, gis Piyeer, daldi toog. ⁴¹ Piyeer may ko loxo, yékkati ko. Mu woo gaayi Yàlla ya ak jigéen ña, won leen ko, muy dund. ⁴² Mbir ma siiw ca Yope gépp, ba ñu bare gëm Boroom bi. ⁴³ Gannaaw loolu Piyeer toog ay fan ci Yope, ci këru ku tudd Simon, miy wullikat.

10

Korney woo na Piyeer

¹ Amoon na ci Sesare nit ku tudd Korney, nekk njitu xare, mu bokk ci mbooloom xare, mi ñuy wax mu Itali.

² Moom nag ku farlu woon ci Yàlla la, te ragal ko, moom ak waa këram gépp; muy sarax ñu bare ci bànni Israyil, tey saxoo ci ñaan ci Yàlla.

³ Am bés ci tisbaar nag mu am peeñu, gis bu leer malaakam Yàlla feeñu ko ne ko: «Korney!» ⁴ Noonu Korney ne ko jàkk, daldi tiit ne ko: «Kilifa gi, lu mu doon?» Malaaka ma ne ko: «Say ñaan ak say sarax yéeg na fa kanam Yàlla, te nangul na la. ⁵ Yónnil léegi nag ay nit ci dëkku Yope, ñu woo ku tudd Simon, mi ñu dàkkentale Piyeer. ⁶ Mu nga dal fa Simon wullikat, bi këram nekk ci wetu géej.»

⁷ Bi malaaka mi doon wax ak moom demee, Korney woo ñaar ci ay surgaam ak benn xarekat bu farlu ci Yàlla ci ñi koy topptoo; ⁸ mu nettali leen lépp, yebal leen Yope.

⁹ Ca ñéllég sa, ba ñuy jaar ca yoon wa, ba jub dëkk ba, Piyeer yéeg ca kaw taax ma ci digg bëccëg ngir ñaan ci Yàlla.

¹⁰ Noonu xiif dab ko fa, mu bëgga lekk. Waaye bi ñu koy toggal, Yàlla feeñu ko.

¹¹ Mu xool asamaan ubbiku, gis lu mel ni sér bu mag bu ñu téye ci ñeenti laf ya, yoor ko, mu jém suuf. ¹² Boroom ñeenti tànk yépp ñu nga ca, ak yiy raam ci suuf, ak picci asamaan. ¹³ Te baat ne ko: «Jögal, Piyeer, rey te lekk.» ¹⁴ Waaye

Piyeer ne ko: «Mukk, Boroom bi, ndaxte masumaa lekk dara lu daganul mbaa lu araam.» ¹⁵ Waaye baat bi wax ak moom ñaareelu yoon ne ko: «Lu Yàlla sellal, bu ko araamal.» ¹⁶ Ñu def ko nag, ba muy ñetti yoon, ba noppo ñu ne cas sér ba, jéme asamaan. ¹⁷ Bi loolu amee Piyeer jaaxle lool ci lu peeñu miy tekki; fekk booba nit ñi Korney yebal, laajte woon nañu kér Simonj, ba agsi ci bunt bi. ¹⁸ Ñu woote nag naan: «Simonj, mi ñu dàkkentale Piyeer, ndax fi la dëkk?»

¹⁹ Bi Piyeer di rabal xelam ci peeñu ma, Xel mi ne ko: «Ñetti nit a ngi nii, di la wut. ²⁰ Jógal, nga wàcc te ànd ak ñoom; bul werante, ndaxte maa leen yebal.» ²¹ Piyeer wàcc nag ne nit ñi: «Maa ngi nii, man mi ngeen di wut; lu doon seeni tànk?» ²² Ñu ne ko: «Korney, njiitu xare ba, nit ku jub la te ragal Yàlla, ba am seede su rafet ci bànni Israyil gépp. Malaaka mu sell nag sant na ko, mu woolu la ci kéraram te déglu li ngay wax.» ²³ Ci kaw loolu Piyeer dugal leen, dalal leen.

Piyeer ci kér Korney

Ba bët setee, Piyeer jóg, dem ak ñoom, ànd ak ñenn ci bokk yi dëkk Yope, ²⁴ te bés ba ca topp mu dikk Sesare. Fekk Korney woo na kéraram ay bokkam ak i xaritam yi ko gëna jege, di xaar Piyeer. ²⁵ Bi Piyeer duggee nag, Korney daje ak moom, daanu ciy tànkam, sargal ko. ²⁶ Waaye Piyeer yékkati ko ne: «Jógal, man it nit rekk laa.» ²⁷ Noonu muy waxtaan ak moom, duggsi, fekk fa ndajem nit ñu bare. ²⁸ Mu ne leen: «Xam ngeen ne aaye nañu Yawut, mu jaxasoo ak ku mu bokkalul xeet, mbaa mu dugg ci kéraram. Waaye Yàlla won na ma ne warumaa ne kenn setul mbaa araam na. ²⁹ Looloo tax, bi ngeen ma wooloo, ñew naa ci lu àndul ak werante. Maa ngi leen di laaj nag, lu ngeen may doye?»

³⁰ Ci kaw loolu Korney ne: «Ñetti fan a ngii may ñaan ci sama biir kér ci waxtu wii, maanaam tisbaar. Ci saa si ku sol yére yuy melax taxaw ci sama kanam, ³¹ mu ne ma: "Korney, say ñaan nangu na, te say sarax egg nañu fa kanam Yàlla.

³² Yónneel nag ci Yope, woolu Simonj, mi ñu dàkkentale Piyeer; mu nga dal ci kér Simonj miy wullikat ca wetu géej ga.»

³³ Yónnee naa nag ci ni mu gëna gaawe, woolu la; te maa ngi lay sant ci li nga ñew. Léegi nag nun ñépp nu ngi fi ci kanam Yàlla, ngir déglu lépp li la Boroom bi sant.»

³⁴ Noonu Piyeer jél kàddu ga ne leen: «Ci dëgg gis naa ne Yàlla du gënale,

³⁵ waaye ci xeet yépp, ku ko ragal tey def lu jub, moom la nangu. ³⁶ Yónnee na kàddoom bànni Israyil, di leen xibaar jàmm, jaarale ko ci Yeesu Kirist, miy Boroom lépp. ³⁷ Xam ngeen li xewoon ci réewum Yawut yépp, li ko tàmbalee ci diiwaanu Galile, topp ci waareb Yaxya, mu naan nit ñi, mu sóob leen ci ndox.

³⁸ Xam ngeen ne Yàlla fal na Yeesum Nasaret, sol ko Xel mu Sell mi ak kàttan; muy wér, di def lu baax ak di faj ñépp ñi nekkoon ci kilifefu Seytaane, ndaxte Yàlla ànd na ak moom.

³⁹ «Seede nanu li mu def lépp ci biir réewu Yawut ya ak Yerusalem. Moona rey nañu ko ci wékk ko ci bant. ⁴⁰ Waaye Yàlla dekkal na ko ci ñetteelu fan ba te biral ko, ⁴¹ waxuma xeet wépp, waaye seede yi Yàlla tànn lu jiitu, maanaam nun ñi daan lekk di naan ak moom gannaaw ndekkiteem. ⁴² Te Yeesu sant na nu, nu yégal xeet wa, di seede ne moom la Yàlla jagleel àtteb ñiy dund ak ñi dee. ⁴³ Yonent yépp seedeel nañu ko ne, ku ko gëm, Yàlla dina la baal say bàkkaar ci turam.»

⁴⁴ Bi Piyeer di wax loolu, Xel mu Sell mi wàcc ci kaw ñépp ñiy déglu kàddu ga. ⁴⁵ Yawut yi gëm yépp nag, ñi ànd ak Piyeer, daldi waaru ci li Yàlla tuur Xel mu Sell, mi mu maye, ci ñi dul Yawut itam. ⁴⁶ Ndaxte dégg nañu leen, ñuy wax yeneen lakk ak di màggal Yàlla.

⁴⁷ Booba Piyeer daldi wax ne: «Ñii jot Xel mu Sell mi ni nun, ndax manees na leena baña sóob ci ndox?» ⁴⁸ Noonu mu santaane, ñu sóob leen ci ndox ci turu Yeesu Kirist. Gannaaw loolu ñu ñaan ko, mu toog ci ñoom ay fan.

Kirist ya nekk Yerusalem

¹ Bi loolu amee ndaw yi ak bokk yi nekk ci diiwaanu Yude, dégg nañu ne, ñi dul Yawut nangu nañu kàddug Yàlla. ² Bi Piyeer demee Yerusalem nag, kureelu Yawut gi farataal xaraf, di werante ak moom ne ko: ³ «Lu tax nga dem ca kérú ñu xaraful, bay lekk sax ak ñoom?»

⁴ Noonu Piyeer daldi leen benn-bennal mbir mi, nettali leen ko ⁵ ne: «Nekkoon naa ca dëkku Yope, di fa ñaan ci Yàlla, ba far sama xol seey ci moom; noonu ma am peeñu: lu mel ni sér bu mag wàcc, jóge ci asamaan, ñu yoor ko ca ñeenti laf ya, mu ñew ba ci man. ⁶ Ma xool ko jàkk, seetlu ko bu baax, ma gis ca boroom ñeenti tànk yu nekk ci kaw suuf, di rabi àll yi, yi raam ak picci asamaan. ⁷ Te dégg naa baat bu ma ne: "Jógal Piyeer, rey te lekk." ⁸ Waaye ma ne: "Mukk Boroom bi, ndax dara lu daganul mbaa lu araam masula dugg ci sama gémmiñ." ⁹ Waaye ñaareel bi yoon baat bi dellu ne ma: "Lu Yàlla sellal, bu ko araamal." ¹⁰ Loolu am ba muy ñetti yoon, ba noppi ñu ne cas lépp, jéme asamaan.

¹¹ «Ca saa sa ñetti góor, ña ñu yebal ci man, jóge Sesare, agsi ca kér ga ma dal. ¹² Te Xel mi ne ma: "Àndal ak ñoom, te bu ci werante." Juróom benni bokk, yi fi teew, gunge woon nañu ma, ba nu dugg ca kér góor googu. ¹³ Mu nettali nu ne gis na malaaka, feeñu ko ca kérám ne ko: "Yónneel ca dëkku Yope, woolu Simon, mi ñu dàkkentale Piyeer. ¹⁴ Dina la xamal ay wax yu lay musal, yaw ak sa waa kér gépp."

¹⁵ «Bi ma tàmbalee wax nag, Xel mu Sell mi wàcc ci ñoom, ni mu wàcce woon ci nun bu jékk. ¹⁶ Bi loolu amee ma fàttaliku li Boroom bi wax ne: "Yaxyá ci ndox la daan sóobe, waaye yéen dees na leen sóob ci Xel mu Sell mi." ¹⁷ Gannaaw nag Yalla jagleel na leen may, gi mu nu mayoon, bi nu gémee Yeesu Kirist Boroom bi, man maay kan, bay tebbi àtteb Yàlla?»

¹⁸ Bi ñu déggee loolu, amuñu dara lu ñu ca teg, ñu daldi màggal Yàlla ne:

«Yàlla nag may na ñi dul Yawut it ñu tuub seeni bakkár, ba am dund gu wóor gi.»

Barnabas ak Sóol ci dëkku Ancos

¹⁹ Ni tasoon nag ndax fitna, ji amoon gannaaw Ecen, ñu dem ba diiwaanu Fenisi, ci dunu Sipar ak ca dëkku Ancos, di wax kàddu gi, waaye yemale ko ci Yawut yi. ²⁰ Moona amoon na ci ñoom ay niti Sipar ak dëkku Siren, ñu ñew ci Ancos, ba seen wax law ci Gereg yi it, ñu di leen xamal xibaaru jàmm bu Yeesu Boroom bi. ²¹ Te loxob Boroom bi ànd ak ñoom, ba mbooloo mu mag gém te waññiku ci Boroom bi.

²² Ba mbir ma siiwee, ba àgg ci noppi mbooloom ñi gém ci Yerusalem, ñu yebal Barnabas ba Ancos. ²³ Bi mu agsee nag, ba gis yiw, wi leen Yàlla may, mu bégi ci te di leen xiir, ñu wàkkirlu ci Boroom bi te dogu ci. ²⁴ Ndaxte nit ku baax la woon te fees ak Xel mu Sell mi ak ngém; noonu mbooloo mu bare dolliku ci Boroom bi.

²⁵ Gannaaw loolu Barnabas dem ca dëkku Tars, di wut Sóol. ²⁶ Bi mu ko gisee, mu indi ko Ancos. Noonu atum lëmm ñu bokk ak mbooloom ñi gém, di jàngal nit ñu bare. Te ci Ancos lañu jékka tudde taalibe ya Gaayi Kirist.

²⁷ Ca fan yooyu ay yonent jóge Yerusalem, ñew Ancos. ²⁸ Kenn ci ñoom tudd Agabus jóg, mu yégle jaarale ko ci Xelu Yàlla mi ne xiif bu metti dina daj àddina sépp. Loolu nag amoon na ca ayug buur bu ñuy wax Kélódd. ²⁹ Kon taalibe ya fas yéenee sàkk ndimbal, jéme ca bokk ya dëkk diiwaanu Yude, ku nekk ak sa kem kàttan. ³⁰ Noonu lañu def nag, teg ko ci loxoy Barnabas ak Sóol, yónnee ko njiit ya.

12

Yàlla musal na Piyeer ca kaso ba

¹ Ca jamono jooja Erodd buur ba jàppoon na ay nit ci mbooloom ñi gém, ngir fitnaal leen. ² Noonu mu daldi jàpp Saag, doomu ndeyu Yowaana, mu reylu ko ci jaasi. ³ Bi mu gisee nag ne mbir moomu neex na Yawut ya, mu daldi jàpp it Piyeer; fekk loolu daje ak bési màggal Yawut, ga ñuy wax Mburu ma amul

lawiir. ⁴ Bi mu ko jàppée, mu tēj ko kaso, teg ko ci loxoy ñeenti mboolooy xarekat, ngir ñu wottu ko, fekk mbooloo mu ci nekk di ñeenti nit; amoon na yéeney yóbbu ko ci kanam Yawut ya gannaaw màggalù bésu Mucc ba.

⁵ Noonu ñuy wottu Piyeer ca kaso ba, waaye mbooloom ñi gém di ko ñaanal Yàlla ak seen xol bépp.

⁶ Bi Erodd nekkee ci tànki indilu ko, ca guddi googa yeewoon nañu Piyeer ak ñaari càllala, muy nelaw diggante ñaari xarekat, te ay xarekat di wottu buntu kaso ba. ⁷ Ca saa sa malaakam Boroom bi ñew, te leer ne ràyy ca néeg ba. Malaaka ma dóor Piyeer ci wetam, yee ko ne ko: «Jógal bu gaaw!» Noonu jéng ya rot ciy loxoom.

⁸ Malaaka ma ne ko: «Takkal sa geño te sol say dàll.» Mu def ko. Malaaka ma ne ko: «Solal sa mbubb te topp ci man.» ⁹ Piyeer génn, topp ca malaaka ma, fekk gémul sax ne lu am la, waaye mu yaakaar ne peeñu la. ¹⁰ Noonu ñu weesu wottukat bu jékk ba ak ba ca tegu, ñu agsi ca buntu weñ, ba jém ca dëkk ba, mu daldi ubbikul boppam ci seen kanam. Ñu génn nag, jaar ci benn mbedd, malaaka ma daldi ko bàyyi.

¹¹ Bi xelam délse ci moom Piyeer ne: «Léegi xam naa ci lu wóor ne, Boroom bi yónni na malaakaam, musal ma ci loxoy Erodd ak li ma Yawut ya yéene woon lépp.» ¹² Mu rabal xelam ci loolu, daldi dem kér Maryaama, ndeyu Yowaana, mi ñuy wax it Márk, fekk ñu bare booloo fa, di ñaan ci Yalla. ¹³ Noonu Piyeer fëgg buntu kér ga, te mbindaan mu tudd Rodd wuyusi ko. ¹⁴ Mu xàmmi baatu Piyeer, bég ci, ba fàtte koo ubbil, waaye mu daw ci biir, xamle ne Piyeer a nga ca bunt ba. ¹⁵ Ñu ne ko: «Xanaa dangaa dof.» Waaye mu dëgér ci li mu wax. Noonu ñu ne ko: «Xanaa malaakaam la.» ¹⁶ Fekk Piyeer di gëna fëgg. Noonu ñu tijji, gis ko, daldi waaru. ¹⁷ Piyeer taf loxoom ci gémmiñam, ngir ñu noppi, daldi leen nettali, ni ko Boroom bi génnee ca kaso ba. Mu ne leen: «Tee ngeen jottali ko Saag ak bokk ya.» Bi mu ko waxee, mu jóge fa, dem feneen.

¹⁸ Bi bët setee nag, yëngu-yëngu bu réy am na ca xarekat ya, ñu ne: «Ana Piyeer?» ¹⁹ Noonu Erodd wutlu ko, waaye gisu ko. Kon mu àtte wottukat ya, joxe ndigalu rey leen.

Buur Erodd dee na

Bi loolu amee Erodd jóge ci diiwaanu Yude, dem dëkku Sesare, toog fa. ²⁰ Fekk mu nekk ci xëccoo bu tàng ak waa dëkki Tir ak Sidon. Naka noona ñu ànd, bëgg koo gis. Ñu neexal Balastus, bëkk-néegu buur ba, di ñaan jàmm, ndaxte réewu buur ba moo doon dundal seen bos.

²¹ Ca bés ba ñu jàpp nag Erodd sol mbubbi buuram, toog ca jal ba ca àttekaay ba, di leen yedd ak a dénk.

²² Noonu mbooloo mi di yuuxu naan: «Lii baatu Yàlla la, du baatu nit!» ²³ Ca saa sa nag, gannaaw màggalul Yàlla, malaakam Boroom bi fàdd ko te ay sax dugg ko, ba mu dee.

²⁴ Moona kàddug Boroom bi di gëna màgg tey law.

²⁵ Naka Barnabas ak Sóol, bi ñu matalee seen liggey, ñu jóge Yerusalem, ñibbi, ànd ak Yowaana mi tudd Márk.

13

Yàlla yónni na Barnabas ak Sóol

¹ Amoon na ci mbooloom ñi gém, mi nekk dëkku Ancos, ay yonent ak ay jànglekat: maanaam Barnabas, Simeyon ku ñu dàkkentale Ñuul, Lusiyus mi dëkk Siren, Manayen mi yaroondoo ak Erodd boroom diiwaan ba, ak Sóol. ² Am bés nag, bi ñuy jaamu Boroom bi ak di woor, Xel mu Sell mi ne: «Beral-leen ma Barnabas ak Sóol ngir liggey, bi ma leen wooye.» ³ Bi ñu ko déggee, ñu daldi woor ak a ñaan, teg leen ay loxo, ba noppi bàyyi leen ñu dem.

Waare nañu ci dunu Sipar

⁴ Noonu Xel mu Sell mi yónni leen. Ñu dem nag ci dëkku Selusi, dugg fa gaal, jém ci dun bu ñuy wax Sipar.

⁵ Bi ñu teeree ca dëkku Salamin nag, ñu yégle fa kàddug Yàlla ca jàngub Yawut ya. Ku tudd Yowaana ànd ak ñoom, di leen jàpple ci liggey bi.

⁶ Noonu ñu jaar ci dun bépp, ba egg dëkku Pafos. Foofa ñu gis luxuskat bu tudd Bar-Yeesu, di Yawut bu mbubboo turu yonent. ⁷ Mu bokk ci gàngooru boroom réew ma tudd Sersiyus Poolus, di nit ku neex xel. Moom nag mu woolu Barnabas ak Sóol, ngir bëggä dégg kàddug Yalla. ⁸ Waaye Elimas, boroom xam-xam bu ñuul bi —ndaxte loolu la turam di tekki— di leen dogale, ngir bañ boroom réew ma gëm. ⁹ Ci kaw loolu Sóol, mi tudd it Pool, daldi fees ak Xel mu Sell mi; mu xool ko jàkk, ¹⁰ ne ko: «Yaw mi fees ak fen ak lu bon, di doomu Iibliis, tey noonu lépp lu jub, ndax doo bàyyee dëngal yoon yu jub yu Boroom bi? ¹¹ Léegi loxob Boroom bi dina dal sa kaw, te dinga gumba, ba dootuloo gis jant bi ab diir.» Ca saa sa nag ay bëtam muuru, mu daldi tàbbi cig lëndëm, muy làmbatu, di wut ku ko wommat. ¹² Ba boroom réew ma gisee li xew nag, mu daldi gëm, di yéemu ci yoonu Boroom bi.

Waare nañu ci Ancos ci diiwaanu Pisidi

¹³ Naka noona Pool ak ñi mu àandal jóge Pafos, jaar ci géej, jém dëkku Peers ci réewu Pamfili. Yowaana nag tàggoo ak ñoom, dellu Yerusalem.

¹⁴ Waaye ñoom ñu jóge Peers, aw ca yoon wa, ba ñëw dëkku Ancos ci diiwaanu Pisidi. Bésubnoflaay ba nag ñu dugg ca jàngu ba, toog. ¹⁵ Bi ñu jànggee yoonu Musaa ak yonent ya, njiiti jàngu ba yónnee ca ñoom ne leen: «Bokk yi, bu ngeen amee lu ngeen di dénk mbooloo mi, waxleen ko.» ¹⁶ Noonu Pool jóg, tällal loxoom ne leen:

«Yéen bokki Israyil ak yéen ñi ragal Yalla, dégluleen! ¹⁷ Yallay bànni Israyil tann na sunuy maam, di yokk xeet wa, bi ñuy ganeyaan ci Misra; ba noppo mu génne leen fa ak kàttanu loxoom. ¹⁸ Diirub ñeent fukki at mu di leen muñial ca màndij ma. ¹⁹ Gannaaw loolu faagal na juróom ñaari xeet ci réewu Kanaan, ba sunuy maam donn réew ma. ²⁰ Loolu lépp xew na ci diirub ñeenti téeméeri at ak juróom fukk.

«Gannaaw loolu mu jox leen ay njiit, ba ci yonent Yalla Samiyel. ²¹ Booba ñuy ñaan buur, te Yalla jox leen Sóol,

doomu Kis ci giiru Beñamin, muy seen buur diirub ñeent fukki at. Gannaaw ga mu jèle ko fa, ²² dellu falal leen buur bu tudd Daawuda, mu seedee ko nii: «Gis naa Daawuda, doomu Isayi, ku ma neex ci sama xol, te dina def lépp luy sama coobare.»

²³ «Noonu ci askanam Yalla iñdil na bànni Israyil Musalkat bi Yeesu, ci ni mu ko dige woon. ²⁴ Laata muy ñëw nag, Yaxyaa daan na waare, ne bànni Israyil gépp, ñu tuub seeni bakkhaar, te mu sóob leen ci ndox. ²⁵ Te ba Yaxyay jeexal sasam, mu ne: «Ku ngeen may teg? Duma Ki wara ñëw; waaye am na kuy ñëw sama gannaaw, koo xam ne kii yeyoowumaa tekki ay dàllam.»

²⁶ «Bokk yi, yéen askanu Ibraayma ak yéen ñi ragal Yalla, kàddug mucc gi ci nun la wàcc. ²⁷ Waa Yerusalem ak seeni kilifa xàmmiwuñu woon Yeesu te xamuñu woon waxu yonent, yi ñuy jàng bésubnoflaay bu nekk; teewul ñu amal waxu yonent yi, ci li ñu àtte Yeesu, ba daan ko. ²⁸ Yoon dabu ko fenn, moona ñaan nañu Pilaat, mu reylu ko. ²⁹ Noonu ñu def lépp lu yonent yi bindoon ci mbiram, ba noppo ñu wàcce ko ca bant ba, tàbbal ko ci bàmmel. ³⁰ Waaye Yalla dekkal na ko, ³¹ te diirub ay fan yu bare feeñu na ñi àandoon ak moom, jóge diiwaanu Galile, dem Yerusalem; léegi nag ñooy ay seedeem ci wetu xeet wi, ³² te nu ngi leen di xamal xibaaru jàmm bi ne leen, li Yalla digoon sunuy maam, ³³ def na ko ngir nun seeni sét, ci li mu dekkal Yeesu. Moom lañu bindoon ci ñaareelu saaru Sabóor ne:

“Yaa di sama Doom,
maa di sa Baay tey.”

³⁴ Te it li ko Yalla dekkal, ba mu bañatee jaar ci dee, te suuf du ko lekk mukk, moom la Yalla wax ne:

“Dinaa la may barke yu sell te wóor, yi
ma digoon Daawuda.”

³⁵ Moo tax mu waxaat feneen ne:

“Doo bàyyi sa Waa ju sell, mu yàqu.”

³⁶ Ndaxte bi Daawuda defee coobarey Yalla ci jamonoom, mu faatu, ñu suul ko, mu fekki ay maamam, suuf lekk ko.

³⁷ Waaye ki Yalla dekkal, yaramam seeyul.

³⁸ «Kon nag bokk yi, nangeen xam ne ci moom Yeesu nu ngi leen di yégal mbaalug bákkaar yi. Te fépp fu yoonu Musaa tèle woona àttee nit ni ku jub, ³⁹ fa la Yeesu di àttee ni ku jub képp ku ko gém. ⁴⁰ Wottuleen nag ba li yonent yi bindoon bañ leena dal, ci li ñu ne: ⁴¹ "Yéen ñiy xeebaate, gisleen lii, ngeen yéemu ba far; ndaxte dinaa def ci seen jamono jëf, joo xam ne su ngeen ko déggee sax, dungeen ko gém."»

⁴² Bi ñuy génn nag ca jàngu ba, Yawut ya ñaan leen, ñu baamtu wax ja ca bésüb noflaay ba ca tegu. ⁴³ Te bi mbooloo ma tasee, ay Yawut yu bare ak ñi tuuboon ci yoonu Yawut te ragal Yàlla, topp ci Pool ak Barnabas. Ñuy diisoo ak ñoom, di leen xiir, ñu wàkkirlu ci yiwu Yàlla.

⁴⁴ Noonu bésüb noflaay ba ca tegu, daanaka waa dëkk bépp daje, ngir déglu kàddug Yàlla. ⁴⁵ Waaye bi Yawut yi gisee mbooloo ma, ñu daldi fees ak kiñaan, di weddi li Pool di wax te di ko xas. ⁴⁶ Bi loolu amee Pool ak Barnabas ne leen ci lu bir: «Yéen lanu wara jékka yégal kàddug Yàlla, waaye gannaaw gàntu ngeen ko, ba àtte seen bopp ne yejoowuleen dund gu dul jeex gi, kon nu ngi waññiku ci ñi dul Yawut. ⁴⁷ Ndaxte moom la nu Boroom bi sant ci li mu naan: "Samp naa la, nga nekk leeru ñi dul Yawut,

ngir nga yóbbu mucc gi, mu daj cati àddina."»

⁴⁸ Ñi dul Yawut nag, bi ñu déggee loolu, daldi bég tey màggal kàddug Boroom bi; te ñépp ñu jagoo dund gu dul jeex daldi gém.

⁴⁹ Noonu kàddug Boroom bi di law ci diiwaan bépp. ⁵⁰ Waaye Yawut ya xiir ay jigéen, ñi woomle te farlu ci diine, ñoom ak magi dëkk ba, ñu fitnaal Pool ak Barnabas, ngir génne leen réew ma. ⁵¹ Waaye Pool ak Barnabas daldi yélëb seen pëndu tànk, ngir dëggal seen weddi, jém dëkku Ikoñum. ⁵² Naka taalibe yi nag, ñu fees ak mbég ak Xel mu Sell mi.

14

Pool ak Barnabas ci dëkku Ikoñum

¹ Bi Pool ak Barnabas nekkee Ikoñum nag, ñu dugg ci jàngub Yawut ya, ni ñu ko daan defe; ñuy waare, ba mbooloom Yawut ak Gereg mu bare gém. ² Waaye Yawut yu nanguwul yi ñoo jógloo ñi dul Yawut, di ñaawal seen njort ci bokki taalibe yi. ³ Pool ak Barnabas nag sax nañu ci Ikoñum lu yàgg, ñu wéeru ci Boroom bi, bay wax ak fit wu dëgér; te Yàlla dëggal kàddug yiwam, ba may leen, ñu def ay kéemaan ak ay firnde. ⁴ Noonu waa dëkk bi xàjjalikoo, ñii far ak Yawut yi, ñale far ak ndaw ya. ⁵ Waaye ñi dul Yawut ak Yawut yi, ñoom ak seeni kilifa, lal pexem fitnaal leen ci sànni ay doj. ⁶ Bi ko Pool ak Barnabas yégee nag, ñu daw ca diiwaanu Likawni ca dëkk ya ñuy wax Listar ak Derbë ak wàllaa ya. ⁷ Foofa ñu di fa xamle xibaaru jàmm bi.

Pool ak Barnabas ci dëkku Listar

⁸ Amoon na ca Listar nag nit ku fa toog, ku ay tànkam làaggi, ndax li mu judduwaale lafañ te masula dox. ⁹ Moom nag muy déglu Pool miy waare. Noonu Pool xool ko jàkk, gis ne am na ngém ngir wér. ¹⁰ Mu ne ko ak baat bu dëgér: «Jógal taxaw bu jub.» Noonu nit ki ne bérét, jóg, daldi dox.

¹¹ Bi mbooloo ma gisee li Pool def, ñu daldi yuuxu, ne ci làkku waa Likawni: «Yàlla yi soppiku nañu nit, wàcc ci nun.» ¹² Noonu ñu tudde Barnabas, Sës, te tudde Pool, Ermes, ndaxte mooy ki yor wax ji. ¹³ Fekk ci buntu dëkk ba amoon na fa kér gu ñuy màggale Sës. Sarxalkat ba nag ànd ak mbooloo ma, daldi indi ca bunt ya ay yëkk ak ay caq, yi ñu defare téor-tóor, ngir màggal leen ci tuur deretu mala.

¹⁴ Waaye bi ko ndaw yi Barnabas ak Sóol déggee, ñu sib ko ba xotti seeni yére, ñu daldi daw, tàbbi ca mbooloo ma, di wax ci kaw ne: ¹⁵ «Yéen nit ñi, lu leen xiir ci lii? Nun it ay nit lanu, ñu bokk bind ak yéen. Te nu ngi leen di xamal xibaaru jàmm ne leen, ngeen dëddu yëfi neen yee te waññiku ci Yàlla miy dund te sakk asamaan, suuf, géej ak li ñu èmb lépp. ¹⁶ Démb mayoon na xeet yépp, ñu aw seen yoonu bopp. ¹⁷ Moona noppiwula firndeel aw meloom ci def lu baax, di

leen wàcceele ci asamaan taw buy indi naataange, ba ngeen lekk ba suur, te seen xol fees ak mbég.»

¹⁸ Noonu ci lu jafe yey nañu mbooloo ma ak wax jooju, ba tere leen, ñu rendil leen sarax.

¹⁹ Waaye bi loolu wéyee amoon na ay Yawut yu jóge Ancos ak Ikoñum, ñu fàbbi mbooloo ma, sànni Pool ay doj, ba yaakaar ne dee na, ñu diri ko ba ca gannaaw dëkk ba. ²⁰ Waaye taalibe ya ñew wér ko, mu daldi jóg, duggaat ca dëkk ba. Ca suba sa nag, mu ànd ak Barnabas, dem Derbë.

Délsi nañu dëkku Ancos

²¹ Bi ñu fa àggee nag, ñu xamle fa xibaaru jàmm bi, ba sakk fa ay taalibe yu bare. Gannaaw loolu ñu délsi Listar, Ikoñum ak Ancos, ²² di dooleel xeli taalibe ya, xiir leen ñu sax ci yoon wi; ñu ne leen: «Ci kaw nattu yu bare lanu wara dugge ci nguuru Yàlla.» ²³ Ci mbooloom ñi gém mu nekk nag, ñu tann ci ay njiit; ba noppi ñu ñaan Yàlla ak di woor, dénk leen Boroom bi ñu gém. ²⁴ Gannaaw loolu ñu jaar diwaanu Pisidi, dikk ci Pamfili. ²⁵ Ñu yégle kàddu gi ci dëkku Peers, doora dem dëkku Atali.

²⁶ Foofa nag ñu dugg gaal, jém Ancos, fa ñu leen dénke woon ca yiwu Yàlla, ngir liggeey bi ñu àggale. ²⁷ Bi ñu agsee, ñu woo mbooloom ñi gém, nettali leen fi ñu jaar ak Yàlla fépp, ak ni mu ubbee buntu ngém ci ñi dul Yawut. ²⁸ Noonu ñu toog ak taalibe ya diir bu yàgg.

15

Géew bi am ci Yerusalem

¹ Amoon na bés ay nit jóge diwaanu Yude, ñuy jàngal bokk yi ne leen: «Ku xaraful, ni ko aaday Musaa santaanee, doo mana mucce.»

² Pool ak Barnabas nag am ak ñoom diisoo ak werante wu metti; noonu bokk yi jàpp ne, Pool ak Barnabas ak ñeneen ci ñoom war nañoo dem Yerusalem ca ndaw ya ak njiit ya, ngir leeral werante wi. ³ Kon nag mbooloo mi gunge leen, ñu jaar ci wàlli Fenisi ak Samari, di nettali ni ñi dul Yawut waññikoo ci Yàlla, ba bokk yépp am ca mbég mu réy. ⁴ Te bi ñu agsee

Yerusalem, mbooloom ñi gém, ndaw yi ak njiit yi teeru leen, ñu nettali leen fi ñu jaar ak Yàlla fépp.

⁵ Ci kaw loolu ñeneen, ñi gém waaye bokk ci tariixab Farisen ya, daldi jóg ne: «Fàww ñi dul Yawut xaraf, te ñu dénk leen sàmm yoonu Musaa.»

⁶ Noonu ndaw yi ak njiit yi dajaloo, ngir seet mbir moomu. ⁷ Gannaaw werante wu bare Piyeer jóg ne leen: «Yéen bokk yi, xam ngeen ne ca njàlbéen ga Yàlla tånoon na ma ci yéen, ngir ma yégal ñi dul Yawut xibaaru jàmm bi, ba ñu gém.

⁸ Yàlla, mi xam xol yi, seede na leen ci li mu leen may Xel mu Sell mi, ni mu nu ko maye nun itam. ⁹ Génalantewu nu ak ñoom, ci li mu sellal seen xol ci kaw ngém. ¹⁰ Léegi nag lu tax ngeen di diijat Yàlla, ciy teg taalibe yi yen bu nu masula àttan, nun mbaa sunuy maam? ¹¹ Nun daal ci yiwu Yeesu Boroom bi lanu yaakaara mucce, te ñoom itam, ci lañu wékku.»

¹² Bi mu ko waxee, mbooloo mépp ne xerem, di déglu Barnabas ak Pool, ñuy nettali kéemaan ak firnde yépp, yi Yàlla def jaaraale ko ci ñoom ci biir ñi dul Yawut.

¹³ Bi ñu noppee, Saag jél kàddu ga ne: ¹⁴ «Bokk yi, dégluleen ma! Simon nettali na, ni Yàlla seetsee bu jékk ñi dul Yawut, ngir sàkku ci ñoom xeet wu ñu tudde turam. ¹⁵ Te loolu sax dëppoo na ak li yonent yi téral; ñu bind ne:

¹⁶ «Boroom bi nee na:
Gannaaw loolu dinaa délsi,
te yékkati këru Daawuda, gi ne tasar,
dinaa defar gent ya,
ba taxawalaat ko.

¹⁷ Noonu li des ci doom Aadama wut Boroom bi, maanaam xeet yi dul Yawut, ñuy tudd sama tur.

¹⁸ Man dinaa def loolu, man Boroom bi ko wax,

te ca njàlbéen ba tey ma di ko xamle.”

¹⁹ «Kon nag lii mooy sama ndigal: bunu gétén ñi dul Yawut te waññiku ci Yàlla.

²⁰ Waaye nu bind leen, ñu moytu ñam wu araam wu ñu tuuroo xérém, tey moytu njaaloo, ak jur gu médd, bay naan deret ja. ²¹ Ndaxte ca njàlbéen ga ba tey am na ca dëkk bu nekk ñuy waare ci yoonu

Musaa; bésubnoflaay bu nekk sax dañu ciy xutba ca jàngu ya.»

Bataaxal bi ndaje mi bind ñi dul Yawut

²² Bi mu ko waxee, ndaw yi ak njiit yi ak mbooloom ñi gém mépp fas yéenee tånn ci ñoom ay nit, yónni leen Ancos, ñu ànd ak Pool ak Barnabas. Noonu ñu tånn Yudd, mi ñu dippee Barsabas, ak Silas, di ay njiit ca bokk ya.

²³ Ñu jox leen bataaxal bu ne:

Yéen sunu bokk yi dul Yawut te dëkk Ancos, Siri ak Silisi, nu ngi leen di nuyu, nun seeni bokk, di ndaw yi ak njiit yi. ²⁴ Dégg nanu ne am na ay nit ñu bawoo ci nun, ñu di leen lëjal ak seeni wax, di jaxase seeni xol, te fekk sukkandikuwuñu ci lenn ndigal lu jóge ci nun. ²⁵ Kon nag mánkoo nanu ci tånn ay nit, yónnee leen ko, ànd ak sunuy soppe Barnabas ak Pool. ²⁶ Ñoom jaay nañu seen bakkan ngir turu Yeesu Kirist Boroom bi. ²⁷ Yónni nanu nag Yudd ak Silas, ñu di leen xamal xibaar boobu ci seen gémmiñ. ²⁸ Ndaxte li neex Xel mu Sell mi te neex nu, mooy nu bañ leena teg beneen yen, lu dul dénkaane yii am njariñ, ²⁹ maanaam ngeen moytu ñam wu ñu tuuroo xéröm, deretu jur gu médd ak njaaloo. Bu ngeen moytoo yéf yooyu, dingeen def lu baax. Ci jàmm.

³⁰ Noonu ñu tàggoo, dem Ancos, ñu dajale mbooloo mi, jébbal leen bataaxal bi. ³¹ Ñu jàng ko nag, seen xol sedd ci doole, ji leen bataaxal bi indil. ³² Te Yudd ak Silas, ñi doon yonent, ñuy dooleel bokk yi, di dëgéräl seen fit ak wax yu bare. ³³⁻³⁴ Bi loolu amee ñu toog fa ab diir, ba noppibokk yi yiwi leen ci jàmm, ñu dellu ca ña leen yónni woon. ³⁵ Waaye Pool ak Barnabas des ci Ancos, di jàngle ak di xamle xibaaru jàmm bu kàddug Boroom bi, ñoom ak ñeneen ñu bare.

Ñaareelu tukkib ndaw la Pool, ànd ak Silas

* **16:10** Bind nañu nu, ndaxte Luug mi bind Jéf ya mooy wax.

³⁶ Gannaaw ay fan Pool ne Barnabas: «Nan dellu seeti bokk ya ca dëkk yépp, fu nu masa yéglee kàddug Boroom bi, ba gis nu ñu def.» ³⁷ Barnabas nag bëggoon na yóbbale Yowaana, mi ñuy wax it Mårk. ³⁸ Waaye Pool dafa lènk ne: «Matul nu yóbbu ki nu waccoon ca Pamfili, ba àndul woon ak nun ca liggeey ba.»

³⁹ Noonu ñu xuloo, ba far tàggoo. Barnabas yóbbale Mårk, ñu dugg gaal, jém Sipar. ⁴⁰ Pool tånn Silas, dem; bokk ya dénk leen ci yiwu Boroom bi; ⁴¹ mu jaar ci diiwaanu Siri ak Silisi, di dëgéräl mboolooy ñi gém.

16

Timote àndsi na ak Pool ak Silas

¹ Naka noona mu dikk dëkki Derbë ak Listar, fekk fa taalibe bu tudd Timote te ndeyam di Yawut bu gém, waaye baayam di Gereg. ² Te mbokk, yi nekk dëkki Listar ak Ikoñum, seedeel nañu ko lu baax. ³ Pool bëgg nag mu ànd ak moom, waaye ndegam Yawut yépp, ya dëkk ca wàllaa ya, xam ne baayam Gereg la woon, mu jél ko, xarafal ko. ⁴ Bi loolu amee ñuy jaar ca dëkk ya, jottali leen dénkaane, yi ndaw yi ak njiit yi nekk Yerusalem joxe, te sant leen ñu sàmm ko. ⁵ Noonu mboolooy ñi gém di gëna dëgér ci yoon wi, tey yokku bés bu nekk.

Yalla wax na ak Pool ci biir peeñu

⁶ Bi loolu amee gannaaw Xel mu Sell mi aaye na leen, ñu yégleji kàddu gi ci diiwaanu Asi, ñu daldi jaari wàlli Firisi ak Galasi. ⁷ Bi ñu agsee nag ci wetu diiwaanu Misi, ñuy jéema dugg diiwaanu Bitini, waaye Xelum Yeesu mayu leen ko. ⁸ Ñu romb nag Misi, dem dëkku Torowas. ⁹ Noonu ci guddi Yalla feeñu Pool ci nii: nitu Maseduwan taxaw, di ko ñaan ne ko: «Ñéwal ci Maseduwan, wallusi nu!» ¹⁰ Bi mu amee peeñu moomu, ca saa sa nu* fexee jàll ba Maseduwan, xam ne Boroom bi moo nu woo, ngir nu xamle fa xibaaru jàmm bi.

Lidi gém na Kirist ci dëkku Filib

¹¹ Noonu nu dugg gaal ca Torowas, jubal dunu Samotaras, jôge fa ca ëllëg sa, nu jêm teerub Neyapolis. ¹² Bi nu fa teeree, nu jêm Filib, bi nekk dëkk bi ëpp maana ca wàll woowu ci diiwaanu Maseduwan, di it moomeelu Room. Nu toog fa ay fan.

¹³ Bi bésübnoflaay agsee nag, génn nanu ci buntu dëkk ba, jublu ci wetu dex ga, yaakaar ne bérabu ñaanukaay la. Nu toog fa nag, di wax ak jigéen ña fa dajaloo.

¹⁴ Fekk am na fa jigéen juy déglu, tudd Lidi, di jaaykatu cuub[†], bu dëkk Catir, te mu ragal Yàlla. Noonu Boroom bi ubbi na xolam, ba mu nangu li Pool di wax.

¹⁵ Ci kaw loolu ñu sóob ko ci ndox, moom ak waa këram, ba noppi mu ñaan nu ne: «Bu ngeen ma jàppée ni ku takku ci Boroom bi, ganesileen ma ci sama kér.» Te mu di nu ci xiir.

Tëj nañu Pool ak Silas ca kasoo ba

¹⁶ Am bés, ba nuy dem nag ca ñaanukaay ba, nu daje ak jaam bu jigéen bu rabu gisaane solu, te ay sangam di jariñu lu bare ci gisaaneem. ¹⁷ Mu daldi topp ci Pool ak nun, di xaacu ne: «Nit ñii jaami Yàlla Aji Kawe ji lañu; ñoo leen di yégal yoonu muc.» ¹⁸ Muy def noonu ay fani fan, waaye bi ko Pool xajootul, mu waññiku ne rab wa: «Sant naa la ci turu Yeesu Kirist, génnal ci moom.» Noonu rab wa ne mëll, génn ci moom.

¹⁹ Bi ay sangam gisee nag seen buntu wërsëg têju, ñu daldi jàpp Pool ak Silas, di leen diri, jême leen ca pénc ma fa kanam njiit ya. ²⁰ Noonu ñu déj leen fa mbaxanay menne naan: «Yawut yii lëjal nañu sunu dëkk, ²¹ di xamle ay aada yu nu sañula nangu mbaa nu di ko topp, nun ñi bokk ci nguuru Room.»

²² Mbooloo ma it ànd ci, dal ci seen kaw; àttekat ya nag summilu seeni yére, santaane ñu dóor leen ay yar. ²³ Noonu ñu dóor leen ay yar yu bare, têj leen, sant boroom kasoo ba, mu wottu leen bu wér. ²⁴ Gannaaw jot na ndigal loolu nag, mu sànni leen ca néeg ba gëna ruqu ci biir kasoo ba, jéng seeni tànk.

²⁵ Ba guddi giy xaaj nag, Pool ak Silas di ñaan ak di sant Yàlla, te ñeneen ñi

nekk ca kasoo ba di leen déglu. ²⁶ Ca saa sa suuf yëngu bu metti, ba fondamaab kasoo ba daanu; bunt yépp daldi ne kulgét ubbiku, te jéngi ña ñu têj ne téll tijjiku.

²⁷ Ci kaw loolu boroom kasoo ba tiite ci ay nelaw, gis bunt yépp ubbiku. Mu daldi boacci jaaseem, bëgga xaru, yaakaar ne ña ñu têj dañoo daw. ²⁸ Waaye Pool wax ci kaw ne: «Bul lor sa bopp, nun ñépp nu ngi fi.»

²⁹ Bi ko boroom kasoo ba déggee, mu daldi laaj làmp, ne saraax dugg, daanu ci kanam Pool ak Silas, di lox. ³⁰ Mu génne leen ci biti ne leen: «Kilifa yi, lu ma wara def, ba muc?» ³¹ Ñu ne ko: «Gëmal Yeesu Boroom bi, kon dinga muc, yaw ak sa njaboot.» ³² Noonu ñu xamal ko kàddug Boroom bi, moom ak waa këram gépp.

³³ Mu jël leen nag ci waxtu woowu ci guddi, raxas seeni gaañu-gaañu, ba noppi ñu sóob ko ci ndox, moom ak waa këram gépp. ³⁴ Bi ñu ko defee mu yóbbu leen ca këram, jox leen ñu lekk, mu bég lool ci li mu gëm Yàlla, moom ak waa këram gépp.

³⁵ Bi bët setee, àttekat ya yónni alkaati ya, ñu ne boroom kasoo ba: «Yiwil ñaari nit ñooñu, ñu dem.» ³⁶ Kon boroom kasoo ba yégal loolu Pool ne ko: «Àttekat ya jox nañu ma ndigal, ngir ma yiwi leen, ngeen dem; léegi nag génnleen te dem ci jàmm.»

³⁷ Waaye Pool ne alkaati ya: «Dóor nañu nu ay yar ci kanam ñépp, ci lu ñu wéerul ci benn àtte, rax-ca-dolli têj nañu nu kasoo, nun ñiy jaambur ci nguuru Room. Léegi ndax dañu noo bëgga sànni ci mbedd mi ci kumpa? Mukk! Nañu ñëw, ñoom ci seen bopp, gunge nu ci biti.»

³⁸ Bi mu ko waxee, alkaati ya yégal àttekat ya la mu wax. Bi ñu déggee ne jaamburi Room lañu, ñu daldi tiit. ³⁹ Ñu ñëw nag di leen défal, ñu gunge leen ci biti, di leen ñaan, ñu génn dëkk ba. ⁴⁰ Noonu ñu génn ca kasoo ba, dugg ci kër Lidi, ñu gis fa bokk ya, dëgëral leen, daldi dem seen yoon.

[†] **16:14** Cuub yu dàlde la woon, maanaam xonq curr.

17

Pool ak Silas ci dëkku Tesalonig

¹ Bi ñu fa jógee, ñu aw yoon wa jaар dëkku Amfipolis ak Apoloni, doora ñew Tesalonig, fa Yawut ya am jàngu. ² Pool nag dugg ca ñoom, na mu ko daan defe, ba am fa ñetti bésüb noflaay, muy werante ak ñoom ci li Mbind mi wax. ³ Mu di leen ko tekki, te di leen wax ay firnde yuy wone ne fàww Almasi bi sonne dekki. Mu ne leen: «Yeesu, mi ma leen di yégal, mooy Almasi bi.» ⁴ Noonu ñenn ci Yawut yi gëm, ànd ak Pool ak Silas, ñoom ak mbooloo mu mag ci Gereg yi ragal Yàlla, ak jigéen ñu am maana ñu bare.

⁵ Waaye kiñaan tàbbi ca Yawut ya, ñu daldi jël ay taxawaalukat ca pénc ma, dajale mbooloo, ñuy yéngal dëkk ba. Ñu daanu ci kér Yason, di wut Pool ak Silas, ngir dëj leen ci kanam waa dëkk ba. ⁶ Bi ñu leen gisul nag, ñu diri Yason ak ñeneen ca bokk ya ci kanam àttekat ya. Ñuy wax ci kaw naan: «Nit ñi dëpp àddina sépp agsi nañu fii léegi, ⁷ te Yason a leen dalal. Ñoom ñépp dañoo bañ ndigali buur Sesaar ne, am na beneen buur bu ñuy wax Yeesu.» ⁸ Bi ko mbooloo mi ak àttekat yi déggee, ñu daldi jaaxle lool. ⁹ Noonu nanguwuñoo yiwi Yason ak ñi ci des, lu dul bi ñu leen bataleelee dara.

Pool ak Silas dem nañu Bere

¹⁰ Bi loolu amee bokk yi jàllale Pool ak Silas ci saa si ci guddi, ñu jém Bere. Ba ñu fa eggee nag, ñu dugg ca jàngub Yawut ya. ¹¹ Fekk ña fa nekk ñoo gëna am ay teggin waa Tesalonig, ndaxte nangu nañu kàddu ga te sawar ca, di niir Mbind mi bés bu nekk, ba xam ndax loolu dëgg la am déet. ¹² Kon nag Yawut yu bare gëm, ak ñu bare ci Gereg yi, di jigéen yu am maana, ak ay góor.

¹³ Waaye bi Yawuti Tesalonig déggee ne Pool mu ngi yégle kàddug Yàlla ci Bere it, ñu daldi fay dikk, di jógloo ak a jaxase mbooloo ma. ¹⁴ Noonu bokk yi yebal Pool ca saa sa, mu jém géej, waaye Silas ak Timote des fa. ¹⁵ Ñi ànd ak Pool nag gunge ko ba dëkku Aten. Bi ñu fa àggee, ñu

waññiku, yóorraale ndigalu Pool ne, Silas ak Timote ñew fekksi ko ci lu gëna gaaw.

Pool ci dëkku Aten

¹⁶ Bi leen Pool di négg ca Aten, mu am naqaru xol wu réy ci li mu gis dëkk ba fees ak ay nataali bokkaale Yàlla. ¹⁷ Muy werante nag ca jàngu ba ak Yawut ya ak ña ragal Yàlla, tey werante it bés bu nekk ca pénc ma ak ña fay dajaloo.

¹⁸ Noonu ay boroom xam-xam ci mbooloo mi ñuy wax Epikuren ak ci mbooloo mi ñuy wax Estowisen, di werante ak moom. Ñenn ci ñoom ne: «Fortukatu xam-xam bii, lu mu bëggwa wax?» Te ña ca des, bi ñu déggee Pool di waare xibaaru jàmm bi, aju ci Yeesu ak ci mbirum ndekkite, ñu ne: «Dafa mel ni day waare ay yàlla yu nu xamul.» ¹⁹ Kon nag ñu jël ko, yórru ko ca géew, ba ñuy wax Areyopas. Ñu ne ko: «Danoo bëgggoon, nga leeral nu ci sa xam-xam bu bees, bii ngay yégle. ²⁰ Ndaxte sol nga ci sunuy nopp lu nu xamul. Danoo bëggona xam nag léegi, loolu lu muy tekki.» ²¹ Ndaxte waa Aten ñépp ak doxandéem ya fa dëkk, wax ak a déglu lu bees rekk lañu daan xënte.

²² Noonu Pool taxaw ci biir mbooloom Areyopas ne leen: «Yéen waa Aten gis naa ne farlu ngeen ci diine lool. ²³ Ndaxte bi may doxantu di seet seeni màggalukaay, gis naa ci benn bu ñu bind lii: "Yàlla mi nu xamul." Li ngeen di màggal nag te xamuleen ko, loolu laa leen di xamal.

²⁴ «Yàlla mi sàkk àddina ak li mu èmb lépp, moom miy Boroom asamaan ak suuf, du dëkk ci néegi màggalukaay yu loxoy nit defar. ²⁵ Du jariñu it ci loxoy nit, mel ni dafa soxla dara, ndax moom mooy jox ñépp bakkan ak ruu ak lépp. ²⁶ Ci kenn nit la sàkke xeeti àddina yépp, ñu dëkk ci ñeenti xébla yi; fekk àppal na xeet wu nekk jamonoom, te rédd seen diggi réew. ²⁷ Yàlla def na loolu, ngir ñu koy wut ci yaakaaru daj ko ci làmbatu, fekk sax sorewul kenn ci nun. ²⁸ "Ndaxte ci moom lanuy dunde, di ci jéf te nekk ci," ni ko ñenn ci seeni taalifkat dëggale naan: "Nun noo di aw xeetam." ²⁹ Kon nag, bu nu nekkee xeetu Yàlla, warunoo gëm ne Yàlla mel na ni

nataali wurus, xaalis mbaa doj yu nit defar ci xareñ mbaa xel. ³⁰ Ca jamono yu wees ya Yàlla toppul ñàkka xam googa, waaye léegi koo mana doon ak foo mana nekk, Yàlla santaane na, nga tuub say bakkhaar. ³¹ Ndaxte sàkk na bés bu muy àtte àddina ci njub, dénk ko Nit ki mu tann; te firndeel na loolu bu wóor, ci li mu ko dekkal ca néew ya.»

³² Bi ñu déggee nag, muy wax ci mbirum ndekkitel ñi dee, ñii di ko foon-to, ña ca des ne ko: «Dinanu la déglu ci mbir moomu beneen yoon.» ³³ Noonu Pool genn ci seen biir. ³⁴ Moona am na ñenn ñu taq ci moom te gëm: xàmmées na ci Denis, ku bokk ci mbooloom Areyopas, ak jigéen ju tudd Damaris, ak ñeneen.

18

Pool ci dëkku Korent

¹ Bi loolu wéyee Pool bàyyikoo Aten, dem Korent. ² Mu tase fa ak Yawut bu tudd Akilas te juddoo diiwaanu Pont. Muy sooga jóge réewu Itali ak soxnaam Pirsil, ndaxte buur ba Kélodd sant na Yawut yépp, ñu génn Room. ³ Noonu Pool seeti leen, te gannaaw ñoo bokk liggeyey, maanaam di defar ay xayma, mu dal fa ñoom, ñuy liggeyandoo.

⁴ Bésub noflaay bu nekk nag muy diisoo ak ñi nekk ca jàngu ba, di jéema gëmloo ay Yawut ak ay Gereg. ⁵ Waaye bi Silas ak Timote jógee diiwaanu Maseduwan, egg fa, Pool jublu ci xamle kàddu gi, tey dëggal ci Yawut yi naan Yeesu mooy Almasi bi. ⁶ Bi ko Yawut ya gàntoo nag, di ko xas, mu yëlëb ay yéreem ne leen: «Yéena sàkku seen musiba; set naa ci. Léegi maa ngi dem ci ñi dul Yawut.»

⁷ Ci kaw loolu mu jóge fa, dugg ci kérku ku tudd Tisiyus Yustus, di ku ragal Yàlla, te kér ga dend ak jàngu ba. ⁸ Kirispus nag, njiitu jàngu ba, gëm na Boroom bi ak waa kéraram gépp. Te waa Korent ñu bare dégg kàddu gi te gëm ko, ñu sóob leen ci ndox.

⁹ Naka noona Boroom bi feeñu Pool ci guddi ne ko: «Bul tiit dara, waaye deel wax te baña noppi. ¹⁰ Ndaxte maa ngi ànd ak yaw, te kenn du la jàpp, ba fitnaal la, ndaxte am naa xeet wu bare ci dëkk bii.»

¹¹ Noonu Pool des at ak genn-wàll ci seen biir, di fa jàngle kàddug Yàlla.

¹² Ci nguuru Galyon ci diiwaanu Akayi nag, Yawut ya likkoo, ñu dal ci kaw Pool, yóbbu ko ca àttekaay ba. ¹³ Nu ne: «Kii day xiir nit ñi ci màggal Yàlla ci lu juuyoo ak yoon wi.»

¹⁴ Bi Pool bëggee wax nag, Galyon ne Yawut ya: «Yéen Yawut yi, bu aju woon ci jàdd yoon walla ñaawteef wu réy, kon liy yoon mooy ma déglu leen. ¹⁵ Waaye bu ajoo ci ay werante ciy wax ak ay tur ak seen yoon, loolu seen wàll la; man duma ko àtte.» ¹⁶ Noonu mu dàq leen ca àttekaay ba. ¹⁷ Ci kaw loolu nit ñépp jàpp Sosten, njiitu jàngu ba, ñu di ko dóor ca kanam àttekaay ba, waaye Galyon faalewu leen.

Pool délsi na dëkku Ancos

¹⁸ Bi loolu wéyee Pool desati fa fan yu bare. Gannaaw ga mu tággtöö ak bokk ya, dugg gaal jém Siri, ànd ak Pirsil ak Akilas. Bi mu jógeegul teerub Señsere, mu watlu boppam, ndaxte am na lu mu dige woon ak Yàlla.

¹⁹ Noonu ñu teer ci Efes. Pool bàyyi fa ñi mu àndaloон, daldi dugg ca jàngu ba, di diisoo ak Yawut ya. ²⁰ Nu ñaan ko, mu des fa lu gëna yàgg, waaye nanguwul. ²¹ Kon mu tággtöö ak ñoom naan: «Dinaa délsi ci yéen, bu soobee Yàlla.» Noonu mu dugg gaal, jóge Efes, ²² teersi dëkku Sesare, mu dem nuyu mbooloom ñi gëm, ba noppi dem Ancos.

Netteelu tukkib Pool, ngir yégle xibaaru jàmm bi

²³ Bi mu fa desee ay jamono, mu jóge fa, di jaar dëkkoo dëkk ci diiwaanu Galasi ak Firisi, di dooleel xoli taalibe yépp.

²⁴ Amoon na nag Yawut bu tudd Apolos te juddoo Alegsàndiri, mu dikk Efes. Nit ku yewwu la woon te am xam-xam bu yaatu ci Mbind mi. ²⁵ Jàgoon na ci yoonu Boroom bi, di ku farlu ci xelam, muy xamle ak a jàngle bu wóor ci mbirum Yeesu, waaye fekk xam-xamam yem ci ni Yaxya daan sóobe ci ndox. ²⁶ Noonu mu daldi wax ak fit wu dëgér ca jàngu ba. Bi

ko Pirsil ak Akilas déggee nag, ñu woo ko fi ñoom, gën ko leeral yoonu Yàlla.

²⁷ Naka Apolos bëggä dem Akayi, bokk ya xiir ko ca, ñu bind taalibe ya, ngir ñu teeru ko teeru bu rafet. Noonu mu dikk fa te jariñ lool ñi gëm jaare ko ci yiwu Yàlla. ²⁸ Ndaxte mu ngay yey Yawut ya ca kanam ñépp, di firi Mbind yi, ba wone ne Yeesu mooy Almasi bi.

19

Pool ci dëkku Efes

¹ Ba Apolos nekkee Korent nag, Pool jaar ca teggi ya gëna kawe ca réew ma, doora dikk Efes. Noonu mu gis fa ay taalibe. ² Mu ne leen: «Ndax jot ngeen ci Xel mu Sell mi, bi ngeen gëmee?» Ñu ne ko: «Déggunu sax ne Xel mu Sell mi am na.» ³ Mu ne leen: «Kon nag, bi ñu leen sóobee ci ndox, lu ciy maana?» Ñu ne ko: «Xanaa li Yaxya téral.» ⁴ Pool ne leen: «Yaxya daan na sóob nit ñi ci ndox, ndax bi ñu tuubee seeni bakkhaar; te mu ne bànni Israyil, kiy topp ci moom lañu wara gëm, maanaam Yeesu.» ⁵ Bi ñu déggee loolu nag, sóob nañu leen ci ndox ci turu Yeesu Boroom bi. ⁶ Te bi leen Pool tegee loxo, Xel mu Sell mi ñëw ci ñoom, ñuy wax yeneen lakk, di wax ci kàddug Yàlla. ⁷ Limub nit ñooñu nekk na lu mat fukk ak ñaar.

⁸ Noonu Pool dugg ca jàngu ba, di wax ak fit wu dëgér diirub ñetti weer, di diisoo ak ñoom ci mbirum nguurug Yàlla, di leen jéema gëmloo. ⁹ Waaye bi xolu ñenn ci ñoom fattee, ñu gëmadi, bay suufeel yoon wi ci kanam mbooloo ma, mu jóge ci ñoom, xajjale taalibe yi ak ñoom, di diisoo bés bu nekk ca jàngukaayu ku ñuy wax Tiranus. ¹⁰ Mu wéy ci noonu diirub ñaari at, ba ñi dëkk diiwaanu Asi ñépp dégg kàddug Boroom bi, muy Yawut muy Gereg.

Ay kéemaan yu bare am na ci Efes

¹¹ Booba Yàllay def ay kéemaan yu ràññiku yuy jaar ci loxoy Pool. ¹² Ñu yóbbul sax ñi wopp ay kaala ak ay taraxlaay yu laaloon yaramam, ba jàngoro yi di leen bàyyi, rab yay génn ci ñoom.

¹³ Noonu ay Yawut yuy wëndeelu, di faj ñi rab jàpp, ñu di leen jéema ñaanal ci turu Yeesu Boroom bi naan: «Ci turu Yeesu, mi Pool di yégle, gënnleen.» ¹⁴ Ñi doon def loolu, juróom ñaari doom lañu woon ci Sewa, mi doon sarxalkat bu mag ci Yawut yi. ¹⁵ Waaye bi ñu ko defee rab wa ne leen: «Xam naa Yeesu, xam naa it kuy Pool, waaye yéenay ñan?» ¹⁶ Ci kaw loolu nit ka rab jàpp song leen, not leen ñoom ñépp; mu soxore leen lool, ba ñu daw kér ga, def yaramu neen te gaañu bu metti.

¹⁷ Loolu siiw na ci ñépp, ñi dëkk Efes, di Yawut ak Gereg; tiitaange jàpp leen ñoom ñépp, ba ñu màggal turu Yeesu Boroom bi. ¹⁸ Bi loolu amee ñu bare ci ñi gëm ñëw, di wesar ci kanam ñépp seeni jati luxus. ¹⁹ Te ñu bare ci ñi daan luxus, indi seeni téere, lakk leen ci kanam ñépp. Te bi ñu xaymaa njég la, mu tollook juróom fukki junniy poseti daraxma. ²⁰ Noonu la kàddu Boroom bi lawe, te not lépp.

²¹ Bi loolu wéyee Pool nas xel jëm Yerusalem, jaar ci diiwaani Maseduwan ak Akayi. Mu ne: «Gannaaw bu ma fa demee, fàww ma seeti Room it.» ²² Mu yebal nag ci Maseduwan ñaari jaraafam, di Timote ak Erast, waaye moom mu des ab diir ci Asi.

Yëngub mbooloo mi ci Efes

²³ Fekk booba amoon na yëngu-yëngu bu réy ci lu aju ci Yoon wi. ²⁴ Ndaxte nit ku tudd Demetirus, di téggu xaalis buy defar nataali xaalis ngir màggal Artemis, daan na ci jariñ lu bare, moom ak ay nawleem. ²⁵ Noonu mu dajale leen ak seeni liggéeykat ne leen: «Gaa ñi, xam ngeen ne sunu njariñ mu ngi aju ci liggéey bii. ²⁶ Gis ngeen nag te dégg ne Pool male gëmloo na bay fàbbi mbooloo mu bare, waxuma ci Efes rekk, waaye ci biir Asi gépp naan: "Yàlla yu ay loxo defar duñu ay yàlla." ²⁷ Léegi kat loraangee ngi nuy yoot, te du yem ci xañ nu sunu liggéey rekk, waaye it dina daaneel màggalukaayu Artemis sunu yàlla ju mag ji, tey neenal ndamam, moom mi Asi gépp te àddina sépp di màggal.»

²⁸ Bi ñu déggee loolu, mer mu réy tàbbi ci ñoom, ñuy yuuxu ne: «Artemis mu Efes màgg na!» ²⁹ Noonu dëkk bépp jaxasoo. Nu bokk benn xalaat, daldi ne milib ca powukaay ba, diri Gayus ak Aristàrk, waa Maseduwan, ñi ànd ak Pool. ³⁰ Pool nag bëgga dugg ca mbooloo ma, waaye taalibe ya nanguwuñu ko.

³¹ Ñenn ca jawriñi nguur gi it, ñuy ay xaritam, yónnee ci moom, di ko dénk, mu baña jaay bakkanam ci dugg ca powukaay ba. ³² Noonu ndaje ma rëb, ba ñii di yuuxu lii, ñale di yuuxu laa, te ña ca gëna bare xamuñu lu waral ndaje ma.

³³ Ci kaw loolu Yawut ya jéñ Alegsàndar ci kanam, te mbooloo ma di ko xaacu ay ndigal, mu daldi tållal loxoom, ngir làyyi ca mbooloo ma. ³⁴ Waaye bi ñu xamee ne Yawut la, ñépp a bokk benn baat, yuuxu diirub lu mat ñaari waxtu naan: «Artemis mu Efes màgg na!»

³⁵ Gannaaw loolu boroom dëkk ba dalal mbooloo ma ne leen: «Yéen waa Efes, ana ku xamul ne dëkku Efes moo di wottukaayu màggalukaayu Artemis ak nataalam, bi wàcce asamaan? ³⁶ Gannaaw nag kenn manta weddi loolu, war ngeena dalal seen xel te baña sañaxu ci dara. ³⁷ Ndaxte nit ñii ngeen fi indi sàccuñu ca màggalukaay ya te sosaluñu sunu yàlla. ³⁸ Su fekkee ne Demetirus ak ay nawleem jàankoonte nañu ak kenn, am na ay bési layoo ak ñu yilif réew mi; nañu fa woo ku ñu amleenteel. ³⁹ Waaye su ngeen di laaj leneen, mbooloom dëgg dina ko àtte. ⁴⁰ Ndaxte fi mu ne man nañu noo jiñ jògug mbooloo mi ndax li fi xew tey. Te bu loolu amee dunu am aw lay ci mbirum mbooloo mu rëb mii, ndaxte amul dara lu ko waral.» Bi mu waxee loolu nag, mu tas mbooloo ma.

20

Pooljaar na ci diiwaani Maseduwan ak Geres

¹ Bi yëngu-yëngu ba dalee, Pool woo taalibe ya fa moom, dooleel leen. Bi mu ko defee mu tàggoo ak ñoom, jòge fa, dellu diiwaanu Maseduwan. ² Noonu mu jaar ca bérab yooyu, di dooleel nit ñi ak wax yu bare; ba noppi mu dem réewu

Geres, ³ toog fa ñetti weer. Waaye bi mu nekkee ci kaw tànki dugg gaal jém diiwaanu Siri, te Yawut yi lalal ko pexe, mu fas yéenee dellu, jaare Maseduwan. ⁴ Booba nag ñii ñoo ànd ak moom: Sopater, doomu Pirus mi dëkk Bere; Aristàrk ak Segond, ñi dëkk Tesalonig; Gayus, mi dëkk Derbë, ak Timote; te it Tisig ak Torofim ñi dëkk Asi. ⁵ Ñooñu nag jiitu, di nu nég dëkku Torowas. ⁶ Waaye naka nun, gannaaw màggalu Yawut, ga ñuy wax Mburu ma amul lawiir, nu dugg gaal ci Filib, def ci juróomi fan, fekksi leen Torowas, nu am fa juróom ñaari fan.

Pool dekkal na Ëtikus ci Torowas

⁷ Ca bés bu jëkk ca ayu-bés ga, booloo nanu ngir damm mburu ma. Te Pool, mi bëggoona dem ca ëllëg sa, di diisoo ak ñoom te waxtaanam law ba ci xaaju guddi. ⁸ Ca néeg bu kawe, ba nu booloo nag, amoon na fa làmp yu bare. ⁹ Noonu waxambaane wu tudd Ëtikus te toog ca palanteer ba, gëmméentu bay jeyaxu. Bi Pool di gëna yaatal waxtaanam nag, nelaw daldi ko jàpp, mu xàwwikoo ca ñetteelu taax ma, daanu, ñu yékkati ko, fekk mu dee.

¹⁰ Waaye Pool wàcc, daldi sëgg ci kawam, roof ko loxoom ne leen: «Bàyyileen jooy yi, mu ngi dund.» ¹¹ Noonu mu yéegaat, damm mburu ma, lekk; ba noppi delluwaat ci waxtaanam, di ko yaatal ba ca njël, doora tàggoo. ¹² Naka waxambaane wa, ñu indi ko muy dund, ba seen xol sedd guyy.

Pool tàggoo na ak njíiti mbooloom ñi gëm ca Efes

¹³ Nun nag nu jiitu, dugg gaal jém Asos, fa nu Pool santon, nu jèle ko fa; fekk moom fas na yéeney dox, ba agsi fa.

¹⁴ Noonu mu fekksi nu ci Asos, nu jél ko ca gaal ga, dem Mitilen. ¹⁵ Gannaaw loolu gaal ga jòge fa, nu agsi ca ëllëg sa janook dunu Kiyos. Bés ba ca tegu nag nu jàll ba Samos, te ñetteelu fan ba nu àgg Mile. ¹⁶ Ndaxte Pool fasoon na yéenee teggi Efes, ngir baña yàgg ci diiwaanu Asi; mu ngi doon gaawantu, ngir màggal, gi ñuy wax Pàntakot fekk ko Yerusalem.

¹⁷ Bi Pool eggee Mile nag, mu yónnee ca Efes, ngir woo njiiti mbooloom ñi gém.
¹⁸ Bi ñu ñéwee, mu ne leen: «Yéen xam ngeen bu baax, ni ma doon doxale diirub sama ngan gépp ci seen biir, li dale ci bés bi ma jékkee teg tànk ci Asi ba tey.
¹⁹ Jaamu naa Boroom bi ci woyof gu mat ak ay rongooñ, dékku ay nattu yu ma pexey Yawut yi indil. ²⁰ Xam ngeen ne masuma leena nébb dara lu leen di jariñ, di leen jàngal ci kanam ñépp ak ca kér ya. ²¹ Dénk naa Yawut yi ak Gereg yi ne leen, ñu tuub seeni bàkkaar, ba waññiku ci Yàlla te gém sunu Boroom Yeesu.

²² «Léegi maa ngi nii di dem Yerusalem, ci li ma Xelu Yàlla mi xiirtal, te xawma lu ma fay dal. ²³ Xam naa rekk ne ci dëkkoo dëkk Xel mu Sell mi xamal na ma ne ay buum ak ay metit ñu ngi may nég. ²⁴ Waaye sama bakkan soxalu ma, su fekkee bey naa sama sas, ba matal liggeey, bi ma Boroom bi dénk, maanaam ma seedeel ci ñépp xibaaru jàmm, bi èmb yiwu Yàlla.

²⁵ «Fi mu ne nag xam naa ne dootuleen gis sama kanam, yéen ñépp ñi ma jaa-roon ci seen biir, di yégle nguuru Yàlla. ²⁶ Moo tax may dëggal tey jii ne wàccoo naa ak yéen ñépp bés pénc. ²⁷ Ndaxte ñeebluwuma leen, ci di leen xamal lépp li Yàlla digle. ²⁸ Wottuleen nag seen bopp te wottu coggal jépp, ji leen Xel mu Sell mi def sàmm, ngeen sàmm mbooloo, mi Yàlla jotal boppam ak deretu Doomam. ²⁹ Xam naa ne bu ma leen wonee gannaaw, bukki yu soxor dinañu tàbbi ci coggal ji te duñu ci ñeeblu kenn. ³⁰ Ay nit dinañu jóg ci seen biir sax, di wax luy sàanke, ngir sàkku ay taalibe. ³¹ Foogleen nag, di fàttaliku ne diirub ñetti at, guddi ak bëccëg, masumaa noppi di leen artu kenn ku nekk ci yéen ak ay rongooñ.

³² «Léegi nag maa ngi leen di dénk Boroom bi, moom ak kàddug yiwam, gi leen mana dëgëral te may leen cér ci biir gaayi Yàlla yu sell yépp. ³³ Nammuma xaalisu kenn mbaa wurusam mbaa koddaayam. ³⁴ Xam ngeen ne faj naa samay soxla ak soxlay ñi ànd ak man ci sama loxo yii.

³⁵ Ci lépp won naa leen royukaay, ci li nu wara dimbali ñi néew doole te fàttaliku li Yeesu Boroom bi wax moom ci boppam ne: «Joxe moo gëna barkeel nangu.»

³⁶ Bi mu waxee loolu, mu sukk ak ñoom ñépp, ñaan ci Yàlla. ³⁷ Te ñépp jooy bu metti, di laxasu ci baatu Pool, fóon ko bu baax. ³⁸ Li leen gëna teg aw tiis mooy li mu leen wax: «Dootuleen gis sama kanam.» Noonu ñu gunge ko ba ca gaal ga.

21

Pool jublu na ci dëkku Yerusalem

¹ Bi nga xamee ne tággoonanu ak ñoom ci naqar, nu dugg gaal, jubal dunu Kos. Te ca ñellëg sa nu dem ba teer ca Rodd, ba noppi jóge fa, jàll ba Patara. ² Foofa nag nu gis gaal guy jàll ba Fenisi, nu dugg ca, mu daldi teddi. ³ Noonu nu séen dunu Sipar, bàyyi ko ci sunu càmmoñ, jublu diiwaanu Siri, nu teersi Tir. Ndaxte foofa la gaal gi wara yebbee la mu yeboon. ⁴ Nu wut taalibe ya, ba gis leen, toog ak ñoom juróom ñaari fan. Ñoom nag ñu ne Pool ci li leen Xelu Yàlla mi may, mu baña dem Yerusalem. ⁵ Moona bi jataayu gaal ga matee, nu awaat ci yoon wi. Te ñépp gunge nu, ñoom ak seeni soxna ak seeni doom; nu gënn dëkk ba, sukk ca tefes ga, ñaan ci Yàlla. ⁶ Noonu nu tággoonak ñoom, dugg ca gaal ga, ñu dellu seen kér.

⁷ Bi nu jógee Tir nag, nu demaat ci géej, ba teer Patolemayis. Foofa nu nuyu bokk ya, yendu, fanaan. ⁸ Nu jóge fa ca ñellëg sa, ñew ba ca dëkku Sesare. Nu dugg ca kér Filib, taskatu xibaaru jàmm bi, mi bokk ci Juróom ñaar ña*, nu dal fa moom. ⁹ Amoon na ñeenti doom yuy janq, ñuy wax ci kàddug Yàlla.

¹⁰ Bi nu fa nekkee ay fan nag, yonent bu tudd Agabus jóge Yude, agsi. ¹¹ Mu ñew ci nun, daldi yeew ay loxoom ak i tànkam ak laxasaayu Pool naan: «Nii la Xel mu Sell mi waxe: «Ki moom laxasaay gii, Yawut yi dinañu ko yeewe nii ca Yerusalem, jébbal ko ñi dul Yawut.»

* ^{21:8} Juróom ñaar ña ñooy ñi doon séddale ndimbalu mbooloo ma ca Yerusalem. Seetal 6.5.

¹² Bi nu déggee loolu, nun ak ñia fa nekk nu ñaan Pool, mu baña dem Yerusalem.

¹³ Ci kaw loolu Pool ne: «Lu ngeen di jooy, di yàq sama xol? Bañuma ñu yeew ma rekk, waaye nangu naa sax, ñu rey ma ci Yerusalem ngir turu Yeesu Boroom bi.»

¹⁴ Bi nu ko manula dëpp, nu noppi ne: «Kon na coobarey Boroom bi am!»

¹⁵ Gannaaw fan yooyu nu defaru, ngir dem Yerusalem. ¹⁶ Noonu ay taalibe yu dëkk Sesare ànd ak nun, yóbbu nu ca nit ku tudd Manason, fu nu wara dal; moom nag nitu Sipar la woon, di taalibe bu yàgg.

Pool ci dëkku Yerusalem

¹⁷ Bi nu agsee Yerusalem nag, taalibe ya teeru nu ak mbég. ¹⁸ Ca ëllég sa Pool ànd ak nun, seeti Saag, fekk njiit yépp teew fa. ¹⁹ Noonu Pool nuyu leen, nettali leen benn-benn li Yalla def ci biir ñi dul Yawut, jaarale ko ci liggeeyam.

²⁰ Bi ko njiit ya déggee, ñu màggal Yalla ne ko: «Mbokk mi, gis nga ne am na ay junniy Yawut ñu gém, te ñépp a sawar ci yoonu Musaa. ²¹ Dégg nañu ci sa mbir nag ne yaa ngi jàngal Yawut yépp, yi dëkk ci biir ñi dul Yawut, ñu bàyyi yoonu Musaa te baña xarafal seeni doom mbaa topp sunuy aada. ²² Lu nu ci wara def nag? Ndaxte ci lu wér dinañu xam ne ñëw nga. ²³ Nu ngi lay digal nag, nga def nii: am na ci nun ñeenti góor ñu dige ak Yalla. ²⁴ Jël leen, bokk ak ñoom setlu, te nga gàddu seen peyu wateef. Noonu ñépp dinañu xam ne li ñu déggoon ci sa mbir du dégg, waaye yaa ngi jëf tey sàmm yoonu Musaa. ²⁵ Naka ñi dul Yawut ñi gém, bind nanu leen li nu àtte ne, ñu moytu ñam wu ñu tuuroo xérém te moytu deretu médd ak njaaloo.»

²⁶ Bi ñu ko waxee, Pool jël nit ña te ca ëllég sa mu bokk setlu ak ñoom, ñu dugg ca kér Yalla ga. Ñu xamle ban bés la seen setlu di àgg, di bés bu ñuy jébbale sarax ngir kenn ku nekk ci ñoom.

Jàpp nañu Pool

²⁷ Bi àppu juróom ñaari fan ya di bëgga jeex, Yawut yi jòge diiwaanu Asi gis Pool ca kér Yalla ga. Ñu daldi jógloo mbooloo

mépp, jàpp ko, ²⁸ di xaacu ne: «Wallee, wallee, yéen bokki Israyil! Waa jaa ngi nii, moom miy waare fépp ak ci ñépp, bay suufeel sunu xeet ak yoonu Musaa ak bérab bii; dugal na sax ay Gereg fii ci kér Yalla gi, ba indi sobe ci bérab bu sell bii.» ²⁹ Li tax ñu wax loolu, mooy gisoón nañu Torofim mu Efes, ànd ak moom ca dëkk ba, te ñu yaakaar ne Pool dugal na ko ca kér Yalla ga.

³⁰ Noonu dëkk ba bépp màbb, mbooloo ma ne këpp, ñu jàpp Pool, génne ko ca kér Yalla ga. Ca saa sa ñu tëj bunt ya. ³¹ Bi ñu koy wuta rey, xibaar ba agsi ba ca kilifag mbooloom xarekat ba, naan Yerusalem gépp jaxasoo na. ³² Ca saa sa mu ànd ak ay xarekat ak ay njiiti xare, ne jaas wàcc ci ñoom. Bi Yawut ya gisee kilifa ga ak xarekat ya nag, ñu daldi bàyyi dóor, ya ñu doon dóor Pool.

³³ Noonu kilifa ga jegesi jàpp ko, santaane ñu jéng ko ak ñaari càllala. Bi ñu ko defee mu laaj ku mu doon ak lu mu def. ³⁴ Waaye ci biir mbooloo ma, bu ñii nee lii, ña ca des ne laa. Kon nag gannaaw manu caa xam dara lu wóor ndax coow li, mu santaane, ñu yóbbu ko ci biir tata ja. ³⁵ Bi Pool eggee ca yéegukaayu tata ja, aaytalu mbooloo ma réy, ba ay xarekat fab ko. ³⁶ Ndaxte mbooloo maa nga ko topp, di xaacu ne: «Reyleen ko!»

Pool layoo na ak waa Yerusalem

³⁷ Bi ñu koy bëgga dugal ca tata ja, Pool ne kilifa ga: «Ndax man naa laa wax dara?» Mu ne ko: «Yaw dégg nga gereg? ³⁸ Kon nekkuloo waayi Misra, jooju jógloo woon nit ñi keroog te yóbbu woon ñeenti junniy bóomkat ca màndij ma?» ³⁹ Pool ne ko: «Man Yawut laa, di jaambur ci Tars, dëkk bu am tur ci diiwaanu Silisi. Maa ngi lay ñaan, ma wax ak mbooloo mi.» ⁴⁰ Te kilifa ga may ko ko. Noonu Pool taxaw ca yéegukaay ba, tällal loxoom mbooloo ma, ñu daldi ne tekk. Mu wax ak ñoom ci làkku yawut ne:

22

¹ «Yéen bokk yi ak baay yi, dégluleen samaw lay.» ² Bi ñu déggee, mu di leen wax ci làkku yawut, ñu gën ne xerem.

Noonu Pool ne leen: ³ «Man Yawut laa, juddoo Tars ci diiwaanu Silisi, yaroo ci dëkk bii. Taalibe laa woon ci Gamaleel, mu jängal ma bu wér yoonu sunuy maam, ba ma sawar ci Yàlla, mel ni yéen ñépp tey. ⁴ Daan naa fitnaal ña bokkoon ci yoon wii, ba di ci rey sax; yeew naa góor ak jigéen, téj leen; ⁵ sarxalkat bu mag ba ak mbooloom njiit yi yépp man nañu ma cee seede. Am bés ñu bindal ma ay bataaxal ngir bokki Damaas. Ma doon fa dem, ngir yeew ña fa nekkoon, indi leen Yerusalem, ngir ñu yar leen.

⁶ «Waaye ci digg bëccëg, bi ma jaaree ca yoon wa, ba jegesi Damaas, ca saa sa leer gu mag jóge asamaan, melax ba ëmb ma. ⁷ Ma daldi ne nérëm ci suuf, dégg baat bu ma ne: "Sóol, Sóol, lu tax nga di ma fitnaal?" ⁸ Ma ne ko: "Yaa di kan, Boroom bi?" Mu ne ma: "Maa di Yeesum Nasaret, mi ngay fitnaal." ⁹ Ñi ma àndaloон gis nañu leer ga, waaye dégguñu baatu ka doon wax ak man. ¹⁰ Noonu ma laaj ko: "Lu ma wara def, Boroom bi?" Boroom bi ne ma: "Jógal dem Damaas, foofa dees na la biral lépp, li ma la yen." ¹¹ Gannaaw gisuma woon dara ndax leeraayu melxat ga, ña ma àndal wommat ma, ma ñëw Damaas.

¹² «Bi ma ko defee ku tudd Anañas ñëw ci man. Nit ku ragal Yàlla la woon ci sàmm yoonu Musaa, te Yawuti Damaas yépp seedeel ko lu baax. ¹³ Mu taxaw ci sama wet ne ma: "Sóol sama mbokk, delluwaatal di gis." Noonu ma daldi gisaat ca saa sa, xool ko. ¹⁴ Mu ne ma: "Sunu Yàllay maam tànn na la, ba may la, nga xam coobareem te gis Aji Jub ji te nga dégg ay waxam. ¹⁵ Ndaxte li nga gis te dégg ko, dinga ko seede ci ñépp. ¹⁶ Léegi nag, looy nég? Jógal, ñu sóob la ci ndox, nga set ci say bàkkaar ci tudd turu Yeesu."

¹⁷ «Bi ma délse Yerusalem nag, di ñaan ca kér Yàlla ga, leer tàbbi ci man.

¹⁸ Ma daldi gis Boroom bi, mu ne ma: "Génnal Yerusalem nu mu gëna gaawe, ndaxte duñu nangu li ngay seede ci man."

¹⁹ Ma ne ko: "Boroom bi, xam nañu ne dama daan wér jängoo jängu, di téj kaso ak di dóor ay yar ñi la gëm. ²⁰ Raxca-dolli bi ñu tuuree deretu Ecen, mi la

doon seedeel, teewe naa ko, ànd ca, bay wottu sax yérey ñi ko doon rey." ²¹ Waaye Boroom bi ne ma: "Demal, dinaa la yebal fu sore, nga jém ci xeeti ñi dul Yawut."»

Pool wone na ne jaambur la ci nguuru Room

²² Mbooloo ma déglu ko nag ba ca wax jooju, waaye bi ñu déggee loolu, ñu daldi yuuxu naan: «Farleen ko ci àddina! Yembar mu mel ni moom yeyoowula dund!» ²³ Ñu daldi yuuxu ak di sànni seeni yére, tibb suuf, di callmeeru. ²⁴ Noonu kilifa ga santaane, ñu dugal Pool ca tata ja te caw ko ay yar yu metti, laaj ko ba xam lu tax ñu di ko yuuxoo nii. ²⁵ Waaye bi ñu koy joñ ak ay der, Pool ne njiitu xare ba fa taxaw: «Ndax am nga sañ-sañu dóor ay yar jaamburu Room, te fekk yoon dabu ko sax?»

²⁶ Bi ko njiit la déggee, mu fekki kilifaam, yégal ko ko; mu ne ko: «Ndax xam nga li ngay def? Nit kale jaambur la ci Room.» ²⁷ Noonu kilifa ga ñëw laaj Pool: «Wax ma, ndax jaambur nga ci Room?» Mu ne ko: «Waaw, moom laa.» ²⁸ Kilifa ga ne ko: «Man Fey naa xaalis bu bare, ngir nekk jaambur ci Room.» Waaye Pool ne ko: «Man de dama koo judduwaale.» ²⁹ Ñi ko bëggoona dóor ay yar nag randu ko ca saa sa. Te kilifa ga sax tiit ci xam ne Pool jaamburu Room la, te yeewlu na ko.

Dëj nañu Pool ca kureelu àttekatì Yawut ya

³⁰ Ca ëllëg sa kilifa ga bàyyi ko, ndaxte bëggoon na xam bu wóor lu ko Yawut ya jiiñ. Mu santaane ne, sarxalkat yu mag ya dajaloo, ñoom ak kureelu àttekat ya. Gannaaw loolu mu indilu Pool, dëj ko ci seen kanam.

23

¹ Noonu Pool xool jäkk géew ba ne leen: «Bokk yi, ci xel mu dal laa doxale ci kanam Yàlla ba ci bésu tey bi.» ² Ci kaw loolu sarxalkat bu mag ba, di ku ñuy wax Anañas, sant ña taxaw ca wetam, ñu fél gémmiñam. ³ Pool ne ko: «Yàlla dina la dóor, yaw mi naaféq, bay samandaay miir bu joy bu ñu weexal. Yaa ngi toog di ma àtte, ci li yoon wi dingle, ba noppo

santaane ñu dóor ma, ci li yoon wi tere!»
 4 Waaye ña taxaw ca wetam ne ko: «Ndax dangay xas sarxalkat bu mag, bi Yàlla fal?» 5 Pool ne leen: «Bokk yi, xawma woon ne sarxalkat bu mag bi la, ndaxte téral nañu ci Mbind mi ne: "Bul wax lu bon sa kilifag xeet."»

6 Naka noona Pool, mi xam ne genn-wàllu kureel ga bokk nañu ci tariixab Sadusen ya, te ña ca des bokk ci tariixab Farisen ya, mu wax ci kaw ci biir géew ba ne: «Bokk yi, man Farisen laa, te Farisen moo ma jur; li tax ñu may àtte tey mooy sama yaakaar ci ne, ñi dee dinañu dekki.» 7 Bi mu waxee loolu nag, werante wu metti daldi xew diggante Farisen ya ak Sadusen ya, ba mbooloo ma xàjjalikoo. 8 Ndaxte Sadusen yi nanguwunu ne ndekkite mbaa malaaka mbaa rab, dara am na ci, waaye Farisen nangu nañu yooyu yépp.

9 Ci kaw loolu nag coow lu bare daldi jib. Ñenn ca xutbakat, ya bokk ca Farisen ya, ne bérét, daldi xuloo bu metti ne: «Gisunu dara lu bon ci nit kii. Su fekkeente ne rab a ko wax mbaa malaaka...?» 10 Noonu xuloo ba daldi gëna tàng, ba kilifa ga ragal ne, nit ñi dinañu daggaate Pool. Kon mu sant xarekat ya, ñu wàcc, nangu Pool ci ñoom, yóbbu ko ca tata ja. 11 Ca guddi ga nag Boroom bi taxaw ci wetu Pool ne ko: «Takkal sa fit; ni nga ma seedee ci Yerusalem, noonu nga may seedee ca Room.»

Yawut ya lal na pexe ngir rey Pool

12 Bi bët setee Yawut ya daldi lal pexe; ñu dige ci ngiñ ne duñu lekkati, duñu naanati, ba kera ñuy rey Pool. 13 Ña lal pexe ma, seen lim ëpp na ñeent fukk. 14 Noonu ñu dem ca sarxalkat yu mag ya ak njiit ya ne leen: «Giñ nanu ne dunu mos dara, ba kera nuy rey Pool. 15 Léegi nag yéen ak kureelu àttekat ya, laajleen kilifa ga, mu indi ko ci seen kanam, mel ni dangeena bëggä seet mbiram bu gëna woor. Bu ko defee nun dinanu fagaru, ngir rey ko, bala moo agsi.»

16 Waaye jarbaatu Pool yég fir ga, mu dem, dugg ca tata ja, yégal ko Pool. 17 Bi

ko Pool déggee, mu woo kenn ca njiiti xare ba ne ko: «Yóbbul waxambaane wii ca kilifa ga, ndax am na lu mu ko wara yégal.» 18 Njiit la jël ko, yóbbu ko ca kilifa ga ne ko: «Pool, mi ñu jàpp, moo ma woo, ñaan ma, ma indil la waxambaane wii, ndaxte am na lu mu lay wax.»

19 Noonu kilifa ga jàpp ci loxob waxambaane wa, wéetoo ak moom, laaj ko: «Loo ma bëggä yégal?» 20 Mu ne: «Yawut yi dañoo dige, ngir ñaan la, nga indi Pool ëllëg ca kanam kureelu àttekat ya, mel ni dañoo bëggä seet mbiram bu gëna woor. 21 Bu leen ko may, ndaxte lu ëpp ñeent fukk ci ñoom ñu ngi koy lalal fir. Dige nañu ak ngiñ ne dootuñu lekk, dootuñu naan, li feek reyuñu ko; fi mu ne sax fagaru nañu, di xaar, nga nangu.» 22 Kilifa ga nag sant waxambaane wa, mu bañ koo àgge kenn, ba noppi mu yiwi ko, mu dem.

Yóbbu nañu Pool dëkku Sesare

23 Bi mu ko defee mu woo ñaar ci njiiti xare ba ne leen: «Waajal-leen ñaar téeméeri xarekat ak juróom ñaar fukki gawar ak ñaar téeméeri nit ñu gënnayaayoo xeej, ngeen dem Sesare ci juróom ñeenti waxtu ci guddi. 24 Wutallen it Pool lu mu war, ngeen yóbbu ko ci jàmm ak salaam ba ca Feligsé, boroom réew mi.» 25 Noonu mu bind bataaxal bii:

26 Yaw Feligsé mu tedd mi, di boroom réew mi; man Kélodd Lisiyas maa ngi lay nuyu. 27 Yawut yi jàpp nañu nit kii, bëgg koo rey, waaye bi ma yégee ne jaambur la ci Room, wallu naa ko ak ay xarekat, ba musal ko. 28 Bëggoon naa xam lu tax ñu kalaame ko. Moo tax ma yóbbu ko ca kanam seen kureelu àttekat ya. 29 Gis naa ne li ñu ko jiiñ mu ngi aju ci ay werantey seen yoon, waaye jiiñuñu ko dara lu jar dee mbaa jéng. 30 Te bi ma déggee ne ñu ngi koy fexeel, yebal naa ko ci yaw ci saa si. Sant naa nag ñi ko kalaame, ñu xamal la seen lay.

31 Noonu xarekat ya jël Pool ci guddi, indi ko ba ca dëkku Antipataris, ni ñu leen ko sante. 32 Ca ëllëg sa ñu waññiku,

délsi ca tata ja, bàyyi gawar ga, ñu gunge ko. ³³ Bi gawar ga àggee Sesare, ñu jox boroom réew ma bataaxal ba, jébbal ko Pool. ³⁴ Bi loolu amee boroom réew ma jàng bataaxal ba, laaj ci ban diiwaan la Pool dëkk. Bi mu yégee ne mu ngi dëkk Silisi, ³⁵ Mu ne ko: «Kon bu ñi la kalaame ñëwee, dinga layoo.» Mu santaane nag, ñu denc ko ca kér buur ba Erodd.

24

Pool lay na ci kanam Feligsë, boroom réew ma.

¹ Bi juróomi fan wéyee, Anañas sarxalkat bu mag ba dikk, ànd ak ay njiit ak layookat bu tudd Tertul, ñu woo Pool ci yoon fa kanam boroom réew ma. ² Noonu ñu woo Pool, te Tertul daldi ko jiiñ naan: «Yaw Feligsë mu tedd mi, sa nguur jural na nu jàmm ju neex, te sa jàppandil soppi na lu bare ci sunu xeet. ³ Gis nanu ko fépp ak ci lépp, di la gérém ak sunu xol bépp. ⁴ Waaye ngir baña yàggal jataay bi, maa ngi lay ñaan ci sa lewetaay, nga déglu nu ci lu gàtt. ⁵ Ndaxte ci mbirum nit kii teew, gis nanu ne rambaaj la, buy indi xëccoo ci Yawut yi ci àddina sépp, di njiitu mbooloo mu ñuy wax Nasareen. ⁶⁻⁷ Dem na ba jéema teddadil sax kér Yalla ga, waaye jàpp nanu ko. ⁸ Soo ko laajee, yaw ci sa bopp, dinga gis ne li nu koy jiiñ dëgg la.» ⁹ Ci kaw loolu Yawut ya ànd ca, di dëggal ne loolu wóor na.

¹⁰ Bi loolu amee boroom réew ma jox Pool kàddu gi. Noonu mu làyyi ne:

«Xam naa ne yaa ngi àtte xeet wi diirub at yu bare, moo tax maa ngi làyyi ak kóolute. ¹¹ Man ngaa wóorliku ne èppagul fukki fan ak ñaar demoon naa Yerusalem ngir màggali. ¹² Te kenn gisu ma, maay werante mbaa di jógloo mbooloo, muy ca kér Yalla ga mbaa ca jàngu ya mbaa ci biir dëkk ba. ¹³ Te manuñoo firndeel dara ci li ñu may jiiñ léegi. ¹⁴ Waaye nangu naa ci sa kanam ne maa ngi jaamu Yàllay sunuy maam, ci topp yoon wi ñu ne mooy tariixa; terewul ne lépp li ñu téral ci yoonu Musaa ak li yonent yi bind, gém naa ko. ¹⁵ Te bokk naa ak ñoom yaakaar ci Yalla, ne

ñi jub ak ñi jubadi dinañu dekki keroog yawmelxayaam. ¹⁶ Moo tax fu ma tollu, maa ngi góor-góorlu, ngir am xel mu dal fa kanam Yalla ak fa kanam nit ñi.

¹⁷ «Noonu gannaaw géjeb at yu bare ñew naa, ngir indil sama xeet ndimbal te jébbal Yalla ay sarax. ¹⁸ Bi ma koy def nag, gis nañu ma ca kér Yalla ga, ma setlu ba noppo, fekk ànduma ak mbooloo te indiwuma benn coow. ¹⁹ Waaye ay Yawut yu dëkk Asi —xanaa kay ñoo waroona ñew ci sa kanam, di ma kalaame, bu ñu amee dara lu ñu may topp. ²⁰ Waaye it na nit ñii wax ci lan laa tooñe ci jataayu géewub àtte ba, ²¹ xanaa li ma waxoon ca kaw ci seen biir rekk ne: “Mbírum ndekkitel ñi dee moo tax ngeen dëj ma ci seen kanam tey!”»

²² Bi mu waxee noonu, Feligsë mi xam bu wóor mbírum yoon wi, yiwi leen ba beneen yoon. Mu ne leen: «Bu Lisiyas kilifag xare bi ñëwee, dinaa àtte seen mbírum.» ²³ Noonu mu sant njiitu xare ba ne ko: «Nanga wottu Pool, waaye nga may ko féex, te bàyyi ay xaritam, ñu topptoo ko.»

²⁴ Bi ay fan wéyee, Feligsë ñëwaat, ànd ak soxnaam Dursil, miy Yawut. Noonu mu woolu Pool, di ko déglu ci mbírum gém Yeesu Kirist. ²⁵ Waaye bi Pool di waxtaan ci mbírum njub ak moom sa bopp ak bés pénc, Feligsë daldi tiit, yiwi ko ne ko: «Demal, bu ma amee jot, dinaa la woolu.» ²⁶ Fekk yaakaaroon na it ne, Pool dina ko jox xaalis; kon mu di ko farala woolu, ngir waxtaan ak moom.

²⁷ Bi ñaari at weesoo nag, amoon na ku wuutu Feligsë, tudd Porsiyus Festus. Noonu Feligsë, mi bëggoo lu neex Yawut ya, bàyyi Pool ca kaso ba.

25

Pool làyyi na ca kanam Festus

¹ Bi Festus teersee ci diiwaanam, mu teg ca ñetti fan, dem Yerusalem. ² Noonu sarxalkat yu mag ya ak njiiti Yawut ya kalaame Pool ci moom. ³ Ñuy sàkku ndimbal ci moom, di ko ñaan bu wér, mu yónni Pool Yerusalem, fekk lal nañu fiiru rey ko ca yoon wa. ⁴ Waaye Festus

ne leen: «Ñu ngi wottu Pool ca Sesare, te dinaa fa dem fi ak fan yu néew.»⁵ Mu ne leen: «Ñi am maana ci yéen nag, nangeen ànd ak man, layooji ak nit ka, bu dee tooñ na.»

⁶ Noonu Festus am fa ñoom juróom ñett ba fukki fan, ba noppi dem Sesare. Ca ëllég sa mu toog ca àttekaay ba, joxe ndigal, ñu indi Pool. ⁷ Bi mu ñéwee nag, Yawut ya jóge Yerusalem wér ko, di ko jiñ tooñ yu bare te réy, te manuñu leena firndeel.

⁸ Noonu Pool làyyi ne: «Tooñuma yoonu Yawut ya, tooñuma kér Yalla ga, tooñuma buur ba Sesaar.» ⁹ Ci kaw loolu Festus, mi bëgg lu neex Yawut ya, wax Pool ne: «Ndax bëgguloo dem Yerusalem, nga layoo fa ci mbir yii ci sama kanam?»

¹⁰ Waaye Pool ne ko: «Maa ngi nii taxaw ci kanam àttekaayu buur Sesaar; te fii lañu ma wara àttee. Te yaw ci sa bopp xam nga bu baax ne tooñuma Yawut yi. ¹¹ Su ma tooñoon mbaa ma def lu bon lu jar dee, kon duma tinu ngir baña dee. Waaye bu li ñu may jiñ taxawul, kenn sañu ma leena jébbal. Dénk naa sama mbir Sesaar.»

¹² Bi mu waxee loolu, Festus gise ak ñi ko wér, mu ne ko: «Dénk nga sa mbir Sesaar, kon ci moom ngay dem.»

Festus diisoo na ak buur Agaripa

¹³ Ba ñu ca tegee ay fan, buur Agaripa ak Berenis ñew Sesare, ngir nuyusi Festus. ¹⁴ Bi seen ngan di ruus nag, Festus diis buur ba mbirum Pool ne ko: «Feligsé batale na nu ak kenn ku ñu tēj. ¹⁵ Bi ma nekkee Yerusalem, sarxalkat yu mag ya ak njiti Yawut ya kalaame nañu ko ci man, ñaan ma, ma daan ko. ¹⁶ Waaye ma ne leen: "Jébbale nit, fekk jàkkaarloowul ak ñi koy jiñ, ba mana làyyil boppam ci li ñu koy jiñ, loolu dëppoowul ak aaday nguuru Room." ¹⁷ Bi ñu àndee ak man ba fii nag, randaluma mbir mi, waaye ca ëllég sa sax toog naa ca àttekaay ba, joxe ndigal, ñu indi nit kooku. ¹⁸ Ñi koy kalaame nag, bi ñu taxawee, jiñuñu ko benn ñaawteef ci yi ma yaakaeroon, ¹⁹ waaye ñuy werante rekk ak moom ci

seen yoon ak ci mbirum ku tudd Yeesu, mi dee, te Pool sax ci ne mu ngi dund.

²⁰ Gannaaw lijjanti mbir moomu jafe woon na ma lool nag, ma laaj ko, ndax bëgg na dem Yerusalem, layooji fa ci mbir yooyu. ²¹ Waaye Pool ñaan, nu fomm mbiram, ba kera buur bu tedd ba di ko àtte. Noonu santaane naa ñu aj ko, ba keroog ma koy yónnee Sesaar.»

²² Booba nag Agaripa ne Festus: «Man sax bëgg naa dégg nit kooku.» Festus ne ko: «Bu ëllégee dinga ko dégg.»

Pool teew na ci kanam Agaripa

²³ Ca ëllég sa nag Agaripa ak Berenis ñew bu xumb, ñu dugg ca néegu àtte ba, ànd ak kilifay xare ba ak ña am maana ca dëkk ba. Noonu Festus joxe ndigal, ñu indi Pool.

²⁴ Bi mu ñéwee, Festus ne: «Buur Agaripa ak yéen ñépp, ñi fi teew tey, nit kaa ngi nii! Mbiram moo tax mbooloom Yawut yépp, muy ci Yerusalem, muy fii, wér ma di yuuxu ne: "Nit kii waratula dund." ²⁵ Waaye gis naa ne deful dara lu jar dee. Moon, gannaaw moom ci boppam dénk na boppam buur bu tedd ba, fas naa yéene yónnee ko ko. ²⁶ Fekk awma dara lu wóor ci mbiram, lu ma mana bind sang bi. Moo tax ma indi ko ci seen kanam, rawatina ci sa kanam, buur Agaripa, ngir sunu jataay may ma lu ma bind. ²⁷ Ndaxte yaakaar naa ne yónnee ku ñu tēj, te bañcaa boole lu ko waral, àndul ak xel.»

26

Layu Pool fa kanam Agaripa

¹ Bi mu ko waxee, Agaripa ne Pool: «Jélal kàddu gi.» Noonu Pool tallal loxoom, daldi làyyi ne:

² «Buur Agaripa, ma làyyi ci sa kanam tey ci lépp li ma Yawut yiy jiñ, xol bu sedd la ci man, ³ ndaxte xam nga bu baax aaday Yawut yi ak seeni werantey yoon. Kon maa ngi lay ñaan, nga déglu ma ak muñ.

⁴ «Ci lu jém ci Yawut yi, xam nañu sama dund li dale ci samag ndaw, muy ci sama biir xeet, muy ci Yerusalem. ⁵ Xam nañu ma bu yàgg te man nañoo seede,

su leen neexee, ne daan naa dund ni Farisen, te mooy tariixa bi gëna diis ci sunu diine. ⁶ Li ma indi ci kureelu àttekat yii nag, mooy yaakaar ne Yàlla dina amal li mu digoon sunuy maam. ⁷ Dige booba la fukki giir ak ñaar yu bànni Israyil di sàkku, ngir jot ko, ci jaamu Yàlla ak cawarte guddi ak bëccëg. Yaw buur, yaakaar joojoo tax ñu may kalaame, ñoom Yawut yi. ⁸ Lu tax seen xel dàq ne Yàlla dina dekkal ñi dee?

⁹ «Man sax ci sama bopp defe woon naa ne war naa def lu bare, ngir suufeel turu Yeeshum Nasaret. ¹⁰ Daan naa ko def ci Yerusalem, ba noppa ma jot sañ-sañ ci sarxalkat yu mag ya, bay tèj gaayi Yàlla yu bare. Rax-ca-dolli ku ñu ci masoona bëgga rey, ànd naa ci. ¹¹ Daan naa wér jàngoo jàngu, di leen teg toskare te di leen jéema weddiloo. Te sama mer daa na tar, ba ma di leen xañ ba ca dékk yu sore, ngir fitnaal leen.

¹² «Noonu am bés, may dem dékku Damaas, yor sañ-sañ ak ndigalu sarxalkat yu mag ya. ¹³ Ca njolloor, buur bi, gis naa ca yoon wa leer gu jóge asamaan ne ràyy, ba raw leelu jant, melax ba èmb ma, man ak ñi ma àndal. ¹⁴ Nu ne nérém ci suuf, ma dégg baat bu ma wax ci lakk yawut ne: "Sóol, Sóol, lu tax nga di ma fitnaal? Ngay bëre ak man ni fas wuy wonjeetu ku koy jam dëgël, metti na ci yaw."

¹⁵ «Noonu ma ne ko: "Yaa di kan, Boroom bi?" Boroom bi ne ma: "Maa di Yeeshu, mi ngay fitnaal. ¹⁶ Waaye jògal taxaw. Lii moo tax ma feeñu la: teg naa la yen, nga di ma seedeel ci lépp li nga gis ci man ak li ma lay feeñuji. ¹⁷ Dinaa la musal ci bànni Israyil ak ci ñi dul Yawut. Ci ñoom laa lay yebal, ¹⁸ ngir ubbi seeni bët, nga jèle leen ci lëndëm, tàbbal leen ci leer, nga nangoo leen ci sañ-sañ Seytaane, waññi leen ci Yàlla, ma baal leen seeni bákkaar te may leen cér ci biir sama gaa yi sell ci kaw ngëm."

¹⁹ «Kon nag buur Agaripa, woruma li ma Yàlla yen ci peeñu. ²⁰ Waaye li tàmbali ci Damaas, teg ci dékku Yerusalem ak réewu Yawut mépp, ba agsi ci ñi dul Yawut, yégal naa leen, ñu tuub seeni bákkaar te waññiku ci Yàlla, bay

jëf lu dëppook réccu. ²¹ Loolu nag moo waral Yawut yi jàpp ma ca kér Yàlla ga, di ma fexee rey. ²² Waaye gannaaw Yàllaa ngi may taxawu ba tey, maa ngi taxaw fi, di ko seedeel ci mag ak ndaw; yokkuma dara ci li yonent yi ak Musaa xamle woon lu jiit, ²³ maanaam Almasi bi dina dékku ay coono, te mooy jékka dekki, bay jollil leer ci bànni Israyil ak ñi dul Yawut.»

²⁴ Bi muy làyyee nii, Festus daldi ko gëdd ak baat bu kawe ne ko: «Dangaa dof, Pool! Xanaa sa njàng mu réy mi da laa xañ sago.»

²⁵ Waaye Pool ne ko: «Festus mu tedd mi, dofuma; waaye lu dëgg luay wax te ànd ak sago. ²⁶ Yëf yii leer na buur bi, moo tax maa ngi koy wax ak kóolute. Wóor naa ne dara ci lii may wax umpu ko, ndaxte lii amewul ciy ruq. ²⁷ Yaw buur Agaripa, ndax gëmuloo yonent yi? Xam naa bu wér ne gëm nga.»

²⁸ Noonu Agaripa ne Pool: «Xanaa yaw, ci diir bu gàtt bii rekk, nga ma bëgga dugale ci gaayi Kirist!» ²⁹ Pool ne ko: «Muy tey, muy èllëg, waxuma yaw rekk waaye it ñi may déglu tey ñépp, na Yàlla def, ba ngeen fekksi ma ci li ma nekk, lu moy jéng yii!»

³⁰ Ci kaw loolu buur ba daldi jóg, boroom réew ma topp ci, Berenis tegu ca ak mbooloo ma mépp. ³¹ Bi ñu génnee nag, ñuy waxante ne: «Nit kii deful dara lu jar dee mbaa kaso.» ³² Te Agaripa ne Festus: «Manoon nanu koo yiwi, bu dénkuloon mbiram Sesaar.»

27

Pool dugg na gaal, di dem Room

¹ Bi loolu wéyee ñu fas yéene noo dugal gaal jéme réewu Itali. Noonu ñu jél Pool ak ñeneen ñi ñu téjoon, dénk leen njiit xare bu tudd Yulyus, mi bokk ci mbooloom xare mu buur. ² Nu dugg ca gaalu dékku Adaramit guy taxaw ci teeruy Asi, daldi tàbbi ci biir géej; te Aristàrk, mi dékk Tesalonig ci diiwaanu Maseduwan, ànd ak nun.

³ Ca èllëg sa nu teer Sidon; Yulyus laabiir ci Pool, may ko mu dem ci ay xaritam, ngir ñu ganale ko. ⁴ Bi nu fa

jógee, nu dem ci biir géej, lerus dunu Sipar ci fegu ngelaw li, ndaxte ngelaw li da noo soflu. ⁵ Nu jàll géej, gi janook diwaani Silisi ak Pamfili, teersi Mira ca wàlli Lisi. ⁶ Foofa nag njiit la gis gaal gu jóge Alegsàndiri, jém Itali, mu dugal nu ca. ⁷ Noonu nuy dem ndànk diirub fan yu bare, ba janook Kanidd ci kaw coono bu réy; te ndegam ngelaw li mayu nu, nu jém kanam, nu lerus dunu Keret ci fegu ngelaw li, janook Salmon. ⁸ Nu romb fa ak coono yu bare, agsi ca bérab bu ñuy wax Teeru yu neex, te dend ak dëkku Lase.

⁹ Fekk booba yàggoon nañu ca yoon wa, te dem ci géej daldi aaytal, ndaxte jamonoy Kooru Yawut ya wees na. Moo tax Pool digal leen ne: ¹⁰ «Gaa ñi, gis naa ne tukki bi ëmb na musiba ak kasara ju bare, waxuma gaal gi ak li mu yeb waaye sunuy bakkan sax xaj na ci.» ¹¹ Waaye njiit la sobental waxi Pool, déggal dawalkat ba ak boroom gaal ga. ¹² Te gannaaw teeru ba neexula lollikoo, ña ca ëpp mènkoo ci jóge fa, dem ci biir géej, ngir wuta agsi Fenigsë, biy teerub dunu Keret te janook sowu suuf ak sowu kaw, nu lollikoo fa.

Ngelaw lu metti li

¹³ Noonu bi ngelaw lu woyof liy jóge sudd wolee, ñu defe ne man nañoo sottal seen pexe, ñu wègg diigal, daldi tafu ci dunu Keret. ¹⁴ Waaye nees-tuut ngelaw lu wole penku, ñu di ko wax «Ërakilon», jóge ca dun ba, ne milib ci sunu kaw. ¹⁵ Mu ëpp doole gaal ga, daldi ko wat, ba nu bayliku, daldi yal. ¹⁶ Nu daldi daw, lerus dun bu tuuti bu ñuy wax Kóda ci fegu ngelaw, rawale looco ga ci kaw gaal ga ak coono bu bare. ¹⁷ Bi ñu ko yéeggee, ñu fab ay buum, ngir laxas ca taatu gaal ga, ngir ragala daanu ci suuf su nooy su ñuy wax Sirt; ba noppi ñu daldi sànni diigal, ngir wàññi doxub gaal ga, nuy yale noonu. ¹⁸ Waaye bi nu ngelaw li sonalee bu metti, ca ñellèg sa ñu sànni la gaal ga yeboon ca géej ga. ¹⁹ Te ca ñetteelu fan ba, ñu sànni ak seeni loxo jumtukaay, yi ñu yeboon ngir fàggú. ²⁰ Noonu jant bi ne menj te biddiw ne mes ay fan yu bare, fekk ba tey ngelaw li di wol ak doole, ba sunu yaakaaru mucc gépp tas.

²¹ Bi loolu di xew, fekk gëj nañoo lekk, Pool daldi taxaw ci seen biir ne leen: «Gaa ñi, li gënoon mooy ngeen déglu ma te baña jóge Keret, ba indil seen bopp musiba ak kasara ju réy jii. ²² Léegi nag maa ngi leen di dénk, ngeen takk seen fit, ndax gaal gi rekk mooy yàqu, waaye kenn ci yéen du dee. ²³ Ndaxte ci guddi menn malaaka dikkal na ma, jóge ci Yàlla sama Boroom, bi may jaamu. ²⁴ Mu ne ma: "Pool bul tiit; fàww nga taxaw ci kanam Sesaar, te yaa tax Yàllay aar bakkani ñi nga àndal ñépp." ²⁵ Moo tax, gaa ñi, takkleen seen fit, ndax wóolu naa Yàlla ne li mu ma wax dina am. ²⁶ Waaye war nanoo luf cib dun.»

Toju gaal ga

²⁷ Ca fukkeelu guddi ga ak ñeent nu nga doon jayan-jayanji ca géeju Adiratig; noonu ca xaaju guddi dawalkati gaal ga defe ne danu jegesi suuf. ²⁸ Nu sànni nattukaay ba ci biir géej, mu jàpp ñeent fukki meetar, dem ca kanam tuuti, sànniwaat ko, jàpp fanweeri meetar. ²⁹ Nu ragal ne dinañu fenqu ci ay xeer, kon ñu daldi sànni ñeenti diigal ci geenu gaal ga, di ñaan bët set. ³⁰ Waaye ci kaw loolu dawalkati gaal ga taafantaloo ne dañuy sànniji ay diigal ca boppu gaal ga, fekk dañuy fexee jël looco ga, ba raw. ³¹ Waaye Pool ne njiit la ak xarekat ya: «Bu ñii desul ci gaal gi, dungeen raw.» ³² Noonu xarekat ya dagg buum, yay téye looco ga, bàyyi ko mu wéy.

³³ Bi bët setagul, Pool sant leen ñu lekk; mu ne leen: «Tey mooy seen fukki fan ak ñeent yu ngeen ne jonn, lekkuleen, mosuleen dara. ³⁴ Maa ngi leen di sant nag, ngeen lekk, ndax noonu rekk ngeen mana rawe. Ndax genn kawar du rot ci yéen.» ³⁵ Bi mu waxee loolu, mu fab mburu, sant Yàlla ci kanam ñépp, damm ko, daldi ko lekk. ³⁶ Bi ñu gisee loolu, ñépp dëgëraat, ñu daldi lekk ñoom itam. ³⁷ Mboolem ñi nekkoon ca gaal ga mat na ñaar téeméeri nit ak juróom ñaar fukk ak juróom benn. ³⁸ Noonu ñu lekk ba suur, daldi sànni pepp ma ca géej ga, ngir woyofal gaal ga.

³⁹ Bi bët setee nag, xàmmiwuñu réew ma, waaye séen nañu ruqu tefes. Noonu ñu fas yéene caa teeral gaal ga, bu ñu ko manee. ⁴⁰ Nu dagg diigal ya, bàyyi leen ci biir géej, yiwiwaale baar ba; ba noppo firi wiiru kanam ga, jublu ca tefes ga. ⁴¹ Waaye ñu dal ca tundu suuf ca bérab bu ñaari koroñ daje, gaal ga daldi fa luf. Boppu gaal ga nuur bu baax, ne fa tekk, te dooley duus ya daldi toj geen ba.

⁴² Bi loolu amee xarekat ya bëgga rey ñi ñu têj, ngir ragal ñenn ñi féey, ba raw. ⁴³ Waaye njit la bëgga musal Pool, mu tere leen pexe ma. Mu sant ñi mana féey, ñu jékka sóobu ca ndox ma, ba jot tefes ga. ⁴⁴ Mu sant ñi ci des ñu def noonu, langamu ci ay dénk, mbaa ca tojiti gaal ga. Noonu ñépp jot tefes ga ci jàmm ak salaam.

28

Pool ci dunu Målt

¹ Bi nu rëccee, nu yég ne dun baa nga tudd Målt. ² Te waa réew ma won nu laabiir gu ràññiku, ndaxte taalal nañu nu sawara, ganale nu ndax taw bi sóob ak sedd bi. ³ Pool nag di for matt, di ko def ca taal ba, jaan ne ca mëlle ndax tàngoor wa, taq ci loxoom. ⁴ Bi waa réew ma gisee rab wa wékku ci loxoom nag, ñuy waxante naan: «Ci lu wóor nit kii reykat la; te bi mu rëccee ca géej ga sax, ndogalu Yàlla mayu ko mu dund.» ⁵ Waaye Pool yélëb rab wa ca sawara sa, te wàññiwu ko dara. ⁶ Nit ñi di xaar mu newi, mbaa mu ne dàll, dee; waaye bi ñu négee lu yàgg te gis ne dara joto ko, ñu soppi xel ne: «Kii yàlla la.»

⁷ Amoon na nag ca wet ya ay suuf yu doon moomeelu ku tudd Publiyus, di kilifag dun ba. Mu teeru nu, ganale nu ngan gu réy diirub ñetti fan. ⁸ Fekk baayu Publiyus dafa tèdd ndax ay tàngoori yaram yu koy dikkal ak biiru taññ. Pool nag dem seeti ko, ñaan ci Yàlla, teg ko ay loxoom, mu daldi wér. ⁹ Ci kaw loolu jarag ya ca des ca dun ba daldi dikk, amaat wér-gi-yaram. ¹⁰ Nu teral nu ci fànn yu bare, te bi nuy dem, ñu jox nu li nuy soxla lépp.

Egg nañu dëkku Room

¹¹ Bi nu fa amee ñetti weer, nu dugg ca gaal gu lollikoo ca dun ba, daldi tàbbi ca géej ga. Gaalu dëkku Alegsàndiri la woon, te yor xàmmikaay guy nataalu Kastor ak Polugsé. ¹² Noonu nu teer dëkku Sirakus, toog fa ñetti fan. ¹³ Nu jóge fa, leru tefes ga, ba agsi Resiyo. Ca èllëg sa ngelawu sudd daldi jóg, te ca ñaareelu fan ba nu teer Pusol. ¹⁴ Gis nanu fa ay bokk, ñu ñaan nu, nu toog fa ayu-bés. Noonu nu dem Room. ¹⁵ Sunuy xibaar law na, ba egg ca bokk ya fa dëkk, noonu ñu gatandu nu ba ca péncu Apiyus ak bérab bu ñuy wax Ñetti añukaay ya. Bi leen Pool gisee, mu sant Yàlla, daldi takk fitam. ¹⁶ Bi nu dikkee Room nag, ñu may Pool, mu dëkk fa ko lew, moom ak xarekat ba koy wottu.

Pool xamle na xibaaru jàmm bi ca Room

¹⁷ Bi ñetti fan wéyee, mu woolu njiiti Yawuti dëkk ba. Bi ñu dajaloo nag, mu wax leen lii: «Bokk yi, jàpp nañu ma ci Yerusalem, jébbal ma waa Room, fekk defuma dara luy suufeel sunu xeet, mbaa lu juuyoo ak sunuy aaday maam. ¹⁸ Waa Room nag seet sama mbir, te bëgg maa bàyyi, ndaxte toppuñu ma dara lu jar dee. ¹⁹ Waaye bi ko Yawut ya bañee, fas yéene naa dénk sama mbir Sesaar, fekk ba tey awma dara lu may taqal sama xeet. ²⁰ Moo tax ma ñaanaa gise ak yéen, nu diisoo, ndaxte yaakaaru bànni Israyil moo tax ñu jéng ma.»

²¹ Bi ñu ko déggee, ñu ne ko: «Jotunu benn bataaxal bu jóge Yude ci sa mbir, te kenn ci bokk, yi fi dikk, jottaliwul mbaa mu seede ci yaw lu bon. ²² Waaye bëgg nanoo dégg li nga gëm, ndaxte xam nanu ne, tariixa booba, kenn jubluwu ko fenn.»

²³ Noonu ñu jox ko bés, te ñu bare ñëw, fekksi ko ca néegam. Mu di leen jàngal suba ba ngoon, di leen déggal lu jëm ci nguuru Yàlla ak ci Yeesu, tukkee ci yoonu Musaa ak ci yonent yi, di leen jéema gëmloo. ²⁴ Ñenn ñi nag gëm li mu wax, ña ca des weddi ko. ²⁵ Gannaaw manuñoo déggoo, ñu bëgga tas. Waaye bi ñuy laata dem, Pool teg ca wax jii:

«Xel mu Sell mi wax na seeni maam dëgg
jaarale ko ci yonent Yàlla Esayi. ²⁶ Nee na:
“Demal ci xeet wii ne leen:
‘Dingeen déglu bu baax waaye dungeen
xam dara;
di xool bu baax waaye dungeen gis dara.’
²⁷ Ndaxte xolu xeet wii dafa dërkiis;
dañuy déglu ak nopp yu naqari,
tey gëmm seeni bët,
ngir baña gis ak seeni bët,
dëgg ak seeni nopp,
te xam ci seen xol,
ñu waññiku ci man, ma wéral leen.”

²⁸⁻²⁹ «Xamleen nag ne xibaaru mucc gii
yégal nañu ko ñi dul Yawut, te ñoom
dinañu ko déglu.»

³⁰ Noonu diirub ñaari at Pool dëkk ca
kér gu muy fey, di fa àggale ñépp ñi
koy seetsi. ³¹ Muy yégle nguuru Yàlla, di
jàngle ci mbirum Boroom bi Yeesu Kirist
ak fit wu dégér, te kenn terewu ko ko.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA ROOM

¹ Man Pool, jaamub Kirist Yeesu, maa leen di bind bataaxal bii. Yàlla woon na ma, ma nekk ndawam, sas ma liggeeyu xamle xibaaru jàmmam bi. ² Xibaaru jàmm boobu, Yàlla dige woon na ko bu yàgg, jaarale ko ciy yonentam, ñu def ko ci Mbind mu sell mi, ³⁻⁴ di xamle mbirum Doomam, Yeesu Kirist sunu Boroom. Lu jèm ci meloom ci àddina, ci askanu Daawuda la jóge, waaye lu jèm ci xelam mu sell, Doomu Yàlla la; ndaxte ndekkiteem nekk na firnde ju ràññiku, ne moom la. ⁵ Te moom Kirist tàbbal na nu ci yiwu Yàlla, def nu ay ndawam, yónni nu ci biir xeeti àddina sépp, ngir ñu gém ko te jébbalu, ba màggal turam. ⁶ Te ci ngeen bokk, yéen ñi Yàlla woon, ngeen nekk ci Kirist.

⁷ Yéen ñi dëkk Room ñépp, yéen ñi Yàlla bëgg te woon leen, ngeen nekk gaayam yu sell, na leen Yàlla sunu Baay ak Boroom bi Yeesu Kirist may yiw ak jàmm.

Pool sant na Yàlla

⁸ Kon nag li may jékka wax mooy lii: sant naa Yàlla sama Boroom, jaarale ko ci Yeesu Kirist, ngir yéen ñépp, ndaxte seen ngém siiw na ci àddina sépp. ⁹ Bët bu set maa ngi leen di boole ci samay ñaan. Yàlla seede na li may wax, Yàlla mi may jaamu ci sama xel, ci xamle xibaaru jàmm bu Doomam. ¹⁰ Te li ma koy faral di ñaan mooy lii: bu soobee Yàlla, na ma ubbil bunt, ba ma mana ñièw ci yéen.

¹¹ Ndaxte bëgg naa leena gis lool, ba indil leen barke bu jóge ci Xel mu Sell mi, ndax seen ngém gëna dëgér. ¹² Maanaam ma nekk ci seen biir, te nu dimbaleente ci sunu ngém, ndax man itam ma gëna am doole.

¹³ Bokk yi, damaa bëgg ngeen xam ne xalaat naa leena seetsi ay yooni yoon, ngir meññ njariñ ci yéen, ni ma ko defe ci yeneen xeet yi, waaye ay téq-téq ñoo ma téye ba léegi. ¹⁴ Am naa warugar sama

diggante ak ñiépp, muy ñi jàng ni Gereg yi, muy ñi jàngul ni Baarbaar yi, ñi bare xam-xam ak ñi barewul xam-xam. ¹⁵ Li aju ci man nag, jekk naa ngir ñièw, xamal leen xibaaru jàmm bi, yéen it waa Room.

Dooley xibaaru jàmm bi

¹⁶ Ndaxte awma benn werante ci xibaaru jàmm bi may waare, ndax mbirum Yàlla la, mu làmboo dooleem, ngir musal képp ku ko gém, muy Yawut ci bu jëkk mbaa ki dul Yawut. ¹⁷ Ndaxte xibaar bii day wone, ni nit mana jube ci kanam Yàlla, sukkandikoo ci ngém rekk, tàmbali ci ngém, yem ci ngém. Moo tax Mbind mi wax ne: «Ku jub ci kaw ngém, dinga dund.»

Nit ñépp tooñ nañu Yàlla

¹⁸ Merum Yàllaa ngi feeñé asamaan, wàcc ci nit ñi, ndax seen weddi Yàlla gépp ak seen jubadi gépp, ñoom ñi suul dëgg, di topp lu jubadi. ¹⁹ Ndax li nit mana xam ci Yàlla, leer na ci seen xel, ndax Yàlla won na leen ko. ²⁰ Ndaxte ba àddina sosoo ba tey, mbiri Yàlla yu nébbu ya, maanaam dooleem ju sax ja, ak meloom wu kawe wa, feeñ nañu bu leer, te bir ñépp ci yi mu sàkk, ba tax bunti lay yépp tēj nañu.

²¹ Ndaxte bi ñu xamee Yàlla, taxul ñu màggal ko ni mu ware, mbaa ñu sant ko. Waaye ñu daldi réer ci seen biiri xalaat yu mujul fenn, ba tax seen xol gumba, ba lëndém këruus. ²² Nu teg seen bopp ni boroomi xel, fekk ñu ñàkk xel lañu woon. ²³ Toxal nañu ndamu Yàlla Aji Sax ji, wuutal fa nataali nit ku dul sax, moom ak ay picc, ay rabi àll mbaa yuy raam.

²⁴ Moo tax Yàlla bërgél na leen ci seeni bëgg-bëgg, ñu sóobu ciy ñaawteef, di jéflante lu gàccelu ci seeni cér. ²⁵ Toxal nañu dëggu Yàlla, tëral fen, di màggal ak a jaamu mbindeef, ba faaleetuñu sax Aji Bind, ji yellow cant ba fàww. Amiin.

²⁶ Loolu moo tax nag Yàlla bërgél na leen ci seeni bëgg-bëgg yu ruslu. Seeni jigéen sax dëddu nañu li jekk, sóobu ci lu jekkadi, ñoom ak seeni moroom. ²⁷ Noonu it góor ñi bàyyi nañu li jekk ci seeni cér, maanaam ànd ak jigéen, bay am ay bëgg-bëgg yu tar ci ànd ak

seeni moroom. Góor di defante ak góor li warul, ñu di jot seen peyu réer ci seeni yaram.

²⁸ Gannaaw xam Yàlla soxalu leen, Yàlla it bërgël na leen ci seen xel mu bon moomu, ñu sax ci jéf yu jekkadi. ²⁹ Seen xol fees na ak lu jubadi, lu bon, bëgge ak coxor; duñu xalaat lu dul kiñaan, bóome, xuloo, njublañ ak ñaaw njort; dañuy jéw, ³⁰ di yàq der, di ñu bañ Yàlla te ñakk sutura, di réy-réylu ak a kañu; ay jàmbaar lañu ci fexe lu bon, di bañ seeni waajur. ³¹ Amuñu xel, amuñu kóllère, amuñu cofeel, amuñu yérmande. ³² Xam nañu ne ñiy jéfe loolu, Yàlla daganal na seen dee, waaye teewul ñu di ko def, boole ko ak di farle ñi ci sax.

2

Àtteb Yàlla

¹ Kon nag képp ku mu mana doon, yaw miy àtte sa moroom ak ñaaw njort, amuloo aw lay, ndaxte àtte sa moroom, daan sa bopp la; yaa ngi koy àtte ndax ay jéfam, fekk yaw itam noonu ngay jéfe.

² Xam nanu ne ñiy jéfe noonu, Yàlla dina leen àtte, te àtteem jub na. ³ Yaw nag miy àtte ñiy def loolu, te di ko def, ndax defe nga ne dinga récc ci àtteb Yàlla? ⁴ Ndax dangaa xeeb mbaaxu Yalla, mi yéexa mer te di la muñal? Xanaa xamuloo ne Yàllaa ngi lay won baaxaayam, ngir nga réccu say bákkaar?

⁵ Waaye ndegam dëgér nga bopp te bëgguloo réccu, yaa ngi dajale merum Yàlla ci sa bopp. Ndaxte Yàlla sàkk na bés bu muy wone àtteem bu jub bi te meram wàcc ci ñi bon; ⁶ bés booba dina delloo ku nekk ay jéfam. ⁷ Ñiy góorgóorlu ciy def lu baax, bëgg Yàlla boole leen ca ndamam te sédde leen ngérém ak dund gu sax, dina leen tàbbal ci dund gu dul jeex. ⁸ Waaye ñi dëgér bopp, ba tanqamlu dëgg, di topp lu jubadi, seen pey mooy dooni merum Yàlla ak toroxte.

⁹ Ki doon def lu bon, peyam mooy tiis ak metit wu tar, muy Yawut ci bu jékk, mbaa ki dul Yawut. ¹⁰ Waaye ki doon def lu baax, añam mooy bokk ci ndamu Yàlla, am ngérém ak jàmm, muy Yawut ci bu

jékk, mbaa ki dul Yawut. ¹¹ Ndaxte ñépp a yem fa kanam Yàlla.

¹² Képp ku doon bákkaar nag te nekku-loo woon ci yoonu Musaa, Yàlla dina la àtte ci lu dul yoonu Musaa, nga doora sàndu. Te képp ku doon bákkaar te nga nekkoon ci yoonu Musaa, Yàlla dina la àtte ci yoon woowu. ¹³ Kon déglu yoonu Musaa rekk doyul; du loolu mooy tax nit jub ci kanam Yàlla; kiy sàmm yoon wi, moom la Yàlla di àtte ni ku jub. ¹⁴ Ndax ñi dul Yawut te nekkuñu ci yoonu Musaa, ñu ngiy def li yoon woowu téral, ndaxte Yàlla def na ko ci nit. Te wonee nañu noonu ne man nañoo ràññee lu baax ak lu bon, su ñu nekkul sax ci yoonu Musaa, ¹⁵ di wone it ne Yàlla bind na ci seen xol jéf yi yoonu Musaa santaane. Seen xel it seede na ne noonu la, fekk seeni xalaat ñoo leen di tuumaal, mbaa ñu leen di jéggal. ¹⁶ Ndax bés dina ñëw, bu xalaat yu làqu yi di feeñ, te Yàlla àtte nit ñi jaarale ko ci Yeesu Kirist. Xibaaru jàmm, bi may waare, moo ko wax.

Yoonu Musaa ak njariñam

¹⁷ Maa ngi ñëw nag ci yaw mi ne Yawut nga; yaa ngi sukkandiku ci yoonu Musaa ak di damu ci Yàlla. ¹⁸ Xam nga coobareem, ndaxte jàng nga ci yoonu Musaa, ba fonk yéf yi gëna baax. ¹⁹ Yaa ngi teg sa bopp wommatkatu gumba yi ak leeru ñi nekk cig lëndëm. ²⁰ Yaa di jànglekatu ñi jàngul ak xamlekatu ñi xamul, ndaxte xalaat nga ne Yàlla jagleel na leen ci yoonu Musaa bépp xam-xam ak gépp dëgg. ²¹ Kon nag yaw miy jàngal say moroom, xanaa doo jàngal sa bopp? Yaw miy waare di tere sàcc, mbaa doo sàcc yaw itam? Yaw miy tere njaaloo, mbaa doo njaaloo? ²² Yaw miy araamal xérém yi, mbaa doo sàcc li nekk ci seeni xàmb? ²³ Yaw miy damoo yoonu Musaa, mbaa doo ko moy, ba indi gàcce ci turu Yàlla? ²⁴ Moo tax Mbind mi ne: «Yéena tax ñi nekkul Yawut di suufeel turu Yàlla.»

Xaraf ak njariñam

²⁵ Bëggooon naa ngeen xam ne xaraf am na njariñ, boo ca boolee sàmm yoon. Waaye boo ko ca boolewul, sa xaraf amatul njariñ. ²⁶ Te itam ku xaraful, tey

def jëf yu jub yi yoonu Musaa santaane, ndax Yàlla du ko teg ni ku xaraf? ²⁷ Ku dul Yawut te xaraful waaye di sàmm yoon wi, kooku dina la mana àtte, yaw Yawut bi. Ndaxte li ngay xam xam yoonu Musaa ci Mbind mi te xaraf, terewul nga koy moy. ²⁸ Juddu nekk Yawut taxul sag Yawut dëggú, te xaraf ci saw yaram taxul sa xaraf wóor. ²⁹ Waaye Yawut dëgg, ci xol lay nekk. Te xaraf dëgg itam, ci xol lay nekk. Du ngistal, lu dëggú la. Te képp ku mel noonu, dees na la gérëm, waxuma la nit ñi, waaye Yàlla ci boppam.

3

Li Yàlla jagleel Yawut yi

¹ Yawut bi nag, ci lan la rawe ku dul Yawut? Te xaraf lu muy njariñ? ² Raw na ko fu nekk. Ci bu jëkk Yawut yi la Yàlla dénk waxam. ³ Bu fekkee ne am na ci ñoom ñu ñakk kóllére, ndax loolu man na fanq kólléreg Yàlla? ⁴ Mukk! Su ñépp nekkoon ay naaféq, du tere Yàlla nekk dëgg. Moom la Mbind mi wax ci Yàlla ne:

«Loo wax, ñépp ànd ci,
te ku layoo ak yaw, nga yey ko.»

⁵ Su fekkee nag njubadig nit dina feeñal njubteg Yàlla, lu ciy seen xalaat? Wax ji may bëgga wax nag léegi, waxy nit rekk la, maanaam: ndax kon Yàlla àttewul yoon ci li muy daan ku jubadi? ⁶ Mukk! Ndax su Yàlla jubadi woon, naka lay àttee àddina si? ⁷ Waaye nag xanaa dina am ku tontu ci loolu ne: «Su fekkee sama ñakk kóllére gën na yékkati kólléreg Yàlla, di yokk it ndamam, lu tax kon Yàlla di ma teg ba tey bàkkaarkat, ba di ma àtte?» ⁸ Lu tax manunoo wax ne: «Nanu def lu bon, ngir lu baax génn ca?» Am na sax ñu tuy tuumaal, di wax ne noonu lanuy waaree. Waaye ñiy wax loolu, ndaan gi ñu yellow dina leen dal.

Ku jub amul

⁹ Kon nag lu nu ci wara wax? Nun Yawut yi, ndax noo gën ñi ci des? Mukk! Ndaxte wone nanu ne, nit ñépp ñu ngi ci notaangeeg bàkkaar, muy Yawut yi mbaa Gerek yi. ¹⁰ Moom la Mbind mi wax ne: «Ku jub amul, du kenn sax.

¹¹ Amul kenn ku xam yëfi Yàlla, mbaa kenn ku koy wut.
¹² Ñépp jeng nañu, ba kenn amalatul Yàlla njariñ. Kenn du def lu baax, du kenn sax!
¹³ Seen put a ngi xasaw ni méddum ñetti fan, seen làmminiñ làggi ci njublañ, te seeni kàddu aay ni dañaru ñàngóor.
¹⁴ Duñu génne ci seen gémmiñ lu dul ay móolu ak i xas.
¹⁵ Nu sawar lañu ci rey nit.
¹⁶ Fu ñu jaar, foofa yàqu ak musiba.
¹⁷ Xamuñu yoonu jàmm,
¹⁸ te ragal Yàlla sore na seen xol.»
¹⁹ Xam nanu nag ne lépp lu yoonu Musaa wax, wax na ko ñi nekk ci yoon woowu, ngir gémmiñ yépp ne miig, te waa àddina sépp jaar ci àtteb Yàlla.
²⁰ Ndaxte sàmm yoon wi taxul kenn jub ci kanam Yàlla; solob ndigal yi daal mooy wone bàkkaar.

Bunt bi Yàlla ubbi, ngir musal nit ñi

²¹ Waaye léegi nag Yàlla feeñal na, ni nit mana jube ci kanamam, ci lu séqul ak yoonu Musaa dara. Waaye ba tey yoonu Musaa ak waxi yonent yi seedeel nañu ko.
²² Jub ci kanam Yàlla, gém Yeesu Kirist rekk a koy maye, te képp ku ko gém bokk nga ci. Ndaxte ñépp a yem fa kanam Yàlla. ²³ Ñépp a bàkkaar, ba joteetuñu ndamu Yàlla. ²⁴ Waaye gannaaw Kirist Yeesu dee na ngir jot leen, Yàlla ciw yiwan man na leena àtte ni ñu jub ci dara. ²⁵ Wàcce na Kirist, mu nekk sarax ngir Yàlla baal nu sunuy bàkkaar, jaar ci deretam ji ñu tuur; te ngém rekk moo nu ciy boole. Noonu Yàlla firndeel na ne ku jub la, doonte sax dafa muñaloon ñi jiitü jamonoy Kirist, ba jéggal leen seeni bàkkaar. ²⁶ Kon ci jamono jii nu ne, Yàlla wone na bu leer ne ku jub la, di àtte ni ku jub képp ku gém Yeesu, te ba tey dëkk ci njubteem.

²⁷ Kan a mana bàkku nag ci kanam Yàlla? Kenn! Lu ko waral nag? Xanaa sàmm yoon? Déedéet! Ngém rekk.
²⁸ Ndaxte danoo dëggal ne ngém rekk a tax Yàlla di àtte nit ni ku jub, waaye du sàmm yoon. ²⁹ Walla ndax nag Yawut

yi rekk la fi nekkal? Ndax nekkalu fi it ñu dul Yawut? Ahakay! ³⁰ Gannaaw Yàlla kenn la, ñépp la fi nekkal. Ñi xaraf dina leen àtte ni ñu jub ndax seen ngém, ñi xaraful it dina leen àtte ni ñu jub ndax seen ngém. ³¹ Xanaa kon ngém day fanq yoonu Musaa? Mukk! Da koy gëna dëgëral sax.

4

Ni Ibraayma gëme Yàlla

¹ Sunu maam Ibraayma, mi nu soqikoo; nu mbiram tèdde? ² Bu fekkoonte ne Ibraayma, ci kaw i jëfam la ko Yàlla àttee ni ku jub, kon am na lu mu ci mana damoo. Waaye demewul noonu ci kanam Yàlla. ³ Lan la Mbind mi wax ci loolu? Nee na: «Ibraayma gëm na Yàlla, te Yàlla jàppe ngémam ni njub.»

⁴ Képp kuy liggéey dina jot peyam; te pey googu du ag may, ñaqam la. ⁵ Waaye Yàlla dina àtte jub sax ki ko weddi woon; kon ku wéeruwul ciy jëfam, waaye mu gëm rekk, Yàlla dina jàppe ngémam ni njub. ⁶ Noonu la Daawuda birale barkeelug nit ki Yàlla jagleel njub, fekk ay jëfam taxul. ⁷ Mu ne:

«Ñi ñu baal seen jàdd yoon,
te seeni bàkkaar far ci kanam Yàlla,
ñu barkeel lañu.

⁸ Ki Boroom bi sëful ay bàkkaaram,
kooka ku barkeel la.»

⁹ Kon nag barkeel googu, ndax ñi xaraf rekk ñoo ko yeyoo? Ndax ñi xaraful it bokkuñu ci? Ahakay! Ndaxte wax nanu ne, Yàlla jàppe na ngëmu Ibraayma ni njub. ¹⁰ Kañ la ko jagleel njub nag? Ndax lu jiit u xarafam la woon, am gannaaw ga? Lu ko jiit la woon. ¹¹ Ndaxte Ibraayma gëm na, te Yàlla jàppe na ngémam ni njub, fekk booba xarafagul. Te xarafal gi, mändarga la woon ci yaramam, di firndeel ne ku jub la woon. Noonu la Ibraayma mana nekke baayu ñépp ñi gëm, ba Yàlla man leena àtte ni ñu jub, te xarafuñu sax. ¹² Noonu itam la Ibraayma mana nekke baayu ñi xaraf, bu fekkee yemuñu rekk ci xaraf, waaye ñu am ngém, ga Ibraayma sunu maam amoon lu jiit u xarafam.

Ibraayma gëmoon na la ko Yàlla digoon

¹³ Ndaxte Yàlla dafa digoon Ibraayma ak ñi naroona soqikoo ci moom, ne dinañu moom àddina si. Te dige boobu jògewul ci yoonu Musaa, waaye dafa jòge ci njub, gi Ibraayma amoon ci kanam Yàlla ci kaw ngémam. ¹⁴ Ndaxte su fekkee ne ñi nekk ci yoonu Musaa rekk ñoooy moom àddina, kon ngém amatul njariñ, te digeb Yàlla toxu na. ¹⁵ Yoonu Musaa daal du def lu dul wàcce merum Yàlla ci sunu bopp; ndax fu yoon amul, jàdd yoon du fa mana am.

¹⁶ Kon nag loolu Yàlla dige, ngém rekk a koy indi, ngir mu sukkandikoo yiwu Yàlla rekk. Noonu la dige bi wóore ci ñi soqikoo ci Ibraayma ñépp, du ci ñi nekk ci yoonu Musaa rekk, waaye itam ñi gëm ni Ibraayma gëme woon. Kon Ibraayma mooy sunu baay, nun ñépp. ¹⁷ Moom la Yàlla dogal, wax ko ci Mbind mi ne: «Def naa la baayu xeet yu bare.» Ndaxte Ibraayma gëmoon na Yàlla, miy dekkal ñi dee, tey wax ci lu amagul, mel ni dafa am.

¹⁸ Ibraayma dafa jàppoone ci ngémam, di yaakaar, fekk bunti yaakaar yépp téju. Moo tax mu nekk baayu xeet yu bare, ni ko Mbind mi waxe ne: «Noonu la sa askan di meli.» ¹⁹ Mu xool yaramam, xam ne dee rekk a ko dese, ndax mi ngi tollu woon ci lu mat téeméeri at, waaye ba tey ngémam wàññikuwul. Mu xam it ne, Saarata manatula èmb. ²⁰ Waaye loolu taxul ngëmadi jàpp ko, ba muy werante ci waxu Yàlla; ngémam sax di gëna dëgér, mu daldi sant Yàlla, ²¹ mu wóor ko ne loolu ko Yàlla dig, Yàlla man na koo def. ²² Moo tax «Yàlla jagleel na Ibraayma njub.» ²³ Waaye loolu lañu bind ne: «Yàlla jagleel na ko njub,» du Ibraayma rekk a moom wax ji. ²⁴ Nun itam ci wax jooju lanu bokk, te Yàlla dina nu jagleel njub, nun ñi gëm Yàlla, mi dekkal Yeesu sunu Boroom. ²⁵ Ndaxte Yàlla jébbale na ko ngir sunuy tooñ, dekkal ko ngir àtte nu jub.

5

Jàmm fa kanam Yàlla

¹ Léegi nag, gannaaw Yàlla àtte na nu jub ci kaw ngém, nanu jàpp ci jàmm, ji nu am fa kanam Yàlla, jaarale ko ci sunu Boroom Yeesu Kirist. ² Moo nu ubbil bunt ci Yàlla, nu taxaw temm ci yiwan, jaar ci ngém. Te it nu ngi bég ciy négandiku, Yàlla boole nu ci ndamam. ³ Te du ci loolu rekk, waaye bég nanu it ci sunuy nattu; ndax xam nanu ne nattu day feddali muñ; ⁴ te muñ mooy ndeyu jikko ju dëgér; te jikko ju dëgér day jur yaakaar. ⁵ Te yaakaar jooju du ay nax, ndax mbëggeelu Yàllaa ngi baawaan ci sunu xol, jaarale ko ci Xelam mu Sell mi mu nu may.

⁶ Ndaxte bi nu amul jenn doole, booba la Kirist dee ngir nun, fekk danoo weddi woon Yàlla. ⁷ Kuy nangoo deeyal nit ku jub, yombula gis, waaye nag jombul am na ku nangoo deeyal ku baax. ⁸ Waaye Yàlla firndeel na mbëggeelam ci nun, ci li Kirist dee ngir nun, bi nu nekkee sax ay bàkkaarkat!

⁹ Gannaaw Kirist tuur na deretam nag, ngir Yàlla àtte nu jub, rawatina ne dina nu musal ci merum Yàlla. ¹⁰ Nun ay bañaaley Yàlla lanu woon, waaye Doomam dee na, ngir jubale nu ak moom. Gannaaw léegi nag xariti Yàlla lanu, rawatina ne dinanu mucç ndax dundug Doomam. ¹¹ Te sax nu ngi bég ci Yàlla, jaarale ko ci sunu Boroom Yeesu Kirist, mi nu jubale ak moom.

Dee ndax sunu bokk ci Aadama, dund ndax sunu bokk ci Kirist

¹² Kon nag bàkkaar ci kenn nit la jaar, dugg ci àddina, indaale fi dee, te dee daldi law ci nit ñépp, ndaxte ñépp a bàkkaar. ¹³ Bàkkaar kon nekkoon na ci àddina, bi Yàlla di laata wàcce yoonu Musaa. Waaye gannaaw yoonu Musaa tèddagul woon, bàkkaar du woon jàdd yoon. ¹⁴ Teewul nag la dale ca Aadama ba ca Musaa, dee a ngi fi woon ci àddina, di not ñépp, ak sax ñi seen bàkkaar melul woon ni bosu Aadama, maanaam jàdd yoon. Aadama moomu nag moo di takkandeeru Kirist, mi waroona ganesi àddina.

¹⁵ Waaye warunoo yemale tooñu Aadama ak mayu Yàlla. Bàkkaaru kenn nit kooku tax na ñu bare dee; waaye

yiwu Yàlla ak may, gi nu keneen nit ka Yeesu Kirist yéwénal, baawaan na ci ñu bare, ba suul tooñ googu. ¹⁶ Te bàkkaaru Aadama niroowul ak mayu Yàlla. Aadama bàkkaar na benn yoon, ba tax Yàlla daan ko, daanaale ñépp; waaye Yàlla jéggie na tooñ yu bare ci dara, ba mu àtte ñu bare ni ñu jub. ¹⁷ Bàkkaaru kenn nit tax na dee tàbbi àddina, yilif ñépp ni buur; waaye jéfu keneen nit ka, maanaam Yeesu Kirist, moo ko suul, ba tax ñu bare tàbbi ci dund gu bees, falu ni ay buur; xanaa ñi Yàlla boole ci yiwan wu bare, te àtte leen jub ci dara fa kanamam.

¹⁸ Kon nag nu gàttal wax ji: jàddug kenn nit ka rekk moo waral Yàlla daan ñépp; noonu itam jéf ju jubu keneen nit ka rekk moo ubbi bunt, ba ñépp mana jub ci kanam Yàlla te am dund gu bees. ¹⁹ Aadama moomu dafa déggadil Yàlla, ba yóbbale ñu bare, ñu nekk i bàkkaarkat; noonu itam Yeesu Kirist dafa déggal Yàlla, yóbbale ñu bare itam, ñu jub.

²⁰ Yoonu Musaa daldi wàcc, ngir bàkkaar gëna bare; waaye fa bàkkaar bare, yiwi Yàlla gën faa bare. ²¹ Ba tax, ni bàkkaar doon yilife ñépp ni buur, indaale dee, noonu itam la yiwi Yàlla faloo ni buur, jóge ci njub, jém ci dund gu dul jeex. Loolu lépp darajay Yeesu Kirist sunu Boroom moo nu ko may.

6

Rëcc nanu ci dooley bàkkaar

¹ Lu nu wara wax léegi nag? Xanaa nu sax ci bàkkaar, ngir yiwi Yàlla gëna bare? ² Mukk! Nun ñi dee, ba rëcc ci kàttanu bàkkaar, naka lanu manatee sax ci di ko def? ³ Xanaa dangeena xamul ne, képp ku ñu sóob ci ndox, ngir wone ne mu ngi bokk ci Yeesu Kirist, ci deewu Yeesu la bokk. ⁴ Bi ñu nu sóobee ci ndox moomu nag, day misaal ne dañu noo suul ak Kirist, nu dee ni mu deeye woon; ba tax nu dekki it, ni mu dekkee woon ci dooley Yàlla Baay bi, te nu sóobu ci dund gu bees.

⁵ Kon nag gannaaw benn lanu ak Kirist, dee ni mu deeye woon, kon dinanu nekk

it benn ak moom, dekki ni mu dekkée woon. ⁶ Ndegam xam nanu ne daajoon nañu Kirist ca bant ba, xam nanu it ne jikko ju bon ji nu judduwaale, daajaale nañu ko ak Kirist ca bant ba. Yàlla def na loolu, ngir nguuru bàkkaar, gi nekkoon ci sunu yaram tas, nu rëcc ci dooleem. ⁷ Ndaxte ku dee, bàkkaar manatul dara ci yaw.

⁸ Gannaaw nag dee nanu ak Kirist, gëm nanu ne dinanu dekki it ni moom, ⁹ xam ne Kirist mi dekki dootul dee mukk, dee manatul dara ci moom. ¹⁰ Dee na benn yoon, ba bàkkaar manul ci moom dara; mi ngi dund léegi, di ànd ak Yàlla ba fàww.

¹¹ Ci noonu nag yéen itam tegleen seen bopp ni ñu dee ak Kirist, ba rëcc ci dooley bàkkaar, di dund, ànd ak Yàlla ba fàww ndax seen bokk ci Yeesu Kirist. ¹² Buleen mayati bàkkaar nag, mu yilif seeni yaram yu néew doole, bay topp ay bëgg-bëggam. ¹³ Buleen jébbalati seeni cér bàkkaar, mu def leen jumtukaayam ngir jéfam yu jubadi; waaye gannaaw rëcc ngeen ci dooley dee, bay dundaat, jébbaluleen ci Yàlla te jébbal ko seeni cér, mu def leen jumtukaayam ngir jéfam yu jub. ¹⁴ Ndaxte bàkkaar dootu leen manal dara, yéen ñi génn ci yoonu Musaa, dugg ci yiwu Yàlla.

Jaami Yàlla ci yoonu njub

¹⁵ Lan lanu wara wax nag léegi? Gannaaw génn nanu ci yoonu Musaa, dugg ci yiwu Yàlla, ndax danoo wara sax ci def bàkkaar? Mukk! ¹⁶ Ndax dangeena xamul ne koo jébbalu ci moom te déggal ko, jaamam nga? Naka noonu, mbaa ngeen nekk jaami bàkkaar, mu jéme leen ci dee, mbaa ngeen déggal Yàlla, mu sóob leen ci yoonu njub. ¹⁷ Waaye sant naa Yàlla ci lii: yéen ñi doon jaami bàkkaar, bi ngeen déggée mboolem dégg gi, nangu ngeen ko ak seen xol bépp. ¹⁸ Ci noonu rëcc ngeen ci notaangeeg bàkkaar te jébbalu ci Yàlla, sóobu ci njub.

¹⁹ Xam naa ne seen xam-xam ci mbir mii sorewul, moo tax ma yombal wax ji, awale ko ci baat yii. Ni ngeen jéle woon seeni cér, jébbal leen, ñu nekk jaami lu selladi ak lu bon, di gëna jur lu bon,

noonu itam léegi jébbal-leen seeni cér, ñu nekk jaami njub, ngeen doora sell. ²⁰ Ndaxte keroog ba ngeen nekkee jaami bàkkaar, séquleen woon dara ak lu jub. ²¹ Ban njariñ ngeen ci jéle nag? Dara lu dul gácce, ndaxte ci dee la leen doon jémale. ²² Waaye léegi Yàlla goreel na leen ci kilifefu bàkkaar, def leen ay jaamam, ba jural leen sellaay, jéme leen ci dund gu dul jeex. ²³ Ndaxte peyu bàkkaar mooy dee, waaye mayu Yàlla mooy dund gu dul jeex ci Yeesu Kirist sunu Boroom.

7

Bokk ci Kirist dafa mel ni jigéen juy séy

¹ Bokk yi, yéen ñi may waxal xam ngeen luy yoon; xam ngeen kon ne yoon am na doole ci nit diirub dundam. ² Ci maanaa, mu ngi mel ni jigéen juy séy; yoon a ngi koy boole ak jékkéram, ñu ànd seen giiru dund, waaye su jékkér ji faatoo, buum gi dagg na. ³ Kon nag su jabar ji àndee ak beneen góor, te fekk jékkér jiy dund, dees na ko àtte njaaloo. Waaye bu jékkér ji faatoo, yoon jeexal na seen diggante; man na séy nag ak beneen góor, te du doon njaaloo.

⁴ Nii laa leen ko mana misaale, samay bokk; bi Kirist deeyee, dangeena deeyando ak moom, te noonu yoonu Musaa wàcc leen. Léegi nag yéena ngi ànd ak keneen, maanaam Kirist mi dekki, ngir nu amal Yàlla njariñ. ⁵ Keroog ba nu daan topp sunu nafsu, yoonu Musaa daan na xamb bëgg-bëgg yu bon, yiy yëngal sunuy cér, ba jural nu dee. ⁶ Waaye léegi yoon wi wàcc na nu, ci li nu dee, ba rëcc cig buumam. Léegi nag nu ngi jaamu Yàlla, waxuma leen ci sàmm santaane rekk, ndax loolu wees na, waaye ci kàttan gu bees, gi nu Xelum Yàlla di may.

Yoonu Musaa ak dooley bàkkaar

⁷ Kon nag lu nu wara wax? Ndax bàkkaar ci yoonu Musaa la jóge? Mukk! Waaye moo ma xamal luy bàkkaar. Ndaxte su ma yoon wi waxul woon: «Bul bëgg yëfi jaambur,» kon duma xam luy xemmem. ⁸ Waaye bàkkaar jaare na ci ndigalu Yàlla, daldi ñëw dugg ci man, ba yëngal ci man xemmem yu

bare. Ndaxte ba ma xamagul woon yoonu Musaa, bàkkaar da ne woon nemm ci man. ⁹ Keroog bi ma xamagul lu yoon wi santaane, maa ngi doon dund dund gu neex; waaye ba ma ko déggee, bàkkaar dafa daldi fuddu ci man, te man ma daldi dee. ¹⁰ Noonu gis naa ne ndigal loolu waroona jéme nit ñi ci dund, daf maa jéme ci dee. ¹¹ Ndaxte bàkkaar jaar na ci li Yàlla digle, ba nax ma, rey ma.

¹² Kon nag man nanoo wax ne yoonu Musaa yoon wu sell la, te ndigalu Yàlla dafa sell, jub te baax. ¹³ Ndax kon lu baax moo ma tàbbal ci dee? Mukk! Bàkkaar a ko def, ngir jikkoom feeñ; dafa gis ci lu baax loolu bunt bu mu mana jaar, ba rey ma. Noonu ndigalu Yàlla tax na, bàkkaar fés, bon ba jérggi dayo.

Li nit bëgga def, manu koo def

¹⁴ Xam nanu ne yoonu Musaa ngi jóge ci Yàlla, waaye man yéfi àddina laa fonk, te nekk ci dooley bàkkaar, mel nib jaam.

¹⁵ Ndaxte samay jéf jaaxal na ma; li ma bëgga def, duma ko def, waaye li ma bañ rekk, moom laay def. ¹⁶ Kon nag gannaaw li may def du sama coobare, nangu naa ne yoonu Musaa baax na. ¹⁷ Léegi nag du man maay def lu bon loolu, waaye bàkkaar bi dëkk ci man, moo ma ciy jiiñ. ¹⁸ Ndaxte xam naa ne lu baax dëkkul ci man, maanaam ci sama bindu doom Aadama. Am naa yéeney def lu baax, waaye awma kàttanu yeggale. ¹⁹ Lu baax nag lu may yéene, duma ko def, waaye lu bon lu ma bëggul, moom laay def. ²⁰ Bu fekkee nag lu ma bëggul, moom laay def, kon dootul sama coobare, waaye bàkkaar bi dëkk ci man, moo ma ci jiiñ.

²¹ Gis naa nag lii: saa su ma bëggee def lu baax, lu bon a ngi ma taxawu.

²² Ndaxte ci sama biir xol yoonu Yàlla wi neex na ma. ²³ Waaye gis naa jeneen doole juy yéngu ci samay céri yaram, di bëre ak li sama xol bëgg; day bëre ba not ma, def ma jaam ci dooley bàkkaar joojuy yéngu ci samay cé. ²⁴ Céy maaka torox! Ana ku may musal ci sama yaram, wii may jéme ci dee? ²⁵ Maa ngi sant Yàlla; am na kuy musle, mooy Yeesu Kirist sunu Boroom.

Kon nag lii laa gis ci sama bopp: ci sama xel maa ngi topp yoonu Yàlla, waaye ci sama bindu doom Aadama maa ngi topp yoonu bàkkaar.

8

Dund gu bees ci dooley Xelu Yàlla mi

¹ Léegi nag yoon manula dab ñi bokk ci Yeesu Kirist. ² Ndaxte kàttanu Xelum Yàlla, tukkee ci Kirist Yeesu, di may nit dund gu bees, goreel na ma ci notaangeeg bàkkaar ak dee. ³ Lu yoonu Musaa manul woona def, ndax néew dooley nit, Yàlla defe na ko nii: dafa yónni Doomam, ngir mu yor sunu jémm, nun ñiy nekk ay bàkkaarkat, ba noppi mu jébbale bakkanam, ngir dindi bàkkaar yi. Noonu la Yàlla tase nguuru bàkkaar ci nit. ⁴ Ba tax na léegi njub, gi yoonu Musaa di digle, am na ci nun, ñiy déggal Xelu Yàlla mi te baña topp sunu nafsu.

⁵ Ñiy topp seen nafsu, seeni bëgg-bëgg rekk lañu fonk, waaye ñiy topp Xelu Yàlla mi, coobareem lañu fonk. ⁶ Ndaxte fonk nafsu, ci dee lay jéme; waaye fonk Xelu Yàlla mi, dund ak jàmm lay joxe. ⁷ Ndaxte ku fonk sa nafsu, bañaaleb Yàlla nga, ndaxte doo déggal Yàlla, mbaa ngay sàmm ay santaaneem, te manuloo koo def sax. ⁸ Kuy topp sa nafsu nag, doo mana neex Yàlla.

⁹ Waaye yéen nekkatuleen ci topp seen nafsu, waaye yéena ngi topp Xelu Yàlla mi, bu fekkee ne mu ngi dëkk ci yéen. Ku amul Xelum Kirist nag, bokkuloo ci moom. ¹⁰ Bu fekkee ne Kirist dëkk na ci yéen nag, lii moo am: seen yaram mi ngi ci dooley dee ndax bàkkaar bi nekk ci yéen, waaye seen xel mi ngi dund ndax njub gi leen Yàlla jox. ¹¹ Kon nag gannaaw Xelum Yàlla, mi dekkal Yeesu ca néew ya, dëkk na ci yéen, dina tax seen yaram wi néew doole dund ci kàttanu Xel moomu dëkk ci yéen.

¹² Kon nag bokk yi, am nanu lu nu war, waaye waxuma leen topp sunu nafsu ak i bëgg-bëggam; ¹³ ndaxte kuy topp nafsoom, fàww mu dee, waaye kuy not jéfi yaramam ci dooley Xelu Yalla mi, dina dund. ¹⁴ Ndaxte ñépp ñiy déggal

Xelu Yàlla mi, ay doomi Yàlla lañu. ¹⁵ Nekkatuleen fa kanam Yàlla, ni jaam bu ragal sangam, waaye Xel mi leen Yàlla sol, ay doomi Yàlla la leen def, ba tax nu di wooye Yàlla: «Abba», maanaam «Baay.» ¹⁶ Ndaxte Xelu Yàlla mi, moom ci boppam, day ànd ak sunu xel ci seede ne doomi Yàlla lanu. ¹⁷ Gannaaw ay doomi Yàlla lanu, dinanu moomi lépp li Yàlla jagleel ay doomam, séddu ci ngéneel yi Kirist yellow. Waaye nag ku bëgga bokk ak Kirist ndamam ëllëg, war ngaa séddu ci ay fitnaam tey.

Ndam liy ñew

¹⁸ Xalaat naa ne sunu naqaru tey, wareesu ko tèkkale ak sunu ndamu ëllëg. ¹⁹ Ndax li Yàlla bind lépp a ngi ne seewa gis doomi Yàlla yi feeñ ci seen biir ndam. ²⁰ Ndaxte dunyaa bi bépp mu ngi ci yoon wu dul mujj fenn; teyu ko, Yàlla moo ko ko teg. Waaye teewul ñu am yaakaar ne, ²¹ Yàlla dina rengi seen buumi njaam ci dee, boole leen ci jàmmu doomi Yàlla yi ak seen ndam.

²² Xam nanu ba fi nu tollu ne li Yàlla bind lépp a ngi mititlu ni jigéen juy matu. ²³ Te du dunyaa bi rekk mooy mititlu, nun it nu ngi mititlu, nun ñi Yàlla sol Xelam, ngir nu ñam aňu ëllëg; nu ngi ne seew Yàlla boole nu ci lépp li nu yellow ni ay doomam, keroog bés bu Yàllay goreel sunu yaram. ²⁴ Ndaxte sunu mucc ëmb na yaakaar. Li nga gis ba noppi, nekkatul yaakaar; li teew, noo koy yaakaare? ²⁵ Li feek gisagunu nag li nuy yaakaar, dinanu ko séentu ak muñ.

²⁶ Te it Xelu Yàlla mi moo nuy xettali ci sunug néew doole. Ndaxte xamunu sax naka lanu wara ñaane Yàlla, waaye Xelu Yàlla maa ngi nuy ñaanal fa moom ak i yéene yu làmmiñ manta takk. ²⁷ Te Yàlla, miy nattu xol yi, xam na xalaatu Xel mi, ndaxte tinu, gi muy tinul gaayi Yàlla yi, méngoo na ak coobarey Yàlla.

²⁸ Xam nanu itam ne ñi bëgg Yàlla, maanaam ñi Yàlla woo ci boppam te boole leen ci li mu téral, Yàlla dina joo loxoom ci lépp lu xew ci seen dund, ngir jural leen lu baax. ²⁹ Ndaxte ñi mu xamoon lu jiit, dafa dogaloon ñu nirook Doomam,

ngir mu nekk taaw ci biir njaboot gu yaa. ³⁰ Ñi mu dogaloon loolu ci ñoom, da leena woo; ñooñu mu woo, da leena àtte ni ñu jub; ñooñu mu àtte jub, da leena boole ca ndamam.

Mbëggeelu Yàlla ci Yeesu Kirist

³¹ Lu nu wara wax nag ci loolu lépp? Gannaaw Yàlla ànd na ak nun, kan moo nu manal dara? ³² Yàlla mi nu gàntulul Doomam waaye mu joxe ko, mu dee ngir nun, ndax dina nu bañalati dara? ³³ Ñi Yàlla tånnal boppam, kan moo leen di tuumaal? Yalla moo leen àtte ni ñu jub. ³⁴ Kan moo leen mana teg tooñ? Yeesu Kirist mi dee, moo dekki itam, te mu nga fa ndijoorul Yàlla, di nu fa ñaanal! ³⁵ Kan moo nu mana tåggaleek mbëggeelu Kirist? Xanaa duy nattu, te du njàqare, du it fitna, du xiif walla rafle, du it ay ngaañ walla jaasi sax. ³⁶ Moo tax Mbind mi ne:

«Ñu ngi nuy rey ngir yaw, ci suba ba jant so;

ñu ngi nuy jàppe ni xar yu ñuy rey.»

³⁷ Waaye loolu lépp teewul, nu ngi mel niy ñeyi xare ci dooley Kirist mi nu bëgg. ³⁸ Ndax wóor na ma ne dara manu noo tåggaleek mbëggeelam; du dee, du dund, du malaaka yi, du seeni kilifa, du tey, du ëllëg, du boroom doole yi, ³⁹ du li ci kaw mbaa li ci suuf, mbaa leneen lu ñu bind; dara manu noo tåggale mukk ak mbëggeel, gi nu Yàlla jox ci Kirist Yeesu sunu Boroom.

9

Yàlla tånnal na boppam banni Israyil

¹ Li ma bëgga wax nag, ci kanam Kirist laa koy waxe; dëgg la, du aw fen. Sama xel, mi Xel mu Sell miy leeral, seedeel na ma ne dëgg laay wax. ² Maanaam, duma noppee am naqar wu réy ci sama biir xol, ³ ba xawa bëgga tåggoo ak Kirist te alku, ngir ñi ma bokkal xeet mucc. ⁴ Banni Israyil lañu, te Yàlla def na leen ni ay doomam; dëkkaloon na ndamam ci seen biir, fas ak ñoom kóllére yi. Ñoom la Yàlla dénk yoonu Musaa, ñoom la xamal ni ñu ko wara jaamoo, ñoom la jox i digam. ⁵ Maam ya Yàlla tånnoon, ci ñoom

lañu bokk, ci ñoom it la Kirist wàcce, maanaam ci jëmmam, Kirist mi di Yàlla, tiim lépp, te yeloo teraanga ba fàww. Amiin.

⁶ Waaye neewuma waxu Yàlla dafa toxu, ndaxte bokk ci bànni Israyil, taxul nga bokk ci Israyil tigi. ⁷ Te it du ñi soqikoo ci Ibraayma ñépp, ay doomam dëgg lañu. Ndaxte Yàlla dafa wax Ibraayma ne ko: «Saw askan ci Isaaxa lay jaar.» ⁸ Maanaam, soqikoo ci Ibraayma taxula nekk doomu Yàlla, waaye juddu ci biir digeb Yàlla mooy taxa bokk dëgg-dëgg ci askanu Ibraayma. ⁹ Ndaxte Yàlla dafa digoon Ibraayma ne ko: «Ci waxtu wii déwén dinaa délsi ci yaw, te Saarata dina am doom ju góor.»

¹⁰ Du ci loolu rekk, waaye noonu la it ci lu jém ci Rebeka; doom yi mu jur ñoo bokk benn baay, moo di sunu maam Isaaxa. ¹¹⁻¹² Waaye Yàlla wax ko ne: «Yanqóoba rakk ji mooy yilif magam Esawu,» fekk xale ya juddooguñu te defaguñu dara, muy lu baax, muy lu bon. Yàlla def na noonu, maanaam tånn kenn ci doom yi, ngir dogalam mana taxaw, te sukkandikuwl ci seeni jéf waaye ci wooteb Yàlla. ¹³ Loolu la Mbind mi wax ne: «Bëgg naa Yanqóoba, bañ naa Esawu.»

¹⁴ Kon lu nu ci wara wax? Ndax Yàlla àttewul foofu yoon nag? Mukk! ¹⁵ Dafa wax Musaa sax ne ko: «Su ma neexee yéwéne, su ma soobee yérém.»

¹⁶ Dama leen di wax nag, dara ajuwul ci coobarey nit, mbaa ci ñaqam, waaye lépp a ngi aju ci yérmandey Yàlla. ¹⁷ Ndax Mbind mi biral na li Yàlla wax Firawna ne ko: «Def naa la buur, ngir feeñal sama kàttan ci say mbir, ngir siwal sama tur ci àddina si sépp.» ¹⁸ Kon nag Yàlla, la ko neex lay def, muy yérém nit, mbaa dëgëral xolam ci lu bon.

Merum Yàlla ak yérmandeem

¹⁹ Waaye xanaa dina am ku may wax ne: «Gannaaw kenn manula bañ coobarey Yàlla, lu tax kon muy teg nit tooñ?»

²⁰ Yaw nag nit ki, ak koo mana doon, lu tax ngay werante ak Yàlla? Ndax mbindeef dina laaj ki ko bind: «Lu tax nga binde ma

nii?» ²¹ Ndax tabaxkatu ndaa sañula fab banam, tabax ci ñaari ndaa, benn bi ngir soxla yu am maana, bi ci des ngir soxla yu ndaw?

²² Kon nag looy wax ci lii: Yàlla bëggoon na wone meram, xamle it dooleem ci àddina; teewul dafa sax ci muñal ñi yeloo meram te taxaw ci sàñku.

²³ Bëggoon na it xamle màggayam mu ëpp xel, ci boole ñi mu yérém ci ndamam; moo tax mu tånn leen ca njàlbéen. ²⁴ Wax ji noo ko moom, nun ñi Yàlla woo ci boppam ci biir Yawut yi ak ci biir xeet yi ci des. ²⁵ Moom la wax ci téereb Ose ne: «Ñi nekkul woon sama xeet dinaa leen ko def, ñi bokkul woon ci sama mbëggeel, dinaa leen ci boole.»

²⁶ Te:

«Fa ñu leen waxe woon: “Dungeen sama xeet,” dees na leen fa wooye “Doomi Yàlla Boroom dund.”»

²⁷ Esayi wax na ci mbirum Israyil ne: «Lu bànni Israyil baree bare ni suufus géej sax, lu néew rekk a ciy muc.

²⁸ Ndaxte li Boroom bi dogal ci àddina, dina ko gaawa def, te dina mat sëkk.»

²⁹ Esayi it waxoon na lu jiit loolu ne: «Boroom gàngoori xare yi, su bàyyiwul woon ci nun lu néew, kon ba tey raat nanu ni dëkki Sodom ak Gomor.»

Bànni Israyil ak xibaaru jàmm bi

³⁰ Lu nu ci wara wax nag? Ñi dul Yawut te fonkuñu woon jub ci kanam Yàlla, léegi jub nañu ci kaw ngém. ³¹ Waaye bànni Israyil, mi bëggoona sàmm yoon ngir jub, matalu ko. ³² Ndax lan? Ndax dañoo sukkandiku ci seeni jéf, bàyyi ngém. Dañoo daanu ci «doj wuy fakk-tale.» ³³ Moom la Yàlla wax ci Mbind mi ne:

«Dinaa samp ci Siyon doj wuy fakk-tale, di xeer wuy daaneel nit; waaye ku wéeru ci moom, sa yaakaar dutas.»

10

¹ Bokk yi, sama coobarey xol ci bànni Israyil ak sama ñaan ci Yàlla, mooy ñu

mucc. ² Seedeel naa leen ne, ñu farlu lañu ci jaamu Yàlla, waaye seen njaamu àndul ak xam-xam. ³ Xamuñu yoon, wi Yàlla téral ngir nit jub ci kanamam, waaye dañoo wéy ci seen pexey bopp; ba tax ñu baña nangu yoonu njub woowu Yàlla téral. ⁴ Ndaxte ci Kirist la yoonu Musaa dëppé, ba tax ku ko gëm, dinga jub fa kanam Yàlla.

Yàlla bëggooon na ñépp mucc

⁵ Ku bëgga jub ci kanam Yàlla ci kaw sàmm yoon, Musaa daf cee wax ne: «Ku ko manoona matal, dinga dund ba fàww.»

⁶ Waaye ku jub ci kanam Yàlla ci kaw ngëm, nii lay waxe:

«Bul wax ci sa xol ne: "Kuy yéeg ci kaw?"»

mel ni dangaa bëgg Kirist wàcc.

⁷ «Bul wax it: "Kuy dem ca barsàq?"»

mel ni dangaa bëgg Kirist dekki. ⁸ Kon boog lan lay wax? Lii:

«Waxu Yàlla mi ngi ci sa wet, ci sa làmmiñ, ci sa xol.»

Te wax jooju lal ngëm lanuy waare.

⁹ Ndaxte soo waxee ak sa gémmiñ ne, Yeesu mooy Boroom bi, te nga gëm ci sa xol ne, Yàlla dekkal na ko, dinga mucc.

¹⁰ Ndax xol la nit di gëme, ba tax mu jub ci kanam Yàlla; làmmiñ it la nit di waxe ne mi ngi ci Kirist, ba tax Yàlla musal ko.

¹¹ Mbind mi dafa wax ne: «Képp ku ko gëm, sa yaakaar du tas mukk.»

¹² Ndax ñépp a yem ci kanam Yàlla, muy Yawut mbaa ku dul Yawut, ndax kenn rekk mooy sunu Boroom nun ñépp; ku yéwén la ci képp ku koy ñaan. ¹³ Ndaxte bind nañu: «Képp ku woo Boroom bi ciw turam, dinga mucc.»

¹⁴ Waaye nan lañuy wooye ki ñu gëmagul? Naka lañu mana gëme ki ñu déggagul turam? Naka lañu mana dégge turam, te kenn xamalu leen ko?

¹⁵ Nan lañu mana waaree, su leen kenn yónniwul? Looloo tax Mbind mi wax ne: «Ñiy yégle xibaaru jàmm bi, ni seen ñéew di sedde xol!»

¹⁶ Waaye ñépp nanguwuñu xibaaru jàmm bi; moom la Esayi wax ne: «Boroom bi, ana ku gëm sunu waare?» ¹⁷ Kon boog ngëm ci kaw dégg lay juddoo, te dégg sosoo ci xibaaru Kirist.

¹⁸ Waaye ma ne: xanaa ñépp dañoo déggul? Ahakay! Mbind mi wax na ne: «Seen baat jolli na ci ñeenti xébla yépp, seen wax wér na àddina sépp.»

¹⁹ Waaye ma teg ci ne: xanaa bànni Israyil dañoo xamul? Ahakay! Musaa dafa jëkkoona wax ne:

«Dinaa leen siisloo xeet wu bokkul ci Yàlla,

merloo leen ci ñi xamul dara ci Yàlla.»

²⁰ Esayi it takk na fitam, ba wax ne:

«Ñi ma wutul woon, gis nañu ma, feen naa ci ñi ma laajul woon.»

²¹ Waaye ci mbirum Israyil dafa wax ne:

«Tàllal naa samay loxo, suba ba ngoon, ci xeet wu may bañ tey werante.»

11

Yàlla bërgëlul bànni Israyil

¹ Ma ne kon, ndax Yàlla bërgël na xeetam? Mukk! Ndaxte man itam ci Israyil laa bokk, wàcce ci Ibraayma te bokk ci giiru Beñamin. ² Yàlla bërgëlul xeetam, wi mu xamoon lu jiit. Ndax dangeena xamul li Mbind mi di wax ci mbirum Ilyaas? Dafa doon tawat Israyil ci Yàlla naan: ³ «Boroom bi, rey nañu say yonent, daaneel say bérab yu sell, ba man kenn maa ci des, te ñu ngi may wuta rey.» ⁴ Waaye Yàlla da ko ne: «Dencal naa sama bopp juróom ñaari junniy nit ñu jaamuwal Baal.» ⁵ Noonu itam ci jamono ji nu nekk, des na nit ñu néew ñu Yàlla dencal boppam ciw yiwan. ⁶ Gannaaw nag yiwan Yàlla rekk a tax mu denc leen, kon du seen peyug ñaq, walla boog yiwan Yàlla dootul yiwan.

⁷ Kon lu nu ci wara wax? Li bànni Israyil doon wut, gisuñu ko. Waaye ñi Yàlla tàng rekk a ko gis, te ña ca des baña gëm, ba seen xol dërkiis. ⁸ Looloo tax Mbind mi ne:

«Yàlla daf leena jox xelum nit ku gëmméentu, bët yu gëlém ak nopp yu têx, ba ci bésub tey.»

⁹ Te Daawuda it daf ci wax naan: «Na seeni ñam sax nekk fir ak i pakk; nañu ci daanu, te Yàlla mbugal leen.»

¹⁰ Nañu gumba ba ne fatuus, nañu tiis te sëgg ba fàww.»

¹¹ Ndax kon dañoo tarxiis, daanu ba fàww? Mukk! Waaye jellob Israyil dafa ubbi bunt, ngir xeeti ñi dul Yawut mana mucc, te bànni Israyil siis leen.

¹² Gannaaw seen tooñ nag moo ubbi buntu yiw ci waa àddina si, te seen ñakk moo meññ barkeb xeet yépp, cey bés bu Israyil gépp delloo ci Yalla, ndaw barke bu bare!

Muccu ñi dul Yawut

¹³ Yéen ñi dul Yawut, yéen laay waxal. Ndegam Yalla daf maa def ndawam, yónni ma ci yéen xeeti àddina si, damay matal samab yónnent. ¹⁴ Dama koy def, ngir ñi bokk ak man xeet siis, ba ñenn ñi mucc. ¹⁵ Ndaxte bi Yalla génnee Israyil, ubbee na noonu bunt, ngir xeeti àddina juboo ak moom; kon su Yalla dugalaatee Israyil, ndax du mel ni ndekkitel néew ya? ¹⁶ Damay wax ne, mburu mépp sell na, bu ci Yalla amee wàll. Naka noonu garab gi Yalla séddoo reen bi, garab gépp sell na.

¹⁷ Banni Israyil a ngi mel ni garabu oliw gu ñu jémbét ci kér gi, waaye mu am car yu ci fàq. Yaw mi dul Yawut, yaa ngi mel ni caru garabu oliw gu àll bu ñu jabtal ci garabu kér googu. Noonu nga jariñoo meen, mi jóge ci reen bi. ¹⁸ Kon nag bul bàkku, di xeeb car yooyu Yalla fàq. Waaye soo béggee bàkku, xamal ne reen moo lay yenu, te du yaw miy car yaa koy yenu.

¹⁹ Xanaa dinga wax ne: «Car yooyu dañu leena fàq, ngir jabtal ma fa ñu nekkoon.» ²⁰ Dëgg la; waaye seen ngémadee tax ñu fàq leen, wuutal la fa ndax sa ngém. Bumu tax nag ngay bàkku, waaye nanga moytu. ²¹ Gannaaw Yalla baalul car ya cosaanoo ca garab ga, kon boog yéen itam man na leena fàq.

²² Loolu kon wone na ni Yalla baaxe ak ni muy meree tooñ. Ci ñi daanu, Yalla wone na ni meram tàng, wone mbaaxam ci yéen, su fekkee yéena ngi ci wéy; lu ko moy, dees na leen fàq yéen itam. ²³ Te car yooyu fàq, su ñu wéyul ci seen ngémadi, dees na leen delloo ci garab gi, ndax Yalla man na leen cee tafaat. ²⁴ Yaw mi dul Yawut, yaa ngi bokkoon ci garabu oliw gu àll, waaye

Yalla daf la cee jéle, ci lu dul farala am, jabtal la ci garabu kér gi. Kon man nanoo gëna wóor ne, Yawut ya judduwaale nekk ci garabu oliw gu kér gi, Yalla dina leen ci delloo.

Yalla bëgg na yérém ñépp

²⁵ Bokk yi, dama leena bëgga dindi kumpa ci lii, ngir ngeen baña yég seen bopp. Dérkiisu xol dab na bànni Israyil ab diir, ba bés ba mboolem waa àddina, ñu wara bokk ci nguuru Yalla, dugg ca.

²⁶ Bu loolu amee nag, bànni Israyil gépp dina mucc. Moom la Mbind mi téral, bi mu naan:

«Ab xettalikat dina jóge ci Siyonj, dàq weddi ci askanu Yanqóoba.

²⁷ Loolu mooy kóllère, gi may fas ak ñoom, bés bu may dindi seeni bàkkaar.»

²⁸ Gannaaw bañ nañu xibaaru jàmm bi, ay bañaaley Yalla lañu, ngir ngeen jot barkeem. Waaye gannaaw Yalla tann na leen, dafa leen bëgg ba tey ndax seen maam ya. ²⁹ Ndax li Yalla maye, dootu ko nangu mukk, te ku mu woo ci boppam, dootu la dàq mukk. ³⁰ Nu déggadil Yalla ngeen woon, waaye ngémadig Yawut yi tax na, ngeen jot yérmandeem. ³¹ Ñoom itam lank nañu léegi, ngir mana bokk ak yéen yérmandey Yalla. ³² Kon Yalla téj na ñépp ci ngémadi, ngir mana yérém ñépp.

Yalla yellowo na teraanga

³³ Xelum Yalla ni mu xóote, ak xam-xamam ni mu baree, ba raw xelum nit! Kan moo muus, ba xam dogalam? Walla nga am xel, ba nànd ay jefam? ³⁴ Mbind mi dafa ne:

«Ana ku xam xalaatu Boroom bi?
Ku ko doon digal?»

³⁵ Te it:

«Ku ko masa jox dara,
ba mu war laa delloo?»

³⁶ Ndaxte ci moom la lépp sosoo, ci moom la lépp di jaar, ci moom la lépp di dellu. Moo yellowo ndam ba fàww! Amiin.

12

Jaamu Yalla ci dund gu bees

¹ Kon nag bokk yi, gannaaw yérmandey Yalla baree na noonu, maa ngi leen di

ñaan, ngeen jébbal ko seen yaram wépp. Na seen dund mel ni sarax su ñuy defal Yàlla, sarax su sell te neex ko. Loolu mooy njaamu, gi leen war. ² Bu leen àddina jay, waaye yeesluleen ci seen xel, ba soppiku, ngeen mana xam bu wér coobarey Yàlla, di lépp lu baax, neex ko te mat sëkk.

³ Gannaaw Yàlla may na ma ciw yiwan, ma nekk ndawam, maa ngi leen di wax lii, kenn ku nekk ci yéen: buleen yég seen bopp, waaye ngeen am xalaat yu yem, méngook ngém gi leen Yàlla sédd, ku nekk ak wàllam. ⁴ Loolu, ci maanaa, mi ngi mel ni yaramu nit: yaram, lu cér yi baree bare, benn niroowul ak moroomam liggeey. ⁵ Noonu itam nun ñi bokk ci Kirist, lu nu baree bare, benn lanu te danoo mànkoo. ⁶ Kon gannaaw Yàlla séddale na ay mayam, ku nekk ak sa cér, nanu koy jéfandikoo. Ku Yàlla may, ngay waare kàddoom, nga wax ko kem sa ngém; ⁷ kuy topptoo yéfi mbooloo mi, nga takku ci; ku Yàlla may, ngay jàngle, nekk ci; ⁸ kuy feddali ngému nit ñi ci Yalla, nga sax ci; kuy séddoo alalam ak nit ñi, nga def ko ak xol bu laab; kuy jiite mbooloo mi, nga sawar ci; kuy dimbali ñi néew doole, nanga ci bégi.

⁹ Na seen cofeel di lu dëggu te baña nekk ngistal; araamal-leen lu bon te sax ci lu baax. ¹⁰ Bëgganteleen ak xol bu leer, niy doomi ndey, te farlu ci teralante. ¹¹ Sawarleen te baña tayel, di jaamu Boroom bi ak seen xol bépp. ¹² Bégleen ci yaakaaru ñéleg te muñ bépp tiis, di sax ci ñaan Yàlla. ¹³ Dimbalileen gaayi Yàlla yi ci seeni soxla, te saxoo dalal gan.

¹⁴ Ku leen fitnaal, ñaanal-leen ko yi, te bañ koo móolu. ¹⁵ Bégandooleen ak ñi bégi, te jooyandoo ak ñiy jooy. ¹⁶ Bokkleen menn xel, tey baña yékkatiku, di yóotu daraja, waaye ngeen fonk ñi suufe; buleen teg seen bopp boroomi xel.

¹⁷ Buleen feyante lu bon, waaye sàkkuleen seede su rafet ci kanam ñépp. ¹⁸ Wutleena juboo ak ñépp, ba fa seen kàttan yem. ¹⁹ Samay soppe, buleen di feyantoo, waaye bàyyileen lépp ci loxoy Yàlla, mi yellow àtte; ndax Yàlla nee na

ci Mbind mi: «Man maay àtte, maay fey jéf.» ²⁰ Waaye defleen lii: «Bu sa noon xiifee, may ko mu lekk; bu maree, may ko mu naan. Ndax boo ko defee, dinga ko rusloo.» ²¹ Bu leen lu bon épp doole, waaye notleen ko ci def lu baax.

13

Népp war nañoo déggal njiit yi

¹ Gannaaw loolu na nit ku nekk déggal ñi yore baat ci kanamam; ndaxte amul njiit lu fi Yàlla sampul. Njiit yépp nag Yàlla moo leen fi teg. ² Kon ku leen baña déggal, ndigalu Yàlla nga lànk; ku def loolu, yoon dina la dab. ³ Kuy def lu baax warula ragal njiit li, kuy def lu bon moo ko wara ragal. Soo ko bëggee baña ragal nag, kon defal lu baax, te dina la tagg. ⁴ Ndax Yàllaa ko dénk liggeey boobu ngir sa jàmm. Waaye sooy def lu bon, war ngaa ragal, ndax du cig neen la ame jaasiy àtte; jawriñu Yàlla la ngir wàcce meru Yàlla, ci fey ku def lu bon. ⁵ Kon fokk ngeen déggal ko, waxuma sax ndax sañsañam boobu, waaye it ngir seen xel dal.

⁶ Gannaaw Yàllaa sas njiit yi liggeey boobu, te ñi ngi ci, kon fàww ngeen fey galag. ⁷ Joxleen ku nekk céram; ku ngeen wara fey galag, feyleen ko ko; ku ngeen wara fey juuti, feyleen ko ko; ku ngeen wara weg, wegleen ko; ku ngeen wara teral, teral-leen ko.

Bëgganteleen

⁸ Buleen ameel kenn dara, lu dul mbëggeel; ndax ku bëgg sa moroom, wàccoo nga ak yoonu Musaa. ⁹ Ndaxte ndigali Yàlla yépp, yi deme ni: «Bul njáaloo, bul bóome, bul sàcc, bul bëgge,» walla leneen ndigal lu mu mana doon, wax jii moo leen émb: «Nanga bëgg sa moroom, ni nga bëgge sa bopp.» ¹⁰ Ku bëgg sa moroom, doo ko tooñ; kon ku wéy ci mbëggeel matal nga yoonu Musaa.

Jekkleen ngir teeru Kirist, buy délsi

¹¹ Te lii itam am na: xam ngeen bu baax jamono ji nu tollu; jamonoy yewwu jot na, ndax léegi sunu mucc gën na noo jege, ca ba nu dooree gém. ¹² Guddi gi màggat

na, bët a ngi bëggä set. Nanu bâyyi nag jëf yu lëndëm te rângoo gânnâay yi nu Yâlla jox, ngir dund ci leer. ¹³ Gannaaw nu ngi ci leer, na sunug dund rafet. Bunu naan sângara ba mändi tey bânnexu; bunu njaaloo tey def i ñaawteef ak sunuy cér; bunu xuloo mbaa nuy ñeeyante. ¹⁴ Waaye gânnâayoolen Yeesu Kirist Boroom bi, te baña topp seen bakkân ciy bëgg-bëggam yu bon.

14

Baña teg sa moroom tooñ

¹ Gannaaw loolu ku ngëmam néew nangeen ko nangu, te baña werante ak moom ci lu lënt. ² Ndax am na ku xalaat ne man na lekk ñam wu nekk, fekk ku ngëmam néew du lekk yâpp, waaye léjum rekk lay lekk. ³ Kiy lekk lu nekk, bumu xeeb ki ko dul def. Naka noonu itam ku dul lekk yâpp, bumu teg tooñ ki koy lekk; ndax Yâlla nangu na leen ñoom ñaar. ⁴ Koo teg sa bopp, ba di ko teg tooñ? Jaamu jaambur la! Mu taxaw ci liggeeyam, mbaa mu sâggane ko, moom ak sangam la. Waaye dina jub, ndax Boroom bi am na dooley taxawal ko ci njub.

⁵ Noonu itam am na ñiy tânn bés ak ñiy yemale bés yépp. Na ku nekk xam bu wér li muy def, te jâpp ci. ⁶ Ndaxte kuy tânn bés, mu ngi koy def ngir màggal Boroom bi. Kiy lekk lu nekk it, mu ngi koy def ngir màggal Boroom bi; loolu leer na ndax day sant Yâlla. Te it ki baña lekk yâpp, mu ngi koy def ngir màggal Boroom bi, di ko sant. ⁷ Kenn ci nun dundul ngir boppam, kenn deewul it ngir boppam. ⁸ Danuy dund ngir màggal Boroom bi, dee it ngir màggal ko. Kon nag nuy dund mbaa nu dee, noo ngi ci Boroom bi.

⁹ Loolu sax moo waral Kirist dee te dundaat, ngir mana nekk Boroomu ñi dee ak ñiy dund. ¹⁰ Yaw nag lu tax ngay teg sa moroom tooñ? Lu tax nga koy xeeb? Xanaa nun ñépp, danu dul dajeji fa kanam Yâlla, ngir mu layoo ak nun?

¹¹ Ndaxte Mbind mi têral na lii:

«Boroom bi nee na:

“Ni mu wóore ne maa ngi dund,
ni la wóore ne, ñépp dinañu ma sukkal,

te ku nekk seede ne maay Yâlla.”»
¹² Noonu ku nekk ci nun dinga làyyi fa Yâlla ci lépp loo masa def.

Baña yóbbe sa moroom bâkkaar

¹³ Kon nanu bâyyee tegante tooñ, waaye nu fas yéenee moytu lépp lu nekk fir guy yóbbe sunu moroom bâkkaar. ¹⁴ Xam naa ne amul wenn ñam wu sellul, ndax Yeesu Boroom bi xamal na ma loolu. Waaye loo yaakaar ne sellul, ci yaw la sellul. ¹⁵ Soo dee lekk luy indil sa moroom tiis, génn nga ci mbëggeel. Yaw nag bul réeral sa moroom ci sa ñam, ndax Kirist dee na ngir moom. ¹⁶ Bu sa njariñ jur wax ju ñaaw. ¹⁷ Ndaxte bokk ci nguuru Yâlla jotewul dara ak lu nuy lekk mbaa lu nuy naan. Nguuru Yâlla mooy jub ci kanam Yâlla te am mbég ak jàmm ci dooley Xel mu Sell mi. ¹⁸ Kiy jaamoo noonu Kirist moo neex Yâlla ak nit ñi.

¹⁹ Kon nag nanu wut luy indi jàmm, tey yékkati ngëmu sunu moroom. ²⁰ Bu sa ñam yàq jëfu Yâlla. Bépp ñam sell na ci kanam Yâlla. Ci lu wér! Waaye képp ku lekk luy yàq sa ngëmu moroom, def nga lu bon. ²¹ Liy sa warugar mooy nga baña fir sa moroom ci yâpp mbaa ci biiñ mbaa ci leneen lu mu mana doon.

²² Su fekkee sa ngëm dëgér na, wone ko ci sa diggante ak Yâlla. Kiy nangu, te du ci sikkal boppam, kooku barkeel na. ²³ Waaye kuy lekk ñam te am ci xel ñaar, def nga bâkkaar, ndax sa ngëm yemu fa. Ndaxte jëf ju àndul ak ngëm, bâkkaar la.

15

Wut li neex sa moroom, te baña topp sa bânnex

¹ Nun ñi dëgér ci sunu ngëm, war nanoo nangu ñi seen ngëm néew te am ci lu ñuy sikki-sâkka, te baña yem ci wut sunu bânnex. ² Na ku nekk ci nun di wut lu neex moroomam ngir jariñ ko, ba mu gëna dëgér ci ngëmam. ³ Ndaxte Kirist masula wut bânnexu boppam. Loolu la Mbind mi wax ne: «Lor yi ñu la saagaa, ci sama kaw lañu dal.» ⁴ Ndaxte lépp lu ñu waxoon ci Mbind mi lu jiit tey, dañu koo têraloon, ngir nu sâkku ci xam-xam, xam-xam bu nuy may fit ak muñ, ak di feddali

sunu yaakaar. ⁵ Kon nag Yàlla miy maye muñ ak fit, na leen may, ngeen déggoo te nekk benn bu yellook li Kirist Yeesu wone.

⁶ Ba tax nu bokk benn xalaat ak benn baat ci màggal Yàlla, Baayu Yeesu Kirist sunu Boroom.

Xibaaru jàmm bi, ñépp la ñëwal

⁷ Moo tax nangoonteleen, bay màggal Yàlla, ni leen Kirist nangoo. ⁸ Lii laay wax: Kirist ñëw na liggeeyal Yawut yi, ngir wone kóllereg Yàlla ci matal dige, ya mu digoon maam ya. ⁹ Ñëw na itam ngir ñi nekkul Yawut mana màggal Yàlla ndax yérmandeem. Moo tax Mbind mi ne: «Dinaa la màggal tey tagg saw tur ci kanam xeet yépp.»

¹⁰ Mbind mi nee na it:

«Yéen xeeti àddina, ñëwleen bànnexu ak xeet wi Yàlla tannal boppam.»

¹¹ Mu dellooti ne:

«Santleen Boroom bi, yéen waa àddina, te ñëw màggal ko, yéen xeet yépp.»

¹² Te it Esayi wax na ne:

«Am na sëtu Isayi buy ñëw,
dina yilif xeeti ñi dul Yawut,
te ci moom lañuy wékk seen yaakaar.»

¹³ Kon Yàlla miy maye yaakaar, na def ci seen xol mbég mu réy ak jàmm ju yaa ci seen kaw ngém, ba ngeen am yaakaar ju mat sëkk ci dooley Xel mu Sell mi.

Li waral Pool ñemee waxe noonu

¹⁴ Bokk yi, wóor na ma ne baax ngeen ba fa mbaax mana yem, fees dell ak xam-xam, ba mana jàngleente mbiri Yàlla ci seen biir. ¹⁵ Bu sama kàddu diisee nag ci bataaxal bii, dara taxul lu dul bëgga yeesal seen xalaat, ndaxte Yàlla ci kaw yiwan daf maa sas, ¹⁶ ma nekk jawriñu Kirist Yeesu, yebal ma ci àddina ci xeeti ñi dul Yawut. Liggéey bu sell laay def ngir Yàlla, ci xamle xibaaru jàmmam bi, ngir xeeti àddina sell ci dooley Xel mu Sell mi, ba neex Yàlla, mel ni sarax su ñu koy jébbal. ¹⁷ Kon nag maa ngi bànnexu ci Kirist Yeesu ngir liggeey boobu ma Yàlla dénk. ¹⁸ Awma fitu wax leneen nag, lu dul li Kirist jéf jaaraale ko ci man, ngir xeeti àddina jébbalu ci moom; jéf na jaaraale ci samay wax ak samay jéf, ¹⁹ ci ay tegtal ak i kéemaan, sukkandikoo ci dooley Xelu

Yàlla mi. Ba fi mu nekk nag yégle naa fu nekk xibaaru Kirist, li dale ci Yerusalem, jaar ci gox yépp, ba àgg diiwaanu Iliri. ²⁰ Sama yéene mooy xamle xibaaru turu Kirist fa mu eggagul, ndax bëggumaa yeggale sas wu keneen daloon. ²¹ Li ma def nag, dëppoo na ak li Mbind mi wax ne:

«Ñi yégagul mbiram dinañu ko yég, te ñi ko masula dégg, xam ko.»

Pool fas na yéeney dem dëkku Room

²² Bëggoon naa ñëw seetsi leen, fekk ay téq-téq ñoo ma téye ba tey. ²³ Waaye nag léegi bey naa sama sas ci gox yii. ²⁴ Bu may dem Espaañ nag, bëgg naa faa jaar, nuyu leen; ndaxte ay at a ngii maa ngi am yéene ju tar ci ñëw seetsi leen. Bëgg na maa nekk ci seen biir, ngir am bànnexu sottoente ak yéen xalaat ab diir, te it ngeen waajalal ma sama yoonu Espaañ. ²⁵ Waaye nag fi mu nekk maa ngi dem nii Yerusalem, ngir dimbaliji gaayi Yàlla yu sell ya fa nekk. ²⁶ Ndaxte waa Maseduwan ak waa Akayi ñi gëm, fas nañu yéeney sàkk ci seeni alal, yónnee ko, ngir dimbali ñi néew doole ci gaayi Yàlla yu sell, yi nekk Yerusalem. ²⁷ Yéene nañu ko, te it ci dëgg-dëgg bor la, bu ñu wara fey. Ndaxte gannaaw ñi gëm ci Yerusalem séddoo nañu ak ñi dul Yawut seen ngém, kon xeet yooyu itam war nañoo séddoo ak ñoom seen alal. ²⁸ Kon nag waxtu wu ma noppee ci liggeey boobu, ba teg may gu tedd gii ci loxoy boroom, dinaa dem Espaañ, tey jaar fi yéen. ²⁹ Te wóor na maa ne bu ma agsee ci yéen, dinaa indaale barkeb Kirist bu mat sëkk.

³⁰ Gannaaw loolu bokk yi, maa ngi leen di ñaan ci turu sunu Boroom Yeesu Kirist ak ci bëggante, gi Xelu Yàlla mi def ci nun, ngeen defal ma lii: àndleen ak man, nu tuur sunu ñaq ci ñaan Yàlla.

³¹ Ñaanal-leen ma, ngir ma mucc ci ñi gëmul ci waa Yude; te it gaayi Yàlla yu sell yu nekk ci Yerusalem nangu ndimbal, li ma leen di yóbbul. ³² Dolli ci, Yàlla may ma, ma ñëw seetsi leen ak xol bu sedd, nu booloo yeeslu fa kanam Yàlla. ³³ Yal na Yàlla miy Boroom jàmm ànd ak yéen ñépp. Amiin.

16

Pool a ngi nuyu waa Room

¹ Bu nu weesoo loolu, maa ngi leen di dénk sunu jigéen Febe, miy liggeéyal mbooloom ñi gém ci dëkku Señsere.
² Nangeen ko jàpp ci turu Boroom bi, ni ko gaayi Yàlla yi yellow, te dimbali ko ci lépp lu mu aa jowoo, ndaxte moom itam wax dëgg, dimbali na ñu bare, ba ci man mii di wax ak yéen.

³ Nuyul-leen ma Pirsil ak Akilas, samay nawle ci liggeeyu Kirist Yeesu.

⁴ Ñoom ñaar dem nañu, bay bëgga jaay seen bakkan ngir man; maa ngi leen di gérém ci loolu, du man rekk sax, waaye itam mbooloy ñi gém ci xeeti àddina sépp.

⁵ Nuyul-leen ma it ñiy booloo ci seen kér.

Maa ngi nuyu it Epaynet, mi jékka gém Kirist ci diiwaanu Asi; ⁶ ak Maryaama, mi sonnoon lool ci yéen.

⁷ Nuyul-leen ma it Andoronikus ak Yuñas, sama bokk, yi ñu ma booleeloon tēj; am nañu tur ci ndawi Yàlla yi, te ñoo ma jiit sax ci gém Kirist.

⁸ Te fattewuma Ampilyaatus, mi ma bëgg ci sama xol ngir Boroom bi.

⁹ Nuyul-leen ma it Urban, sunu nawle ci liggeeyu Kirist, ak sama soppe Estakis; ¹⁰ ak it Apeles, mi ngémam dëggu, ba yellow kóolute.

Nuyul-leen ma it waa kér Aristobul, ¹¹ ak Erojon sama mbokk, ak waa kér Narsis, ñi ci Boroom bi.

¹² Maa ngi nuyu Tirifen, moom ak Tirifos, jigéen ñi sonn ci liggeeyu Boroom bi, ak it sama soppe Persidd, mi ci jeex tàkk.

¹³ Maa ngi nuyu it Rufus, waa ji xolam seey ci Boroom bi, ak yaayam, mi ma féete woon it cérib ndey.

¹⁴ Te fattewuma Asànkirit, Felegon, Ermes, Patarobas, Ermas, ñoom ak mboolem bokk yépp.

¹⁵ Nuyul-leen ma it Filolog ak Yuli, Nere ak jigéenam.

Te fattewuma Olimpas ak gaayi Yàlla yi y booloo ak ñoom ñépp.

¹⁶ Te yéen bokk yi, saafoonteleen ak xol bu laab. Mboolooy ñi gém Kirist yépp a ngi leen di nuyu.

Moytuleen ñi leen di réeral

¹⁷ Bokk yi, maa ngi leen di dénk, ngeen moytu ñi leen di féewale, ba di leen jàddloo yoon wi, ciy wax lu juuyoo ak dëgg gi ngeen jàng. Dawleen leen ba sore. ¹⁸ Ndax ñu deme noonu liggeeyaluñu Kirist sunu Boroom; seen bopp lañuy liggeeyal. Ñu ngi ñew ak làmmiñ yu neex, di jay xol yu woyof yi, ba nax leen. ¹⁹ Waaye seen dégg ndigal bir na ñépp, ba sama xol sedd lool ci yéen. Teewul nag damaa bëgg ngeen am xam-xam bu leer ci lu baax, te baña laal dara ci lu bon. ²⁰ Su ko defee Yàlla Boroom jàmm dina not Seytaane ci seeni tànk léegi.

Yal na yiwu Yeesu sunu Boroom ànd ak yéen!

²¹ Timote sama nawle bi may jàapple ci liggeey bi, mu ngi leen di nuyu, ak samay bokk Lusiyus, Yason ak Sosipater.

²² Man Tersiyus mi bind bataaxal bii nag, maa ngi leen di nuyu ci turu Boroom bi.

²³ Gayus mu ngi leen di nuyu; moo may ganale ci këram, te foofa it la mbooloo mi di dajaloo. Erast miy topptoo mbiri xaalisu dëkk bi it, nuyu na leen, ak sunu mbokk Kartus.

²⁴ Yal na yiwu sunu Boroom Yeesu Kirist ànd ak yéen! Amiin.

Yàlla yellow na ndam

²⁵ Santleen Yàlla, mi leen mana saxal bu wér ci dëggu xibaaru jàmm, bi may waare ci mbirum Yeesu Kirist! Nekkoon na kumpa gu làqu diirub ay ati at, ²⁶ waaye léegi nag Yàlla dindi na nu ci kumpa. Santaane na, nu yégle xibaar boobu ci xeeti àddina sépp, ci firi Mbindi yonent yi, ngir nit ñi man koo gém, ba jébbalu.

²⁷ Yàlla mi jagoo xam-xam bépp, moom rekk moo yellow ndam ba fàww, jaar ci Yeesu Kirist! Amiin.

Bataaxal bu jëkk bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA KORENT

¹ Man Pool, ndawul Kirist Yeesu ci coobarey Yàlla, man ak Sosten sunu mbokk, ² noo leen di bind, yéen mbooloom Yàlla, mi dëkk Korent. Nu ngi leen di nuyu, yéen ñi Yàlla sédde boppam jaare ci Kirist Yeesu, yéen ñi Yàlla woo, ngeen sell, boole leen ak ñi nekk ci àddina sépp tey tudd turu sunu Boroom Yeesu Kirist, miy seen Boroom, di sunu bos. ³ Yal na leen Yàlla sunu Baay ak Yeesu Kirist Boroom bi may yiw ak jàmm.

Pool sant na Yàlla

⁴ Duma jóg ci di sant Yàlla sama Boroom ci seen mbir ndax yiw, wi mu leen may ci seen bokk ci Kirist Yeesu. ⁵ Ndaxte ci yiwi Yàlla yépp ngeen woomle ci Kirist, muy ci wax, muy ci xam-xam. ⁶ Ndaxte li nu doon seedeel Kirist, Yàlla dëggal na ko ci yéen. ⁷ Noonu nag ñakkuleen genn may léegi bi ngeen di séentu waxtu, wi sunu Boroom Yeesu Kirist di feeñ ci biir ndamam. ⁸ Kirist dina leen dooleel ba ca muj ga, ngir ngeen baña am wenn ñàññ bés bu sunu Boroom Yeesu Kirist délse. ⁹ Yàlla kuy sàmm kóllere la, moom mi leen woo, ngir ngeen bokk ak Doomam Yeesu Kirist, sunu Boroom.

Na mbooloo mi juboo

¹⁰ Waaye bokk yi, maa ngi leen di dénk ci turu sunu Boroom Yeesu Kirist, ngeen juboo te baña féewaloo ci seen biir. Waaye nangeen ànd te booloo, bokk xel, bokk xalaat. ¹¹ Ndaxte bokk yi, waa kér Kelowe xamal nañu ma ne dangeen di xuloo. ¹² Maa ngi ñëw ca wax ja: kenn ku nekk ci yéena ngi naan: «Man ci Pool laa bokk!» «Man ci Apolos!» «Man ci Sefas!» «Man ci Kirist!»

¹³ Ndax Kirist dafa xajoo? Ndax Pool lañu daajoon ca bant ba, mu dee ngir yéen? Ndax sóob nañu leen ci ndox, ngir wone ne bokk ngeen ci Pool? ¹⁴ Maa ngi sant Yàlla ci li ma sóobul kenn ci

yéen, ku dul Kirispus ak Gayus, ¹⁵ ngir kenn baña wax ne ci sama tur lañu ko sóob. ¹⁶ Ahakay! Sóob naa it ci ndox waa kér Estefanas. Waaye ci sama pàttaliku sóobuma keneen. ¹⁷ Ndaxte Kirist yebalu ma ngir may sóobe ci ndox, waaye da maa yebal, ngir may yégle xibaaru jàmm bi, te ma bañ koo def ak waxi xam-xamu nit, ngir baña ñàkkal faayda deewu Kirist ca bant ba.

Xam-xamu nit jotewul dara ak bu Yàlla

¹⁸ Ndaxte yégleb deewu Kirist ca bant ba, ag ndof la ci ñiy sàñku. Waaye ci nun ñi aw ci yoonu mucc gi, dooley Yàlla la. ¹⁹ Ndaxte Mbind mi nee na:

«Dinaa folli xam-xamu boroom xam-xam yi,

lem xalaati ñi am xel.»

²⁰ Ana boroom xam-xam bi? Ana kaanj mi? Ana boroom làmmiñ wu neex wi ci àddina sii? Xanaa Yàlla wonewul ne xam-xamu àddina si ag ndof la? ²¹ Gannaaw àddina si ci xam-xamam demul ba xam Yàlla —te Yàllaa dogal loolu ci xam-xamam— soob na Yàlla mu musal ñi gëm, jaar ci yégleb xibaaru Kirist, fekk ag ndof la ci bëti nit. ²² Ndaxte Yawut yi ñu ngi laaj ay firnde; Gereg yi di wut xam-xam.

²³ Waaye nun nu ngi yégle Kirist, mi ñu reyoon ca bant ba, te loolooy téq ngëmu Yawut yi, di ag ndof ci ñi dul Yawut.

²⁴ Waaye ci ñi Yàlla woo, ñuy Yawut mbaa di Gereg, Kirist mooy dooley Yàlla, di xam-xamu Yàlla. ²⁵ Li ñuy wax ag ndof ca wàllu Yàlla moo gëna tedd xam-xamu nit. Te li ñuy wax ag ñàkk dooley Yàlla moo èpp kàttan dooley nit.

²⁶ Bokk yi, seetleen seen nekkin, bi leen Yàlla di woo. Barewul woon ci yéen, ñi ñuy tudde ay boroom xam-xam mbaa ay boroom doole mbaa ñu rafet ab juddu.

²⁷ Waaye li àddina teg ag ndof, Yàlla tånn na ko, ngir rusloo boroom xam-xam yi; te li àddina teg ag ñàkk doole, Yàlla tånn na ko, ngir rusloo boroom doole yi. ²⁸ Li dul juddu bu rafet te mata xeeb ci àddina, Yàlla tånn na ko; Yàlla tånn na li nekkul, ngir neenal li nekk. ²⁹ Noonu kenn du mana damu ca kanam Yàlla. ³⁰ Waaye Yàlla moo def ba ngeen bokk ci Kirist, moom mi doon ci nun xam-xam bu jóge

ca Yàlla, maanaam: sunu njubte, sunu sellaay, sunu njot. ³¹ Loolu dafa am, ngir li Mbind mi wax am, ne: «Kuy damu, na damu ci Boroom bi.»

2

¹ Man ci sama bopp, bokk yi, bi ma ñëwee ci yéen, ngir yégle mbóoti Yàlla, ñëwuma ci ay wax yu neex ak xam-xam bu réy. ² Dogu woon naa ci baña xam dara ci seen biir lu dul Yeesu Kirist, te muy ki ñu rey ca bant ba. ³ Bi ma teewee ci yéen, ànd naa ak ñakk doole, ragal ak njàqare. ⁴ Li ma wax ak li ma waare, defuma ko ci làmmiñ wu neex, sukkandikoo ko ci xam-xamu nit, waaye ànd na ak ay firnde yu soqikoo ci kàttanu Xelum Yàlla, ⁵ ngir seen ngëm baña wékku ci xam-xamu nit ñi waaye mu wékku ci dooley Yàlla.

Xelum Yàlla mooy joxe xam-xamu Yàlla

⁶ Moona am na xam-xam bu nuy yégal ñi mat, xam-xam bu bokkul ci àddina si, te njiiti àddina si xamuñu ko, ñoom ñi nara wéy. ⁷ Nu ngi yégle mbóotu xam-xamu Yàlla, mu nëbbu woon te Yàlla dogal ko ngir sunu ndam, laata àddina di sosu. ⁸ Kenn ci njiiti àddina amul woon xam-xam boobu. Su ñu ko amoon, kon duñu rey Boroom ndam li ci bant bi.

⁹ Waaye Mbind mi nee na:

«Lu bët gisul,
nopp déggú ko,
xel xalaatu ko,
loolu la Yàlla dencal ñi ko bëgg.»

¹⁰ Fekk nag nun la ko Yàlla won, jaarale ko ci Xelam.

Xelum Yàlla mooy leeral lépp, ba ci xalaati Yàlla yi gëna xóot. ¹¹ Kan ci nit ñi moo xam yëfi nit? Xanaa xelum nit mi nekk ci moom rekk a ko xam. Noonu it kenn xamul yëfi Yàlla, ku dul Xelum Yàlla. ¹² Nun nag Xel mi nu jot, jògewul ci àddina, waaye Yàllaa nu ko sol. ¹³ Loolu nu Yàlla may, yéglewunu ko ci ay baat yu soqikoo ci xam-xamu nit, waaye nu ngi koy yégle ci baat, yi soqikoo ci Xelum Yàlla, di tekkantal yëfi Xelum Yàlla ci ay baat yu mu nu sol. ¹⁴ Nit kese du nangu yëfi Xelum Yàlla. Ag ndof lay doon ci moom; du ko mana nangu, ndaxte

ku yor Xelum Yàlla rekk moo ko mana ràññale. ¹⁵ Nit ki yor Xelum Yàlla dafay àtte lépp; moom ci boppam, kenn du ko àtte. ¹⁶ Ndaxte Mbind mi nee na: «Ana ku xam xalaatu Boroom bi? Ku ko doon digal?»

Waaye nun am nanu xalaatu Kirist.

3

Xuloo ci biir mbooloom ñi gëm

¹ Man nag bokk yi, manuma woona wax ak yéen ni ay nit ñuy déggal Xelum Yàlla, waaye waroon naa wax ak yéen ni ñuy topp seen nafsu, mel ni ay liir ci seen dund ci Kirist. ² Nàmpaloон naa leen, waaye joxuma leen dugub, ndaxte àttanuleen ko woon, te ba léegi sax àttanuleen ko ³ ci li ngeen di topp seen nafsu. Bu ñeetaan ak xuloo amee ci seen biir, xanaa du loolu mooy wone ne dangeena topp seen nafsu, di doxale ni niti àddina? ⁴ Bu kenn yéglee ne: «Man ci Pool laa bokk,» keneen ne: «Man ci Apolos,» ndax jéfewuleen ni niti àddina rekk?

⁵ Kuy Apolos? Ak kuy Pool? Nun ay surga rekk lanu, yu ngeen jaare, ba gëm. Te Boroom bi moo sas ku nekk liggeeyam. ⁶ Maa jëmbët, Apolos suuxat, waaye Yàlla moo jebbil. ⁷ Ki jëmbët nag ak ki suuxat, kenn du ci dara, waaye Yàlla miy jebbil rekk moo am solo. ⁸ Ki jëmbët ak ki suuxat benn lañu. Teewul nag ku nekk dina jot yool bu tollook liggeeyam. ⁹ Nu ngi liggeeyandoo ci liggeeyu Yàlla; yéenay toolu Yàlla, yéenay taaxum Yàlla.

¹⁰ Man nag teg naa fondamaa bi, ni tabaxkat bu man liggeeyam, dëppook sas wi ma Yàlla jagleel ci kaw yiwan. Te keneen a ngi tabax ci kaw; waaye na ku nekk teeylu ci ni muy tabaxe. ¹¹ Ci li jëm ci fondamaa bi, kenn manu fee tèral beneen bu dul bi fi xasa taxaw, muy Yeesu Kirist. ¹² Ku tabax ci kaw fondamaa bi, wurus, xaalis, per, dénk, gittax walla boob, ¹³ sa liggeey dina fés, ndaxte bés baa koy xamle. Bés boobu dina fenk ni sawara, te sawara si dina nattu liggeeyu ku nekk. ¹⁴ Ku sa liggeey dëgér, dinga jot yool. ¹⁵ Waaye ku sa liggeey lakk, dinga

ñàkk. Yaw ci sa bopp dinga mucc, waaye mel ni ku récc ci sawara si.

¹⁶ Xanaa xamuleen ne yéenay kér Yàlla, te Xelum Yàlla dëkk na ci yéen? ¹⁷ Ku yàq kér Yàlla gi, Yàlla dina la yàq, ndaxte kér Yàlla gi dafa sell, te yéenay kér googu.

¹⁸ Kon bu kenn nax boppam: su kenn ci yéen tegee boppam boroom xam-xam ci gis-gisu àddina sii, kooku na doon dof, ngir am xam-xam bu wóor. ¹⁹ Ndaxte xam-xamu àddina si, ndof la fa Yàlla. Moom la Mbind mi ne: «Yàlla jàpp na ñu muus ñi, ba seen fir käppu ci seen kaw.» ²⁰ Te it: «Boroom bi xam na xalaati boroom xam-xam yi; xam ne duñu mujj fenn.»

²¹ Kon nag bu kenn tiitaru ndax nit ñi, ndaxte yéena moom lépp, ²² muy Pool, di Apolos, di Sefas, di àddina, di dund, di dee, di lu am, di luy ñew; lépp, yéena ko moom. ²³ Yéen, Kirist a leen moom; Kirist, Yalla ko moom.

4

Yalla rekk moo am sañ-sañu àtte nu

¹ Nañu nu teg kon ay surgay Kirist, di ay jawriñ yuy xamle mbóoti Yàlla. ² Li war ci jawriñ mooy mu takku ci liggeyam. ³ Ngeen àtte ma walla ñeneen àtte ma, amaluma ko solo. Man sax duma àtte sama bopp. ⁴ Sama xel yeddu ma ci dara, waaye loolu taxul ma jub; ki may àtte mooy Boroom bi. ⁵ Looloo tax buleen daan kenn ci àtte, bala jamono ji di jot te Boroom bi ñew. Mooy leeral yi nébbu ci lëndëm, di làññi mébétu xol yi. Bu ko defee ku nekk dina jot ci Yàlla ngérëm li mu yellowo.

⁶ Bokk yi, ci loolu ma leen doon wax lépp nag, misaal naa leen ko ci Apolos ak ci man, ngir ngeen xool ci nun, ba xam li wax jii di tekki: «Bu seen xalaat weesu li Mbind mi wax.» Noonu kenn du màggal kii, suufeel ki ci des. ⁷ Ndaxte yaw, ku la def, ba nga gëna màgg ñi ci des? Loo am lu ñu la mayul? Te bu ñu la ko mayee, lu tax nga di ci tiitaru, mel ni mayuñu la ko?

⁸ Yéen suur ngeen xaat! Woomle ngeen xaat! Tàmbali ngeen di nguuru te agsee-gunu! Céy ni ma bëgge, ngeen di nguuru, ba nu mana bokk ak yéen di nguuru!

⁹ Xalaat naa ne, nun ndawi Kirist yi, Yàlla def na ba nu mel ni nit ñu ñu jàppe ci xare te mujj ci sàppe yi, ñu dogal seen dee, nuy ceetaanum mbindee yépp, muy nit muy malaaka. ¹⁰ Nun teg nañu nu ni ay dof ndax Kirist, waaye yéen am ngeen xel ci Kirist. Néew nanu doole, waaye yéen am ngeen doole. Nawees na leen, waaye nun dañu noo xeeb. ¹¹ Ba fii mu nekk, danoo xiif, mar te rafle; ñu ngi nuy dóor, te dëkkunu fenn; ¹² nu ngi ñaq di jariñoo. Ku nu saaga, nu ñaanal la lu baax. Coono bu ñu nu teg, nu tegoo ko. ¹³ Ku nu ñaawal, nu tontu la tont lu rafet. Fi mu ne noo mujj di mbalitu àddina, di ñu ñàkk njariñ ci lépp.

¹⁴ Binduma leen loolu ngir ngeen am yeraange, waaye dama koo def ngir artu leen, ndaxte yéenay samay doom te bëgg naa leen. ¹⁵ Su ngeen amee fukki junniy njiit yu leen di sàmm ci Kirist, ba tey benn baay rekk ngeen am, ndaxte maa leen yégal xibaaru jàmm bi, ba jur leen ci Kirist. ¹⁶ Kon nag maa ngi leen di ñaan, ngeen roy ci man. ¹⁷ Looloo tax ma yebal ci yéen Timote, miy sama doomu diine, di doom ju takku te ma bëgg ko. Dina leen fattali ni may dunde ci Kirist, te mu dëppook li may jàngle fu nekk ci mboolooy ñi gëm ñépp.

¹⁸ Am na ci seen biir ñuy tiitaru, di xalaat ne duma délseeti ci yéen. ¹⁹ Waaye bu soobee Boroom bi, léegi ma ñew ci yéen te seet boroom tiitar yooyu; waxuma seen kàddu, seen doole laay seet. ²⁰ Ndaxte nguuru Yàlla du waxi kese, waaye doole la. ²¹ Lu leen gënal? Ma ñew ci yéen, yor ab yar, walla ma ànd ak mbëggeel, te lewet?

5

Géenneleen kiy moy Yalla ci seen biir

¹ Dégg nanu sax ñu naan, am na kuy moy Yàlla ci seen biir, moy gu ni tollu, duñu ko gis sax ci ñi xamul Yàlla. Dem na, ba am ci yéen kuy séy ak jabaru baayam. ² Moona yéen de, yéena ngi tiitaru. Waaye dangeena waroona am naqar, ba dàq kiy def loolu ci seen biir! ³ Man nag, jëmm ji sore na leen, waaye xel

mi mu ngi ci yéen, te àtte naa xaat kiy def loolu, ni su ma teewoon ci seen biir. Dogal naa,⁴ ngeen daje ci turu Boroom bi Yeesu, te sama xel teewe ko, ànd ak dooley Boroom bi Yeesu,⁵ nu jébbal nit kooku Seytaane, yaramam yàqu, ngir ruuwam mucc keroog bésu Boroom bi.

Bàkkaar ci xol dafa mel ni lawiir ci mburu

⁶ Seen tiitar bi jekkul dara. Xanaa xamuleen ne tuuti lawiir day tax tooyalu fariñ bépp funk? ⁷ Ni ma leen ko mana misaale, jéleleen fi bépp lawiir bu yàgg, ngir ngeen sell ni tooyal bu bees bu amul lawiir, ndax nekk ngeen ko ba nopp. Ndaxte Kirist deeyal na nu ca bant ba, mel ni gàtt bu ñuy rendi, jébbal ko Yàlla ca màggal bésu Mucc ba. ⁸ Kon nanu màggal sunu Màggal, waxuma ak lawiir bu màggat biy misaal kiñaan ak lu bon, waaye ak mburu mu amul lawiir, maanaam ci xol bu laab ak ci dëgg.

⁹ Bindoon naa leen, ngeen baña séq dara ak njaalookat yi. ¹⁰ Bégguma ci woona limaale waa àddina, maanaam njaalookat yi, nay yi, njublañ yi ak xérémkat yi. Su ngeen séqul ak ñooñu dara, kon fàww ngeen génn àddina. ¹¹ Lii laa leen bëggoona wax: buleen séq dara ak ku ñu tudde mbokk mu gëm Kirist, te fekk day njaaloo walla mu nay walla muy xérém walla muy xas nit walla muy mändi walla muy njublañ. Nit ku mel noonu moom, buleen bokk ak moom, sax far di lekk.

¹² Ndax man maa wara àtte ñi bokkul ci mbooloom ñi gëm Kirist? Déeéé! Waaye ñi bokk ci seen mbooloo yéena leen wara àtte. ¹³ Ñi bokkul ci mbooloom ñi gëm, Yàlla moo leen di àtte. Waaye yéen, ni ko Mbind mi waxe: «Dàqleen ci seen biir kiy def lu bon.»

6

Waruleena réeroo ci seen biir

¹ Te it bu kenn ci yéen amee lëj-lëj digganteem ak mbokku taalibeem, lu tax muy dem ca àttegaayi ñi xamul Yàlla, te baña dem ca gaayi Yàlla yi, ñu àtte ko?

² Xanaa dangeena xamul ne, gaayi Yàlla

yi ñooy àtteji àddina? Te ndegam yéenay àtteji àddina, lu tere ngeen mana àtte mbir yu ñàkk solo yi? ³ Xanaa xamuleen ne nooy àtteji malaaka yi? Waxatumaak mbiri àddina sii. ⁴ Bu ngeen amee ay lëj-lëj yu mel noonu, dangeen di wuti ay àttekat ci ay nit, ñi amul wenn yoon ci mbooloom ñi gëm! ⁵ Ma ne kon, warngeena rus! Xanaa amul ci seen biir kenn ku am xel, ku mana àtte bokkam yi? ⁶ Waaye defuleen loolu; mbokk a ngi layoo ak moroomam, rax-ca-dolli ci kanam ñi gëmul lañu koy defe!

⁷ Layoo bi sax wone na ne bàyyi ngeen seen warugar. Lu tax muñuleen sax tooñ, yi ñu leen di tooñ? Lu tax far nanguwuleen, ñu sàcc leen? ⁸ Waaye yéen sax yéenay tooñ ak di sàcc, te seeni bokk ngeen koy def!

⁹ Xanaa xamuleen ne, ñi jubadi duñu bokk ci nguuru Yàlla? Bu leen ci kenn nax: ñiy doxaan walla xérémkat yi ak njaalookat yi ak góor-jigéen ñi ak ñi ànd ak ñoom, ¹⁰ walla sàcc yi ak ñu bëgge ñi ak mändikat yi ak ñiy xaste ak njublañ yi, duñu bokk ci nguuru Yàlla. ¹¹ Te am na ñu meloon noonu ci yéen. Waaye Yàlla fóotal na leen seeni bàkkaar, sellal leen, àtte leen ni ñu jub, ci turu Boroom bi Yeesu Kirist ak ci dooley Xelum Yàlla, sunu Boroom.

Jariñooleen seen yaram ngir ndamu Boroom bi

¹² Am na ci yéen ñu naan: «Sañ naa lépp.» Waaw, waaye du lépp a jariñ nit. «Sañ naa lépp,» waaye duma bàyyi dara, mu not ma. ¹³ Am na ci yéen ñu naan:

«Ñam mooy jariñ biir, te biir ay jariñoo ñam.» Waaw, te Yàlla dina leen yàq, ñoom ñaar yépp. Waaye sàkkuñu yaram ngir moy Yàlla; dañu koo sàkk, ngir muy jariñ Boroom bi, Boroom bi di ko jariñoo.

¹⁴ Te Yàlla, mi dekkal Boroom bi, dina dekkal it sunu yaram jaare ko ci dooleem.

¹⁵ Xanaa xamuleen ne, seen yaram ñooy céri Kirist? Ndax kon damay jël céri Kirist, def ko céri jigéeni moykat? Mukk!

¹⁶ Xanaa xamuleen ne, kuy ànd ak jigéen juy moy dafay booloo ak moom, nekk benn? Ndaxte Mbind mi nee na: «Ñoom

ñaar dinañu doon benn.» ¹⁷ Waaye nag kuy ànd ak Boroom bi, xel yi dañuy booloo, nekk benn.

¹⁸ Dawleen njaaloo! Bépp bàkkaar bu nit mana def, du laal yaramam, waaye nag kuy njaaloo, dafay bàkkaar, di lor yaramam. ¹⁹ Xanaa xamuleen ne, seen yaram mooy kér Yàlla gi? Gannaaw Xel mu Sell maa ngi ci yéen, te Yàllaa leen ko may, kon moomuleen seen bopp, ²⁰ ndaxte Yàlla jot na leen ak njég lu réy. Kon nag màggal-leen Yàlla ci seen yaram.

7

Li jém ci mbirum séy

¹ Nanu jàll nag léegi ci laaj, yi ngeen ma doon bind, ci baña ànd ak jigéen, ndax lu baax la ci góor. ² Lii mooy sama xalaat: moy gu bare gi tax na ba, na góor gu nekk am jabaram, jigéen ju nekk am jékkéram.

³ Jékkér war na def warugaru jékkér ci jabaram; jabar it def warugaru jabar ci jékkéram. ⁴ Jigéen ji amul sañ-sañ ci yaramam moom kenn; jékkéram moo ko moom. Niki noonu it jékkér ji amul sañ-sañ ci yaramam; jabaram moo ko moom. ⁵ Bu kenn tere boppam moroomam, su dul ne dangeena mànkoo ci def noonu ab diir, ngir gëna mana wéetal Yàlla ci ñaan. Waaye su loolu weesoo, nangeen doxal yoonu séy; lu ko moy, Seytaane dina leen fiir ndax seen ñàkk maandute. ⁶ Li ma leen di wax ffi du ndigal, waaye dama leen di xamal li ñu leen may, ngeen def ko. ⁷ Ndaxte dëgg-dëgg su ma sañoon, kon ñépp mel ni man; waaye ku nekk ak li la Yàlla jagleel, kii ak may gii, kee ak may gale.

⁸ Lii laay yégal ñi séyul ak it ñi seen jékkér dee: baax na ci yéen, su fekkee dangeena toog rekk ni man, baña séy. ⁹ Waaye su ngeen manula téye seen bopp, nangeen séy, ndaxte séy moo gën xem-mem di leen gaañ.

¹⁰ Ñi séy nag, maa ngi leen di jox ndigal lii —Boroom bi moo ko waxoon, du man— jigéen ju séy warula teqalikoo ak jékkéram. ¹¹ Te bu teqalikoo ak moom, bumu séyaat, mbaa boog na juboo ak jékkéram. Te bu jékkér ji fase jabaram.

¹² Ñi ci des nag, lii laa leen di wax — Boroom bi waxu ko woon— su nit ku gëm Kirist amee jabar ju gëmul, te mu nangoo séy ak moom, waru koo fase. ¹³ Naka noonu it su jigéen ju gëm Kirist amee jékkér ju gëmul, te mu nangoo nekk ak moom, warula tas. ¹⁴ Li tax ma wax ko moo di, jékkér ji gëmul, Yàlla sellal na ko, ndax li mu ànd ak jabaram. Te it jigéen ji gëmul, Yàlla sellal na ko, ndax li mu ànd ak jékkéram ji gëm; lu ko moy, seeni doom dinañu am sobe, te fekk dañoo sell.

¹⁵ Waaye nag, su fekkee ki gëmul bëgg na dem, na dem. Ci wàll woowu nag, ki gëm Kirist, muy jékkér ji walla jabar ji, amul benn ténk, ndaxte Yàlla moo leen woo ngir ngeen dund ci jàmm. ¹⁶ Loo ci xam, yaw jigéen ji, ndax dinga gëmloo sa jékkér Musalkat bi walla déet? Loo ci xam yaw jékkér ji it, ndax dinga gëmloo sa jabar Musalkat bi walla déet?

¹⁷ Ku nekk nag na dund, ni ko ko Boroom bi jagleele, mu méngoo ak ni mu meloon, bi ko Yàlla wooyee. Moom laay téral ci mboolooy ñi gëm yépp. ¹⁸ Ki xaraf, bi ko Yàlla wooyee, warula jéema far màndargam xaraf bi. Ki xaraful, bi ko Yàlla wooyee, aajowul mu xaraf. ¹⁹ Xaraf ak ñàkka xaraf lépp a yem; li am solo moo di topp ndigali Yàlla. ²⁰ Na kenn ku nekk jàpp ci li mu nekkoon, bi ko Yàlla wooyee. ²¹ Ndax jaam nga woon, bi la Yàlla wooyee? Na ci sa xel dal. Waaye soo amee bunt, ba yiwiku, nanga ci jaar. ²² Ku nekkoon jaam, bi la Boroom bi wooyee, Boroom bi goreel na la. Ba tey it ku nekkoon gor, bi ñu la wooyee, jaamu Kirist nga. ²³ Gannaaw Yàlla jot na leen ak njég lu réy, buleen doon jaamub nit. ²⁴ Bokk yi, fàww ku nekk wéy ca kanam Yàlla ci fànn ga mu nekkoon, bi ko Yàlla wooyee.

²⁵ Ci li jém ci janq yi, awma ndigalu Boroom bi, waaye maa ngi joxe sama xalaat, ni ku ñu wóolu ndax li ma jot yérmantey Boroom bi. ²⁶ Bu nu seetee tiis wii fi teew nag, defe naa ne li baax ci nit, moo di mu sax ci li mu nekk. ²⁷ Ndax takk nga jabar? Bul wuta tàggook moom. Ndax takkuloo jabar? Bul wut

jabar. ²⁸ Waaye nag boo séyee, defoo bákkaar, te bu janq séyee, deful bákkaar. Waaye ñi séy dinañu am naqar ci àddina, te naqar woowu dama leen ko bëggoona fanqal, yéen ñi séyagul.

²⁹ Lii laa bëgga wax, bokk yi: diir bu gàtt rekk a fi des. Lu weesu tey, na góor ñi am jabar di def, ni bu ñu ko amul woon; ³⁰ ñiy jooy, mel ni ñu jooyul; ñiy bég, mel ni ñu bégul; ñiy jénd, ni ñu moomul li ñu jénd; ³¹ ñiy jariñoo àddina, bañcee xér. Ndaxte àddina sii, ci ni mu mel, dootul yàggati.

³² Bëggoon naa, ngeen baña am benn xalaat. Góor gu takkul jabar dafay bàyyi xel ci mbiri Boroom bi, di wuta neex Boroom bi. ³³ Waaye ku takk jabar, fàww mu bàyyi xel ci mbiri àddina si, ak nu mu mana neexe jabaram, ³⁴ te noonu dafay daldi bare soxla. Jigéen ju séyul, walla janq, dafay bàyyi xel ci mbiri Boroom bi—bëgg koo jox yaramam ak xelam. Waaye jigéen ji séy dafay bàyyi xel ci mbiri àddina, ak nu mu mana neexe jékkéram. ³⁵ Seen njariñ a tax ma wax lii, du ngir teg leen yen bu ngeen àttanul, waaye ngeen mana jàppandil Boroom bi ci njaamu gu rafet gu àndul ak genn njaaxle.

³⁶ Nanu jàll nag ci mbiri kiy takk ngoro te amul pastéefu takk ndaw si. Su fekkee ne waxambaane wi xalaat na ne jéfewul nu jekk ak janq bi, fekk muy wees ag ndawam, te mu xalaat ne dafa koo wara takk, kon na ko takk, ni mu ko bëgge; deful bákkaar. ³⁷ Waaye nag su dogoo dëgg ci baña takk, fekk sagoom rekk a tax te kenn tegu ko ko, kon ba tey def na lu baax. ³⁸ Noonu ku takk as ndawam def na lu baax, rawatina nag ku takkul.

³⁹ Jigéen ji séy dina ànd ak jékkéram giiru dundam. Waaye su jékkér ji faatoo, man na séy ak ku ko neex, su fekkee ne góor gu gëm la. ⁴⁰ Moona nag dina gëna bég, bu toogee noonu rekk. Loolu mooy sama xalaat, te defe naa ne man it am naa Xelum Yàlla.

8

Mbir yi jém ci lekk yàpp, wi ñu jagleel xérém yi

¹ Léegi nag, ci li jém ci yàpp wi ñu jébbal xérém yi: nun ñépp am nanu xam-xam, loolu dëgg la. Xam-xam day tax ba nit yég boppam, waaye mbëggeel day yékkati ngëm. ² Ku xalaat ne xam nga dara, sa xam-xam bënnagul. ³ Waaye ku bëgg Yàlla, Yàlla xam la.

⁴ Kon nag ci li jém ci lekk yàpp wu ñu jébbal xérém yi, xam nanu ne xérém du dara ci àddina; xam nanu itam ne Yalla kenn rekk la. ⁵ Su fekkee ne am na sax yu ñuy teg Yàlla, muy ci asamaan mbaa ci suuf —ndaxte am na yu bare yu ñu faral di bokkaaleel Yàlla ak Boroom bi—⁶ ba tey ci nun, jenn Yàlla rekk a am, muy Baay bi; lépp a ngi jóge ci moom te moom lanu nekkal. Te it benn Boroom rekk a am, muy Yeesu Kirist; lépp a ngi jaare ci moom, te nun it nu ngi dund jaare ci moom.

⁷ Waaye ñépp xamuñu loolu. Am na ñu tàmmoon xérém yi, te léegi, bu ñu lekkatee yàppu sarax yi, dañuy xalaat ne xérém lañu ko jagleel. Seen xel dafa leen di yedd, ndaxte ci seen ñàkka xam dañuy foog ne taq nañu sobe ndax ñam woowu. ⁸ Waaye ñam manula tax nu neex Yàlla. Su nu ci lekkee, du yokk dara ci nun. Su nu ci lekkul, du nu wàñni dara.

⁹ Waaye moytuleen, ba sañ-sañ bi ngeen am, baña yóbbe bákkaar ñi seen ngëm néew. ¹⁰ Su amee ku ngëmam néew, mu gis la, yaw mi bare xam-xam, nga toog di lekk ca màggalukaayu xérém ya, ndax du ko xiir mu lekk yàppu sarax? ¹¹ Noonu sa xam-xam dina lor kooku ngëmam néew, fekk sa mbokk moomu, Kirist dee na ngir moom! ¹² Su ngeen bákkaaree, ba tooñ bokk yi néew ngëm, di nëxal seen xel, bákkaar ngeen ba tooñ Kirist. ¹³ Kon bu sama mbokk sóoboo ci bákkaar ndax ñam wi ma lekk, dootuma lekk mukk yàpp, ngir baña sóob ci bákkaar sama mbokk mi.

9

Dëddu naa peyu ndawal Kirist te lew na ma

¹ Ndax awma ndogal ci li may def? Ndax duma ndawul Kirist? Ndax gisuma Yeesu sunu Boroom? Xanaa du yéena soqikoo ci liggeeey bi ma Boroom bi sant?

² Su ma ñenn ñi tegul ndaw, moom laa ci yéen, ndaxte yéenay firnde jiy wonne ne ndawul Boroom bi dëgg laa.

³ Nii laay tontoo ñi may àtte: ⁴ Xanaa sañunoo lekk ak a naan? ⁵ Xanaa sañunoo indaale soxna su gëm Kirist, ni yeneen ndawul Kirist ak doomi ndeyu Boroom bi ak Sefas sax? ⁶ Walla boog man ak Barnabas rekk noo wara daan sunu doole?

⁷ Kan moo masa solu soldaar ci pexey boppam? Kan mooy bey tool te du ci jariñu? Walla kan mooy sàmm jur te du naan ca soow ma? ⁸ Lii may wax, du ci yëfi doom Aadama rekk laa ko jukkee; xanaa du yoon wi it moo ko santaane? ⁹ Ndaxte bind nañu ci yoonu Musaa ne: «Bul sunjuñ gémmiñu nag wu ñu takk ci bojjukaay.» Ndax mooy tekki nag ne, Yalla dafa bàyyi xel nag yi? ¹⁰ Walla boog xanaa nun noo moom wax jooju? Waaw, noo tax ñu bind loolu. Noonu kuy bey war na am yaakaar, te kuy bojj di yaakaara jot wàllam. ¹¹ Nu ji ci yéen yëfi Xelum Yalla, ba noppo góobe ci yéen yëfi àddina, ndax loolu dafa ëpp li nu wara séentu? ¹² Ndegam ñeneen a am sañ-sañ boobu ci yéen, nun kon waxi-noppi.

Waaye nag jariñoowunu sañ-sañ boobu. Danuy far muñ lépp, ngir baña indi ndog ci yoonu xibaaru jàmm bu Kirist bi. ¹³ Xanaa xamuleen ne, ñiy liggeyal yëf yu sell yi, dañuy lekk ñam, wi ci kér Yalla gi, te ñiy liggey ci sarxalukaay bi, dañuy jot seen wàll ci sarax yi? ¹⁴ Naka noonu it Boroom bi digle na ne, ñiy yégle xibaaru jàmm bi, nanu ci dund.

¹⁵ Waaye man jariñoowuma benn ci sañ-sañ yooyu, te binduma yëf yooyu, ngir ngeen di ma defal yu ni mel. Dee sax moo ma ko gënal— kenn du jèle ci man mbir moomu may kañoo! ¹⁶ Su may yégle xibaaru jàmm bi, manuma cee kañu. Sas la, wu ñu ma sas. Dinaa torox, su ma yéglewul xibaaru jàmm bi! ¹⁷ Su doon ci sama coobare laa yégle xibaaru jàmm bi, man naa ci séentu yool. Waaye defuma

ko ci sama coobare, ndaxte sas la, wu ñu ma sas. ¹⁸ Kon nag lan mooy sama yool? Xanaa di yégle xibaaru jàmm bi ci dara, te baña jariñoo sañ-sañ boobu ma ci yellowoo.

¹⁹ Gor laa te kenn moomu ma; teewul def naa sama bopp jaamu ñépp, ngir mana gindi nit ñu bare ci Kirist. ²⁰ Ci biir Yawut yi, sol naa melow Yawut yi, ngir gindi leen. Man ci sama bopp yoonu Musaa jiitalu ma, terewul bi ma nekkee ci biir ñiy sàmm yoonu Musaa, sàmm naa yoon wa, ngir gindi leen. ²¹ Ci biir ñi nekkul ci yoonu Musaa, faalewuma woon yoon wi, ngir gindi leen; waxuma ne ànduma ak yoonu Yalla, waaye topp naa yoon ci sama bokk ak Kirist. ²² Ci biir ñi néew ngëm, meloon naa ni ku néew ngëm, ngir gindi leen. Doon naa lépp ci ñépp, ngir def lépp lu ma man, ba ñenn mucc ci. ²³ Damaa def loolu lépp ndax xibaaru jàmm bi, ngir man it ma am wàll ci barkeem.

²⁴ Xanaa xamuleen ne, ñépp ñooy daw cib rawante, waaye kenn rekk ay jël ndam li? Dawleen nag ngir jël ko. ²⁵ Ñiy jonante ci po tuy waral tàggat yaram, dañuy xañ seen bopp lu bare. Dañu koy def, ngir am kaalag ndam gu dul yàgg; waaye nun danu koy def, ngir am kaalag ndam gu sax ba fàww. ²⁶ Man nag noonu laay dawe, te duma dawantu. Noonu laay bëree, waaye duma def ni nit kuy dóor ci jaww ji. ²⁷ Waaye damay not sama yaram, ba moom ko, ngir ragala yégal ñi ci des xibaaru jàmm bi, ba noppo Yalla xañ ma ndam li.

10

Mbirum banni Israyil misaal la, ma nuy artu

¹ Bokk yi, bëgguma ngeen umple li daloon sunu maam ya. Ñoom ñépp niir wa * tiimoon na leen, te ñoom ñépp jàll nañu géej. ² Sóobu nañu ca ndoxu géej ga ak ca niir wa, ba bokk noonu ci Musaa. ³ Ñoom ñépp bokk nañoo lekk ñam wa Yalla joxe, ⁴ naan naan ga mu joxe, ndaxte

* **10:1** Ba banni Israyil nekkee ca mändij ma, Boroom bi moom ci boppam moo leen jiite woon, mel ni niir ci bëccëg bi, ngir gindi leen, su guddee mu doon jumu sawara, ngir niital leen.

ñu ngi doon naan ca xeer, wa leen doon gunge, te xeer woowa Kirist la woon.
⁵ Teewul ñi èpp ci ñoom neexuñu woon Yàlla, ba mu fàddoon leen ca màndin ma.

⁶ Mbir yooyu ay misaal lañu, yu nuy artu, ngir benn bëgg-bëgg bu bon bañ noo jiital, na mu leen jiitale woon.
⁷ Buleen jaamu ay xérém, ni ko ñenn ñi ci ñoom defe woon. Ndaxte Mbind mi nee na: «Mbooloo mi dafa toog, di lekk ak di naan, ba noppi ñu jóg di mbumbaay.»
⁸ Bunu njaaloo, ni ko ñenn ñi ci ñoom defe woon, ba tax ñaar fukki junni ak ñett ci ñoom dee ci benn bés. ⁹ Bunu diijat Kirist, ni ko ñenn ñi ci ñoom defe, ba ay jaan màtt leen, ñu dee. ¹⁰ Buleen xultu, ni ko ñenn ñi ci ñoom defe woon, ba tax Malaakam bóomkat bi rey leen.

¹¹ Mbir yooyu leen daloon misaal la ci nun, te bind nañu ko ngir artu nu, nun ñiy dund ci jamono jii lépp mat. ¹² Kon nag kiy naw sa doole, ba yaakaar ne taxaw nga, moytula daanu ci bàkkaar! ¹³ Benn nattu dabu leen bu wuute ak yi dal nit ñépp. Te sax Yàlla kuy sàmm kóllère la, te du nangu nattu bi wees seen kàttan, waaye cib nattu dina leen ubbil bunt bu ngeen mana rëcce, ba ngeen man koo dékku.

Buleen booloo ak rab yu bon yi

¹⁴ Looloo tax, sama soppe yi, nangeen daw xérém yi. ¹⁵ Maa ngi wax ak yéen ñi am xel. Kon seetleen li ma leen wax.
¹⁶ Kaas bu yiw bi tax nuy gérém Yàlla, ndax du wone sunu booloo ak deretu Kirist? Mburu mi nuy damm, xanaa du dafay wone sunu booloo ak yaramu Kirist? ¹⁷ Ndegam benn mburu rekk a am, kon nun ñépp lu nu baree bare, menn mbooloo lanu, ndaxte bokk nanu menn mburu mi.

¹⁸ Seetleen ci bànni Israyil. Ñiy lekk sarax si ñu rendi, ndax boolowuñu ak Yàlla ji ñu jagleel sarxalukaay ba? Ahakay! ¹⁹ Li may wax, lu tuy tekki? Ndax yàpp wi ñu jagleel xérém yi dafay dara? Walla xérém yi dañuy dara?
²⁰ Dédéet! Waaye sarax yi xérémkat yi di rendi, ay rab lañu ko jagleel; jagleeluñu ko Yàlla. Te man bëgguma, ngeen booloo

ak rab yi. ²¹ Manuleena naan ci kaasu Boroom bi, naan ci kaasu rab yi. Manuleena sukk ci reerub Boroom bi, sukk ci reerub rab yi. ²² Walla boog ndax danuy jéema gillil meru Boroom bi? Xanaa noo ko èpp doole?

Na mbëggeel laal seeni jëf, te ngeen wottu seen sañ-sañ

²³ Dafa am ñu naan: «Lépp lanu sañ.» Waaw, waaye du lépp a baax ci nun. «Lépp lanu sañ,» waaye it lépp du yékkati ngëm. ²⁴ Bu kenn seet njariñam rekk, waaye nay seet njariñul moroomam.

²⁵ Man ngeena lekk lépp lu ñuy jaay ca ja ba, bañ cee boole ay laaj ngir dalal seen xel. ²⁶ Ndaxte Mbind mi nee na: «Àddina ak li ci biiram lépp, Boroom bi moo ko moom.»

²⁷ Ku xamul Yàlla nag, bu leen wooyee aw ñam këram, te ngeen nangoo dem, lekkleen lépp lu ñu leen dëj, baña laajte dara ngir dalal seen xel. ²⁸ Waaye bu leen kenn nee: «Lii sarax la, bu ñu jagleel xérém yi,» suurleen ko ndax ki leen ko xamal, ngir xel mu dal. ²⁹ Waxuma sa xel yaw, waaye xelu keneen laay wax.

Waaye nga ne: «Li ma saña def, lu tax nit ku xelam dalul di am dara lu mu ciy wax? ³⁰ Su ma lekkee dara di ci sant Yàlla, lu tax ñu may wax lu ñaaw, fekk sant naa ci Yàlla?»

³¹ Kon su ngeen di lekk walla ngeen di naan, walla lu ngeen mana def, deefleen lépp ngir màggal Yàlla. ³² Buleen def dara lu mana fanq ngëmu Yawut yi walla ñi dul Yawut walla mbooloom Yàlla. ³³ Noonu laay def man ci sama bopp: damay wuta neex ñépp ci lépp. Wutuma lu may jariñ, waaye luy jariñ ñu bare laay wut, ngir ñu muc.

11

¹ Royleen ma nag, ni may roye Kirist.

Li jekk ci góor ak ci jigéen, bu mbooloo miy màggal Yàlla

² Maa ngi leen di sant ci li ngeen may fàttaliku ci lépp, ak ci li ngeen di topp dénkaane yi ma leen dénk.

³ Waaye nag bëgg naa ngeen xam lii: Kirist mooy kilifag bépp góor, góor di

kilifag jigéen, te Yàlla di kilifag Kirist. ⁴ Kon nag góor guy ñaan Yàlla, walla muy wax ci kàddug Yàlla, fekk mu teg dara ci boppam, day suufeel Kirist, kilifaam. ⁵ Waaye bu jigéen musóoruwlul, buy ñaan walla buy wax ci kàddug Yàlla, kooku day suufeel jékkéram jiy kilifaam, ndaxte day mel ni jigéen ju ñu wat. ⁶ Jigéen ju dul musóoru, bu yaboo, mu watu. Waaye su fekkee ne jigéen dafay am kersa, su wàññee kawaram walla mu watu, fàww kon mu musóoru. ⁷ Góor nag moom warula teg dara ci boppam, ndaxte mooy melokaanu Yàlla te dafay wone ndamu Yàlla. Jigéen moom dafay wone ndamu góor. ⁸ Ndaxte jélewuñu góor ci jigéen, waaye jigéen lañu jéle ci góor. ⁹ Te sàkkuñu góor ngir jigéen, waaye jigéen lañu sàkk ngir góor. ¹⁰ Looloo tax jigéen wara teg ci kaw boppam luy màndargaal kilifteef ga, ndax malaaka yi.

¹¹ Teewul nag ci sunu booloo ak Boroom bi, jigéen a ngi wéeru ci góor, te góor a ngi wéeru ci jigéen. ¹² Ni ñu sàkke jigéen ci góor, noonu la góor juddoo ci jigéen, te lépp a ngi jóge ca Yàlla.

¹³ Seetleen mbir mii: ndax jekk na jigéen baña musóoru, buy ñaan Yàlla? ¹⁴ Xanaa du àddina ci boppam dafa leen di won ne gàcce la ci góor, ngir muy yar kawar gu bare? ¹⁵ Waaye loolu nag ab taar la ci jigéen. Dañoo jagleel jigéen kawar gu gudd, muy muuraay ci moom. ¹⁶ Waaye su kenn bëggée werante ci mbir moomu, na xam lii: amunu beneen aada ci njàng mi, du nun walla mboolooy Yàlla.

Reerub Boroom bi

¹⁷ Bi may tollu ci ndigal yi, manuma leena sant, ndaxte seeni ndaje loraange lañuy jur, waaye du njariñ. ¹⁸ Ci bu jékk dégg naa lii: bu ngeen di daje, am na ci yéen ñuy féewaloo, te xaw naa koo gëm. ¹⁹ Fàww mu am ay féewaloo ci seen biir, ngir ñu mana xàmmi ñi neex Yàlla ci yéen. ²⁰ Bu ngeen dajee, manuleena wax ne rerub Boroom bi ngeen di lekk. ²¹ Ndaxte bu ngeen dee lekk, ku nekk dafay gaawantu di lekk reeram, ba tax ñenn ñaa ngi xiif, fekk ñeneen di màndi. ²² Xanaa amuleen kér yu ngeen di lekk

ak di naane? Walla ndax dangeena xeeb mbooloom Yàlla? Walla ngeen bëggä rusloo ñi amul dara? Lu ma leen ci wara wax nag? Ma gérém leen ci loolu? Mukk! Gérémuma leen.

²³ Li ma jéle ci Boroom bi, moom laa leen jottali: Boroom bi Yeesu, ci guddi gi ñu ko woree, dafa jél mburu, ²⁴ sant Yàlla, damm ko ne: «Lii sama yaram la, wi ma joxe ngir yéen. Defleen lii, ngir fàttaliku ma.» ²⁵ Noonu itam bi ñu lekkee ba noppo, mu jél kaas bi ne leen: «Kaas bii mooy misaal kóllére gu bees, gi Yàlla fas jaarale ko ci sama deret. Defleen lii ngir fàttaliku ma.» ²⁶ Ndaxte saa su ngeen di lekk mburu mii, walla ngeen di naan ci kaas bii, yéena ngi yégle deewu Boroom bi, ba kera muy ñëw.

²⁷ Kon nag képp ku jekkadi ni mu lekke ci mburu mi te naane ni ci kaasu Boroom bi, tooñ nga yaramu Boroom bi ak deretam. ²⁸ Na ku nekk seetlu boppam nag, sooga lekk ci mburu mi te naan ci kaas bi. ²⁹ Ku lekk mburu mi, naan ci kaas bi, fekk faalewuloo solos yaramu Kirist wi, sa lekk ak sa naan dina xëcc àtteb Yàlla ci sa kaw. ³⁰ Looloo tax ñu bare ci yéen wopp te ñàkk doole, ba ñenn ñi faatu. ³¹ Su nu doon seetlu sunu bopp ni mu ware, kon àtte du nu dal. ³² Waaye bu nu Boroom bi dee àtte, da nuy yar ngir bañ noo boole ci mbugalu àddina.

³³ Noonu nag bokk yi, bu ngeen dajee, di lekk reerub Boroom bi, nangeen xaarante. ³⁴ Ku xiif, na lekke këram, ngir baña indi ci yéen àtteb Yàlla ndax seen ndaje yi.

Yeneen fànn yi ci des nag, bu ma ñëwee ci yéen, dinaa ko seet.

12

May yi jóge ci Xelu Yàlla mi

¹ Léegi nag bokk yi, ci li jëm ci mayi Xelum Yàlla, bëgguma ngeen umple ci dara. ² Xam ngeen ne bi ngeen xamagul woon Yàlla, xérém yi manula wax ñoo leen jiitaloon, di leen wommat. ³ Moo tax ma leen di xamal lii: ku Xelum Yàlla solu du wax ne: «Yeesu dafa araam.» Te it kenn manula wax ne: «Yeesu

mooy Boroom bi,» su ko ko Xelum Yàlla waxloowul.

⁴ Am na fànni may yu bare yu jóge ci Xelum Yàlla, waaye menn Xel moomu moo koy séddale. ⁵ Am na ay sas yu bare, waaye benn Boroom bi la. ⁶ Am na ay fànn yu bare yu Yàllay feeñale dooleem, waaye jenn Yàlla ji mooy jéfe doole yooyu yépp ci ñépp.

⁷ Noonu Yàlla jox na ku nekk fànn gu muy feeñale Xelam mu Sell mi ngir njariñul ñépp. ⁸ Am na ku Yàlla sédde, jaarale ko ci Xelam, mayu wax ak xel mu leer, keneen am mayu xam-xam, te mu bawoo ci menn Xel mi. ⁹ Keneen it menn Xel mi jox ko ngém, keneen di wéral ay jängoro ci kàttanu Xel moomu, ¹⁰ keneen di def ay kéemaan, am kuy wax ci kàddug Yàlla, am keneen kuy ràññee li jóge ci Xelum Yàlla ak li jóge ci yeneen xel yi, keneen it di wax ay xeeti lakk, ak kuy firi lakk yooyu. ¹¹ Loolu lépp, menn Xel moomu moo koy def, ku nekk mu sédd la ci, ni mu ko soobe.

Wenn yaram ak cér yu bare

¹² Noona la ci yaramu nit. Yaram wenn la, teewul am na cér yu bare. Waaye céri yaram yépp, ak li ñuy baree bare, ñoo bokk, doon wenn yaram. Te noonu la Kirist mel. ¹³ Yalla sóob na nu ci menn Xelam mi, ngir nu doon wenn yaram: nuy Yawut walla nu dul Yawut, nuy jaam mbaa gor, nun ñépp Yàlla may na nu, nu naan ci menn Xel mi.

¹⁴ Yaram du benn cér, waaye cér yu bare la. ¹⁵ Kon bu tànk nee: «Man duma loxo, kon bokkuma ci yaram,» du ko teree bokk ci céri yaram yi. ¹⁶ Te bu nopp nee: «Duma bët, kon bokkuma ci yaram,» du ko teree bokk ci céri yaram yi. ¹⁷ Bu yaram wépp doon bët, kon nan lay dégge? Walla bu yaram wépp doon nopp, kon nan lay xeeñtoo? ¹⁸ Waaye Yàlla dafa riime céri yaram wi, def bu ci nekk fa mu ko soobe. ¹⁹ Bu lépp doon benn cér, kon fu yaram di nekk? ²⁰ Cér yi daal bare nañu, waaye wenn yaram rekk a am.

²¹ Bët nag manul ne loxo: «Soxlawuma la!» Te bopp it manul ne tànk yi: «Soxlawuma leen!» ²² Loolu sax manula am, ndaxte céri yaram, yi gëna

néew doole, ñoo gëna am njariñ. ²³ Te cér yi gëna ñàkk maana, ñoom lanuy gëna topptoo. Cér yi ci rafetula tudd, ñoom lanuy gëna suturaal, ²⁴ fekk yi gëna rafet, soxlawul nu leen di suturaale noonu. Waaye Yàlla dafa boole sunu céri yaram yi, ngir gëna teral cér yi ko soxla. ²⁵ Noonu yaram du séddaloo, waaye cér bu ci nekk dina dimbali yi ci des. ²⁶ Bu sa benn céru yaram dee metti, yeneen yi ci des yépp dañuy bokk, yég metit wi. Te bu dee dangaa fonk sa benn céru yaram it, ndax du sa yaram wépp a ciy bànnexu?

²⁷ Léegi benn yaram ngeen, muy yaramu Kirist, te kenn ku nekk ci yéen cér nga ci. ²⁸ Te Yàlla teg na ci mbooloom ñi gém, ku nekk ak sa may: ci bu jékk ay ndawi Kirist, teg ca ñiy wax ci kàddug Yàlla, teg ca ñiy jängle, ñiy def ay kéemaan, ñi am mayu wéral ay jängoro, ñiy dimbalee, ñiy jiite, ñiy wax ay xeeti lakk. ²⁹ Ndax ñépp ay ndawi Kirist lañu? Ndax ñépp dañuy wax ci kàddug Yàlla? Ndax ñépp ay jängle? Ndax ñépp ay def kéemaan? ³⁰ Ndax ñépp a am mayu wéral ay jängoro? Ndax ñépp ay wax ay lakk? Ndax ñépp a leen di firi? ³¹ Waaye fonkleen may yi gën.

Mbëggeel moo gëna màgg lépp

Léegi nag ma won leen yoon wu gën lépp.

13

¹ Su fekkee ne damay wax lakkni ñi ak yu malaaka yi sax, te boolewuma ci mbëggeel, duma dara lu dul ndënd muy riir, walla joolóoli buy kandañ-kandañi. ² Su ma yéglee wax ju tukkee ci Yàlla, ma xam lépp luy kumpa, ma yor xam-xam bépp te gém Yàlla ba mana randal ay tund, fekk boolewuma ci mbëggeel, duma dara. ³ Te it su ma doon sarxe li ma am lépp, di báyyi ñu lakk sama yaram, ba rey ma, su ma ci boolewul mbëggeel, du ma jariñ dara.

⁴ Ku bëgg dafay muñ te laabiir. Ku bëgg du iñaan, du kañu, du tiitaru, ⁵ du deflu jekkadi, du wut njariñu boppam, du naqari deret, du ñaaw njort. ⁶ Du bég ci lu awul yoon, waaye dina bég ci lépp luy

jollil dëgg. ⁷ Mbëggeel day baale lépp, am gëm ci lépp, yaakaar lépp, muñ lépp.

⁸ Mbëggeel amul àpp. Ñiy wax ci kàddug Yàlla dinañu noppi, ñiy wax ay làkk dinañu ko bàyyi, ñiy xamle xam-xamu Yàlla wàcc. ⁹ Xam-xam bi nu am des na, te ni nu jottalee xibaar bi nu Yàlla dénk des na. ¹⁰ Waaye li mat, bu dikkee, li matul jóge fi. ¹¹ Bi ma dee xale, dama doon wax ni xale, di dégge ni xale, di xalaate ni xale. Waaye bi ma doonee mag, bàyyi naa lu bokkoon cig ndaw. ¹² Tey jii gis bu lëndëm lanuy gis, ni takkandeer ci seetu bu lëndëm; bu ëllëgee dinanu gis jaxran. Tey jii sama xam-xam des na; bu ëllëgee dinaa xam ba mat sëkk, ni ma Yàlla xame.

¹³ Léegi nag ñett yii ñooy sax: ngëm, yaakaar, mbëggeel; te mbëggeel moo ci raw.

14

Farluleen ci di jottali kàddug Yàlla

¹ Xëntewooleen mbëggeel te fonk mayi Xelum Yàlla, rawatina mayu wax ci kàddug Yàlla, ² ndaxte kiy wax aw làkk, waxul ak nit ñi, waaye Yàlla lay waxal, ndaxte kenn déggul li muy wax. Dafay wax ay mbóot ci xelam. ³ Waaye kiy jottali kàddug Yàlla, nit ñi lay waxal ngir yékkati seen ngëm, di leen dénk ak a dëfal. ⁴ Kiy wax aw làkk dafay yokk boppam, waaye kiy wax ci kàddug Yàlla, dafay yokk ngëmu mbooloo mi. ⁵ Léegi nag bëgg naa yéen ñépp, ngeen di wax ay làkk, waaye li ma gënal mooy ngeen di wax ci kàddug Yàlla. Kiy wax ci kàddug Yàlla moo gën kiy wax ay làkk, su firiwul li muy wax, ngir ngëmu mbooloo mi yokku.

⁶ Kon nag bokk yi, su ma ñëwee ci yéen, di wax ay làkk, lu ma leen di jariñ? Dara, su ma leen indilul dëgg gu Yàlla feeñal, walla xam-xam walla kàddu gu tukkee ca Yalla, walla am njàngle. ⁷ Noonu la mel itam ci yëf yi dundul tey riir, ni toxoro walla xalam. Su li ci jibe leerul, naka la nit mana ràññee li mbiibi toxoro walla buumi xalam di wax? ⁸ Rax-ca-dolli su liit gi jibul bu leer, kuy mana waajal xare ba? ⁹ Noonu itam bu ngeen génnewul ay

wax Yu leer ci seen gëmmiñ, nan lañuy mana xame li ngeen di wax? Dingien wax cig neen! ¹⁰ Xawma ñaata xeeti làkk a am ci àddina, te wu ci nekk am na lu muy tekki. ¹¹ Su ma xamul nag làkk wi ñu may làkk, doxandéem laay doon ci ki koy wax, te ki koy wax it doxandéem la ci man. ¹² Yéen itam, gannaaw dangeena fonk mayi Xelum Yàlla, jéemleena épple ci liy yokk ngëmu mbooloo mi.

¹³ Looloo tax kiy wax aw làkk, na ñaan ngir mu mana firi li looluy tekki. ¹⁴ Su may ñaan Yàlla ci aw làkk, sama xol day ñaan, waaye sama xel amalul kenn njariñ. ¹⁵ Kon nag lu muy indi? Bu may ñaan, dinaa ànd ak sama xol, àndaale ak sama xel. Bu may woy, dinaa ànd ak sama xol, àndaale ak sama xel. ¹⁶ Walla, boo dee gérém Yàlla, ànd ci ak sa xol rekk, kon ku masula jàng mbir yooyu, nan la mana waxe: «Amiin,» ci sa cant Yàlla googu? Ndaxte xamul li ngay wax.

¹⁷ Dëgg la, dangay sant Yàlla bu baax, waaye ki ci des, ngëmam yokkuwul.

¹⁸ Maa ngi sant Yàlla ci li may wax ay làkk, ba raw leen yéen ñépp. ¹⁹ Waaye ci ndajem mbooloom ñi gëm, wax juróomi baat yu am njariñ, ngir jàngal ñi ci des, moo ma gënal wax fukki junniy baat ciw làkk.

²⁰ Bokk yi, buleen melati ni ay xale, ci ni ngeen di xalaate. Ci lu jëm ci lu bon, melleen ni ay xale, waaye ci seeni xalaat, melleen ni ay mag. ²¹ Bind nañu ci téereb yoon wi:

«Dinnaa wax ak mbooloo mii,
jaare ko ci ay nit, ñuy wax yeneen làkk,
ak ay gëmmiñi doxandéem,
waaye ba tey duñu ma déglu.»
Moom la Boroom bi wax.

²² Ci noonu wax ay làkk, firnde la ci ñi gëmul, te du firnde ci ñi gëm. Te it wax ci kàddug Yàlla, du firnde ci ñi gëmul, waaye firnde la ci ñi gëm. ²³ Kon nag su fekkee ku jàngul mbiri Kirist walla ku gëmul dugg ca mbooloo ma, fekk ñépp di wax ay làkk, ndax du wax ne dangeena dof? ²⁴ Waaye bu ñépp dee wax ci kàddug Yàlla, te ku gëmul dugg fa, walla ku jàngul mbiri Kirist, wax yi ñépp wax dafay wone bàkkaaram te àtte

ko, ²⁵ ba kumpay xolam feeñ. Bu ko defee dina dëpp jëém ci suuf, di màggal Yàlla te naan: «Dëgg-dëgg Yàllaa ngi ci seen biir.»

Seetleen bu baax seen nekkin ci seen ndaje

²⁶ Kon nag bokk yi, lu muy indi? Bu ngeen dajee, kii am aw taalif, kii am njàngle, kii dëgg gu Yàlla feeñal, kii di wax aw làkk, kee di ko firi. Na loolu lépp aw ci yoonu yokk ngëmu mbooloo mi. ²⁷ Su amee kuy wax aw làkk, na ñaar wax walla gën gaa bare ñett. Nañu ko toppante, te kenn di firi. ²⁸ Su amul kuy firi, kooku di wax aw làkk, na noppi ci ndajem mbooloo mi. Na waxanteek Yàlla ci xolam.

²⁹ Ci ñiy wax ci kàddug Yàlla nag, na ñaar walla ñett wax, te ñi ci des ràññee li ñuy wax. ³⁰ Su amee ku toog te Yalla feeñal ko dëgg, na ki doon wax noppi. ³¹ Yéen ñépp man ngeena kenn-kennoo wax ci kàddug Yàlla, ngir ñépp jàng te dégg li ñu leen di dénk. ³² Ñiy jottali kàddug Yàlla dañoo moom seen xel, ³³ ndaxte Yalla du Yàllay lëj-lëj waaye Yàllay jàmm la.

Ci mboolooy gaayi Yàlla yépp, ³⁴ na jigéen ñi noppi ci ndaje mi, ndaxte sañuñu faa wax. Nañu doon jigéen ñu nangu, ni ko yoon wi tèrale. ³⁵ Te su ñu bëggee laaj dara, nañu ko laaj seen jékkér ca kér ga, ndaxte jigéen di wax ci ndajem mbooloom ñi gëm, gàcce la.

³⁶ Ndax ci yéen la kàddug Yàlla sosoo? Walla ndax ci yéen rekk la agsi? ³⁷ Su kenn xalaatee ne mooy wax ci kàddug Yàlla, walla mu xalaat ne Xelum Yàlla jagleel na may, na nangu ne lii ma leen bind ndigalu Boroom bi la. ³⁸ Te su ko xeebee it, ñu xeeb ko.

³⁹ Kon nag bokk yi, farluleen ci di wax ci kàddug Yàlla, te buleen tere kenn muy wax ay làkk. ⁴⁰ Waaye nag, na lépp di dox ciy teggin te aw yoon.

15

Ci li jëm ci ndekkitel Kirist

¹ Léegi nag bokk yi, maa ngi leen di fàttali xibaaru jàmm bi ma leen yégal.

Xibaaru jàmm boobu, nangu ngeen ko te yéena ngi ciy sax. ² Ci moom ngeen jaare, ba mucc, bu ngeen téyee bu dëgér njàngle mi, ni ma leen ko yégale. Walla xanaa boog gëm ngeen ko cig neen?

³ Li ma jotoon, jottali naa leen ko, te moo jékk ci maana yi: Kirist dee na ngir dindi sunuy bàkkaar, ni ko Mbind mi tèrale, ⁴ suul nañu ko, mu dekki ca ñetteelu fan ba, ni ko Mbind mi tèrale. ⁵ Feeñu na Sefas, teg ca fukki taalibe ya ak ñaar. ⁶ Gannaaw ga feeñu na lu ëpp juróomi téeméeri bokki taalibe ci benn yoon. Te ñu bare ci ñoom ñu ngi dund ba léegi, waaye am na ci ñu nelaw. ⁷ Ba noppi feeñu na Saag ak ndawi Kirist yépp. ⁸ Man nag la mujja feeñu, ma mel ni liir bu judduwul ci jamonoom. ⁹ Ndaxte maa gëna ñàkk solo ci ndawi Kirist yi, te yeoyoowuma sax, ñu may wooye ndaw, man mi doon fitnaal mbooloom Yàlla. ¹⁰ Waaye nag yiwu Yàlla moo tax ma doon li ma doon, te yiw, wi mu wone ci man, du cig neen. Waaye sax maa gëna liggey ñi ci des ñépp: du ci man, waaye yiwu Yàlla, wi jëf ci man, moo tax. ¹¹ Noonu nag muy man muy ñoom, dénkaane boobu lanuy yégle, te moom ngeen gëm.

Nan lañu mana waxe ne, néew yi duñu dekki?

¹² Waaye su nu yéglee ne, Kirist dekki na, nan la ñenn ñi ci yéen mana waxe ne, néew yi duñu dekki? ¹³ Su fekkee ne ñi dee duñu dekki, kon Kirist it dekkiwul. ¹⁴ Te su Kirist dekkiwul, sunu waare day neen, te it seen ngëm day neen. ¹⁵ Raxca-dolli gis nañu ne seedeel nanu Yàlla ay fen, ndaxte seede nanu ci mbiram ne dekkal na Yeesu, te fekk dekkalu ko, su néew yi dul dekki. ¹⁶ Su néew yi dul dekki, Kirist moom it dekkiwul. ¹⁷ Te su Kirist dekkiwul, seen ngëm du am solo, ba tey yéena ngi ci seeni bàkkaar. ¹⁸ Te it ñi dee ba noppi ci Kirist sàñku nañu. ¹⁹ Su fekkee ci giiru dund gii rekk la sunu yaakaar ci Kirist ame solo, kon noo gëna mata yérëm ñépp.

²⁰ Waaye léegi Kirist dekki na, di ku jékka dekki, ni gub yi ñu jékka tànne ci ngóob mi, jagleel leen Yàlla. ²¹ Gannaaw

ci nit la dee jaar, dugg àddina, kon it ci nit la ndekkite jaar. ²² Kon ni ñépp deeye ci seen bokk ci Aadama, noonu la ñépp di dundaate ci seen bokk ci Kirist. ²³ Waaye ku nekk ak ayam. Kirist moo jékk, mel ni gub yi ñu jékka tànne ci ngóob mi, ba noppi, bu Kirist délse, ñi bokk ci moom jél seen ay. ²⁴ Gannaaw ga, mujug jamono taxaw, te Kirist dina not gépp kilifa ak bépp sañ-sañ ak doole, ba noppi delloo nguur gi kiy Yàlla di Baayam. ²⁵ Ndaxte fàww Kirist nguuru, ba kera Yàlla di daaneel noonam yépp ciy tànkam. ²⁶ Noon bu mujj, bi mu fiy jéle, mooy dee. ²⁷ Ndaxte Mbind mi nee na: «Yàlla notal na ko lépp, mu teg ci tànk.» Waaye bu Mbind mi nee, «not na lépp,» wóor na ne moom mi ko notal lépp, génne na ci boppam. ²⁸ Léegi bu ñu ko notalee lépp nag, moom Kirist muy Doom ji dina delloo kilifteef gi Yàlla, mi ko notal lépp, ngir Yàlla nekk buur ci lépp.

²⁹ Su ndekkite amul, kon ñi ñu sóob ci ndox ngir ñi dee, lu mu leen di jariñ? Su dekki amul, kon lu tax ñu leen di sóob ngir ñi dee? ³⁰ Te nun it lu tax fu nu tollu nu jaay sunu bakkan? ³¹ Bokk yi, ni madamoo ci yéen ndax Yeesu Kirist, ni la ma wóore ne bés bu nekk ma riisu dee. ³² Su fekkee ne ci ni ñu ko waxe, xeex naa ca dékku Efes ak rabi àll, kon ban njariñ la may amal? Su néew yi dul woon dekki, am na lu ci léeb wax:

«Nanu lekk di naan, ndaxte èllég dinanu dee.»

³³ Bu leen ko réere mbir: «Ànd bu bon dina yàq nit ku baax.» ³⁴ Delloosileen xel yi te bàyyi bákkaar, ndaxte am na ci yéen, ñu umple Yàlla. Kon war ngeena rus!

Nan la yaramu ñi dekki mel?

³⁵ Waaye dina am kuy naan: «Nan la néew yi di dekkee? Wan yaram lañuy délse?» ³⁶ Yaa gàtt xel! Li ngay ji, du jebbi dund gu bees, fi ak deewul ba noppi. ³⁷ Te li ngay ji du jémmi gàncax giy ñéwi, waaye pepp kese la, maanaam dugub, walla weneen jiwu. ³⁸ Noonu Yàlla jox ko jémm ju ko neex, jiwu wu nekk ak jémmam. ³⁹ Jémmi mbindeef

yépp a wuute: nit ak jémmam, mala, picc, jén—yu ci nekk ak sa jémmi bopp. ⁴⁰ Am na itam ay jémm ca asamaan ak i jémm ci suuf. Leeru jémm ca asamaan wuute na ak gi ci suuf. ⁴¹ Jant bi, weer wi ak biddiiw, lu nekk ak sag leer. Te it leeru biddiiw bu nekk dina wuute ak moroomam.

⁴² Noonu la ndekkitel néew yi di deme. Bu ñu suulee néew bi, dañoo ji lu yàqu. Bu dekkee, du yàqooti ba abadan. ⁴³ Lu ñàkk solo lañuy suul; mu dekki ak ndam. Lu néew doole lañuy suul, mu dekki ak kàttan. ⁴⁴ Bu ñu koy suul, yaram lay doon wu soloo woon ruu. Bu dekkee, doon yaram wu soloo ndamu Xelum Yàlla.

Ndegam am na yaram wu soloo ruu, kon dina am yaram wu soloo ndamu Xelum Yàlla. ⁴⁵ Mbind mi nee na: «Nit ku jékk ka, Aadama, doon na boroom ruu,» waaye Aadama mu mujj mi doon na Xel muy joxe dund.

⁴⁶ Yaram wi soloo ndamu Xelum Yàlla jiitwuul; yaramu doom Aadama moo jiitu; yaramu ndam li moo ci topp. ⁴⁷ Nit ku jékk ka pëndu suuf la woon; ñaareelu nit ki di Kirist, mi ngi jóge asamaan. ⁴⁸ Waa àddina yor nañu jémmi nit, ki ñu sàkke ci suuf; noonu it ñi bokk ci asamaan dinañu yor melokaanu ki jóge ci asamaan. ⁴⁹ Te ni nu yore melokaanu ki ñu sàkke ci suuf, noonu lanuy yoreji melokaanu ki jóge ca asamaan.

⁵⁰ Li may wax nag bokk yi, moo di ne, sunu yaram wii manula am wàll ci nguuru Yàlla, te lu yàqu manula am wàll ci liy sax abadan. ⁵¹ Lii ma leen di xamal, mbóotu Yàlla la. Dégluleen, dunu jaar ci dee nun ñépp, waaye nun ñépp dinanu soppiku, ⁵² ci saa su gàtt, ci xef ak xippi, bu liit gu mujj gi jibee. Ndax liit gi dina jib, néew yi dekki, di dund abadan, te nun dinanu soppiku. ⁵³ Yaram wu yàqu war na sol jémm ja dul yàqooti, te yaram wi ydee sol dund gu sax abadan. ⁵⁴ Bu li yàqu solee melokaanu li dul yàqu, te liy dee sol melokaanu liy sax abadan, kon lii ñu wax ci Mbind mi mat:

«Yàlla not na dee, ba labal ko ci ndamam. ⁵⁵ Céy yaw dee! Ana sa ndam? Céy yaw dee! Ana sa danjar ji ngay fitte?»

⁵⁶ Dañaru dee mooy bàkkaar, te dooley bàkkaar mooy Yoon wi. ⁵⁷ Waaye jéréjéf yaw Yàlla, ji nu jox ndam li jaarale ko ci sunu Boroom Yeesu Kirist!

⁵⁸ Kon nag sama bokk yi ma sopp, nangeen takku, sampa ba dëgér, te gëna sawar ci liggéeyu Boroom bi, xam ne seen liggéey, bi jëm ci Boroom bi, du neen.

16

Ci mbirum laajum xaalis mi jëm ci mbooloom Yàlla mi

¹ Léegi nag ci li jém ci ndimbal, li ñuy sàkkal gaayi Yàlla yi, defleen li ma téral ci mboolooy ñi gëm te nekk ci diiwaanu Galasi. ² Bés bu jékk ci ayu-bés yi, na ku nekk ber lu mu àttan, denc ko, ngir saa yu ma dikkee, ñu bañ di wér di laaj xaalis. ³ Su ma dikkee, dinaa dénk seen xaalis ñi ngeen tànn, yónni leen Yerusalem, boole ko ak bataaxal. ⁴ Su aajoo ma demal sama bopp, kon dinañu ànd ak man.

Ndigal yu mujj yi

⁵ Gannaaw bu ma jàllee diiwaanu Maseduwan, dinaa ñew ci yéen, ndaxte fas naa ko yéenee jàll. ⁶ Man na am ma yàgg ci yéen, jombul sax ma lollikoo fi yéen. Noonu dingeen taxawu sama yoon, fu ma mana jëm. ⁷ Ndaxte fi mu ne bëgguma leena gis rekk, jàll, waaye yaakaar naa ne dinaa toog ci yéen ab diir, bu neexee Boroom bi. ⁸ Ba tey dinaa toog fi ci dëkku Efes ba màggalu Pàntakot, ⁹ ndaxte Yàlla ubbil na ma bunt, ba mu ne làññ, ngir may def liggéey bu mana am muj gu rafet, te noon yu bare bëgga gallankoor liggéey bi.

¹⁰ Bu leen Timote ganesee, fexeleen ba bumu am njàqare ci seen biir, ndaxte dafay liggéeyal Boroom bi ni man. ¹¹ Kon bu ko kenn xeeb. Nangeen taxawu yoonam, ba mu délsi ci man ci jàmm, ndaxte maa ngi koy xaar ak bokk yi.

¹² Naka Apolos sunu mbokk mi nag moom, xiir naa ko ay yooni yoon, mu ñew ci yéen, ànd ak bokk yi. Waaye fi mu ne déppoowul ak coobareem. Dina ñew saa su ko manee.

¹³ Parluleen te dëgér ci ngëm, di góor-góorlu te am pastéef. ¹⁴ Lépp li ngeen di def, defleen ko ak mbëggeel.

¹⁵ Xam ngeen ne, Estefanas ak njabootam ñoo jékka nangu xibaaru jàmm bi ci diiwaanu Akayi, te ñoo joxe seen bopp, ngir liggéeyal gaayi Yàlla yi. Kon nag bokk yi, maa ngi leen di ñaan, ¹⁶ ngeen nangul nit ñu mel noonu, ñoom ak képp ku ànd ak ñoom ci liggéey bi. ¹⁷ Bi ma Estefanas ak Fortunatus ak Akaykus seetsee, bég naa ci lool. Taxawal nañu leen ci topptoo, bi ngeen yéene woon ci man te télè ko. ¹⁸ Seral nañu sama xol ak seen yos itam. Kon fonkleen nit ñu mel noonu.

Tàggoo

¹⁹ Mboolooy ñi gëm te nekk diiwaanu Asi ñu ngi leen di nuyu. Akilas ak Pirsil, ñu ngi leen di nuyu bu baax ci Boroom bi, ñoom ak mbooloom ñi gëm tey daje seen kér. ²⁰ Bokk yépp ñu ngi leen di nuyu.

Saafonteleen ak xol bu laab.

²¹ Man Pool maa bind nuyoo bii ci sama loxob bopp.

²² Képp ku bañ Boroom bi, yal na ko Yàlla alag. Boroom bi, ñéwal!

²³ Yal na yiwu Boroom bi Yeesu ànd ak yéen.

²⁴ Bëgg naa leen yéen ñépp ndax sunu booloo ak Yeesu Kirist.

Ñaareelu bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA KORENT

¹ Man Pool, ndawul Kirist Yeesu ci coobarey Yàlla, man ak Timote sunu mbokk, noo leen di bind, yéen mbooloom Yàlla mi nekk dëkku Korent, ak gaayi Yàlla yu sell, yi nekk ci diiwaanu Akayi gépp. ² Yal na leen Yàlla sunu Baay ak Boroom bi Yeesu Kirist may yiw ak jàmm.

Yàlla, Boroom lépp luy défal xol yi

³ Cant ñeel na Yàlla, Baayu sunu boroom Yeesu Kirist, di Baay biy Aji Yérém tey Boroom lépp luy défal xol yi. ⁴ Mooy défal sunu xol ci sunu tiis yépp, ngir nun ci sunu bopp nu mana défal xolu ñépp ñi nekk ci tiis, di leen sédd cinoflaay, bi Yàlla def ci sunu xol. ⁵ Ndaxte ni coonoy Kirist di baawaane ci nun, noonu it la Kirist nekke buntu noflaay bu yaa, biy défal sunu xol. ⁶ Su nuy jaar ci tiis, seen noflaay a tax ak seen mucc. Bu dee Yàlla défal na sunu xol, seen noflaay a tax, ngir ngeen mana dékku naqar yu mel ni yu nuy am, nun itam. ⁷ Sunu yaakaar ci seen mbir dëgér na, xam ne ni ngeen bokke ak nun naqar, noonu ngeen di bokke ak nun noflaayu xol.

⁸ Ndaxte bokk yi, bëggunu ngeen umple tiis, wi nu daj ci diiwaanu Asi. Yen bi diisoon na lool ba weesu sunu kàttan, ba amatunu yaakaar sax ci dund. ⁹ Demoonee sunu ba defe ne dogalees na sunug dee. Loolu amoon na, ngir nu baña wéer sunu yaakaar ci sunu bopp, waaye nu weer ko ci Yàlla, miy dekkal néew yi. ¹⁰ Moo nu musal ci dee gu metti googu te dina nu musalaat. Ci moom lanu wékk sunu yaakaar ne dina nu musalati, ¹¹ bu ngeen nu jàapplee di ci boole seeni ñaan. Noonu ñu bare dinañu gérém Yàlla ci yiw, wi mu nu may te muy tontul ñaanu ñu bare.

Pool setal na boppam

¹² Li nuy tiitaroo moo di sunu xel day seede ne ci kanam àaddina si, rawatina

sax ci seen kanam, aw nanu ci tànk yu jub, ànd ak xol bu laab fa kanam Yàlla. Jëfewunu ci pexem nit, waaye ci yiwi Yàlla lanu jëfe. ¹³⁻¹⁴ Bindunu leen nag leneen lu dul li ngeen jàng te xam ko. Fi mu ne seen xam-xam ci nun matagul, waaye yaakaar naa ne bu matee, dingeen mana tiitaru ci nun, ni nu koy defe ci yéen, bu bésu Boroom bi Yeesu ñéwee.

¹⁵ Kon ni ma ame woon kóolute googu, naroon naa jëkka jaar ci yéen, ngir ganesi leen ñaari yoon. ¹⁶ Bëggooon naa jaar ci yéen, dem diiwaanu Maseduwan, te bu ma jógee Maseduwan, dikkaat ci yéen, ngir ngeen waajal sama tukki ca Yude.

¹⁷ Ba may mébét loolu nag, ndax dama cee boolewul pastéef? Te ndax samay yéene yéeney nit kese la, ba may xel ñaar, naan «waaw» ak «déet»?

¹⁸ Wóor na Yàlla ne li nu leen di wax, du «waaw» ju ànd ak «déedéet».

¹⁹ Ndaxte Doomu Yàlla ji, Yeesu Kirist, mi nu doon yégle ci seen biir, man ak Silwan ak Timote, nekkul woon «waaw» ak «déedéet;» «waawi» Yàlla la masa nekk. ²⁰ Te lépp lu Yàlla dige woon fekk na «waawam» ci moom. Noonu kon ci Kirist lanuy waxe: «Amiin», ngir yékkati ndamu Yàlla. ²¹ Te Yàlla moo nuy dëgéräl ci Kirist, nun ak yéen, te sol nu Xelam. ²² Moo nu mandargaal ni ay gaayam, def Xelam ci sunu xol, muy dawal ci cér, bi mu nu dencal.

²³ Man nag Yàlla seede na ma, te giñ naa ci sama bakkan ne yérém leen rekk moo tax délseeguma Korent. ²⁴ Du caageen nag noo leen bëgga not ci lu jém ci seen ngém, waaye nu ngi liggeyandoo ak yéen ngir seen mbég, ndaxte ci ngém ngeen sax.

2

¹ Man nag fas yéene naa lii: duma délsi ci yéen ci naqar. ² Ndaxte su ma leen tegee naqar, kuy seral sama xol ku dul yéen ñi ma teg aw naqar? ³ Looloo tax ma binde noonu, ngir baña agsi, am naqar ci ñi ma waroona bégal. Am naa kóolute ci yéen ñépp ne sama mbég mooy seen mbég. ⁴ Ci biir tiis ak xol bu jeex laa leen bind, samay bët taa ak ay rongooñ.

Binduma leen ngir teg leen naqar, waaye ngir ngeen xam xóotaayu mbëggel gi ma am ci yéen.

Pool baal na ki tooñoon

⁵ Su kenn tegee moroomam naqar, du man la ko teg, waaye man nanu ne yéen ñépp la ko teg —matul may réyal mbir mi. ⁶ Àtte bi ko mbooloo mi teg, doy na. ⁷ Léegi nag baal-leen ko te dëfal xolam, ngir bañ mu sóobu ci naqar wu ñépp. ⁸ Kon maa ngi leen di ñaan, ngeen feddali seen mbëggel ci moom. ⁹ Nattu leen moo tax ma bind leen it, ngir seet ba xam ndax dingeen dégg ndigal ci lépp. ¹⁰ Ku ngeen baal, ma baal ko itam. Man nag, su ma baalee —fekk am lu ma wara baale— yéena tax ma def ko ci kanam Kirist, ¹¹ ngir Seytaane baña am bunt bu mu jaar ba nax nu, ndaxte réerewunu mbir ay pexeem.

Ndawi Yàlla ci xamle kóllère gu bees, gi Yàlla fas ak nit

¹² Ba ma àggee Torowas nag, ngir yégle fa xibaaru jàmm bi ci Kirist, Boroom bi ubbil na ma ci bunt. ¹³ Waaye sama xel dalul benn yoon, ndax li ma fa fekkul sama mbokk, Tit. Noonu nag ma tåggü leen, daldi dem diiwaanu Maseduwan.

¹⁴ Waaye cant ñeel na Yàlla! Ci sunu booloo ak Kirist, daf nuy yóbbaale saa su nekk ci gawari ndamam, tey jaar ci nun ngir turu Kirist jolli fu nekk, ni xetu latkoloñ di tasaaroo. ¹⁵ Ndaxte ci Yàlla, xetu Kirist gu neex lanu, di gilli jém ci ñiy mucç ak ñiy sàñku; ¹⁶ ci ñu mujj ñii, xet gu sedd lanu, guy jéme ci dee; ci ñu jékk ñi, xetu dund lanu, guy jéme ci dund. Ku mana àttan yen boobu! ¹⁷ Nun nag melunu ni ñiu bare, ñiy baana-baana ci kàddug Yàlla, waaye ci sunu booloo ak Kirist, nu ngi waare ak xol bu laab fa kanam Yàlla, ni yonenti Yàlla.

3

¹ Mbaa du danoo tàmbalee tégguwaat nag? Mbaa du danoo soxla ni ñenn ñi ay dénkaane yu ñu nuy gérème, te ñuy bataaxal yu jóge ci yéen walla yu jém ci yéen? ² Dédéet, yéenay sunu bataaxal; ci sunu xol lañu ko bind, di bataaxal bu

nit ñépp mana xam te jàng ko; ³ ndaxte leer na ne bataaxal bu jóge ci Kirist ngeen, bu mu jaarale ci nun. Bindeesu ko daa, waaye ci Xelum Yàlla miy dund lees ko binde; du ci àlluway doj lañu ko rëdd, waaye ci xolu doom Aadama.

⁴ Googu kóolute lanu am fa kanam Yàlla ndax Kirist. ⁵ Du caageen nag ne àttan nanu dara ci sunu man-man, ba nu yaakaar dara ci sunu bopp, waaye sunu kàttan ci Yàlla lay jóge. ⁶ Moo nu jox kàttan, nu nekk ndaw yuy xamle kóllère gu bees gi. Kóllère googu ajuwul ci ay sàrti diine, waaye mi ngi aju ci jéfu Xelum Yàlla. Ndaxte sàrti kese day jéme ci dee, waaye Xelum Yàlla dafay joxe dund.

Ndamu kóllère gu bees gi

⁷ Ba ñu bindee arafi sàrt yi ciy àlluway doj, leeraayu ndamu Yàlla nekk fa. Xar kanamu Musaa di leer, ba bànni Israyil duñu ko mana xool, fekk leer ga di wéy. Ndegam sàrti yoon yooyuy jéme ci dee, ñoo ànd ak ndam, ⁸ rawatina nag ne jéfu Xelum Yàlla dina gëna ànd ak ndam. ⁹ Su fekkee ne téralin, wi y teg nit tooñ, àndoona ak ndam, rawatina ci téralin wi y àtte nit jub. ¹⁰ Ndaxte ndam li amoon keroog suux na ci ndam li ko raw léegi. ¹¹ Te it ndegam li wéy dafa amoon ndam, astamaak li fi sax.

¹² Kon nag gannaaw wékku nanu ci yaakaar ju mel noonu, danuy waare ak kóolute gu mag. ¹³ Dunu def ni Musaa, mi daan muur xar kanamam, ngir bànni Israyil baña gis jeexug leer googu saxul. ¹⁴ Waaye seen xel dafa daldi gumba. Ba tey jii sax, bu ñuy jàng téereb kóllère gu jékk gi, muuraay googu dafay des; deñul, ndaxte ci Kirist rekk la mana deñe. ¹⁵ Waaw, ba tey jii, su ñuy jàng yoonu Musaa, seen xol dafay muuru. ¹⁶ Waaye saa su kenn walbatikoo ci Boroom bi, muuraay gi daldi muriku. ¹⁷ Fekk nag Boroom, bi ñuy wax foofu, moo di Xelum Yàlla, te fu Xelu Boroom bi nekk, foofa yaatu gu mat am na fa. ¹⁸ Nun ñépp nag, danuy lerxat ndamu Boroom bi ak xar kanam bu muuruwul, bay soppiku ci melokaanam, ànd ak ndam luy yokku te sax ci dooley Boroom biy Xelum Yàlla.

4*Xibaaru Kirist leeral na sunu xol yi lëndëemoon*

¹ Kon nag ndegam Yàlla ci yérmandeem sas na nu liggeey boobu, dunu bayliku. ² Lànk nanoo ànd ci mbir, yi ñuy nëbb te ñu gàccelu. Sunuy tànk du yu njublan te dunu dëngal kàddug Yàlla. Waaye nu ngi biral dëgg, di sàkku kóoluteg ñépp fa kanam Yàlla. ³ Su fekkee ne sax, xibaaru jàmm bi dafa muuru ci ñenn ñi, dafa fekk ñoom ñu aw yoon wu jém ci sànkute. ⁴ Noom la yàllay jamono ji gélémal seen xel, ngir ñu baña gis leelu xibaaru jàmm, biy wone ndamu Kirist, mi di melokaanu Yàlla. ⁵ Ndaxte Yeesu Kirist Boroom bi lanuy waare, waaye waarewunu lu jém ci sunu bopp. Nun seeni jaam lanu ndax Yeesu. ⁶ Ndaxte Yalla mi ne: «Na leer leer ci biir lëndém,» moo leer ci sunu xol, ngir leeral nu ak xam-xamu ndamu Yàlla, liy feeñ ci xar kanamu Kirist.

Xibaaru Kirist dafa mel ni alal ju ñu yeb ci yjaq

⁷ Leer googu ci sunu xol mi ngi mel ni alal, waaye ñu ngi ko def ci nun ñi néew doole niy njaq kese, ngir kàttan gu ëpp xel gi, bawoo ci Yàlla te du ci nun. ⁸ Dañu nuy sonal fu nekk, waaye kenn tancu nu. Dañu nuy dugal ci ruq yi, waaye dinanu ci génn. ⁹ Dañu nuy fitnaal, waaye Yàlla du nu wacc mukk. Tér nañu nu, waaye kenn doggaliwu nu. ¹⁰ Fu nu tollu noo ngi gàddu ci sunu yaram dee gi Yeesu dee woon, ngir dundu Yeesu moom it feeñ ci sunu yaram. ¹¹ Bés bu nekk, nun ñiy dund, ñu ngi nuy jébbal dee ndax Kirist, ngir dundu Kirist moom itam feeñ ci sunu yaram wiy dee. ¹² Noonu dee mu ngi jéf ci nun, dund di jéf ci yéen.

¹³ Mbind mi nee na: «Damaa gëm, moo tax ma wax.» Nun it nag, ndegam am nanu menn xelu ngëm moomu, danoo gëm, ba tax nuy wax. ¹⁴ Ndaxte xam nanu ne Yàlla, mi dekkal Boroom bi Yeesu, dina nu dekkal nun itam ak Yeesu, te dina nu yóbbu ak yéen, taxawal nun ñépp ci jataayam. ¹⁵ Ndaxte lépp li nuy daj, seen njariñ a tax, ngir yiwu Yalla, wi yokku

ci nit ñu gëna takku, yokkaale ngërëm lu jém ci Yàlla, ngir jollil ndamam.

¹⁶ Loolu moo tax sunu yaakaar du tas. Bu fekkee sax sunu yaram day yàqu jém cig mag, sunu ruu moom, bés ak bés muy gëna yeesaat. ¹⁷ Ndaxte sunu coono bu woyof bi dul yàgg, dafa nuy jural ndam lu bare, ba suul coono bi, tey sax abadan. ¹⁸ Kon diirunu li ñuy gis waaye li ñu dul gis. Ndaxte li ñuy gis day wéy, waaye li ñu dul gis day sax ba fàww.

5*Sunu màkkaan ci wetu Boroom bi*

¹ Yaram wi nu soloo ci kaw suuf dafa mel ni ab xayma. Su daanoo, xam nanu ne Yàlla jagleel na nu am taax ci asamaan, mu loxol nit defarul, di taax muy sax ba fàww. ² Fi mu ne nu ngi wonk, di yàkkamtee féete ak sunu dékkukaayu asamaan, sol ko ni koddaay, xam ne ³ bu nu ko solee, dunu def yaramu neen. ⁴ Nun ñi nekk ci xayma bii, nu ngi wonk ndax coono. Du caageen ne danoo bëgga summi sunu yaramu àddina, waaye danoo bëgga sol sunu yaramu asamaan, ngir liy dee sóobu ci biir dund. ⁵ Ki nu waajal ngir loolu moo di Yàlla, moom mi nu jox Xelam, di dawal ci cér bi mu nu dencal.

⁶ Noonu kon nu ngi fees ak kóolute fu nu tollu; te xam nanu ne fi ak nu ngi dëkk ci yaram wii, àggagunu sunu màkkaan ci wetu Boroom bi—⁷ ndaxte doxewunu ab gis, waaye ngëm lanuy doxe. ⁸ Kon fees nanu ak kóolute, te yéenee jóge ci dékkukaayu yaram wii, dem dëkk ci wetu Boroom bi. ⁹ Kon nag des fi walla jóge fi, li nuy faaydaal moo di neex Boroom bi. ¹⁰ Ndaxte nun ñépp fàww nu teew ci kanam Kirist, mu àtte nu, ngir ku nekk jot peyu li mu def ci yaramam, muy lu baax walla lu bon.

Nanguleena juboo ak Yàlla

¹¹ Gannaaw xam nanu ragal Yàlla nag, nu ngi fexee gëmloo nit ñi, waaye li nu nekk leer na Yàlla, te yaakaar naa ne leer na leen it, ba ne fàñj. ¹² Jéemunoo waxati lu ngeen nuy nawe, waaye danu leena bëgga may yoonu tiitaru ci nun,

ba am lu ngeen tontoo ñooñuy tiitaroo col gu àndul ak xol. ¹³ Su fekkee danoo tàggalikoo ak sunu sago, ngir Yàlla la. Su nu àndee ak sunu sago, ngir yéen la. ¹⁴ Ndaxte mbëggeelu Kirist moo nuy jiite, ndax wóor na nu ne ndegam kenn rekk a dee ngir ñépp, kon ñépp a dee. ¹⁵ Te dee na ngir ñépp, ngir ñiy dund dootuñu dund ngir seen bopp, waaye ngir ki dee ci seen wàll te dekki.

¹⁶ Kon nag gannaaw-si-tey xoolatunu kenn ci gis-gisu àddina. Su fekkee mas nanoo xool Kirist ci gis-gisu àddina, léegi xooleetunu ko noonu. ¹⁷ Kon bu nit bokkee ci Kirist, mbindeeif mu bees la. Li jékk wéy na, lu bees a fi teew. ¹⁸ Te loolu lépp a ngi sosoo ci Yàlla, mi nu jubale ak boppam jaare ko ci Yeesu Kirist, te sas nu nuy waare juboo googu: ¹⁹ maanaam, Yàlla jaar na ci Kirist, di jubale waa àddina ak boppam te séfu leen seeni tooñ. Kàddug juboo googu, Yàlla dénk na nu ko. ²⁰ Ay ndaw lanu, yu Kirist yónni, te Yàllaa ngi woo nit ñi jaare ko ci nun. Kon nag ci turu Kirist, nu ngi leen koy ñaan: nanguleena juboo ak Yàlla. ²¹ Kirist mi masula def bàkkaar, Yàlla def na ko bàkkaar ci sunu wàll, ngir ci sunu bokk ci moom, nu mana doon njubteg Yàlla.

6

¹ Nun nag ñiy liggeyandoo ak Yàlla, nu ngi leen di ñaan: jariñooleen yiw, wi ngeen jote ci Yàlla, ngir mu baña neen ci yéen. ² Ndaxte Yàlla nee na:

«Ca jamono ja mu jekke, nangu naa sa ñaan;
ci bésu mucc gi laa la wallu.»

Tey jii la jamono ju jekk ji; tey la bésub mucc gi.

Tiis yi nu daj ci liggeyay Yàlla

³ Bëggunoo lëmbaaje xelu kenn ci dara, ngir kenn baña sikk sunu liggey. ⁴ Li nu bëgg moo di rafetal sunu tur ni jawriñi Yàlla ci fànn gu nekk; danuy muñ coono yi, tiis yi, njàqare yi; ⁵ ñu nuy dóor, di nu tèj ci kaso, dëkk yi di yëngu ndax sunu mbir; nuy liggey ba sonn, di fanaane xool, di woor. ⁶ Nu ngi rafetal sunu yen ci dund gu sell, ci xam-xam, muñ ak laabiir,

ci Xel mu Sell mi ak ci mbëggeel gu raxul njublañ, ⁷ ci kàddug dëgg ak ci kàttanu Yàlla, nu ngi yor gànnaayi njubte ci loxol ndijoor ak lu càmmoñ. ⁸ Nu bàkk nu, jéppi nu, sant nu, xas nu. Nu di nu jiiñ réeral, moona niti dëgg lanu. ⁹ Ñuy xeeb sunu tur, moona tur yi siiw nañu. Nu mel ni ñu loaf, moona nu ngi dund. Nu yar nu, teewul nu rëcc ci dee. ¹⁰ Danuy dékku tiis, waaye di bég fu nu tollu. Nu tumuràanke, waaye di woomal ñu bare; amunu dara, fekk noo moom lépp.

¹¹ Yéen bokki Korent, wax nanu leen sunu biir ak sunu biti, di leen ubbil sunu xol. ¹² Ubbiku nanu ci yéen, waaye yéen ubbikuwuleen ci nun. ¹³ Maa ngi wax ak yéen ni samay doom; feyleen nu bor bi, yéen itam; ubbileen seen xol!

Bàyyileen bokkaale

¹⁴ Buleen likkoo ak ñi gëmul. Gan àndandoo moo mana am diggante njubte ak ndéngte? Gan booloo moo mana am diggante leer ak lëndëm? ¹⁵ Gan déggoo moo mana am diggante Kirist ak Beliyar? Gan jaxasoo moo mana am diggante ki gëm ak ki gëmul? ¹⁶ Nan la kér Yàlla mana mènkoo ak xérém yi? Ndaxte nun nooy kér Yàlla Aji Dund ji, ni ko Yàlla waxe:

«Dinaa dëkk ci seen biir,
tey dox ànd ak ñoom,
ma nekk seen Yàlla,
ñuy samay gaay.»

¹⁷ Kon nag Boroom bi nee na:
«Génnleen biir ñooñu te beru.
Buleen laal dara lu am sobe,
kon dinaa leen teeru.

¹⁸ Dinaa nekk baay ci yéen,
ngeen di doom ci man, muy góor, di
jigéen.
Moom la Aji Man ji wax.»

7

¹ Ndegam nag jot nanu ci dige yu mel nii, samay soppe, nanu sellal sunu bopp ci bépp sobeb yaram walla bu xel, dund dund gu sell, ba mat ci ragal Yalla.

Mbégu Pool ci ñëwug Tit

² Yaatal-leen nu ci seen xol. Tooñunu kenn; lorunu kenn; naxunu kenn, jél

alalam. ³ Teg leen tooñ taxul may wax lii, ndaxte wax naa ba noppi ne yéena ngi ci sunu xol ci dund ak ci dee. ⁴ Kóolute gi ma am ci yéen réy na. Tiitar bi may jéle ci yéen réy na. Sama xol sedd na guyy. Damaa fees ak mbég ci bépp coono bu nuy daj!

⁵ Ba nu àggee diiwaanu Maseduwan, noppaluwunu, waaye coono bu ne daj nanu ko: xeex ci biti, njàqare ci biir. ⁶ Waaye Yàlla miy dëfal xolu ñiy yoggoorlu ndax tiis, dëfal na sunu xol ci ñëwug Tit, ⁷ te du ci ñëwam rekk sax waaye ci li ngeen dëfal xolam. Yégal na nu seen nammeel ci nun, seen réccu ak seen farlu jém ci man, ba sama mbég gëncee yokku.

⁸ Su fekkee ne sax, bataaxal bi ma leen bind dafa leen naqare, réccootuma ko. Ci lu jékk réccu naa ko, ndaxte gis naa ne bataaxal boobu teg na leen tiis, doonte sax ci diir bu néew. ⁹ Waaye sama xol sedd na léegi, du ndax seen tiis, waaye ci li mu tax ngeen réccu. Tiis wu jóge ci Yàlla ngeen tegoo, te àndul ak benn loraange bu bawoo ci nun. ¹⁰ Ndaxte tiis wu jóge ci Yàlla dina jur réccu guy jéme ci mucc, te réccu googu laajul gëstu. Waaye tiisu àddina day jéme ci dee. ¹¹ Seen tiis wi jóge ci Yàlla, gisleen nag li mu jur: ndaw njaxlaf ak lay ak mer ak ragal ak nammeel ak farlu, ak bëgga yar ki tooñ! Ci seen jéf yépp wone ngeen ne set ngeen wecc ci mbir moomu. ¹² Kon nag su ma leen bindee, ki tooñ taxul, ki ñu tooñ it taxul, waaye dama leena bind, ngir ngeen mana gis ci kanam Yàlla cawarte, gi ngeen am ci nun. ¹³ Te loolu seral na sunu xol.

Sunu xel dal na, rawati ci li nu ànd ak Tit ci mbégam, ci li ngeen seral xolam, yéen ñépp. ¹⁴ Su fekkee ne tiitaru woon naa ci seen mbir ci kanam Tit, rusuma ci. Dëgg rekk lanu leen masa wax; noonu it la Tit gise ne li nu leen doon seede lépp, dëgg la. ¹⁵ Te mbéggeelam ci yéen gën na yokku, buy fàttaliku ni ngeen ko déggale yéen ñépp, ci li ngeen ko teeru, ànd ak ragal ak weg. ¹⁶ Bég naa, ndaxte xam naa ne man naa leena wóolu ci lu nekk!

8

Mayeleen ak xol yu yéwén

¹ Gannaaw loolu bokk yi, danu leena bëgga xamal li yiwu Yàlla jur ci biir mboolooy ñi gëm te nekk ci diiwaanu Maseduwan. ² Nattu yi ñu jaar ëmb nañu coono yu réy; waaye seen mbég mu tar ak seen ñàkk gu metti ñoo jur ci ñoom yéwén gu jérgi dayo. ³ Seede naa ne ñoom ci seen bopp joxe nañu ba fa seen man-man yem, ba weesu ko sax. ⁴ Sarxu nañu nu lool, ngir bokk ci ñiy yónnee ndimbal gaayi Yàlla yi. ⁵ Te yemuñu sax ci li nu séentu woon ci ñoom, waaye dañoo jébbal seen bopp Boroom bi jékk, gannaaw loolu ñu jébbal nu seen bopp ci coobarey Yàlla. ⁶ Looloo tax nag nu sant Tit, mu ñëw àggale ci yéen, ni mu tàmbalee woon, seen jéfu ndimbal.

⁷ Gannaaw nag wone ngeen cawarte gu tollu noonu, ci ngém, ci wax, ci xam-xam, ci farlu gu mat, ak ci seen mbéggeel ci nun, sawareleen noonu it ci jéfu ndimbal lii.

⁸ Du ndigal lu ma leen di jox, waaye dama leen di yégal cawarteg ñi ci des, ngir natt fu seen mbéggeel tollu. ⁹ Ndaxte yiwu sunu Boroom Yeesu Kirist umpu leen, ni mu futtee am-amam, ba ñàkk ngir yéen, ndax ngeen woomle cig ñàkkam.

¹⁰ Kon lii laa xalaat ci lu baax ci yéen: yéen ñi nga xam ne tàmbaliwuleena jéf rekk, waaye yéena jékka am yéene jii daaw, ¹¹ yeggaleeen ko léegi. Noonu li ngeen mottali ci seen man-man tolloo ak yéene, ji ngeen amoon ci seen mébét. ¹² Ndaxte joxe, bu àndee ak yéene, Yàlla dina ko nangu, di seet li nu am te baña seet li nu amul.

¹³ Bëgguma leena teg soxla, ngir woy-ofal ñi ci des, waaye na ñépp tolloole. ¹⁴ Tey jii nag man ngeen sàkk ci li ngeen barele, faj soxlay ñeneen, ngir ëllég it bareleg ñooña faj seen soxla. Noonu ñépp tolloole. ¹⁵ Moom la Mbind mi têral ne: «Ki dajale lu bare épplewul dara, te ki dajale tuuti ñàkkul.»

Li tax ñu yónni Tit ak i àndandoom

¹⁶ Cant ñeel na Yàlla, moom mi def ci xolu Tit cawarte gu mel ni sunu gos ci

yéen! ¹⁷ Bi nu ko laajee, mu ñëw ci yéen, nangu na, te rax-ca-dolli cawarteem tolluna, ba nu mana wax ne ci coobarey bop-pam la jóge, jém ci yéen. ¹⁸ Yónniwaale nanu ak moom mbokk, mi am tur wu rafet ci mboolooy ñi gëm ñépp ndax li muy waare xibaaru Kirist. ¹⁹ Te sax mbooloo yi ñoo ko tånn, ngir mu ànd ak nun, bu nuy yóbbu ndimbal li ngir ndamu Boroom bi, te mu firndeel sunu yéene ju rafet. ²⁰ Def nanu noonu nag, ndax kenn bañ noo ñàññ ci ni nuy topptoo ndimbal lu yaatu loolu. ²¹ Danuy fexee def li jub, du ci kanam Yàlla rekk, waaye it ci kanam nit ñi.

²² Yónniwaale nanu it sunu mbokk, mi nu seetlu cawarteem ay yooni yoon ci fànn yu bare, te mu gën koo fésal bii yoon ndax kóolute gu réy, gi mu am ci yéen. ²³ Noonu kon ci lu jém ci Tit, sama nawle la ci liggeey, bi ci seen biir. Ci lu jém ci sunu bokk, yi ànd ak moom nag, ndawi mbooloom ñi gëm lañu, ñuy wone ndamu Kirist. ²⁴ Na seen teeru firndeel nag seen mbëggeel ci kanam mboolooy ñi gëm, te dëggal leen ne noo yey wóolu leen.

9

¹ Ci mbirum ndimbal loolu jém ci gaayi Yàlla yi, matul ma leen di bindaat, ² ndaxte xam naa seen yéene ju rafet, te maa ngi ciy damu ci kanam waa Maseduwan, naan leen: «Daaw fekk na waa Akayi* jekk.» Te seen cawarte xamb na ñu bare ci ñoom. ³ Maa ngi yónni nag bokk yooyu, ngir damu gi nu doon damu ci yéen ci mbir mii baña neen, te ngeen jekk, ni ma ko waxe woon. ⁴ Danoo bañ rekk waa Maseduwan, ñiy ànd ak man, fekk jekkaguleen; te kon kóolute googu nu am ci yéen dina nekk sunu gácce, waxaalewuma nag seen bos. ⁵ Moo tax ma xalaat ne li gën mooy yónni bokk yooyu, ñu jiit ma ci yéen, topptoo mbiri ndimbal lu yaatu loolu ngeen dige woon. Loolu di may gu talli, te baña nekk yëfi nay.

Ku ji lu bare, góob lu bare

* ^{9:2} waa Akayi: Korent mooy péeyu diiwaanu Akayi.

⁶ Li am mooy: ku ji tuuti, góob tuuti; ku ji lu bare, góob lu bare. ⁷ Kon na ku nekk joxe, ni mu ko nase ci xolam, te bañ cee am réccu walla sañul-bañ, ndaxte kiy joxe ak mbég moo neex Boroom bi. ⁸ Yàlla man na leena woomal ci bépp yiwan ba ci fépp ak ci lépp, ngeen faj seen soxla yépp te sakkanle it ngir bépp jëf bu baax. ⁹ Moom la Mbind mi wax ne:

«Tabe na, ba may baadoolo yi; njubteem day sax ba fàww.»

¹⁰ Yàlla miy jox beykat bi jiwu ak nit ab dund, dina leen jox jiwu wu ne gànñ, te sakkanal li seen njub meññ. ¹¹ Noonu dingien woomle ci lépp, ba yéwén ci bépp anam, ba tax ñu bare gérëm Yàlla ndax li ngeen maye jaarale ko ci nun.

¹² Ndaxte njaamu, gi ngeen di jaamu, yemul rekk ci faj soxlay gaayi Yàlla yi, waaye dina tax it ngérëmu ñu bare baawaan, jém ci Yàlla. ¹³ Ci li ngeen firndeel seen mbëggeel ci joxe ndimbal lii, dinañu màggal Yàlla, ndaxte wone ngeen ni ngeen déggale xibaaru jàmm bu Kirist bi, ak ni ngeen yéwéne ci seen ndimbal jëme ci ñoom ak ñépp. ¹⁴ Rax-ca-dolli dinañu sant Yàlla ak xol bu fees ak cofeel ci yéen ndax yiw wu mag, wi Yàlla def ci yéen. ¹⁵ Jérëjëfati yaw Yàlla ndax sa may googu weesu dayo!

10

Pool ñaan na, ñu nangu sañ-sañam

¹⁻² Ci lu jém ci samay mbir nag, maa ngi leen di ñaan — man Pool, mi ñu ne, ci seen biir «ragal» laa, bu ma leen soree, «ñeme» — maa ngi leen di ñaan ndax woyof ak lewetaayu Kirist, ngir bu ma ñëwee, ma baña ànd ak ñeme gi may dencal ñenn ñiy xalaat ne gis-gisu nit lanu topp. ³ Dëgg la ne nit rekk lanu, waaye dunu xeexe ni nit. ⁴ Ndaxte gànnaya, yi nuy xaree, jógewuñu ci nit, waaye ca Yàlla lañu jóge, te ànd ak kàttan, ngir daaneel ay tata. Danuy daaneel xalaat yi dul dëgg ⁵ ak bépp tiitar buy jàankoontek xam-xamu Yàlla, te danuy not bépp xalaat, ba mu déggal Kirist.

⁶ Te fas yéene nanoo jubbanti képp ku déggadi, bés bu seen dégg ndigal matee.

⁷ Xool-leen mbir mi ne fàñj. Bu amee ku mu wóor ne ci Kirist la bokk, na jàpp it ne su bokkee ci Kirist, nun itam ci Kirist lanu bokk. ⁸ Awma lu may rus, su may damu lu èpp ci sañ-sañ bi nu Boroom bi jox, di sañ-sañu yokk seen ngém, te du ngir seen kasara. ⁹ Ba tey bëgguma ngeen xalaat ne maa ngi leen di xébal ci samay bataaxal. ¹⁰ Ndaxte am na ku naan: «Ay bataaxalam dañoo ñagas te am doole, waaye bu teewee dafay ñàkk fulla, di wax waxi picc.» ¹¹ Kiy wax loolu na xam lii: ni sunuy kàddu mel ci sunuy bataaxal, bu nu fa nekkul, noonu it lanuy mel ci sunuy jéf, bu nu teewee.

¹² Nemewunoo féetale walla méngale sunu bopp ak ñooñu naw seen bopp. Ci li ñuy sàkk ab natt ngir natt ak méngale seen bopp ak seen bopp, ñàkk xel a tax. ¹³ Nun nag dunu damu ci lu weesu dayo. Nu ngi damu ci liggeey bi nu Yàlla sas, ba may nu, nu agsi ci yéen. ¹⁴ Bu sunu sas agsiwul woon ba ci yéen, kon man nanoo ne génn nanu sas wi nu Yàlla sas. Waaye agsi na ba ci yéen, te indil nanu leen xibaaru jàmm bi jém ci Kirist. ¹⁵ Kon nag dunu jéaggi dig yi Yàlla rédd, bay damu ci liggeeyu ñeneen. Waaye am nanu yaakaar ne su seen ngém yokkoo, dinanu gëna màgg ci seen biir, des ba tey ci dig yi nu Yàlla réddal. ¹⁶ Noonu dinanu mana yégle xibaaru jàmm bi ci bérab, yi leen fèete gannaaw, te baña damu ci li ñeneen ñi def ci seen sas. ¹⁷ Waaye ni ko Mbind mi waxe: «Kuy damu, na damu ci Boroom bi.»

¹⁸ Ndaxte ki neex Yàlla, du ki naw boppam, waaye ki Yàlla gérém.

11

Pool ak ndawi naaféq yi

¹ Céy bu ngeen ma manoona muñal, ma wax leen tuuti waxy dof! Waaw, muñalleen ma sax. ² Dama leen di fiire ak fiiraange gu jóge ca Yàlla, ndaxte dama leena bëgga jébbal jenn jékkér kepp, muy Kirist, ngeen set ni janq. ³ Waaye ni jaan ja naxe woon Awa ci pexeem, ragal naa

yéen itam ñu lëmbaaje ni seen xel, ba ngeen dëddu xol bu laab, bi ngeen amoon ci seen diggante ak Kirist. ⁴ Ndaxte bu kenn ñëwee, di leen waar ci Yeesu ci lu juuyoo ak li nu leen yégal, walla ngeen jot meneen xel mu wuute ak Xel mi ngeen jot, walla ngeen nangu beneen xibaar bu wuute ak bi ngeen dégg, dingeen ko dékku bu baax. ⁵ Moona foog naa ne seen ndaw yooyu ngeen yékkati, ba ñu èpp ndaw sax, èpplewuñu ma dara. ⁶ Bu ma dul jàmbaari wax it, néewuma xam-xam, te won nanu leen ko ci bépp mbir ak ci bépp fànn.

⁷ Walla boog ndax dama leena tooñ ci li ma suufeel sama bopp ngir yékkati leen, ba ma leen di yégal xibaaru jàmm bi te laajuma leen genn pey? ⁸ Xanaa kay damaa tooñ ci li ma dunde alalu yeneen mboolooy ñi gëm, ba futti leen, ngir dimbali leen, yéen. ⁹ Te ba ma nekkee ci yéen te soxla dab ma, wéeruwuma ci kenn ci yéen, ndaxte bokk ya jóge Maseduwan ñoo ma indil li ma soxla woon. Ci lépp moytu naa nekk yen ci yéen, te dinaa ko gëna def. ¹⁰ Ni mu wóore ne déggug Kirist nekk na ci man, ni la wóore ne loolii may damoo, kenn du ko teggi ci diiwaanu Akayi gépp. ¹¹ Lu tax? Ndax dama leena bëggul? Yàlla xam na ne bëgg naa leen! ¹² Noonu may doxale nag dinaa ci sax, ngir ñiy damu, di wut yoon wu ñu aw ba yemale seen bopp ak nun, duñu ko am. ¹³ Ay ndawi naaféq lañu, di ay liggeeykat yu njublanj yuy mbubbo turu ndawi Kirist. ¹⁴ Te loolu jaaxalu nu, ndaxte Seytaane moom ci boppam day mbubbo malaakam leer. ¹⁵ Kon nag ay ndawam mbubbo ndawi njub, loolu du nu jaaxal. Dees na leen fey seeni jéf.

Nattuy Pool ci matal yónnentam

¹⁶ Maa ngi leen koy waxaat: bu ma kenn jàpp nib dof. Walla boog bu ngeen ma ko jàppée, séddleen ma céru dof, ngir ma damu tuuti, man itam. ¹⁷ Loolu may wax nag, waxuma ko ci turu Boroom bi. Bu ma ñemee damoo nii, maa ngi wax ni dof. ¹⁸ Ndegam ñu bare dañuy damu ni nit kese, man itam kon dinaa damu. ¹⁹ Yéen

boroom xel yi, aka ngeena mana muñal ñi dof, ²⁰ nde yéena ngi muñ ñi leen di jaamloo, di lekk seen alal, di leen nax, di leen xeeb, di leen talaata! ²¹ Sunu néew doole mayu nu, nu dem ba jëfe noonu; rus naa ci lool de!

Ma wax waxy dof; moona lépp lu waay ñemee damoo, ñeme naa ko, man it. ²² Ndax Ebrë lañu? Man it Ebrë laa. Ndax bænni Israyil lañu? Man itam ci laa. Ndax sëti Ibraayma lañu? Man itam moom laa. ²³ Ndax surgay Kirist lañu? —maa ngi wax waxy ku tággo ak sagoom nag— maa leen ko gëna doon. Bu dee ci liggeey, maa leen ci man. Bu dee ci li ñu nu téj ci kaso, maa leen ko gëna miin. Bu dee ci li ñu nu dóor ay yar, maa leen épple. Leru naa dee ba tåyyi. ²⁴ Juróomi yoon Yawut yi dóor nañu ma fanweeri yar ak juróom ñeent. ²⁵ Ñetti yoon dóorees na ma ay yet, te mas nañu maa sànni ay xeer, bëgg maa rey. Ñetti yoon dugg naa gaal, mu suux. Mas naa yendu ci ndox, fanaan ci. ²⁶ Ci sama tukki yu bare yi daan naa faral di daje ak musiba ci dex yi, ak musiba ci sàcc yi, musiba mu jóge ci sama xeet walla ci ñi dul Yawut, musiba ci biir dëkk yi, ci mändin yi, ci géej gi, ci biir bokki taalibe yu naaféq yi. ²⁷ Sonn naa, di ñaq, di fanaane xool, di xiif ak a mar tey fande, di dékku liw te rafle, ²⁸ waxaalewuma li ci des nag: bés bu nekk maa ngi xalaat mboolooy ñi gëm. ²⁹ Ana ku ci néew doole, te wälluma ko? Ana ku ci bàkkaar, te awma naqar wu tiis?

³⁰ Su ma damu waree kon, ci sama néew doole laay damoo. ³¹ Yalla Baayu sunu Boroom Yeesu, moom mi màgg ba fàww, xam na ne du ay fen ci man. ³² Ba ma nekkee dëkku Damaas, boroom dëkk ba, di jawriñu buur ba Aretas, dafa santaane woon ñuy wottu dëkk ba, ngir man maa jàpp. ³³ Waaye dugalees na ma ci dàmba, jaarale ma ci palanteeru miiri dëkk ba, yoor ma ci suuf. Noonu ma récc ko.

12

Peeñub Pool ak nattu bi ko dal

¹ Damu amul njariñ, ba tey war na ma. Kon ma jàll ci nettali gis-gisi Boroom bi

ak i peeñu. ² Xam naa taalibeb Kirist boo xam ne yékkati nañu ko ba ca asamaan, si gëna kawe, booba ak léegi mat na fukki at ak ñeent. Xawma ndax ànd na ak jëmmam walla déet. Yalla rekk a xam. ³⁻⁴ Xam naa ne, nit kooku yékkati nañu ko ba fa Yalla nekk. Bu dee ci jëmmam mbaa ci xelam, xawma; Yalla xam. Mu dégg fa baat yu ñu manula nettali te yu ñu mayul doom Aadama, mu ñaañ ko. ⁵ Dinaa damu ci nit ku mel noonu. Waaye duma damu ci sama bopp, lu dul liy wonne sama néew doole. ⁶ Su ma bëggoona damu, du doon yëfi dof, ndaxte dëgg laay wax. Waaye damay moytoo damu, ngir kenn baña foog ci man lu weesu li mu gis, may def, te muy dégg, ma di ko wax.

⁷ Te it ngir ma baña yég sama bopp ndax peeñu yooyu wees xel, mayees na mbir dal ma ci sama yaram, di ma mitital ni dég, muy malaakam Seytaane mu may sonal, ngir ma baña yég sama bopp. ⁸ Ñaan naa Boroom bi ñetti yoon ci mbir moomu, ngir mu teqale ma ak moom. ⁹ Mu ne ma: «Sama yiw doy na la; sama kàttan a ngi mate cig néew doole.» Kon nag dëgg-dëgg, gën na maa bég ci damu ndax sama néew doole, ngir kàttanu Kirist dëkk ci man. ¹⁰ Looloo tax may bég ci néew doole, yi may wéye ngir turu Kirist, ciy tiis, ciy njàqare, mbaa ñu saaga ma, mbaa ñu fitnaal ma. Ndaxte bu ma néewee doole, booba laay am kàttan.

Pool bëgg na leen

¹¹ Ci dëgg-dëgg wax naa waxy dof te yéena ma ci dugal, fekk yéen ci seen bopp sax yéena ma waroona sargal, ndaxte su ma dul dara sax, seen ndaw yooyu ngeen naw épplewuñu ma dara. ¹² Kéemaan yi, jaloore yi ak jëf yu màgg, yi firndeel ndawul Kirist, feeñ nañu ci seen biir, ma ànd ci ak muñ gu mat. ¹³ Lan laa defal yeneen mboolooy ñi gëm te defaluma leen ko, xanaa rekk li ma wéeru ci ñoom te wéeruwuma ci yéen? Baal-leen ma googu tooñ!

¹⁴ Maa ngi leen di waaja ganesi ñetteel bi yoon, te duma wéeru ci yéen. Wutsiwuma seen alal, yéen laa soxla. Ndaxte du gone moo wara yor waajuram, waaye

waajur moo wara yor gone yi. ¹⁵ Man nag nangu naa joxe li ma am lépp ak xol bu sedd, ba joxe sama bopp sax, ngir dimbali leen. Gannaaw bëgg naa leen nii, xanaa kay seen mbëggeel ci man warula wàññiku? ¹⁶ Kon noonu la, nekkuma woon yen ci yéen. Waaye man na am ñu naan, dama leena nax, ba réeral leen ci sama njublañ.

¹⁷ Ndax damaa lekk seen alal, jaare ko ci kenn ci ñi ma yónni woon? ¹⁸ Sant naa Tit, mu ñew ci yéen, te yebal naa sunu mbokk moomu ak moom. Ndax Tit dafa lekk seen alal? Man ak moom, ndax bokkunu woon xel mu nu yékkati ak tànk yu nuy dox?

¹⁹ Xanaa diirub li ngeen di jàng lii, defe ngeen ne nu ngi wut aw lay ci seen kanam. Samay xarit, nu ngi leen di wax ci kanam Yàlla ak ci turu Kirist; te lépp ngir seen njariñ la. ²⁰ Ragal naa, bu ma ñëwee ci yéen, fekk leen nu ma neexul, te yéen it ngeen fekk ma nu leen neexul. Ragal naa fekk ay xuloo ci seen biir, ak ñeetaane, xadar ak diiroo mbagg, xas ak jëw, réy-réylu ak yëngu-yëngu. ²¹ Ragal naa, bu ma leen ganesiwaatee, Yàlla sama Boroom suufeel ma ci seen biir, ma naqarlu ci ñu bare ñu bàkkaaroон te dëdduwuñu seen yàqute, seen njaaloo ak seen ñaawteef, gi ñu doon def.

13

Artu yu mujj yi

¹ Bii mooy ñetteel bi yoon, ma di leen ganesi. «Bépp àtte dina aju ci seedes ñaar walla ñetti nit.» ² Li ma waxoon ci sama ñaareelu ngan, ci ñi bàkkaaroон bu yàgg ak ñi ci des, maa ngi koy waxaat léegi, bala maa dikkaat: su ma délse, duma yérëm kenn. ³ Bu fekkee ne dangeena bëgg firnde juy wone ne Kirist mooy wax jaarale ko ci man, dingeen ko am. Digganteem ak yéen du ànd ak néew doole, waaye dafay feeñal kàttan ci seen biir. ⁴ Néewoon na doole, ba ñu koy daaj ca bant ngir rey ko, waaye mi ngi dund ci kàttanu Yàlla. Nun itam néew nanu doole ci sunu bokk ci moom, waaye

dinanu dund ak moom ci kàttanu Yàlla, bu nuy jëfante ak yéen.

⁵ Xool-leen seen bopp bu baax, ba xam ndax ngém a ngi ci yéen. Seetluleen seen bopp. Xanaa xamuleen ne Yeesoo ngi ci yéen? Walla boog ngeen gis ne ay naaféq ngeen. ⁶ Waaye yaakaar naa ne dingeen gis ne man nanoo wone nun, firndeg ngém. ⁷ Nu ngi ñaan Yàlla, ngeen baña def dara lu bon. Waxuma ne danoo bëgga wone noonu sunu firndeg ngém, waaye sunu yéene mooy ngeen jëf lu baax, boo yaboo sax ñu jiiñ nu ag naaféq. ⁸ Ndaxte manalunu dara dëggu Yàlla gi; manunu lu dul taxawal ko. ⁹ Bu nu néewee doole, fekk am ngeen doole, bég nanu ci. Te sax nu ngi ñaan, ngeen jublu cig mat. ¹⁰ Looloo tax ma leen di binde nii, bala maa ñew; bëgguma leena duma ci sañsañ bi ma Boroom bi jox. Jox na ma ko, ngir ma yokk seen ngém, waaye du ngir seen kasara.

Tàggtoo

¹¹ Kon nag bokk yi, bëgleen, jublu cig mat, di déglu soññante bi ma leen di dénk, am benn xalaat te dëkk ci jàmm; noonu Yàlla miy mbëggeel te di Yällay jàmm dina ànd ak yéen.

¹² Saafoonteleen ak xol bu laab. Mboolem gaayi Yàlla yépp ñu ngi leen di nuyu.

¹³ Yal na yiwu sunu Boroom Yeesu Kirist, ak mbëggeelu Yàlla ak booloo, gi nu am ak Xel mu Sell mi, ànd ak yéen ñépp.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA GALASI

¹ Man Pool, ndawul Yeesu Kirist —nit falu ma ko, te jaarewul it ci nit, mi ngi jaare ci Yeesu Kirist ak Yàlla Baay, bi ko dekkal— ² man ak bokk yi yànd ak man yépp, nu ngi leen di bind, yéen mboolooy ñi gém te dëkk ci diiwaanu Galasi. ³ Na yiw ak jàmm féete ak yéen, jóge ci Yàlla sunu Baay ak Yeesu Kirist Boroom bi, ⁴ moom mi joxe bakkanam ngir dindi sunuy bàkkaar, te musal nu ci àddina su bon, si nu nekk, dëppook coobarey Yàlla sunu Baay, ⁵ bi yellow ndam ba fàww. Amiin.

Benn xibaaru jàmm bi rekk moo am

⁶ Man de jaaxle naa! Yàlla woo na leen ci boppam jaarale ko ci yiw, wi nu Kirist defal, waaye yéena ngi gaawantu di ko bàyyi, ngir topp beneen xibaar, ⁷ fekk du xibaaru jàmm bi. Dafa am rekk ci seen biir ay nit ñiy nëxal xel yi te bëgga dàndal xibaaru jàmm bu Kirist. ⁸ Waaye su fekkee kenn ci nun ñëw, walla malaaka sax mu jóge asamaan, di yégle beneen xibaar bu méngowul ak bi nu leen yégal, kooku yal na alku! ⁹ Wax nanu ko, maa ngi koy waxaat: bu leen kenn yégalee beneen xibaar bu dul bi ngeen nangu, kooku yal na alku!

¹⁰ Ndax kon nit laay wuta gëmloo, am damay fexee yey Yàlla? Mbaa damay wuta neex nit ñi? Su ma doon wuta neex nit ñi ba tey, kon duma nekkati jaamu Kirist.

Yeesu Kirist moo won Pool xibaaru jàmm bi

¹¹ Bokk yi, maa ngi leen di xamal ne xibaaru jàmm bi ma yégle, jògewul ci nit. ¹² Jélewuma ko ci nit, te kenn jàngalu ma ko, waaye Yeesu Kirist moo ma ko won.

¹³ Dégg ngeen ni ma doon jëfe, bi ma nekkee ci diiney Yawut yi, di fitnaal bu metti mbooloom Yàlla, di ko jéema tas.

¹⁴ Bokkoon naa ci ñi gëna farlu ci diiney Yawut yi, te sawar it ci sàrti yoon, yi fi

samay maam bàyyi, ba raw sama maas, gi ma bokkal askan. ¹⁵⁻¹⁶ Waaye Yàlla mi ma tann lu jiitu sama juddu te woo ma ci boppam ci kaw yiwan, bi mu ko soobee, xamal na ma kan mooy Doomam, ngir ma yégal ñi dul Yawut xibaaru jàmm bi ci mbirum Kirist; booba nag diisoowuma ci ak kenn. ¹⁷ Demuma sax Yerusalem seeti ñi ma jékka nekk ay ndawi Kirist, waaye réewu Arabi laa dem, te gannaaw loolu ma délsiwaat Damaas.

¹⁸ Ba ñu ca tegee ñetti at, ma sooga dem Yerusalem, ngir xamanteek Sefas, dal fa moom lu mat ñaari ayu-bés. ¹⁹ Waaye gisuma keneen ci ndaw yi ku dul Saag, doomu ndeyu Boroom bi. ²⁰ Lii ma leen di bind nag, Yàllaa may seede ci ne du ay fen. ²¹ Bi loolu wéyee dem naa réewu Siri ak réewu Silisi. ²² Waaye ba tey mboolooy ñi gém Kirist ci diiwaanu Yude xamuñu ma woon. ²³ Dañu déggoo ñu naan rekk ne: «Ki nu daan fitnaal bu jékk te daan jéema far yoonu ngém wi, léegi mi ngi koy yégle!» ²⁴ Te ñuy sant Yàlla ci man.

2

Yeneen ndawi Kirist nangu nañu Pool

¹ Ba ñu ca tegee fukki at ak ñeent, ànd naa ak Barnabas, dellu Yerusalem, yóbbale Tit. ² Dem naa fa, ndaxte Yàllaa ma fa yebal ci kaw peeñu. Ba ma demee, daje naa ak ñi ñu gëna fonk ca mbooloo ma, ma wéetoo ak ñoom, won leen xibaaru jàmm, bi may yégal ñi dul Yawut, ngir ragal sama coonob démb mbaa tey neen. ³ Te Tit mi ma gunge woon sax de, li mu bokk ci xeetu Gereg, taxul ñu sonal nu ci xarafal ko. ⁴ Fekk na mbir moomu nekk coow ndax naaféq, yi yoxosu ci sunu biir ak mébét mu bon, ngir seet yaatu gi nu am ci Yeesu Kirist, ba fexe noo defaat ay jaam. ⁵ Waaye yaatalunu leen benn yoon, ngir dëggug xibaaru jàmm bi mana sax ci yéen.

⁶ Waaye ñi ñu gëna fonk —ak lu mana doon seen sag xooluma ko, ñépp a yem fa kanam Yàlla— waaye ñooñu ñu teg njiit boog, bi ma dajee ak ñoom, yokkuñu dara ci sama sas. ⁷ Gis nañu ne Yàllaa nu yebal, muy man di Piyeer, ngir nu yégle xibaaru

jàmm bi: ma féetewoo ñi dul Yawut, Piyeer féetewoo Yawut yi. ⁸ Ndaxte ni Yàlla jëfe ci Piyeer, miy ndawam ci Yawut yi, noonu it la jëfe ci man, may ndawam ci ñi dul Yawut. ⁹ Saag ak Sefas ak Yowaana nag, ñi ñu teg kenuy mbooloo mi, bi ñu ràñnee yen bi ma Yàlla jagleel ci yiwan, ñu fekki nu ci, ba jox nu loxo, man ak Barnabas, nu liggeey ca ña dul Yawut, ñoom ñu liggeey ca Yawut ya. ¹⁰ Li ñu doon laaj rekk moo di, nuy fàttaliku seen aji néew doole yi, fekk sax laxasu woon naa ci def ko.

Pool yedd na Sefas ca Ancos

¹¹ Waaye bi Sefas ñëwee dëkku Ancos, yedd naa ko ci kanam ñépp, ndaxte li mu def jaaduwul. ¹² Ndaxte laata ndaw yi Saag yónni di ñëw, da daan bokk di lekk ak ñi dul Yawut. Waaye bi ñu agsee, te mu ragal kureel googu faaydaal xaraf, mu dellu gannaaw, di sore ñi dul Yawut. ¹³ Yeneen Yawut yi it daldi ànd ak Sefas ci naaféqam, ba yóbbale sax Barnabas.

¹⁴ Bi ma seetee nag ne awuñu woon ci dëgg, gi xibaaru jàmm bi di jàngle, ma yedd Sefas ci kanam ñépp ne ko: «Yaw miy Yawut, gannaaw dëddu nga aaday Yawut yi, ba dund ni ku dul Yawut, lu tax nga bëgga sëf diiney Yawut ci ñi dul Yawut?»

¹⁵ Nun danoo cosaanoo ci xeetu Yawut, te bokkunu ci xeet, yi xamul Yàlla tey bàkkaar. ¹⁶ Teewul nu xam ne Yàlla du àtte kenn ni ku jub ci kaw sàmm yoon, waaye ci gëm Yeesu Kirist. Kon nun itam gëm nanu Kirist Yeesu, ngir Yàlla àtte nu jub ci kaw gëm Kirist, te du ci sàmm yoon. Ndaxte du caageenug sàmm yoon mooy tax Yàlla àtte kenn ni ku jub.

¹⁷ Waaye ba tey su fekkee ne nu ngi wuta jub ci kaw gëm Kirist, fekk nu ne fànñj di ay bàkkaarkat, ndax nag Kirist moo sas bàkkaar? Mukk! ¹⁸ Waaye su ma delloo di sàmm ndigali yoon, yi ma bàyyi, dëgg-dëgg dinaa wone noonu ne moykatu yoon wi laa. ¹⁹ Ci li jém ci yoonu Musaa, dee naa, fekk yoon wi ci boppam moo ko waral, ngir ma mana dund, ba amal njariñ Yàlla. ²⁰ Daajaale nañu ma ak Kirist ca bant ba, te noonu du man

may dundati, waaye Kirist mooy dund ci man. Dundu mbindeef, gi may dund nag, maa ngi koy dund ci gëm Doomu Yàlla ji, moom mi ma bëgg, ba joxe bakkanam ngir man. ²¹ Duma neenal yiwu Yàlla, ndaxte su sàmm yoon doon taxa jub fa kanam Yàlla, kon Kirist dee na cig neen.

3

Buleen dëddu xibaaru jàmm bi ngir wéruwaat ci yoon wi

¹ Yéen waa Galasi, yéena ñàkk xel! Ku leen fàbbi, gannaaw bi ma leen yégalee ci lu leer ni ñu daaje Yeesu Kirist ca bant ba? ² Lenn rekk laa bëgg, ngeen wax ma ko: ndax sàmm yoon wee tax, ngeen jot Xelum Yàlla? Déedéet! Dangeena dégg xibaaru jàmm bi te gëm ko. ³ Mbaa du nii ngeen ñàkke xel, ba tàmbalee ci Xelum Yàlla, ba noppo yaakaara mate ci seen jëfi bopp? ⁴ Mbaa du fitna, yi ngeen daj yépp, dafa nara neen? Manuma koo gëm! ⁵ Bu leen Yàlla di may Xelam, di leen won jalooreem, ndax li ngeen sàmm yoon a tax, mu def ko, mbaa li ngeen dégg xibaaru jàmm bi te gëm ko?

⁶ Xool-leen ci Ibraayma; Mbind mi wax na ne: «Ibraayma gëm na Yàlla, te Yàlla jàppe ngëmam ni njub.»

⁷ Xamleen boog ne boroom ngëm yi rekk ñooy doomi Ibraayma. ⁸ Mbind mi tèral na lu jiit u ne Yàlla dina àtte jub ñi dul Yawut ci kaw ngëm. Kon looloo tax mu yégal Ibraayma lu jiit xibaaru jàmm bi ne ko: «Xeeti àddina yépp dinañu barkeel ci yaw.» ⁹ Kon ñi gëm, Yàlla dina leen barkeel, sukkandikoo ko ci seen ngëm, ni mu defal Ibraayma, boroom ngëm.

¹⁰ Ñiy wékku ñépp ci jëfi yoon wi, ñu alku lañu, ndaxte bind nañu ne: «Képp ku dul topp lépp lu ndigali yoon wi santaane, yal na alku.» ¹¹ Bir na sax ne sàmm yoon du tax kenn jub fa kanam Yàlla, ndaxte Mbind mi tèral na ne: «Ku jub ci kaw ngëm dinga dund.» ¹² Waaye yoon wi laajul ngëm. Mbind mi nee na: «Ku manoona matal li yoon wi wax, kon dinga dund ba fàww.»

¹³ Waaye Kirist jot na nu ci alkànde, ji yoon wi indi; mu gàddul nu ko, ba far alku moom ci boppam, ndaxte Mbind mi nee na: «Képp ku ñu rey, wékk ko ci bant, alku nga.» ¹⁴ Noonu barke bi Yàlla dig Ibraayma baawaan na, ba daj ñi dul Yawut te gém Kirist Yeesu, te nu jot ci kaw ngém Xel mu Sell, mi Yalla dige.

Yoonu Musaa du fecci kóllère gi Yalla fas ak Ibraayma

¹⁵ Bokk yi, maa ngi misaal wax ji ci jéfi doom Aadama. Xam ngeen ne kóllère gu ñu fas ba noppi, waruñu koo fecci, walla ñu ciy rax dara. ¹⁶ Léegi nag Yalla am na lu mu dig Ibraayma ak askanam. Mbind mi waxul: «Ak i sétam», mu mel ni ñu bare, waaye kenn la wax: «Ak sa askan», maanaam Kirist. ¹⁷ Li ma ci bégga wax mooy lii: ndegam Yalla fas na kóllèreem, yoonu Musaa, wi feeñ ñeenti téeméeri at ak fanweer gannaaw ga, du ko mana fecci, ba tebbi digeb Yalla. ¹⁸ Ndaxte xéewal, yi Yällay dige, bu ñu doon jóge ci yoon wi, kon ajootuñu ci dige bi, fekk ci kaw dige la ko Yalla maye Ibraayma.

¹⁹ Waaw kon yoonu Musaa, luy njariñam? Dañu koo wàcceel nit ñi, ngir seen jàdd yoon ne fànñ. Looloo doon wàllu yoon wi, ba kera Sét biy ñew, moom mi ñu digoon dige bi. Yoon wi nag, Yalla tèral na ko jaare ci ay malaaka, te am na ku ko jottali. ²⁰ Waaye aajowul jottalikat, su fi kenn rekk teewee, te Yalla kenn la.

Bu ngeen bokkee ci Kirist, nekkatuleen ci yoonu Musaa

²¹ Ndax kon yoonu Musaa wi dafa juuyoo ak li Yalla dige? Mukk! Su amoon yoon wu nit mana sàmm, ba mu jural ko dund gu sax, kon sàmm yoon dina tax nit jub fa kanam Yalla. ²² Waaye yoon wi téj na ñépp ci dooley bàkkaar, ngir ñi gém Yeesu Kirist jot li Yalla dige woon ci seen kaw ngém.

²³ Bi ngém Yeesu Kirist feeñagul nag, yoon wi da noo téjoon ràpp, ba kera ngém di feeñ. ²⁴ Ci noonu la nu yoon wi doon note, ba Kirist di ñew, ngir Yalla àtte nu jub ci kaw ngém. ²⁵ Waaye léegi, bi

jamonoy ngém ji ñéwee, nekkatunu ci kilifefu yoon wi.

Doomi Yàlla ngeen

²⁶ Yéen ñépp doomi Yàlla ngeen ndax li ngeen bokk ci Kirist Yeesu ci kaw ngém.

²⁷ Yéen ñépp, ñi ñu sóob ci ndox ngir wonne seen bokk ci Kirist, soloo ngeen Kirist. ²⁸ Kon nag amul xàjjale ci diggante Yawut ak ki dul Yawut, ci diggante jaam ak gor, ci diggante góor ak jigéen. Yéen ñépp benn ngeen ci seen bokk ci Kirist.

²⁹ Bu ngeen bokkee ci Kirist, kon bokk ngeen ci askanu Ibraayma, te jot ngeen xéewal, yi ko Yalla dig.

4

¹ Li ma leen di wax, mooy lii: doom ji wara donni baayam, fi ak mu ngi cig ndaw, ak lu ko alal jiy lew lépp, du wuute dara ak jaam. ² Ñi ko yore tey sàmm alalam ñoo koy yilif, ba jamono ji ko baayam àppaloona mat. ³ Nun itam naka noonu, laata nuy mat, aaday àddina ñoo nu notoon, ba def nu ni ay jaam.

⁴ Waaye bi àpp bi Yalla tèraloon matee, yónni na Doomam, mu juddoo ci jigéen, ci biir yoonu Musaa, ⁵ ngir jot ñi yoon wi notoon, ndax Yalla jàpp nu ni ay doomam. ⁶ Gannaaw doomi Yalla ngeen nag, Yalla yónni na Xelu Doomam ci sunu xol, mu koy wooye nii: «Abba», maanaam «Baay.» ⁷ Noonu dootuloo jaam, doom nga. Te ndegam doom nga, Yalla jagleel na la cér ci xéewal, yi mu dencal ay doomam.

Njàqarey Pool ci waa Galasi

⁸ Bu jékk, bi ngeen xamagul Yalla, yéena ngi doon jaamu yeneen yu ñu daan bokkaaleel Yalla. ⁹ Waaye léegi nag bi ngeen xamee Yalla, walla boog bi leen Yalla xàmmee, nan ngeen mana def, bay delluwaat ca aaday àddina? Aada yooyee ñàkk doole te ñàkk njariñ, lu tax ngeen bëgg, ñu notaat leen? ¹⁰ Yéena ngi fonk bés yi, weer yi, màggal yi ak at yi!

¹¹ Sama xel dalul ci yéen, ngir ragal sama coono ci yéen neen.

¹² Bokk yi, dama leen di ñaan, ngeen mel ni man, ndaxte man itam fekksi

naa leen ci seen xalaat. Tooñuleen ma. ¹³ Xam ngeen ne sama wopp moo taxoon, ma yégal leen xibaaru jàmm bi. ¹⁴ Coono, gi leen sama wopp tegoon, taxul ngeen bañ ma, taxul ngeen séexlu ma. Waaye teeru ngeen ma, ni bu ngeen doon teeru malaakam Yàlla walla Yeesu Kirist. ¹⁵ Waaw, fan la seen mbég jaar? Ndaxte seedeel naa leen ne su ngeen ko manoon, kon luqi ngeen seeni bët, jox ma. ¹⁶ Ndax dëgg, gi ma leen wax, moo tax ngeen def ma ab noon?

¹⁷ Nit ñooñu leen di farle, seen mébét baaxul. Dañu leena bëgga tàggale ak nun, ngir ngeen far ak ñoom. ¹⁸ Farle baax na, bu àndee ak mébét mu baax. Waaye bu sama jëmm rekk tax ngeen koy def. ¹⁹ Sama doom yi! Yéena tax may dellu ci metit ni kuy matu, ba kera jikkoy Kirist di mat ci yéen. ²⁰ Léegi bëggoo naa nekk ci seen biir, ngir mana jubanti sama kàddu, ndaxte xamatuma nu may doxale ak yéen!

Mbirum Ajara ak Saarata

²¹ Yéen ñi bëgga topp yoon wi, xanaa xamuleen li yoonu Musaa wi wax? ²² Mbind mi nee na: Ibraayma am na ñaari doom; ki jaam bi jur ak ki gor si jur. ²³ Doomu jaam bi juddu na ni bépp doom, waaye doom, ji mu am ak soxnaam, juddu na ci kaw digeb Yàlla.

²⁴ Loolu nag am na lu tuy misaal. Ñaari jigéen ñi dañoo bijji ñaari kóllère. Benn bi di Ajara, mooy wone kóllère, gi Yàlla fasoon ca tundu Sinayi. Ay jaam lay jur. ²⁵ Ajara moomu mooy tundu Sinayi, wi nekk ca réewu Arabi. Te it mooy misaal dëkku Yerusalem, bi fi nekk tey. Ndaxte moom ak i doomam yépp ay jaam lañu. ²⁶ Waaye Yerusalem, ga ca kaw, mooy gor si. Moom mooy sunu ndey.

²⁷ Ndaxte Mbind mi nee na:

«Bégal, yaw jigéen ji dul jur te masula am doom.

Reeyal te bànnexu,

yaw mi masula xam coonob mat,

ndaxte jigéen ji ñu faalewul

moo gëna jaboot ki nekk ak jëkkëram.»

²⁸ Yéen bokk yi, yéenay doom yi ñu dige woon, niki Isaaxa. ²⁹ Waaye doom

ji juddoo ni bépp doom, dafa daan sonal doom ji juddoo ci dooley Xelum Yàlla. Te loolu mooy law ba léegi. ³⁰ Lu ci Mbind mi wax nag? Nee na: «Dàqal jaam bi ak doomam, ndaxte doomu jaam bi warula bokk cér ak doomu gor si ci ndono.» ³¹ Kon nag bokk yi, nun dunu doomi jaam, ay doomi gor lanu.

5

Buleen delluwaat ci njaam

¹ Kirist a nu daggal sunu buumi njaam, ngir goreel nu. Kon dëgerleen ci seen ngor te baña delluwaat ci njaam.

² Dègluleen! Man Pool maa leen koy wax: bu ngeen itteelee xaraf, kon Kirist dootu leen jariñ dara. ³ Te maa ngi dellu di waxaat ne, képp kuy farataal xaraf, fàww nga sàmm lépp lu yoon wi santaane. ⁴ Yéen ñiy fexee jub fa kanam Yàlla ci kaw sàmm yoon, tàggalikoo ngeen ak Kirist; dëddu ngeen yiwu Yàlla. ⁵ Waaye njub, gi nu Yàlla dencal èllëg, nu ngi koy séentu ci kaw ngëm ak ci ndimbalu Xelum Yàlla. ⁶ Ndaxte bu nu bokkee ci Kirist Yeesu, xaraf ak baña xaraf, dara amu ci solo; li am solo mooy ngëm, giy jéf ci mbëggeel.

⁷ Ni ngeen jògtee woon de baax na! Waaw, ku leen dog, ba ngeen baña déggal dëgg? ⁸ Li ñu leen xiir jògewul ci Yàlla mi leen woo. ⁹ Dees na ne: «Tuuti lawiir day tax tooyalu fariñ bépp funki.» ¹⁰ Waaye teewul Boroom bi jox na ma kóolute ci yéen. Biral na ma ne dingeen bokk ak man xalaat. Léegi nag, kiy nëxal seen xel, ku mu mana doon, Yàlla dina ko mbugal. ¹¹ Man nag bokk yi, bu ma doon faaydaal xaraf ci sama waare, kon duñu ma fitnaale nii; te it li may yégle ci deewu Kirist ca bant ba dootul naqari kenn. ¹² Ñi farataal xaraf te di leen dëpp, nañu gëna sore ci seen réer: bu yaboo sax ñu dagg seen ngóora, ba dara du ci des!

Buleen topp seen nafsu, waaye na leen Xelum Yàlla jüte

¹³ Yéen nag bokk yi, Yàlla woo na leen, ngeen nekk i gor. Waaye nag buleen ci sukkandiku, bay topp seen

nafsu, waaye dimbaleentleen ci kaw mbëggeel. ¹⁴ Ndaxte yoon wépp, ndigal lii a ko ténk: «Nanga bëgg sa moroom, ni nga bëgg sa bopp.» ¹⁵ Waaye moytuleen! Bu ngeen dee màttante ak a lekkante, dingeen yàqante.

¹⁶ Li ma leen di wax mooy lii: dundleen ci Xelum Yàlla, kon dungeen topp seen nafsu. ¹⁷ Ndaxte sunu nafsu am na ay bëgg-bëgg yu méngowul ak yu Xelum Yàlla. Te Xelum Yàlla itam am na ay bëgg-bëgg yu méngowul ak yu sunu nafsu. Ñoom ñaar dañoo juuyoo ci bépp fànn, ba tax lépp lu ngeen bëggoona def, dungeen ko man. ¹⁸ Waaye bu ngeen toppee Xelum Yàlla, nekkatuleen ci kilifteefu yoon wi.

¹⁹ Kuy topp sa nafsu, nii ngay jëfe: njaaloo, xalaat yu bon, def i ñaaawteef ak say cér, ²⁰ xérém, luxus, noonoo ak xuloo, ñeetaane, xadar, diiroo mbagg, féewaloo ak xàjjaloo, ²¹ kiñaan, màndite ak xawaare ak yeneen yu ni mel. Léegi nag maa ngi leen di artu, ni ma ko defe woon: ñiy jëfe noonu duñu am cér ci nguuru Yàlla.

²² Waaye li Xelu Yàlla mi di meññ mooy: mbëggeel, mbég, jàmm, muñ, laabiir, mbaax, kóllère, ²³ lewetaay ak maandute. Yoon wi terewul yu ni mel. ²⁴ Léegi ñi bokk nag ci Yeesu Kirist, daaj nañu seen nafsu ca bant ba, wacc ko fa, moom ak i xemmemam ak i bëgg-bëggam. ²⁵ Gannaaw nag nu ngi dund léegi ci Xelum Yàlla, kon nanu ko topp. ²⁶ Bu nu tiitaru di dékkante, di iñaanante.

6

Deeleen dimbaleente

¹ Bokk yi, ku ñu fekk tuy def lu Yàlla bëggul, yéen ñi topp Xelum Yàlla, nangeen ko jubanti ak xol bu lewet. Waaye nanga sàmm sa bopp, ngir bákkaar bañ laa fir, yaw itam.

² Jàplanteleen, noonu dingeen sàmm yoon wi Kirist tèral. ³ Ndaxte kuy naagu te fekk doo dara, dangay nax sa bopp.

⁴ Na ku nekk seetlu ni tuy beye sasam. Bu ko defee dina mana naw boppam, tey bañ di diirante mbagg ak ñi ci des.

⁵ Ndaxte ku ci nekk dangaa wara yenu sab yen.

⁶ Kiy jàng kàddug Yàlla war na sédd ki koy jàngal ci alalam jépp.

⁷ Bu leen ci dara nax; kenn du foontoo Yàlla, ndaxte lu waay ji, moom ngay góob.

⁸ Ku ji ngir sa nafsu, dinga góob li sa nafsu meññ, maanaam ag yàqute. Waaye ku ji lu soloo ak Xelum Yàlla, li Xel mi meññ ngay góob, maanaam dund gu dul jeex.

⁹ Bunu tàyyi ci def lu baax, ndaxte bu nu ci sawaree, bu waxtu wi jotee dinanu jariñu. ¹⁰ Noonu fi ak nu koy man, nanuy defal ñépp lu baax, rawatina nag sunu bokk yi gëm.

Mbindéef mu bees

¹¹ Seetleen araf yu mag yii ma leen bind ci sama loxob bopp!

¹² Niy gistal ci seen yaram, ñooñoo bëgg ngeen xaraf, ngir ragala daj fitna ci yégle deewu Kirist ca bant ba. ¹³ Kureel gi faaydaal xaraf, ñoom ci seen bopp sax, duñu topp yoon wi. Dañoo bëgga ngeen xaraf, ba ñu mana bákku ci seen yaram, yéen. ¹⁴ Man ci sama wàllu bopp, duma bákku mukk su dul ci deewu sunu Boroom Yeesu Kirist, ba ñu ko daajee ca bant ba. Deeyam moo tax ma mel ni ku dee ci yëfi àddina; yëfi àddina dee ci man.

¹⁵ Xaraf ak baña xaraf dara amu ci solo. Li am solo mooy nekk mbindeef mu bees.

¹⁶ Niy topp ndigal lii nag, yal na Yàlla wàcce jàmm ak yérmande ci ñoom, ak ci Israyilu Yàlla.

¹⁷ Léegi nag, bu ma kenn lëjalati, ndaxte yor naa ci sama yaram ay leget yuy màndargaal ne jaamu Yeesu laa.

¹⁸ Bokk yi, yal na yiwu Yeesu Kirist sunu Boroom ànd ak seen xel. Amiin.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA EFES

¹ Man Pool, ndawul Kirist Yeesu ci coobarey Yàlla, maa leen di bind, yéen gaayi Yàlla yu sell yi te gém Kirist Yeesu ci dëkku Efes. ² Yal na leen Yàlla sunu Baay ak Boroom bi Yeesu Kirist may yiw ak jàmm.

³ Cant ñeel na Yàlla Baayu sunu Boroom Yeesu Kirist, mi nu sotti ci sunu bokk ci Kirist lépp luy barkeel ci baatin te nekk ca bérab yu kawe ya. ⁴ Ndaxte ba àddina sosoogul, tånn na nu ci Kirist, ngir nu mana teew fa kanamam, sell te ñàkk sikk. Ci kaw mbëggeelam* ⁵ séddoo na nu lu jiitu, def nu ay doomam jaarale ko ci Yeesu Kirist, ndaxte looloo doon yéene ju rafet, ji mu téral ci coobareem. ⁶ Na ndamam jollil ndax yiw wu réy, wi mu nu sotti ci Soppeem bi.

⁷ Moom jot na nu ak deretam ji ñu tuur, maanaam baal nu sunuy bàkkaar, ci kaw yiw wu yaatu, ⁸ wi mu nu baawaanal. Yàlla sol na nu xel mu mat ak dégg, ⁹ ci feeñal nu mbóoti coobareem, dëppook yéeneem ju rafet, ji mu jaarale ci Kirist. ¹⁰ Mu téral ne, bu jamono yi wéyee ba lépp mat, dina dajale lépp ci kilifefu Kirist, muy ci kaw, muy ci suuf. ¹¹ Am nanu cér ci moom bu nu Yàlla sédd lu jiitu ci dogalam, moom miy doxal lépp ci ni mu ko àttee ci coobareem. ¹² Noonu nuy jollil ndamam, nun ñi jékka wékk sunu yaakaar ci Kirist.

¹³ Yéen itam, bi ngeen déggee kàddug dégg gi, di xibaaru jàmm, bi leen tegtal yoonu mucc, te ngeen gém ko, Yàlla tampe na leen ni ñoñam ak Xel mu Sell, mi mu dige woon. ¹⁴ Te Xel mi mooy dawal gi nu Yàlla jox ci cér, bi mu nu dencal, ba kera muy goreel ñi mu jotal boppam, te ñépp jollil ndamam.

Pool sant na Yàlla, di ñaanal ñi gém

* ^{1:4} Manees na ko tekki nii it: ñàkk sikk ci biir mbëggeel. Séddoo na...

¹⁵ Bi ma déggee nag seen ngém ci Boroom bi Yeesu ak seen mbëggeel ci gaayi Yàlla yu sell yépp, ¹⁶ duma noppee sant Yàlla, di leen boole ci samay ñaan. ¹⁷ Li may ñaan Yàllay sunu Boroom Yeesu Kirist, di Baay bi yelloo ndam, mooy lii: mu sol leen xel mu xóot, te xamal leen boppam ¹⁸ ci leeral seeni xol. Noonu dingeen xam yaakaaru ëllëg, ji leen Yàlla wooye, di ndam lu xel manta daj, li nekk ci cér, bi mu dencal gaayam yu sell yi. ¹⁹ Ngeen xam it, ni kàttanam màgg ba jérggi dayo, jém ci nun ñi gém, dëppook dooleem ju ràññiku, ²⁰ ji mu jéfe ci Kirist, ci li mu ko dekkal, dëël ko ci ndijooram ca bérab yu kawe ya, ²¹ mu tiim lu sore malaaka yépp, muy kilifa, boroom sañ-sañ, boroom doole mbaa buur, te gëna màgg wépp tur wu ñu mana tudd, muy tey, muy ëllëg. ²² Yàlla suufeel na lépp fi kanamam, def ko kilifag lépp ci mbooloom ñi gém, ²³ miy jëmmam, di matug Kirist, mi fees mbindeef mu ne ci fann gu ne.

2

Ku gém Kirist dina nekk nit ku bees

¹ Yéen itam Yàlla dekkal na leen, yéen ñi doon ndee fa kanamam ci seeni moy ak seeni bàkkaar. ² Ci biir yooyu ngeen doon dund démb, topp doxalinu àddina, tey déggal kilifag boroom sañ-sañ yi ci jaww ji, di xel mu bon miy jéf ci kureelu ñi déggadil Yàlla. ³ Nun it booba àndoona nanu ak ñoom ca seen dund ga, di topp sunu bakkan ciy wut bànnexi yaram ak coobarey xel. Noonu ci sunu bindu nit yeyoo nanu meru Yàlla, ni ña ca des. ⁴ Waaye Yàlla mi bare yérmande, ci kaw mbëggeel gu réy, gi mu am ci nun, ⁵ dundalaat na nu ak Kirist, fekk ndee lanu woon fa kanamam ci sunuy bàkkaar — ci kaw yiwu Yàlla ngeen mucce. ⁶ Te dekkal na nu ak Kirist Yeesu, dëël nu ak moom ca bérab yu kawe ya. ⁷ Noonu ba fu jamono yem, dina lañal fi sunu kanam yiwan wu réy wi xel manta takk, jaar ci baaxaay gi mu nu won ci Kirist Yeesu. ⁸ Ndaxte ci yiwu Yàlla ngeen mucce ci kaw

ngëm, te loolu jógewul ci yéen, mayu Yàlla la; ⁹ du peyu jëf, ba kenn di ci kañu. ¹⁰ Ndaxte jëfu Yàlla lanu; moo nu bind ci Kirist Yeesu, ngir nu wéy ci jëf yu rafet, yi mu nu fàgguloon ca njàlbéen ga.

Ni gëm Kirist, benn lañu

¹¹ Kon nag yéen ñi dul Yawut cib juddu, yéen ñi xaraf, te ñi xaraf ci seen yaram ci loxol nit ñoo leen teg ay yéefar, fàttalikuleen lii: ¹² booba amuleen woon benn cér ci Kirist, mbaa benn baat ci kureelu bànni Israyil. Bokkuleen woon ci kóllëre, gi Yàlla fas ak ñoom, te èmb dige ya. Amuleen woon benn yaakaar mbaa benn xam-xamu Yàlla ci àddina. ¹³ Waaye léegi ci seen bokk ci Kirist Yeesu, yéen ñi sore woon jege ngeen ndax deretu Kirist ji ñu tuur.

¹⁴ Ndaxte mooy sunu jàmm, moom mi jël Yawut ak ki dul Yawut, def nu benn. Ñag bi doxoon sunu diggante te sosoon sunu dëngoo, moo ko màbb ci li mu joxe yaramam, ¹⁵ far noonu yoonu Musaa, muy ndigal ya ak dogal ya. Noonu la nu jële, Yawut ak ki dul Yawut, def nu benn ci moom, ba nu jàmmoo. ¹⁶ Nun ñaar, ñi def benn jëmm, jubale na nu ak Yàlla ci dee, gi mu dee ca bant ba ñu ko daajoon, dindee noonu sunu tongoonte. ¹⁷ Bi mu ko defee mu ñëw, yégalsi nu xibaaru jàmm fa kanam Yàlla, yéen ñi sore woon ak nun ñi jege. ¹⁸ Ndaxte nun ñaar ñépp am nanu bunt ci Yàlla Baay bi, jaar ci Kirist, ci ndimbalu menn Xel mu Sell mi.

¹⁹ Noonu dootuleen ay doxandéem mbaa ay gan, waaye am ngeen baat ci kureelu gaayi Yàlla yu sell yi, te waa kéräm ngeen. ²⁰ Yéena ngi sukkandikoo ci fondamaa, bi ndawi Kirist yi ak yonent yi tabax, te Kirist Yeesu ci boppam di doju dalil wa. ²¹ Ci moom la doj yépp ràbbloo, ba tabax bi jóg, di màggalukaay bu sell ngir Boroom bi. ²² Ci seen bokk ci Kirist, Yàlla boole na leen tabax yéen itam, ba ngeen nekk dëkkukaayam, jaar ci Xel mu Sell mi.

3

Sasu Pool ci xamle xibaaru Kirist ci xeet yi dul Yawut

¹ Kon nag maa ngi leen di ñaanal, man Pool mi ñu têj kaso ci turu Kirist ndax sas wi may bey ci yéen, xeet yi dul Yawut. ² Wóor na ma ne dégg ngeen yenub xamle yiwu Yàlla, bi mu ma jagleel jëm ci yéen. ³ Yàlla feeñu na ma, xamal ma mbóoti mbir mi mu têral, ni ma leen ko binde ci kàddu yu néew. ⁴ Bu ngeen jànggee loolu, dingeen mana xam bu wér dégg, gi ma am ci mbóoti mbiri Kirist. ⁵ Ci jamono yu weesu, loolu kumpa la woon ci doom Aadama, waaye léegi Yàlla feeñalal na ko ay ndawam ak yonentam yu sell yi, jaarale ko ci Xel mu Sell mi. ⁶ Mbir mi nii la tèdde: léegi xeet yi dul Yawut dañoo bokksi cér ak Yawut yi, bokk ak ñoom jenn jëmm, bokk wàll ci xéewal yi Yàlla dige ci Kirist Yeesu, te xibaaru jàmm bi xamle ko.

⁷ Xamle xibaaru jàmm boobu nag, Yàlla fal na ma ci jawriñ ci kaw yiwan, te di ma dooleel ci kàttanam. ⁸ May na ma, man mi gëna tuuti ci gaayi Yàlla yu sell yi, may xibaar xeeti àddina barkeel yu xel dajul yi ci Kirist; ⁹ te it may sulli melokaanu mbir mu xóot, mi Yàlla têral te doon kumpa njàlbéen ga ba tey ci moom mi sos lépp. ¹⁰ Waaye léegi nee na fànjj, ngir kilifa yi ak boroom sañ-sañ yi ca bérab yu kawe ya mana xam ni Xelum Yàlla xóote, jaar ci li ñu gis ci mbooloom ñi gëm Kirist. ¹¹ Mooy dogal bi sax dàkk, te Yàlla têral ko ci Kirist Yeesu sunu Boroom. ¹² Ci turam am nanu kóolute fa kanam Yàlla, ak bunt bu yaatu ci moom ci kaw ngëm. ¹³ Maa ngi leen di ñaan nag, ngeen baña yoqi ndax coono, yi may jële ci bey sama sas ci yéen, xam ne coono yooyu ñoo leen di jural ndam.

Pool ñaanal na ñi gëm, ñu sax ci Kirist

¹⁴ Moo tax maa ngi sukk, jublu ci Yàlla Baay ¹⁵ biy cosaanul njaboot gépp, muy ci kaw, muy ci suuf. ¹⁶ Ma di ko ñaan, mu may leen, ci kaw ndamam lu amul kem, Xel mu Sell mi feddali seen baatin ak kàttan gu mag, ¹⁷ ba Kirist dëkk ci seeni xol ci kaw ngëm. Te ngeen sax noonu te

sampu ci mbëggeelu Yàlla, ¹⁸ ba jagoo, yéen ak gaayi Yàlla yu sell yépp, guddaay ba, yaatuwaay ba, kawe ga ak xóotaay ba, ¹⁹ te xam mbëggeelu Kirist, gi raw mépp xel. Noonu dingeen fees dell ak matug Yàlla.

²⁰ Léegi nag, na ndam li féete ak Yàlla, mi mana yeggale lépp luy ñaan mbaa yéene, ba weesu ko fuuf, dëppook kàttan giy jéf ci nun; ²¹ moo yelloo ndamul mbooloom ñi gém jamonoy jamono ba fàww, jaar ci Kirist Yeesu. Amiin.

4

Mbooloom ñi gém, jenn jémm la, ni céri yaram

¹ Man mi ñu téj kaso ngir Boroom bi nag, maa ngi leen di dénk, ngeen dund dundin wu yellook wooteb Yàlla. ² Ngeen woyof toy te lewet, di muñalante tey baalante ci mbëggeel, ³ te dem ba fu seen kàttan yem, ngeen likkoo ci jàmm, bay sàmm booloo gi leen Xelum Yàlla may.

⁴ Jenn jémm moo am, menn Xel, ak jenn yaakaaru èllég ju wooteb Yàlla émb. ⁵ Benn Boroom it a am, genn ngém, ak benn seedeb ngém ci li ñu leen sóob ci ndox. ⁶ Te jenn Yàllaa am, di Baayu ñépp, mu tiim ñépp, fees ñépp te dëkk ci ñépp.

⁷ Waaye ku nekk ci nun ak mayam, ni ñu ko Kirist séddalee. ⁸ Looloo tax Mbind mi ne:

«Yéeg na ba ca fa gëna kawe,
yóbbaale mbooloom noon mu bare, mi
mu not,
tey séddale nit ñi ay may.»

⁹ Su nu waxee ne «yéeg na,» li moo ci génn: daa jékka wàcc ba ca bérab ya gëna suufe. ¹⁰ Ki wàccoon moo yéegaat, ba tiim asamaan yépp, ngir fees lépp.

¹¹ Moo may ñii di ay ndawam, ñii ay yonent, ñii ay taskati xibaaru jàmm bi, ak ñeneen ñuy sàmm mbooloom ñi gém te di ko jàngal. ¹² Maye na leen, ngir ñu waajal gaayi Yàlla yu sell yi, ñu mana bey seen sas ci taxawal mbooloom Kirist, di jémmam. ¹³ Noonu nu mánkoo ci sunu ngém ak ci xam Doomu Yàlla ji, ba kera nuy egg ci nekk nit ku sotti te taxaw taxawaay bu dëppook matug Kirist.

¹⁴ Noonu dootunu ay gone yu njànglemlit ku ñew di fàbbi ci seeni làqarci ak seeni pexe, nu mel ni ay gaal yu duus yi ak ngelaw li di baaje. ¹⁵ Waaye dinanu wax dëgg, émb ko ci mbëggeel, bay màgg ci fànn gu ne ci sunu bokk ci Kirist. Mooy bopp, ¹⁶ te jémm jépp ci moom lay dunde, di jémm ju ràbboo te déggoo ci bépp tenqo, te cér bu nekk di def warugaram. Noonu jémm ji di yokku ak a màgg ci biir mbëggeel.

Sunu jikko ju jékk ak sunu jikkoy tey

¹⁷ Maa ngi leen di wax lii nag, te di ko dëggal ci kanam Boroom bi: buleen dundeeti ni xeeti àddina yi, ci seeni xalaati neen ¹⁸ ak seen xel mu lèndém. Dañoo génn ci dundu Yàlla, ndax umple gi ñu am ci moom, ak li ñu ko téjal seen xol. ¹⁹ Seen xol dafa dérkiis, ba ñu bayliku ciy topp seen nafsu, di sóobu ci bépp sobe te xér ci.

²⁰ Waaye du dundin woowu ngeen jàng ci Kirist. ²¹ Ndax yaakaar naa ne dégg ngeen Kirist te jàng ngeen ci moom, ba xam dëgg gi Yeesu émb. ²² Maanaam ngeen yulli seen jikkoy judduwaale ju bon ji daan fés ci seeni jéf, di gëna yées, te ànd ak i bëgg-bëggam yu di naxi kese. ²³ Te ngeen yeeslu ci seen biir xel, ²⁴ te soloo jikko ju bees, ji Yàlla sàkk ci njubte lu dëggu ak sellaay gu dëggu.

Melow dund gu bees

²⁵ Kon nag bàyyileen di fen, tey wax dëgg kenn ku nekk ci moroomam, ndax ku nekk sa genn-wàllu moroom nga. ²⁶ Ku mer, bu mu jàll aw kaañ; bu jant bi sowaale seen mer, ²⁷ ba ngeen may Seytaane bunt. ²⁸ Ku daan sàcc, na ko dëddu te jublu ci liggéey lu baax ci ay loxoom, ngir mu mana dimbali ñi néew doole.

²⁹ Bu genn kàddu gu ñaaw génn ci seen gémmiñ, waaye su wax yegsee, nangeen wax lu rafet, ba faj soxlay seeni moroom, te teg ñi leen di déglu ci yoonu yiw. ³⁰ Buleen yóbbe tiis Xelu Yàlla mu Sell, mi leen támpe ngir bésu goreel ba. ³¹ Dëdduleen lépp luy wex mbaa tàng bopp, luy mer mbaa coow, lépp luy xaste mbaa coxor. ³² Te ngeen baax ci seen

diggante, di laayante biir tey baalante, ni
leen Yàlla baale ci turu Kirist.

5

¹ Yéen nag ñiy goney Yàlla, yi mu bëgg ci xolam, royleen ko ci loolu. ² Ngeen wéer seen dund ci mbëggeel, mel ni Kirist mi nu bëgg, ba joxe bakkanam ngir nun, di sarax su ñu jébbal Yàlla te neex ko ni xetu latkoloñ.

³ Waaye naka njaaloo ak bépp sobe mbaa bëgge, jéllale naa jéf ji sax, waaye bu ko làmmiñ tudd, ni mu jekke ci gaayi Yàlla yu sell yi. ⁴ Dawleen it lu jekkadee, ni wax ju ñaaw mbaa waxy caaxaan ak kaf yu bon, te ngeen sax ci sant Yàlla. ⁵ Na leen wóor ne kenn ku jikkowoo ndoxaan, sobe mbaa bëgge, maanaam bokkaale Yàlla, kooku du am cér ci nguuru Kirist ak Yàlla. ⁶ Bu leen kenn nax ci ay waxyneen, ndaxte jéf yooyooy tax meru Yàlla di wàcc ci kureelu ñi ko déggadil. ⁷ Kon nag buleen séq ak ñoom dara. ⁸ Lëndëm ngeen woon, waaye léegi leer ngeen ndax seen bokk ci Boroom bi.

Dundeleen ni ay goney leer

Dundeleen nag ni ay goney leer.
⁹ Leer, mbaax lay meññ, njub ak dëgg.
¹⁰ Dëggal-leen ci seeni jéf li neex Boroom bi, ¹¹ te daw lépp luy jéfi lëndëm yu amul njariñ, bay weer sax ku koy def. ¹² Ndaxte waxtaane sax li ñuy def ci nébbu, lu ruslu la; ¹³ waaye leer, lu mu èmb, fésal ko. ¹⁴ Ndaxte lu jaxasoo ak leer di leer. Looloo tax ñu ne:
«Yewwul, yaw mi nelaw,
te jóge ci biir néew yi,
kon Kirist dina ne ràññ ci yaw,
ni leeru jant buy fenk.»

¹⁵ Noonu sàmmlein seen dundin, waxuma ni ñu amul xel, waaye ni ñu am xel, ¹⁶ tey jariñoo jot gi, ndaxte nu ngi ci jamono ju bon. ¹⁷ Buleen ñàkk bopp nag, waaye xamleen liy coobarey Boroom bi. ¹⁸ Buleen màndi it ci sàngara, liy ndeyi ñaawteef, waaye feesleen ak Xel mu Sell mi; ¹⁹ di waxante ci seen biir ci ay taalifi Sabóor, ciy woy ak i cant yu tukkee ci Xelum Yàlla, di woy ak a kañ Boroom bi ci seen xol. ²⁰ Gérëmlein Yàlla Baay bi

ci turu Yeesu Kirist Boroom bi, fu ngeen mana tollu, ci lu mu mana doon; ²¹ teg ca nangul sa moroom ci biir wegeelu Kirist.

Diggante góor ak soxnaam

²² Naka yéen jigéen ñi, nangeen nangul seeni jékkér, ni su doon Boroom bi.

²³ Ndaxte góor mooy kilifag soxnaam, ni Kirist nekke kilifag mbooloom ñi gëm, muy jémmam ji muy sàmm. ²⁴ Ni mbooloo mi nag jiitale Kirist, noonu la jigéen ji wara jiitale jékkérám ci lépp.

²⁵ Yéen nag góor ñi, na ku nekk bëgg soxnaam, ni Kirist bëgge mbooloo mi, ba joxe bakkam ndax moom, ²⁶ ngir sellal ko ak kàddoom, ba mu laab ni ku sangu set. ²⁷ Noonu dina ko jél, mu mel ni séet bu ñu waajal, di mbooloom mu soloo ndam, te gäkkul, rasul, taqul leneen, waaye mu sell te amul sikk.

²⁸ Na góor bëgg soxnaam, ni mu bëgge boppam. Bëgg sa soxna, bëgg sa bopp la. ²⁹ Ndaxte kenn masula bañ sa yaram. Waaye danga koy dundal, di ko fonk. Noonu it la Kirist fonke mbooloo mi; ³⁰ ndaxte noo di céri jémmam. ³¹ Mbind mi nee na: «Looloo tax góor di teqalikook ndeyam ak baayam, ànd ak soxnaam, ñoom ñaar doon kenn.» ³² Looloo èmb na mbóot mu xóot; man maa ngi wax ci lu jém ci Kirist ak mbooloo mi. ³³ Waaye li teew, na góor gu nekk bëgg soxnaam, ni mu bëgge boppam, te jigéen ji weg jékkérám.

6

Diggante waajur yi ak seen njaboot

¹ Naka yéen xale yi, nangeen déggal seeni waajur, ci li ngeen bokk ci Boroom bi, ndaxte looloo rafet. ² «Teralal sa ndey ak sa baay,» mooy ndigal li jékka èmb dige, ³ maanaa: «ngir nga am gudd fan gu ànd ak jàmm.»

⁴ Yéen baay yi it, buleen bundxataal xale yi, waaye ngeen yar leen, di leen yemale ak a yee ci Boroom bi.

Diggante jaam ak sangam

⁵ Yéen jaam yi, nangeen déggal seeni sang yu àddina, boole ci ragal ak wegeel, di ko def ak xol bu laab, ni su doon ngir

Kirist. ⁶ Buleen ko def rekk ci ngistal, ngir sàkku ngérëmu nit, waaye ni ay jaami Kirist, di jéfe coobarey Yàlla ak seen xol bépp. ⁷ Beyleen seen sas nag ak xol bu talli, ni su doon ngir Boroom bi te du nit, ⁸ xam ne ku def lu baax, Boroom bi delloo la ko, muy jaam, muy gor.

⁹ Yéen it sang yi, jéfeleen noonu seen diggante ak seeni jaam, te dëddu gépp raglu, xam ne yéena bokk benn Boroom ci asamaan, te ñépp a yem fi moom.

Xeex ak Seytaane

¹⁰ Léegi nag doolewuleen ci Boroom bi te soloo kàttanam gu mag gi. ¹¹ Gànnayaoleen yérey xarey Yàlla yépp, ngir mana jàankoonte ak pexey Seytaane. ¹² Ndaxte ndëndu xare jib na, waxuma sunu diggante ak nit ñi, waaye ak kilifa yiy nëxal àddina si, ñuy kilifa yi ak ay boroom sañ-sañ, di gaayi Seytaane yi ci bérab yu kawe yi. ¹³ Kon nag gànnaayooleen yérey xarey Yàlla yépp, ba mana jàankoonte jamono ju xeex bi taree, not lépp te taxaw temm.

¹⁴ Taxawleen kon temm, geñoo dëgg te sàngoo njub, muy seen kiiraayu dënn.

¹⁵ Solooleen jàmm, ji xibaaru jàmm biy joxe, ni ay dàll ci seeni tànk, ba jekk ci lépp. ¹⁶ Defleen it ngëm, muy seen pakk, ba mana fél jum yi leen Seytaane di fitt.

¹⁷ Defleen mucc, muy seen mbaxanam xare, ak kàddug Yàlla, muy jaasi ji leen Xel mu Sell mi tèggal. ¹⁸ Deeleen ñaan ci xeeti ñaan yépp ci kàttanu Xel mu Sell mi, te sax ci ak farlu gu mat sëkk, di ñaanal gaayi Yàlla yu sell yi yépp.

¹⁹ Te buleen ma ci fàtte, ngir waxtu wu ma ubbee sama gémmiñ, ma am lu ma wax, ba mana xamle ak fit wu dëgér mbóoti xibaaru jàmm bi. ²⁰ Ndaw laa ci, lu ñu jéng; yal na ma Yàlla may fit wu ma waxe, ni mu ma ware.

Taggo

²¹ Yónnee naa leen Tisig sama mbokk, mi ma sopp, te muy jawriñ ju takku ci liggéeyu Boroom bi, ngir mu xamal leen lépp li aju ci man ak li may def. ²² Maa leen ko yónneel sama bopp, ngir ngeen xam li nu nekke, te mu dëfal seeni xol.

²³ Yéen bokk yi, yal na leen Yàlla Baay bi ak Yeesu Kirist Boroom bi may jàmm ak mbëggeel gu ànd ak ngëm. ²⁴ Yal na yiwu Yàlla ànd ak ñépp, ñi bëgg Boroom bi Yeesu Kirist ak mbëggeel gu sax.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA FILIB

¹ Nun Pool ak Timote, jaami Kirist Yeesu, noo leen di bind, yéen gaayi Yàlla yu sell yépp ci dëkku Filib, yi bokk ci Kirist Yeesu, yéen ak seeni njiiit ak ñiy topptoo yëfi mbooloo mi. ² Na leen Yàlla sunu Baay ak Boroom bi Yeesu Kirist may yiw ak jàmm.

Li leen Pool di ñaanal

³ Yoon wu ma leen di xalaat, maa ngi sant Yàlla sama Boroom; ⁴ te saa su ma leen di ñaanal yéen yépp, duma noppee bég, ⁵ ndax seen ànd ak man ci tas xibaaru jàmm bi, ca ndoorte la ba tey. ⁶ Wóor na ma ne Yàlla mi tàmbali jëf ju baax jii ci yéen, dina ci sax, ba bésu Kirist Yeesu ñëw.

⁷ Te juumuma ci li ma xalaat loolu ci yéen ñépp, ndaxte def naa leen ci sama xol; ba tax fii ci kasoo bi, ci taxawal xibaaru jàmm bi ak lawal ko, yéen ñépp am ngeen wàll ak man ci yiwu Yàlla. ⁸ Ndaxte Yàllaa seede ne sama xol seey na ci yéen ñépp ci biir cofeelu Kirist Yeesu.

⁹ Li ma leen di ñaanal nag mooy lii: yal na seen mbëggeel di yokku tey gëna tar, jaar ci xam ak xàmme gu wér; ¹⁰ yal nangeen sax noonu ci li gëna rafet, ngeen am xol bu laab te baña am benn sikk, ba bésu Kirist ñëw; ¹¹ yal na seen xol meññ njub, ba ne gàññ, jaar ci Yeesu Kirist ci ndamul Yàlla ak cantam.

Kàddug Yàlla gaa ngi law, fekk Pool a ngi ci kasoo

¹² Damaa bëgg, bokk yi, ngeen xam lii: li ma dal taxul xibaaru jàmm bi dellu gannaaw, waaye da koo jémale kanam.

¹³ Noonu ñiy wottu buur bi ak ñépp gis nañu bu leer ne turu Kirist rekk a tax ñu jàpp ma. ¹⁴ Te it bokk yu bare takk nañu seeni fit ci li ñu gis samay buum, ba tax ñu gëna ñeme ci wax kàddug Yàlla ci lu àndul ak genn tiit.

¹⁵⁻¹⁶ Am na ñuy waare ci turu Kirist ci kaw kiñaan ak xëccoo, waaye ñi ci des

ci kaw cofeel ak xol bu laab, ndaxte xam nañu ne Yàlla moo ma teg fii, ngir ma taxawal xibaaru jàmm bi. ¹⁷ Waaye ñale amuñu xol bu laab, te seen njariñu bopp rekk a tax ñuy yégle turu Kirist, di wuta feddali samay buum ak coono.

¹⁸ Lu ci génn nag? Xanaa lii rekk: turu Kirist jolli na ci nii mbaa naa, muy ci naaféq, muy ci dëgg; bég naa ci te dinaa ci bégati. ¹⁹ Ndaxte xam naa ne loolu lépp mu ngi jëm ci sama mucc, jaar ci seeni ñaan ak ndimbalu Xelum Yeesu Kirist, mi ma Yàllay yéwénal. ²⁰ Ndaxte sama xénte ak sama yaakaar mooy ma baña rus ci lenn, waaye sama yaram feeñal ndamu Kirist, ma ànd ci ak kóolute gu mat, su may dund mbaa may dee; moom laa daan def démb, te moom laay def tey. ²¹ Ndaxte su ma dundee, Kirist laay noyyee; su ma deeyee, xéewal lay doon ci man. ²²⁻²³ Su ma Yàlla bàyyee ci àddina, sas wu am njariñ la ci man. Am naa xel ñaar, xawma bi ci gén. Am naa yéeney jóge fi, fekki Kirist, te looloo gén fuuf, ²⁴ waaye ma des fi ci àddina moo gén ci yéen. ²⁵ Loolu wóor na ma; kon xam naa ne dinaa fi des, di leen taxawu yéen ñépp, ngir seen ngëm yokku, ànd ak mbég. ²⁶ Noonu dinaa délsi ci yéen, ngir sama taxawaay gëna lawal seen mbég ci Kirist Yeesu.

²⁷ Waaye dénk naa leen lii: na seeni jëf yelloo ak li Kirist digle ci xibaaru jàmm bi. Noonu su ma leen seetsee, mbaa ma dégg seen mbir rekk, dinaa xam ne yéena ngi dëgér ci menn xel, bokk benn xalaat ci bëre luy saxal dëggu xibaaru jàmm bi, ²⁸ te baña tiit dara ndax noon, yi leen di xëbal. Màndarga la muy wone ne aji sàñku lañu, di màndarga it ne aji mucc ngeen, di mucc gu jóge ci Yàlla. ²⁹ Ndaxte Yàlla may na leen, ngeen gëm Kirist, rax-ca-dolli ngeen sonn ndax turam, ³⁰ di wéy ci bëre, bi ngeen gisoon ci man te dégg léegi sama mbir.

2

Suufeg Kirist ak ndamam

¹ Su nu Kirist mayee fit nag ak mbëggeel guy dëfal sunu xol, su nu amee

cér ci Xel mu Sell mi, su amee cofeel ak yérmande ci sunu bokk ci moom, ² kon mottalileen sama mbég, ci bokk benn xalaat ak genn mbëggéel, benn bakkan ak menn xel. ³ Buleen def dara ci kaw wut aw tur walla wonu, waaye jiital-leen seeni moroom cig woyof. ⁴ Buleen yem ci topptoo seen bopp rekk, waaye booleen ci seeni moroom. ⁵ Te ngeen soloo xel mi nekkoon ci Kirist Yeesu:

⁶ Njàlbéen ga fekk na Kirist yor melow
Yàlla,
waaye aakimoowul taxawaayam ci li mu
mèngoo ak Yàlla.

⁷ Waaye daa wàcce boppam,
ba tollook nit ñi,
def boppam surga.
Te bi mu yoree bindu nit,
⁸ daa suufeel boppam,
di dégg ndigal, ba joxe boppam,
ñu daaj ko sax ci bant.

⁹ Moo tax Yàlla kaweel ko lool,
jox ko tur wi tiim yépp,

¹⁰ ngir turu Yeesoo tax ñépp sukk,
ci asamaan, ci kaw suuf, ci biir suuf;
¹¹ te ñépp bokk genn kàddu naan: Yeesu

Kirist mooy Boroom bi;
ci màggug Yàlla Baay bi.

Nekkleen ni ay leer ci àaddina si

¹² Noonu samay soppe, xam naa ne masuleena jóg ci dégg ndigal, waxuma sax bi ma nekkee ak yéen rekk, waaye rawatina bi ma leen soree. Kon nag maa ngi leen di ñaan, ngeen biral seen mucc ci seeni jéf, te def ko ci ragal Yàlla gu dëggu. ¹³ Ndaxte Yàlla ci boppam mooy jéf ci yéen, ngir ngeen fonk coobareem te di ko jéfe.

¹⁴ Lépp lu ngeen di def nag, buleen ci boole xultu mbaa xuloo. ¹⁵ Noonu dingeen am xol bu laab bu àndul ak ñàññ, di goney Yàlla yu amul sikk ci biir jamono ju yàqu te rëb. Dangeen di leer ci seen biir ni weer ci àaddina si, ¹⁶ di jottali kàddug dund gi. Noonu bu bésu Kirist ñëwee, dinaa mana bég, xam ne dawuma lu amul njariñ te sonnuma cig neen. ¹⁷ Bu sama deret waree tuuru sax, ngir seen ngém mat sëkk, ma mel ni naan gu ñu boole ak sarax su jém ci Yàlla, ba tey bég naa ci, te dinaa ci bégati. ¹⁸ Yéen itam nag

bégleen, waaw, fekksileen ma ci sama mbég.

Timote ak Epafrodit, ñiy jàapple Pool ci liggéey bi

¹⁹ Gannaaw loolu, bu soobee Boroom bi Yeesu, yaakaar naa ne dinaa leen yónnee Timote balaa yàgg, ngir sama xel dal ci xam nan ngeen def. ²⁰ Ndaxte amu fi kenn gannaaw Timote, ku bokk ak man xalaat te fonk leen bu wér. ²¹ Ni ci des ñépp, seen bopp lañuy xalaat, waaye du mbiri Yeesu Kirist. ²² Waaye xam ngeen takkuteg Timote, ci ni mu ànde ak man ci tas xibaaru jàmm bi, ni doom di taxawoo baayam. ²³ Moom laa yaakaara yónni fi yéen nag, waxtu wu ma yégee, nu sama mbir di tédde. ²⁴ Waaye wóor na ma ne Boroom bi dina ma may, man ci sama bopp, ma seetsi leen balaa yàgg.

²⁵ Ci lu jém ci sama mbokk Epafrodit nag, miy sama nawle ci liggéey bi ak ci xeex bi, te di seen ndaw ci faj samay soxla, jàpp naa ne war naa leen koo delloo.

²⁶ Ndaxte namm na leen lool, te tiisoo na li ngeen yég jagadeem. ²⁷ Ci dëgg-dëgg woppoon na ba xawa dee, waaye Yàlla yérém na ko, ba fëgg boppam, raxca-dolli siggil na ma man itam, ngir ma baña am tiis ci kaw tiis. ²⁸ Noonu delloo naa leen ko ci lu gaaw, ngir ñewam bégal seeni xol, te man itam sama xol féex.

²⁹ Teeruleen ko teeru bu rafet nag ngir Boroom bi, te teral ñi mel ni moom. ³⁰ Ndaxte liggéeyal na Kirist, ba riisu dee, te gar na bakkanam ci taxawal leen ci topptoo, bi ngeen yéene woon ci man.

3

Njub gu wóor

¹ Kon nag samay bokk, bégleen ci Boroom bi. Duma sonn mukk ci di leen ko wax, ndax seen mucc moo ci aju.

² Moytuleen xaj yi, waaw, moytuleen ñiy jéfe lu bon, ñoom ñi seen xarafal weesul wàññi yaramu nit. ³ Ndaxte nun noo xaraf tigi, nun ñiy màggal Yàlla ci Xel mu Sell mi, di damu ci Kirist Yeesu, te amunu benn yaakaar ci matug nit.

⁴ Ba tey manoон naa am yaakaar ci sama bopp; su nit doon damu, maa ciy

raw. ⁵ Xarafoon naa ca ayu-bés ga, bokk ci bànni Israyil ci giiru Beñamin, di Ebrë ci deret ak ci meen. Bu dee ci yoonu Musaa ngeen bëgga wax, ci tariixab Farisen laa bokkoon; ⁶ bu dee it ci mbirum farlu, daan naa fitnaal mbooloom ñi gëm Kirist; bu dee ci njub ci sàmm yoon, awma benn gàkk.

⁷ Waaye loolu lépp lu ma tegoon ay njariñ fa kanam Yàlla, dëddu naa ko ngir Kirist. ⁸ Rax-ca-dolli dëddu naa lépp ngir xéewali xam Kirist Yeesu sama Boroom, di xam-xam bu xóot, ba xel manu koo takk. Moo tax ñàkk naa sama lépp, te def ko ni mballit, ngir am cér ci Kirist. ⁹ Na ma Yàlla fekk ci moom, waxuma ci njub gu aju ci sàmm yoon, waaye gu aju ci gëm Kirist, maanaam njub gi nu Yàlla sol ci kaw ngëm. ¹⁰ Moom laay ittewoo xam, ak doole ji ànd ak ndekkiteem, ma bokk ci ay coonoom, ba fekki ko ci deeyam, ¹¹ ngir mana séddu ci ndekkiteem, su ma ko manee am.

Farlu ci jëm kanam

¹² Waxuma ne jagoo naa ko ba noppi, waxuma it ne aji mat laa, waaye maa ngi daw, ngir jot li tax Kirist jël ma. ¹³ Bokk yi, gëmuma ne jot naa ko ba noppi, waaye lenn lii laay def: fàtte li ma weesu, jublu ci li féete kanam, ¹⁴ di daw yen muj ga, ngir jot li ma Yàlla taxa woo, di cér bi ma Yàlla wooye te dencal ma ko ci asamaan ci darajay Kirist Yeesu.

¹⁵ Nun ñi mat nag, nanu xalaat loolu. Su ngeen ci amee werantey xol, Yàlla dina leen ko leeralal. ¹⁶ Li am daal, fa seen ngëm tolloo, na fa seen jëf àgg.

¹⁷ Kon nag bokk yi, toppleen ma te xool ñiy roy ci li nu téral diirub sunu ngan ci yéen. ¹⁸ Ndaxte jëfi ñu bare juuyoo na ak dee gi Kirist dee; loolu wax naa leen ko ba tàyyi, maa ngi koy waxaat léegi ak i jooy. ¹⁹ Alku lañuy mujje, ñoom ñiy jaami seen biir, di wonoo lu ruslu, tey wut yëfi àaddina rekk. ²⁰ Waaye nun waa asamaan lanu, te noo ngi xaar Boroom bi Yeesu Kirist jóge fa, musalsi nu. ²¹ Noonu dina soppi sunu yaram wu toroxlu, def ko ni yaramam wi ànd ak ndam dëppook

kàttanam, gi ko mana notal mbindeef yépp.

4

¹ Kon nag yéen samay bokk, ñi ma bëgg te namm leen, di sama mbég ak sama kaalag ndam, jàappleen bu dëgér noonu ci Boroom bi, soppe yi!

Dénkaane yi

² Ci lu jëm ci Ewodi ak Santis, maa ngi leen di ñaan, ñu bokk benn xalaat ci Boroom bi. ³ Te yaw sama nawle bu wér, nanga dimbali jigéen ñooñu xeexoon ci sama wet ci tas xibaaru jàmm bi, boole ci Kélemañ ak samay yeneen nawle, ñoom ñi Yàlla bind seeni tur ci téereb dund ba.

⁴ Deeleen bég ci Boroom bi; maa ngi koy waxati: bégleen! ⁵ Na seen lewet leer ñépp. Boroom bi jege na. ⁶ Buleen jaaxle ci dara, waaye ci lépp wéetal-leen Yàlla, diis ko seeni soxla ci ñaan gu ànd ak cant. ⁷ Noonu jàmmu Yàlla, ji xel manta takk, dina aar seeni xol ak seeni xalaat ci darajay Kirist Yeesu.

⁸ Léegi nag bokk yi, na seen xalaat jublu ci lii: lu dëggú, lu jekk, lu jub, lu sell, lu rafet ak lu faaydawu; su fi amee lu baax mbaa lu mata naw, xalaatleen ko. ⁹ Li ngeen jàngé ci man te nangu ko, li ngeen dégge ci man te gis ko, jëfeleen ko; kon Yàllay jàmm dina ànd ak yéen.

Pool gérëm na leen ci seen ndimbal

¹⁰ Sama xol sedd na guyy ci Boroom bi, ci ni ngeen yeesale seen ndimbal ci man. Xam naa ne amoon ngeen yéene ji, waaye man gi moo fi nekkul woon. ¹¹ Ba tey soxla taxul ma waxe nii, ndaxte jàng naa doylu ci mbir mu ma mana dab. ¹² Miin naa ñàkk, man naa naataange. Ci fépp ak ci lépp, Yàlla def na ba sama xol toj ci suur ak xiif, barele ak néewle. ¹³ Man naa lépp ci ndimbalu Aji Dooleel ji. ¹⁴ Waaye teewul taxawu, bi ngeen ma taxawu ci sama tiis, jëf ju rafet la.

¹⁵ Yéen waa Filib xam ngeen ne bi ngeen jékkee xam xibaaru jàmm bi, te ma jóge diiwaanu Maseduwan, benn mbooloo àndul woon ak man ci mbirum joqleente ndimbal, mu dul yéen doñj. ¹⁶ Ba ma nekkee dëkku Tesalonig sax,

yónnee ngeen ay yoomi yoon, ngir faj samay soxla. ¹⁷ Loolu tekkiwul ne damay sàkku ay ndimbal ci yéen, waaye damaa bëgg rekk seen denc yokku fa Yàlla. ¹⁸ Fi mu ne jot naa li ma aajowoo lépp, ba maa ngi ci naataange; li ngeen ma yónnee ci loxoy Epafrodit doy na sëkk; ni xetu latkoloñ la mel ci man, di sarax su neex Yàlla te mu nangu ko. ¹⁹ Te Yàlla sama Boroom, mi denc ci Kirist Yeesu xéewal yu dul jeex, dina ci faj seeni soxla yépp.

²⁰ Yal na Yàlla sunu Baay yelloo ndam ba fàww. Amiin.

Tàggoo bi

²¹ Nuyul-leen ma gaayi Kirist Yeesu yu sell yépp. Bokk yi ànd ak man, ñu ngi leen di nuyu. ²² Te it gaayi Yàlla yu sell yépp ñu ngi leen di nuyu, rawatina nag ñi nekk kér buur bi Sesaar.

²³ Yal na yiwu Boroom bi Yeesu Kirist ànd ak seen xel.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA KOLOS

¹ Man Pool, ndawul Kirist Yeesu ci coobarey Yàlla, man ak Timote sunu mbokk, ² noo leen di bind, yéen gaayi Yàlla yu sell, yi dëkk Kolos te di ay bokk ci gëm Kirist. Yal na leen Yàlla sunu Baay may yiw ak jàmm.

Nu ngi leen di ñaanal ca Yàlla

³ Dunu noppée sant Yàlla, Baayu sunu Boroom Yeesu Kirist, saa su nu leen di ñaanal, ⁴ ndaxte yéeg nanu seen ngëm ci Kirist Yeesu ak seen mbëggeel ci gaayi Yàlla yépp. ⁵ Ngëm googu ak mbëggeel googu ñu ngi sosoo ci yaakaaru ëllëg, jiy cér bi leen Yàlla dencal ca asamaan. Mas ngeena dégg yaakaar jooju ci kàddug dégg gi, di xibaaru jàmm bi. ⁶ Ni xibaaru jàmm bi wàcce ci yéen, noonu lay wàcce ci àddina sépp, di meññ te di law. Te noonu lay doxale ci yéen, li dale ci bés, ba ngeen dégge xibaaru yiwu Yàlla, te xam déggam gi mu èmb; ⁷ moom ngeen jàngé ci Epafras, miy sunu nawle ci liggeey bi te nu sopp ko, di jawriñu Kirist bu takku ngir seen njariñ. ⁸ Te moo nu yégal it mbëggeel, gi Xelu Yàlla mi sol ci yéen.

⁹ Looloo tax ci sunu wàllu bopp, ba nu ko yégee ba tey, jògunu ci di leen ñaanal. Nu ngi ñaan Yàlla, ngeen xam bu baax coobareem ci xel mu mat ak ràññee gu aju ci dooley Xelam. ¹⁰ Noonu dingeen dund dund gu dëppoo ak seen bokk ci Boroom bi, ba neex ko ci fann gu nekk, di def bépp jéf yu baax, te yokk seen xam-xam ci Yàlla. ¹¹ Te Yàlla dina leen dooleel ak bépp doole, mu méngoo ak kàttanu ndamam, ngir ngeen mana tegoo coono te muñ, ba fa muñ di yem. ¹² Dingeen gérém Yàlla Baay bi, ànd ci ak mbég, moom mi leen jagleel, ngeen bokk ci cér, bi mu dencal gaayam yu sell yi ci leer.

Deewu Kirist jubale na nu ak Yàlla

¹³ Yàlla musal na nu ci dooley lëndëm, yóbbu nu ci nguuru Doomam ji mu bëgg,

¹⁴ moom mi nu jot, maanaam baal nu sunuy bàkkaar.

¹⁵ Doom jooju moo di melokaanu Yàlla, ji kenn gisul. Mooy taaw bi, ki gëna màgg lépp luy mbindeef. ¹⁶ Ndaxte ci moom la Yàlla sàkke lépp lu nekk ci asamaan ak suuf, li ñuy gis ak li ñu manula gis, muy buur, njiit, kilifa mbaa boroom sañ-sañ. Lépp lu ñu sàkk, ci moom lañu ko jaarale, ci moom lañu ko jéme. ¹⁷ Laata dara di am, fekkoon na moom mu nekk, te lépp a ngi jàppoo ci moom.

¹⁸ Mooy bopp bi yilif jëmm ji, di mbooloom ñi ko gëm, ndaxte moom mooy njàlbéen gi, di taaw bi, maanaam ki jékka dekki, ngir muy kilifa ci bépp fànn.

¹⁹ Ndaxte soob na Yàlla mu dëkkal matam gépp ci moom ²⁰ te jaar ci moom, jubale lépp ak boppam, muy ci kaw asamaan yi mbaa ci suuf, ba mu wàccee jàmm jaarale ko ci deret ji tuuru, bi Doom ji deeyee ca bant ba.

²¹ Te yéen ñi sore woon Yàlla te doon ay noonam ci seen xel ak seen jéf yu bon,

²² léegi nag Yàlla jubale na leen ak boppam jaare ko ci deewu Kirist ci yaramu nitam, ngir taxawal leen ca kanamam, ngeen sell te ñàkk sikk, ñàkk i ñàññ.

²³ Loolu nag na fekk ngeen wéy ci ngëm, sampu ci ba dëgér ci, tey séentu cér, bi leen xibaaru jàmm bi jox. Te xibaaru jàmm, boobu ngeen dégg te ñu yégal waa àddina sépp, man Pool moom laay yégle.

Maa ngi leen di topptoo te di leen xalaat

²⁴ Léegi nag maa ngi am bànnex ci coono, yi may daj ngir seen njariñ; te li des sax ci fitnay Kirist, noonu laa koy àggalee ngir njariñu mbooloom ñi gëm, di jëmmam. ²⁵ Jawriñu mbooloo moomu laa, ndaxte Yàlla sas na ma ngir yéen, may yégle fu nekk kàddoom, ²⁶ maanaam ma yégle kumpa, gi nëbbu woon ay jamony jamono, waaye léegi Yàlla xamal na ko ay gaayam ²⁷ ci xeeti àddina sépp.

Ñoom nag la Yàlla bëgga xamal ni ndamu kumpa googu màgg, maanaam Kirist a ngi dëkk ci yéen, di yaakaar ju wér ci ndamu ëllëg.

²⁸ Moom Kirist lanuy yégle, di artu te di jàngal ku nekk, ànd ak xel mu mat, ngir

jébbal Yàlla ku nekk ni ku mat ci Kirist. ²⁹ Ci loolu laay jémale sama liggey, di bëree dooley Kirist, jiy yëngu ci man ak kàttan.

2

¹ Bëgg naa nag, ngeen xam bëre bu metti, bi may bëre ngir yéen, ngir waa Lawdise ak ñépp ñi ma masula teg bët. Damay def sama kem kàttan, ² ngir ngeen am fit te nekk benn ci mbëggeel, ngir dajal noonu xam-xam bu mat, ba xam kumpag Yàlla, di Kirist. ³ Ci moom lañu denc lépp lu ñuy sàkku ci xel ak ci xam-xam. ⁴ Maa ngi wax lii, ngir kenn bañ leena nax ci ay wax yu neex. ⁵ Jëmm ji ñëwul waaye sama xel a ngi ci yéen, di bég ci seen doxalin ak ngëm gu dëgér, gi ngeen am ci Kirist.

Dundeleen ni ñi booloo ak Kirist

⁶ Kon nag, ni ngeen nangoo Kirist Yeesu ni Boroom bi, dundeleen noonu ci moom. ⁷ Saxleen ci moom, di màgg ci moom, tey gëna dëgér ci ngëm, gi ñu leen jàngal, ba seen xol di baawaan ci gérëm Yàlla.

⁸ Moytuleen ba kenn bañ leena fàbbi ci ay xam-xami nit yuy naxi neen. Xam-xam yu mel noonu, ñu ngi soqikoo ci aada yu nit tèral, ci aaday àddina, waaye soqikoowul ci Kirist.

⁹ Ndaxte ci Kirist, maanaam ci yaramu nitam, la matug Yàlla gépp dëkk, ¹⁰ te mat ngeen ci moom, miy buuru kilifa yépp ak boroom sañ-sañ yépp. ¹¹ Ndax seen ngëm ci moom xaraf ngeen xaraf bu loxol nit deful, maanaam Kirist summil na leen dooley bàkkaar, ji moomoon seen yaram. Loolu mooy xaraf, bi Kirist def. ¹² Bi ñu leen sóobee ci ndox, suulaale nañu leen ak moom, te it dekki ngeen ak moom, ndaxte gëm ngeen ci dooley Yàlla, ji ko dekkal ca néew ya.

¹³ Te yéen ñi doon ndee fa kanam Yàlla ndax seeni moy ak seen ñàkka xaraf, Yàlla dundalaat na leen ak Kirist, baal nu sunuy bàkkaar yépp. ¹⁴ Mbind mi nu doon tiiñal, te daa nu yey ndax ay sàrtam, Yàlla far na ko, dindi ko, daajaale ko ca bant ba Kirist deeye. ¹⁵ Futti na kilifa yi ak boroom sañ-sañ yi, weer leen ci kanam

ñépp, sëkktal leen niy jaam ndax ndam la Kirist jèle ca bant ba.

¹⁶ Kon nag bu leen kenn teg tooñ ci li jém ciy ñam mbaa naan, ci màggal mbaa xewu weer wu feeñ, mbaa ci bésub noflaay. ¹⁷ Loolu lépp nag takkandeer la woon buy misaal li waroona ñéw, waaye lu dëggli mi ngi ci Kirist. ¹⁸ Kuy bég ci di toroxlu ci ngistal, di jaamu ay malaaka, buleen ko may, mu àtte leen. Kooku dafay jeneer, di seet li koy feeñu, bay tiitaroo xalaatam, fekk xalaatu nit kese la, te neen. ¹⁹ Taqul ci Kirist, miy bopp bi yilif jëmm ji. Bopp bee tax ba jëmm jépp, ji siddit yi ak tenqo yi téye te taqale ko, di màgg màgg gi ko Yàlla di jox.

²⁰⁻²¹ Ndegam deeyandoo ngeen ak Kirist, ba génne noonu ci aaday àddina, lu tax ngeen di nangu, ñu di leen teg ay sàrt yu mel nii: «Bul fab, bul ñam, bul laal,» ni bu seenug dund aju woon ci àddina si? ²² Sàrt yooyu ñu ngi aju ci ndigali nit ñi ak seen njàngle. Yéf yi ñu tudd yépp, dees na leen jariñoo, ba ñu jeex. ²³ Dëgg la, seeni sàrt dañuy dénkaane pastéef ci jaamu Yàlla, di toroxlu ak di fitnaal seen yaram. Waaye sàrt yooyu nag amuñu benn njariñ, ngir nit ñi not seen nafsu.

3

Fonkleen dund gu bees gi ci Kirist

¹ Kon nag ndegam dekkeendoo ngeen ak Kirist, wutleen yéf, ya nekk ca kaw, fa Kirist toog ca ndijooru Yàlla. ² Fonkleen yéf ya ca kaw, te ngeen bañia faale yi ci suuf, ³ ndaxte dee ngeen, te seen dund boole nañu ko ak Kirist, denc ca Yàlla. ⁴ Te bés bu Kirist miy seen dund feeñee, yéen itam dingeen feeñ ak moom ci biir ndam.

⁵ Kon nag li nekk ci yéen te bokk ci mbiri àddina, jébbal-leen ko dee, yu deme ni ndoxaanu yàqute, sobe, xemmem, bëgg-bëgg yu bon, ak bëgge, maanaam bokkaale Yàlla. ⁶ Yooyooy xëcc merum Yàlla. ⁷ Yéen itam noonu ngeen daan doxale bu jëkk, ba ngeen daan dunde noonu. ⁸ Waaye léegi bàyyileen yii yépp: mer, xadar, kiñaan ak di génne ci seen gëmmeñ sos ak wax ju ñaaw.

⁹ Bàyileen di fen seeni moroom, ndaxte summi ngeen jikko ju bon, ji ngeen judduwaale, moom ak ay jéfam; ¹⁰ te sol ngeen dund gu bees, gi Yàlla sàkk te di ko yeesal ba mu mel ni moom, ngir ngeen man koo xam bu wér. ¹¹ Ci dund gu bees googu, amul Yawut ak ku dul Yawut, ku xaraf walla ku xaraful, jaam walla gor, ku jängul ni Baarbaar yi, ak ku yewuwul ni waa Sit, waaye Kirist ay lépp te dékk ci ñépp.

¹² Kon nag ndegam Yàlla tånn na leen, sellal leen, sopp leen, solooleen boog yérmande, laabiir, woyof, lewet ak muñ. ¹³ Muñalanteen, di baalante, su amee kuy tawat moroomam. Baalanteen, ni leen Boroom bi baale. ¹⁴ Ci kaw loolu lépp amleen mbëggeel, giy jokkale lépp, ba mu mat.

¹⁵ Na jàmm ji Kirist di joxe not seeni xol, ndaxte Yàlla woo na leen ci loolu, mel ni ay cér yu bokk benn yaram; te gérëmleen Yàlla. ¹⁶ Na kàddug Kirist dékk ci yéen, bay baawaan, ngeen di jänglante ak a artoonte ci seen biir ak xel mu mat sëkk, di woy ak a gérëm Yàlla ak seen xol bépp, ay taalifi Sabóor, ay kañ Yàlla ak ay cant yu tukkee ci Xelum Yàlla. ¹⁷ Lu ngeen mana def, moy ci wax mbaa ci jéf, wéerleen ko ci turu Boroom bi Yeesu, jaare ci moom gérëm Yàlla Baay bi.

Àndleen bu rafet ci seen biir

¹⁸ Jigéen ñi, na ku nekk nangul jékkéram, ndaxte looloo jekk ci ñi bokk ci Boroom bi.

¹⁹ Góor ñi, na ku nekk bëgg soxnaam te muñal ko.

²⁰ Xale yi, déggal-leen seeni waajur ci lépp, ndaxte looloo rafet ci ñi bokk ci Boroom bi.

²¹ Baay yi, buleen bundxataal seeni doom, ngir baña jeexal seen xol.

²² Jaam yi, nangul-leen ci lépp seen sang, yi ci áddina. Buleen ko def rekk ci seen kanam, di sàkku ngérëm, waaye na nekk lu dëggu ci yéen, ndax seen ragal Boroom bi. ²³ Lu ngeen mana def, na ci seen xol tälli; ngeen def ko ngir Boroom bi, te du ngir nit, ²⁴ xam ne Boroom bi dina fey seeni jéf, mu di cér bi mu leen dencal. Kirist mooy Boroom, bi ngeen di

liggéeyal. ²⁵ Waaye ku def lu bon, Boroom bi dina la delloo sa jéf, te du gënale.

4

¹ Sang yi, yorleen seeni jaam ci nu jub te aw yoon, xam ne am ngeen yéen itam ab Sang ca asamaan.

Yeneen warugar

² Dëkkleen ci ñaan Yàlla, farlu ci, boole ci ngérëm. ³ Te ngeen ñaanaale nu ci itam, ngir Yàlla ubbil nu bunt, nu mana xamle kàddoom, di yégle kumpa gi di Kirist, moy kumpa gi waral ñu jéng ma.

⁴ Ñaanleen ngir ma xamle ko ni mu ware.

⁵ Jéfeleen ak xel ci seen diggante ak waa àaddina, te fu ngeen ame jot, fexeleen ba jariñoo ko. ⁶ Na seen wax jépp fees ak yiw te am xorom, ngir ngeen xam nan ngeen wara tontoo ku nekk.

Tàggoo

⁷ Tisig, sama mbokk mi ma sopp, di jawriñ ju takku ak sama nawle ci liggéeyu Boroom bi, dina leen yégal lépp lu jém ci samay mbir. ⁸ Lii moo tax ma yebal ko ci yéen: ngeen xam xibaar bi jóge ci nun, te it mu dëfal seen xol. ⁹ Onesim lay àandal, sunu mbokk mu takku, mi nu sopp, te mu bokk ci yéen. Dinañu leen xamal lépp lu xew ffi.

¹⁰ Aristàrk mi nekk ak man ci kasö bi, mu ngi leen di nuyu, moom ak Màrk rakku Barnabas. Jot ngeen ay ndigal ci mbirum Màrk: bu ñéwee ci yéen, teralleen ko. ¹¹ Yeesu mi ñuy dàkkentale Yus-tus, moom it mu ngi leen di nuyu. Noom rekk ñooy Yawut yi liggéeyandook man ngir nguuru Yàlla, te ñoo féexal sama xol.

¹² Jaamu Kirist, Epafras, mi bokk ci yéen, mu ngi leen di nuyu. Du jóg ci di leen ñaanal, farlu ci ni kuy bëre, ngir ngeen taxaw temm ci coobarey Yàlla gépp, ànd ak ngëm gu mat ak kólolute gu wóor.

¹³ Maa ngi koy seedeel ne mu ngi sonn bu baax ngir yéen, ngir waa Lawdise ak waa Yerapolis. ¹⁴ Luug, doktoor bi ñu sopp, mu ngi leen di nuyu, moom ak Demas.

¹⁵ Nuyul-leen nu mbokk, yi nekk Lawdise. Nuyul-leen nu itam Nimfa ak mbooloom ñi gém, miy daje ci këram.

¹⁶ Bu ŋu jànggee bataaxal bii ci yéen, fexeleen ba ŋu jàng ko it ci mbooloom ñi gém mi nekk Lawdise, te yéen it ngeen jàng bi ma yónnee waa Lawdise.

¹⁷ Neleen Arkib: «Farlul ci sas, wi la Boroom bi sédde, ba matal ko.»

¹⁸ Man Pool maa leen di bind nuyoo bii ci sama loxob bopp. Fàttalikuleen ne dañu maa jéng. Yal na yiwu Boroom bi ànd ak yéen!

Bataaxal bu jëkk bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA TESALONIG

¹ Nun Pool, Silwan ak Timote noo ngi leen di bind, yéen mbooloom ñi gëm ci dëkku Tesalonig te nekk ci Yàlla Baay bi ak Boroom bi Yeesu Kirist. Yal na yiw ak jàmm ànd ak yéen.

Li xibaaru jàmm bi jur ci dëkku Tesonig

² Bët bu set nu ngi sant Yàlla ndax yéen, di leen boole ci sunuy ñaan. ³ Dunu noppee fàttaliku ci kanam Yàlla sunu Baay jëf ji juddu ci seen ngëm, liggeey bi tukkee ci seen mbëggeel, ak muñ gi sosoo ci seen yaakaar ci sunu Boroom Yeesu Kirist.

⁴ Bokk yi, yéen ñi Yàlla bëgg, xam nanu ne Yàlla tånn na leen; ⁵ ndaxte xibaaru jàmm, bi nu leen doon yégal, yemul woon ci ay wax rekk, waaye àandoon na ak kàttan ak Xel mu Sell mi ak kóolute gu mag. Xam ngeen sunu taxawaay ci seen biir ngir seen njariñ. ⁶ Aw ngeen sunuy tànk ak yu Boroom bi, ci li ngeen nangu xibaar bi ci biir fitna yu metti, ànd ak mbég ci dooley Xel mu Sell mi. ⁷ Noonu ngeen daldi nekk royukaay ngir ñi gëm ñépp ci diiwaani Maseduwan ak Akayi. ⁸ Ndaxte kàddug Boroom bi jollee na ci seen biir, te yemul ci Maseduwan ak Akayi rekk, waaye seen gëm Yàlla siiw na fépp. Matul sax nu di ci wax dara, ⁹ ndaxte ñoom ci seen bopp ñooy seede li sunu ngan def ci seen biir. Maanaam, ni ngeen dëddoo xérém yi, jublu ci Yàlla te di ko jaamu, moom miy Yàlla Aji Dund ju dëggu ji, ¹⁰ te ngeen di séentu Doomam bàyyikoo asamaan, moom Yeesu mi mu dekkal te di nu musal ci merum Yàlla mi nara ñéw.

2

Ni leen Pool ganee

¹ Waaw, bokk yi, xam ngeen ne ngan gi nu leen ganesi woon du nganug neen.

² Laata nuy ñëw, jaar nanu ci fitna ak toroxte ca dëkku Filib, ni ngeen ko xame; waaye Yàlla sunu Boroom may na nu fit, ba li tongoonte bi metti lépp it, yégal nanu leen xibaaru jàmm bu Yàlla bi. ³ Ndaxte sunu waaraate wéeruwul cig réer walla ci njublañ walla ciy nax.

⁴ Waaye gannaaw Yàlla moo nu seet, ba wóolu nu te dénk nu xibaaru jàmm bi, kon noonu lanuy waaree, du ngir neex nit ñi, waaye ngir neex Yàlla miy seet xol yi.

⁵ Masunoo jay kenn, yéen xam ngeen ko; sunu waare masula ëmb bëgge, Yàlla seede na ko; ⁶ masunoo sàkku ngéremu nit, muy ci yéen, muy ci ñeneen.

⁷ Manoon nanoo diis ci seen kaw sax, nun ñiy ndawi Kirist, waaye woyofoon nanu ci seen biir, te lewet ni jaboot buy uuf doomam. ⁸ Cofeel gi nu am ci yéen tax na, bëggunu woona yem ci xamal leen xibaaru jàmm bu Yàlla bi, waaye jox leen it sunu bakkan, ndaxte sunu xol seeyoon na ci yéen. ⁹ Bokk yi, yéena ngi fàttaliku sunu coono ak sunu ñaq; xam ngeen ni nu liggeye guddi ak bëccëg, ngir baña diis ci seen kaw, ci di leen yégal xibaaru Yàlla.

¹⁰ Naka sunu diggante ak yéen ñi gëm, doxal nanu ko doxalin wu sell te jub te amul sikk: seede ngeen ko, te Yàlla it seede na ko. ¹¹⁻¹² Xam ngeen ne dénk nanu leen kenn-kenn, ni baay di def ak doomam, dëfalal leen seen xol te dëggal ci yéen, ngeen dund dund gu neex Yàlla, moom mi leen di woo, ngeen séddu ci nguuram ak ndamam.

¹³ Te it dunu noppee sant Yàlla ci lii: ba ngeen jotee kàddug Yàlla, gi nu doon waare, nangu ngeen ko, waxuma ni kàddug nit waaye ni kàddug Yàlla, ndaxte moom la ci dëgg-dëgg, te mu ngi jëf ci yéen ñi gëm. ¹⁴ Ndaxte bokk yi, aw ngeen ci tànki mboolooy Yàlla, yi nekk ca réewu Yawut ya tey daje ci turu Kirist Yeesu; fitna ya ñu daj ca Yawut ya, yéen it seen waa réew teg nañu leen ko. ¹⁵ Ñoom Yawut yi rey nañu Boroom bi Yeesu, ni ñu reye woon yonent yi; teg nañu nu fitna yu metti; neexuñu Yàlla, ànduñu ak kenn, ¹⁶ di nu teree wax ak ñi dul Yawut, ngir

bañ ñu mucc. Duñu noppee xuus ci biir bakkhaar, waaye merum Yàlla xëppu na ci seen kaw.

Yéeneb Pool ngir gis leen

¹⁷ Nun nag bokk yi, ba ñu ma leen xañee ab diir —xol yi taxul may wax, waaye jëmm yi rekk— jéem nanu leena gis ak sunu kem kàttan, ndax namm nanu leen, ba sunu xol seey ci gis leen.

¹⁸ Kon jàppoon nanu leena seetsi— man Pool sax ay yooni yoon, waaye Seytaane téq na ma. ¹⁹ Ndaxte bés bu Yeesu sunu Boroom délse, te nu fekke ko, kan mooy sunu yaakaar? Kan mooy sunu mbég? Kan mooy sunu kaala, gi nuy tiitaroo? ²⁰ Xanaa du yéen? Waaw, yéenay sunu ndam, yéenay sunu mbég.

3

¹ Kon nag, ba nu ko manatula dékku, nangu nanu ñu bàyyi nu, nun doñj, ca dékku Aten, ² te yónni nanu Timote, sunu mbokk ak sunu nawle ci liggéeyu Yàlla ak ci waareb xibaaru Kirist. Yónni nanu ko, ngir mu dénk leen, tey feddali seen ngém, ³ ngir kenn baña raf ndax nattu, yi ngeen di jaar. Yéen ci seen bopp xam ngeen ne nattu mooy sunu cér. ⁴ Ba nu nekkee ak yéen sax, waxoon nanu leen, waxati ko ne fàww nu sonn; te noonu la ame, yéen xam ngeen ko. ⁵ Noonu ba ma ko manatula dékku, yónnee naa, ngir xam fu seen ngém tollu, ngir ragal Seytaane* fir leen, ba sunu ñaq neen.

⁶ Waaye léegi Timote bawoo na ci yéen, indaale xibaar yu neex ci seen ngém ak seen mbéggeel; xamal na nu ne yéena ngi am pàttaliku yu rafet ci nun te namm nu lool, ni nu leen namme, yéen itam. ⁷ Noonu bokk yi, ci biir tiis ak coono yi nu nekk, seen ngém dëfal na sunu xol. ⁸ Ndaxte noo ngi dund dëgg-dëgg, ndegam yéena ngi sax ci Boroom bi. ⁹ Ndaw cant yu bare yu nu wara sant Yàlla ndax yéen! Ndaw mbég mu bare, mi nu am ci kanamam ndax yéen! ¹⁰ Guddi ak bëccëg nu ngi wàkkirlu ci ñaan Yàlla may nu nu gis leen, ba mana mottali seen ngém.

* 3:5 Seytaane: maanaam fiirkat bi.

¹¹ Yal na Yàlla sunu Baay moom ci boppam ak Yeesu sunu Boroom jubal sunu yoon ci yéen. ¹² Yal na leen Boroom bi dolli mbéggeel gu tar, ngeen bëggante te bëgg ñépp, ni nu leen bëgge nun. ¹³ Yal na Boroom bi samp seeni xol noonu ci sellaay gu amul sikk fa kanam Yàlla sunu Baay, ba bés bu Yeesu sunu Boroom délse, ànd ak gaayam yu sell yépp.

4

Pool xiir na leen cig sell

¹ Léegi nag bokk yi, jot ngeen ci nun, nan ngeen wara dunde ba neex Yàlla, te moom ngeen di def. Waaye ci turu Boroom bi Yeesu nu ngi leen di ñaan ak a dénk, ngeen gën koo feddali. ² Ndaxte xam ngeen ndigal, yi nu leen jox ci wàllu Yeesu Boroom bi. ³ Lii nag mooy coobarey Yàlla: ngeen sell, maanaam ngeen moytu njaaloo; ⁴ ngeen not seeni cér ci cell ak tedd, ⁵ te xemmem bañ leena jiital, ni xeeti àddina yi xamul Yàlla. ⁶ Ci mbir mii nag, bu kenn ci yéen laal yëfi jaambur, ngir bañ koo tooñ. Ndaxte waxoon nanu leen bu yàgg te artu leen ne, ñiy def loolu, Boroom bi dina leen mbugal. ⁷ Ndaxte Yàlla woo na nu, nu dund ci cell, waaye du ci sobe. ⁸ Ku tanqamlu wax jii nag, defoo ko nit, Yàlla nga ko def, moom mi leen di jox Xel mu Sell mi.

⁹ Ci lu jém ci bëggante ci seen biir, matul nu leen di bind dara, ndaxte Yàlla def na ci seen xol, ngeen bëggante. ¹⁰ Te moom ngeen di def ci bokk yépp, yi ci diiwaanu Maseduwan. Waaye bokk yi, maa ngi leen di xiirtal, ngeen gën cee sax. ¹¹ Fullawooleena dund ci jàmm, di topptoo seen mbiri bopp tey lekk seen ñaq, ni nu leen ko sante woon. ¹² Noonu dingeen dund dund gu jekk ci kanam waa àddina, te it dungreen soxlaal kenn dara.

Ndekkitel ñi dee ak bésu Boroom bi

¹³ Ci mbirum ñi nelaw nag bokk yi, bëggunu ngeen réere mbir, ba tiis ni aji gëmul, yi amul benn yaakaar. ¹⁴ Ndegam gëm nanu ne Yeesu dee na te dekki, noonu

it Yàlla dina indaale ak Yeesu ñépp ñi ko gém te nelaw.

¹⁵ Nu ngi leen di wax lii tukkee ci Boroom bi: nun ñiy dund te des fi, ba kera Boroom biy délsi, dunu jiit ñi nelaw. ¹⁶ Ndaxte ndigal lu jamp dina jib, baatu kilifa ci malaaka yi dégtu, liitu Yàlla jolli, te Boroom bi moom ci boppam dina wàcce ca asamaan. Booba ñi gém Kirist te dee dinañu jékka dekki; ¹⁷ gannaaw loolu nun ñiy dund te des fi, dinañu ne fëyy ak ñoom jém ci niir yi, taseji ak Boroom bi ci jaww ji. Te noonu dinanu nekk ak Boroom bi ba fàww. ¹⁸ Kon nag na ku nekk di défal sa xolu moroom ak kàddu yooyu.

5

¹ Waaye bokk yi, ci li jém ci jamono yi ak waxtu, yi loolu di am, matul nu leen ciy bind dara. ² Ndaxte xam ngeen bu wér ne ni sàcc di ñewe guddi, noonu la bésu Boroom bi di ñewe. ³ Fekk nit ñiy naan: «Lépp a ngi ci jàmm, ba ne leww,» booba musiba bett leen, ni aw mat di bette jigéenu biir, te kenn du ci mucc. ⁴ Waaye yéen bokk yi, nekkuleen cig lèndém, ba tax bés boobu bett leen ni sàcc. ⁵ Ndaxte yéen ñépp ci leer ak bëccëg ngeen bokk; bokkunu ci guddi ak lèndém. ⁶ Kon nag bunu nelaw ni ñeneen ñi, waaye nanu xool te maandu. ⁷ Ndaxte ñiy nelaw, guddi lañuy nelaw, te ñiy mändi, guddi lañuy mändi. ⁸ Waaye nun ñiy waa bëccëg, nanu maandu te ràngoo ngir xare bi: ngém ak mbéggeel, muy kiiraayu dënn, ak kóoluteg mucc, muy mbaxanam xare. ⁹ Ndaxte Yàlla jaglewu nu meram, waaye mucc la nu jagleel ndax darajay sunu Boroom Yeesu Kirist. ¹⁰ Deeyal na nu, ngir nu mana dund ak moom, bu nu nelawee ak bu nu nelawagul. ¹¹ Kon nag nangeen dëgëralante te yokkante seen ngém, ni ngeen koy defe.

Dénkaane yu mujj yi

¹² Gannaaw loolu bokk yi, ci lu jém ci njiiit, yi Boroom bi teg ci seen kanam te ñuy liggey ci seen biir, di leen artu, maa ngi leen di ñaan ngeen déglu leen;

¹³ rax-ca-dolli ngeen naw leen seen kem kàttan te bëgg leen ndax seen liggey. Na jàmm am ci seen biir. ¹⁴ Bokk yi, nu ngi leen di dénk, ngeen yedd ñi feñaag, défal ñi seen yasara yàcciku, dimbali ñi néew doole, tey muñal ñépp. ¹⁵ Saxleen ci baax ci seen biir ak ci ñépp, te baña feyantoo. ¹⁶ Deeleen bég ¹⁷ te sax ciy ñaan Yàlla, ¹⁸ di ko gérém ci lépp, ndaxte loolu mooy coobarey Yàlla ci yéen ci seen bokk ci Kirist Yeesu. ¹⁹ Buleen Fey taalu Xelum Yàlla, ²⁰ di xeeb waxu yonent yi. ²¹ Waaye seetleen mbir yépp, jàpp ci li baax, ²² déddu lépp lu ci bon.

²³ Yal na leen Yàlla miy Boroom jàmm sellal, ba ngeen mat sëkk; yal na sàmm seen xel mépp, seen xol bépp ak seen yaram wépp, ngir dara bañ cee am sikk, ba bés bu sunu Boroom Yeesu Kirist délse. ²⁴ Yàlla, mi leen woo ci loolu, kuy sàmm kóllere la, te dina ko def.

Tàggoo

²⁵ Bokk yi, buleen nu fàtte ci seeni ñaan.

²⁶ Nuyul-leen nu bokk yépp ak saafoonte bu laab. ²⁷ Maa ngi leen di dénk ci kanam Boroom bi, ngeen jàngal bataaxal bii bokk yépp.

²⁸ Yal na yiwu sunu Boroom Yeesu Kirist ànd ak yéen.

2

Ñaareelu bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko WAA TESALONIG

¹ Nun Pool ak Silwan ak Timote noo leen di bind, yéen mbooloom ñi gém ci dékku Tesalonig te nekk ci Yàlla sunu Baay ak Boroom bi Yeesu Kirist. ² Yal na leen Yàlla Baay bi ak Boroom bi Yeesu Kirist may yiw ak jàmm.

Àtte biy ñëw, bu Kirist délse

³ Bokk yi, manunu lu dul sax ci sant Yàlla ndax yéen. Loolu jaadu na, ndax seen ngém di gëna sax, te mbëggeel gi ngeen am ci seen biir, ku nekk ci sa moroom, di yokku lu bare. ⁴ Noonu nu ngi damu ci yéen ci kanam mboolooy Yàlla yi, ndax seen muñ ak seen ngém ci biir mboolem fitnay noon, ak coono, yi ngeen di dékku.

⁵ Loolu mooy firndeel àtteb Yàlla bu jub bi, di wone ne yellowo ngeen nguuru Yàlla, gi tax ngeen di sonn. ⁶ Ndaxte jub na ci Yàlla, mu delloo coono ñi leen di sonal, ⁷ te it yéen ñiy dékku coono, mu boole leen ak nun, tåbbal nu cinoflaay, bés bu sunu Boroom Yeesu Kirist jógee asamaan, feeñ fi. Keroog dina ànd ak malaakaam yu am kàttan, ⁸ sawara su yànj wér ko, mu feeñ ngir mbugal ñi xamul Yàlla te baña déggal xibaaru jàmm bi jém ci sunu Boroom Yeesu. ⁹ Seen pey mooy alku ba fàww, ñu dàq leen fu sore Boroom bi ak ndamam lu réy. ¹⁰ Dina ñëw bés booba, ngir ndamam jolli ci biir gaayam yu sell yi, te ñépp ñi ko gém yéemu ci moom—te ci ngeen bokk, ndaxte gém ngeen li nu leen seede.

¹¹ Moo tax dunu noppeek di leen ñaanal, ngir Yàlla sunu Boroom def leen, ngeen yeyoo li tax mu woo leen, te yeggali ak doole ci yéen bépp yéene ju baax ak bépp jéfu ngém. ¹² Noonu turu Yeesu sunu Boroom dina màgg ci yéen, te yéen it dingeen màgg ci moom, aju ci yiwu sunu Yàlla ak Boroom bi Yeesu Kirist.

Aji ñaawteef ji

¹ Ci lu jém ci ñëwug Boroom bi Yeesu Kirist nag, bokk yi, ak sunu daje ak moom, am na lu ma leen di ñaan: ² bu leen kenn gaawa tàggale ak seen sago, mbaa di leen jaaxal, muy yonent buy wax, muy kàddu mbaa bataaxal bu ñu nu momaleel, ci ne leen bésu Boroom bi ñëw na xaat. ³ Bu leen kenn nax ci benn fànn, ndaxte balaa booba, fàww Xiiroo bu mag bi ak Yàlla am, te Nitu ñaawteef ki feeñ, moom aji alku ji. ⁴ Day weddi lépp lu ñu teg Yàlla walla ñu koy jaamu, di yékkati boppam, ba toog sax ca kér Yàlla ga, tudde boppam Yàlla.

⁵ Xanaa fàttalikuwuleen ne waxoon naa leen ko, ba ma nekkee ak yéen. ⁶ Te xam ngeen li ko téye léegi, ba du mana feeñ lu dul ci waxtoom. ⁷ Ndaxte fi mu ne ñaawteef gaa ngi jax-jaxi xaat ci kumpa, waaye ki ko téye mi ngi fi ba tey. Bu fi jógee nag, ⁸ Nitu ñaawteef ki dina feeñ, te Boroom bi Yeesu dina ko rey ak ngelawul gémmiñam, tas ko ak leer giy ànd ak ñëwam. ⁹ Bu Nitu ñaawteef kooku feeñee, dina ànd ak kàttanu Seytaane ak doole ju bare, di wone ay firnde ak kéemaan yu dul dëgg; ¹⁰ te dina nas bépp naxe buy sàanke, ba yéem ñi nara alku, ndaxte ubbiluñu seeni xol dëgg, gi leen manoona musal. ¹¹ Looloo tax Yàlla yónnee leen xelum réer, ba ñu gém fen. ¹² Noonu Yàlla dina mbugal ñépp ñi gémul woon dëgg te doon bânnexu ci njubadi.

Taxawleen bu dëgér

¹³ Kon nag bokk yi, yéen ñi Boroom bi bëgg, manunu lu dul sax ci sant Yàlla ci li mu leen tånn ca njàlbéen ga, ngir musal leen, mu sédde leen boppam jaarale ko ci jéfu Xel mu Sell mi ak seen gém dëgg gi. ¹⁴ Te Yàlla woo na leen ci loolu jaarale ko ci xibaaru jàmm, bi nu leen doon yégal, ngir ngeen bokk ci ndamu sunu Boroom Yeesu Kirist. ¹⁵ Kon nag bokk yi, taxawleen bu dëgér te jàpp ci dénkaane yi nu leen jottali, muy ci li nu wax, muy ci li nu bind.

¹⁶ Sunu Boroom Yeesu Kirist moom ci boppam ak Yàlla sunu Baay, mi nu bëgg

te woné yiwan ci nun, ba ubbil nu buntu jàmm ju sax ak yaakaar ju wér, ¹⁷ yal na dëfal seeni xol te saxal leen ci jépp jëf ju rafet ak gépp kàddu gu baax.

3

Ñaanleen ci Yalla

¹ Léegi nag bokk yi, ñaananal-leen nu, ngir kàddug Boroom bi law te ànd ak ndam, ni mu ko ame woon ci yéen.

² Ngeen ñaananal nu it, ngir nu muc ci ñi bon te soxor, ndaxte du ñépp a gëm.

³ Waaye Boroom bi kuy sàmm kóllëre la; dina leen dëgëral te musal leen ci Ibliis. ⁴ Te wóor nanu ci kanam Boroom bi ne yéena ngi def li nu leen santon, te dingeen ci sax. ⁵ Na Boroom bi gindi seeni xol ci mbëggeelu Yalla ak muñu Kirist.

Liggéey

⁶ Nu ngi leen di sant it bokk yi, ci turu sunu Boroom Yeesu Kirist, ngeen dëddu bépp mbokk buy wéy ci tayel te baña topp dénkaane, yi nu leen jottali. ⁷ Xam ngeen bu baax, yéen ci seen bopp, ni ngeen wara awe ci sunuy tànk. Ba nu nekkee ca yéen, wéyunu woon ci tayel ⁸ te masunoo lekk ñaqué kenn. Waaye guddi ak bëccëg danu daan ñaq, di sonn, ngir baña wéeru ci kenn ci yéen. ⁹ Waxuma ne amunu sañ-sañu def ko, waaye danoo bëggoona nekk ay royukaay ci yéen, ngir ngeen aw ci sunuy tànk. ¹⁰ Ndaxte ba nu nekkee ca yéen, lii lanu téraloon: «Ku liggeeyul, du lekk.»

¹¹ Léegi nag dégg nanu ne am na ci yéen ñuy wéy ci tayel; liggeeyuñu dara, lu dul di dugg ci lu seen yoon nekkul. ¹² Ñu deme noonu nag, nu ngi leen di sant te di leen dénk ci turu Boroom bi Yeesu Kirist, ñuy liggeey ci jàmm tey dunde seen ñaq.

¹³ Yéen nag bokk yi, buleen tàyyi ci def lu rafet.

¹⁴ Su kenn bañee topp li nu bind ci bataaxal bii, ràññeeleen ko te sore ko, ngir mu rus ci. ¹⁵ Waxuma ngeen def ko noon, waaye ngeen yedd ko ni seen mbokk.

Tàggoo

¹⁶ Yal na leen kiy Boroom jàmm may jàmm fépp ak ci lépp. Yal na Boroom bi ànd ak yéen ñépp.

¹⁷ Tàggoo bii maa ko bind ci sama loxo, man Pool. Nii laay binde, te di mandargaale nii sama bataaxal yépp.

¹⁸ Yal na yiwu sunu Boroom Yeesu Kirist ànd ak yéen ñépp.

Bataaxal bu jëkk bi Yàlla may Pool, mu bind ko TIMOTE

¹ Man Pool, ndawul Kirist Yeesu ci ndigalu Yàlla sunu Musalkat ak Kirist Yeesu sunu yaakaar, ² maa ngi lay bind, Timote, yaw miy sama doomu diine ju wér. Na la Yàlla Baay bi ak Kirist Yeesu sunu Boroom may yiw, yërmande ak jàmm.

Niy jàngle luy sànde

³ Xam nga ne ba may dem diiwaanu Maseduwan, ñaanoon naa la, nga des dëkku Efes, ngir dénk ña fa doon jàngle luy sànde, ñu bàyyi ko. ⁴ Te it nga dénk leen, ñu baña topp léebi diiney neen ak limi maam yu dul jeex mukk. Loolu werante rekk lay jur, waaye du jëme kanam mbir mi Yàlla tèral, wéer ko ci ngëm. ⁵ Waaye li sunuy dénkaane di jur mooy mbëggeel gu jóge ci xol bu laab, ci xel mu dal ak ci ngëm gu wér. ⁶ Am na ñu moy loolu, ba jeng jém ciy waxy neen. ⁷ Dañoo sababloo nekk ay jànglekat ci yoonu Musaa, fekk xamuñu dara sax ci li ñuy wax ak a dëggal.

⁸ Ci li aju ci yoonu Musaa nag, xam nanu ne baax na, ci ku koy jëfe ni ko Yàlla tèrale. ⁹ Xam nanu it ne tëddul ngir ñi jub waaye ngir ñi jubadi ak ñi dëggadi, ñi weddi tey bakkár, ñi selladi te fonkadi Yàlla, ñiy dóor ndey walla baay, ak ñiy bóome; ¹⁰ ngir ñiy doxaan, ñi góor-jigéenu ak ñiy def nit jaam, ñiy fen tey wann seen kàddu, ak lépp luy juuyoo ak njàngle mu wér ¹¹ mu xibaaru jàmm bi indaale. Te xamleb xibaar, boobuy feeñal ndamu Yàlla Aji Tedd ji, dénk nañu ma ko.

Cant ndax yërmandey Yàlla

¹² Maa ngi gérëm sunu Boroom Kirist Yeesu, mi ma dooleel, ci kóolute gi mu am ci man, ba fal ma jawriñ. ¹³ Moona daa naa suufeel turam, di fitnaal ak a toroxal ñi ko gëm. Waaye Yàlla yërëm na ma, ndaxte ñákka xam ak ñákka gëm

rekk a taxoon ma def ko. ¹⁴ Te yiwu sunu Boroom baawaan na ci man, ànd ak ngëm ak mbëggeel, yi bawoo ci Kirist Yeesu. ¹⁵ Wax ju wóor a ngii te yelloo gépp kóolute: Kirist Yeesu ganesi na àddina, ngir musal bakkáarkat yi, te maa ci raw! ¹⁶ Waaye Yàlla yërëm na ma, ngir Kirist Yeesu jékka feeñal ci man muñam gu yaatu gi, ma nekk royukaay ci ñi ko nara gëm te am dund gu dul jeex. ¹⁷ Yaw Buur bi fiy sax ba abadan, yaw mi bët manta gis, yaw Yàlla miy kenn, yaa yelloo teraanga ak ndam ba fàww. Amiin!

¹⁸ Kon nag Timote sama doom, loolu mooy sas wi ma lay dénk, te mu dëppook waxy yonent, yi jémoon ci yaw. Doole-wool wax yooyu, ba xeex xeex bu baax bi, ¹⁹ di sàmm sa ngëm ak xel mu dal. Am na ñu seen xel nëx, ba labal seen ngëm, ²⁰ naka Imene ak Alegsàndar; jébbal naa leen Seytaane, ngir ñu réccu li ñu doon sosal Yàlla.

2

Dénkaaney màggal Yàlla ci mbooloo mi

¹ Fii laay tàmbalee nag: maa ngi leen di dénk, ngeen yóbbu ñépp fa kanam Yàlla ciy ñaan, ay tinu ak i ngérëm. ² Ñaanalleen buur yi ak kilifa yépp, ngir nu mana am dund gu dal te jàmmu, ànd ak ragal Yàlla ak faayda yu mat.

³ Loolu mooy li rafet te neex Yàlla sunu Musalkat, ⁴ bi bëgg ñépp mucc te xam dëgg gi. ⁵ Ndaxte jenn Yàlla kepp moo am, ak benn Rammukat kepp diggante Yàlla ak nit ñi, di nit ki Kirist Yeesu, ⁶ mi joxe bakkanam ngir jot ñépp. Loolu mooy seede si Yàlla joxe, bi waxtu wi jotee. ⁷ Fal na ma ci ndaw ak jànglekat, may yégal xeeti àddina yoonu ngëm ak dëgg; fenuma, dëgg rekk laay wax.

⁸ Li ma bëgg kon mooy lii: na góor ñi ñaan ci Yàlla fu nekk, tällal ko loxo yu sell, te bañ cee boole mer mbaa werante. ⁹ Naka noonu itam, na jigéen ñi di sol col gu faaydawu, cig woyof ak maandu. Buñu def seen xel ciy létt ak ci takkaayu wurus, mbaa ciy per ak col gu jafe. ¹⁰ Waaye na

seen col di jëf yu rafet, ndaxte looloo jekk ci jigéen juy woote ag ragal Yàlla.

¹¹ Te it na jigéen jàng cig noppi, ànd ak déggal gu mat. ¹² Mayuma jigéen, muy jàngle mbaa muy jiite góor, waaye na noppi. ¹³ Ndaxte Aadama la Yàlla jékka sàkk, door caa teg Awa. ¹⁴ Te it du Aadama la Seytaane nax, waaye jigéen ja la nax, ba mu jàdd. ¹⁵ Teewul jigéen dina mucc ci wasin, su saxee ci ngém ak mbëggeel, di ku sell te maandu*.

3

Meloy njit ci mbooloom ñi gëm

¹ Wax ju wóor a ngii: kuy sabablu yenub sàmm mbooloo mi, mu ngi yóotu liggéey bu rafet. ² Sàmm bi nag, nii la wara mel: war na ñàkk ñàññ, yem ci benn soxna, moom boppam te maandu; war na am faayda, man gan te am mayu jàngle; ³ warul di ab màndikat mbaa xeexkat, waaye na lewet te jàmmu, baña bëgge ci xaalis. ⁴ Na yor kéräm yorin wu rafet, te ay doomam déggal ko ak teggin yu mat. ⁵ Ndaxte ku manta yor njabootam, naka lay mana yore njabootu Yàlla? ⁶ Te it bumu nekk kuy doora gëm, ngir mu baña yég boppam, bay dajeek mbugalu Yàlla, ni ko Seytaane defe woon. ⁷ Te it war na am seede su rafet ci waa àddina, ngir ñu bañ koo diijat, ba muy daanu ci firug Seytaane.

Meloy kiy topptoo yëfi mbooloo mi

⁸ Kiy topptoo li mbooloo miy jëfandikoo itam na am faayda te fonk kàddoom; bumu di ku yàqu ci sàngara, mbaa ku alal jiital. ⁹ Na sàmm mbóoti ngém gi ak xel mu dal. ¹⁰ Moom itam nañu ko jékka seetlu, ba mu leer ne amul ñàññ, ñu door koo fal. ¹¹ Naka noonu, na jigéen ñi* am faayda, baña jëw mbaa xér ci dara, waaye nañu takku ci lépp.

¹² Ku ñu dénk sasu topptoo yëfi mbooloo mi nag, nay ku yem ci benn soxna, jiite bu baax kéräm ak i doomam. ¹³ Ndaxte ku ci rafetal sasam dina am tur

wu tedd ak kóolute gu mat sëkk ci yoonu ngém, gi ci Kirist Yeesu.

Màggug mbooloom Yàlla

¹⁴ Bëgg naa laa seetsi balaa yàgg, ¹⁵ waaye amaana mu yéex. Moo tax ma lay bind bataaxal bii, ngir xamal la, ni ñu wara nekke ci kér Yàlla gi, maanaam ci mbooloom Yàlla Aji Dund ji, miy kenug dëgg te di sëslaayam. ¹⁶ Ci dëgg-dëgg ragal Yàlla émb na mbóot yu xóot: Ki wàcc, yor bindu nit, mu bir ne xelam jub na, te malaaka ya gis ko; xamlees na ko ci xeet yi, ñu gëm ko ci kaw suuf, te Yàlla teeru ko ci ndamam.

4

Niy jàngle luy réeral

¹ Xelum Yàlla mi wax na bu leer ne ci mujug jamono dina am ñu bàyyi yoonu ngém wi, di topp ay xel yuy fàbbee ak xalaati Seytaane. ² Nooñu ay naaféq yuy naxe lañu, te seen xol dërkii. ³ Dinañu tere séy, di araamal ay ñam, waaye Yàlla daa sàkk yooyu, ngir ñi gëm te xam dëgg man ciy jëfandiku te di ko ci sant. ⁴ Ndaxte li Yàlla sàkk lépp baax na, kon wenn ñam araamul ci ku koy jëfandikoo te di ko ci sant. ⁵ Ndaxte kàddug Yàlla ak ñaan ñoo koy sellal.

Jawriñu Kirist Yeesu ju baax

⁶ Saxal ci digal bokk yi loolu nag, kon dinga nekk jawriñu Kirist Yeesu ju baax ju regg ci kàdduy yoonu ngém wi ak njàngle mu rafet, mi nga xam bu wér. ⁷ Tanqamlul ay léebi diiney neen, di ay wax yu amul bopp yu àddina kese; waaye tåggatal sa bopp ci ragal Yàlla. ⁸ Ndaxte tåggat yaram am na fu njariñam yem, waaye njariñu ragal Yàlla dafa daj lépp, émb digey àddina ak àllaaxira. ⁹ Wax ju wóor a ngii, te mata nangu ak gépp kóolute. ¹⁰ Danuy ñaq tey bëre, ndaxte wékk nanu sunu yaakaar ci Yàlla Aji Dund ji, di Musalkatu ñépp, rawatina nag ci ñi gëm.

* ^{2:15} Mbaa: su ñu saxee ci ngém ak mbëggeel, di ñu sell te maandu. * ^{3:11} jigéen ñi: manees na ko tekki nii it: seeni soxna

¹¹ Digal leen yëf yooyu nag ci sa njångle. ¹² Bu la kenn xeeb ndax say at, waaye defal sa bopp royukaayu ñi gëm ci say wax ak say jëf, ci sa mbëggeel, sa ngëm ak sa cell. ¹³ Li feek may dikk, saxal ci jàng di biral Mbind mi ci mbooloo mi, di leen dénk ak a jàngal. ¹⁴ Bul sàggane may gi nekk ci yaw, gi la Yàlla jox jaarale ko ci waxu yonent, keroog bi la njiit yi tegee loxo. ¹⁵ Faaydaalal yëf yooyu te sóobu ci, ba sa jëm kanam bir ñépp. ¹⁶ Sàmmal sa bopp, sàmm sa njångle, te sax ci; kon dinga musal sa bopp, yaw ak ñi lay déglu.

5

Ay ndigal ci mbirum jigéen ñi seen jékkér faatu

¹ Bul gëdd mag, waaye waxtaanal ak moom ni sa baay. Ndaw it, nga digal ko ni sa rakk, ² jigéen ju mag, def ko ni sa yaay; ju ndaw, ni sa jigéen ak cell gu mat sëkk.

³ Ci wàllu ñi seen jékkér faatu nag, ku ci sësul ci kenn, teral ko ngir Yàlla. ⁴ Waaye ku ci am ay doom mbaa ay sët, na njaboot googu jékka wone seen ragal Yàlla ci seen biir kér, ci delloo njukkal seen waajur, ndaxte loolu lu rafet la fa kanam Yàlla.

⁵ Jigéen ju sësul ci kenn day wékk yaakaaram jepp ci Yàlla, sax ci di ko wéetal te di ko ñaan guddi ak bëccëg.

⁶ Waaye ki bànnex jiital, ndee luy dox la.

⁷ Dénk leen loolu, ngir ñiu baña am benn gàkk. ⁸ Ndaxte ki defalul ay bokkam dara, rawatina ay waajuram, weddi na yoonu ngëm wi, ba yées ku gëmadi.

⁹ Ku bëgga bindu ci ñi seen jékkér faatu, nii la wara mel: war na wees juróom benn fukki at, di jigéen ju yemoon ci jékkér, ¹⁰ te mu ràññiku ci jëf yu rafet yu deme ni yar ay goneem, man gan, geestu gaayi Yàlla yu sell yi*, dimbali ñi nekk ci tiis; maanaa di ku takku ci mboolem jëf yu rafet yi.

¹¹ Waaye bul bind jigéen ju ndaw, ndaxte bu ko ay bëgg-bëggam xiiree ci sore Kirist, dina bëgga séyaat, ¹² te dina daje ak mbugal ndaxte fecci na kóllëre. ¹³ Te du yem ci bëgga séyaat rekk, waaye

ku tayel lay doon; di ku wér kér ak kér, rax-ca-dolli réy làmmiñ te deñ kumpa, di wax lu yoonam nekkul. ¹⁴ Looloo tax ma bëgg, jigéen yu ndaw yi séyaat, am ay doom, yor seeni kér, ba seen benn noon du leen mana gàkkal. ¹⁵ Ndaxte fi mu ne sax am na ñu jeng xaat, ba topp Seytaane.

¹⁶ Kon nag jigéen ju gëm te am mbokk mu jékkér am faatu, na ko dimbali te bañ koo bàyyeek mbooloom ñi gëm. Noonu mbooloo mi dina mana dimbali jigéen ñi sësul ci kenn.

Ay ndigal ci mbirum njiit yi ak jaam yi

¹⁷ Li jëm ci njiiti mbooloo mi nag, joxal teraanga ju mat sëkk ñi ciy rafetal seen liggey, rawatina ñi sax dàkk ci waare bi ak njångle mi. ¹⁸ Ndaxte Mbind mi nee na: «Bul sunjuñ gémmiñu nag wu ñu takk ci bojjukaay,» nee na it: «Ku ñaq, jariñu.» ¹⁹ Kuy tuumaal njiit fi yaw, bu ko gëm, li feek ñaar walla ñetti seede dëggaluñu ko. ²⁰ Waaye ñiy bákkaar, yedd leen fa kanam ñépp, ngir artu ñi ci des.

²¹ Léegi nag maa ngi lay dénk fa kanam Yàlla ak Kirist Yeesu ak malaaka yu tedd ya, nga sàmm loolu ma wax te bañ cee gënale walla di ci parlàqu. ²² Bul gaawa teg loxo kenn, ba fal ko, di séddu noonu ci bákkaari jaambur, waaye dëkkal ci sellaya.

²³ Ba tey bul yemati ci ndox mu ñuul rekk, waaye nangay naan tuuti biiñ, ngir faj say metiti biir ak say jagadi yu bare.

²⁴ Am na, ñu seeni bákkaar fés ci kanam ñépp, ba jiit leen ca àtte ba; ñi seeni bákkaar nébbu nag, bés baa ngi leen di xaar. ²⁵ Naka noonu it am na, ñu seen jëf yu rafet leer, te yi feeñul manuñoo nekk kumpa ba fàww.

6

¹ Ñi nekk ci buumu njaam nag, nañu weg seeni sang wegeel gu mat sëkk; noonu kenn du am lu muy werante ci turu Yàlla mbaa ci sunu njångle. ² Ku am sang boo bokkal ngëm, bu looloo tax nga yab ko, waaye nga sax ci itteem, ndax kiy jariñu ci sa ñaq, aji gëm la, ku mata bëgg.

* **5:10** Mbaa: raxas tànki gaayi Yàlla yu sell yi,

Alal ju wóor ji

Jàngleel loolu nag, di ko dénkaane. ³ Waaye su fi amee kuy jàngle leneen, ba jàppul ci kàddu yu wér yu Yeesu Kirist Boroom bi, te fonkul waaraate buy jur ragal Yàlla, ⁴ kooku boroom tiitar la, bu xamul dara. Dafa wéradi, ba sóobu ci gëstuy neen ak i werante ciy araf yu jurul lu moy ñeetaane, xuloo, xaste, ñaaw njort ⁵ ak ñaayoo; ñiy jëfee noonu nit ñu ñaaw xel lañu, ñu xamul genn dëgg te yaakaar ne ragal Yàlla buntu wërsëg la.

⁶ Ba tey ragal Yàlla gu ànd ak doylu, wërsëg la. ⁷ Ndaxte indaalewunu fi dara, te dunu yóbbaale dara. ⁸ Kon su nu amee lekk ak koddaay, nanu ko doyloo. ⁹ Waaye ñiy sàkkoo barele, dinañu jàankoonte ak i nattu, ba dugg ci fiir, di xuus ci bëgg-bëggi neen yuy yóbbe ayib, tey sóob nit cig réer ak sànkute. ¹⁰ Ndaxte bëgge ci xaalis mooy ndeyu ñaawteef yu bare; am na ñu ko wut, ba moy ci yoonu ngëm, te seen xol di dagg ndax tiis yu bare.

Làmbi ngëm

¹¹ Kon nag yaw waayu Yàlla ji, dawal loolu, te topp njub, ragal Yàlla, ngëm, mbëggeel, muñ ak lewet. ¹² Góor-góorlul ci bëre bu baax bi, ba ub làmbi ngëm, te feddali sag téye ci dund gu dul jeex gi; ndaxte ci loolu la la Yàlla woo, te looloo waraloon it sa seede su rafet fa kanam mbooloo mu bare.

¹³ Noonu fi kanam Yàlla mi jagleel dund ci lépp, ak fi kanam Kirist Yeesu, mi seede woon seede su rafet fa kanam Poñsë Pilaat, maa ngi lay dénk lii: ¹⁴ sàmmal ndigal li, baña am gakk mbaa ñàññ, ba kera Yeesu Kirist sunu Boroom di feeñ ci ndamam, ca waxtu wa Yàlla dogal. ¹⁵ Moom kenn mooy Boroom bu tedd, di Buuru buur yi ak Kilifag kilifa yi. ¹⁶ Moom kenn a jagoo dund gu sax, dëkk ci biir leer gu kenn manta jege; moom mi nit masula gis te nit manu koo gis. Moom kenn a yellowo teraanga ak màggaaay ba fàww. Amiin.

¹⁷ Ni barele alalu àddina nag, dénk leen ñu baña réy te baña wékk seen yaakaar ci koom-koom yi saxul fenn, waaye ñu wékk ko ci Yàlla, mi nuy may naataange ju mat, ngir nu man ciy bànnexu. ¹⁸ Dénk

leen ñu def lu baax, te bare jëf yu rafet, ñu yéwén, bay sédd ñi amul, ¹⁹ di fàggu dencu ëllëg bu wér. Noonu dinañu feddali seen téye ci dund gu wóor gi.

²⁰ Céy yaw Timote, sàmmal li la Yàlla dénk! Tanqamlul waxi neen yu àddina kese, te dëddu werantey ñi mbubboo xam-xam, fekk dañoo réer. ²¹ Am na ñu topp xam-xam boobu, waaye moy nañu ci yoonu ngëm.

Yal na yiwu Yàlla ànd ak yéen.

Ñaareelu bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko TIMOTE

¹ Man Pool, ndawul Yeesu Kirist ci coobarey Yàlla, ngir xamle dund gi nu Yàlla dig te féete ci Kirist Yeesu, ² maa ngi lay bind, Timote, sama doomu diine ji ma bëgg. Na la Yalla Baay bi ak Kirist Yeesu sunu Boroom may yiw, yérmande ak jàmm.

Feddalil sa ngëm

³ Fu ma tollu maa ngi lay boole ci samay ñaan, di ci sant Yàlla, mi may jaamu ci xel mu dal, ni ko samay maam daan defe. Guddi ak bëccëg, bu sama xel demee ci say rongooñ, ⁴ ma bëgg laa gis, ba am mbég mu réy. ⁵ Maa ngi fàttaliku sa ngëm gu dëggü, gi nekkoon ci sa maam Lewis ak sa yaay Ënis, te mu wóor ma ne sax na ci yaw it. ⁶ Looloo tax maa ngi lay fàttali, nga xambaat taal bi Yàlla taal ci yaw, di may gi mu la jagleel, bi ma la tegee samay loxo. ⁷ Ndaxte Xel mi nu Yalla sol du ànd ak ragal, waaye day ànd ak kàttan, mbëggeel ak moom sa bopp.

⁸ Bul rus ci seedeel sunu Boroom, mbaa ci li ñu ma tēj ndax turam, waaye bokkal ak man tiis ci xamle xibaaru jàmm bi, wéeru ci kàttanu Yàlla. ⁹ Moo nu musalte woo nu ci dund gu sell, ci lu ajuwul ci sunuy jëf, waaye ci dogalu boppam ak yiwan, wi nu Yalla may ci Kirist Yeesu, ba àddina sosoogul. ¹⁰ Te léegi biral na ko ci feeñug sunu Musalkat Kirist Yeesu, mi nasaxal dee te feeñal dund ci xibaaru jàmm bi, te muy dund gu sax. ¹¹ Te Yalla fal na ma ndaw ak jànglekat, ngir may yégle xibaar bi; ¹² looloo tax ma jànkoonte ak tiis yu mel nii. Waaye rusuma ci, ndaxte xam naa ki ma wékk sama yaakaar, te wóor na ma ne li ma ko dénk, man na koo denc ba bés ba.

¹³ Toppal ci tànki wax yu wér yi nga dégge ci man, jàpp ci ak ngëm ak mbëggeel, yi nu am ci sunu bokk ci Kirist Yeesu. ¹⁴ Te nga sàmm bu baax li la Yalla

dénk, wéeru ci Xel mu Sell, mi dëkk ci nun.

¹⁵ Xam nga ne waa diiwaanu Asi gépp won nañu ma gannaaw, ñu deme niki Fusel ak Ermosen. ¹⁶ Waaye Onesifor daa na faral di défal sama xol; na Boroom bi sotti yérmandeem ci këram. Rusul woon sax ci samay jéng, ¹⁷ waaye bi mu ñëwee dëkku Room, wut na ma fu ne, ba gis ma. ¹⁸ Na ko Boroom bi teeru ak yérmandeem ca bés ba. Umplewoo it coono yi mu daj, ngir dimbali ma ca dëkku Efes.

2

Beyal sa sas

¹ Kon nag yaw sama doomu diine, doolewool yiw, wi ci Kirist Yeesu. ² Te wax yi nga dégge ci man fi kanam seede yu bare, nanga leen jottali nit ñu takku, ngir ñoom it ñu mana jàngal ñieneen. ³ Bokkal ak man tiis, di jàmbaar ci toolu xareb Kirist Yeesu, ⁴ xam ne xarekat bu bëgga neex ka ko solal, du dugg ci yëfi àddina. ⁵ Te it ku tåggat yaramam ngir rawante, duñu ko jagleel kaalag ndam mukk, su toppul sàrt ya. ⁶ Noonu it beykat bi sonn mooy jékka ñam toolam. ⁷ Xalaatal bu baax sama wax jii, ndax Boroom bi dina leeral sa xel ci lépp.

⁸ Fàttalikul Yeesu Kirist mi dekki, so-qikoo ci Daawuda, tukkee ci xibaaru jàmm bi may waare. ⁹ Xibaar booboo tax may jànkoonte ak i tiis, ba ñu jéng ma ni defkatu lu bon; waaye kàddug Yàlla moom, kenn du ko jéng. ¹⁰ Te lii tax may muñ lépp, ngir ñi Yalla tånn it am muc gi ci Kirist Yeesu, gu ànd ak ndam lu sax.

¹¹ Kàddu gu wóor a ngii:
Su nu deeyaalee ak Kirist,
dinanu dundaat ak moom;
¹² su nu takkoo,
dinanu nguuru ak moom.
¹³ Su nu ko weddee,
kon mu weddi nu;
su nu ko ñàkkee kóllëre,
moom dina sax ci kóllëreeem,
ndax manula weddi boppam.

Liggéeykat bu neex Yàlla

¹⁴ Saxal ci di leen fàttali mbir yooyu, di leen dénk fa kanam Yalla, ñu moytoo

werante ciy araf, ndax loolu jëmul fu dul ci yàq ngëmu ñiy déglu. ¹⁵ Górgoorlul ba teew fa kanam Yàlla, nekk liggeeykat bu mu nangul te rusoo ci dara, di faramfaccé bu jub kàddug dëgg gi. ¹⁶ Moytul bépp jataayu waxi neen yu àddina kese, ndax ña fa toog dinañu gëna xuus cig weddi, ¹⁷ te seen kàddu day burux ni ngal. Imene ak Filet, ci ñoom lañu bokk; ¹⁸ dañoo moy dëgg, di wax ne ndekkite wees na, ba yàq ngëmu ñenn ñi. ¹⁹ Waaye teewul fondamaa bu dëgér, bi Yàlla tabax, nee na kekk, te lii lañu ci támpe: «Boroom bi xam na ñi bokk ci moom,» te it: «Ki tudd turu Boroom bi, na daw lu bon.»

²⁰ Ci kér gu mag nag, du ndabi wurus walla xaalis rekk a fa am, waaye itam yoy dénk walla ban; yii tedd nañu, yee ñakk solo. ²¹ Kon nag ku laabal sa bopp ci yooyu yépp, dinga nekk ndab lu tedd te sell, nga am njariñ ci Boroom bi te jekk ci bépp jéf ju rafet.

²² Dawal bépp bëgg-bëggú ngone, te sóobu ci njub, ngëm, mbëggeel, jàmm, ànd ak ñépp ñiy tudd turu Boroom bi ak xol bu sell. ²³ Tanqamlul bépp weranteb neen bu amul njariñ, xam ne xuloo rekk lay jur. ²⁴ Te jaamu Boroom bi warula xuloo, waaye na lewet ci ñépp, jekk ngir jàngle tey muñ fitnay noon. ²⁵ Na jubbanti cig suufe ñi koy diijat, tey yéene Yàlla xiir leen ci réccu, ba ñu xam dëgg; ²⁶ ñu rëcc ci fiirug Seytaane, mi leen jàpp niy jaam, te ñu délsi ci seen xel yu rafet, ba sóobuwaat ci coobarey Yàlla.

3

Yàqute gi daj mujug jamono

¹ Nanga xam lii: bési tiis yu tar ñu ngi nuy téri ci mujug jamono. ² Ndaxte nit ñi dinañu siis te fonk xaalis, di ñu réy tey yég seen bopp, ñuy xaste tey xëtt ndigalu waajur; duñu am kóllére, sellaay ³ mbaa cofeel; dañuy jàpp mer ak a sos; ñu xér lañuy doon, ñu soxor te bañ lu baax; ⁴ ay workat lañuy doon, di ñu éppal te bare tiitar; seen bànnex a leen génal

Yàlla. ⁵ Dañuy mbubboo diine waaye nanguwuñu koo dugal seen xol. Ñu deme noonu, dëddu leen.

⁶ Nit ñu mel noonu ñooy yoxoosu ci biir kér yi, ba fàbbi jigéen ñu ñakk pastéef, ñi seeni bákkaar ub seen bopp, te bëgg-bëgg yu wuute jiital leen. ⁷ Duñu noppee gëstu, waaye duñu mana yegg ci xam-xamu dëgg mukk. ⁸ Nit ñooñu dañuy bëreek dëgg, ni Sànnes ak Sàmbares bëree woon ak Musaa; ay boroom xel yu gumba lañu, yu seen ngëm tekkiwul dara. ⁹ Waaye duñu dem fu sore, ndax seen ñakk xel dina bir ñépp, ni mu dale woon Sànnes ak Sàmbares.

Li Pool dénk Timote

¹⁰ Waaye yaw nag xam nga bu baax sama njàngle, sama dund, sama takkute, sama ngëm, sama muñ, sama mbëggeel ak sama dékku tiis. ¹¹ Xam nga li ma daj ciy fitna ak i coono ci dékki Ancos, Ikoñum ak Listar*. Céy li ma jàckoontel ciy fitna! Waaye Boroom bi musal na ma ci lépp. ¹² Te ku bokk ci Kirist Yeesu, te bëgg dund dund gu ànd ak ragal Yàlla, alamikk ñu fitnaal la. ¹³ Waaye nit ñu bon ñi ak naaféq yi dinañu fi yées, di naxe ak a nax seen bopp.

¹⁴ Yaw nag saxal ci li nga jàng te mu wóor la, xam fi nga tibbe. ¹⁵ Li dale ci sa ngone xam nga Mbind mu sell, mi la mana yee ci yoonu mucc, jaar ci gëm Kirist Yeesu. ¹⁶ Mbind mu sell mépp, ci gémmiñu Yàlla la jóge, te am na njariñ ngir jàngal nit ñi, yedd leen, jubbanti leen te yee leen ci njub. ¹⁷ Noonu waayu Yàlla ji dina mat, ba jekk ci bépp jéf ju rafet.

4

¹ Kon nag maa ngi lay dénk fa kanam Yàlla ak Kirist Yeesu, miy àtte ñiy dund ak ñi dee, di la dénk ci feeñam ci biir ndam ak ci nguoram, nga def lii: ² xamleel kàddug Yàlla, sax ci, su neexee ak su naqaree; yeyal ñi tooñ, di yedd ak a dénk ñépp, def ko ci muñ gu yaatu ak njàngle mu mat. ³ Ndaxte jamono dina ñëw, joo xam ne nit ñi dootuñu xajoo njàngle

* ^{3:11} Ay dékk ci diiwaanu Galasi lañu woon, fa Pool tàmbalee yenam, biy waare xibaaru Kirist.

mu wér mi, waaye dinañu jublu ci seeni
bëgg-bëgg, di fortaatu jànglekat yu leen
di jay. ⁴ Dinañu tanqamlu dëgg, jeng jëm
ci léebi diiney neen. ⁵ Waaye yaw nanga
foog ci lépp, dékku tiis, tey tas xibaaru
jàmm bi, ba matal sag yónnent.

⁶ Ndaxte maa ngi ci tànki joxe sama
bakkan ni sarax, te sama waxtuw dem jot
na. ⁷ Bëre naa ba ub làmbi ngëm, daw
naa ba àkk, sàmm naa mboolem dëgg, gi
ñu ma dénk. ⁸ Fi mu ne Yàllaa ngi may
xaare aňu ku jub, di kaalag ndam gi ma
Boroom, biy Àttekat bu jub, di jox ca bés
ba, te jéllale naa sama bopp, waaye képp
ku def sa xol cig feeñam.

Dénkaaney Pool yu mujj ya

⁹ Defal sa kem kàttan, ba fekksi ma ci
ni mu gëna gaawe. ¹⁰ Ndaxte Demas topp
na àddina, ba bàyyi ma, dem dëkku Tesa-
lonig; Kereseñsë dem na diiwaanu Galasi,
Tit dem diiwaanu Dalmasi. ¹¹ Luug rekk a
des fi man. Indaaleel Màrk, ndaxte amal
na ma njariñ ci liggey bi. ¹² Tisig moom
yebal naa ko dëkku Efes. ¹³ Te sooy ñëw,
indaaleel mbubb, ma ma dénkoon Karpus
ca dëkku Torowas, te it bul fàtte téere yi,
rawatina téere yu am maana, yi ñu bind
ci der.

¹⁴ Alegsandar tègg bi def na ma
ñaawteef yu ne, waaye Boroom bi dina
ko fey ay jëfam. ¹⁵ Moytu ko bu baax,
ndaxte bëre na ak sunuy wax ba tàyyi.

¹⁶ Keroog bi ma jékkee taxaw, di làyyil
sama bopp, awma woon kenn ku ma
taxawu, ñépp dañu maa daw— bu leen
ko Yàlla jàppe nag. ¹⁷ Waaye Boroom
bi moo ma taxawu te dooleel ma, ma
jollil kàddu gi, ba xeet yépp dégg ko. Te
Boroom bi musal na ma ci selli gaynde.
¹⁸ Rax-ca-dolli dina ma musal ci bépp jëf
ju ñaaw, tette ma ci jàmm, ba tàbbal ma
ci nguoram gu kawe ga. Yal na yelloo
ndam ba fàww. Amiin.

Taggoo

¹⁹ Nuyul ma Piriska ak Akilas ak waa
kér Onesifor. ²⁰ Erast des na dëkku
Korent. Torofim dafa woppoon, ma bàyyi
ko dëkku Mile. ²¹ Gaawala ñëw, bala lolli
di gàllankoor sa yoon. Ëbulus, Pudeñsë,
Linus, Kélójaa ak yeneen bokk yépp ñu

ngi lay nuyu. ²² Yal na Boroom bi aar sa
xel. Na yiwu Yàlla ànd ak yéen ñépp.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko **TIT**

¹ Man Pool maa lay bind, man miy jaamu Yàlla ak ndaw li Yeesu Kirist yónni, ngir xamle ngém, gi lal yoonu ñi Yàlla tånn, tey yokk xam-xamu dëgg, giy meññ ragal Yàlla; ² mu sukkandiku ci yaakaar ju dëggu, ji nu am ci dund gu dul jeex, gi Yàlla dige ba dara sosoogul, moom mi dul tebbi waxam. ³ Te léegi, ci jamono ji ko soob, feeñal na xibaaram boobu ci waaraate, bi ma Yàlla sunu Musalkat dénk te digal ma, ma xamle ko. ⁴ Maa ngi lay bind, Tit, yaw sama doomu diine ju wér ci ngém, gi nu bokk nun ñépp. Yal na la Yàlla Baay bi ak Kirist Yeesu sunu Musalkat may yiw ak jàmm.

Sasu Tit ca réewu Keret

⁵ Bàyyi naa la ca réewu Keret, ngir nga mottali la desoon ci liggeey bi, te samp ay njiti mbooloo ca dëkk bu nekk, ni ma la ko sante woon. ⁶ Njiit nag nii la wara mel: war na ñakk ñàññ, yem ci benn soxna, am ay doom yu gëm yu amul baatu gannaaw cig yàqute mbaa déggadi. ⁷ Ndaxte kuy sàmm mbooloo mi mooy jawriñu Yàlla, kon warul am ñàññ, walla di ku dëgér bopp mbaa ku tàng bopp; warul dib màndikat walla xeexkat mbaa ku bëgge ci alal ju lewul. ⁸ Waaye war na man gan te bëgg lu baax, di ku maandu te jub, ku sell te not boppam. ⁹ War na jàpp ci xibaar bu dëggu, bi lal sunu yoon, ba mana dénkaane ci njangle mu wér mi, tey yey ñi weddi.

¹⁰ Loolu war na, ndaxte am na ñu bare ñu déggul lenn ndigal, rawatina ci Yawut yi, ñuy yàq xeli nit ñi ak seen waxi neen. ¹¹ Fàww nga wedamloo leen, ndax dañuy tas kéri lëmm, ciy jàngle li warul, ngir sàkku alal ju lewul. ¹² Am na nitu Keret, di yonent ci ñoom, mu ne: «Waa Keret, ay fenkat lañu masa doon, ñu soxor ni ay rabi àll, fuqle te tayel.» ¹³ Te li mu wax dëgg la. Looloo tax nga war leena yey bu wóor ci seeni bàkkaar, ngir ñu am ngém

gu wér ¹⁴ te baña topp léebi diiney neen yu Yawut yi, mbaa tegtali nit, ñi dëddu dëgg. ¹⁵ Ñi sell seen lépp a sell, waaye ñi selladi te gëmadi seen dara sellul, du seeni xalaat, du seeni xel. ¹⁶ Dañoo mbubboo xam-xamu Yàlla, waaye seeni jef weddi na ko; ñu sikk lañu te déggadi, ba tèle ci jef lenn lu baax.

2

Ndigal yu sell

¹ Yaw nag nangay waare li déppook njangle mu wér mi. ² Maanaa, na góor ñu mag ñi foog, am faayda te maandu, di ñu wér ci seen ngém, seen mbëggeel ak seen muñ.

³ Jigéen ñu mag ñi itam, na seen doxalin ànd ak faayda; buñuy jëw mbaa ñuy xér ci sàngara. Waaye nañuy jàngle lu baax, ⁴ bay xiir jeeg ju ndaw ji, ñu bëgg seen jékkér ak seeni doom, ⁵ di ñu maandu, sell te fonk seen kér, ñu neex deret te déggal seeni jékkér, ngir kenn bañ cee gäkkal kàddug Yàlla.

⁶ Naka noonu itam nanga xiir waxambaane yi cig maandu. ⁷ Te yaw, ci lépp lu mu mana doon, nekkal ab royukaay ci jef yu baax. Na sa njangle wér te am faayda, ⁸ ànd ak wax yu wér yu kenn manta diijat, ngir sunuy noon rus ba wedam, ci li ñu amul dara lu ñu nu tuumaal.

⁹ Waxal it jaam ñi, ñu déggal seeni sang ci lépp, te liggeyal leen ba serial seen xol, bañ cee boole werante ¹⁰ mbaa sàcc. Waaye nañu wone takkute gu mat, ba rafetal ci lépp njanglem Yàlla sunu Musalkat.

¹¹ Ndaxte yiwu Yàlla feeñ na te ubbil na ñépp buntu muc. ¹² Moo nu digal, nu dëddu weddi ak bëgg-bëggi jamono, tey dund ci àddina cig maandu, njub ak ragal Yàlla, ¹³ di séentu bés bu tedd bi nu yaakaar, maanaa Yàlla ju màgg ji, di sunu Musalkat Yeesu Kirist, feeñ ci biir ndamam. ¹⁴ Joxe na bakkanam ngir nun, ba jot nu ci lépp lu bon, te beral nu boppam, di xeet wu sell te ràññiku ci jef yu baax.

¹⁵ Jàngleel loolu, di leen dénk ak a yedd ak fulla ju mat. Bu la kenn yab.

3

Ku gëm dina jëf lu rafet

¹ Fàttali leen ñuy déggal kilifa, yi yore nguur gi, tey jéfe seeni ndigal, ñu taxaw temm ci lépp luy jéf ju baax. ² Buñu jéw kenn mbaa ñuy ñaayoo, waaye nañu yiwe te won ñépp lewet gu mat sëkk.

³ Ndaxte nun itam ñu ñakk xel lanu woon te déggadi, nu réer bay jaamu ay bëgg-bëgg ak i bànnexx yu wuute, nu dëkk ci coxorte ak ñeetaane, ñu bañ nu te nu bañante ci sunu biir. ⁴ Waaye naka noona Yàlla sunu Musalkat feeñal na mbaaxam ak cofeelam, ⁵ ba musal nu; ajuwul ci jéf yu jub yu nu def, waaye ci yérmandeem rekk. Mu juddulaat nu ci laabal sunu xol, te yeesalaat nu ci dooley Xel mu Sell, ⁶ mi mu nu sotti ba mu baawaan, ci darajay Yeesu Kirist sunu Musalkat. ⁷ Ci noonu Yàlla àtte na nu jub ci kaw yiwan, te sédd nu ci dund gu dul jeex, gi nuy séentu.

⁸ Wax jooju ju wóor la, te damaa bëgg nga dëggal loolu, ngir ñi gëm Yàlla sax ci jéf lu rafet. Loolu moo baax te am njariñ ci nit. ⁹ Waaye moytul yu deme ni werantey neen ak limi maam, ay xuloo ak i xëccoo ci doxalinu yoonu Musaa, ndax loolu waxi neen la, te amul benn njariñ. ¹⁰ Kuy féewale, nanga ko yedd, yeddaat ko; bu teweé, nga dàq ko, ¹¹ xam ne nit ku ñaaw xel la te ay bàkkaaram fés ci ñépp.

Muj gi

¹² Bu ma la yónnee Artemas walla Tisig, gaawantul fekksi ma ci dëkku Nikopolis, ndax fa laa bëgga lollikooji. ¹³ Naka Senas àttekat bi nag ak Apolos, waajal leen bu jekk ci seen tukki, ba seen aajo yépp faju. ¹⁴ Na sunuy bokk it takku ci jéf yu rafet, ba mana faj aajo yépp, te baña yaafus.

¹⁵ Ñiy ànd ak man ñépp ñu ngi lay nuyu. Nuyul nu sunuy soppey ngëm. Yal na yiwan Yàlla ànd ak yéen ñépp.

Bataaxal bi Yàlla may Pool, mu bind ko FILEMON

¹ Man Pool, mi ñu tēj kasó ngir Kirist Yeesu, ak sunu mbokk Timote, noo lay bind, yaw Filemon sunu soppe ak sunu nawle ci xeex bi; ² te fattewunu sunu jigéen Afiya, ak sunu àndandoo ci xeex bi Arkib, yéen ak mbooloom ñi gëm, miy dajee sa kér. ³ Yal na leen Yàlla sunu Baay ak Boroom bi Yeesu Kirist may yiw ak jàmm.

Cant ak ñaan ci Yàlla

⁴ Duma la noppée boole ci samay ñaan, di ci sant Yàlla sama Boroom, ⁵ ndaxte dégg naa sa ngëm ci Boroom bi Yeesu, ak sa mbéggeel ci gaayam yu sell yépp. ⁶ Li may ñaan nag a ngi nii: nga xam bu wér ngëneel, yi nu am yépp ci sunu bokk ci Kirist, ba tax bokk gi nga am ci Yàlla ci kaw ngëm meññ i njariñ. ⁷ Ci dégg-dégg sa mbéggeel bégal na ma bu baax, ba défal sama xol; ndaxte xam naa, sama mbokk, ni nga féexale xoli gaayi Yàlla yu sell yi.

Pool làyyil na Onesim

⁸ Am na lu ma la bégga ñaan; teguma ko ci sañ-sañ bu mat bi ma Kirist may, ci teg la ndigalu def sa warugar, ⁹ waaye dama lay ñaan ci mbéggeel gi nu séq, man Pool màggat, mi ñu tēj kasó ci turu Kirist. ¹⁰ Maa ngi tinul sama doomu diine Onesim, mi ma jur ci Kirist fii ci kasó bi. ¹¹ Amul woon sa njariñ* démb, waaye tey amal na nu njariñ, yaw ak man.

¹² Maa koy yebal fi yaw, waaye xamal ne mooy sama reeni xol. ¹³ Dama koo béggoona téye fi sama wet, ngir mu taxawal la, di ma dimbali, li feek maa ngi ci kasó bi ngir xibaaru jàmm bi. ¹⁴ Waaye béggumaa def dara loo àndul; noonu ndimbal li nga may defal du nekk sañul-bañ, waaye mu ànd ak xol bu talli. ¹⁵ Xèy na sax dafa tàggoo woon ak yaw diir bu gàtt, ngir nga iotaat ci ba faww;

¹⁶ waxuma léegi ni jaam rekk, waaye lu ko sut, xanaa mbokk mu dëgg ci xol, fekk looloo raw ag njaam. Mbokk la ci man, rawatina ci yaw, muy sa jaam ci aada, di sa mbokk léegi ci Boroom bi.

¹⁷ Soo ma jàppée ni nawle nag, teeru ko, ni su ma la doon ganesi. ¹⁸ Soo ko naree topp genn tooñ mbaa benn bor, topp ma ko. ¹⁹ Man Pool maa ngi lay bind ak sama loxob bopp ne dinaa la ko Fey; bëggumaa yegg ci ne sag dund sax ci man la jaar! ²⁰ Waaw, yaw sama mbokk, dimbali ma ci Boroom bi, te serial sama xol ci sunu bokk ci Kirist. ²¹ Noonu bind naa la, ndax wóor na ma ne dinga ma déggal, ba weesu sax li ma la sant.

²² Te itam nanga ma waajal néeg, ndaxte yaakaar naa ne Yàlla dina nangu seeni ñaan, ba delloosi ma leen.

²³ Sama mbokk Epafras, mi ma nekkal fi ci kasó bi ci turu Kirist, mu ngi lay nuyu.

²⁴ Samay àndandoo ci liggyey bi, Márk, Aristàrk, Demas ak Luug, ñu ngi lay nuyu.

²⁵ Yal na yiwu Boroom bi Yeesu Kirist ànd ak seen xel.

* ^{1:11} njariñ: ci làkku gereg turu Onesim mooy tekki «Ku am njariñ.»

Bataaxal bi jëm ca YAWUT YA

Yalla wax na jaarale ko ci Doom ji

¹ Li jiitu tey Yalla waxoon na ak maam ya ci wàll yu bare ak ci téralin yu wuute jaarale ko ca yonent ya. ² Waaye ci mujug jamono jii nu tollu, Yalla wax na ak nun jaarale ko ci Doom ji. Doomam jooju la Yalla jagleel lépp, te ci moom la Yalla jaar, sàkk àddina. ³ Doom ji moo di leer giy jollee ci ndamu Yalla, di ki dippeekoo ci Yalla. Moo téye àddina ci kàddoom gu am doole gi. Te bi mu ubbee bunt ba nit di selle ci ay bàkkaaram, dafa toog fa ñu koy terale ca ndijooru Aji Mågg ji ca kaw, ⁴ wone noonu ne moo gëna màgg malaaka yi. Te it Yalla jox na ko tur wu sut seen tur.

Doom jee gëna màgg malaaka yi

⁵ Ndaxte Yalla masula wax kenn ci malaaka yi ne:

«Yaa di sama Doom,
maa di sa Baay tey.»

Masul ne ci mbirum kenn ci ñoom it:
«Man Yalla, dinaa doon Baay ci moom,
mu nekk Doom ci man.»

⁶ Waaye bi tuy yónni Doom jooju di taaw bi ci àddina, da ne:

«Na ko malaakay Yalla yépp jaamu.»

⁷ Ci wàllu malaaka yi, lii la ci Yalla wax:
«Def na malaakaam yi, ñu mel ni ay ngelaw,

ñooñu koy liggéeyal, mu def leen niki sawara.»

⁸ Waaye ci wàllu Doom ji, lii la ko Yalla wax:

«Yaw Yalla, dinga toog ci jal bi ba fàww,
ci njubte ngay nguuru.»

⁹ Sopp nga njub te bañ lu bon.

Looloo tax yaw Yalla,
sa Yalla sol la mbég mu gëna réy
mi mu jagleel say àndandoo.»

¹⁰ Newaat na it:

«Yaw Boroom bi, yaa sàkk àddina ca njàlbéen ga,

defar asamaan yi ci sa loxoy bopp.

¹¹ Yëf yooyu dinañu wéy,
waaye yaw dinga sax,

dinañu màggat ñoom ñépp ni ay yére.

¹² Dinga leen taxañ ni malaan,
ñu furi ni ay yére,
waaye yaw doo soppiku,
te sa dund amul àpp.»

¹³ Waaye Yalla masula teral kenn ci malaaka yi, ba di ko wax:
«Toogal ci sama ndijoor,
ba kera may daaneel say noon ci sa kanam.»

¹⁴ Malaaka yépp ay xel lañu rekk yuy liggéeyal Yalla, mu di leen yónni ñuy dimbali nit, ñi nara jot mucc gi.

2

Nanu faaydaal li Boroom bi wax ci mbirum mucc gi

¹ Moo tax kon nu wara gëna faaydaal wax yi nu dégg, ngir baña bayliku. ² Xam nanu ne kàddug yoon, wi Yalla yégle jaarale ko ci malaaka yi, wareef la woon, te képp ku ko masa moy, walla mu mas koo tanqamlu, jot na mbugal gi mu yellowoo.

³ Kon nun ñi dégg mucc gu mag gi, bu nu ko sàgganee, nan lanuy mana rëcce mbugalu Yalla? Boroom bi moo xamle woon mucc googu ca njàlbéen ga, te gannaaw gi, ñi ko dégg ñoo nu ko wóoralal. ⁴ Te it Yalla dëggal na seen seede ci ay firnde ak ay kéemaan, ay jaloore yu bare ak ci ay may yu jóge ci Xelam mu Sell, te mu séddale leen ni mu ko bëgge.

Yeesu nekk na nit, ngir ramma nu ci kanam Yalla

⁵ Yalla jébbalul malaaka yi benn sañ-sañ bu jëm ci jamonoy èllëg ji nuy wax; keneen la ko jébbal, ⁶ ndaxte am na fu ñu wax ci Mbind mi ne:

«Lan mooy nit, yaw Yalla, ba nga di ko xalaat?

Lan mooy doomu nit, ba nga koy topptoo?

⁷ Wàcce nga ko, def ko mu gëna suufe tuuti malaaka yi.

Kaalaa nga ko teraanga ak ndam,

⁸ notal ko lépp, mu teg ci tànk.»

Bi ko Yalla notalee lépp nag, bàyyiwul dara. Fi mu nekk gisagunu ne lépp a ngi ci sañ-sañam; ⁹ Waaye gis nanu Yeesu. Wàcce nañu ko, def ko mu gëna

suufe tuuti malaaka yi, ngir mu dee ci wàllu ñépp, ndaxte loolu la Yàlla dogal ci yiwan. Waaye léegi Yàlla kaalaa na ko teraanga ak ndam ndax coono bi mu daj ba dee.

¹⁰ Ndaxte Yàlla mi yellowo lépp te sàkk lépp, dogal na def ñu bare ay doomam, boole leen ci ndamam. Jekk na nag mu matal Yeesu ci coono bi mu daj, moom mi leen xàllal yoonu mucc gi. ¹¹ Moom Yeesu miy sellal, ak ñi muy sellal, ñoom ñépp genn njaboot lañu. Moo tax Yeesu rusu leena wooye ay doomi baayam. ¹² Nee na: «Yaw Yàlla, dinaa xamle sa tur ci samay doomi baay, dinaa la tagg ci biir mbooloo mi.»

¹³ Newaat na:

«Dinaa am ci Yàlla kóolute.»

Dellu na waxaat ne:

«Maa ngi nii, man ak doom yi ma Yàlla jox.»

¹⁴ Doomam yooyu muy wax, nit kese lañu. Looloo tax Yeesu it moom ci boppam, wàcc na, jèmmoo ni ñoom, ngir dee, ba man caa daaneel Iblis, mi yore dooley dee. ¹⁵ Noonu mu yiwi nit, ñi meloon ni ay jaam seen giiru dund gépp ndax ragala dee. ¹⁶ Leer na ne Yeesu xettalisiwul malaaka yi, waaye askanu Ibraayma lay xettalisi. ¹⁷ Looloo taxoon mu wara mel niy doomi baayam ci bépp fànn, ngir doon seen sarxalkat bu mag fa kanam Yàlla, bi leen yérém te di sàmm kóllëre, te ci liggeeyu sarxaleem joxe na bakkanam ngir dindi bàkkaari nit ñi, ba Yàlla baal leen. ¹⁸ Gannaaw sonn na ci nattu yi mu daj, man na dimbali ñiy jaar ciy nattu.

3

Kirist, Doom ji, moo gëna màgg Musaa, jawriñ bi

¹ Kon nag yéen bokk yu sell yi, yéen ñi Yàlla woo, ngeen bokk ci nguuram gu kawe ga, seetleen ci Yeesu, moom miy ndawu Yàlla li, di sarxalkat bu mag bi ci yoon wi nu gëm. ² Ku takku la ci liggeey bi ko Yàlla sas, ni ko Musaa nekke woon

ci lépp lu jém ci waa kér Yàlla. ³ Waaye Yeesu yellowo na ndam lu sut lu Musaa, ni kiy tabax kér éppe maana kér ga muy tabax. ⁴ Ndaxte kér gu nekk am na ku ko sos, waaye ki sos lépp mooy Yàlla. ⁵ Musaa moom ku takku la woon ci lépp lu jém ci waa kér Yàlla. Waaye jawriñ rekk la woon, ngir seede li Yàlla waroona yégle. ⁶ Yeesu nag ku takku la it, waaye Doom la, juy yilif kér Baayam. Nun nooy kérám googu, bu nu saxee ci sunu kóolute te di béé ci li nuy séentu.

Buleen dëgér bopp ndax seen ñàkk ngëm

⁷ Moo tax Xel mu Sell mi wax lii ci Mbind mi:

«Bu ngeen déggee tey jii baatu Yàlla bi,

⁸ buleen dëgér bopp,

ni seeni maam defoon ca màndij ma, keroog ba ñu dëddoo Yàlla, di ko diijat.»

⁹ Yàlla ne:

«Foofa seeni maam diijat nañu ma fa, di ma fexee fir, te gis nañu samay jéf ¹⁰ diirub ñeent fukki at.

Looloo tax ñu génliku ma, ma daldi ne: “Seen xalaat a leen di réeral saa su nekk, xamuñu yoon yi ma neex.”

¹¹ Giñ naa kon ci sama mer ne:

“Duñu dugg mukk ci samanoflaay*.”»

¹² Bokk yi, wottuleen ba kenn ci yéen baña am xol bu bon te gëmadi, bay dëddu Yàlla jiy dund. ¹³ Waaye bés bu nekk, deeleen soññante ci lu jém ci Yàlla, fi ak bés boobu ñu wax wéyul, ngir ragal bàkkaar nax kenn, ba xolam téju. ¹⁴ Am nanu wàll ci Kirist, su nu wéyee fii ba muj ga ci sunu kóolute, gi nu amoone ca njálbéen ga. ¹⁵ Lii la Mbind mi wax:

«Bu ngeen déggee tey jii baatu Yàlla bi, buleen dëgér bopp, ni seeni maam defoon, ba ñu dëddoo Yàlla.»

¹⁶ Ñan ñoo dégg baatu Yàlla bi nag te di ko dëddu? Xanaa ña Musaa génne woon Misra ñépp. ¹⁷ Te ñan la Yàlla mere lu mat ñeent fukki at? Xanaa ñi daan bàkkaar te seeni néew tèdd ca màndij ma. ¹⁸ Te it bi Yàlla defee ngiñ

* ^{3:11}noflaay: Yàlla digoon na noflaay bànni Israyil, maanaam ñu dugg réewu Kanaan, dëkk fa ci jàmm. Waaye ñi déggal Yeesu Kirist, seen noflaay moo di dugg ci jataayu Yàlla ci asamaan.

lii: «Duñu dugg mukk ci samanoflaay,» booba ñan ñoo ko taxoon di wax? Xanaa ña ko déggadil. ¹⁹ Noonu gis nanu sax ne jotuñoo dugg ci noflaay boobu ndax seen gëmadi.

4

Nanu gëm li Yalla wax, ba dugg ci noflaayam

¹ Yalla dige na ne dina am ñu dugg ca noflaayam. Kon ndegam dige boobu mi ngi taxaw ba tey, moytuleen ba kenn ci yéen réer ba du dugg ci noflaay boobu. ² Nun jot nanu xibaaru jàmm bi ni ñoom, waaye kàddu, ga ñu déggoon, jariñu leen dara, ndaxte boolewuñu ci ngëm, ba ñu koy déglu. ³ Nun ñi gëm nag nooy dugg ci noflaayam, ni ko Mbind mi waxe:

«Giñ naa kon ci sama mer ne:

«Duñu dugg mukk ci sama noflaay,» doonte sax liggéeyam bépp matoon na, ca ba mu sàkkée àddina ak léegi. Ci lu jëm ci juróom ñaareelu fan ba, ⁴ am na fu ñu wax ci Mbind mi ne:

«Yalla noppalu na ci liggéeyam bépp ca juróom ñaareelu fan ba.»

⁵ Te it waxoon na ci baat yi nu jota lim ba noppo:

«Duñu dugg mukk ci sama noflaay.»

⁶ Kon am na ñu ci wara dugg ba tey. Te ñi jékkoona jot xibaaru jàmm bi, dugguñu ci ndax seen déggadi. ⁷ Noonu ay ati at gannaaw ga, Yalla àppaat na beneen bés, def ko «tey jii», bi mu waxee ci gémmiñu Daawuda ci baat yii ñu jota lim:

«Bu ngeen déggee tey jii baatu Yalla bi, buleen dëgér bopp.»

⁸ Su Yosuwe dugaloон sunu maam ya ca noflaayu Yalla ba, kon gannaaw gi Yalla du wax dara ci lu jëm ci beneen bés. ⁹ Kon ba tey Yalla ngi dencal ay gaayam noflaay bu nirook noflaayu Yalla ca juróom ñaareelu fan ba. ¹⁰ Ndaxte képp ku masa dugg ca noflaayu Yalla, noppalu na ci ay jéfam ni Yalla. ¹¹ Nanu farlu boog, ngir dugg ci noflaay boobu, ba kenn baña déggadil, ba daanu ni maam ya ca mändinj ma.

¹² Xam nanu ne kàddug Yalla mi ngi dund te am na doole. Moo gëna ñaw

jaasiy ñaari boor. Day dagg ba fa xol ak xel digaloo, ba fa yax yi ak yuq gi di teqalikoo, te man na àtte xalaat yi ak mébéti xol. ¹³ Te itam amul mbindeef mu mana nébbu Yalla, waaye lépp a ubbiku, ba ne fànjj ci bëti ki nu wara àtte.

Yeesu, sarxalkat bu mag bi

¹⁴ Gannaaw am nanu sarxalkat bu maga mag bu àgg ba ca kanam Yalla, di Yeesu Doomu Yalla ji, nanu jàpp bu dëgér yoon wi nu gëm. ¹⁵ Sarxalkat bu mag bi nu am, du ku manula bokk ak nun sunuy naqar; moom sax far jaar na ci nattu ni nun ci bépp fànn, waaye deful bàkkaar. ¹⁶ Kon nag nanu am kóolute ci jege jalù Yalla bu yiw ba, ngir jot yérmandeem ak yiwan, ngir mu wallu nu fu soxla taxawe.

5

¹ Sarxalkat bu mag bu nekk nag, ci biir nit ñi lañu ko jèle, te fal ko tuy dox seen digante ak Yalla. Noonu dina jébbal Yalla ay sarax, tey rendi ay mala ngir dindi seeni bàkkaar. ² Te ndegam moom ci boppam nit kese la, man na muñal ñiy moy ndax seen ñakkha xam. ³ Li mu ñakk doole moo tax mu wara def ay sarax ngir mbaalug bàkkaaram, ni mu ko tåmmee defal mbooloo mi.

⁴ Kenn manula teral sa bopp ba doon ab sarxalkat, su dul ne Yalla la woo, ni mu ko defe woon Aaróona. ⁵ Kirist itam yékkatiwul boppam, ba doon sarxalkat bu mag, waaye Yalla moo ko woo, bi tuy wax ne:

«Yaa di sama Doom,
maa di sa Baay tey.»

⁶ Am na feneen fu mu wax ne:
«Doon nga sarxalkat ba fàww,
mel ni Melkisedeg.»

⁷ Giiru dundam gépp ci àddina, Kirist da daan ñaan wall ci Yalla, di ko dénku, boole ko ak i jooy ak i rongooñ. Da doon ñaan ci Yalla, mi ko mana musal ci dee. Te ñaanam nangu na, ndax ni mu jébbale boppam Yalla. ⁸ Waaye li tuy nekk nekk doom, teewul mu jàng déggal Yalla, jaare ko ci coono bi mu daj. ⁹ Noonu la àgge cig mat, ñu def ko ki waral mucc gi dul jeex, ngir ñi ko déggal ñépp. ¹⁰ Fekk na

Yàlla tudde ko sarxalkat bu mag ni ko Melkisedeg nekke.

Nanu jém kanam, baña walbatiku

¹¹ Ci fànn googu, am na lu bare lu nu ci bëgga wax, waaye tekkil leen ko dina jafe, ndaxte dangeena naqari xel. ¹² Bu yàgg ngeen waroona jàngal ñeneen ñi, waaye soxla ngeen ba tey ku leen di tette ci kàddug Yàlla. Léegi nag yéena ngi tollu fi ñu leen wara nàmpale, ndaxte àttanuleen ñam wu dëgér. ¹³ Képp kuy nàmp, ab xale nga ba tey. Jëfeegoo njàngle mi jém ci wàllu njubte. ¹⁴ Waaye ñam wu dëgér, ñi mat a ko yellow, maanaam ñiy jéfandikoo seen xel ngir ràññee lu baax ak lu bon.

6

¹ Kon nag léegi nanu jóge ci liifantu gi jém ci Kirist, te jàll cig mat. Nanu baña dalaat njàngle mu jékk moomu, ci ne nit ñi dañoo wara tuub jéf, yi jém ci dee, te gém Yàlla, ² di leen jàngalaat ci mbirum sangu set ci ay fànn yu bare, ak teg loxo ak ci mbirum ndekkite ak lu jém ci àtte biy sax dàkk. ³ Te noonu lanuy def, bu soobee Yàlla.

⁴ Li nu wara jéme kanam mooy lii: su amee ay nit ñu Yàlla xasa leeral ba noppo, ñu mos mayu Yàlla gi, am wàll ci Xelam mu Sell, ⁵ te xam mbaax, gi ci kàddug Yàlla, ak kéemaani jamono jiy ñew, ⁶ te loolu lépp teewul ñu walbatiku, ñooñu kenn dootu leen mana yeesalaat, ba ñu tuub seeni bàkkaar. Li ko waral moo di, dañoo bëgga daajaat Doomu Yàlla ji ci bant, di ko toroxal, te fekk tuy seen ngaañ.

⁷ Maanaam suuf suy naan taw bi ciy dal, tey jox ñi ñu koy beyal gàncax gu am njariñ, day jot barke bi jóge ci Yàlla. ⁸ Waaye su meññee ay dég ak ay xaaxaam, du am benn njariñ; repp na ñu alag ko, te lakk lay mujje.

⁹ Waaye nag yéen samay soppe, su fekkee ne sax nii lanuy waxe, nu ngi yaakaar li gën ci yéen te ànd ak muc.

¹⁰ Yàlla ñàkkul worma bay fàtta seen liggeeey ak mbéggeel, gi ngeen wone ci turam, ci li ngeen dimbali ay gaayam,

te yéena ngi koy def ba tey. ¹¹ Waaye danoo bëgg kenn ku nekk ci yéen wone cawarte gu mel ni ga ngeen amoon, ba kera ngeen di am mat, gi ngeen di séentu. ¹² Bëggunu ngeen tayel, waaye royleen ñi gém te muñ, ndaxte ñooñu ñooy jot li leen Yàlla dig.

Li Yàlla dige lu wóor la

¹³ Ibraayma bokk na ci ñoom. Bi Yàlla di dige ak moom, manul woona giñ ci keneen ku ko gëna màgg, ba tax mu giñ ci boppam, ¹⁴ ne ko: «Sàllaaw dinaa la barkeel, yokk saw askan.» ¹⁵ Noonu Ibraayma di xaar tey muñ, ba jot li ko Yàlla digoon.

¹⁶ Nit kuy giñ nag, daf koy wékk ci ku ko sut. Ngiñ lu mel noonu moo wóoral mbir te mooy jeexal lépp lu ñuy werante.

¹⁷ Ñi wara jot li mu dige, Yàlla dafa leen bëggoona won ne dogalam du tebbiku mukk; looloo tax mu dige, boole ci ngiñ.

¹⁸ Noonu ñaari jéf yooyu nga xam ne duñu tebbiku te Yàlla manu cee dellu gannaaw, dañu nuy gëna sóob ci muñ, nun ñi daw ba am kiiraay, ngir nu mana téye bu dëgér yaakaar, ji mu nu dig. ¹⁹ Ci yaakaar jooju lanu sès sunu xol, ba mana sampu bu dëgér. Yaakaar la juy jàll ba fa Yàlla nekk, ca gannaaw ridob bérab bu sell baa sell. ²⁰ Yeesu ci boppam moo fa jékka dugg, tuy ndaw li nu jiitu, ñu def ko sarxalkat bu mag ba fàww, mel ni Melkisedeg.

7

Melkisedeg moo gëna màgg Ibraayma

¹ Melkisedeg moomu doon buuru Salem, moo nekkoon sarxalkat ca Yalla Aji Kawe ji. Gannaaw ba Ibraayma dàqee buur ya, ba délsi, Melkisedeg gatandu woon na ko, di ko barkeel. ² Noonu Ibraayma fab fukkeelu cér bi, maanaam asaka, ci li mu jéle woon ci xare ba lépp, jox ko. Ci lu jékk turu Melkisedeg mi ngi tekki «buur bu jub bi». Gannaaw loolu mooy buuru Salem, tur woowu mooy tekki «buuru jàmm». ³ Melkisedeg nag xamaluñu ko baay, xamaluñu ko yaay walla menn maam. Amul fenn fu ñu wax ag juddoom walla ag deeyam. Moo tax nu

di ko méngale ak Doomu Yàlla ji, ndaxte sarxalkat la bu kenn dul wuutu.

⁴ Seetleen ni mu màgge, moom Melkisedeg! Ibraayma sax, maamu cosaan mi, fab na li mu jèle woon lépp ca xare ba, jox Melkisedeg asaka ja. ⁵ Yoonu Musaa digle na ne ñi bokk ci giiru Lewi te di ay sarxalkat, nañu jot asaka ci alalu bànni Israyil, doonte sax ñuy seeni bokk te soqikoo ci Ibraayma. ⁶ Waaye Melkisedeg mi bokkul woon ci giiru Lewi, jotoon na asaka ci alali Ibraayma. Te rax-ca-dolli barkeel na ko, moom mi Yàlla sédde woon dige yi. ⁷ Kiy barkeel a gëna màgg ki ñuy barkeel, loolu amu ci benn werante. ⁸ Sarxalkat yi soqikoo ci Lewi, ñu ngi jot asaka, ni ko Melkisedeg jote woon. Waaye ñoom ñu nara dee lañu. Melkisedeg nag moom, Mbind mi wóoral na ne dafay dund. ⁹ Léegi nag ci ni ñu ko mana waxe, Lewi miy jot asaka ci bànni Israyil, moom ci boppam jox na ko Melkisedeg, jaare ko ci Ibraayma. ¹⁰ Ndaxte mi ngi nekkoon ci geñog maamam Ibraayma, bi ko Melkisedeg gatandoo.

Yeesu mooy sarxalkat bu mag, bi mel ni Melkisedeg

¹¹ Jox nañu bànni Israyil yoon wu sukkandiku ci liggéeyu sarxalkat yi soqikoo ci Lewi. Su fekkoonte ne nag liggéeyu sarxalkat yooyu manoon na yeggale nit cig mat, kon du soxlaati ab sarxalkat ni ko Melkisedeg nekke, ci fann gu wuute ak gu Aaróona. ¹² Te bu ñu fi jélee sarxalkat yi ak seen liggéey, dañoo wara toxal itam yoon, wi ñu fi téraloon. ¹³ Noonu Yeesu mi nuy wax, mi ngi soqikoo ci geneen giir gu bokkul ak giiru Lewi. Giir googu nag, amu ci kenn ku ci masa def liggéeyu sarxale ca sarxalukaay ba. ¹⁴ Li wóor moo di, sunu Boroom mi ngi soqikoo ci giiru Yuda. Te bi Musaa bindee ci mbirum sarxalkat yi, limaalewul woon giir googu. ¹⁵ Li waral mbir mi gëna leer moo di ne beneen sarxalkat bu mel ni Melkisedeg dafa ñew. ¹⁶ Te defuñu ko sarxalkat jaarale ko ci yoonu ndono, waaye fal nañu ko ci dooley

dund gu amul àpp. ¹⁷ Ndaxte seedeel nañu Yeesu lii:

«Doon nga sarxalkat ba fàww, mel ni Melkisedeg.»

¹⁸ Noonu tebbi nañu yoon wu jékk, wa néewoon doole te meññul dara ¹⁹ —ndax yoonu Musaa yeggalewul dara cig mat— waaye dugalal nañu nu fii yaakaar ju gën ju nu mana jaare ngir jege Yàlla.

²⁰ Te rax-ca-dolli ngiñ ànd na ci. Ndaxte ñi soqikoo ci Lewi doon nañu ay sarxalkat te kenn giñul. ²¹ Waaye nag Yeesu moom doon na sarxalkat, bi Yàlla giñee ne ko: «Boroom bi giñ na

te du dellu gannaaw mukk:

“Doon nga sarxalkat ba fàww.”»

²² Ngiñ loolu moo tax Yeesu nekk tayle, giy wóoral kóllère gi gën.

²³ Te it yeneen sarxalkat yi dañoo bare woon, ndaxte dee moo daan tax duñu mana sax ci seen liggéey. ²⁴ Waaye Yeesu miy dund ba fàww, sasoo na liggéeyu sarxale bu sax fàww. ²⁵ Loolu moo tax it mu mana musal tey yeggale cig mat ñiy jaar ci moom te bëgg jege Yàlla, ndaxte mi ngi dund ba fàww ngir di leen rammu.

²⁶ Kon nag Yeesu mooy sarxalkat bu mag, bi nu soxla; dafa sell, du def lu bon, du taq bàkkaar, bokkul dara ak bàkkaarkat yi, te yéege nañu ko fa Yàlla.

²⁷ Niroowul ak yeneen sarxalkat yu mag yi; soxlawul di def bés bu set ay saraxi mala ngir bàkkaari boppam jékk, teg ca yoy mbooloo mi. Yeesu def na sarax benn yoon ba fàww ngir dindi bàkkaar yi, bi muy joxe bakkanam. ²⁸ Naka yoonu Musaa, aji néew doole yi lay fal sarxalkat yu mag. Waaye ngiñu Yàlla gi ñew gannaaw yoon wi, Doom ji la fal sarxalkat bu mag bu mat ba fàww.

8

Yeesu, sarxalkat bu mag bi ci kaw, ci kóllère gu bees gi

¹ Lii mooy li èpp solo ci li nuy wax: am nanu sarxalkat bu mag bu mel noonu, moom mi toog ci ndijooru Aji Màgg ja ca nguoram ca kaw. ² Mu ngi liggéey ca bérab bu sell baa sell, di màggalukaay bu dëggu. Nit defaru ko; Boroom bee ko sos.

³ Bépp sarxalkat bu mag fal nañu ko, ngir muy def ay sarax ak ay saraxi mala yu jém ca Yàlla. Kon nag fàww Yeesu am lu mu joxe. ⁴ Bu nekkoon ci àddina, du nekk sax sarxalkat, ndaxte am na fi ba noppi ay sarxalkat yuy def ay sarax, ni ko yoonu Musaa santaanee. ⁵ Sarxalkat yooyu ñu ngi liggeeyal Yàlla ca màggalukaay, ba nekk misaal tey takkandeeru yéf yu dëggu, ya féete kaw. Moo tax ba Musaa naree defar xaymab màggalukaay ba, Yàlla artu na ko ne ko: «Teeylul ba def lépp, roye ko ci bi ma la won ca tund wa.» ⁶ Waaye léegi nag liggeeyu sarxale, bi ñu jox Yeesu, moo gëna màgg liggeeyu sarxalkat yooyu, mel ni it kóllere, gi Yeesu fas diggante Yàlla ak nit, moo sut kóllere gu jékk ga te mu tédd ci ay dige yu épp yu jékk ya.

⁷ Bu fekkoonte ne kóllere gu jékk ga dafa amul woon benn sikk, kon du aajo ñu koy weccee ak geneen. ⁸ Waaye nag Yàlla sikk na bànni Israyil, bi mu naan: Boroom bi nee na:
«Ay fan a ngi ñëw yu may fasi kóllere gu bees

ak bànni Israyil ak waa Yude.

Kóllere googu nag bokkul ak gi ma fasoon
ak seeni maam,

⁹ ba ma leen jàppée ci loxo, génne leen
réewu Misra.

Boroom bi nee na:

Beddeeku naa leen ndaxte sàmmuñu
sama kóllere.

¹⁰ Boroom bi nee na:

Kóllere gaa ngii, kóllere gi may fas ak
bànni Israyil,

bu bés yooyule weesoo.

Dinaa def samay ndigal ci seen xel,
bind ko ci seen xol.

Dinaa nekk seen Yàlla,
ñu doon samay gaay.

¹¹ Kenn dootul wara jàngal moroomam
walla mbokkam, di wax naan: "Xamal
Boroom bi!"

Ndaxte ñépp dinañu ma xam,
li dale ci ki gëna ndaw ba ci ki gëna mag.

¹² Ndaxte dinaa leen baal seeni tooñ,
te dootuma fàttaliku seeni bàkkaar.»

¹³ Kon nag bi Yàllay wax ci kóllere gu
bees gi, dafa fekk mu màggatal gu jékk

ga. Te lu xewwi te màggat mi ngi ci tànki wéy.

9

*Ni ñu doon jaamoo Yàlla ca bési kóllere
gu jékk ga*

¹ Kóllere gu jékk ga èmboon na ay ndigal ci mbirum ni ñu wara jaamoo Yàlla. Amoon na itam kér Yàlla gu nekkoon àddina. ² Nekkoon na ab xaymab màggalukaay bu ñu séddale ñaari néeg. Ca ba jiit la tegukaayu làmp ba nekkoon, ak taabal, ja ñu daan teg mburu, ya ñu teewal ca kanam Yàlla. Foofaa nga tuddoon bérab bu sell ba.

³ Néeg ba ñu tudde bérab bu sell baa sell a nga nekkoon ca gannaaw ñaareelu rido ba. ⁴ Sarxalukaayu wurus, ba ñuy taal cuuraay ca kawam, a nga fa woon, ak gaalu kóllere, ga ñu taf wurus ba mu daj.

Ca biir gaal ga amoon na fa benn njaqu wurus bu defoon ñam, wi ñuy wax mànn, ak it yetu Aaróona wi jebbi woon, ak àlluway doj, ya ñu bindoon wax yi kóllere gi èmb. ⁵ Ca kaw gaal ga teg nañu fa ñaari nataali mbindeef yu ñuy wax serub, yu doon wone ndamu Yàlla. Seeni laaf ñoo doon yiir kubéeru saraxu njotlaay ga.

Waaye loolu lépp léegi manunu koo tekki benn-benn.

⁶ Ba ñu defaree lépp, sarxalkat ya dañu daan dugg bés bu set ca néeg bu jékk ba, ngir mottali seen liggeeyu sarxale ca Yàlla. ⁷ Waaye ca néeg ba ca topp, sarxalkat bu mag ba rekk moo fa daan dugg benn yoon ci at mi. Te daawu fa dugg mukk te yóbbaalewul deretu

mala, yi tuy jagleel Yàlla, ngir bàkkaari boppam ak yu mbooloo mi daan def ci seen ñàkka xam. ⁸ Ci noonu nag Xel mu Sell mi wone na ne yoon wi ñuy jaar, ba dem ca bérab bu sell baa sell, ubbikoogul woon, fi ak xayma ba jékk baa ngi doon taxaw. ⁹ Misaal la ci jamonoy tey; dafay wone ne sarax yi ak saraxi mala yi ñu daan jagleel Yàlla, manuñoo dalal xelu jaamukatu Yàlla bi. ¹⁰ Sarax yooyu ñu ngi jëmoon ci lekk ak ci naan ak ci fànn yu bare ci mbirum sangu set. Ay sàrt yu jém ci yaram lañu, yu ñu waroona farataal,

ba kera jamono ji Yàllay tèral kóllère gu bees.

Saraxu Kirist bi gën dindi na bàkkaar yi

¹¹ Waaye Kirist ñëw na, doon sarxalkat bu mag, bi joxe xéewal yi teew. Jaar na ca màggalukaay ba gëna màgg te gëna mat, te màggalukaay booba loxol nit defaru ko, maanaam bokkul ci àddina sii. ¹² Noonu Kirist dugg na benn yoon ba fàww ca bérab bu sell baa sell. Duggu fa ak deretu sikket yi ak yu yékk yi. Waaye mi ngi duggaale ak deretu boppam te indil na nu noonu njot gu amul àpp. ¹³ Deretu sikket yi ak ju yékk yi, ak wëllu, wi ñu lakk te di suy dóom bi ñi taq sobe, ñooy sellal yaram. ¹⁴ Su fekkee ne noonu la deme nag, du kon deretu Kirist moo èpp doole? Jox na bakkanam Yàlla, def ko sarax su amul sikk jaarale ko ci dooley Xel miy sax abadan. Kon deretam moo mana sellal sunu xel, mi nu doon yedd ndax jéf yu jém ci dee, ngir nu mana jaamu Yàlla jiy dund. ¹⁵ Looloo tax mu nekk Rammukat bi ci wàllu kóllère gu bees ci diggante Yàlla ak nit, ngir ñi Yàlla woo am cér bu sax ci kaw, te mu digoon leen ko, ndaxte Kirist dee na, ngir jot ñi jàdd yoon ca kóllère gu jékk ga.

¹⁶ Ci li jém ci dénkaane* bu ñu bind, jéme ci miraas, fàww ñu wone firndeg deewu ka ko bind, ¹⁷ ndaxte bala dénkaaneb miraas di taxaw, dee am; te taxawul, fi ak ki ko bind a ngi dund. ¹⁸ Looloo waral kóllère gu jékk ga, ñu fasoon ko ak deret. ¹⁹ Keroog Musaa jàng na ndigali yoon wépp ci kanam bànni Israyil gépp. Gannaaw loolu jél na deretu wëllu, jëlaale ndox, ak caru garab gu ñuy wax isob, laxas ci kawaru xar mu xonq. Noonu mu capp ko ca deret ja, daldi ko wis ca téereb yoon wa ak ca mbooloo mépp ²⁰ te naan: «Lii mooy deretu kóllère gi leen Yàlla tèralal.» ²¹ Noonu mu daldi wis it deret ja ca xayma ba ak ca jumtukaay, ya ñu daan jaamoo. ²² Ndaxte ci yoonu Musaa, daanaka deret

lañuy sellale lépp, te bu deret tuuruwul, mbaalug bàkkaar du am.

²³ Yéfi àddina yi misaal yu dëggu yi ci asamaan, war nañu leena sellale noonu. Waaye yéf yu dëggu yooyu ci asamaan, laaj na sarax yu gëna baax, ngir ñu sell.

²⁴ Ndaxte Kirist duggul ci bérab bu sell bu nit tabax, tuy doon nataal ci bu dëggu bi. Waaye dugg na ca biir asamaan sax, ngir taxawal nu ca kanam Yàlla léegi.

²⁵ Sarxalkat bu mag bi dafay dugg at mu jot ca bérab bu sell baa sell ak deret ju dul josam. Waaye Kirist joxewul bakkanam ay yooni yoon. ²⁶ Bu demee woon noonu, kon dina sonn ba tàyyi ca njàlbéenug àddina ba tey. Waaye nag benn yoon rekk la feeñu ci mujjeelu jamono yi, joxe boppam ni sarax ngir far bàkkaar yi.

²⁷ Kon ni nit ñi deeye benn yoon rekk, ba noppa jaar ca àtte ba, ni ko Yàlla dogale, ²⁸ noonu it la Kirist joxee boppam benn yoon, ngir gàddu bàkkaaru nit ñu bare, te dina feeñaat, waxuma ci mbiri bàkkaar, waaye ngir indil ñi koy séentu mucc gi.

10

¹ Yoonu Musaa dafa misaal xéewal yi waroona ñëw; takkandeer la ci yéf yu dëggu yi, waaye du ñoom ci seen bopp. Looloo tax manula yeggale cig mat ñi ñëw ci Yàlla, ndaxte at mu nekk duñu jóg ci jébbal Yàlla sarax yooyu. ² Sarax yi ñuy def, bu ñu manoona sellal ñiy jaamu benn yoon ba fàww, kon dinañu leen bàyyi, ndaxte dootuñu am yeraange ci seeni bàkkaar. ³ Waaye dañuy fàttaliku bàkkaar yi ci sarax yi ñuy def at mu jot. ⁴ Ndaxte deretu yékk ak ju sikket manula dindi bàkkaar.

⁵ Looloo tax bi tuy wàcc àddina, Kirist nee na:

«Bëggoo saraxu mala walla beneen sarax,
waaye aw yaram nga ma defaral.

⁶ Sarax yu ñuy lakk walla sarax yiy dindi bàkkaar,
benn neexu la ci.

⁷ Moo tax ma ne: “Damaa wàcc ngir def sa coobare, yaw Yàlla,

* **9:16** dénkaane: ci aaya bii ak bi ci topp, benn baat mooy tekki «dénkaane» ak «kóllère».

mu dëppoo ak li ñu bind ci sama mbir ci téereb yoon wi.”»

⁸ Wax na bu jëkk: «Saraxi mala walla yeneen sarax, sarax yu ñuy lakk walla sarax yi y dindi bakkhaar, bëgguloo leen te benn neexu la ci.» Teewul yoon wi moo leen santaane. ⁹ Noonu mu tegaat ca ne: «Damaa wàcc ngir def sa coobare.» Noonu toxal na jëfin wu jëkk wa, ngir wuutal fi weneen wu bees. ¹⁰ Te ci li Kirist def coobarey Yalla, bi mu joxee yaramam sarax benn yoon ba fàww, moo tax nu sell ci bakkhaar.

¹¹ Bés bu nekk sarxalkat yi dañuy taxaw di liggeyal Yalla, di sax ci def sarax yu manula dindi bakkhaar yi mukk. ¹² Waaye nag sarxalkat bii di Kirist, bi mu sarxee sarax bu am doole ngir dindi bakkhaar yi benn yoon ba fàww, dafa toog ca ndijooru Yalla, ¹³ di xaar ba kera mu daaneel ko ay noonam ci kanamam. ¹⁴ Noonu ñi ñuy sellal, ci benn sarax rekk la leen yeggali cig mat ba fàww.

¹⁵ Te it Xel mu Sell mi seedeel na nu ko; ¹⁶ dafa jëkka wax ne:

«Boroom bi nee na:
Kóllëre gaa ngii, kóllëre gi may fas ak
ñoom,

bu bés yooyule weesoo.

Dinaa def samay ndigal ci seen xol,
bind ko ci seen xel.»

¹⁷ Noonu mu tegaat ca ne:

«Dootuma fàttaliku seeni bakkhaar
walla seeni tooñ.»

¹⁸ Kon nag fu ñuy baale bakkhaar, aajootul sarax su koy dindi.

Nanu jege Yalla

¹⁹ Bokk yi, gannaaw nag deretu Yeesu may na nu sañ-sañu dugg ca bérab bu sell baa sell, ²⁰ nuy jaar ci rido bi, ci yoon wi mu nu ubbil, di yoon wu bees tey dund, maanaam ndax li mu joxe yaramam sarax te mi ngi dund, ²¹ te gannaaw am nanu sarxalkat bu mag, biy yilif waa kér Yalla, ²² kon nanu jege Yalla ak xol bu laab, ak ngëm gu ànd ak kóolute, am xel mu dal ci bépp yeraange, ak yaram wu ñu raxas ci ndox mu sell. ²³ Nanu jàpp ci yaakaar, ji nu am, te baña toqi, ndaxte ki nu dig, lu mu wax def ko. ²⁴ Nanu seet ni nu mana xiirtalante cig mbëggeel ak ci jëf

yu baax. ²⁵ Te bunu båyyi sunu ndaje yi, ni ko ñenn ñi di defe, waaye nanuy nàddante ci ngëm, di ko feddali, fi ak yéena ngi gis bésu Boroom biy jubsí.

²⁶ Gannaaw ba nu nangoo xam dëgg ba noppi, bu nu teyee di def bakkhaar, kon sarax dootul am ngir bakkhaar yooyu.

²⁷ Dédéet, bu nu defee noonu, dinanu tiit di xaar àtte ba, muy taal bu yànj, biy wara lakk noonu Yalla yi. ²⁸ Ku weddi ndigali yoonu Musaa wi, te ñaar walla ñetti nit seede ko, dina dee ci lu amul benn yérmande. ²⁹ Ku xeeb Doomu Yalla ji te fonkadi deretu kóllëre, ji ñu ko sellale, te muy toroxal Xelum Yalla, mi indi yi, naka la mbugalam wara gëna yéese? ³⁰ Xam nanu ki wax ne: «Man maay àtte, maay fey jëf.» Te newaat na: «Boroom bi dina àtte ay gaayam.» ³¹ Ndaw tiitaange ci ku sàggan, ba tàbbi ci loxoy Yalla jiy dund!

³² Fàttalikuleen bés yu jëkk ya, ba leelu Yalla tàbbée ci yéen; dékku ngeen xeex bu mag ciy fitna. ³³ Léeg-léeg ñu saaga leen ak di leen sonal ci kanam nit ñi; léeg-léeg it ngeen taxawu ñi ñuy def noonu. ³⁴ Ndaxte bokk ngeen naqar ak ñi ñu téj, te nangu ngeen ak xol bu sedd, ñu foqarni seen alal, xam ne am ngeen alal ju gën te di sax ba fàww.

³⁵ Kon nag buleen sàggane kóolute gi ngeen am, ndaxte èmb na yool bu mag. ³⁶ Dangeena wara muñ, ba def coobarey Yalla, sooga jot li mu leen digoon.

³⁷ Ndaxte lii la Mbind mi wax:

«Ci kanam tuuti, ki wara ñëw dina ñëw te léegi mu agsi.

³⁸ Ku jub ci sama kanam dina dund ci kaw ngëm,

waaye bu delloo gannaaw,

sama xol du sedd ci moom.»

³⁹ Nun nag bokkunu ci ñiy dellu gannaaw bay réer, waaye nu ngi bokk ci ñi am ngëm tey muc.

11

Ngëm

¹ Am ngëm lii lay tekki: dafa nuy wóor ne li nuy yaakaar dina am, te it li nu dul

gis nekk na. ² Maam ya, seen ngäm a tax ba Yàlla seedeel leen lu baax.

³ Ngäm a tax ba nu xam ne Yàlla sàkk na àddina jaarale ko ci kàddoom, ngir li bët di gis, defarees ko ak lu bët manula gis.

⁴ Ngäm moo tax ba Abel jébbal Yàlla sarax su gën saraxu Kayin. Ngëmu Abel moo tax ba Yàlla àtte ko ni ku jub, bi mu ko seedeel ne saraxam baax na. Te ci kaw ngäm lay wax ba tey, moom mi dee ba noppi.

⁵ Ngäm moo tax ba Enog jaarul ci dee. Yàllaa ko yóbbu ca moom, te kenn gisatu ko, ndaxte Yàllaa ko toxal. Ndaxte Mbind mi seedeel na ko ne laata muy toxu, neex na Yàlla. ⁶ Waaye ku amul ngäm doo mana neex Yàlla, ndaxte ku bëgga jegeñ Yàlla war ngaa gëm ne Yàlla am na te dina neexal ñi koy wut.

⁷ Ngäm moo tax ba, bi Yàlla yégalee Nòoyin lu jiit ci mbir yi dikkagul, mu ragal ba defar gaal ngir musal njabootam. Ngëmam moo tax mu yey niti àddina, ba noppi jot njubte, li Yàllay joxe ci kaw ngäm.

⁸ Ngäm moo tax ba Ibraayma déggal Yalla. Bi ko Yàlla wooyee, mu dem toxu ci menn réew, ma mu waroona jote ca Yàlla. Noonu la gàddaaye dëkkam te xamul woon fan la jëm. ⁹ Ngäm a tax ba Ibraayma sanc ci réew, mi ko Yàlla digoon, dëkk ci ay xayma ni doxandéem, moom ak doomam Isaaxa ak sétam Yanqóoba, fekk sax Yàlla digoon na leen réew mi. ¹⁰ Waaye nag Ibraaymaa ngi doon séentu dëkk bi sax, bi Yàlla tabax te sanc ko.

¹¹ Ngäm moo tax ba Ibraayma, li muy màggat lépp te Saarata manul woona am doom, Yàlla def ba mu jur doom, ndaxte dafa gëmoon ne Yàlla lu mu dige def ko. ¹² Looloo tax ba, Ibraayma mi màggat lool, aw xeet jóge ci moom, baree ni biddiwi asamaan, te sakkan ni suufu tefes, ba kenn manu koo xayma.

¹³ Ñoom ñépp dee nañu ci ngäm. Jotuñu li ñu leen digoon, waaye tollu nañu fu sore, séen ko, di ko gatandoo xol, te nangu ne ay doxandéem ak i gan lañu

woon ci àddina. ¹⁴ Niy waxe noonu nag dañuy wone ne ñoo ngi wut réew mu ñu moomal seen bopp. ¹⁵ Bu ñu nammoon réew mi ñu jóge, kon dinañu am jotu dellu fa. ¹⁶ Waaye ñu ngi doon séentu réew mu gën, maanaam mi nekk ci asamaan. Looloo tax Yàlla rusul ñu koy wooye seen Yàlla, ndaxte defaral na leen ab dëkk.

¹⁷ Ngäm moo tax Ibraayma naroona rey Isaaxa ni sarax, bi ko Yàlla nattoo. Moom mi jotoon dige yi, moo demoon bay sarxe jenn doom ji mu am kepp, ¹⁸ fekk sax Yàlla nee woon na ko: «Saw askan ci Isaaxa lay jaar.» ¹⁹ Waaye xelu Ibraayma jàppoon na ne Yàlla am na dooley dekkal néew yi. Te dëgg-dëgg ci misaal dafa mel ni, Isaaxa dafa dee te dekki.

²⁰ Te it ngäm moo tax ba Isaaxa barkeel Yanqóoba ak Esawu, di wax ci mbirum yëf yi y ñëw.

²¹ Ngäm moo tax ba, bi Yanqóoba nekkee ci sukkuraat, mu barkeel kenn ku nekk ci doomi Yuusufa yi. Moo tax it mu màggal Yàlla, jafandu ci yetam.

²² Ngäm moo tax ba, bi Yuusufa nekkee ci sukkuraat, mu waxoon ci gàddaay gi bànni Israyil waroona gàddaaye Misra, di joxe ndigal jëme ci mbirum néewam.

²³ Ngäm moo tax ba, bi Musaa juddoo, ay waajuram nëbb ko lu mat ñetti weer, ndaxte gisoon nañu ne xale bu taaru la woon, te ragaluñu woon ndigalu buur bi.

²⁴ Ngäm a tax ba bi Musaa màgggee, muy bañ ñu koy wooye sëtu Firawna*. ²⁵ Bokk coono ak gaayi Yàlla yi moo ko gënaloон muy bànnexu ab diir ci bàkkaar. ²⁶ Nu toroxal ko ngir Almasi bi, mi ngi mel ci moom ni alal ju ëpp alali Misra yépp, ndaxte yool bi la doon séentu. ²⁷ Ngäm moo tax mu jóge Misra te ragalul merum buur bi. Dafa muñ, mel ni nit kuy gis Yàlla, mi kenn manula teg bët. ²⁸ Ngäm moo tax mu sos màggalu bésu Mucc ba, di wis deret ci bunt yi, ngir Malaakam bóomkat bi baña laal taawi bànni Israyil.

²⁹ Ngäm moo tax ba bànni Israyil jaar ci gééju Barax yi, mel ni kuy jaar ci yoonu

* ^{11:24} Maanaam doomu doom ju jigéen ju Firawna.

suuf su wow. Waaye bi ci waa Misra yi doon jéema jaar, ñoom ñu daldi lab.

³⁰ Ngëm moo tax miir yi wëroon dékku Yeriko màbb, gannaaw ba ko bànni Is-rayil wëree lu mat juróom ñaari fan.

³¹ Ngëm moo tax ba Raxab jigéenu moykat bi mucc, keroog ba ñuy bóom ñi déggadiloon Yàlla, ndax li mu teeru woon yéddukat ya teeru bu ànd ak jàmm.

³² Lu ma ci wara tegaat? Ndaxte awma joutu wax ci mbirum Sedeyon, Barag, Samson, Yefte, Daawuda, Samiyel ak yonent yi. ³³ Seen ngëm a tax ñu not ay buur, di doxal yoon tey jot li Yàlla dige. Ngëm moo tax ba tey, ñu tēj gémmiñu gaynde yi, ³⁴ fey dooley sawara, rëcc ci jaasi, ñu génn ci néew doole, dugg ci kàttan, doon ay jàmbaar, dàq xarekat, ya jóge bitim réew. ³⁵ Ngëm moo tax ba ay jigéen gis ñu dekkal seeni néew, delloo leen ko; ñeneen ñi ñu mitital leen, te bañ ku leen musal, ngir jot ndekkite lu gën. ³⁶ Ñeneen ñi dékku nañu ay xas ak ay yar, ay jéng ak kaso yi. ³⁷ Ñii, sànni nañu leen ay xeer ba ñu dee; ñii, ñu xar leen ñaar; ñii, ñu reye leen jaasi. Ñu ngi doon wëndeelu, sol ay deri xar ak yu bëy, di ay walaakaana; ñu di leen sonal, di leen fitnaal. ³⁸ Ñu ngi leen doon def noonu, fekk àddina sax yellowowul leen. Ñu ngi doon wëreelu ci àll yi ak ci tund yi, dal ci xunti yi ak ci kàmb yi.

³⁹ Nit ñooñu ñépp, seen ngëm a tax ba Yàlla seedeeloon leen lu baax. Moona de, joutuñu li Yàlla dige woon, ⁴⁰ ndaxte Yàlla dafa téral lu gën ci nun te bëggü leena yeggale cig mat, fi ak ànduñu ci ak nun.

12

Buleen fonkadi yarub Boroom bi

¹ Kon nag gannaaw mbooloo mu bare moo nu yéew, di nu seedeel seen ngëm, nanu yenniku bépp yen ak bakkár bu nuy téqtal ci lu yomb, tey daw xél wi nekk sunu kanam, ànd ci ak muñ. ² Nanu ne jàkk Yeesu, moom mi samp ngëm, ba ub làmbi ngëm. Mbég mi mu dëgmél moo tax mu dékku dee ca bant ba te faalewul toroxte, ji ko fa fekk, ba noppí toog ca ndijooru jal, ba Yàlla nekk. ³ Defleen

seen xel ci moom, moom mi muñ noonu ko bakkár kat yi bañ woon, ngir bañ seen kàttan jeex, ngeen xàddi. ⁴ Yéen demaguleen ba tuur seen deret ci seen bëre ak bakkár. ⁵ Te fàtte ngeen li leen Yàlla dénk ni baay ak ay doomam naan: «Sama doom, bul fonkadi yarub Boroom

bi

mbar ngay xàddi, bu lay yedd,

⁶ ndaxte ku Boroom bi sopp, yar la, tey duma bépp doom bu mu nangu.»

⁷ Li ngeen di wara muñ, ab yar la. Yàlla dafay jëf ak yéen ni ay doomam, ndaxte ana doom ju baayam dul yar? ⁸ Bu ngeen bokkul woon ci yar, bi ñépp am wàll, kon dungeen ay doomi yoon; ay doom yu daganul ngeen. ⁹ Waaye sax far, sunuy baay ci àddina yaroon nañu nu, te wegoon nanu leen. Baay bi yore ruu yi kon, xanaa warunu koo gëna déggal ngir mana dund? ¹⁰ Sunuy baay yar nañu nu diir bu gàtt ci seen coobare. Waaye Yàlla dafa nuy yar ngir sunu njariñ, ngir nu bokk ci sellaayam. ¹¹ Li am moo di ne, yar bu nuy dal, du ànd ak bànnex, day naqari, waaye gannaaw ga dafay meññ jub ak jàmm, ci ñi ko jariñoo.

¹² Kon nag mayleen doole loxo yi toqi, ak óom yi bañ, ¹³ te fakkal seeni tànk ay yoon yu jub, ngir cér bi làggi bañ cee jekkalikoo waaye mu wére ci.

Buleen tanqamlu Yàlla

¹⁴ Wutleen ak ñépp jàmm te fonk dund gu sell, ndaxte ku sellul doo gis Boroom bi. ¹⁵ Moytuleen ba kenn du ñàkk yiwu Yàlla mbar kenn mel ni reen bu wex buy jebbi, ba di leen lëjal tey gaañ ñu bare ci wextanam. ¹⁶ Moytuleen it ba kenn du njaaloo walla muy fonkadi yëfi Yàlla, ni Esawu, mi weccee woon céru taawam ngir ag lekk. ¹⁷ Xam ngeen ne ba ñu ca tegee tuuti, gàntu nañu ko, ba mu bëggée jot barke bi. Amul fenn fu mu jaar ba defar njuumteem, te jooy, yi mu doon jooy, manu ci dara.

¹⁸ Ndaxte meluleen ni bànni Is-rayil ñoom ñi jege woon tund wu ñu mana laal, wu doon tàkk jeppit te ànd ak xiin ak lëndëm ak ngelaw. ¹⁹ Jegewuleen liit guy jib ak baat buy wax ay wax yam

ne ñi ko doon dégg, ñaan ñu bañ leen cee tegal benn baat,²⁰ ndaxte manuñu woona dékku ndigal lii: «Su mala sax laalee tund wa, nangeen ko sànni ay xeer, ba mu dee.»²¹ Te mbir moomu ñu doon seetaan dafa raglu, ba Musaa naan: «Damaa tiit bay lox.»

²² Waaye yéen jege ngeen tund wi ñuy wax Siyon, di dëkku Yalla jiy dund, muy Yerusalem ba ca asamaan. Jege ngeen it junniy junniy malaaka yu béga bég, ba daje di màggal; ²³ jege mbooloom taawi Yalla, yu ñu bind seen tur ca asamaan. Jege ngeen Yalla, jiy àtte ñépp; jege ruuwi nit ñu jub, ñi àgg cig mat; ²⁴ jege Yeesu, Rammukat bi sàmm kóllere gu bees gi; jege deretam, ji ñu wis. Te deret jooju, li muy yégle moo gëna neex li deretu Abel doon yéene.

²⁵ Moytuleena tanqamlu nag kiy wax ak yéen. Ndegam ñiy tanqamlu ki leen di artu ci àddina, ñoo manula rëcc ci àtte bi, aste ku dummóoyu kiy wax ci asamaan. ²⁶ Bu jékk baatam yëngaloon na suuf, waaye léegi dafa dige ne: «Beneen yoon laay yëngalaat suuf, yëngal asamaan itam.»

²⁷ Ci li mu wax: «Beneen yoon», dafay xamle ne Yalla dina dindi yi ñu mana yëngal, maanaam li ñu sàkk, ngir li ñu manula yëngal sax ba faww.

²⁸ Kon nag gannaaw dinañu jot nguur gu kenn manula yëngal, nanu ci sant Yalla, di ko jaamu, ni mu ko bégge, boole ci wegeel ak ragal,²⁹ ndaxte sunu Yalla, sawara la suy lakke.

13

Sarax yi neex Yalla

¹ Saxleen ci bëggante ni ay bokk.
² Buleen fattee teral ñiy ñëw ci yéen, ndaxte ñenn ñi, bi ñu ko defee, teral nañu ay malaaka te xamuñu ko. ³ Fàttalikuleen ñi ñu téj, mel ni su ñu leen boole woon ak ñoom téjaale. Fàttalikuleen ñi ñuy sonal, ni su ngeen bokkoon ak ñoom coono.

⁴ Na ñépp fullaal séy, te lalu séy bi baña taq sobe, ndaxte Yalla dina àtte ñu yàqu ñi ak njaalookat yi.

⁵ Buleen bégge; deeleen doylu, ndaxte Yalla ci boppam nee na:
 «Duma la wacc mukk,
 duma la wor mukk,»
⁶ ba tax nu am kóoluteg wax ne:
 «Boroom bi moo di sama ndimbal; duma
 ragal dara.

Lu ma nit manal?»

⁷ Fàttalikuleen seen njiit, yi leen yégal kàddug Yalla. Nemmikuleen li seen dund meññ te roy seen ngëm. ⁸ Yeesu Kirist du soppiku mukk; ni mu mel démb ak tey lay mel ba faww.

⁹ Buleen nangu mukk ñu fàbbi leen ak njàngle yu bare yu wuute ak yu jékk ya. Li gën moo di xol yi jéle seen doole ci yiwu Yalla, te bañ koo jéle ci sàrt yi jém ci ñam, yi jariñul dara ñi koy sàmm.

¹⁰ Am nanu sarax boo xam ne ñiy jaamu Yalla ci xaymab màggalukaayu bànni Is-rayil sañuñu koo lekk. ¹¹ Ndaxte sarxalkat bu mag bi dafay yóbbu deretu mala yi ca bérab bu sell baa sell ni sarax ngir dindi bákkaar yi, waaye yàpp wi dees na ko lakk ca gannaaw dal ba. ¹² Looloo tax Yeesu sonn ca gannaaw dëkk ba, ngir sellal mbooloo mi ak deretam. ¹³ Nanu ko fekki nag ca gannaaw dal ba, bokk ak moom toroxte ga. ¹⁴ Amunu fii ci àddina dëkk bu sax ba faww, waaye nu ngi wut dëkk biy ñëw.

¹⁵ Kon nag nanu jaare ci Yeesu, tey dëkk ci jébbal Yalla sarax bu koy màggal, maanaam sant turam. ¹⁶ Buleen fàtte di def lu baax ak di sédde ci seen alal, ndaxte sarax yu mel noonu ñoo neex Yalla.

¹⁷ Dëggal-leen seeni njiit te topp seen ndigal, ndaxte ñoo leen di sàmm te ñooy layoo seen liggéey. Kon nangeen leen déggal, ngir ñu mana def seen liggéey ak xol bu sedd, bañ cee am naqar, ndaxte loolu du leen amal njariñ.

¹⁸ Deeleen nu ñaanal. Wóor nanu ne sunu xel dal na, ndaxte danoo bëggaa rafet ci lépp lu nuy def. ¹⁹ Maa ngi leen di xiir, ngeen ñaanal nu, ba tuur ci seen ñaq, ngir ma yiwicku, ba délsi ci yéen ci ni mu gëna gaawe.

²⁰ Yalla miy Boroom jàmm te dekkal sunu Boroom Yeesu, Sàmm bu mag bi, ci

darajay deret, ji fas kóllëre gu sax, ²¹ yal na leen matal ci lépp lu baax, ba ngeen mana def coobareem, di jëfe ci nun li neex ci moom, mu jaarale lépp ci Yeesu Kirist, moom mi yeloo ndam ba fàww. Amiin.

²² Kon nag bokk yi, maa ngi leen di ñaan, ngeen tegoo baatu yedd yooyu, ndaxte dama leena bind ci lu gàtt.

²³ Xamleen ne, Timote sunu mbokk, génn na kaso. Su dikkee léegi, dinaa ànd ak moom, seetsi leen.

²⁴ Nuyul-leen ma seen njiit yépp ak gaayi Yàlla yépp. Waa Itali ñu ngi leen di nuyu.

²⁵ Yal na yiwu Yàlla ànd ak yéen ñépp.

Bataaxal bi Yàlla may SAAG, mu bind ko

¹ Man Saag, jaamu Yàlla ak Boroom bi Yeesu Kirist, maa leen di nuyu, yéen fukki giir ak ñaar, yi tasaaroo ci biir àddina si.

Xel mu mat

² Yéen samay bokk, waxtu wu nattu yi dalee ci seen kaw, ak nu ñu mana mel, defleen ko ni mbég mu réy, ³ xam ne nattub ngém mooy ndeyu muñ. ⁴ Kon na seen muñ dem ba mat, ngir ngeen baña fell fenn, waaye ngeen mat sëkk.

⁵ Ku xelam des ci benn fànn ci yéen nag, na ko ñaan Yàlla, te dina ko ko may, ndaxte Yàlla mooy Aji Yéwén, jiy may ñépp ci lu àndul ak genn ñàññ. ⁶ Waaye na ko ñaan ci ngém te bañcee werante; ndaxte kiy werante mi ngi mel ni ndoxum géej, mi ngelaw liy lëmbaaje wet gu ne. ⁷ Bu kooku yaakaar dara ci Boroom bi. ⁸ Ku am xel ñaar la, te ñàkk pastéef ci lépp lu mu mana def.

Barele ak néewle

⁹ Naka mbokk mi néew doole, na sant ci teraangaam fa kanam Yàlla; ¹⁰ te boroom alal it sant cig suufeem, ndax ni tóortóor di ruuse, noonu lay wéye. ¹¹ Su jant fenkee, ba naaj wi tàng, kon gànca lax, tóor-tóor ruus, te rafetaayam naaw. Noonu la boroom alal di nasaxe, moom ak i jéfam.

Nattu yi ak fir yi

¹² Ku dékku nattu, ku barkeel nga, ndax boo ci génnee ak ndam, dees na la jagleel kaalag dund, gi Yàlla dig ñi ko bëgg.

¹³ Bu la fir galanee, bul ne: «Yàllaa ko dogal,» ndaxte Yàlla jegewul ak mbon fenn te du fir kenn. ¹⁴ Waaye ku sa bakkan nax, ba man la, looloo lay dugal ci fir. ¹⁵ Kon bu bëgg-bëgg èmbee, bàkkaar lay wasin, te bu bàkkaar màggie, jur dee.

¹⁶ Yéen sama bokk yi ma bëgg, buleen juum ci lii: ¹⁷ gépp may gu baax ak gépp jagle gu mat, ci Yàlla la jóge, di Baay

bi sàkk leeri asamaan, fekk moom du soppiku, mbaa muy leer ak di lèndém. ¹⁸ Ci coobareem la nu sole kàddug dëgg gi, ba nu judduwaat, di tànneefu lépp lu mu bind.

Jëfeleen kàddug Yàlla

¹⁹ Yéen sama bokk yi ma bëgg, nangeen xam lii: ku nekk war ngaa farlu ci déglu, di yéexa wax tey yéexa mer. ²⁰ Ndaxte meru nit du jur njub gi neex Yàlla. ²¹ Moo tax nanguleen ci woyof kàddu, gi leen Yàlla sol te man leena musal, di dëddu bépp sobe ak coxor gi daj àddina.

²² Buleen yem ci déglu kàddu gi rekk, di nax seen bopp; waaye jëfeleen ko.

²³ Ndaxte ku déglu kàddu gi te bañ koo jëfe, moom ak kuy seetu ñoo yem: ²⁴ day gis xar kanamam, te su nee wérëñ, daldi fatte meloom. ²⁵ Waaye kuy gëstu yoonu Yàlla, wi mat tey goreel —waxuma ki dégg, ba noppi fatte, waaye kiy jëfe ndigal— kooku barkeel na ci kaw jéfam.

²⁶ Ku yaakaar ne am na diine, waaye moomul làmmiñam, xanaa di nax boppam rekk, diineem jooju du diiney dara.

²⁷ Ku diineem sell te amul benn gàkk fa kanam Yàlla mooy kii: ki nemmiku jirim yi ak jigéen, ñi seen jékkér faatu, ci seeni tiis, tey waggar sobey àddina.

2

Buleen gënale

¹ Yéen samay bokk, bu benn gënale laal seen ngém ci sunu Boroom Yeesu Kirist, mi soloo ndam. ² Ndaxte su ñaari nit duggee ci seen mbooloo, kii takk jaaroy wurus te sol yére yu taaru, ka ca des ñàkk te limboo ay sagar, ³ ngeen teral boroom daraja ji ne ko: «Àggal ci jataay bu yiw bi,» ba noppi ngeen ne aji néew doole ji: «Taxawal fale, mbaa nga toog fi ci samay tànk,» ⁴ kon gënale ngeen ci seen biir, ba atte ci col, bàyyi xol.

⁵ Dégluleen yéen sama bokk yi ma bëgg, ndax Yàlla tannul ñi néewle ci àddina, ngir ñu barele ci ngém, tey am i cér ci nguur, gi Yàlla dig ñi ko bëgg?

⁶ Fekk dangeen leen di toroxal! Xanaa du boroom alal yi ñoo leen di not te di leen

yóbbu fa kanam àttekat yi? ⁷ Ndax duñu tilimal tur wu tedd, wi ngeen di wuyoo?

⁸ Su ngeen sàmmee yoonu Buur Yàlla, ni ko Mbind mi tèrale naan: «Nanga bëgg sa moroom, ni nga bëgge sa bopp,» kon def ngeen lu baax. ⁹ Waaye su ngeen gënalee, bakkhaar ngeen, te yoonu Yàlla dina leen dab ni ñu moy. ¹⁰ Ndaxte ku sàmm yoon wépp, waaye xëtt ci lenn ndigal rekk, jàdd nga yoon wépp. ¹¹ Ndaxte Yàlla mi ne: «Bul njaaloo», teg na ca ne: «Bul bóome.» Ku njaaloowul nag, waaye nga bóome, jàdd nga yoon wépp. ¹² Gannaaw dingeen nara jaar ci àtteb yoon, wiy goreel, na loolu lal seen wax ak seen jëf. ¹³ Ndaxte ku yérëmul, yoon du la yérëm. Te yérmande mooy not àtte.

Ku gëm dina ko feeñal ciy jëfam

¹⁴ Te lii itam samay bokk: ku ne gëm nga, te jëfewoo ko, loolu lu muy jariñ? Ndax googu ngëm man na laa musal? ¹⁵ Su amee mbokk ci seen biir, mu rafle te amul dund, muy góor walla jigéen, ¹⁶ te kenn ci yéen ne ko: «Demal ak jàmm, nga solu te lekk,» te fekk fajuleen aajoom, loolu lu muy jariñ? ¹⁷ Noonu ngëm gu àndul ak jëf, amul benn njariñ.

¹⁸ Waaye xanaa dina am ku ne: «Yaw am nga ngëm, man am naa ay jëf.» Yaw nag won ma sa ngëm gu àndul ak jëf; man, ma feeñal la sama ngëm ci samay jëf. ¹⁹ Gëm nga ne Yàlla kenn la; loolu lu baax la, waaye xamal ne, jinne yi it gëm nañu loolu, ba dañoo tiit bay lox.

²⁰ Yaw mi gàtt xel, kaay ma won la ne ngëm gu àndul ak jëf, amul njariñ. ²¹ Sunu maam Ibraayma, ndax du ci kaw jëf la ko Yàlla àttee ni ku jub, ci li mu joxe doomam Isaaxa ni sarax? ²² Kon gis nga ne ngëm dafa lëngoo ak ay jëfam, te ngëmam mat ci kaw jëf jooju. ²³ Noonu li ñu wax ci Mbind mi am na, bi mu naan: «Ibraayma gëm na Yàlla, te Yàlla jàppe ngëmam ni njub,» ba ñu ko wooye xaritu Yàlla. ²⁴ Kon nag gis nga ne Yàlla ci jëf lay àtte nit ni ku jub, waaye du ci kaw ngëm kese.

²⁵ Naka Raxab jigéenu moykat bi itam, ndax du ci noonu la ko Yàlla àttee ni ku jub, ci li mu teeru ndawi Yawut yi, te

jaarale leen ca poot ba? ²⁶ Kon nag ni jëmm ju amul ruu nekke ndee, noonu la ngëm gu àndul ak jëf nasaxe.

3

Moom sa làmmiñ

¹ Samay bokk, bu ñépp di sababloo nekk jànglekatu mbooloo mi, xam ne nun jànglekat yi, àtte bi nuy jaar mooy gëna diis. ² Ndaxte nun ñépp sikk nanu ci fànn yu bare. Ki sikkul ci kàddoom, ku mat nga te mana not sa yaram wépp.

³ Noonu ku laab fas, ngir mu déggal la, not nga jëmmam jépp. ⁴ Gaal yi it yu réy lañu, te ngelaw lu am doole di leen jañax, waaye dawalkat bi, weñ gu tuuti la leen di jëme fu ko neex. ⁵ Ci noonu làmmiñ, cér su tuuti la, waaye day bàkkoo jëf yu réy.

Seetleen ni ferñent tuutee te mana lakk àll bu yaatu. ⁶ Noonu it làmmiñ sawara la, di bon-bonu àddina ci biir cér yi, tey musibaal jëmm jépp. Jum la, bu Seytaane taal, muy lakk àddina.

⁷ Nit man na not xeeti rab yépp: rabi àll yi, picc yi, yi yram ak yi ci géej gi—not na lépp. ⁸ Waaye làmmiñ kenn manu koo not; musiba la mu dul dal mukk, fees dell ak dañar juy rey.

⁹ Làmmiñ lanuy sante Boroom bi, di sunu Baay, ba noppo móoloo ko nit, ñi Yàlla sàkk ci meloom. ¹⁰ Gëmmiñ gi sante mooy móoloo. Yéen samay bokk, loolu warula am. ¹¹ Ndax ndox mu lewet ak mu wex dinañu ballandoo ci genn mbënn? ¹² Samay bokk, ndax mas ngeena gis garabu figg gu meññ oliw, walla garabu reseñ gu meññ ay figg? Mukk! Mbënnu xorom manta nàcc mukk ndox mu neex.

¹³ Ana ku neex xel ci yéen, ana kuy boroom xam-xam? Na ko wone ciy jëfam ak dundam gu sell, te feeñal xelam ci jikkoom ju lewet. ¹⁴ Waaye ku am ci sa xol farlu gu laloo wextan ak wut aw tur, bul bàkku, di weddi dégg. ¹⁵ Xel moomu jògewul ci kaw; jëfu àddina la, di jikkoy niti kese, te jóge ci Seytaane. ¹⁶ Ndaxte fu wextan ak wut aw tur dugg, indi fa xëccoo ak bépp ñaawteef.

¹⁷ Waaye xel mi jóge ci kaw daa sell, ba noppì ànd ak jàmm te lewet, nooy, fees dell ak yérmande ak jéf yu rafet; àndul ak genn parlaqu, amul genn naaféq. ¹⁸ Te nitu jàmm dina bey toolu jàmm, góob njub.

4

Wàkkirluleen ci Yàlla

¹ Xeex yi ak xuloo yi ci seen biir nag, lu leen waral? Xanaa du ci seeni bëgg-bëgg, yiy xeex ci seeni cér? ² Dangeen di mèbét waaye dungeen am; dangeen di bóome, boole ci kiñaan, waaye li ngeen di yóotu, dungeen ko jot; dangeen di xuloo ak a xeex waaye dungeen am dara, ndaxte ñaanuleen Yàlla. ³ Bu ngeen ñaanee sax, dungeen jot dara, ndax yéena ngi ñaan ci naaféq, ngir gëna topp seen nafsu.

⁴ Yéen ñi fecci seen kóllére ak Yàlla, xanaa xamuleen ne mbëggelu àddina, mbañel la fa Yàlla? Ku bëgga xaritoo ak àddina nag, noonoo nga ak Yàlla. ⁵ Xanaa yaakaar ngeen ne Mbind mi day wax cig neen, ci li mu ne: «Yàlla am na mbëggel gu fiir ci Xel mi mu def ci nun.» ⁶ Waaye yiwi Yàllaa ko èpp. Moom la Mbind mi wax ne:

«Yàlla dàq na ñi réy,
waaye yiwal na ñi woyof.»

⁷ Kon nag wàkkirluleen ci Yàlla, waaye dàqleen Seytaane, te dina daw, ba sore leen. ⁸ Jegeleen Yàlla, mu jege leen. Yéen bakkarkat yi, sellal-leen seeni loxo; yéen ñi am xel ñaar, laabal-leen seeni xol. ⁹ Toroxluleen te naqarlu, bay jooy; defleent seeni ree aw naqar, te seen mbég nekk tiis. ¹⁰ Suufel-leen seen bopp fa kanam Boroom bi, kon dina leen yékkati.

Buleen sikkal seeni moroom

¹¹ Yéen bokk yi, buleen ñàññante. Ku ñàññ sa moroom mbaa nga ñaaw njort, ba àtte ko, diiñat nga yoonu Yàlla te àtte ko. Ku àtte yoon wi nag sàmmoo ko, waaye danga koo àtte. ¹² Kenn rekk mooy téral yoon, kooku rekk mooy àtte; moo mana musle, moo mana alage. Te sax yaw miy àtte sa bokk yaay kan?

Buleen damu

¹³ Léegi nag dégluleen, yéen ñiy wax ne: «Tey walla ëllëg dinanu dem ca dëkk sàngam, def fa at, di fa sàkku xaalis ci jula.» ¹⁴ Ndax dangeena xam seen ëllëg? Luy seen dund? Xanaa cóola doñj luy naaw ci diir bu gàtt, daldi naaxsaay. ¹⁵ Lii kay ngeen waroona wax: «Bu soobee Boroom bi, dinanu dund, tey def nàngam ak nàngam.» ¹⁶ Waaye fi mu ne, naagu ngeen bay damu, te damoo noonu baaxul. ¹⁷ Kon nag ku xam def lu baax te defoo ko, bàkkaar nga.

5

Boroom alal, yiy not néew-ji-doole

¹ Dégluleen yéen boroom alal yi, jooyoleen te naqarlu ndax mbugal, gi leen di xaar. ² Seen alal seey na, seen yére yi maxe na, ³ seen wurus ak seen xaalis xomaag na. Xomaag jooju seede lay doon, su leen di daanlu, ba lakk leen ni sawara. Dajale ngeen alal ju ne gànñ, te fekk yéena ngi ci mujug jamono. ⁴ Dégluleen! Jooyi xaalis bi ngeen sàcce ci gubkat, yi leen doon liggéeyal, ak yuuxi góobkat yi, dugg nañu ci noppì Boroom gàngoori xare yi. ⁵ Ci barele ak bânnex ngeen dunde ci kaw suuf, di yafal seen bopp, fekk bésu rendi baa ngii. ⁶ Daan ngeen ku jub, ba rey ko sax, te bañul.

Muñleen ci biir tiis

⁷ Yéen samay bokk, muñleen, ba Boroom bi délsi ci ndamam. Seetleen ci beykat bi, ni muy xaare njariñ ci meññeefu suuf, tey muñ, céebó ba bët wàcc. ⁸ Yéen itam nag muñleen te dëgëral seen xol, xam ne ñëwug Boroom bi ci ndamam jege na. ⁹ Buleen jàmbatante, samay bokk, ngir ragal Yàlla àtte leen. Àttekat baa ngi ci bunt bi sax!

¹⁰ Bokk yi, defleent yonent, yi wax ci turu Boroom bi, seeni royukaay ci muñ tiis ak ci góor-góorlu. ¹¹ Xam ngeen ne ñiy góor-góorlu, ñu barkeel lañu. Dégg ngeen muñ ga Ayóoba amoon, te gis muj gu rafet, ga ko Boroom bi jagleel, ndax Boroom bi kuy ñeewante la te bare yérmande.

¹² Te li fi raw samay bokk, buleen waat mukk, bu muy ci asamaan mbaa ci

suuf mbaa ci leneen lu mu mana doon.
Nangeen yem ci: «waaw» ak «déedéet»,
ngir bañ cee layoo fa kanam Yàlla.

Dooley ñaan gu ànd ak ngém

¹³ Su amee ci yéen ku nekk ci tiis, na ñaan ci Yàlla. Ku nekk ci mbég, na sant Yàlla ciy woy. ¹⁴ Su amee ci yéen ku wopp, na woo njiiti mbooloo mi, ñu ñaanal ko te diw boppam ci turu Boroom bi. ¹⁵ Ñaan gu ànd ak ngém dina musal ki wopp, ba Boroom bi yékkati ko. Su ko fekkoon ak i bàkkaar sax, Yàlla dina ko baal. ¹⁶ Kon nag waxanteleen seeni bàkkaar tey ñaanalante, ngir ngeen wér. Ñaanu aji jub gu dëggú, dooleem amul kem.

¹⁷ Naka noonu Ilyas nit la woon ku bindoo ni nun, waaye bi mu saxee ci ñaan Yàlla, ngir mu baña taw, ndox laalul suuf diirub ñetti at ak genn-wàll. ¹⁸ Gannaaw ga mu dellu ñaan, asamaan daldi taw, te suuf si saxal meññeef.

¹⁹ Samay bokk, su amee ci yéen ku réere dëgg, te am ku ko gindi, ²⁰ na xam lii: ku gindi bàkkaarkat ci réeram, musal nga nit ci dee te faral ko bàkkaar yu bare.

Bataaxal bu jëkk bi Yàlla may PIYEER, mu bind ko

¹ Man Piyeer, ndawul Yeesu Kirist, maa leen di bind, yéen doxandéem yi tasaaroo* ci diiwaani Pont, Galasi, Kapados, Asi ak Bitini. Yàlla Baay bi tànn na leen, ² ci li mu leen xam bu jiitu, te sédde leen boppam ci jëfu Xel mu Sell mi, ngir ngeen déggal ko, te seen xol laab ndax deretu Yeesu Kirist. Na leen Yàlla dollil yiw ak jàmm.

Yaakaar ju sax

³ Cant ñeel na Yàlla, Baayu sunu Boroom Yeesu Kirist! Moo nu judduwaatal ci yérmandeem ju bare, ba may nu yaakaar ju sax ndax ndekkitel Yeesu Kirist. ⁴ Sédd na leen cér bu dul yàqu, du gakk te du seey mukk, dencal leen ko ci asamaan, ⁵ yéen ñi muy aar ci dooleem, sukkandikoo ci ngém, di leen nége mucc, gi mu nara feeñal bés bu mujj ba.

⁶ Yéena ngi bég bu baax ci biir yaakaar jooju, doonte sax, su waree am, yéena ngi dékku tiis ab diir, ci seen jàankoonte ak nattu yu wuute. ⁷ Xam ne nattu yooyu dinañu sellal seen ngém, ni sawara di setale wurus, fekk wurus luy wéy la, te ngém a ko gën fuuf. Noonu seen ngém dina yellow cant, ndam ak màgg, bés bu Yeesu Kirist feeñee. ⁸ Masuleen koo gis waaye bëgg ngeen ko, gisuleen ko waaye gém ngeen ko te am mbég mu xel dajul, mu fees dell ak ndam, ⁹ di jot muj gi ngém séentu, maanaam muccu xol.

¹⁰ Naka mucc googu nag, yonent yi xamle yiw, wi ngeen naroona joti, seet nañu ko te gëstu ko. ¹¹ Bi Xelum Kirist, mi nekkoon ci ñoom, seedee lu jiitu coonoy Kirist ak ndam la cay topp, jéem nañoo takk, kañ ak nan lay ame. ¹² Waaye Yàlla xamal na leen ne moomuñu woon kàddu googu ñu wax, waaye yéena ko moom. Te mooy kàddu gi ngeen dégg

ci gémmiñu ñi leen doon jottali xibaaru jàmm bi, ci dooley Xel mu Sell, mi Yàlla yónnee asamaan; malaaka yi sax bëgg nañoo gëstu yëf yii.

Sell

¹³ Kon fagaruleen ci seeni xalaat te maandu, di wékk seen yaakaar jépp ci yiw, wi leen Yàlla di jagleel bés bu Yeesu Kirist di feeñ. ¹⁴ Gannaaw gaayi Yàlla yu koy déggal ngeen, buleen toppati bëgg-bëgg, yi ngeen topoone, bi ngeen xamagul Yàlla. ¹⁵ Waaye na seen dund gépp sell, ni Yàlla mi leen woo selle. ¹⁶ Ndaxte Mbind mi nee na: «Sell-leen, ndaxte ku sell laa.»

¹⁷ Gannaaw nag Yàlla, mi ngeen di wooye Baay, mooy àtte jëfi ñépp te du génale kenn, saxleen ci ragal ko diirub seen ngan ci àddina. ¹⁸ Xam ngeen ne, Yàlla jot na leen ci seen dund gu tekkiwul dara, gi maam ya nekkoon; te jotuleen ak yu deme ni xaalis mbaa wurus yuy wéy, ¹⁹ waaye ci deretu Kirist ju tedd ji, mel ni gàttub sarax bu sikkul te wàññikuwul. ²⁰ Yàlla xamoon na ko, ba àddina sosoogul, waaye léegi ci mujug jamono feeñal na ko ndax yéen ²¹ ñi jaar ci moom gém Yàlla. Te Yàlla dekkal na ko, sol ko ndam, ngir ngeen wékk seen ngém ak seen yaakaar ci Yàlla.

²² Kon nag gannaaw déggal ngeen dégg gi, ba sellal seeni xol te am mbëggeel gu dégggu, bëgganteleen mbëggeel gu tar ak seen xol bépp. ²³ Ndaxte du ci jiwu wuy yàqu ngeen judduwaate, waaye ci jiwu wu sax, maanaam kàddug Yàlla giy dund tey sax. ²⁴ Ndaxte:

«Nit ñax la,
ndamam di tóor-tóor kese;
ñax day wow, tóor-tóor ruus,
waaye kàddug Boroom bi day sax ba fàww.»

²⁵ Te kàddu googu mooy xibaaru jàmm, bi ñu leen doon yégal.

2

¹ Kon nag dédduleen gépp coxor, gépp njublañ, naaféq, kiñaan ak jëw. ²⁻³ Gannaaw ay liir ngeen yuy doora juddu

* ^{1:1} Dafa mel ni, ñi gém Kirist ci bànni Israyil la wax, te ñu dëkk ci diiwaan yooyu.

te mos ci mbaaxug Boroom bi, nàmpleen ci meew mu sell, miy dundal seen xol, ba màgg ci biir mucu Yàlla.

*Mbooloom Yàlla dafa mel ni tabax,
Kirist mooy fondamaa ba*

⁴ Kon nag ñewleen ci moom; nit ñi bañ nañu ko, waaye Yàlla fal na ko te teral ko. Mi ngi mel ni doju tabax, waaye doj wuy dund la, ⁵ te yéena ngi mel niy doj yuy dund yu Yàllay defare dékkukaayam. Noonu ay sarxalkat yu sell ngeen, ngir jébbal ko ay sarax yu ngeen tibbe ci seen xol te neex ko ndax Yeesu Kirist. ⁶ Looloo tax bind nañu:

«Maa ngi samp fi ci Siyon doju koñ. Doj
wu tedd la, wu ma tànn;
ku gém ci moom, sa yaakaar du tas
mukk.»

⁷ Kon nag yéen ñi gém am ngeen cér ci teraangaam. Waaye naka ñi gëmul:

«Doj wa tabaxkat ya sànni,
mujj na di doju koñ.»

⁸ Te it:

«Doj la wuy fél nit,
di xeer wu koy fakkta.»

Dañu cee fakktalu, ndaxte gëmuñu kàddug Yàlla, te loolu la Yàlla dogal ci ñoom.

⁹ Waaye yéen xeet wu Yàlla tànn ngeen, di askanu sarxalkati Buur Yàlla, askan wu sell ngeen, di mbooloom Yàlla, ngir ngeen yégle ngëneelam, moom mi leen woo, ba génne leen lëndëm gi, tàbbal leen ci leeram gu yéeme gi. ¹⁰ Démb nekkuleen woon ci dara, waaye tey mbooloom Yàlla ngeen; booba jotuleen woon yérmandeem, waaye léegi jot ngeen ko.

¹¹ Samay xarit, yéen ñiy ay gan ak i doxandéem ci àddina si, maa ngi leen di dénk lii: dédduleen bànnexxi bakkani yiy xeex ak xol. ¹² Na seen dundin rafet ci biir xeeti àddina, kon doonte ñu di leen sosal ay ñaawteef, dinañu gis seeni jéf yu rafet bay màggal Yàlla, bés bu leen feeñoo.

Déggal-leen njüt yi

¹³ Na seen nangub Boroom bi tax, ngeen déggal képp kuy kilifa, muy buur ba gëna kawe, ¹⁴ mbaa jawriñ yu mu yebal, ngir ñu yar ñiy def lu bon, te teral ñiy def lu baax. ¹⁵ Ndaxte noonu la coobarey Yàlla

tëdde, maanaam ngeen sax ci def lu baax, ba wedamloo jayil yi xamul dara. ¹⁶ Li leen Yàlla goreel nag, bu mu tax ngeen mbubboo ko, bay def lu bon, waaye ngeen gëna feddali seen jaamu Yàlla. ¹⁷ Teral-leen ñépp, bëgg kureelu bokk yi, ngeen ragal Yàlla te teral buur bi.

Kirist sunu royukaay ci dékku coono

¹⁸ Yéen jaam yi, déggal-leen seeni sang ak wegeel gu mat sëkk, waxuma ñi baax te lewet rekk, waaye sax ñu wex ñi.

¹⁹ Ndaxte su ngeen dékkoo tiis, di sonn ci lu dul yoon ndax seen ànd ak Yàlla, loolu lu rafet la. ²⁰ Su ngeen tooñee te muñ i pes, luy pey gi? Waaye su ñu leen fitnaalee ci def lu baax te ngeen muñ ko, jéf ju rafet la fa kanam Yàlla. ²¹ Ndaxte ci loolu la leen Yàlla woo, ndaxte Kirist itam sonn na ngir yéen, teg fi seen kanam royukaay, ngir ngeen jaar ciy tànkam.

²² «Masula def bàkkaar,
te jenn waxu njublañ masula génn ci
gémmeñam.»

²³ Saaga nañu ko te feyuwul, fitnaal nañu ko te tèkkuwul, waaye mu dénk boppam ki yor àtte bu dëgg bi. ²⁴ Gàddu na moom ci boppam sunuy bàkkaar ca bant, ba ñu ko daajoon, ngir nu tággook bàkkaar, sóobu ci dund gu jub; ndax ay gaañu-gaañoom may na nu ag wér. ²⁵ Ndaxte yéena ngi réeroon niy xar, waaye léegi délsi ngeen ci sàmm, biy aar seeni xol.

3

Jigéen ak jékkéram

¹⁻² Yéen itam jigéen ñi, na ku nekk nangul sa jékkér. Noonu su amee góor gu gëmul kàddug Yàlla, te gis soxnaam di dund dund gu sell, boole ci weg ko, loolu dina ko gindi ci lu àndul ak wax.

³ Bu seen taar aju ci col, maanaam ay létt, wurus mbaa yére yu rafet, ⁴ waaye nay taar bu sax bu nekk ci biir, di xol bu nooy te dal, ndax loolu lu takku la fa Yàlla. ⁵ Ndaxte jigéeni démb yu sell, ya gëmoon Yàlla, loolu moo doon seen taar; nanguloon nañu seen jékkér, ⁶ ni Saarata déggale woon Ibraayma, ba daan ko wooye «Sang bi». Yéen nag, su ngeen

dee def lu baax te bañ cee boole genn njàqare, kon mel na ni Saarataa leen jaboote.

⁷ Te yéen itam góor ñi, na ku nekk ci yéen am xel, ci ni ngay ànde ak sa soxna, xam ne àndandoo ju la gëna néew doole la. Joxleen ko teraanga ju mat, ndax yéena yem cér ci yiwu Yàlla, wi nu ubbil buntu dund gu dul jeex. Noonu dara du mana yàq seeni ñaan.

Ku ñu fitnaal ndax njub

⁸ Kon nag bokkleen xalaat, bokkleen i tiis, bëgganteleen, yérémante te woyof.

⁹ Ku la def lu bon mbaa mu saaga la, bul feyu, waaye ñaanal ko lu baax; ndaxte ci loolu la leen Yàlla woo, ngir barkeel leen.

¹⁰ Ndaxte:

«Ku bëgga am dund gu naat
te fekke bés yu rafet,
na jàpp làmmiñam ci lu bon,
sàmm gémmiñam ci fen.

¹¹ Na dëddu lu bon, tey def lu baax,
na xënte jàmm te sax ci.

¹² Ndax Boroom baa ngi xool ñi jub bëti
yërmande,
di dékk noppam seeni ñaan,
waaye day dàq ñiy def lu bon.»

¹³ Te it kan moo leen di sonal, su ngeen góor-góorloo ci def lu baax? ¹⁴ Doonte ñu di leen fitnaal sax ci def lu jub, ñu barkeel ngeen. Buleen tiit nag ndax seeni xëbal, mbaa ngeen di ci am njàqare. ¹⁵ Waaye màggal-leen Kirist Boroom bi ci seeni xol, te jekk ngir tontu ku lay laaj ci seen yaakaar ji ngeen am; ¹⁶ waaye na tont li lewet te ànd ak wegeel. Àndleen ak xel mu dal; noonu ñi leen di sikkal ndax seen dund gu rafet ci gëm Kirist, dinañu rus ci seeni sos.

¹⁷ Nu fitnaal la ndax jëf ju baax, su dee mooy coobarey Yàlla, moo gën ñu fitnaal la ndax jëf ju bon. ¹⁸ Ndaxte Kirist ci boppam dee na benn yoon ba fàww, ngir dindi bàkkaar yi, moom mi jub ngir ñi jubadi, ngir yóbbu leen fa Yàlla; dee na ci jémm, waaye dundaat na ci xel.

¹⁹ Ci biir xel moomu la yégleji ndamam ca ruu ya Yàlla tëj kaso; ²⁰ maanaam ña weddi woon ca jamonoy Nòoyin, fekk Yàlla muñaloon na leen diir bu yàgg,

dajeek Nòoyin doon yett gaal ga. Nu néew, maanaam limub juróom ñett, dugg nañu ca gaal ga, jaar ca ndox ma, ba mucc. ²¹ Loolu misaal la tey, ci li ñu nuy sóob ci ndox, te nu mucc; waxuma laabal sobe si taq ci yaram, waaye wuyu Yàlla ak xel mu dal. Li nu may mucc googu, mooy ndekkitel Yeesu Kirist, ²² mi yéeg asamaan, toog fa ndijooru Yàlla, mu tiim malaaka yi ak boroom sañ-sañ yi ak boroom doole yépp.

4

Nekkal-leen Yàlla

¹ Gannaaw Kirist nag sonn na ci yaramam, gànnaayooleen xelam moomu, ndaxte ku sonn ci yaramam, tàggoo na ak bàkkaar. ² Noonu diir bi ko dese ci kaw suuf, dëddu na bànnexi bakkan, jublu ci coobarey Yàlla. ³ Ndaxte àndoon ngeen démb ci xalaati ñi xamul Yàlla, di dund ciy ñaawteef ak topp seen bakkan, di mändi ak a xawaare, di xér ci biïñ ak a jaamu ay xérém yu araam, waaye na fi yem nag. ⁴ Ñiy jëfe noonu waaru ñaÑu, ba di leen sosal, ci li ngeen àndul ak ñoom, sóobu ci seeni moy yu dul jeex, ⁵ waaye dinañu masa teew fa kanam ki nara àtte ñiy dund ak ñi dee. ⁶ Looloo waral it ñi dee sax, ñu jottali leen xibaaru jàmm bi, ngir ñu dunde Yàlla ci seen xel, doonte sax nit ñaa ngi leen daan fitnaal ci àddina.

⁷ Te itam muju lépp jegesi na; nangeen maandu te foog, ba mana ñaan ci Yàlla.

⁸ Li gëna am solo mooy, ngeen bëggante mbëggeel gu tar, ndax mbëggeel day suul bàkkaar yu bare. ⁹ Ganalanteleen ci lu àndul ak njàmbat. ¹⁰ Te lu la Yàlla jagleel kenn ku nekk ci yéen, nanga ko bokk ak ñépp ni jawriñ ju jub, ci séddale yiwu Yàlla wu yaatu. ¹¹ Kuy jottali kàddug Yàlla, na mel ni Yàllaay wax. Kuy jëf it, na jëfe dooley Yàlla, ngir turu Yàlla màgg ci lépp jaar ci Yeesu Kirist, mi yellowo ndam ak kàttan ba fàww. Amiin.

Ñiy tegoo fitna ngir turu Kirist

¹² Yéen samay xarit, ci mbirum nattu bu tàngé ni daay, bi dal ci seen kaw,

bumu leen jaaxal, ba ngeen teg ko ni lu xel dajul. ¹³ Waaye bégleen ci cér, boobu ngeen am ci coonoy Kirist, ngir bés bu ndamam di feeñ, ngeen bég ak mbég mu ëpp xel. ¹⁴ Su ñu leen jànnée sax ci turu Kirist, xamleen ne ñu barkeel ngeen, ndax Xelum Yàllaa ngi ci yéen, di firndee seen ndamu èllég. ¹⁵ Buñu sonal kenn ci yéen ci li mu rey nit walla mu sàcc, mbaa def lu bon, walla dugg ci lu yoonam nekkul. ¹⁶ Waaye ku ñu sonal ndax waayu Kirist nga, bu ci rus, waaye nga màggal Yàlla ci tur woowu. ¹⁷ Ndaxte àpp bi jot na, àtte baa ngi tàmbalee ci nun waa kér Yàlla. Su tàmbalee ci nun nag, luy muju ñi weddi xibaaru Yàlla? ¹⁸ Te:
 «Su muccu ki jub jafee,
 luy doon muju ki weddi te dëng?»

¹⁹ Kon nag ñi tegoo fitna ci coobarey Yàlla, nañu sax ci def lu baax, dénk seen bopp Yàlla, miy Bindkat biy sàmm kóllère.

5

Niy sàmm mbooloom Yàlla

¹ Kon yéen njiit yi, maa ngi leen di dénk, man miy njiit ni yéen, man mi seede coonoy Kirist te am cér ci ndam li nara feeñ. ² Lii laa leen di ñaan: sàmmleen géttug Yàlla, gi mu leen dénk, di ko wottu, waxuma ci sañul-bañ, waaye di surgay Yàlla ci xol bu tàlli; ngeen def ko ak xol bu laab te bañ cee séentu alal. ³ Buleen not ñi leen Yàlla dénk, waaye ngeen nekk ay royukaay fi kanam jur gi. ⁴ Noonu waxtu wu Boroom gétt gi feeñee, dina leen jagleel kaalag ndam guy sax ba fàww.

⁵ Noonu itam yéen ndaw ñi, nangeen déggal mag ñi. Te yéen ñépp, solooleen woyof ci seen biir, ndaxte:
 «Yàlla day dàq ñi réy,
 di yiwal ñi woyof.»

⁶ Suufeel-leen seen bopp kon ci ron loxob Yàlla bu am kàttan, ngir mu yékkati leen ci jamono ju ko soob. ⁷ Te ngeen yenniku ci kawam seen njàqare jópp, ndax ku leen ñeewante la.

⁸ Maanduleen te foog, ndax seen noon Seytaane mu ngi wér, ni gaynde guy yémmu, di rëbb ku mu yàpp.

⁹ Jànkoonteleen ak moom ci biir ngëm

gu takku, xam ne kureelu bokk yi ci àddina yépp, ñu ngi daj ay fitna ni yéen. ¹⁰ Te Yàlla mi jagoo yiw wépp te woo leen ci darajay Kirist, ngir ngeen bokk ci ndamam li sax, gannaaw bi ngeen yendoo bëccëgu tiis, dina leen yeesalaat, di leen dëgëral ak a dooleel, ba ngeen sampu. ¹¹ Yal na Yàlla yelloo màgg ba fàww. Amiin.

Tàggoo

¹² Bind naa leen ci lu gàtt ci ndimbalu Silwan, mi ma jàpp ni sama mbokk mu takku. Dénk naa leen, di leen seedeel ne lii mooy yiwu Yàlla dëgg; kon nag saxleen ci.

¹³ Mbooloo mi nekk ci dëkk bi ñuy wax Babilon te Yàlla tånn ko ni yéen, moo di leen nuyu, ñoom ak Màrk sama doomu diine. ¹⁴ Nuyoonteleen ak saafoonte yu sell. Yal na jàmm ñeel képp ku gëm Kirist.

Ñaareelu bataaxal bi Yàlla may PIYEER, mu bind ko

¹ Man Simon Piyeer, jaamu Yeesu Kirist ak ndawam, maa leen di bind, yéen ñi Yàlla jagleel ngém gu rafet ni nun, aju ci njubu sunu Yàlla ak Musalkat, Yeesu Kirist. ² Na leen Yàlla dollil yiw ak jàmm, jaar ci xam ko ak Yeesu sunu Boroom.

Dëggal sa bokk ci Yàlla

³ Dooley Yàlla moo nu may lépp lu aju ci dund gu sax ak ragal Yàlla, jaarale ko ci xam gi nu ko xam, moom mi nu woo ci kaw ndamam ak dooleem. ⁴ Noonu la nu dige ay dige yu rafet te réy ba ëpp xel, ngir nu gém leen, te Yàlla sol nu jikkoom, nu mucc ci yàqute, gi bànnexu bakkan samp ci àddina si.

⁵ Na loolu tax ngeen góor-góorlu, ba yokk ci seen ngém njàmbaar, ci njàmbaar googu ngeen yokk ci xam-xam, yokk ci not sa bopp. ⁶ Not sa bopp googu, ngeen yokk ci muñ, yokk ci ragal Yàlla, ⁷ yokk ci sopp mbokk, yokk ci bëgg ñépp. ⁸ Ndaxte bu leen jikko yooyu soloo, ba sax ci yéen, dina tax seen xam Yeesu Kirist Boroom bi am njariñ te jur mbaax. ⁹ Waaye ku ñàkk jikko yooyu, ay bëtam dañoo lëndëm ba gumba, te fàtte na, ni ko Yàlla fóotale bàkkaari démb.

¹⁰ Kon nag samay bokk, gannaaw Yàlla da leena tànn te woo leen, góor-góorluleen ci feddali ko ak seen kem kàttan. Ndaxte su ngeen ko defee, dungéen jeng mukk. ¹¹ Te noonu dingéen tàbbi ak ndam ci nguur gu sax gu sunu Boroom, di sunu Musalkat Yeesu Kirist.

Kàddu gi Yàlla jaarale ci yonent yi

¹² Wóor na ma ne xam ngeen loolu, ba sampa ci dëgg gi leen Yàlla jagleel, waaye fas naa yéene, may sax ci di leen ko fàttali. ¹³ Te jàpp naa ko, muy sama warugar, feek maa ngi noyyi, ma di leen fàttali loolu, ba yee leen. ¹⁴ Ndaxte xam naa ne léegi ma jóge fi, ni ma ko Yeesu

Kirist Boroom bi leerale woon. ¹⁵ Te dinaa góor-góorlu, ngir sama gannaaw ngeen di fàttaliku li ma leen doon wax.

¹⁶ Bi nu leen yégalee dooley Yeesu Kirist sunu Boroom ak ñéwam ci biir ndam, sukkandikuwunu woon ciy lëeb yu sësul fenn, waaye danoo teewe ag màggam. ¹⁷ Ndaxte Yàlla Baay bi sol na ko teraanga ak ndam, te baatub Aji Mågg ju tedi ji jib na ne: «Sama Doom a ngii, di sama Soppe; ci moom laa ame bànnex.» ¹⁸ Te nun dégg nanu baat boobu jóge asamaan, bi nu nekkee ak moom ca tund wu tedi wa.

¹⁹ Noonu bir na ne waxu yonent yi wér na, te war ngeen koo fonk; mi ngi mel ni làmp buy leer ci bérab bu lëndëm, ba kera fajar di xar, te biddiuu njél bi feq, leeral seeni xol. ²⁰ Waaye jékkleena xam ne amul jenn waxu yonent ci Mbind mi, ju balle ci xelu boppam. ²¹ Ndaxte kenn ci yonent yi masula wax ci coobarey boppam, waaye Xel mu Sell mi daa na xiir nit ñi, ñu yégle kàddug Yàlla.

2

Jànglekat yu réer yi ak seen muj

¹ Waaye ci bànni Israyil, amoon na naaféq yu mbubboo turu yonent, ni muj ame seen biir ñuy mbubboo turu jànglekat. Ci seeni pexe dinañu dugal ci yéen xalaat yu sàanke, di weddi Boroom bi leen jot, tey yóbbe seen bopp alkànde ju teew. ² Ñu bare dinañu leen fekki ci seeni ñaawteef, ba gakkal yoonu dëgg ci bëti nit ñi. ³ Seen bëgge dina tax, ñu dabb-daaxe ay wax, ngir nax leen, ba lekk seenus tuut. Waaye àtte baa ngi leen di xaar, te seen alkànde di leen teeru.

⁴ Ndaxte Yàlla jéggalul malaaka ya bàkkaaroon, waaye tàbbal na leen sawara, téj leen ca kàmb yu lëndëm, di leen nége àtte ba. ⁵ Te it jéggalul àddina su jékk sa weddi woon, ba xooj ko ci ndoxu mbënn ma, waaye musal na Nòoyin rekk, mi daan waare ci njub, moom ak juróom ñaari nit. ⁶ Te it Yàlla daan na dëkki Sodom ak Gomor, raafal leen cig lakk, ñuy misaalu ñiy weddi ellèg. ⁷ Waaye musal na Lóot mi jub, mi sonnoon ndax ñaawteefi ñu dëng,

ñooñu mu nekkaloon. ⁸ Ndaxte Lóot, mi dëkkoon ci seen biir, dafa dëkke woon tiisu xol, ndax ñaawteef yi mu gis ak a dégg guddi ak bëccëg. ⁹ Gannaaw loolu lépp am na nag, nanu bir ne Boroom bi man na musal aji gëm ji nekk ci nattu, te denc ñi jubadi, ngir alag leen bésu àtte ba.

¹⁰ Rawatina ñiy topp seen bakkan ciy bëgg-bëgg yu ruslu, te faalewuñu genn kilifteef. Nu ñieme Yàlla lañu, te dëgér bopp, ba ragaluñoo xas kilifa ya gëna kawe. ¹¹ Fekk sax malaaka, yi leen ëpp doole ak kàttan, tey sax ca jataayu Boroom bi, ñemewuñoo xas kilifa yooyu. ¹² Waaye ñoom dañuy xas ci biir yi ñu xamul. Ñoom ak bàyyima ñoo yem, di ay mbindeef yuy tañaxu, te tèr rendi rekk a jekk ci ñoom; dees na leen rey ni bàyyima, ¹³ muy seen peyug njubadi.

Xawaare bëccëg ndarakàmm mooy seen bànnex. Su ñuy lekkandoo ak yéen, dañuy bànnexu ci seeni bëgg-bëgg, di ay gàkk ak i sikk ci seen biir. ¹⁴ Jigéen ju seen bët tegu, ñu xédd ko, ba duñu tàggook moy mukk. Ku ñakk pastéef ñu fàbbi la. Nu xelu lañu jëme cig bëgge. Nu alku lañu! ¹⁵ Réer nañu ba wàcc yoon wu jub wi, topp yoonu Balaam, doomu Bosor*, mi bëgge xiiron ci njubadi. ¹⁶ Waaye déggadeem yóbbe na ko yeraange; xam ngeen ne mbaam-sëf du wax, waaye mbaam wax na ak moom ci làmmiñ wu bir, ngir mu génn ci ndofam googu.

¹⁷ Ñooñule ay teen yu dëy lañu, di xiini lay yu ngelaw liy naawal, te seen pey mooy lëndëm gu ne taraj. ¹⁸ Dañuy fàbbi ñu naroona mucc ci àddina ju réer, dig leen ak làmmiñ yu neex bànnexi bakkan yu jéaggi dayo. ¹⁹ Dañu leen di dig ngoreel, te fekk ñoom ci seen bopp jaami yàqute lañu, ndaxte lu la not, jaamam nga.

²⁰ Su ñu xamee Boroom bi, di sunu Musalkat Yeesu Kirist, ba mucc ci sobes àddina, ba noppi sóobuwaat ca, ba mu not leen, seen muj moo yées seen njàlbéen. ²¹ Ndaxte ñu xam yoon wu jub wi, ba noppi dëddu ndigal lu sell li ñu

déggooon, bañoon koo xam moo gënoon ci ñoom. ²² Noonu seen mbir dëggal na li ñuy wax ne: «Xaj mooy waccu, di ko lekkaat,» te it: «Mbaam-xuux, loo ko sang sang, mu xalangu ci ban.»

3

Bésu Boroom bi

¹ Yéen samay xarit, sama ñaareelu bataaxal a ngi nii. Bind naa leen, ngir xiir leen ci xalaat yu sell. ² Maa ngi leen di fàttali kàdduy yonent yu sell, yi fi jiit uoon, ak ndigalu Boroom bi sunu Musalkat, li ngeen déggooon ci ndaw, yi Yàlla yebaloon fi yéen.

³ Nangeen jékka xam lii: mujug jamono dingueen gis ay tiiñalkat, di topp seen bakkan; dinañu leen tiiñal ⁴ ci di leen ne: «Ki dige woon ne dina ñëw, ana mu? Ndaxte baay ya nelaw nañu, waaye lépp a ngi dox ca njàlbéen ga ba tey.» ⁵ Fekk bëggüñoo xam lii: kàddug Yàllaa tax, asamaan ak àddina yu jëkk ya juddoo ca ndox te dunde ko. ⁶ Te ndox it moo labal àddina sa, raafal ko. ⁷ Te kàddug Yàllaa googu moo denc asamaan yii fi nekk ak suuf si, ngir lakk leen; Yàllaa ngi leen di nége bésub àtte, ba muy alag ñi weddi.

⁸ Yéen samay xarit, buleen umple ne benn bés ak junniy at ñoo yem fi Boroom bi. ⁹ Li Yalla dige, dina ko def, lu mu yéex yéex ci xalaatu nit. Xanaa kay da leena muñal, ndax bëggul kenn alku, waaye ñépp tuub seeni båkkaar. ¹⁰ Waaye bésu Boroom bi dina ñëw, bett àddina ni sàcc. Su boobaa asamaan yi dinañu ne rajax toj, lu ne ci àddina lakk ba seey, te suuf ak lu mu èmb dina ne fàñj fa kanam Yàlla.

¹¹ Gannaaw loolu lépp dina seeye noonu nag, nangeen góor-góorlu ci gëna sellal seen nekkin te feddali seen ragal Yàlla. ¹² Te it ngeen taxaw temm ci séentu bésu Yàlla bi, te waajal ñëwam. Su boobaa asamaan yi dinañu lakk, ba naaw ni pënd, te lu nekk ci àddina dina lakk, ba seey nib dóom. ¹³ Waaye nu ngi séentu asamaan su bees ak suuf su bees, fa njub dëkk, ci ni ko Yàlla dige.

* ^{2:15} Bosor mooy Bewor ci làkku Yawut yi; Gereg yi ñoo koy wax Bosor.

¹⁴ Kon nag samay soppe, gannaaw yéena ngi séentu loolu, góor-góorluleen, ngir bu Kirist ñëwee, mu fekk leen ci jàmm, ngeen baña am benn gàkk mbaa sikk. ¹⁵ Te jàppleen ne muñug sunu Boroom muccu nit la. Sunu mbokk mi nu bëgg, Pool, bind na leen ko, ci xel mi ko Yàlla sol. ¹⁶ Noonu lay waxe ciy bataaxalam yépp di ci biral lii. Am na ci sax yu jafee xam, te ñi amul xam-xam te seen ngëm dëgérul di ko walbati, ba alag seen bopp, te loolu lañuy def ci Mbind yi ci des.

¹⁷ Noonu yéen samay xarit, gannaaw xam ngeen loolu ba noppi, moytuleen ñi weddi fàbbi leen ci seen réer, ba yolomal seen wàkkirlu ci Yàlla. ¹⁸ Waaye màggleen ci yiwu sunu Boroom ak Musalkat Yeesu Kirist, te sax ci xam ko; moo yellowo ndam fii ba fàww.

Bataaxal bu jëkk bi Yàlla may YOWAANA, mu bind ko

Kàddug dund gi

¹ Nu ngi leen di bind ci mbirum ki ñuy wax Kàddug dund, moom mi amoon ca njàlbéen ga; mi nu dégg te gis ko ak sunuy bët, mi nu xool te laal ko ak sunuy loxo. ² Dund feeñ na, te gis nanu ko; te moom lanuy seedeel, di leen yégal dund gu dul jeex, googu nekkoon ci wetu Yàlla Baay bi te feeñu nu.

³ Li nu gis te dégg ko, nu ngi leen koy yégal, ngir yéen itam ngeen bokk ak nun. Te dégg-dégg bokk nanu ci Baay bi ak Doomam, Yeesu Kirist. ⁴ Nu ngi leen di bind yëf yii, ngir sunu mbég mat sëkk, nun ñiépp.

Yàlla Aji Leer ji

⁵ Xibaar bi nu dégg ci Yeesu Kirist, di leen ko yégal, mooy lii: Yalla Leer la, te genn lëndëm nekkul ci moom. ⁶ Su nu waxee ne bokk nanu ci moom, tey dox ci lëndëm, danuy fen ci sunuy wax ak sunuy jëf. ⁷ Waaye bu nuy dox ci leer, ni mu nekke moom ci boppam ci leer, kon bokk nanu ci sunu biir, te deretu Yeesu Doomam dina nu sellal ci bépp bákkaar.

⁸ Su nu waxee ne amunu bákkaar, kon nax nanu sunu bopp, te dégg nekkul ci nun. ⁹ Su nu nangoo sunuy bákkaar ci kanamam, fekk kuy sàmm kóllére la te jub, ngir baal nu sunuy bákkaar te sellal nu ci lépp lu jubadi. ¹⁰ Su nu waxee ne defunu bákkaar, teg nanu ko kuy tebbi waxam, te kàddoom duggagul ci sunu xol.

2

¹ Samay doom, maa ngi leen di bind yëf yii, ngir ngeen baña def bákkaar. Waaye su kenn defee bákkaar, ba tey am nanu ku nuy rammu ci Baay bi, mooy Yeesu Kirist mu jub mi. ² Te moo joxe bakkanam, ngir dindi sunuy bákkaar, te

du sax sunuy bákkaar rekk, waaye yu àddina sépp.

Ndigal lu bees li

³ Ci lii lanu xame ne xam nanu ko: sàmm ay ndigalam. ⁴ Ku wax ne xam nga ko, te sàmmoo ay ndigalam, dangay fen, te dégg nekkul ci yaw. ⁵ Kuy sàmm kàddug Yàlla, dégg-dégg sa mbéggeel ci Yàlla mat na sëkk. Ci loolu lanu xame ne nekk nanu ci moom. ⁶ Ku wax ne ci Yàlla nga sax, fàww nga dund, ni Yeesu Kirist daan dunde moom ci boppam.

⁷ Samay soppe, li ma leen di bind du ndigal lu bees, waaye ndigal lu yàgg la; la ngeen jotoon ca ndoorte la. Te ndigal lu yàgg loolu, mooy kàddu gi ngeen déggooon. ⁸ Teewul ndigal lu bees laa leen di bind, lu amoon ci dundu Yeesu, te am it ci seen dund; ndaxte lëndëm gaa ngi wéy, te leer gu wóor gi fenk na xaat.

⁹ Ku wax ne yaa ngi ci leer, tey bañ sa mbokk, yaa ngi ci lëndëm ba tey. ¹⁰ Kuy sopp sa mbokk, yaa ngi dëkk ci leer, te luy yóbbe nit bákkaar du nekk ci yaw. ¹¹ Waaye kuy bañ sa mbokk, ci lëndëm nga nekk, di ci dox, te xamoo foo jëm, ndax lëndëm muur na say bët.

¹² Samay doom, maa ngi leen di bind, ndax baalees na leen seeni bákkaar ci turu Kirist.

¹³ Maa ngi leen di bind, yéen baay yi, ndax xam ngeen ki nekkoon ca njàlbéen ga ba tey.

Maa ngi leen di bind, yéen waxambaane yi,

ndax daaneel ngeen Ibliis.

¹⁴ Bind naa leen, samay doom, ndax xam ngeen Yàlla Baay bi.

Bind naa leen, yéen baay yi, ndax xam ngeen ki nekkoon ca njàlbéen ga ba tey.

Bind naa leen, yéen waxambaane yi, ndax yéena ngi dëgér,

ndax kàddug Yàlla ngi dëkk ci yéen, te daaneel ngeen Ibliis.

Buleen sopp àddina

¹⁵ Buleen sopp àddina ak li ci biiram. Ku sopp àddina, mbéggeelu Baay bi nekkul ci moom. ¹⁶ Ndaxte lépp lu nekk ci àddina, maanaam bëgg-bëggü yaram

ak xemmememu bët ak réyug àddina, loolu du jòge ci Baay bi waaye ci àddina. ¹⁷ Te àddina day wéy, waaye kuy def coobarey Yàlla dinga sax ba fàww.

Bañaaleb Kirist

¹⁸ Samay doom, waxtu wu mujj wi jot na! Dégg ngeen ne benn Bañaaleb Kirist dina ñëw; te dégg la, bañaaley Kirist yu bare feeñ nañu. Ci loolu lanu xame ne waxtu wu mujj wi jot na. ¹⁹ Ci sunu biir lañu jòge, waaye bokkuñu woon ci nun; ndaxte su ñu bokkoon ci nun, kon dinañu des ci nun. Waaye dàggeeku nañu nu, ngir mu leer ne kenn ci ñoom bokkul woon ci nun.

²⁰ Yéen nag, Aji Sell ji sol na leen Xelam, te yéen ñépp am ngeen xam-xam. ²¹ Bind naa leen, du ndax xamuleen dégg, waaye ndax xam ngeen ko, xam it ne wenn fen du jòge ci dégg. ²² Kan mooy fenkat bi? Mooy kiy weddi ne Yeesu mooy Kirist, Almasi bi. Kooka mooy Bañaaleb Kirist, biy weddi Baay bi ak Doom ji. ²³ Ku weddi Doom ji, amuloo itam Baay bi; ku seedeel Doom ji, am nga it Baay bi.

²⁴ Yéen nag, la ngeen déggoon ca ndoorte la, na sax ci yéen. Loolu ngeen déggoon ca ndoorte la, su saxee ci yéen, dingeen sax yéen itam ci Doom ji ak ci Baay bi. ²⁵ Te li mu nu digoon mooy lii: dund gu dul jeex.

²⁶ Bind naa leen lii ci mbirum ñi leen di bëgga réeral. ²⁷ Yéen nag, Xel mi leen Kirist sol a ngi dëkk ci yéen, te soxlawuleen kenn jängal leen dara. Waaye Xel mi mu leen sol, mi ngi leen di jängal lépp, te li mu leen di jängal mooy dégg; kon nag saxleen ci moom, ni mu leen ko jängle.

Doomi Yàlla yi

²⁸ Gannaaw loolu nag yéen samay doom, saxleen ci Kirist, ngir bés bu feeñee, nu am kóolute ci kanamam te baña rus ba sëngéem cig dikkam. ²⁹ Gannaaw xam ngeen ne ku jub la, dingeen xam it ne, képp kuy def lu jub juddu nga ci moom.

3

¹ Xool-leen mbëggeel gi nu Baay bi jox, ni mu réye, ba nu mana tudd doomi Yàlla. Te moom lanu. Moo tax àddina xamu nu, ndaxte xamu ko woon, moom itam.

² Samay soppe, léegi doomi Yàlla lanu, te li nu nara nekki feeñagul, waaye xam nanu ne bés bu Almasi bi feeñee, dinanu nirook moom, ndaxte dinanu ko gis, na mu mel. ³ Te képp ku am yaakaar jooju ci moom, dinga sellal sa bopp, ni mu selle moom.

⁴ Ku def bàkkaar, jàdd nga yoon; ndaxte bàkkaar mooy jàdd yoon. ⁵ Te xam ngeen ne Yeesu Kirist feeñ na, ngir dindi bàkkaar yi, te moom amul benn bàkkaar. ⁶ Képp ku sax ci moom, doo sax ci bàkkaar; kuy def bàkkaar, gisuloo ko te xamuloo ko.

⁷ Samay doom, bu leen kenn nax! Kuy def lu jub, ku jub nga, ni Kirist jube moom ci boppam. ⁸ Kuy def bàkkaar, ci Seytaane nga bokk, ndax Seytaane ca njàlbéen ga ba tey day bàkkaar. Te Doomu Yàlla ji ñëw na, ngir nasaxal jéfi Seytaane. ⁹ Ku juddu ci Yàlla doo def bàkkaar, ndax Yàlla sol na la jikkoom, te doo mana sax ci bàkkaar, ndax juddu nga ci Yàlla. ¹⁰ Lii mooy ràññale doomi Yàlla ak doomi Seytaane: képp ku dul def lu jub bokkoo ci Yàlla; naka noonu itam ku soppul sa mbokk bokkoo ci Yàlla.

Bëgganteleen

¹¹ Ndaxte xibaar, bi ngeen déggoon ca ndoorte la, mooy lii: nanu bëggante, ¹² te baña mel ni Kayin, mi bokkoon ci Ibliis, ba rey rakkam. Lu tax mu rey ko nag? Ndaxte ay jéfam dañoo bon, te yu rakkam jub.

¹³ Bokk yi, bu leen àddina bañee, buleen ci jaaxle. ¹⁴ Mbëggeel gi nu bëgg sunuy bokk, moo nuy xamal ne jòge nanu ci dee, tàbbi ci dund. Ku bëggul sa mbokk, yaa ngi ci dee ba tey. ¹⁵ Képp ku bañ sa mbokk, reykat nga; te xam ngeen ne, ku rey nit amuloo dund gu dul jeex.

¹⁶ Ci lii lanuy xàmmee luy mbëggeel: Kirist joxe na bakkanam ngir nun; te nun itam war nanoo joxe sunu bakkan ngir sunuy bokk. ¹⁷ Waaye ku am alalu àddina te gis sa mbokk nekk ci soxla, nga

dummóoyu ko, nan la mbëggeelu Yàlla dëkke ci yaw? ¹⁸ Samay doom, bunu bëggante ci wax mbaa ci làmmiñ rekk, waaye ci jëf ak ci dëgg.

Kóolute ci kanam Yàlla

¹⁹⁻²⁰ Ci loolu lanu xame ne nu ngi ci dëgg; te waxtu wu sunu xol di xeex ak nun, dinanu ko dalal ci kanamam, ndaxte Yàllaa èpp sunu xol te xam na lépp. ²¹ Samay soppe, bu nu sunu xol daanul, kon man nanoo jege Yàlla ak kóolute. ²² Te lépp lu nu koy ñaan, dinanu ko jot ci moom, ndaxte nu ngi sàmm ay ndigalam, di def lu ko neex. ²³ Ndigalam mooy lii: nu gém turu Doomam, Yeesu Kirist, tey bëggante, ni mu nu ko digale. ²⁴ Kuy sàmm ndigalu Yàlla, dinga sax ci moom, mu dëkk ci yaw. Te Xel mi mu nu jox, moo nuy xamal ne dëkk na ci nun.

4

Xel miy dëgg ak xelu Bañaaleb Kirist

¹ Samay soppe, buleen gém xel mu nekk, waaye nattuleen xel yi, ba xam ndax ci Yàlla lañu jòge walla déet, ndaxte naaféq yu bare yu mbubboo turu yonent jòg nañu, tasaaroo ci àddina si. ² Ci lii lanu xàmmee Xelum Yàlla: mépp xel mu nangu ne, Yeesu Kirist ñew na, nekk nit, ci Yàlla la bokk. ³ Waaye mépp xel mu nanguwul Yeesu, bokkul ci Yàlla. Xel moomu mooy xelum Bañaaleb Kirist, mi ngeen déggoon ne dina ñew, te léegi sax mu ngi ci biir àddina.

⁴ Yéen samay doom, ci Yàlla ngeen bokk, te daan ngeen yonent yu naaféq yooyu, ndaxte ki nekk ci yéen moo èpp doole ki nekk ci àddina. ⁵ Noom ci àddina lañu bokk; moo tax ñuy wax waxi àddina, te àddina di leen déglu. ⁶ Nun nag ci Yàlla lanu bokk. Ku xam Yàlla dinga nu déglu; ku bokkul ci Yàlla doo nu déglu. Ci loolu lanuy xàmmee Xel miy dëgg ak xel mi dul dëgg.

Yalla mbëggeel la

⁷ Samay soppe, nanu bëggante, ndax mbëggeel ci Yàlla la bawoo; képp ku bëgg sa mbokk nag, ci Yalla nga juddoo, te xam nga Yàlla. ⁸ Ku bëggul sa mbokk,

xamuloo Yàlla, ndax Yàlla mbëggeel la. ⁹ Nii la Yàlla wonee mbëggeelam ci nun; yónni na ci àddina jenn Doomam ji mu am kepp, ngir nu am dund ci moom. ¹⁰ Lii mooy mbëggeel, du sunu mbëggeel ci Yàlla, waaye mbëggeelam ci nun, ba mu yónni Doomam, mu joxe bakkanam, ngir dindi sunuy bákkaar.

¹¹ Samay soppe, bu nu Yàlla bëggée nii, nun itam war nanoo bëggante.

¹² Kenn masula gis Yàlla, waaye bu nu bëggantee, Yàllaa ngi dëkk ci nun te mbëggeelam mat na sëkk ci nun.

¹³ Ci lii lanuy xame ne sax nanu ci Yàlla, te moom itam dëkk na ci nun: sol na nu Xelam. ¹⁴ Te nun gis nanu te seede ne, Baay bi yónni na Doom ji, mu nekk Musalkatu àddina. ¹⁵ Képp ku nangu ne, Yeesu Doomu Yàlla la, Yalla dëkk na ci yaw, te yaw it sax nga ci Yàlla.

¹⁶ Mbëggeel gi Yàlla am ci nun, xam nanu ko te gém ko.

Yàlla mbëggeel la, te képp ku sax ci mbëggeel, yaa ngi sax ci Yàlla, mu dëkk ci yaw. ¹⁷ Ni Kirist mel, noonu lanu mel nun itam ci àddina. Ci loolu la mbëggeel mate sëkk ci nun, ngir nu am kóolute bésu àtte ba. ¹⁸ Genn ragal amul ci mbëggeel, waaye mbëggeel gu mat sëkk day dàq ragal. Ndaxte ragal day ànd ak mbugal; te ku ragal, mbëggeel matul sëkk ci yaw.

¹⁹ Danuy wéy ci mbëggeel, ndax moo nu jékka bëgg. ²⁰ Su kenn nee: «Bëgg naa Yàlla,» te bëgguloo sa mbokk, dangay fen; ndaxte ku bëggul sa mbokk mi ngay gis, doo mana bëgg Yalla mi nga gisul.

²¹ Te jox na nu ndigal lii: ku bëgg Yàlla, nga bëgg sa mbokk.

5

Ku gém day not àddina

¹ Képp ku gém ne Yeesu mooy Almasi bi, juddu nga ci Yalla; te ku bëgg waajur, dinga bëgg itam ki mu jur. ² Xam nanu ne bëgg nanu doomi Yàlla yi ci lii: bëgg Yàlla tey sàmm ay ndigalam. ³ Ndaxte mbëggeel ci Yàlla mooy sàmm ay ndigalam; te ay ndigalam diisuñu. ⁴ Ndaxte képp ku juddu ci Yalla day not àddina;

te li nuy note àaddina mooy sunu ngöm.

⁵ Ku not àaddina mooy kan? Mooy ki gëm ne Yeesu mooy Doomu Yàlla.

Li ñu seede ci Yeesu Kirist

⁶ Yeesu Kirist mooy ki ñëw, jaar ci ndox ak deret; du ci ndox rekk, waaye ndox ak deret. Te Xelu Yàlla mi moo koy seedeel, ndax Xel mi mooy dëgg. ⁷ Ndaxte am na ñetti seede: ⁸ Xel mi, ndox ak deret, te ñoom ñett ñépp, ñoo bokk benn baat. ⁹ Seedes nit, dinanu ko nangu, waaye seedes Yàlla moo gëna wóor, ndax boobu seede mooy li Yàlla seede ci Doomam. ¹⁰ Ku gëm Doomu Yàlla ji, am nga seede boobu ci sa xol. Ku gëmul Yàlla, teg nga ko kuy tebbi waxam ndaxte gëmuloo li Yàlla seede ci Doomam. ¹¹ Te seede si mooy lii: Yàlla jox na nu dund gu dul jeex, te dund googoo ngi ci Doomam. ¹² Ku am Doom ji, am nga dund; ku amul Doomu Yàlla, amuloo dund.

Dund gu dul jeex

¹³ Maa ngi leen di bind yëf yii, yéen ñi gëm turu Doomu Yàlla ji, ngir ngeen xam ne am ngeen dund gu dul jeex. ¹⁴ Kóolute gi nu am ci kanam Yàlla mooy lii: su nu ko ñaanee dara ci coobareem, dina nu nangul. ¹⁵ Gannaaw xam nañu ne dina nangu lépp lu nu koy ñaan, xam nanu it ne li nu ko ñaan, jox na nu ko.

¹⁶ Ku gis mbokkam, muy def bàkkaar bu jarul dee, na ko ñaanal, te Yàlla dina ko may dund. Ku def bàkkaar bu jarul dee laa wax. Ndaxte am na bàkkaar bu jar dee; boobu taxul may wax, mu ñaanal ko. ¹⁷ Gépp jubadi bàkkaar la, waaye am na bàkkaar bu jarul dee.

¹⁸ Xam nanu ne képp ku juddu ci Yàlla doo sax ci bàkkaar, waaye Doomu Yàlla ji mooy wottu sa bakkan, ba Iblis du la manal dara. ¹⁹ Nun nag xam nanu ne nu ngi ci Yàlla, te àaddina sépp a ngi tèdd ci loxoy Iblis.

²⁰ Xam nanu ne Doomu Yàlla ji ñëw na te may na nu xel, ba nu mana xam Aji Wóor ji. Te nu ngi ci Aji Wóor ji ak ci Doomam Yeesu Kirist. Kooku mooy Yàlla ju wóor, ji yor dund gu dul jeex.

²¹ Samay doom, wottuleen seen bopp ciy xérém.

Ñaareelu bataaxal bi Yàlla may YOWAANA, mu bind ko

¹ Man njiit li maa leen di bind, yaw soxna su tedd si, yaw ak say doom. Bëgg naa leen bu wér ci sama xol, jéllale naa sama bopp sax, waaye itam képp ku xam dëgg gi. ² Te dëgg gee tax nuy def noonu, dëgg gi dëkk ci nun, tey ànd ak nun ba fàww. ³ Yàlla Baay bi ak Yeesu Kirist, Doomu Baay bi, dinañu nu may yiw, yërmande ak jàmm, ànd ak dëgg ak mbëggeel.

Dund ci dëgg ak mbëggeel

⁴ Gis naa ci say doom, ñuy jaar ci tànki dëgg, ni nu ko Baay bi digale, te bég naa ci lool. ⁵ Léegi nag soxna si, maa ngi lay dénk lii: nun ñépp nanu bëggante, te loolu du dénkaane bu bees, waaye moom lanu jotoon ca njàlbéen ga. ⁶ Lii mooy mbëggeel: nu wéer sunug dund ci ndigali Yàlla; loolu mooy ndigalam, la nu jotoon ca njàlbéen ga, te ci lanu wara jaar.

⁷ Maa ngi wax loolu nag, ndaxte am na ñuy sàanke ñu bare, ñu tasaaroo ci àddina, te nanguwuñu ne Yeesu Kirist wàcc na, nekk nit. Kooku aji sàanke la, di Bañaaleb Kirist. ⁸ Kon moytuleen, ngir baña ñakk seen añub coono, waaye ngeen am yool bu mat sëkk. ⁹ Képp ku saxul ci dénkaaney Kirist, xanaa di ko weesu, bokkul ci Yàlla; ku sax ci dénkaane yi, bokk nga ak Baay bi ak Doom ji. ¹⁰ Ku ñëw fi yaw, te indaalewul dénkaane yooyu, waxuma nga bañ koo teeru rekk, waaye bu ko nuyu sax. ¹¹ Ku ko nuyu, bokk nga ciy ñaawteefam.

¹² Bëggoon naa leena wax lu bare ci bataaxal bii, waaye lépp xajul ci kayit. Kon nag fas naa yéenee ñëw, ba jàkkaarlook yéen, nu waxtaan ci, ngir sunu mbég mat sëkk. ¹³ Say doomi rakk, ji Yàlla tann, ñu ngi lay nuyu.

Ñetteelu bataaxal bi Yàlla may YOWAANA, mu bind ko

¹ Man njiit li, maa ngi lay bind, yaw sama xarit Gayus, mi ma bëgg ci sama xol.

² Sama soppe, maa ngi ñaan, Yàlla may la jàmm ci lépp, ànd ak wér-gi-yaram, ju mel ni sa naataangeeg xol. ³ Sunuy bokk ñëw nañu te seede ni nga fonke dëgg gi, ba wéer ci sa dund gépp, te bérg naa ci lool. ⁴ Awma mbég mu èpp lii: ma dégg ne samay doomi diine ñu ngiy jaar ci tànki dëgg.

Ñi ànd ci liggéey bi ak ñi ci àndul

⁵ Yaw sama xarit, sa takkute fés na ci teeru bi ngay teeru bokk yi, te fekk xamoo leen. ⁶ Seedeel nañu sa mbëggeel fi kanam mbooloom ñi gëm. Taxawu leen nag ci seen yoon taxawu gu neex Yàlla. ⁷ Ndaxte turu Kirist la leen taxa jóg, te sàkkuwuñu daray ku gëmul. ⁸ Nun nag fàww nu teeru ñu mel ni ñoom, ngir nu ànd ak ñoom liggéeyal dëgg.

⁹ Bind naa mbooloo mi bataaxal, waaye Joteref, mi bëgg not ñépp, du dégg sunu ndigal. ¹⁰ Kon nag su ma ñëwee, dinaa fattali li mu def lépp, ci di nu sosal ci kàdduy neen yu ñaaw. Yemu foofu sax, waaye nanguwula teeru bokk yi, rax-cadolli ku leen bëgga teeru, mu gàllankoor ko, dàq ko ci mbooloo mi.

¹¹ Sama xarit, bul roy lu bon, waaye lu baax rekk. Kuy def lu baax, ci Yàlla nga bokk; kuy def lu bon, xamoo dara ci Yàlla.

¹² Naka Demetirus nag, ñépp seedeel nañu ko lu baax, te dëgg gi ci moom sax seedeel na ko ko. Nun itam seedeel nanu ko te wóor na ma ne sunu seede dëgg la.

¹³ Am na lu bare lu ma la bëggoona wax, waaye lépp xajul ci kayit. ¹⁴ Kon yaakaar naa laa seetsi balaa yàgg, jàkkaarlook yaw, nu waxtaan ci.

¹⁵ Yal na jàmm ànd ak yaw. Xarit yi yépp ñu ngi lay nuyu. Nuyul nu sunuy xarit, kenn ku nekk ci turam.

Bataaxal bi Yàlla may YUDD, mu bind ko

¹ Man Yudd, jaamu Yeesu Kirist, mi bokk ak Saag ndey ak baay, maa leen di bind, yéen ñi Yàlla Baay bi woo te bëgg leen, te Yeesu Kirist aar leen.
² Na leen Yàlla may yérmande, jàmm ak mbëggeel.

Bakkaaru ñi weddi Yalla ak seen muj

³ Samay bokk, bëggoon naa leena bind lool ci mbirum mucc gi nu bokk, waaye lii moo gëna jamp: ma xiir leen, ngeen taxaw ci aar mboolem dëgg, gi Yàlla xasa dénk gaayam yu sell yi ba fàww. ⁴ Ndaxte am na ay nit ñu ñeme Yàlla, ñu yoxoosu ci seen biir; dañuy mbubboo yiwu Yàlla, ngir topp seen bakkan, di ci weddi Buur Yàlla miy kenn ak sunu Boroom Yeesu Kirist. Fekk Mbind mi tëral na seen àtte bu yàgg.

⁵ Xam ngeen loolu lépp ba noppì sax, waaye dama leen koy fàttali rekk. Xam ngeen ne Boroom bi musal na xeetam, ba génne leen réewu Misra, waaye gannaaw ba raafal na ñi gëmul woon. ⁶ Te it malaaka ya jàppul woon ca daraja ja ñu amoon, xanaa toxoo fa ñu leen dëëloon, Yàlla yeew na leen buum yu sax, téj leen ci biir lëndëm, di leen nége àtteb bés bu mag ba. ⁷ Noonu itam dëkki Sodom ak Gomor ak dëkk ya leen wëroon, dañoo sóobu ci njaaloo ak di def ay góor-jigéen, waaye àtte bi dal na ci seen kaw, ba ñuy ay tegtal ci ñiy yellow sawara ba fàww.

⁸ Naka noonu itam géntkat yooyu may wax ñu ngi sobeel seen yaram, di weddi gépp kilifteef, di xas doole yi ci asamaan.

⁹ Waaye bi Mikayel, miy kilifa ci malaaka yi, di xëccook Seytaane néewu Musaa, bay xuloo ak moom, ñemewu koo àtte, boole ciy xas; mu yem ci wax ko ne: «Na la Boroom bi mbugal!» ¹⁰ Waaye nit ñii may wax, dañuy saaga li ñu xamul. Te li ñu xam ci tañaxu sax, ni bàyyima yu amul xel, dañu ci yàq seen bopp.

¹¹ Nookay torox! Dañoo jaar ci yoonu Kayin, sóobu ci réerug Balaam ngir xaalis, di bañ kilifteef ni Kore, te dinañu dee ni moom. ¹² Su ñu bokkee ak yéen reeru mbooloo mi, dañu ciy indi ay, niy xeer yu nëbbu ci biir géej; amuñu genn gàcce, waaye dañuy giiroo te fonk seen biir rekk. Ñu ngi mel ni xiin yu amul ndox, yuy naaxsaay ci ngelaw; ni garab yu meññul ci jamonoy meññeef, te buddeeku, dee ba wow konj; ¹³ mel ni duusi géej gu mer, yuy gëq jëf yu ruslu; niy biddiwi yuy fàq, te Yàlla dencal na leen lëndëm ga gëna tar ba fàww.

¹⁴ Enog, di juróom ñaareelu maam gannaaw Aadama, waxoon na ci kàddug Yàlla, ba weer leen ne: «Boroom bi wàcce na ca asamaan, ànd ak ay junniy junniy malaakaam, ¹⁵ ngir àtte ñépp, te mbugal ñi weddi ñépp ndax ñaawteef, yi ñu jëf ci ñeme Yàlla; di leen fàttali it kàddu yu ñaaw, yi ñu ko tifaar ci seeni bakkhaar ak seen weddi.» ¹⁶ Duñu noppee xultu, di jàmbat seen nekkin, tey topp seen nafsu; ay wax yu réy a ngi ball ci seen làmmiñ, waaye dañuy jay ñi ñuy yaakaare njariñ.

Góor-góoruleen

¹⁷ Waaye yéen samay xarit, fàttalikuleen la leen ndawi sunu Boroom Yeesu Kirist waxoon lu jiit, ¹⁸ ne leen: «Mujug jamono ay tuiñalkat dinañu feeñ, ñuy weddi Yàlla, ngir topp seen bakkan.»

¹⁹ Ñooy féewale, te Xelum Yàlla nekkul ci ñoom; nit kese lañu. ²⁰ Waaye yéen samay xarit, doolewuleen ci seen yoonu ngëm wu sell, tey ñaan ci dooley Xel mu Sell mi, ²¹ ba saxoo mbëggeelu Yàlla, tey séentu yérmandey sunu Boroom Yeesu Kirist, mu tàbbal leen ci dund gu dul jeex. ²² Jubbantileen ñi am werantey xel, ²³ ngeen musal ñale, jële leen ci sawara, te yérëm ñeneen ñi, waaye boole ci moytu, ba sib sax seen yére yi taq sobe.

Yalla moo yellow ndam

²⁴ Yàlla mi leen mana aar ci gépp jeng te teewal leen fa kanam ndamam, ngeen ñakk sikk te fees dell ak mbég; ²⁵ Yàlla miy kenn, di sunu Musalkat, yal na yellow

ndam ak màgg, kàttan ak nguur, jaar
ci Yeesu Kirist sunu Boroom, démb, tey,
ëllég ba fàww! Amiin.

Mbir yi wara ñëw, te Yeesu Kirist won ko Yowaana ci biir PEEÑU

Ubbite gi

¹ Lii mooy li Yeesu Kirist feeñal, te mu tukkee ca Yàlla, ngir mu won ay jaamam mbir, yi dëgmël di ñëw. Yónni na malaakaam, ngir xamal ko ab jaamam Yowaana. ² Kooku mi ngi seede fii li mu gis lépp, maanaam kàddug Yàlla ak seede, si ñu seedeel Yeesu Kirist. ³ Barkeel ngeen, yaw miy jàng ak yéen ñiy déglu wax yii jóge ca Yàlla, te di sàmm li ñu ci bind, ndaxte waxtu wi jege na.

Nuyoo bi jëm ci juróom ñaari mboolooy ñi gëm

⁴ Man Yowaana maa leen di bind, yéen juróom ñaari mboolooy ñi gëm te nekk ci diiwaanu Asi. Na yiw ak jàmm féete ci yéen, jóge ci Yàlla, moom ki nekk, ki nekkoon démb te di ñëw ëllég. Yiwoow ak jàmm jooju ñoo ngi tukkee it ci juróom ñaari Xeli Yàlla, yi nekk ci kanam gàngunem Yàlla*, ⁵⁻⁶ tukkee it ci Yeesu Kirist, seede bu takku bi, moom taaw bi, maanaam ki jékka dekki, di buuru buur yi ci kaw suuf yépp.

Na ndam ak nguur féete ak Yeesu Kirist ba fàww, moom mi nu bëgg te yiwi nu ci sunuy bàkkaar ak deretam ji tuuru, te def nu askanu sarxalkati Buur Yàlla Baayam, nu di ko jaamu. Amiin.

⁷ Gisleen, mi ngi ñëw ci niir yi, te ñépp dinañu teg seeni bët ci moom, ba ci ñi ko jam sax. Te xeet yi nekk ci kaw suuf yépp dinañu jooy ndax moom.

Waaw. Amiin.

⁸ Boroom bi Yàlla nee na: «Man Yàlla maay Alfa di Omega, Maay ki Nekk, di ki nekkoon démb, di kiy ñëw ëllég, man Aji Man ji.»

Yowaana am na peeñu ca dunu Patmos

* ^{1:4} gàngune ma mooy fa buur biy toog. † ^{1:20} malaaka man na tekki it «ndaw li».

⁹ Man Yowaana seen mbokk, di seen nawle ci fitna, ci nguur ak ci muñ, yi nu am ndax sunu booloo ak Yeesu, maa nga nekkoon ca dun bu ñuy wax Patmos. Wacce woon nañu ma fa, ndax li ma doon waare kàddug Yàlla tey seedeel Yeesu.

¹⁰ Xelum Yàlla solu ma ci bésu Boroom bi, te noonu ma dégg ci sama gannaaw baat bu xumb nig liit, ¹¹ naan: «Bindal ci téere li ngay gis te yónnee ko juróom ñaari mboolooy ñi gëm, ca dëkki Efes, Samirin, Pergam, Catir, Sàrd, Filadelfi ak Lawdise.»

¹² Noonu ma geestu, ngir seet ku doon wax ak man. Ba ma geestoo, yem ci juróom ñaari tegukaayu làmp yu wurus, ¹³ gis ku taxaw ci biir tegukaayu ya, niroo ak doomu nit. Mu sol mbubb mu gudd, takk ngañaayu wurus ci ndiggam. ¹⁴ Boppam ak kawaram weex täll ni perkaal, ay bëtam di xuyy ni sawara.

¹⁵ Ay tànkam mel ni xànjär bu yànj bu ñu xelli, baatam di riir ni duusi géej. ¹⁶ Mu yor ci loxol ndijooram juróom ñaari biddiiw, jaasiy ñaari boor yu ñaw di génn ci gémmiñam, xar kanamam leer nàññ ni jantub njolloor.

¹⁷ Naka laa ko gis, di daanu ci ay tànkam ni ku dee. Waaye mu teg loxol ndijooram ci sama kaw ne ma: «Bul ragal dara. Maay ki jëkk te maay mujj. ¹⁸ Maay Kiy Dund. Dee woon naa, waaye maa ngii di dund ba fàww, yor caabiy dee ak ju barsàq. ¹⁹ Kon nag bindal li nga gis, li am léegi ak li nara ami gannaaw gi. ²⁰ Juróom ñaari biddiiw yi nga gis ci sama loxol ndijoor, ak juróom ñaari tegukaayu làmp yu wurus yi, ay mbóoti Yàlla lañu te lii lañuy tekki: biddiiw yi ñoo di malaakay[†] juróom ñaari mboolooy ñi gëm; juróom ñaari tegukaayu làmp yi ñoo di juróom ñaari mbooloo yi.

2

Bataaxal bi ñu yónnee waa Efes

¹ «Bindal malaakam mbooloom ñi gëm ci dëkku Efes, ne ko:

Ki téye juróom ñaari biddiiw yi ci loxol ndijooram, tey dox ci diggu

juróom ñaari tegukaayu làmp yu wurus yi nee na: ² Xam naa say jéf, sa liggeey ak sag muñ. Xam naa ne manuloo dékku ñiy def lu bon. Seetlu nga ñi tuddoo samay ndaw, ba gis ne ay naaféq lañu. ³ Xam naa it ne muñ nga, ba dékku coono ndax sama tur, te xàddiwoo.

⁴ Waaye li ma naqari ci yaw moo di sa mbëggeel wàññiku na. ⁵ Deel fàttaliku kon fa nga daanoo. Réccul te def, na nga daan def bu jékk. Soo réccuwul, dinaa dikk ci yaw, jéle sa tegukaayu làmp ca bérab ba mu nekk. ⁶ Waaye lii neex na ma ci yaw: sib nga ni man li ñoom Nikolas di jéf.

⁷ Yaw mi am ay nopp, déglul li Xelum Yalla di wax mboolooy ñi gém. Ku daan, dinaa la may, nga lekk ci garabu dund, gi nekk ci jataayu Yalla.

Bataaxal bi ñu yónnee waa Samirin

⁸ «Bindal malaakam mbooloom ñi gém ci dékku Samirin, ne ko:

Ki jékk te mujj, ki dee woon te dekki nee na: ⁹ Xam naa sa coono, xam it sa néew doole, moona yaaka duunle. Ñooñu tuddoo Yawut, xam naa ñaawteef yi ñu teg ci sa der: ndajem Seytaane la. ¹⁰ Bul ragal li nga nara daj. Seytaane dina dugal kaso ñenn ci yéen, ngir wut leena fir. Diirub fukki fan dingeen am coono. Nanga takku ba àttan cee dee, ma jox la kaalag dund gi.

¹¹ Yaw mi am ay nopp, déglul li Xelum Yalla di wax mboolooy ñi gém. Ku daan, doo loru ci ñaareelu dee.

Bataaxal bi ñu yónnee waa Pergam

¹² «Bindal malaakam mbooloom ñi gém ci dékku Pergam, ne ko:

Boroom jaasi ju ñaw, ji am ñaari boor nee na: ¹³ Xam naa fa nga dëkk, di fa Seytaane samp nguuram. Moona jébbalu nga ci sama tur te weddiwoo sa ngém ci man, ba ca fan ya ñu reye Antipas, sama seede bu takku ba, ci seen dëkk, di dékku Seytaane.

¹⁴ Waaye am na lu ma naqari ci yaw, moo di uuf nga foofu gaa yuy sàmm njànglem Balaam, moom mi

jàngaloon Balag, mu sóob bànni Is-rayil ci bakkhaar, xiir leen ci lekk ñam wu ñu tuuroo xérém yi, xiir leen ci njaaloo. ¹⁵ Te am nga noonu itam ay nit ñuy sàmm njànglem ñoom Nikolas. ¹⁶ Réccul kon; lu ko moy dinaa dikk ci yaw léegi te xeex ak nit ñooñu ak jaasi, jiy génn ci sama gémmiñ.

¹⁷ Yaw mi am ay nopp, déglul li Xelum Yalla di wax mboolooy ñi gém. Ku daan, dinaa la jox, nga lekk dund bi ñuy wax mànn te mu nébbu, te dinaa la jox xeer wu weex. Ci kaw xeer woowu bindees na ci tur wu bees wu kenn xamul, ku dul ki ko jot.

Bataaxal bi ñu yónnee waa Catir

¹⁸ «Bindal malaakam mbooloom ñi gém ci dékku Catir, ne ko:

Doomu Yalla ji, ki ay bëtam di xuyy ni sawara, tey tànkam di lerax ni xànjar, nee na: ¹⁹ Xam naa say jéf, sa mbëggeel, sa ngém, sag muñ ak ni nga farloo ci sa jaamu Yalla. Xam naa say jéf yu mujj, ni ñu éppe yu jékk ya.

²⁰ Waaye li ma naqari ci yaw moo di dangaa bàyyi Yesabel, jigéen joojuy tuddoo yonent, di jàngle ak a réeral sama jaam yi, ngir ñuy sóobu ci njaaloo te di lekk ñam wu ñu tuuroo xérém yi. ²¹ May naa ko ab diir, ngir mu tuub njaaloom, waaye bañ na. ²² Kon nag dinaa ko téral ci lalu metit, te ñiy ànd ak moom di njaaloo, su ñu tuubul jéfi jigéen jooju, dinaa leen teg naqar wu mag. ²³ Dinaa rey ay doomam, te mboolooy ñi gém yépp dinañu xam ne man maa di kiy nattu xol ak xalaat, te dinaa fey ku nekk ay jéfam. ²⁴ Waaye yéen ñépp ñi des ci Catir te toppuleen njàngle moomu te gëstuwuleen loolu ñu naan mbiri Seytaane yu xóot yi, maa ngi leen di wax ne duma leen yen beneen yen ²⁵ bu dul bii: jàappleen ci li ngeen jápp, ba kera may ñéw.

²⁶ Ku daan tey sax ci samay jéf ba ca muj ga, dinaa ko jox sañ-sañ ci xeet yi:

²⁷ Dina leen jiite ak yetu weñ—

²⁸ ni ma jéle sañ-sañ ci sama Baay. Dinaa ko jox it biddiiwu njël. ²⁹ Yaw

mi am ay nopp, déglul li Xelum Yàlla di wax mboolooy ñi gëm.

3

Bataaxal bi ñu yónnee waa Sàrd

¹ «Bindal malaakam mbooloom ñi gëm ci dëkku Sàrd, ne ko:

Ki yor juróom ñaari Xeli Yàlla yi ak juróom ñaari biddiw yi nee na: Xam naa say jëf. Dañu laa teg kuy dund, fekk dee nga. ² Yewwul te dëgëral li des ci yaw tey waaja dee, ndaxte gis naa ne say jëf matuñu ca sama kanam Yàlla. ³ Fàttalikul kon kàddug Yàlla gi nga jot, te dégg ko, sàmm ko te réccu. Soo wéyee ciy nelaw nag, dinaa ñëw nib sàcc, te doo xam wan waxtu lay doon.

⁴ Moona am nga foofu ci Sàrd nit ñu néew ñoo xam ne tilimaluñu seen mbubb. Ñooñu dinañu ànd ak man, sol lu weex, ndaxte yeyoo nañu ko. ⁵ Ku daan, dinga sol mbubb mu weex ni ñoom. Duma far sa tur ci téereb dund bi, waaye dinaa nangu ci sama kanam Baay ak ay malaakaam ne bokk nga ci man. ⁶ Yaw mi am ay nopp, déglul li Xelum Yàlla di wax mboolooy ñi gëm.

Bataaxal bi ñu yónnee waa Filadelfi

⁷ «Bindal malaakam mbooloom ñi gëm ci dëkku Filadelfi, ne ko:

Aji Sell ji, di Aji Dëgg ji nee na, moom mi yor caabiy Daawuda ji, moom miy tiji te kenn du ko mana tëj, muy tëj te kenn du ko tiji nee ne: ⁸ Xam naa say jëf. Ubbil naa la bunt, te kenn du ko mana tëj. Xam naa ne barewuloo doole, waaye sàmm nga sama kàddu te weddiwoo ma. ⁹ Dinaa def ba ñenn ci ñi bokk ci ndajem Seytaane —te tuddoo Yawut, fekk dañuy fen— dinaa leen ñëwloo, ñu sukk ci sa kanam, nangu ne bëgg naa la. ¹⁰ Gannaaw muñ nga, ni ma la ko dénke woon, man itam dinaa la yiir ci jamono, ji musiba mi di wàcc ci dunyaa bépp ngir nattu waa àaddina.

¹¹ Léegi ma ñëw. Sàmmal li nga yor, ngir kenn bañ laa xañ sa kaalag ndam.

¹² Ku daan, dinaa la samp ni aw jënu néeg ci sama kér Yàlla te doo fa génn

mukk. Dinaa bind ci yaw turu sama Yàlla ak turu dëkku sama Yàlla, mu di Yerusalem gu bees, giy jóge ca asamaan ca wetu sama Yàlla, di wàcc. Dinaa bind it ci yaw sama tur wu bees. ¹³ Yaw mi am ay nopp, déglul li Xelum Yàlla di wax mboolooy ñi gëm.

Bataaxal bi ñu yónnee waa Lawdise

¹⁴ «Bindal malaakam mbooloom ñi gëm ci dëkku Lawdise, ne ko:

Ki ñuy wax Amiin ji, di seede bu takku bi te dëggu, ki di ndeyi bindu mbindeefi Yàlla yi, nee na: ¹⁵ Xam naa say jëf, xam ne seddoo, tàngoo. Manoon ngaa sedd mbaa nga tàng, ¹⁶ waaye ndax li nga nugg, tàngoo seddoo, dinaa la yàbbi. ¹⁷ Yaa ngi damu naan: “Am naa alal, duunle naa, soxlaatuma dara.” Fekk xamuloo ne torox nga, miskin, ñàkk, gumba te rafle. ¹⁸ Moo tax maa ngi lay xiirtal, nga jënd ci man wurus wu ñu xellee ci sawara, ngir nga duunle, te nga jënd yére yu weex ngir nga solu, ba sa gàccceg rafle baña feeñ, ak tuufaay booy diw ci say bët, ngir mana gis.

¹⁹ Man maay yedd, di yar ñépp ñi ma bëgg. Farlul kon te tuub say bàkkaar.

²⁰ Maa ngi nii taxaw ci bunt bi, di fëgg. Ku dégg sama baat te ubbi bunt bi, dinaa dugg, reerandoo ak moom, moom it mu reerandoo ak man.

²¹ Ku daan, dinaa la toogloo ci sama wet ci sama gàngune, ni ma xexe ba daan, man ci sama bopp, te toogandoo ak sama Baay ci gànguneem. ²² Yaw mi am ay nopp, déglul li Xelum Yàlla di wax mboolooy ñi gëm.»

4

Buur Yàlla toog na ca gànguneem

¹ Gannaaw loolu ma xool, gis bunt ubbiku ci asamaan. Baat booba ma déggoon, muy wax ak man mel nig liit, ne ma: «Yéegal fii, ma won la li wara ñëw gannaaw gi.» ² Ca saa sa Xelum Yàlla solu ma, noonu ma gis gàngune ca asamaan, te am ku ca toog. ³ Leeraayam mel ni jamaa ak per bu xonq, te xon gu leer ni per bu wert wér gàngune ma. ⁴ Yeneen

ñaar fukki gàngune ak ñeent wér ko, te ci kaw gàngune ya ñaar fukki mag ak ñeent toog, sol mbubb yu weex ak kaalay wurus ci seen bopp. ⁵ Ay melax ak i riir ak i dënnu di jibe ca gàngune ma. Ca kanam gàngune ma amoon na fa juróom ñaari jum yu yànj, di juróom ñaari Xeli Yalla yi. ⁶ Amoon na it ca kanam gàngune ma lu mel ni géej gu leer ni weer bu set, ba mel ni seetu.

Ci li wér gàngune ma, sés rékk, amoon na fa ñeenti mbindeef yu fees ak ay bët ci kanam ak ci gannaaw. ⁷ Mbindeef mu jékk maa nga meloon ni gaynde, ñaareelu mbindeef mel ni yékk, ñetteelu mbindeef yor kanamu nit, ñeenteel ba di nirook jaxaay juy naaw. ⁸ Ñeenti mbindeef ya am nañu ku nekk juróom benni laaf te ñu nga fees ak ay bët li leen wér lépp, ba ci seen roni laaf. Guddi ak bëccég duñu noppeek naan:

«Boroom bi Yalla, Aji Man ji,
moo sell, sell, sell,
moom ki nekkoon démb, di ki nekk tey,
di kiy ñëw ñéllég.»

⁹ Saa su mbindeef ya di màggal ki toog ca gàngune ma tey dund ba fàww, te di ko kañ ak a gérém, ¹⁰ ñaar fukki mag ña ak ñeent di dépp seen jé ca kanam ka toog ca kaw gàngune ma. Nu di ko jaamu, moom mi dund ba fàww, di sànni seen kaalay ndam ca kanam gàngune ma, naan:

¹¹ «Yalla sunu Boroom, yaa yeyoo ndam,
teranga ak kàttan,
ndaxte yaa sakk lépp
te ci sa coobare la lépp nekke,
te ci lañu leen sakk.»

5

Gàttub Yalla jél na téere ba

¹ Noonu ma gis ca loxol ndijoru ka toog ca gàngune ma téere bu ñu bind biir ak biti, tay ko juróom ñaari yoon ak sondeel.

² Noonu ma gis malaaka mu am doole, muy xaacu naan: «Ku yeyoo dindi tayu yi te ubbi téere bi?» ³ Te amul kenn, muy ci asamaan, muy ci kaw suuf, muy ci biir suuf, ku manoona ubbi téere bi, mbaa mu xool ci biir. ⁴ Ma jooy jooy yu metti ndax li kenn yeoyoowul woona ubbi téere bi mbaa

mu xool ko. ⁵ Noonu kenn ca mag ña ne ma: «Bul jooy. Xoolal, Gayndeg giir Yuda, ki soqikoo ci Daawuda, daan na, ba am sañ-sañu dindi tayu yi te ubbi téere bi.»

⁶ Noonu ma gis Gàtt bu mel ni dañu koo rendi woon, mu taxaw ca digg gàngune ma, ñeenti mbindeef ya séq ko, mag ña wér ko. Gàtt ba amoon na juróom ñaari béjjén ak juróom ñaari bët, ñu di juróom ñaari Xeli Yalla, yi ñu yónni ci àddina sépp. ⁷ Gàtt ba ñëw, jél téere, ba nekkoon ca loxol ndijoru ka toog ca gàngune ma. ⁸ Ba mu jélee téere ba, ñeenti mbindeef ya ak ñaar fukki mag ña ak ñeent daldi dépp seen jé ca kanam Gàtt ba, ku nekk yor xalam. Nu yor it andi wurus yu fees ak cuuraay, yu doon misaal ñaani gaayi Yalla ya. ⁹ Nu daldi woy woy wu bees naan:

«Yeyoo ngaa jél téere bi
te dindi tayu yi,
ndaxte reyees na la,
te jotal nga Yalla ak sa deret
ay nit ñu bokk ci bépp giir ak kàllaama
ak réew ak xeet.

¹⁰ Def nga leen askanu sarxalkati Buur Yalla sunu Boroom, di ko jaamu, te dinañu nguuru ci àddina.»

¹¹ Ma xool noonu, dégg baatu malaaka yu bare yu éppoon alfunniy alfunniy junnii junnii. Malaaka ya wér gàngune ma ak mbindeef ya ak mag ña. ¹² Ñuy xaacu naan:

«Gàtt ba ñu rendi woon yeyoo na kàttan,
alal, xel,
doole, teranga, ndam ak cant.»

¹³ Ma dégg itam mbindeef, yi nekk ci asamaan, ci kaw suuf, ci biir suuf, ci géej gi,— mbindeef yépp naan:

«Yal na cant, teranga, ndam ak nguur féete ak ki toog ci gàngune mi, ak Gàtt bi, ba fàww.»

¹⁴ Ñeenti mbindeef ya naan: «Amiin.» Mag ña sukk di màggal.

6

Gàtt ba dindi na juróom benni tayu ya

¹ Noonu ma gis Gàtt ba dindi tayu gu jékk ga, te ma daldi dégg kenn ca ñeenti mbindeef ya, di wax ak baat buy riir ni

dënnu naan: «Ñëwal!» ² Ma xool noonu, gis fas wu weex, gawar ba yor ag fitt. Ñu jox ko kaalag ndam, mu daldi dem moom jàmbaar ngir daani.

³ Gàtt ba dindi na ñaareelu tayu ga, ma dégg ñaareelu mbindeef ma naan: «Ñëwal!» ⁴ Noonu weneen fas génn, di wu xonq, gawar ba jot sañ-sañu jèle jàmm ci kaw suuf, ngir nit ñi di reyante ci seen biir. Ñu jox ko jaasi ju mag.

⁵ Mu dindi ñetteelu tayu ga, ma dégg ñetteelu mbindeef ma ne: «Ñëwal!» Ma xool, gis fas wu ñuul, gawar ba yor ab peesekaay. ⁶ Ma dégg baat bu jollee ca diggante ñeenti mbindeef ya, naan: «Peyug bëccëgu lëmm ngir benn kilob ceeb, peyug bëccëgu lëmm ngir ñetti kiloy dugub, waaye bul yàq diw ak biiñ.»

⁷ Mu dindi ñeenteelu tayu ga, ma dégg ñeenteelu mbindeef ma naan: «Ñëwal!» ⁸ Ma xool noonu, gis fas wu wert, gawar baa nga tudloon Dee te barsaq a nga toppoon ci moom. Ñu jox ko sañ-sañ ci ñeenteelu xaaju àddina sépp, ngir mu faat ak jaasi, xiif, mbas ak rabi àll yi.

⁹ Mu dindi juróomeelu tayu ga, ma gis ca suufu sarxalukaay, ba ñuy taal cuuraay ca kawam, ruuwi ñi ñu bòom ndax seede si ñu doon sàmm ak li ñu gëemoon kàddug Yàlla. ¹⁰ Ñuy xaacu naan: «Boroom bu sell bi te dëggu, ba kañ ngay nég àtte bi te feyul nu sunu deret ci waa àddina?» ¹¹ Ñu jox leen ku nekk mbubb mu weex, daldi leen ne, ñu muñ tuuti, ba kera seeni nawle ñëw, te lim bi mat— seeni nawle ci liggeey bi, di seeni bokk yu waa àddina waroona bòom ni ñoom.

¹² Ma xool, ba muy dindi juróom ben-neelu tayu ga. Noonu mu am yëngu-yëngub suuf bu mag, jant bi ñuul ni këriñ, weer wi xonq curr ni deret. ¹³ Biddiw yi fàqe asamaan, di daanu ci kaw suuf, ni doomi garab yu yolox di wadd, bu ko ngelaw lu metti dee yëngal. ¹⁴ Asamaan si dellu ni basaq gu ñuy taxañ, tund yépp ak dun yépp randoo fa ñu nekkoon. ¹⁵ Noonu buuri àddina si ak kilifa yi ak njiiti xare yi ak boroom alal yi ak boroom kàttan yi ak jaam yi ak gor yi, ñépp làqatuji ci xunti yi ak ci ron doji

tund yi. ¹⁶ Ñu naan tund yi ak doj yi: «Daanuleen ci sunu kaw te nébb nu bëti ki toog ci gàngune mi ak meru Gàtt bi, ¹⁷ ndaxte bés bu mag, bi seen mer di feeñ, agsi na! Ku ci mana rëcc?»

7

Ñi jóge ci metit wu réy wa

¹ Gannaaw loolu ma gis ñeenti malaaka yu taxaw ci ñeenti xéblay àddina si. Ñu téye ñeenti ngelawi àddina, ngir ngelaw du wol ci kaw suuf, ci géej mbaa ci genn garab. ² Ma gis it meneen malaaka, muy yéeg, jóge penku, yor mändargaalu Yàlla jiy dund. Mu daldi wax ak baat bu xumb ñeenti malaaka ya ñu joxoon sañ-sañ, ñu yàq suuf ak géej, ³ ne leen: «Buleen yàqagun suuf si ak géej gi ak garab yi. Négleen, ba ñu def mändarga ci jëwu ñiy jaamu Yàlla sunu Boroom.»

⁴ Noonu ma dégg limub ñi ñu mändargaal; ñu tollu ci téeméer ak ñeent fukk ak ñeent ci ay junni. Ñu jóge ci giiri banni Israyil yépp:

⁵ Fukki junni ak ñaar lañu mändargaal ci biir giiru Yuda,

fukki junni ak ñaar ci giiru Ruben, fukki junni ak ñaar ci giiru Gàdd,

⁶ fukki junni ak ñaar ci giiru Aser,

fukki junni ak ñaar ci giiru Neftali,

fukki junni ak ñaar ci giiru Manase,

⁷ fukki junni ak ñaar ci giiru Simeyon,

fukki junni ak ñaar ci giiru Lewi,

fukki junni ak ñaar ci giiru Isakaar,

⁸ fukki junni ak ñaar ci giiru Sabulon,

fukki junni ak ñaar ci giiru Yuusufa,

fukki junni ak ñaar ci giiru Beñamin.

Mbooloo mu réy mi sol mbubb yu weex

⁹ Gannaaw loolu ma xool, gis mbooloo mu réy, ba kenn manu koo waññ, ñu bokk ci xeet yépp ak giir yépp ak réew yépp ak kàllaama yépp. Ñu taxaw ca kanam gàngune ma ak Gàtt ba. Ñu sol ay mbubb yu weex, di màggal te di yëngal ay cari garab ci seeni loxo, ¹⁰ naan:

«Mucc gaa ngi ci Yàlla sunu Boroom, bi toog ci gàngune mi, ak ci Gàtt bi!»

¹¹ Noonu malaaka yépp taxaw, wér gàngune ma ak mag ña ak ñeenti mbindeef ya. Ñu dëpp seen jé ca kanam gàngune ma, di jaamu Yàlla, ¹² naan: «Amiin! Yal na cant ak ndam, xel ak ngérém, teraanga, kàttan ak doole féete ak Yàlla sunu Boroom ba fàww. Amiin!»

¹³ Noonu kenn ca mag ña ne ma: «Ñi sol mbubb yu weex yi, ñooy ñan ak fan lañu jóge?»

¹⁴ Ma ne ko: «Sang bi, xanaa yaa ko xam.» Mu ne ma: «Ñoo di ñi jóge ca metit wu réy wa. Fóot nañu seeni mbubb, ba weexal ko ci deretu Gàtt ba. ¹⁵ Loolu moo tax ñu nekk ci kanam gàngunem Yàlla, di ko jaamu guddi ak bëccëg ci këram, te ki toog ci gàngune mi dina leen yiir.

¹⁶ Dootuñu xiif, dootuñu mar. Jant mbaa weneen tàngaay du leen lakk, ¹⁷ ndaxte Gàtt bi nekk ci diggu gàngune mi dina leen sàmm, yóbbu leen ca bëti ndoxum dund ma, te Yàlla dina fomp bépp rongooñ ci seeni bët.»

8

Gàtt ba dindi na juróom ñaareelu tayuga

¹ Gàtt ba dindi na juróom ñaareelu tayu ga, asamaan ne selaw lu mat genn-wàllu waxtu. ² Noonu ma gis juróom ñaari malaaka, yi taxaw ca kanam Yàlla, ñu daldi leen jox juróom ñaari liit.

³ Ba loolu amee meneen malaaka ñew, taxaw ca wetu sarxalukaayu wurus, ba ñuy taal cuuraay ca kawam, yor andu cuuraayu wurus. Ñu jox ko cuuraay lu bare, ngir mu boole ko ak ñaani gaayi Yàlla yépp, joxe ko ci kaw sarxalukaayu wurus ba nekk ci kanam gàngune mi.

⁴ Noonu saxarus cuuraay li gillee ca loxob malaaka ma, ànd ak ñaani gaayi Yàlla ya, jém ca kanam Yàlla. ⁵ Malaaka ma jél andu cuuraay ba, duy ko ak ay xal ca sarxalukaay ba, daldi koy sànni ci kaw àddina. Noonu mu am i dënnu ak i riir ak i melax ak yéngu-yéngub suuf.

Liit ya

⁶ Ba mu ko defee juróom ñaari malaaka, ya yoroon juróom ñaari liit ya, daldi defaru di waaja liit.

⁷ Malaaka mu jékk ma wol liitam. Noonu ñu sànni ci àddina yuur ak sawara yu ñu boole ak deret, ba tax benn ci ñetti xaaju suuf si lakk, benn ci ñetti xaaju garab yi it lakk, te ñax mu naat mépp lakk.

⁸ Ñaareelu malaaka ma wol liitam. Noonu ñu sànni lu mel ni tundu sawara wu réy, mu daanu ci géej gi, benn ci ñetti xaaju géej gi soppiku deret, ⁹ benn ci ñetti xaaju mbindeef yi nekk ci géej gi dee, te benn ci ñetti xaaju gaal yi yàqu.

¹⁰ Netteelu malaaka ma wol liitam. Noonu biddiiw bu réy, yànj ni jum, xawee asamaan, daanu ci benn ci ñetti xaaju dex yi ak ci bëti ndox yi. ¹¹ Biddiiw boobu mi ngi tuddoon Wextan. Nit ñu bare naan ci ndox mi daldi dee, ndaxte ndox mi dafa daldi wex.

¹² Ñeenteelu malaaka ma wol liitam. Noonu dóorees benn ci ñetti xaaju jant bi, ak benn ci ñetti xaaju weer wi, ak benn ci ñetti xaaju biddiiw yi, ba tax benn ci ñetti xaaju leer gi lëndëm. Bëccëg bi ñàkk leer diirub benn ci ñetti xaajam, guddi gi ñàkk leer diirub benn ci ñetti xaajam.

¹³ Ma xool noonu, dégg jaxaay juy naaw ci digg asamaan, naan ak baat bu xumb: «Musiba, musiba! Musibaa ngi ci kaw waa àddina, ndax liit yi yeneen ñetti malaaka yi di wol.»

9

¹ Juróomeelu malaaka ma wol liitam. Noonu ma gis, ñu jox caabiy kàmb gu xóot gi benn biddiiw bu xawee woon asamaan, daanu ci kaw suuf. ² Biddiiw ba ubbi buntu kàmb gu xóot ga. Noonu saxar jollee ca, su mel ni saxarus puur bu mag, jant bi ak jaww ji lépp lëndëm ndax saxarus kàmb ga. ³ Ay njéeréer génn ca saxar sa, tasaaroo ci biir àddina. Ñu jox leen kàttan gu mel ni kàttanu jànkalaar.

⁴ Ñu sant leen, ñu baña laal ñax mi ci kaw suuf, mbaa genn gàncax walla genn meññeef, waaye ñu jublu rekk ci nit ñu amul màndargam Yalla ci seen

jë. ⁵ Santuñu leen ñu rey leen, waaye ñu mitital leen diirub juróomi weer. Te metit woowu ñuy indi, témboo na ak metit wiy dal nit, bu ko jànkalaar fittee. ⁶ Ca jamono yooya nit ñi dinañu sàkku dee, waaye duñu daje ak moom. Dinañu bëgga dee, waaye dee da leen di daw.

⁷ Njéeréer ya nag dañuy niroo ak fas yu ñu waajal ngir xare. Am nañu ci seen bopp lu mel ni kaalay wurus, te seen xar kanam mel ni gu nit. ⁸ Seeni kawar mel ni yu jigéen, seeni bëñ mel ni bëñi gaynde. ⁹ Takk nañu ci seen dënn lu mel ni kiiraayu weñ, te coow la seeni laaf di def mel ni coowu sareeti xare yu bare yu ñu takk fas, di xeexi. ¹⁰ Am nañu ay geen yu am ay fitt ni jànkalaar, te ca la seen kàttan nekk, ngir mitital nit ñi diirub juróomi weer. ¹¹ Buuru njéeréer yi mooy malaakam kàmb gu xóot gi, moom lañu tudde ci làkku ebrë, Abadon, ak ci làkku gereg, Apolyon, liy tekki «Yàqkat».

¹² Musiba mu jékk mi jàll na, yeneen ñaari musiba yaa ngi ñëw.

¹³ Juróom benneelu malaaka ma wol liitam. Noonu ma dégg baat bu jóge ci ñeenti béjjén, yi nekk ci koñi sarx-alukaayu wurus, ba nekk ci kanam Yalla, ¹⁴ mu ne juróom benneelu malaaka, ma yoroon liit: «Yiwil ñeenti malaaka, ya yeewe ca Efraat, dex gu mag ga.»

¹⁵ Noonu ñu daldi yiwi ñeenti malaaka, ya ñu waajaloon ngir at moomu, weer woowu, bés boobu ak waxtu woowu, ngir ñu rey benn ci ñetti xaaju nit ñi. ¹⁶ Limub gawar ga doon xareji mat na ñaari alfunni alfunni. Dégg naa lim ba.

¹⁷ Nii laa gise ci peeñu mi fas ya ak ña leen war: ñu sol kiiraay yu xonq ni sawara, bulo ni saxar, ak mboq ni tamaraax. Boppi fas yaa nga doon nirook boppi gaynde; sawara ak saxar ak tamaraax di génn ci seeni gémmiñ. ¹⁸ Benn ci ñetti xaaju nit ñi dee ci ñetti musiba ya: ci sawara ak saxar ak tamaraax yi génn ci seeni gémmiñ. ¹⁹ Ndaxte kàttanu fas yaa ngi ci seeni gémmiñ ak ci seeni geen. Geen yaa nga mel ni ay jaan, am ay bopp, te ñoom lañuy mititale nit ñi.

²⁰ Nit ñi rëcc ci musiba yooyu taxul sax ñu tuub seeni jëfi loxo. Noppisuñu di jaamu rab yi ak nataali xérém yu ñu defare wurus ak xaalis ak xànjär ak xeer ak dénk, yoo xam ne manuñoo gis, manuñoo dégg mbaa ñu dox. ²¹ Te nit ñooñu tuubuñu seen bóom, seen xérém, seen njaaloo mbaa seen càcc.

10

Malaaka yégle na ne àtte bu mujj ba agsi na

¹ Noonu ma gis meneen malaaka mu am doole, muy wàcce asamaan, làmboo niir. Xon tiim ko, xar kanamam mel ni jant, ay tànkam mel ni jumi sawara. ² Yor na benn téere bu ndaw bu ñu ubbi. Mu teg tànku ndijooram ci géej gi, tànku càmmoñam ci suuf si, ³ di xaacu, mel ni gaynde guy yëmmu. Naka la xaacu, juróom ñaari dënnu yi jib. ⁴ Naka la juróom ñaari dënnu yi di jib, may waaja bind, waaye ma dégg baat bu jóge asamaan, naan ma: «Li juróom ñaari dënnu yi wax, na nekk kumpa, bu ko bind.»

⁵ Noonu malaaka, ma ma gis, mu taxaw ci géej gi ak suuf si, yékkati loxol ndijooram, mu jém asamaan, ⁶ daldi waat ci kiy dund ba fàww, ki sàkk asamaan ak suuf ak géej ak li ci nekk lépp; mu ne: «Négandiku wees na, ⁷ waaye jamono ju juróom ñaareelu malaaka ma wolee ci liitam, ndogalu Yalla dina mat, ni mu ko waxe woon ay jaamam, yonent yi.»

⁸ Ci kaw loolu baat, ba ma déggooon ca asamaan waxaat ak man, ne ma: «Demal jél téere bi ñu ubbi ci loxob malaaka, mi taxaw ci géej gi ak suuf si.»

⁹ Ma dem ca malaaka ma, laaj ko téere bu ndaw boobu. Mu ne ma: «Jél ko te lekk ko. Dina wex ci sa biir, waaye dina neex ni lem ci sa gémmiñ.»

¹⁰ Noonu ma jél téere bi ci loxob malaaka mi, daldi ko lekk, mu neex ci sama gémmiñ ni lem, waaye bi ma ko wannee, mu wex xat ci sama biir.

¹¹ Gannaaw loolu ñu ne ma: «Fàww nga wax ci kàddug Yalla lu jém ci réew yu bare ak xeet yu bare ak kàllaama yu bare ak buur yu bare.»

11

Ñaari seede yi

¹ Bi loolu amee ñu jox ma nattukaay bu mel ni yet, ne ma: «Jógal, natt kér Yàlla gi ak sarxalukaay bi, te waññ ña fay jaamu Yàlla. ² Waaye bàyyil éttu bitib kér Yàlla gi; bu ko natt, ndaxte jébbalees na ko ñi dul Yawut, te dinañu nappaaje dékk bu sell bi diirub ñeent fukki weer ak ñaar. ³ Dinaa may sama ñaari seede yi, ñuy wax ci kàddug Yàlla, sol ay saaku, di toroxlu diirub junni ak ñaar téeméeri fan ak juróom benn fukk.»

⁴ Ñaari seede ya nag ñoo di ñaari garabu oliw yeek ñaari tegukaayu làmp, yi taxaw ci kanam Boroom suuf si. ⁵ Su leen kenn bëggee def lu bon, sawaraay génn ci seen gémmiñ, daldi lakk seeni bañaale; te ku leen bëgga def lu bon, noonu lay wara deeye. ⁶ Am nañu sañ-sañu téye taw diirub fan, yi ñuy wax ci kàddug Yàlla. Am nañu it sañ-sañu soppi ndox yi deret te wàcce ci kaw suuf musiba yu nekk, saa su ñu ko bëggee.

⁷ Bu ñu noppee seen seede, rab wiy jóge ci kàmb gi dina leen xeex, daan leen, rey leen. ⁸ Seeni néew dinañu nekk ci péncum dékk bu mag, boobu ñuy wooye ci misaal Sodom ak it Misra, fa ñu reyoon seen Boroom ci bant. ⁹ Diirub ñetti fan ak genn-wàll bépp réew ak giir ak kàllaama ak xeet dinañu seetaan seeni néew, te duñu bàyyi kenn suul leen. ¹⁰ Waa àddina dinañu bég ci seen dee, di ndokkeelante ak di joqleente ay may, ndaxte ñaari yonent ya lakkaloon nañu waa àddina.

¹¹ Waaye bi ñetti fan ya ak genn-wàll wéyee, xelum dund, jóge ca Yàlla, solu leen, ñu jóg taxaw. Noonu tiitaange gu réy jàpp ñi leen doon seetaan. ¹² Ñaari seede ya dégg baat bu xumb ca asamaan naan leen: «Yéegleen ffi.» Noonu ñu yéeg asamaan ci aw niir, seeni bañaale di seetaan. ¹³ Ca saa sa am yëngu-yëngub suuf bu mag, te benn ci fukki xaaju dékk ba daldi màbb. Juróom ñaari junniy nit dee ci yëngu-yëngub suuf ba, te ña ca des tiit, daldi màggal Yàllay asamaan.

¹⁴ Ñaareelu musiba mi wéy na, ñetteel baa ngi nii di ñéw.

Juróom ñaareelu liit gi

¹⁵ Juróom ñaareelu malaaka ma wol litam, noonu baat yu xumb jib ca asamaan naan:

«Nguuru àddina, jébbalaat nañu ko sunu Boroom ak Almaseem, te dina nguuru ba fàww.»

¹⁶ Ñaar fukki mag ak ñeent, ña toogoon ca seen gàngune ca kanam Yàlla, daldi dépp seen jé ca suuf, jaamu Yàlla, ¹⁷ naan: «Nu ngi lay gérém, Boroom bi Yàlla, yaw Aji Man ji,

ki nekk te nekkoon, ndax gànjoo nga sa kàttan gu réy gi, ngir taxawal sa nguur.

¹⁸ Xeet yi meroon nañu, waaye sa mer wàcc na, te jamono ji jot na, ji ngay àttee ñi dee, neexal say jaam yonent yi, ak sa gaa ñi ak ñi ragal saw tur, muy mag di ndaw, te nga rey ñiy yàq àddina.»

¹⁹ Noonu kér Yàlla gi ci asamaan daldi ubbiku, gaalu kólléreg Yàlla ga daldi feeñ ca biir kér Yàlla ga, te mu daldi am ay melax, ay coow, ay dënnu, yëngu-yëngub suuf ak tawu yuur bu metti.

12

Jigéen ja ak ninkinànka ja

¹ Amoon na firnde ju ràññiku ju feeñ ca asamaan, di jigéen ju làmboo jant bi, kaalawoo fukki biddiw ak ñaar, weer wi nekk ci suufu tànkam. ² Jigéenu biir la, di yuuxu ndax metitu mat wu tar.

³ Noonu beneen firnde feeñ ca asamaan, di ninkinànka ju réy, xonq curr te am juróom ñaari bopp ak fukki béjjén. Ca bopp ya am na juróom ñaari mbaxanay buur. ⁴ Geenam di laawaale ñetti cér yu ne benn ca biddiwi asamaan, di leen sànni ci suuf. Ninkinànka ja taxaw ca kanam jigéen jay matu, ngir lekk liir ba, bu juddoo. ⁵ Noonu mu jur doom ju góor, muy ki wara jiite xeeti àddina yépp ak yetu weñ. Waaye ñu daldi fëkk doom ja, mu dem ca Yàlla ak gànguneem.

⁶ Gannaaw loolu jigéen ja daw, dem ca màndinj ma, ca dalukaay ba ko Yàlla

waajaloon ngir mu nekk fa, ñu dundal ko fa diirub junni ak ñaar téeméeri fan ak juróom benn fukk.

⁷ Noonu xare am ca asamaan ya. Mikayel ak malaaka, ya ànd ak moom, xeex ak ninkinànka ja, ninkinànka ja it ak ay malaakaam feyu. ⁸ Waaye ninkinànka jaa gëna néew doole; noonu ñu dàqe ko ak toppam asamaan. ⁹ Daaneel nañu ko, moom ninkinànka ju réy ji, di jaani cosaan ji, te ñu di ko wax Tuumaalkat bi mbaa Seytaane, moom miy nax waa àddina sépp— daaneel nañu ko ci kaw suuf, moom ak i malaakaam.

¹⁰ Noonu ma dégg baat bu xumb jóge asamaan naan:

«Léegi mucc agsi na, moom ak kàttan ak nguuru Yàlla sunu Boroom, ak sañ-sañu Almaseem, ndaxte ki daan tuumaal sunuy bokk, di leen sosal guddi ak bëccëg ci kanam

Yàlla sunu Boroom,
kooka daaneel nañu ko.

¹¹ Fekk not nañu ko jaarale ko ci deretu
Gàtt ba

ak seen seedes ngëm,
te soppuñu seen bakkan ba ragala dee.

¹² Looloo tax, na asamaan ak ñi ci dëkk
bànneexu!

Musiba ci kaw suuf ak ci biir géej!
Ndaxte Seytaane wàcc na ci yéen,
ànd ak mer mu tàng,
ndaxte xam na ne jot gi ko dese barewul.»

¹³ Ba ninkinànka ja gisee ne daaneel nañu ko ci kaw suuf, mu dàq jigéen, ja juroon doom ju góor ja. ¹⁴ Noonu ñu jox jigéen ja ñaari laafi jaxaay ja, ngir mu naaw, ba sore ninkinànka ja, dem ca màndiq ma ca bérabam, ñu dundal ko fa ab diir, ay diir ak genn-wàllu diir*.

¹⁵ Ninkinànka ja buusu ndox mu bare ni dex ca gannaaw jigéen ja, ngir yóbbaale ko ca. ¹⁶ Waaye suuf wallu jigéen ja, naan dex, ga ninkinànka ja buusu woon.

¹⁷ Ninkinànka ja mere jigéen ja, daldi xeexi ak ñi des ciy doomam, di ñiy sàmm ndigali Yàlla tey sax ci di seedeel Yeesu.
¹⁸ Noonu mu taxaw ca tefesu géej ga.

13

Ñaari rab yi

¹ Noonu ma gis génn ca géej ga, rab wu am fukki béjjén ak juróom ñaari bopp. Ci kaw béjjénam ya amoon na fukki mbaxanay buur; ca bopp ya turi xarab Yàlla. ² Rab wa ma gis ma nga mel ni segg, tànk ya mel ni yu rab wu ñuy wax urs, gémmiñ ga mel ni gu gaynde. Ninkinànka ja jox ko kàttanam ak nguuram ak sañ-sañam bu réy. ³ Benn ca bopp ya mel ni dafa gaañu ba dee. Waaye gaañu-gaañu ba daldi wér. Waa àddina sépp yéemu, daldi topp rab wa. ⁴ Ñu jaamu ninkinànka ja ndax li mu joxoon sañ-sañ rab wa, di jaamu it rab wa, naan: «Rab wi amul moroom, kenn manula xeex ak moom.»

⁵ Noonu mayees ko mu am gémmiñ, muy jay boppam te di xarab turu Yàlla. Mayees ko it sañ-sañu jëf ci kaw suuf diirub ñeent fukki weer ak ñaar. ⁶ Noonu mu tàmbalee xarab Yàlla, di xarab aw turam, dalam, ak ñi dëkk ci asamaan.

⁷ Mayees ko, mu xare ak gaayi Yàlla yi te not leen. Mayees ko it sañ-sañ ci kaw bëpp giir ak réew ak kàllaama ak xeet.

⁸ Waa àddina sépp dinañu ko jaamu, ñooñu ñu bindul seeni tur, li dale ci njàlbéenu àddina, ci téereb dund bu Gàtt bi ñu rendi.

⁹ Yaw mi am ay nopp, déglul.

¹⁰ Ku Yàlla dogal, ñu war laa jàpp njaam, dinañu la jàpp njaam.

Ku Yàlla dogal, ñu war laa rey ak jaasi, dinañu la rey ak jaasi.
Looloo tax gaayi Yàlla yi wara muñ te takku.

Rab wi génn ci suuf, di naaféq, bi mbubboo yonent

¹¹ Noonu ma gis weneen rab di génn ci suuf. Am na ñaari béjjén yu mel ni yu gàtt, waaye di wax ni ninkinànka. ¹² Muy jëf ak sañ-sañu rab wu jëkk wa ci turam, di sant waa àddina sépp, ñu jaamu rab wu jëkk, woowu am gaañu-gaañu ba ko rey, waaye daldi wér. ¹³ Muy def kéemaan yu réy, ba dem sax bay wàcce ci kaw suuf sawara su jóge asamaan, nit

* **12:14** Maanaam ñetti at ak genn-wàll.

ñi di gis. ¹⁴ Noonu mu nax waa àddina ci kéemaan, yi mu am sañ-saňu def ci turu rab wu jékk wa. Mu sant waa àddina, ñu def nataalu rab, wi am gaañugaañub jaasi tey dund. ¹⁵ Mayees ko it, mu dundloo nataalu rab wa, waxloo ko, ba képp ku jaamuwal nataalu rab wa rekk ñu rey la. ¹⁶ Mu def it ba ñépp, mag ak ndaw, buur ak baadolo, gor ak jaam, ñépp am mändarga ci seen loxol ndijoor walla ci seen jë, ¹⁷ ba kenn du mana jënd mbaa mu jaay te amul mändargam rab wi, maanaam turam walla siifar bu méngoo ak turam.

¹⁸ Lii nag mooy laaj xel: ku am xel dina mana waññ siifar rab wi, ndaxte siifar boobu méngoo na ak bu nit, di juróom benni téeméer ak juróom benn fukk ak juróom benn.

14

Gàtt ba ak ñi jébbalu ci Yàlla

¹ Ma xool noonu, gis Gàtt ba taxaw ci tundu Siyon, ànd ak téeméer ak ñeent fukk ak ñeenti junniy nit, te ñu bind ci seen jë turu Gàtt ba ak turu Baayam. ² Ma dégg baat bu jóge asamaan, buy riir ni duusi géej, ni riiru dënnu gu réy. Baat ba ma dégg mel ni baati xalamkat yuy xalam. ³ Nit ñu bare ñooñu taxaw ca kanam gàngune ma ak ñeenti mbindeef ya ak mag ña, di woy woy wu bees. Kenn manula jäng woy wa, ku dul téeméer ak ñeent fukk ak ñeenti junniy nit, ñooñu ñu jote àddina. ⁴ Ñoo di ñi taqul sobey jigéen, ndaxte saxal nañu seen bopp ci sellaay. Ñu nga topp Gàtt ba fépp fu mu jëm. Yàlla jot na leen ci biir nit ñi, ñu jébbalu ci Yàlla ak ci Gàtt bi, mel ni tanneefu ngóob mi ñuy sédde Yàlla, ⁵ te fen masula génn ci seen gémmiñ. Amuñu benn sikk.

Netti malaaka yégle nañu àttey Yàlla

⁶ Noonu ma gis meneen malaaka naaw ca digg asamaan, yor xibaar bi sax, di ko yégal waa àddina— xeet yépp ak giir yépp ak kallaama yépp ak réew yépp. ⁷ Ma nga doon xaacu naan: «Ragalleen Yalla te jox ko ndam li, ndaxte

waxtuw àtteem jot na. Jaamuleen ki sàkk asamaan ak suuf ak géej ak bëti ndox yi.»

⁸ Meneen malaaka, di ñaareel bi, topp ca naan: «Daanu na! Babilon, dëkk bu mag, bi daan mändil réew yépp ak biiñu njaaloom, daanu na.»

⁹ Meneen malaaka, di ñetteel bi, topp ca, di xaacu naan: «Ku jaamu rab wi ak nataalam te nangoo am mändargaam ci jéém walla ci loxoom, ¹⁰ dina naan moom itam biiñu xadarub Yàlla bi kenn raxul, ñu sotti ko ci koppu meram. Te dees na ko mbugal ci sawara ak tamarax ci kanam malaaka yu sell yi ak Gàtt bi, ¹¹ te saxar siy jóge ci seen mbugal dina gilli ba fàww. Ñooñu di jaamu rab wi ak nataalam, ak képp ku nangoo jot mändargam turam, duñu noppalu guddi ak bëccëg.»

¹² Looloo tax gaayi Yàlla yi wara muñ, ñooñuy sàmm ndigali Yàlla yi ak ngëm ci Yeesu.

¹³ Noonu ma dégg baat ci asamaan naan: «Bindal: “Bés ni tey, ñi nekk ci Boroom bi te dee, barkeel nañu.”» Xelum Yàlla nee na: «Waaw, dinañu noppalu ci seeni coono, ndaxte seeni jëf a nga leen dixaar.»

Góob nañu àddina si

¹⁴ Ma xool noonu, gis niir wu weex ak ku ca toog, niroo ak doomu nit, takk kaalag wurus ca bopp ba, yor sàrt bu ñaw. ¹⁵ Te meneen malaaka génn ca kér Yàlla ga, di wax ak baat bu xumb ak ka toogoon ca niir wa, ne ko: «Dawalal sa sàrt te góob, ndaxte ngóob jot na, te lépp ñor na ci kaw suuf.»

¹⁶ Noonu ka toogoon ca kaw niir wa dawal sàrtam ci kaw suuf, góob àddina sépp.

¹⁷ Bi loolu amee meneen malaaka génn ca kér Yàlla ga nekk ca asamaan, yor moom itam sàrt bu ñaw. ¹⁸ Noonu meneen malaaka, ma am sañ-saň ca sawara sa, jóge ca sarxalukaayu cuuraay ba, daldi wax ak baat bu xumb ak malaaka, ma yor sàrt bu ñaw ba, ne ko: «Dawalal sa sàrt bu ñaw bi te dagg cëggu reseñ yu àddina, ndaxte ñor nañu.»

¹⁹ Noonu malaaka ma daldi dawal sàrtam ci àddina, dagg reseñ yi, sànni leen ci biir segalukaay bu réy bu merum

Yàlla. ²⁰ Ñu nal reseñ ya ca segalukaay, ba ca gannaaw dëkk ba, deret génn ca, ba agsi ci laabi fas yi, te wal ba èmb lu mat ñetti téeméeri kilomet.

15

Malaaka ya taawu musiba yu mujj yi

¹ Noonu ma gis ca asamaan beneen firnde ju réy tey yéeme: juróom ñaari malaaka yu taawu juróom ñaari musiba, ñuy yu mujj ya, ndaxte ñoom ñooy matal merum Yalla. ² Noonu ma gis lu mel ni géej gu leer ni weer bu set buy ray-rayi ak sawara. Ña notoon rab wa ak nataalam ak siifar bu méngoo ak turam, ñoo taxaw ca géej gu leer ga, yor xalam yu leen Yalla jox. ³ Ñuy woy woyu Musaa jaamu Yalla bi, ak woyu Gàtt ba, naan:

«Say jéf réy nañu te yéeme,
yaw Boroom bi Yalla, Aji Man ji.
Say yoon jub nañu te dëggu,
yaw Buur bi fiy sax ba abadan.

⁴ Ku la ragalul, Boroom bi?

Ku dul màggal saw tur?
Kenn, ndaxte yaw rekk yaa sell.
Xeet yépp dinañu dikk, jaamu la,
ndax say àtte bir na ñépp.»

⁵ Gannaaw loolu ma xool, noonu kér Yalla ubbiku ca asamaan, muy xaymab màggalukaay, bi èmb li Yalla seede.

⁶ Juróom ñaari malaaka, ya taawu juróom ñaari musiba ya, daldi génn ca kér Yalla ga. Ñu sol mbubb* yu set te weex bay lerax, laxasaayoo ngañaayi wurus ba ci seen dënn. ⁷ Noonu kenn ci ñeenti mbindeef ya jox juróom ñaari malaaka ya juróom ñaari ndabi wurus yu fees ak merum Yalla jiy dund ba fàww. ⁸ Kér Yalla ga fees ak saxar ndax leeraayu ndamu Yalla ak kàttanam. Te kenn manatula dugg ca kér Yalla ga, ba kera juróom ñaari musiba, ya juróom ñaari malaaka ya taawu, di mat.

16

Ndab ya def merum Yalla

¹ Noonu ma dégg baat bu xumb bu jóge ca kér Yalla ga, naan juróom ñaari

malaaka ya: «Demleen sotti ci àddina juróom ñaari ndabi merum Yalla yi.»

² Noonu malaaka mu jëkk ma dem, sotti ndabam ci àddina, ba woppi taab ju bon te metti dal nit, ña am mändargam rab wa tey jaamu nataalam.

³ Ñaareelu malaaka ma sotti ndabam ci géej gi. Mu soppiku deret ni deretu néew, ba lépp luy dund te nekkoon ci géej gi dee.

⁴ Netteelu malaaka ma sotti ndabam ci dex yi ak ci bëti ndox yi. Ñu daldi nekk deret. ⁵ Noonu ma dégg malaaka mi am sañ-sañ ci ndox yi naan:

«Ku jub nga, yaw ki nekk te nekkoon,
yaw Aji Sell ji, ci li nga dogal àtte yooyu.

⁶ Ndaxte tuur nañu deretu sa gaa ñi ak ju yonent yi,

yaw it fey nga leen seen bor,
jox leen deret, ñu naan.»

⁷ Ma dégge baat jibe ca sarxalukaayu cuuraay ba naan:

«Waaw, Boroom bi Yalla, Aji Man ji,
say àtte dëggu nañu te jub.»

⁸ Ñeenteelu malaaka ma tuur ndabam ci jant bi. Noonu ñu jox ko sañ-sañ lakk nit ñi ak tàngaayam. ⁹ Naaj wu metti di lakk nit ñi, ñu daldi xarab turu Yalla, ji am sañ-sañ ci kaw musiba yooyu. Waaye tuubuñu sax seeni bákkaar, ngir jox ko ndam li.

¹⁰ Juróomeelu malaaka ma tuur ndabam ci kaw gàngunem rab wa. Noonu lèndëm muur nguoram. Nit ñi di màtt seeni làmmiñ ndax metit, ¹¹ ñuy xarab Yàllay asamaan ndax seeni metit ak seeni taab. Waaye tuubuñu seeni jéf.

¹² Juróom benneelu malaaka ma sotti ndabam ci dex gu mag, gi ñuy wax Efraat, ndox ma daldi ñiis, ngir waajal yoonu buuri penku, yiy ñëw. ¹³ Noonu ma gis ñetti rab yu bon yu mel niy mbott, génn ci gémmiñ ninkinànka ja ak rab wa ak naaféq, ba mbubboo yonent. ¹⁴ Ay rabi Seytaane lañu woon, yuy def ay kéemaan te di dem ci buuri àddina sépp, di leen dajale, ngir xeex biy am ci bés bu mag, bi Yalla Aji Man ji jagleele boppam.

* ^{15:6} mbubb yi: ràbbe nañu ko wëñ gu weex gu ñu tudde lë.

¹⁵ «Maa ngi ñëw nib sàcc. Bég nga, yaw mi nelawul te di wottu say yére, ngir baña dox yaramu neen, ñuy gis sa gàcce.»

¹⁶ Noonu rab ya dajale buuri àddina si ci bérab bu tudd ci làkkku ebrë Armageddon.

¹⁷ Ci kaw loolu juróom ñaareelu malaaka ma sotti ndabam ci ngelaw. Noonu baat bu xumb jóge ca gàngune ma ca kér Yàlla ga, naan: «Lépp mat na.» ¹⁸ Noonu mu am ay melax ay riir ay dënnu ak yëngu-yëngub suuf bu mag, boo xam ne bési cosaan ba léegi, masu faa am. Yëngu-yëngub suuf si réye na noonu. ¹⁹ Dëkk bu mag ba xàjjalikoo ñetti cér, te dëkki xeet yi màbb. Noonu Yàlla daldi fàttaliku Babilon bu mag ba, ngir jox ko koppu meram mu tàng ma, ba mu màndi. ²⁰ Dun yépp daldi ne mes, te kenn gisatul tund ya. ²¹ Tawu yuur, donj wu nekk tollu ci ñeent fukki kilo, daldi daanoo asamaan ci kaw nit ñi, ñuy xarab Yàlla ndax musibam yuur ga, ndaxte musiba ma dafa metti woon lool.

17

Jigéenu moykat bu mag ba

¹ Gannaaw loolu benn ci juróom ñaari malaaka, ya taawu juróom ñaari ndab ya, ñëw ne ma: «Kaay, ma won la mbugalu jigéenu moykat bu mag, bi toog ci dex yu bare. ² Moom la buuri àddina si àandal ci seen njaaloo. Ci biiñu moy Yàllaam la waa àddina màndee.»

³ Noonu Xelum Yàlla solu ma, malaaka ma yóbbu ma ca màndinj ma. Foofa ma gis fa jigéen ju war rab wu xonq te am juróom ñaari bopp ak fukki béjjén, yaram wa fees ak turi xarab Yàlla. ⁴ Jigéen ja sol lu yolet te xonq, takk wurus ak jamaa ak ay per. Yoroon na koppu wurus bu fees ak ñaawteef ak sobeem.

⁵ Bindoon nañu ci jéem tur wii èmb kumpa, mu di: Babilon mu mag mi, ndeyi jigéeni moykat yi ak ñaawteefi àddina yi.

⁶ Ma gis jigéen ja màndi ci deretu gaayi Yàlla yi, ci deretu ñi doon seedeel Yeesu.

Naka laa ko gis, ma daldi jaaxle lool.

⁷ Malaaka ma ne ma: «Lu tax nga jaaxle? Dinaa la leeralal kumpag jigéen ji ak rab, wi mu war te am juróom ñaari bopp ak

fukki béjjén. ⁸ Rab wi nga gis nekkoon na waaye nekkatul. Dina génn ca kàmb gu xóot ga, ba noppi sàñku. Noonu waa àddina, ñi ñu bindul seeni tur, li dale ci njàlbéenu àddina, ci téereb dund bi, dinañu yéemu, bu ñu gisee rab wi, ndaxte nekkoon na waaye nekkatul te dina nekkaat.

⁹ «Xam lii nag moo laaj xel. Juróom ñaari bopp ya ñooy juróom ñaari tund, yi jigéen ji toog ci seen kaw. Juróom ñaari buur lañu itam: ¹⁰ juróom daanu nañu, kenn kaa ngi fi, ki ci des ñëwagul, te bu ñëwee, dina fi wara nekk ab diir. ¹¹ Rab wi nekkoon te nekkatul nag, moom ci boppam moo di juróom ñetteelu buur bi, te ci juróom ñaar yi la bokk. Ma nga jém sàñkute.

¹² «Fukki béjjén yi nga gis, fukki buur lañu yu jotagul nguur. Waaye dinañu jot sañ-sañ diirub waxtu, ñuy nguuru ak rab wi. ¹³ Ñoo bokk mébét, di jox seen kàttan ak seen sañ-sañ rab wi. ¹⁴ Dinañu xare ak Gàtt bi, waaye Gàtt bi dina leen daan, ndaxte mooy Kilifag kilifa yi, di Buuru buur yi. Te am toppam, di ñi mu woo te tànn leen, te ñu takku ci moom, dinañu daanandoo ak moom.»

¹⁵ Mu neeti ma: «Dex yi nga gis jigéenu moykat ja toog ca kaw, mooy réew yi ak mbooloo yi ak xeet yi ak kàllaama yi.

¹⁶ Fukki béjjén yi nga gis, ñoom ak rab wa, dinañu bañ jigéenu moykat ja, futti ko ci lépp, def ko yaramu neen. Dinañu lekk suuxam, ba noppi lakk ko ci sawara. ¹⁷ Ndaxte Yàlla def na ci seen xol, ñu matal la mu naroon. Noonu dinañu ànd, jébbal seen nguuru rab wi, ba kera li Yàlla wax di mat. ¹⁸ Te jigéen ji nga gis, moo di dëkk bu mag, biy nguuru ci kaw buuri àddina si.»

18

Babilon daanu na

¹ Gannaaw loolu ma gis meneen malaaka mu wàcce ca asamaan, yor sañ-sañ bu réy, te leeraayam daj na àddina sépp. ² Mu daldi xaacu naan: «Daanu na! Babilon mu mag ma daanu na! Léegi dëkkukaayu jinne la, ak bépp rab wu bon ak bépp picc mu daganul te araam.

³ Ndaxte jox na xeeti àddina yépp, ñu naan ci koppu nafsoom ak njaaloom, ba ñu mändi. Buuri àddina ànd nañu ak moom ci njaaloo, te baana-baanay àddina woomle nañu ndax li mu bëgg mbuux.»

⁴ Noonu ma dégg beneen baat bu jóge asamaan naan: «Génnleen ci biiram, yéen samay gaay, ngir ngeen baña bokk ci ay bàkkaaram te baña am cér ci musiba yi koy dal. ⁵ Ndaxte ay bàkkaaram dajaloo nañu ba ci asamaan, te Yàlla fàttaliku na ay jëfam yu bon. ⁶ Dellooleen ko li mu defoon, feyleen ko ñaar ci li mu lebaloon, feesal-leen koppam ak naan gu gëna wex ñaari yoon naan ga mu joxe woon. ⁷ Joxleen ko ci coono ak naqar, lu tollu ni tiitar ak mbuux, ba mu dencaloon boppam. Gannaaw nee woon na ci xelam: "Maa ngi toog fii ni buur, duma ab jëtun te duma ténj mukk," ⁸ looloo tax ba musiba, yii ñu ko sédd, dinañu ñëw ci benn bés, ñu di mbas, ténj ak xiif, ñu di ko lakk ba mu jeex, ndaxte Yàlla Boroom bi ko àtte, ku am kàttan la.»

⁹ Buuri àddina yépp, yi àndoona ak moom ci njaaloo ak mbuux, bu ñu séenee saxar siy jollee ci taal bi ñu koy lakke, dinañu yuuxu, di ko jooy. ¹⁰ Dinañu tiit ndax coonoom, ba dàndu lu sore, naan: «Ngalla yaw! Ngalla yaw, dëkk bu mag bi,

Babilon mi am kàttan!

Benn waxtu rekk doy na, ngir sab àtte mat!»

¹¹ Baana-baana yi ci kaw suuf di jooy, di ko naqarlu, ndaxte kenn dootul jënd seen njaay: ¹² seen wurus ak seen xaalis ak seeni jamaa ak yeneen per; seeni piis yu rafet ak piis yu yolet, yu ray-ray, yu xonq; seen dénk wu xeeñ ak seen yëf yi ñu defare bëñi ñay walla dénk wu jafe walla xànjär walla weñ walla marbë; ¹³ ak bant yuy safal ak gànçax gu xeeñ ak xeeti cuuraay yu bare ak latkoloñ ak biiñ ak diw ak sungufu lay-layaat ak pepp ak i nag ak i xar ak i fas ak i sareeti xare ak i jaam, ba ci bakkani nit.

¹⁴ Dinañu wax naan: «Yëf yi nga bëggoona am raw nañu la, te lépp luy yafal walla col gu rafet ñàkk nga ko, te kenn du ko gisaat!»

¹⁵ Baana-baana, yi daan jaay yëf yooyu ba woomle, dinañu sore ndax ragal coonoom. Dinañu jooy di naqarlu, ¹⁶ naan:

«Ngalla yaw! Ngalla yaw, dëkk bu mag, bi soloon yére yu rafet, yu yolet te xonq, daan takk wurus ak jamaa ak per,

¹⁷ sa alal ju bare jépp naaw na ci waxtu!»

Noonu ñépp ñiy dawal gaal ak ñi ciy tukki ak ñi ciy liggeeey ak ñi ciy baana-baana, ñépp di sore bérab boobu, ¹⁸ te bu ñu séenee saxar sa cay jollee, naan: «Ndax dëkk bu niroo woon ak dëkk bu mag bii mas na am?»

¹⁹ Ñuy xëpp suuf ci seen bopp, di jooy, di naqarlu te naan:

«Ngalla yaw! Ngalla yaw, dëkk bu mag bi nga xam ne ci la boroom gaal yépp woomle ndax sa barele, ci waxtu nga gental.

²⁰ Yaw asamaan, bégal ci li ñu ko yàq! Yéen itam gaayi Yàlla yi, ndaw yi ak yonent yi, bégleen, ndaxte Yàlla àtte na ko, ba feyul leen.»

²¹ Noonu malaaka mu am doole jël doj wu réy, sànni ko ci géej gi, naan:

«Nii lañuy sànnée ak doole Babilon dëkk bu mag bi, mu ne menj.»

²² Buumi xalam yi ak baati woykat yi ak toxoro yi ak liit yi, kenn dootu ko dégg ci yaw.

Liggéeykat bu xareñ bu mu mana doon, kenn dootu ko gis ci yaw.

Kandañu gënn, kenn du ko déggati ci yaw.

²³ Niitug làmp du tàkkati, te baatu boroom séet ak séetam dootul jib ci yaw ba fàww.

Ndaxte say baana-baana ñoo yilifoón àddina, te xeet yépp réer nañu ndax say luxus.»

²⁴ Deretu yonent yi ak gaayi Yàlla yi ak ñépp ñi ñu rey ci kaw suuf, ci moom Babilon lañu ko fa fekk.

¹ Gannaaw loolu ma dégg lu mel ni baat bu xumb bu jolle ca mbooloo mu bare ca asamaan, naan:

«Aleluya!

Mucc, ndam ak kàttan, Yalla sunu Boroom moo ko moom.

² Ay àtteem dañoo dëggu te jub!

Ndaxte àtte na jigéenu moykat bu mag, bi daan yàq àddina si ak njaaloom, te feyul na noonu jaami Yalla, yi mu daan rey.»

³ Ñu tegaat ca ne:

«Aleluya!

Saxarus lakku dëkk baa ngi jolli ba fàww!»

⁴ Noonu ñaar fukki mag ña ak ñeent, ak ñeenti mbindeef ya, daldi sukk di jaamu Yalla, moom mi toog ca gàngune ma. Ñu naan:

«Amiin! Aleluya!»

⁵ Noonu baat jibe ca gàngune ma naan:

«Màggal-leen Yalla sunu Boroom, yéen ñépp ñi di ay jaamam, yéen ñi ko ragal, mag ak ndaw.»

⁶ Ma dégg lu mel ni baatu mbooloo mu bare, mel ni riiru duusi géej, ni yënguy dënnu yu réy, naan:

«Aleluya!

Sunu Boroom Yalla Aji Man ji dugg na ci nguoram!

⁷ Nanu bég te bânnexu te jox ko ndam li,

ndaxte céetu Gàtt bi agsi na, séet bi waaj na!

⁸ May nañu ko, mu sol mbubb mu set te weex bay lerax.»

Mbubb mu weex moomu day misaal njubtey gaayi Yalla yi.

⁹ Gannaaw loolu malaaka ma ne ma: «Bindal lii: "Yéen ñi ñu woo ci reeri céetu Gàtt ba, barkeel ngeen."» Mu teg ca ne ma: «Kàddu yii ñooy kàdduy Yalla, di kàddu yu dëggu.»

¹⁰ Noonu ma daanu ci ay tànkam, bëgg koo jaamu. Mu ne ma: «Moytu koo def; sa nawle laa ci liggeey bi, di kenn ci say bokk, yiy sax ci seedeel Yeesu. Jaamul Yalla. Ndaxte seedes Yeesu mooy xel miy solu yonent yi.»

Ki war fas wu weex

¹¹ Bi loolu wéyee ma gis asamaan ubbiku. Noonu fas wu weex feeñ. Ki ko war ma nga tudd Ku Takku te Dëggu, te ci njub lay àtte ak a xare. ¹² Ay bëtam di xuyy ni sawara, te mu am mbaxanay buur yu bare ca boppam. Bind nañu ci moom tur wu kenn xamul ku dul moom. ¹³ Sol na mbubb mu ñu sóob ci deret, te Kàddug Yalla mooy turam. ¹⁴ Xarekat yi nekk ci asamaan topp ci moom, war ay fas yu weex, sol mbubb yu weex te set. ¹⁵ Am na jaasi ju ñaw juy génn ci gémmeñam, ngir dóor xeet yi, mu di leen jiitee yetu weñ, te mooy nappaaje reseñ yi ci segalukaayu mer mu tàng mu Yalla Aji Man ji. ¹⁶ Ci mbubbam ak ci poojam bind nañu ci tur wii: Buuru buur yi, Kilifag kilifa yi.

¹⁷ Noonu ma gis malaaka mu taxaw ci jant bi. Mu wax ak baat bu xumb ak picc, yiy naaw ci digg asamaan, ne leen: «Ñewleen teewesi reer bu mag bu Yalla, ¹⁸ ngeen lekk suuxi buur yi, njiiti xare yi ak boroom kàttan yi, suuxi fas yi ak seeni gawar, suuxi ñépp: gor ak jaam, mag ak ndaw.»

¹⁹ Noonu ma gis rab wa, buuri àddina si ak seeni xarekat dajaloo ngir xareji ak ki war fas wa ak ay xarekatam. ²⁰ Ñu jàpp rab wa, moom ak naaféq ba mbubboo yonent, ba daan def ca turu rab wa ay kéemaan yu mu naxe ñi nangu woona am màndargam rab wa te jaamu nataalam. Ñoom ñaar ñépp sànni nañu leen ñuy dund ca déegu sawara ak tamarax buy tàkk. ²¹ Ña ca des, jaasi, jay génn ca gémmeñu ka toog ca fas wa, rey leen; picc yépp lekk, ba regg ci seeni suux.

20

Nguuru Kirist diirub junniy at

¹ Noonu ma gis malaaka mu wàcce ca asamaan, yor caabiy kàmb ga ak càllala gu réy. ² Mu jàpp ninkinànka ja, di jaani cosaan ja, muy Tuumaalkat bi, maanaam Seytaane. Malaaka ma yeew ko diirub junniy at, ³ sànni ko ci kàmb gi, téj ko, sakk bunt bi ko tiim ci kaw. Noonu du nax xeet yi, ba kera junniy at yi di mat. Gannaaw loolu fàww ñu yiwi ko diir bu gàtt.

⁴ Noonu ma gis ay gàngune, ñu jox ña ca toog sañ-sañu àtte. Noonu ma gis ruuwi ñi ñu bóoomoon ndax li ñu doon seedeel Yeesu te gém kàddug Yàlla. Ñooñu jaamuwuñu rab wa mbaa nataalam, te nanguwuñoo am mändargam rab wa ca seen jé mbaa seen loxo. Ñu daldi dekki, di nguuru ak Kirist diirub junniy at. ⁵ Yeneen néew yi duñu dekki, fi ak junniy at yi matul. Loolu moo di ndekkite lu jékk li. ⁶ Ñi bokk ci ndekkite lu jékk li, barkeel nañu te sell! Ñaareelu dee gi du leen manal dara. Waaye dinañu doon sarkalkati Yàlla ak Kirist, tey nguuru ak moom junniy at.

Seytaane ci déegu sawara sa ba fàww

⁷ Bu junniy at ya matee, dinañu yiwi Seytaane ca kasoom, ⁸ te dina dem naxi xeet yi ci ñeenti xéblay àddina, maanaam ñoom Gog ak Magog*. Dina leen dajale ngir xare, te dinañu bare ni peppi suuf cig tefes. ⁹ Dinañu sam suuf sépp, di wér dalu gaayi Yàlla yi ak dëkk, bi Yàlla bëgg. Waaye sawara daldi jóge asamaan, lakk leen. ¹⁰ Dees na jàpp Seytaane, mi leen daan nax, sànni ko ci déegu sawara ak tamarax bi, mu fekki rab wa ak naaféq ba mbubboo yonent. Foofa dinañu leen mbugal guddi ak bëccëg ba fàww.

Bés pénc ba

¹¹ Noonu ma gis gàngune mu mag te weex, ak ka ca toog. Asamaan ak suuf daw, sore ko, ba ne mes. ¹² Ma gis néew ya, mag ak ndaw, ñu taxaw ca kanam gàngune ma. Ñu daldi ubbi ay téere, ubbi itam beneen téere, téereb dund bi. Ñu àtte néew ya, ku nekk ci say jéf, ni ñu ko binde woon ca téere ya. ¹³ Noonu géej gëq néew, yi nekkoon ci moom; dee ak barsàq delloo néew, ya ñu yoroon. Ñu àtte ñépp ci seeni jéf. ¹⁴ Ñu jàpp dee ak barsàq, sànni ca déegu sawara sa. Déegu sawara soosu moo di ñaareelu dee. ¹⁵ Képp ku ñu bindul sa tur ci téereb dund bi, dees na la sànni ci déegu sawara si.

21

Asamaan ak suuf yu bees yi

¹ Noonu ma gis asamaan su bees ak suuf su bees, ndaxte asamaan su jékk sa ak suuf su jékk sa wéyoon nañu, te géej gi amatul. ² Ma gis, wàcce ca asamaan, jóge ca wetu Yàlla, Yerusalem gu bees gi, dëkk bu sell, bi ñu waajal ba mu jekk ni séet buy nég jékkéram. ³ Ma dégg baat bu xumb jibe ca gàngune ma naan: «Dalub Yàllaa ngi ci biir nit ñi. Dina dëkk ak ñoom, nit ñi dinañu nekk ay gaayam, te moom Yàlla ci boppam dina ànd ak ñoom, nekk Yàlla seen Boroom. ⁴ Dina fomp bépp rongooñ ci seeni bët; te dee dootul am walla naqar walla jooy walla metit, ndaxte yéf yu jékk ya wéy nañu.»

⁵ Noonu ki toog ca gàngune ma ne: «Maa ngi yeesal lépp!» Mu ne ma: «Bindal, ndaxte kàddu yii yu wóor lañu te déggú.» ⁶ Mu teg ca ne ma: «Lépp mat na! Maay Alfa di Omega, di njàlbéen gi, di muj gi. Ku mar, dinaa la may ci bëtu ndoxum dund mi, te doo fey dara. ⁷ Ku daan, dinga am cér ci mbir yii. Dinaa nekk Yàlla sa Boroom, te dinga nekk doom ci man. ⁸ Waaye ñi ragal ak ñi gëmul ak ñiy def lu ñaaw ak ñiy bóome ak ñiy njaaloo ak luxuskat yi ak xérëmkat yi ak fenkat yépp, seen añ moo di déegu sawara bi ànd ak tamarax. Loolu mooy ñaareelu dee gi.»

⁹ Gannaaw loolu benn malaaka ñéw, mi bokk ca juróom ñaari malaaka, ya yoroon juróom ñaari ndabi musiba yu mujj ya, ne ma: «Ñéwal, ma won la séet bi, soxnas Gàtt bi.»

¹⁰ Noonu Xelum Yàlla solu ma, malaaka ma yóbbu ma ci kaw tund wu réya réy. Noonu mu won ma Yerusalem, dëkk bu sell bi, tuy wàcce ci asamaan, jóge ca wetu Yàlla, ¹¹ ànd ak ndamu Yàlla. Leeraayam mel ni leeraayu per bu jafe lool, ni jamaa buy ray-rayi. ¹² Miir bu réy te kawe moo ko wér te am fukki bunt ak ñaar, bu ca nekk malaaka taxaw ca wet ga. Ca bunt ya bind nañu ca fukki tur ak ñaar, yu giiri bànni Israyil. ¹³ Ca penku am na fa ñetti bunt; ca nor ñett; ca sudd

* **20:8** Gog ak Magog ñooy misaal bañaaley Yàlla ak yu gaayi Yàlla yi, ni ko yonent Yàlla Esekiyel waxe woon.

ñett ak ñett ca sowu. ¹⁴ Samp nañu miiru dëkk ba ci fukki fondamaa ak ñaar, yu ñu bind turi fukki ndawi Gàtt ba ak ñaar.

¹⁵ Ki doon wax ak man amoon na nattukaay, di bantu wurus bu mu doon natte dëkk ba ak miir ba ko wér, ak bunt ya. ¹⁶ Dëkk ba dafa kaare, guddaay ba ak yaatuwaay ba ñoo tolloo. Mu natt dëkk ba ak bant ba mu yor. Guddaay ba ak yaatuwaay ba ak taxawaay ba lépp tolloo, di fukki junni ak ñaar ciy estat*.

¹⁷ Malaaka ma natt miir ba nattub nit, fekk miir ba di téeméer ak ñeent fukk ak ñeenti xasab†. ¹⁸ Miir ba, jamaa lañu ko liggeye, te dëkk ba di wurusu ngalam, leer ni weer bu set. ¹⁹ Fondamaay miiru dëkk ba rafetale nañu leen xeeti per yu nekk.

Fondamaa bu jëkk ba jamaa la;
ñaareel ba, per bu bulo bu ñuy wax safir;
ñetteel ba, per bu wert bu ñuy wax kalseduwan;

ñeenteel ba, per bu wert te lerax, bu ñuy wax eméróot;

²⁰ juróomeel ba, per bu xonq bu ñuy wax sardonigsë;

juróom benneel ba, per bu xonq curr bu ñuy wax sarduwan;

juróom ñaareel ba, per bu mboq bu ñuy wax kirisolit;

juróom ñetteel ba, per bu wert ni géej bu ñuy wax beril;

juróom ñeenteel ba, per bu mboq bu ñuy wax topaas;

fukkeel ba, per bu wert bu ñuy wax kirisoparas;

fukkeel ba ak benn, per bu bulo bu ñuy wax yasent;

fukkeel ba ak ñaar, per bu yolet bu ñuy wax ametisté.

²¹ Fukki bunt ya ak ñaar, ay per yu weex lañu. Bunt bu nekk di benn per kepp. Pénco dëkk ba di wurusu ngalam, leer ni weer bu set.

²² Gisuma ca dëkk ba kér Yàlla, ndaxte Boroom bi Yàlla Aji Man ji ak Gàtt ba ñooy màggalukaay ba. ²³ Dëkk ba soxlawul jant walla weer ngir leeral ko, ndaxte ndamu Yàlla moo koy leeral, te Gàtt ba moo nekk làmpam. ²⁴ Xeeti

àddina dinañu dox cig leeram, te buuri àddina dinañu ca indi seen ndam.

²⁵ Bunti dëkk ba duñu téju bëccëg, te guddi du fa am. ²⁶ Dinañu fa indi ndamu xeet yi ak seen alal. ²⁷ Dara du fa dugg lu am sobe, mbaa kenn kuy sóobu ci ñaawteef walla fen. Ni ñu bind ci téereb dund bu Gàtt bi rekk ñoo fay dugg.

22

Dexu ndoxum dund mi

¹ Noonu malaaka ma won ma dexu ndoxum dund, mu leer ni weer bu set, di génn ca gàngune mu Yàlla ak Gàtt ba, ² xellee ca digg péncu dëkk ba. Ca weti dex ga amoon na ca garabu dund, guy meññ fukki yoon ak ñaar, di meññ weer wu nekk, te xob ya di faj xeet yi. ³ Musiba dootul am. Gàngune mu Yàlla ak Gàtt bi mu ngi ci dëkk bi, te ay jaamam dinañu ko jaamu. ⁴ Dinañu gis xar kanamam, te turam dina nekk ci seen jé. ⁵ Guddi dootul am, te kenn dootul soxla leeru làmp walla naaju jant, ndaxte Boroom bi Yàlla moo leen di leeral. Te dinañu nguuru ba fàww.

⁶ Noonu malaaka ma ne ma: «Wax jii ju wóor la te déggú. Boroom bi, Yàlla jiy leeral xeli yonent yi, moo yónni malaakaam, ngir mu won ay jaamam mbir yi dëgmél di ñëw.»

Yeesu Kirist dina délsi

⁷ «Maa ngi ñëw léegi. Yaw miy sàmm waxy Yàlla, yi ci téere bii, barkeel nga.»

⁸ Man Yowaana maa dégg mbir yii te gis ko. Ba ma ko déggee te gis ko, damaa daanu ca tànki malaaka, ma ma ko doon won, bëgg koo jaamu. ⁹ Mu ne ma: «Moytu koo def. Sa nawle laa ci liggey bi, yaw ak say bokki yonent ak ñiy sàmm waxy téere bii. Jaamul Yàlla.» ¹⁰ Mu ne ma it: «Bul téj téere bii ak waxy Yàlla yi mu èmb, ndaxte waxtu wi jege na. ¹¹ Ku jubadi, na sax ci jubadeem; ku taq sobe, na sigiñu ci sobeem; ku jub, na wéy ci jéf yu jub; ku sell, na ci ñoy.»

¹² Yeesu nee na: «Maa ngi ñëw léegi, indaale pey gi, ngir delloo ku nekk lu méngoo ak lu mu def. ¹³ Man maay Alfa

* ^{21:16} Maanaam ñaari junni ak ñaar téeméeri kilomet. † ^{21:17} Maanaam juróom benn fukki meetar ak juróom.

di Omega, ki jékk tey mujj, maay njàlbéen gi, di muj gi.

¹⁴ «Yéen ñi fóot seeni mbubb, ngir saña lekk ci garabu dund gi te dugg ci bunti dëkk bi, barkeel ngeen. ¹⁵ Waaye ñi ci biti ñooy xaj yi ak luxuskat yi ak njaalookat yi ak bóomkat yi ak xérëmkat yi ak ñépp ñiy sopp fen te wéye ko.

¹⁶ «Man Yeesu maa yónni sama malaaka, ngir mu seede leen mbir yii ci digg mboolooy ñi gëm. Man maay car, bi soqikoo ci Daawuda, di biddiiwu njël bu leer bi.»

¹⁷ Te Xelum Yàlla ak séetu Gàtt bi ñu ngi naan: «Ñéwal!»

Képp ku dégg wax jii, na ne: «Ñéwal!»

Na képp ku mar, ñëw; ku bëgg, duyal ci ndoxum dund mi te doo fey dara.

¹⁸ Man Yowaana maa ngi koy wax képp ku dégg waxi Yàlla, yi nekk ci téere bii: ku ci yokk dara, Yàlla dina dolli ci sa mbugal musiba, yi ñu wax ci téere bii. ¹⁹ Ku dindi dara ci waxi Yàlla, yi nekk ci téere bii, Yàlla dina dindi sa wàll ca garabu dund ga ak dëkk bu sell ba, ñaar yooyu ñu bind ci téere bii.

²⁰ Kiy seede mbir yii nee na: «Waaw, maa ngi ñëw léegi.»

Amiin. Boroom bi Yeesu, ñéwal!

²¹ Yal na yiwu Boroom bi Yeesu ànd ak yéen ñépp